

# المالكية والعينية

قالیفن الدکنوم **گرکال مرس**ی بک مدیمنه هغرف بلیامنه اعزه

الطبعة الثالثية ١٣٥٥ - ١٩٣٩ م

الشفعةفالعقار

# نصوص القانون

## (١) في الشفعة في العقار

## (١) المجموعة المدنية المختلطة

مادة ٩٣ — لمن أعار أرضه لانسان وأذن له بالبنـــاء أو الغرس فيها حق الشفعة اذا دفع الثمن المطلوب البيع به ولو قبل انقضاء مدة العارية ( 18 أهلي ) .

مادة \$ 9 — للشريك فى عقــار غير مقسوم الحق فى أن يأخذ بالشفعــة الحصة التى باعها أحد شركائه اذا دفع له الثمن والمصــاريف القانونية ، وحقه فى ذلك مقدم على غيره ما عدا الشفيع المبين فى البند السابق ( ٦٩ أهلى ) .

مادة ٩٥ — وله الأخذ بالشفعة ممن اشترى وصار شريكا مثله ، وعليمه أن يشارك فيها أخذه بالشفعة جميع شركائه فى العين اذا طلبوا ذلك .

مادة ٩٦ -- لا يصح الأخذ بالشفعــة من الموهوب له ولا ممن تملك بغير المبايعة أو المعاوضة ( ٧٠ أهلي ) .

مادة ٩٧ — لا يثبت حق الشفعة لمن وقفت عليه حصة فى عقار مشاع ، انما للواقف ذلك الحق بشرط أن يكون أخـذه الحصة المباعة بقصد وقفها ( ٧١ أهلى ).

مادة ٩٨ — يسقط حق الشفعة اذا وقع من الشركاء عقد أو أمر يستدل منه على قبولهم ملكية المشترى ( ٧٧ أهلي ) .

مادة 99 — للجار بعــد الشفيمين السابقين حق الشفعة اذا دفع الثمن والمصاريف القانونية ( ٧٣ أهلي ) .

مادة • • • • — يبطل حق الشفعة متى كان البيع واقعا على يد محكمة ( ٧٤ أهلي ).

مادة ١٠١ - وفي كل الأحوال يجب على من له حق الشفعة أن يعلن رغبته

الأخذ بالشفمة فى العقار المباع فى ظرف أربع وعشرين ساعة من وقت التكليف. الرسمى الحاصل له بابداء رغبته ، و يزاد عليها مسافة الطريق والا سقط حقه ( ٧٥ أهلى ) .

## (٢) بمحوعة المرافعات المختلطة

مادة ٧١٩ — فى جميع أحوال البيع المتقدم ذكرها لا تجوز الشفعة الشريك أو الجار الا اذا طلبت فى حال انعقاد جلسة البيع بالمزاد بشرط ايداع مقدار المصاريف والثمن بتهامه من أصل وملحقات فى الحال .

## (٣) المجموعة المدنية الأهلية

المادة ٦٨ — لمن أعار أرضه لانسان وأذن له بالبناء أو الغرس فيها حق. الشفعة فيها اذا دفع الثمن المطلوب البيع به ولو قبل انقضاء مدة العسارية (٩٣ مختلط ).

المادة 79 — للشريك فى عقار غير مقسوم الحق فى أن يأخـذ بالشفعة: الحصة التى باعها أحد شركائه اذا دفع له الثمن والمصاريف القانونية ، وحقه فى ذلك مقدم على غيره ما عدا الشفيع للبين فى المادة السابقة ( ٤٤ مختلط ) .

المادة • ٧ — لا يصح الأخذ بالشفعة من الموهوب له ولا بمن تملك بغير. المبايعة أو المعاوضة ( ٩٦ مختلط ) .

المادة ٧٢ — يسقط حق الشفعة اذا وقع من الشركاء عقد أو أمر يستدل. منه على قبولهم ملكية المشترى ( ٩٨ مختلط ) .

المادة ٧٣ — للجار بعد الشفيعين السابقين حق الشفعة اذا دفع الثمن. والمصاريف القانونية ( ٩٩ مختلط ) . يسوع له النمسك بحق الشفعة لو كان البيع اختياريا ورفة باشعــاره بيوم المزايدة ولا يكون المعلن اليه المذكور مع ذلك امتياز أو تقدم على غيره ( ١٠٠ مختلط ) .

المادة ٧٥ — يجب على من له حق الشفعة ويرغب الأخذ بها أن يبين رغبته فى ذلك بتقرير يقدمه لقلم كتاب المحكمة التابعة لها الجهة الكائن فيها العقار فى ظرف خمسة عشر يوما بالأكثر من بعد تكليفه رسميا بمعرفة المشترى بابداء رغبته والاسقط حقه ، ويزاد على هذا الميعاد مسافة الطريق (١٠١ مختلط).

## (٤) قانون الشفعة

دکریتو ۲۳ مارس سنة ۱۹۰۱ نحن خدیو مصر

وبعد الاطلاع على الفانون المدنى المتبع لدى المحاكم المذكورة .

وبناء على ما عرضه علينا ناظر الحقانية وموافقة رأى مجلس النظار .

دكريتو ٢٦ مارس سنة ١٩٠٠ غن خديو مصر بسد الاطلاع على لانحسة ترتيب المحاكم المختلطة . ويسمد الاطلاع على القانون المدنى وقانون المرافسات في المواد المدنية والنجارية المتبعين لدى المحاكم للذنك ورة .

وبسد الانفساق بين حكومتنا والدول المصادقة على انشاء المحساكم المذكورة . ونناء على ماع ضبه علمنها أناظ

وبناء على ما عرضــه علينـــا ناظر الحقانية وموافقة رأى مجلس النظار .

> أمرنا بما هو آت : الباك الأول

المادة \ — يثبت حق الشفعة لمن يأتي :

أولا — للشريك الذي له حصة شائعة في العقار المبيع .

ثانيا — للجار المالك في الأحوال الآتية :

اذا كان العقــار المشفوع من المبانى أو من الأراضى المعــدة للبناء سواء كانت فى المدن أو فى القرى .

اذا كان للأرض الشفوعة حق ارتفاق على أرض الجار أو كان حق الارتفاق لأرض الجار على الأرض المشفوعة .

اذا كانت أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من جهتين وتساوى. من التمن نصف ثمن الأرض المشفوعة على الأقل .

المادة ٢ — يعد شريكا فى العقــار المشفوع من يكون له حق الانتفاع فيه كله أو بعضه وله طلب الشفعة اذا لم يطلبها مالك الرقبة نفسه.

المادة ٣ — لا شفعة فيما بيع بالمزايدة لعدم امكان القسمة بين الشركاء عينا أو لتزع الملكية قهرا أمام احدى جهات الادارة أو القضاء ، وكذلك لا شفعة فيما بيع من الأصول لفروعهم وبالعكس ، ولا فيما بيع من أحد الزوجين للآخر ، أو من المالك لأحد أقار به لغاية الدرجة الثالثة .

المادة ٤ — لا شفعة للوقف.

المادة • — لا يصح الأُخــذ بالشفعة من الموهوب له ولا ثمن يملك بغير الماسة .

المادة ٦ — لا شفعة فيما بيـع ليجعل محل عبادة أو ليلحق به .

المادة ٧ — اذا تعدد الشفعاء يكون الحق في الشفعة :

أولا — لمالك الرقبة .

ثانيا — للشريك الذي له حصة مشاعة .

ثالثا — لصاحب حق الانتفاع .

رابعا — للجار المالك .

فاذا تمدد مالكو الرقبــة أو الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع فاستحقاق كل منهم للشفعة يكون على قدر نصيبه . واذا تمدد الجيران يقدم منهم من تمود على ملكه منفعة من الشفعة أكثر من غيره .

المادة ٨ - يثبت حق الشفعة وتراعى الأحكام المقررة في المادة السابقة فيا

يتعلق بالأولوية ولوكان المشترى حائزا لما يجعله شفيعا باعتبار ما ذكر فى المادة الأولى .

المادة ٩ — العين الجائز أخذها بالشفعة اذا باعها مشتريها قبل تقديم طلب ما بالشفعة فيها وتسجيله كما هو مذكور فى المادة الرابعة عشرة الآتية لا تقسام دعوى أخذها بالشفعة الا على المشترى الثانى بالشروط التى اشترى بها .

المادة • ١ — اذا بنى المشترى فى العقار المشفوع أو غرس فيه أشجارا قبل طلب الأخذ بالشفعة يكون الشفيع ملزما بناء على رغبة المشترى اما أن يدفع له ما صرفه أوما زاد فى قيمة العقار بسبب البناء أو الغراس.

أما اذا حصل البناء أو الغراس بعد طلب الأخذ بالشفعة فللشفيع الخيـــار ان شاء طلب ازالتهما وان شاء طلب بقاؤها وفى هذه الحالة لا يلزم الا بدفع قيمة الأدوات وأجرة العمل أو مصاريف الغراس .

أما ما صرف فى حفظ العقار وصيانته فيلزم دفعه فى كل الأحوال للمشترى المشفوع منه .

المادة \ \ — اذا بيع العقار لعدة أشخاص مشاعا بينهم فلا تجوز الشفعة الله فيه بتمامه ، أما اذا عينت في العقد حصة كل منهم مفروزة كان للشفيع الحق في طلب أخذه بتمامه أو أخذ حصة واحدة أو أكثر مع مراعاة القواعد المقررة لطلب الأخد بالشفعة .

## الباب التاني

#### فيما يترتب على حق الشفعة

المــادة ۲۲ — كل رهن من المشترى وكل حق اختصاص حصل عليه دائنوه وكل بيع وكل حق عينه قبله المشترى أو اكتسبه الغير ضده بعد التاريخ الذى سجل فيه طلب الشفعة طبقا للمادة الرابعة عشرة الآتية لا يسرى على الشفيع، ويبق مع ذلك لأسحاب الديون الممتازة وللدائنين المرتهنين ما كان لهــم من

حقوق الأولوية فيها آل للمشفوع منه من ثمن ذلك العقار .

المادة ١٣٣ — يحل الشفيع بالنسبة للبائع محل المشفوع منه فى كافة ماكان له وعليه من الحقوق . على أن المشترى اذا استحصل على تأجيل الثمن لا ينتتفع الشفيع من هذا التأجيل الا برضاء البائع .

واذا ظهر بعد الأخذ بالشفعة أن العقار المشفوع مستحق للغير فليس للشفيع أن يرجع الاعلى البائع .

#### الياب التالث

فى الاجراءات التى يازم مراعاتها فيها يتعلق بالشفعة وفي سقوط حق الأخذ بهــا

المادة ؟ ( - يجب على من يرغب الأخذ بالشفعة أن يعلن للبـائع والمشترى طلبه لها كتابة على يد محضر، ويكون هذا الاعلان مشتملا على عرض النمن وملحقاته الواجب دفعها قانونا .

ولأجل أن يكون هذا الاعلان حجة على الفير يجب تسجيله فى قلم رهونات المحكمة المختلطة الكائن بدائرتها العقار .

واذا كانت الشفعة بين وطنيين يكتني باجراء هذا التسجيل بقسلم كتاب المحكمة الابتدائية الأهلية الكائن بدائرتها العقار المطلوب أخذه بالشفعة ، وعلى هذه المحكمة أن تبعث بصورة منسه الى قلم رهونات المحكمة المختلطة الحائن بدائرتها العقار لتجرى تسجيله من تلقاء نفسها ، ولا يكون هذا الاعلان حجة على الغير من تبعة الدول الأجنيية الا من تاريخ هذا التسجيل الأخير .

ونسوص هذه المادة المختصة بتسجيل الطلب وما يترتب عليه تسرى على تسجيل حكم الشفعة المنصوص عنه فى المادة الثامنة عشرة الآتى ذكرها .

المــادة • 1 — ترفع دعوى الشفعة على البائع والمشترى أمام المحـكمة الــكائن بدائرتها العقار في ميماد ثلاثين يوما من تاريخ الاعلان المنصوص عنه

فى المادة الرابعة عشرة والا سقط الحق فيها .

المادة 17 - ويحكم فيها دائمًا على وجه السرعة .

المادة ١٧ — لا تقبل المعارضة فى الأحكام الغيابية الصادرة فى الشفعة . وميعاد استثنافها ١٥ يوما من يوم اعلانها .

المادة 1۸ — الحـكم الذَّى يصدر نهائيا بثبوت الشفعة يعتبر سندا لملكية الشفيع ، وعلى الحـكمة تسجيله من تلقاء نفسها .

المادة 19 - يسقط حق الشفعة في الأحوال الآتية :

أولا — اذا حصل التنازل عنه صراحة أو ضمنا .

و يستدل على التنازل الضمنى بكل عمل أو عقد يؤخذ منه أن الشفيع عرف المشترى بصفة مالك المقار نهائيا .

ثانيا — اذا لم يظهر الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة فى ظرف ١٥ يوما من وقت علمه بالبيع أو من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته سواء كان بناء على طلب البائع أو بناء على طلب المشترى، ويزاد على هذه المدة عند الاقتضاء ميماد المسافة .

المادة • ٢ — يجوز اثبات التنازل الضمنى عن حق الشفعة والعلم بالبيع بكافة طرق الاثبات المقررة فى القانون بما فيها الاثبات بالبينة .

المادة ٢٦ — يجب أن يعلن التكليف الرسمى المنصوص عنه فى الفقرة الثانية من المادة التاسعة عشرة على يد محضر وأن يشتمل على البيانات الآتية والا عد لاغيا . وهذه البيانات هى :

أولا — بيان العقار الجائز أخذه بالشفعة بيانا دقيقا مع تعيين موقعــه وحدوده ومقاسه .

ثانيا -- بيان الثمن وشروط البيع واسم ولقب وصنعة ومحل سكن كل من البائع والمشترى .

المادة ٢٢ — يسقط الحق فى الشفعة فى سائر الأحوال بعد مضى ستة أشهر من يوم تسجيل عقد البيع وذلك بالنسبة لكافة الشفعاء ولوكان الشفيع

غير أهل للتصرف أو غائبا .

المادة ۲۳ (أهلي) — ألغيت المواد ٦٨و٩٦٩ و٧٠و٧١و٧٧و٧٧و٧٤و٥٧ من القانون المدنى .

المادة ٢٣ ( مختلط ) : ألغيت المواد ٩٣ و ١٤ و ٥ و ٩ و ٩ و ٩ و ٩ و ٩ و ٩ و ٩ . ١ من الفانون المدنى والمادة ٧١٩ من قانون المرافعات المتبعين لدى المحاكم المختلطة .

المادة ٢٤ (أهلى) — يعمل بهذه الأحكام بعد مضى خمسة عشر يوما: من تاريخ نشرها في الجريدة الرسمية .

المادة ٢٤ ( مختلط ) : يعمل بهذه الأحكام بعد مضى شهر واحـــد من تاريخ نشرها: بالطرق النصوص عليها فى المادة ٣٠ من الـكتاب الأول من لائحة ترتيب المحاكم المختلطة .

المادة ٧٥ - على ناظر الحقانية تنفيذ أمرنا هذا .

# (ب) حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة

## (١) المجموعة المدنية المختلطة

مادة (٥٦١ — يجوز للشركاء الأصليين فى الملك قبل قسمته بينهم أن. يستردوا لأنفسهم الحصة الشائعة التى باعها أحدهم للغسير ويقوموا بدفع تمنها له والمصاريف الرسمية والمصاريف الضرورية أو النافعة.

مَّادة ٣٦٥ — ولَّكُل واحد من الشركاء الحق في الشُّعة بقدر حصته الشَّائعة ، وله أيضًا الحق في الشُّعة ، إلى الشَّاعة ، وله أيضًا الحق في الشُّعة ، وله أيضًا الحق في الشَّعة ،

مادة ٥٦٣ — تجوز الدعوى بالشفعة حتى على الشريك فى الملك الذى له مشاركة المدعى بقدر حصته فى الملك المشترك .

## (٢) المجموعة المدنية الأهلية

مادة ٣٦٣ — يجوز للشركاء فى الملك قبل قسمته بينهم أن يستردوا لأنفسهم الحصة الشائعة التى باعها أحدهم للغير و يقوموا بدفع تمنها له والمصاريف. الرسمية والمصاريف الضرورية أو النافعة .

## أم المؤلفات المتعلقة بالشفعة

المبسوط ، للامام شمس الأئمـة السرخسى الحننى ، جزء ١٤ كتاب الشفعة ، ص ٩٠ وما بعدها ، مطبعة السعادة ، القاهرة .

حاشية ابن عابدين ، المساة رد المحتار على الدر المختار شرح تنوير الأبصار ، الجزء الحاس س ١٤٢ وما بعدها ، الطبعة الثالثة ، المطبعة الأميرية ، الفاهرة ١٣٢٣ هـ .

تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق ، تأليف الامام فخر الدين عثمان بن على الزيلعى الحننى . الجزء الحامس ص ٢٣٩ وما بعدها ، المطبعة الأميرية ، الفاهرة ١٣١٥ هـ .

حاشية الامام شهاب الدين أحمد الشلى بهامش تبيين الحقائق .

الفتاوى العالمسكيرية ، المروفة بالفتاوى الهندية ، الجزء الحامس ص ١٦٠ وما بعدها ، الطبعة الثانية ، المطبعة الأميرية ، الفاهرة - ١٣١ هـ .

الفتاوى الحانية ( فتاوى قاضيخان ) للامام فخر الدين حسن بن منصور الأوزجندى الفرغانى الحننى المتوفى سسنة ٢٩٥ ، بهامش الجزء السالت من الفتاوى الهنسدية ص ٣٥ - ٨٥٥ ، الطبعة الثانية بالمطبعة الأمرية سولاق مصر سنة ١٣١٠ هـ .

الفتاوى البزازية ، وهى السهاة بالجامع الوجيز ، للشيخ حافظ الدين محمد بن عجد بن شهاب المعروف بابن البزاز الكردرى الحنق التوفى سنة ۸۲۷ — بهامش الجزء السادس من الفتاوى الهندية من ۱۰۶ — ۱۲۷ ، الطبعة الثانية ، المطبعة الأميرية بيولاق مصر ، سنة ۱۳۱۰ ه .

البدائع ( بدائع الصنائع فى ترتيب الشهرائع ) ، تأليف الامام علاء الدين أبى بكر بن مسعود الكاسانى الحننى ، الجزء الخامس ص ٤ وما بعدها ، المطبعة الجمالية ، ١٩٩١ م .

أعلام الموقعين عن رب العالمين تأليف شمس الدين أبى عبد الله محمد بن أبى بكر المعروف بابن قيم الجوزية المتوفى فى سنة ٧٥١ هـ ، الجزء الثانى س ٢٤٧ وما بعدها ، مطبعة النيل ، القاهمة .

نيل الأوطار شرح متنق الأخبار من أحاديث سيد الأخبار لمحميد بن على بن محميد الشوكانى المتوفى سنة ١٢٥٥ هـ – الجزء السادس ص ٨٠ وما بعدها الى ٨٧ ، المطبعة المنبرية ، القاهمية سنة ١٣٤٤ هـ .

مجمع الأنهر في شرح ملتق الأبحر ، الجزء الثاني ص ٣ ه ٤ وما بعدها .

كتاب مواهب الجليل لشرح مختصر أبى الضياء سيدى خليل ، تأليف أبى عبد الله محد بن مجه بن عبد الرحمن المعروف بالحطاب المتوفى سسنة ٩٥٤ ، جزء ٥ ، مطبعة السعادة مصر ١٣٢٩ هـ . وبهامثه التاج والأكليل لمختصر خليل تأليف أبى عبد الله سيدى محمد بن يوسف بن أبي القاسم المبدري الشهير بالمواق المتوفى سنة ٨٩٧ هـ .

كتاب المننى تأليف الشيخ موفق الدين أبى كد عبد الله بن أحمد بن محمد بن قدامة المتوقى سنة ١٣٠ هـ ، على مختصر الامام أبى القاسم عمر بن الحسين بن عبد الله بن أحمد الحرق المتوقى سنة ٣٣٤ — ومعه الشرح الكبير على متن المقنع تأليف الشيخ شمس الدين أبى عمر محمد بن أحمد بن قدامة المقدسي المتوفى سنة ١٦٨٧ هـ — كلاما على مذهب الامام ابن حنبل ، مع يبان خلاف سائر الأثمة ، مطبعة المنار سنة ١٣٤٧ هـ ، الحجاس س ٢٥٠ سـ ٤٥٥ .

كتاب الميزان لعبد الوهاب الشعرانى . وبهامثه كتاب رحمة الأمة فى اختــلاف الأئمة تأليف الشيخ محمد بن عبد الرحمن الدمشق الثانعى ، الطبعة الثالثة ، المطبعة الأزهمرية المصرية سنة ١٣٢٨ هـ .

مرشد الحيران الى معرفة أحوال الانسان ، لمؤلفه محمد قدرى باشا ، المسادة ٩٠ وما بعدها ، الطبقة الثالثة المطبقة الأميرية ، الفاهرة ١٩٠٩ م .

الحجلة ( مجلة الأحكام المدلية ) ، المادة ١٠٠٨ الى المادة ١٠٤٤ ، الطبعة الثانية ، المطبعة الشانية ، فسطنطينية ١٣٠٠ .

شرح الحجلة لسليم وستم باز اللبنانى ، الطبعة التالثة ، المطبعة الأدبية ، بيروت سنة ١٩٢٣م .

شرح مجلة الأحكام العدلية لمحمد سعيد المحاسنى ، ثلاثة أجزاء ، مطبعة الترقى بدمشق . ٣٤٤٦ هـ — ١٩٢٧ م .

مرآة المجلة طبع يوسف أصاف ، جزءان ، المطبعة العمومية ، الفاهرة ١٨٩٤ م . كتاب الماملات ، تأليف الشيخ أحمد أبى الفتح بك ، ص ٦٣ وما بعدها ، مطبعة المسفور الفاهرة .

شرح القانون المدنى ، تأليف أحمد فتحى زغلول باشا ، ص ٩٢ — ٩٨ .

الشفعة فى الفوانين المصرية ، تأليف على زكى العرابى بك ، مطبعة الشعب ، الفاهمة ١٩٠٦ .

Fahmy (Mahmoud). — De la préemption immobilière en droit égyptien, Paris 1928.

Nasralla (Y.). — De la préemption dans le droit égyptien et dans ses rapports avec les retraits en droit نصرالله français, thèse Paris, 1897.

Halton. — An elementary treatise on the Egyptian Civil Codes, vol. I, p. 160-179, Cairo, 1904.

حالتون

De Hults. — Répertoire alphabétique de droit civil égyptien, t. III, p. 211-294, Chambéry, 1911.

دی هاتس

فورجبر (Le Baron Adrien Forgeur) : الشفعة في القانون الصريء مجلة مصر المصرية (Legypte Contemporaine) ١١ ( (سنة ١٩٢٠ ) ص ١١٧ — ٢٠١،١٣٤ — ٣٠١

. \*\*\* - \*\*1 . \*\*1

Moh. Kamel Moursy. — De l'étendue du droit de propriété foncière en Egypte, étude historique, خد کامل مرسی بك juridique et comparée, 1914.

محمد كامل مرسى بك -- الأموال ، مطبعة الرغائب ، القاهمة سنة ١٩٣٦ .

عبد السلام ذهني بك -- فى الأموال ، مطبعة الاعتماد ، القاهمة ١٩٢٦ .

أحمد نحيب الهلالى بك --- شرح الفانون المدنى : فى البيع والحوالة والمقايضة ، مطبعة الاعتباد مـ القاهدة ١٩٣٤ .

# الشفعة في العقار

\ - النصوص الخاصة بالشفة - الشفعة واردة في القانونين الأهلى والمختلط ، اللذين استمدا أحكامها من الشريعة الاسلامية . وقد نص عليها أولا في المواد ٩٣ - ١٠١ من المجموعة المدنية المختلطة ، وفي المواد ٦٨ - ٧٥ من المجموعة المدنية الأهلية . غير أن العمل أظهر أن أحكام المواد المذكورة ليست وافية الفض المنازعات المختلفة الناشئة عنها ، ودعا الرجوع الى أحكام الشريعة ، لسد النقص ، الى تشعب الأحكام وتناقضها بعضها مع بعض ، فمن الشارع قانونا جديدا انقص ، الى تشعب الأحكام وتناقضها بعضها التي أقرتها المحاكم ، وأضاف اليها قواعد أخرى ، وصدر به الأمر العالى في ٢٦ مارس سنة ١٩٠٠ بالنسبة للقضاء المختلط ، وفي المول به الآن . والشفعة ليست خاصة بالشريعة الاسلامية ، بل يوجد ما يشبهها في القوانين والشفعة ليست خاصة بالشريعة الاسلامية ، بل يوجد ما يشبهها في القوانين الأخرى ، كما سنبينه فيا بعد .

٢ - الشفع لغة - الشفسة بضم المعجمة وسكون القاء ، وغلط من حركها ، مأخوذة من الشفع الذي هو ضد الوتر ، لما فيه من ضم عدد الى عدد ، أو شيء الى شيء . يقال شفع الرجل شفعا اذا كان فردا فصار له ثان . فهى اسم الملك المشفوع بملك (١) .

٣ - تعريف الشفعة - لم تأت القوانين المصرية بتعريف للشفعة . واذا رجعنا الى الشريعة الاسلامية ، التى استمدت أحكامها منها ، نجد أنها عرفت بأنها «حق تمليك العقار المبيع كله أو بعضه ولو جبرا على المشترى بما قام عليه من الثمن والمؤن (٢٧) » .

<sup>(</sup>١) راجع المبسوط جزء ١٤ ص ٩٠ — نيل الأوطار ص ٨٠ — الزيلي ص ٢٣٠. والأصل في تسيتها هو أن الرجل في الجاهلية كان اذا اشترى حائطا أو منزلا أو شقصا من حائط أو منزل أتاه الحجاور أو الصريك فشفع له في أن يوليه اياه ليتصل له الملك أو يندفع عنه الضرر حتى يشفعه فيه ، فسمى ذلك شفعة ( الحطاب ٥ ص ٣١٠ ) .

<sup>(</sup>٢) مرشد الحيران المادة ٩٥ .

فهی حق اختیاری للشفیع ، یستعمله اذا أراد ، أی أنه لایکره علی استعاله . وهی خاصة بالعقار . فلا تکون فی المنقول<sup>(۱)</sup> .

و يترتب عليها تملك العقاركله أو بعضه ، لأن الشفيع تارة يستحق كل المبيع ، وتارة يستحق بعضه فقط ، كما اذا تعدد الشفعاء وكانوا من درجة واحدة ، فانه يقسم بينهم بالتفصيل الذى سيأتى بيانه .

والأصل أن الشنمة لا تكون فى حالة نقل الحقوق التى دون الملكية ، كحق الانتفاع وحق الارتفاق . غير أن القانون فى المادة ٢ من قانون الشفمة جاء باستثناء لهذه القاعدة ، اذ أجاز لمالك الرقبة حق الشفمة فى حالة بيع حق الانتفاع من صاحه كا سحى . .

ومتى ثبت حق الشفيع حق له تملك العقار « ولو جبرا على المشترى » ، لأن الغالب عدم رضاه .

وانما يجب عليه أن يقوم بدفع الثن والمصاريف التى قام المشترى بدفها . و يقال لمن كان له حق الشفعة « الشفيع » (٢٧ .

وللعقار الذي تعلق به حق الشفعة « المشفوع »(٣).

ولملك الشفيع الذي وجبت به الشفعة « المشفوع به » (٠٠٠).

٤ — الاشتباه بالغصب — يذكر فقهاء الشرع كتاب الشفعة بعد كتاب النصب ، لمناسبة بينهما ، لأنه فى كل واحد منهما تملك مال الانسان بغير رضاه .
 وفرقهما أن الشفعة مشروعة ، والغصب غير مشروع ، بل هو عدوان محض .

ويقول فقهاء الشرع كان القياس أن يقدم كتاب الشفعة لشرعيتها ، ولكن قدم الفصب لكثرة الحاجة الى معرفته ، لأنه يقع كثيرا فى المعاملات ، كالبياعات والاجارات والشركات والمضاربات والمزارعات وغيرها (٥٠) .

<sup>(</sup>١) راجع ما سيجيء خاصا بالمال الذي تجوز فيه الشفعة .

<sup>(</sup>٢) المجلة المادة ٥٥١ .

<sup>(</sup>٣) الحجلة المادة ٢٥٢ .

<sup>(</sup>٤) المجلة المادة ٩٥٣ .

<sup>(</sup>٥) حاشية الشلبي على شرح الزيلعي ص ٢٣٩ .

مشروعة الشفعة - الشفعة فى الشريعة الاسلامية ثابتة بالسنة والاجماع:

بالسنة : للأحاديث العديدة الواردة بشأنها :

١ -- فعن جابر أن النبي صلى الله عليه وسلم قضى بالشفعة فى كل ما لم
 يقسم ، فاذا وقعت الحدود وصرفت الطرق فلا شفعة .

` ٢ — وعن أبى هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا قسمت الدار وحدت فلا شفعة فيها .

 وعن جابر أن النبى صلى الله عليه وسلم قضى بالشفعة فى كل شركة لم تقسم ربعة أو حائط لا يحل له أن يبيع حتى يؤذن شريكه ، فإن شاء أخذ ،
 وإن شاء ترك ، فإن باعه ولم يؤذنه فهو أحق به .

 عن عبادة بن الصامت أن النبى صلى الله عليه وسلم قضى بالشفعة بين الشركاء فى الأرضين والدور .

 وعن سمرة عن النبى صلى الله عليه وسلم قال : جار الدار أحقى بالدار من غيره .

عن الشريد بن سويد قال : قلت يارسول الله أرض ليس لأحد
 فيها شرك ولا قسم الا الجوار ؟ فقال الجار أحق بسقبه ماكان .

٧ — وعن عمرو بن الشريد قال: وقفت على سعد بن أبى وقاص ، فجاء المسور بن مخرمة ، ثم جاء أبو رافع مولى النبى صلى الله عليه وسلم ، فقال ياسعد ابتع منى يبتى فى دارك ، فقال سعد والله ما ابتاعها ، فقال المسور والله لتبتاعنها ، فقال سعد والله ما أزيدك على أربعة آلاف منجمة أو مقطمة ، فقال أبو رافع لقد أعطيت بها خسمانة دينار ، ولولا أنى سممت رسول الله يقول : الجار أحق بسقبه ما أعطيت كها بأربعة آلاف وأنا أعطى بها خسمانة دينار ، فأعطاها اياه .

٨ - وعن عبــد الملك ابن أبى سليان عن عطاء عن جابر قال النبى
 صلى الله عليه وسلم الجار أحق بشفعة جاره ينتظر بهــا وان كان غائبا اذا كان

طريقهما واحدا (١).

والاجماع: لما يرى من الأخذبها فى كل زمان ومكان من غير نكير على ذلك من أحد أمَّة الاسلام (<sup>77)</sup>.

وزعم بعض الفقهاء أن القياس يأبى ثبوت حق الشفعة ، لأنه يتملك على المشترى ملكا صحيحاله بغير رضاه ، وذلك لا يجوز ، فانه من نوع الأكل بالباطل ، وتأيد هذا بقوله صلى الله عليه وسلم « لا يحل مال امرىء مسلم الا بطيب نفس منه » ، ولأنه بالأخذ يدفع الضرر عن نفسه على وجه يلحق الضرر بالمشترى في ابطال ملكه عليه ، وليس لأحد أن يدفع الضرر عن نفسه بالاضرار بغيره "".

وجاء فى نيل الأوطار <sup>(؟)</sup> لم يختلف العلماء فى مشروعيتها الا ما نقل عن أبى بكر الأصم من انكارها .

7 - مكم مشروعيتها - حكمة مشروعية الشفعة اتصال ملك الشفيع بالشيء المشترى . فتجب لدفع ضرر المشترى عن الشفيع بسبب سوء المماشرة والمماملة ، من حيث « اعلاء الجدار ، وايقاد النار ، ومنع ضوء النهار ، واثارة الغبار ، وايقاف الدواب والصغار » ، لا سيا اذا كان المشترى يضاده فى الأخلاق والمادات (٥).

ولا يقال ان ما ذكر ضرر موهوم ، والأخذ من المشترى ضرر محقق به ، لأنه غالب ، فيرفع قبل وقوعه ، والا فربما لا يمكن رضه (١٠).

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ١٧ .

 <sup>(</sup>٢) المعاملات للشيخ أبى الفتح بك ص ٦٣ — ٦٤ .

٩٠ س ١٤ جزء ١٤ س ٩٠ .

<sup>(</sup>٤) ص ٨٠.

<sup>(</sup>٠) مجمّع الأنهر ٢ ص ٤٥٤ — ابن عابدين ٥ ص ١٤٢ --- الزيلمي ٥ ص ٢٣٩ .

<sup>(</sup>٦) شرح سليم باز على المادة ١٠٠٨ من الحجلة — ابن عابدين ٥ ص ١٤٢.

وجاء فى أعلام الموقعين (١) أن حكمة الشارع اقتضت رفع الفرر عن المكافين ما أمكن ، فان لم يمكن رفعه الا بضرر أعظم منه بقاه على حاله ، وان أمكن رفعه بالتزام ضرر دونه رفعه به . ولما كانت الشركة منشأ الضرر فى النالب فان الخلطاء يكثر فيهم بنى بعضهم على بعض ، شرع رفع هذا الضرر بالقسمة تارة وانفراد كل من الشريكين بنصيبه ، وبالشفعة تارة وانفراد أحد الشريكين بالجلة اذا لم يكن على الآخر ضرر فى ذلك . فاذا أراد بيع نصيبه وأخذ عوضه كان شريكه أحق به من الأجنى ، وهو يصل الى غرضه من العوض من أيهما كان ، فكان الشريك أحق بدفع العوض من الأجنى ، ويزول عنه ضرر البائم ، لأنه يصل الى حقه من الأجنى ،

وللشفعة مزية أخرى ، وهى منع تجزئة العقارات الى قطع صفيرة ببيعها لغير الجار والشريك ، اللذين باستعالها حق الشفعة يضانها الى ملكهما ، فيمنعان تجزئتها .

غير أنه لا يلزم ، لكى تثبت الشفعة ، أن يتحقق الضرر فسلا ، لأنه من المقرر شرعا وقانونا أنها تثبت متى توافرت فى الشفيع الشروط المقررة للأخذ بالشفعة . ولا يجوز دفع دعوى المدعى بها بأن سوء الجوار الذى شرعت الشفعة من أجله لم يكن محققا (٧٠).

٧ - مضار الشفعة وعدم التوسع فيها - أن فى استعمال الشفعة تقييدا لحرية اللسكية ، وحرية التعاقد ، أذ بمقتضاها يجبر المشترى على التعلى عن المسقار الذي اشتراه رغم أرادته (٢) .

<sup>(</sup>۱) ص ۲٤٧ و ۲٤٨ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف أهلی ۱۲ دیسمبر ۱۸۹۹ ( دائرة قاسم أمین بك ومستر ویلمور ویوسف شوق بك ) المجموعة ۲ ص ۱٤۲ — راجع ما سیجی، نبذة ۹ .

<sup>(</sup>۴) راجع استثناف مختلط ۲۲ ینایر ۱۹۱۱ ( ۲۳ ص ۱٤۸ ) ، ۲۲ مایو ۱۹۱۳ ( ۲۰ ص ٤٠٠ ) ، ۳۱ دیسمبر ۱۹۱۷ ( ۳۰ ص ۱۱۲ ) ، ۱۲ ابریل ۱۹۰٦ ( ۱۸ ص ۱۹۲ ) ، ۲۳ ابریل ۱۹۰۳ ( ۱۰ ص ۲۹۱ ) .

ولذلك يجب عدم التوسع فيها (١) ، حتى أن علما. الشرع توسعوا في مسقطاتها ، وبالنوا في ذلك الى حد أنهم أجازوا الحيل في اسقاطها (٢).

وقـد صدرت جملة أحـكام من المحاكم الأهليـة والمختلطة في تضييق حق الشفعة :

فقررت محكمة طنطا الابتدائية (٢) أن الغرض الذي يقصده القانون من الشفعة هو حصرها فيمن يحتمل أن يلحقهم ضرر من انتقال ملكية المدين المشفوعة ، وهم الذين بينهم القانون ، فأباح لهم دفعا لهذا الضرر المحتمل أن يأخذوا الصفقة لأنفسهم ، فيحلون محل المشترى بالرغم منه ومن البائع ، ولذا لا يمكن لفدير الشفعاء الذين عينهم القانون أن يستفيدوا من ذلك الحق الاستثنائي ، لا مباشرة ولا بطريق التحايل ، فيجب رفض طلب الشفعة اذا كان الفرض منه المضاربة (١٤) ، كما لوكان الجارغير قادر على دفع الثمن واتفق مع شخص آخر على أن يدفعه مقابل أخذه جزءا من العقار المشفوع (٥) .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۲۷ ابریل ۱۸۹۰ (۷س ۲۰۷) ، ۸ یونیه ۱۸۹۸ ( ۱۰ س ۲۰۱ ۳۱۲) ، ٤ ینسایر ۱۸۹۹ ( ۱۱ س ۸۸ ) ، ۴۳ ابریل ۱۹۰۳ ( ۱۹ س ۲۲۱ ) ، ۲۲ ابریل ۱۹۱۱ ( ۲۳ ص ۱۶۸ ) ، ۲۲ مایو ۱۹۱۳ ( ۲۵ س ۲۰۰ ) .

<sup>(</sup>٢) راجع ما سيجيء خاصا باستعمال الحيل نبذة ٩٩ وما بعدها .

 <sup>(</sup>٣) ٢٢ أبريل ١٩١٨ (دائرة القضاة مصطنى التعاس ويوسف ضيا وجمال الدين أباظه)
 المجموعة ٢٠ ص ٢٧ رقم ٣٣ الفهرست العصرية الثانية للمجموعة رقم ٩٧٨ الحقوق ٣٤ ص ١٤١ .

<sup>(</sup>٤) راجع اســـتئناف مختلط ٢٣ ابريل ١٩٠٣ ( ١٥ س ٢٦١ ) ، ١٧ ابريل ١٩٠٦ ( ٨٨م ١٩٠٦ ) .

<sup>(</sup>٥) راجع استتناف ۲ يناير ۱۹۱۲ ( دائرة عبد الغريز كميل بك وعلى ذو الفغابر بك وصحر مارشال ) المجموعة ٣ رقم ٣٣ من ٦٣ الفهرست العصرية التانية للمجموعة رقم ٩٧٣ ، وقد أيد هذا الحسيم في هذه النقطة حم محكمة الزفازيق ٢٤ ديسمبر ١٩٠٨ ( دائرة الفضاة حافظ لطني ويحى صديق وعزت شكرى ) المجموعة ١٧ من ٣٣ — ومصر الابتدائية ٢٦ نوفبر ١٩٩٨ ( دائرة أحمد فتحى بك وأحمد عزى بك والفاضي محمد صالح) الحقوق ١٤ رقم ٣٦ من ٣٦ م

وقضت محكمة بنى سويف الابتدائية (١) أنه يعد باطلا لبنائه على سبب فاسد ومخالف للقانون التعاقد الذى يتعهد به شخص بتقديم النقود اللازمة لشفيع ليأخذ أطيانا بالشفعة ، ثم يتقاسمها معه ، لأن مثل هذا العقد يقصد به الاتجار والربح من طلب الشفعة بطريق غير شرعى ، وبناء على ذلك اذا تواطأ طالب الشفعة مع المشترى ، وتنازل عن دعوى الشفعة ، فليس لمقدم المال أن يطالب الشفيع بتعويض . وحكم بأن حق الشفعة الذى للجار هو حق خاص به ، فليس له أن يتنازل عنه أو أن يستعمله لمصلحة شخص آخر ، وبذلك يجمله محلا للمضار بة . فيجب وفض دعوى الشفعة التى يحركها الجار لمصلحة شخص آخر قدم مصاريف القضية ووعد الجار بمكافأة فى حالة كسبه الدعوى المرفوعة ، وكذلك دعوى الجار المرهونة أملاكه والذى ليس لديه ما يستطيع به استعال الشفعة لحسابه الخاص (٧) .

وحكم بأنه من حيث ان حق الشفعة هو من الحقوق الاستثنائية الخارجة بطبيعتها عن الحد، فلا يجوز امتداده بطريق التأويل والاستنتاج ، بل من الواجب حصره فى أضيق حدوده ، وعلى ذلك لا يمكن سريانه بحجة الجاورة أو المنفعة أو التابعية اللازمة على قطعة أرض غير مجاورة لملك الشفيع ولا لباقى الأطيان المشفوعة ، حتى لو كانت تلك القطعة بيعت بثمن واحد مع باقى الأملاك المجاورة لما (٢٠) .

وقضى على عكس ذلك ، بجواز استمال الشفعة ، حتى لو كان القصد منها

<sup>(</sup>۱) بن سويف الابتدائية ۲۰ مايو ۱۹۰۳ (دائرة محمد مظهر بك والفاض محمد فضلي والفاضى عبد اللطيف على ) ، الاستقلال ؛ رقم ۱۸۱ س ۱۷۱ ، وقد تأيد هذا الحسكم فى الاستثناف فى ۲۰ ديسمبر ۱۹۰۶ ( دائرة يمي ابراهيم بك ومستر ويلمور ومستركوغلن ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۲ ابریل ۱۹۰۰ ( ۱۲ ص ۲۳۱ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مغتلط ١٠ فبراير ١٨٩٢ ( ٤ ص ١٣٤ ) .

راجع كفك ٨ يونيه ١٨٩٨ (١٠ ص ٣١٣) ، ٢٣ ابريل ١٩٠٣ (١٥ ص٢٦١) ، المجموعة الرسمية المختلطة ٢٨ ص ٢٨٦ ، ١٢ ابريل ١٩٠٦ ( ١٨ ص ١٩٦ ) .

المضاربة ، أو كان القصد يسع العقار المشفوع الى شخص آخـر (١) ، لأن كل شفعة يوجد فيها مضـاربة spéculation ، ويستحيل تصور شفعة تكون فيهـا المنفعة لعقار الشفيع ، ولا يكون فيها فى ذات الوقت منفعة شخصـية المشفيع نفسه (٢) .

فليس للقـاضى أن يرفض دعوى الشفعة التى ترفع على حسب الشروط المدونة فى القانون بحبحة أنها استعملت بقصد المضاربة (<sup>۳)</sup>، اذ لا يوجد فى القانون نص يقضى بعدم قبول الدعوى فى هذه الحـالة . وكل مضاربة تكون مشروعة ما دام أن القانون لم يحرمها (<sup>4)</sup> .

وحكم بأن طلب الشفعة الذى يقدم فى حالة من الأحوال المذكورة فى القاون لا يمكن أن ترفضه المحكمة بحجة أن الشفيع لم تكن لديه النقود اللازمة ، وأنه اقترضها بشروط تجعل الوفاء بها عسيرا ، ولذا يجب اعتباره أنه أعار اسمــه للقرض préte-nom du préteur (ه).

ونحن لا نوافق على هذا الرأى الثانى .

واذا لجأ الشريك فى الملك الى غيره للحصول على المال اللازم لاستعال حق الشفعة ، فلا يكون لعمله صفة المضاربة غير الجائزة أو المشروعة (<sup>٦٠)</sup> .

۸ - ثبوت الشفعة ولو لم يتحقق الضرر - اذا توافرت في الشفيع
 الشروط المقررة للأخذ بالشفعة فلا يجوز دفع دعواه بأن ضرر سوء الجوار الذي

<sup>(</sup>۱) راجع استثناف مغتلط ۲۳ مارس ۱۹۱۱ (۲۳ ص ۲۳۷) ، ۱۶ یونیه ۱۹۰۳ ( ۱۸ ص ۳۳۱ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۵ مارس ۱۹۰۲ ( ۱۸ص ۱۵۶ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٦ مايو ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢٦٢ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ٢٣ مارس ١٩١١ ( ٢٣ ص ٢٣٧ ) .

<sup>(</sup>٥) استثناف مختلط ٢٦ ديسمبر ١٩١٢ ( ٢٥ ص ٩٠ ) .

<sup>(</sup>٦٦ س ٦٦) استثناف مختلط ٢٠ ديسمبر ١٩٠٠ ( ١٣ س ٦٦ ) .

شرعت الشفعة من أجل رفعه ليس متحققا (١٦) ، لأنه مهما يكن من الحكمة التي توخاها الشارع في تقرير حتى الشفعة فانه طرد الباب وأطلق الحسكم ، ولم يقصر حتى طلب الشفعة على من توافرت في حالته حكمة ذلك الحق ، فلا محسل التخصيص والتقييد (٢٠) .

## خصائص حق الشفعة

من استثنائى كا بينا ، لأن فيه تقييدا لحرية التعاقد ولحق الملكية ، فبمقتضاه يجبر المشترى على التخلى عن العقار الذى اشتراه ، و يجد البائع نفسه قد باع لشخص غير الذى أراد البيع له ، وقد يتفق أن يكون عامل المشترى معاملة ممتازة ، من حيث الثمن أو شروط البيع ، لاعتبارات خاصة موجودة فيا بينهما ، فيستفيد الشفيع من هذه المعاملة ، وان كانت لا توجد هذه الاعتبارات بالنسبة له .

ولذلك يجب كما قلنا عدم التوسع فى تفسير نصوص حتى الشفعة (٣). وقد حاطه الشارع نفسه بجملة قيود ، فنص على أن لا شفعة فيا بيع بين الأصول وفروعهم والمكس ، ولا فيا بيع من أحد الزوجين للآخر ، أو من المالك لأحد أقار به لغاية الدرجة الثالثة (المادة ٣ فقرة ٢) ، ونص على وجوب استعاله فى مواعيد قصيرة بينها ، والا سقط الحق فيه ، الى غير ذلك من القيود التى تراها مفصلة فى مواضع أخرى من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>۱) استثناف مصر ۱۲ دیسمبر ۱۸۹۹ ( دائرة قاسم أمین بك ومستر ویلمور ویوسف شوقی بك ) المجموعة ۲ ص ۱۱۶ ، ۱۷ نوفمبر ۱۸۹۸ الفضاء ۲ س ۱۱۹ ، ۱۰ دیسمبر ۱۸۹۸ الفضاء 7 ص ۱۷۱ — مصر الابتدائیة حسىم استثنافی ۲۲ نوفمبر ۱۸۹۸ الفضاء ۳ ص ۱۷۹ — استثناف مختلط ۱۵ مارس ۱۰۰۲ ( ۱۸ ص ۱۵۶ ) .

 <sup>(</sup>۲) ۱۷ مایو ۱۹۲۰ ( دائرة الفضاة عبد الحمید بدوی وخلیل عفت وصالح جعفر )
 الحاماة ۱ رقم ۲۱ س ۳۶۰ الجدول العشری الأول للمحاماة رقم ۹۲۱ .

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٧ .

١٠ - من عقارى - حق الشفعة حق عقارى ، لأنه لا يقع الا على المقارات . وسنفصل ذلك عند بحث ما تجب فيه الشفعة وما لا تجب .

المحق عير قابل للتجزئة — الشفعة حق غير قابل التجزئة . فللشفيع أن يطلب كل العقار المبيع اذا توافرت لديه شروط الشفعة . وليس له أن يطلب جزءا منه فحسب ، و يترك الباق . وسيجىء تفصيله فيا بعد .

۱۲ — قل الشفعة من عينى ؟ — اختلف فى ذلك .
 ومن رأى بعض الأحكام أنها حق عينى :

فقد جاء فى حكم لحكمة الاستثناف المختلطة أن الشفعة وان كانت من حقى كل مالك فى حالة بيع عقار جاره ، وتكون له فى كل مرة يباع فيها هذا العقار ، فأنها مع ذلك ليست حقا شخصيا بالمعنى الذى يخصصه القانون لهذه العبارة ، مقابل عبارة الحق العينى . فالشفعة حق عينى حقيقى ، ومصدر هذا الحق وأساسه هو الحق العينى لملكية العقار الشافع التى تخول مالك هذا العقار حقا Jus ad rem على العقار المشفوع (١٠) .

وجاء فى حكم آخر لمحكمة الاستثناف المختلطة أن حق الشفعة حق عينى يتولد من حق ملكية العقار وينتقل من مالك الى مالك بانتقال الملك من شخص الى شخص . (٣).

وقررت كذلك بعض الححاكم الأهلية أن الشفعة حق عينى ثابت على العقار ، وأنه متى ترتب هذا الحق بمجرد حصول البيع فيكون تابعا للمقار فى يد أى كان ، ولا يزول عنه الا بمسوغ قانوتى ، كالتنازل صراحة أو ضمنا ، وعدم المطالبة به لمدة

<sup>(</sup>۱) اســــئتناف مختلط أول مارس ۱۹۲۱ و Prés. Cambas (۹۲۱ س ۱۹۰ ) . راجع كذلك ؛ ابريل ۱۸۸۹ ( ۱ ص ۱۶۷ ) .

 <sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۲ يتاير ۱۹۲۶ الحجاماة ٤ رقم ۹۰۰ ص ۷۸۷ الجدول العصرى
 الأول للمحاماة رقم ۹۷٦ .

معينة قانونا (١).

وقد جاء فى حكم لمحكمة الاستثناف المختلطة أن الشفعة ليست حقا عينيا ، وانه وان كان غرض الشفيع الحصول على الملكية ، لكنه لا يصل الها الا بواسطة عقد بالحلول قبل البائع محل المشترى فى كل حقوقه والتزاماته . ومعنى هذا أن الشفيع لا يستعمل دعوى عينية ، بل حقا شخصيا ، وهو الحق فى أن يصير مشتريا بالأفضلية على المشفوع منه ، ولو ضد ارادة البائع ، وبذلك تكون له الحقوق التعاقدية التى كانت للمشترى السابق (٣).

وقد حكم بأن المادة ٦٦ ( مختلط ) قد أوردت الشفعة بين طرق اكتساب الملكية ، والدعوى التى يطلب بها حق الشفعة مصدرها وسببها ليس رابطة التزام ، وانما حالة قائمة متعلقة بعقار ، ويترتب عليها الزام المشترى بترك ملكية العقار لمصلحة الجار بسبب صفة كونه مالكا للعقار المجاور . فالدعوى اذن دعوى عينية حقيقية (1).

وقد حكم بأن دعوى الشفعة دعوى عينية عقارية بما أن موضوعها عقارمعين

۱) استثناف أهلی ۷ نوفمبر ۱۸۹۰ ( دائرة عمر رشدی بك ومسیو دی هلنس ومسیو
 کامران ) الحاکم ۲ م ۷۱۲ .

استئناف أهلی ۲۰ دیسمبر ۱۸۹۶ ( دائرة أحمد عفینی بك وعمر رشدی بك وكوربت بك ) الحاكم 7 س ۲۹٪ .

اســـئتاف أهلی ۲۲ يونيه ۱۹۲۰ ( دائرة مجد محرز باشا وعلی جلال بك وعبد العزيز عمد بك ) الحجامانه ٦ رقم ١٠٢ ص ١٤٠ .

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۱ ابریل ۱۹۰۰ بریاسة Korizmico (۲۳۱ ص ۲۳۱ ) .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ۲۱ دیسمبر ۱۹۲٦ بریاسة Baviera ( ۳۹ ص ۱۰۲ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ١١ مايو ١٨٩٢ ( ٤ ص ٢٥٩ ) .

يطالب الشفيع بالحلول في ملكيته محل المشترى أي كان (١).

وحكم بأن دعوى الشفعة ليست حقا عينيا Jus in re ، بل هي دعوى une action personnelle en subrogation مخصية الحاول في حقوق المشترى dans les droits de l'acquéreur (jus ad rem) ، ولا يكتسب الشفيع الملكية الا بالتسليم الاختياري أو بحكم القضاء (٢).

وحكم بأنها وان لم تكن دعوى عينية عقارية ، فانها ليست دعوى شخصية بما أن الغرض منها اكتساب ملكية عقار<sup>(٣)</sup>.

وقضى بأنه لا يمكن وصف الشفعة بأنها حق عينى يتبع العقار أينا حل، فقد جاء صريحا في القانون المدنى أنها طريقة من طرق اكتساب الملكية والحقوق العينية ، كالعقود والهبة والميراث ووضع اليد بدون فرق ، ولا يتصور أن السبب المنتج للحق العينى يسمى نفسه حقا عينيا ، فليست اذن الشفعة حقا من الحقوق يؤثر لذاته في الشيء ، كالملكية أو حق الانتفاع ، وانما هي سبب من الأسباب القانونية التي تنشىء حق الملكية العينى ، أو بعبارة أخرى هي مجرد اباحة للتوصل لى اكتساب حق المملكية بشروط وفي أحوال مخصوصة ، وهذه الاباحة لا تنتج حقا الا اذا استعملت ، وحينئذ فلا يتولد حق عيني للشفيع بمجرد البيع ، وانما يتولد هذا الحق عند طلب أخذ الشفيع بالشفعة والقضاء به (1).

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۷ فبرایر ۱۹۰۲ بریاسة Korizmico ( ۱۱ ص ۱۹۳ )، أول مایو ۱۹۰۲ بریاسة Korizmico ( ۱۲ ص ۲۷۰ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۱ (۱۹ ص ۱۲) ، ۲۱ دیسمبر ۱۹۲۳ (۳۹ ص ۱۰۲) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٤ مايو ١٩٠٨ برياسة Moriondo ( ٢٠ ص ٢٠٩ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف أهلى ٢ ابريل ١٨٩٥ ( دائرة حامد كود بك ومستر بوند وقاسم أمين بك ) الفضاء ٣ ص ١٠٧ .

وقد جاء فى حكم محكمة الاستثناف بدوائرها مجتمعة (١) ، القاضى بأن حق الشفعة لا ينتقل الى الوارث بوفاة الشفيع قبــل التملك بالتراضى أو بقضــاء القاضى :

« وحيث ان الفقهاء لا يعتبرون حق الشفيع قبل تملكه المين المشفوعة نهائيا بالقضاء أو بالرضاء حقا تاما ، بل يصفونه بأنه حق ضعيف ، لأنه عبارة عن مجرد حق طلب التملك ، فهو مجرد رأى ومشيئة ، أو بعبارة علماء القانون Simple ، وقرروا بناء على ذلك أنه لا يمكن أن يستماض عنه ، ولا أن يورث ، فهو حق لاحق بشخص الشفيع لا يمكن أن ينتقل منه لغيره .

« وحيث أنه من جهة أخرى فانه من شروط هـ ذا الحق فى الشريعة أن يكون الشفيع مالكا لما يشفع به من وقت البيع الى وقت الأخذ بالشفعة ، فاذا زال ملكه بطلت شفعته بزوال سببها ولا تنتقل لمن آل اليه الملك ، لأن ملكه يكون. حادثا بعد البيع ، وهو يجب أن يكون مالكا وقته ، و بناء على ذلك اذا مات الشفيع بطلت شفعته ولم تنتقل لوارثه ، لأن الوارث انما يملك بالميراث من وقت. الوفاة ، وهي حادثة بعد البيع .

« وحيث ان هذه المبادىء التى قررتها الشريعة لم يأت قانون الشفعة بما يخالفها فوجب العمل بها » .

ويقول الأستاذ عبد السلام ذهنى بك <sup>(٢٢)</sup> ان حق الشفعة شخصى عينى : شخصى بالنسبة للشفيع ، وعينى بالنسبة للمقار المشفوع فيه .

<sup>(</sup>۱) ۳ مایو ۱۹۳۰ ( بریاست کامل ابراهیم بك وحضور السید محد عبد الهادی الجندی بك و محمد فرید الشافی بك ومصطفی محمد بك وعبد العظیم راشد باشا و محمد فهمی حسین بك وأحمد نظیف بك و محود المرجوشی بك وعبد الباقی زكی الفتیری بك وعلام محمد بك ومصطفی حنی بك و محمد نور بك و محمد نور بك و المحمد نور بك و مسایان المسید سلیان بك وعلی زكی العرابی بك ) المجموعـة ۳۱ رقم ۲۱ ص ۱۷۲ المحاماة ۱۷۲ رقم ۲۲ می ۱۸۲۸ می

<sup>(</sup>٢) « في الأموال » نبذة ٩٥١ ص ٦٥٢ .

ومن رأى الأسـتاذ السنهورى (۱) أن الشفعة ليست حقا عينيا ولاحقا شخصيا ، بل هى واقعة قانونية طبيعية ، وهى من أسباب اكتساب الملكية ، فهى ليست بحق ، بل هى مصدر للحق (۲) .

ومن رأى مسيو دى هلتس أن حق الشفعة حق شخصى متعلق بشىء droit personnel ad rem مرتبط بالشخص الذى تتوافر فيه الشروط الواجبة وقت بيع العقار الذى تترتب عليه الشفعة ، ولا ينتقل مع ملكية العقار اذا بيع مد هذا الوقت (٢٠).

ولكن دى هلتس لا ينظر الى حق الشفعة الا من وجهة واحدة ، وهى وجهة صاحب الحق الذى تتوافر فيه وقت البيع الشروط المطلوبة للأخذ بالشفعة ، فان له حقا شخصيا ، بمعنى أن حق الشفعة خاص به ، ولا ينتقل الى ورثته ، ولكن الشفيع فى ذلك مثل صاحب حق الانتفاع ، فان حقه لا ينتقل الى ورثته ، ومع ذلك فلا خلاف فى أنه حق عينى .

ومن رأي مسيو فورجير أنه حق شخصي ، لا عيني (١٠) .

وعندنا أن حق الشفعة أقرب الى الحق العينى منه الى الحق الشخصى . فللشفيع بمقتضاه ما يشبه حق التتبع وحق الأولوية اللذين يخولها الحق العينى : حق التتبع droit de suite : لأن الشفيع أن يطلب العقار ممن هو فى يده ، أياكان . فاذا باع المشترى العقار الى آخر فللشفيع الحق فى طلبه من المسترى المجديد ( المادة ٩ من قانون الشفعة ) . ويستنتج من ذلك أنه لوكان الحق شخصيا فان صاحب الحق لا يتقاضى حقه الا من شخص معين .

 <sup>(</sup>١) فى كتابه ( النظرية العامة للالتزامات ) الجزء الأول ( نظرية السقد ) من ٧٥ ( هامش ) .

<sup>(</sup>٢) قارن حكم الاستثناف الأهلى ، ١٢ ايريل ١٨٩٥ السابقة الاشارة اله .

<sup>(</sup>٣) دى هاتس ، شفعة ، نيذة ٦ .

un droit personnel, non réel, un jus ad rem et non : ۱۲۲ فورجير ص (٤)

وحق الأولوية droit de préference : لأن الشفيع مقدم على من سواه عمن تكون لهم حقوق على العقار المبيع ، اذا توافرت فيه كل الشروط اللازمة للأخذ بالشفعة ، ومتى قام بالاجراءات التى يوجبها القانون . وقد جاء فى المادة ١٧ من قانون الشفعة أن «كل رهن من المشترى وكل حق اختصاص حصل عليه دائنوه وكل بيع وكل حق عينى قبله المشترى أو اكتسبه النير ضده بعد التاريخ الذى سجل فيه طلب الشفعة طبقا للمادة الرابعة عشرة الآنية لا يسرى على الشفيع » .

## القانون الواجب تطبيقه في الشفعة

۱۳ — قانورد الشفعة الخاص برما — للشفعة قانون خاص فى مصر (۱) ، فيجب اذن العمل بأحكامه وتطبيقها (۲) .

١٤ - اختلاف النصبي العربي والفرنسي - من رأى محكمة مصر الابتدائية (٢) أنه اذا اختلف النص العربي عن النص الفرنسي في قانون الشفعة ،

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ١.

<sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائية ١٦ نوفمبر ١٩٠١ ( دائرة بطرس يوسف بك والفاضى محمد صدق والفاضى كلم سدق والفاضى كلم درق والفاضى عمد زكى ) المجبوعة ٣ رقم ٣٦ س ١٠٨ الفهرست الأولى للمجبوعة رقم ٣٧٣ : لا تسرى أحكام الأمر العالى العمادر في ٣٣ مارس سنة ١٩٠١ متعلقا بالشفة على ما قبلها من الزمن اذا كان طلب الشفة تقدم قبل صدور هذا الأمر العالى . وبناء على ذلك فالمسائل المتعلقة بقدروط الشفعة والمواعيد الواجب مماعاتها فيها يسرى عليها الفانون المابق على ذلك الأمر العالى .

استتناف مصر الأهلية ١٧ مارس ١٩٠٤ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر هالنون وأحمد زيور بك ) المجموعة ٦ رقم ١٤ ص ٢٨ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة ٨٦٧ الا تنطبق قواعد قانون الثفعة من حيث سقوط الحق فيهما على دعوى شسفعة سابقة على صدور هذا المفانون .

 <sup>(</sup>۳) مصر الابتدائية الأهلية ۳۰ يناير ۱۹۲۹ ( دائرة على زكى العرابي بك والفاخى عفينى عفت والفاضى عبد الفتاح البصرى) المحاماة ۹ رقم ۳۲۹ ص ۳۳۹ الجدول المصرى الأول للمحاماة رقم ۱۱۰۱ .

فان الذي يجب تطبيقه أمام المحاكم الأهلية هو النص العربي ، لأنه هو الذي عرض على مجلس شورى القوانين ، وتناقش فيه وصدق عليه ، وهو الذي صدر به القانون فعلا ، وكلف الناس باتباعه ، فلا يمكن ترك القانون والرجوع الى نصوص ربما وجدت أمام الشارع ولكنه لم يصدرها بالفعل ، كما أنه ليس من العدل ولا من النظام مؤاخذة الناس بنصوص خفية وغير رسمية وخارجة عن القانون وتناقض نصوصه ولم تنشر على الناس ولم ينبهوا اليه بأى طريق من الطرق المعروفة في القانون ، وانما يمكن الرجوع الى النص الفرنسي اذا كان النص العربي غامضا بغسيره ولمعرفة المعنى الحقيقي الذي يرمى اليه ، ولكن اذا تناقض النصان فلا يمكن المال النص العربي والأخذ بالنص الفرنسي ، لأن معنى ذلك الغاء القانون .

وقد قررت محكمة مصر ذلك بمناسبة تفسير المــادة ٣ من قانون الشفعة ، الخاصة بالبيع بالمزايدة ، والتي تعارضت فيها أحكام الحاكم .

ومن رأينا أنه يجب العمل بالنص الفرنسى ، فى مثل هذه الحالة ، لأنه الأصل فى قانون الشفعة ، فقد وضع هذا القانون باللغة الفرنسية ، وصدر أولا بالنسبة للمحاكم المختلطة ، ثم ترجم ، وصدر بعد ذلك بالنسبة للمحاكم الأهلية . ولم يطرح هذا القانون للمناقشة أمام مجلس شورى القوانين ، كما ذكر ذلك خطأ فى حكم محكمة مصر الابتدائية (۱) .

وعاأن الشفعة تتولد بين الشفيع والبائع والمشترى معا فيطبق القانون الأهلى اذا كانوا كلهم وطنيين، والقانون المختلط اذا كانوا كلهم أو أحدهم من الأجانب<sup>(٧٧</sup>). وقد حكمت محكمة الاستثناف المختلطة بأن المحاكم المختلطة تكون مختصة

<sup>(</sup>۱) واجع اسبوط الابتدائيسة اسستثنافي ۲۹ يناير ۱۹۲۱ ( دائرة محمد عبد الممادى. الجندى بك والقاضى عبد الله محمد والفاضى محمد شركس ) المجموعة ۲۲ رقم ۱۳۱ س ۲۷۱ المفوق ۳۷ رقم ۷۰ ص ۸۸ المحاماة ۱ رقم ۹۸ ص ۴۸۵ الجدول العصرى الأول للمعاملة. رقم ۲۰۰۳ .

<sup>(</sup>۲) قارن مادتی ۱۶ و ۱۸ من قانون الشفعة .

بالنظر والفصل فى دعوى الشفعة اذا رفعها بعض الشركاء على الشيوع ضد شريك على الشيوع من رعايا الحكومة المحلية اذا وجد أجنبى بين الشركاء على الشيوع طالسى الشفعة (۱) .

وقضت محكمة الاستئناف الأهلية بأن الشفعة تكون خاضعة للقانون التابع له كل من المشترى والشفيع فقط ، لأنهما الخصهان الحقيقيان (٢) . وقد جاء فى أسباب هذا الحكم :

« وحيث ان الشفيع والمشترى فى الدعوى الحالية أهليان فلا ينطبق عليها القانون المختلط وان كان البائم أجنبيا .

«وحيث انه لا يمكن انطباقه عليها أيضا باعتبار كونه قانون عقد البيع الذي تولد عنده الحق المتنازع فيه ، لأن الشفعة ليست من الحقوق الاتفاقية ، أى التي تنتج من اتفاق المتفاقدين وتشكون من المحاد ارادتهما ، بل هي من الحقوق القسرية التي مصدرها القانون ، وعلاقها بالبيع علاقة مناسبة لا علاقة نسيب ، فلا يبحث عنها في اتفاق المتبايعين ، ولا في القانون الذي يحكم اتفاقهما باعتبار أنه هو اللحوظ لها وقت التبايع ، بل في القانون الذي يخضع اليه الشفيع والمشترى اللذان المحاوظ لها وقت التبايع ، بل في القانون الذي يخضع اليه الشامة لا يرجع فيه الى القانون الذي اكتسب المالك بموجبه الملك المراد نزعه ، بل الى القانون الذي يخضع هو والحكومة لسلطانه ، ولا فرق بين الحقين ، لأن كلا منهما مصدره القانون وموضوعه نزع الملك قهراعن صاحبه وغايته فائدة الغير من مصلحة عامة أو خاصة .

« وحيث ان لائمة الشفعة الصادرة للمحاكم الأهلية لا تنطبق أيضا على هذه الدعوى لتولد الحق فيها واقامتها قبل وجوب العمل بهما ، وليس وجوب ادخال البائع فى الدعوى الذى قضت به هـذه اللائمة من أحكام المرافعات كما فهمت خطأ محكمة أول درجة ، بل هو من الأحكام المتعلقة بالحق، لأنه شرط فى صحة

 <sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ٤ مايو ١٩٢٦ المحاماة ٧ رقم ١٩٢ س ٢٧١ الجدول العصرى
 الأول للمحاملة رقم ١١٠٠ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف أهلى ۲۰ ابريل ۱۹۰۵ ( دائرة سعد زغلول بك وأحمد زيور بك روأحمد موسى بك ) المجموعة ۷ رقم ۸ س ۱۳ .

استماله ، اذ لا معنى لاختصام شخص فى دعوى الا استمال الحق الذى هو موضوعها ضد من له شأن فيــه ، فلا يسرى عليه الا القانون الذى يسرى على الحق نفسه».

ولكن هذا الرأى غير صحيح ، لأن القانون نفسه أوجب ضرورة وجود البائع فى دعوى الشفعة ، وللبائع مصلحة فى ذلك ، ولا يمكن أن تحكم فى أمر مصالحه الا الحكمة المختصة (<sup>17)</sup> .

الرمبوع الى أملام التعريع - وفى حالة عدم وجود نص صريح يجب الرجوع الى أحكام الشريعة الاسلامية ، لأن معظم أحكام حق الشفعة مأخوذ منها ، وقد قضت بذلك المحاكم المختلطة والأهلية (٢) .

وليس القـاضى مقيدا بالأخـذ بأحكام مذهب مخصوص من الذاهب الشرعية ، أولا لعدم وجود نص قانونى يلزمه بذلك ، وثانيا لأن قانون الشفعة نفسه استمد أحكامه من مذاهب مختلفة كاسترى . فلقـاضى اذن أن يأخذ بأى حكم من أحكام الشريعة يراه موافقا لقواعد المدالة بسبب عدم وجود نص في القـانون ، بناء على المادة ٢٩ من لأئحة ترتيب الحاكم الأهلية ، المقابلة للمادة ١٩ من لأئحة ترتيب الحاكم الأهلية ، المقابلة للمادة

وليس للقاضى كذلك أن يأخذ بأى نص من أحكام الشرع اذا رآه غير موافق لسياق نصوص قانون الشفعة ، لأن القانون المذكور جاء بيمض نصوص تخالف أحكام الشريعة <sup>٣٧</sup>.

<sup>(</sup>١) زكى العرابى بك نبذة ٩ .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ۲۶ ديسمبر ۱۸۹۲ ( ٥ ص ٤٦ ) .

بندر طنطا الجزئية ( الفاض كود صادق بك ) ٢٥ فبراير ١٩٢٥ الحجاماة ٥ رقم ١٥ ه س ٦٦٩ الجدول العصرى الأول للمحاماة رقم ١٠٩٧ كخوعة ناصر ٢٦٢٨ . قارن استثناف أهلى ٢ ابريل ١٨٩٥ (دائرة حامد كود بك ومستر بوند وقاسم أمين بك) الفضاء ٣ مر ١٠٧ .

 <sup>(</sup>۳) استئناف أهلی ۲ ابریل ۱۸۹۰ المحاکم ۹ عدد ۲۳۷ — استئناف مصر دوائر
 مجتمعة ۳ دیسبر ۱۹۲۷ المجموعة ۲۹ رقم ۲۱ ص ۶۱ المحاماة ۸ رقم ۲۲۷ص ۲۹۸ —
 زکی العرابی بك نبذة ۸ .

## من لهم حق الشفعة

#### (١) في الشريعة الاسلامية

١٦ — اغتموف في الرأى — لم يتفق الأئمة على ثبوت الشفعة الاللشريك
 في الملك (١٠) ، واختلفوا فيها عدا ذلك .

فقال أبو حنيفة وأهل العراق الشفعة على مراتب ، يقدم فيهــا الشريك فى نفس المبيع (٢) ، ثم الشريك فى حقوق المبيع (٣) ، ثم الجار المالك بعدها (١).

وذهب الشافعي وأحمد ومالك وأهل المدينة الى أن لا شــفعة للجار ولا للشريك في حقوق المبيم<sup>(ه)</sup>.

## ١٧ - مجيج القائلين بثبوت الشفعة بسبب الجوار (٠٠) :

- (۱) منع مضايقة الجار ، فان الجارقد يسىء الى جاره غالبا أو كثيرا ، فيعلى الجدار ، ويتبع العثار ، ويمنع الضوء ، ويشرف على العورة ، ويطلع على العثرة ، ويؤذى جاره بأنواع الأذى ، كما يشهد به الواقع .
- (٢) ما أوصى به الله ورسوله في القرآن والسنة من اكرام الجار والاحسان اليه .
- (٣) الحكم بالشفعة ثبت في الشركة ، لافضائها الى ضرر المجاورة ، فانهما

اذا اقتسما تجاورا . ولهذا اختصت بالعقار دون المنقولات . فاذا ثبتت في الشركة في المسركة . في المسركة في المسركة الى المجاورة ، فقيقة المجاورة أولى بالثبوت فيها .

(٤) هذا معقول النصوص لو لم ترد بالثبوت فيها ، فكيف وقد صرحت

<sup>(</sup>١) كتاب الميزان للشعراني ٢ ص ٨٦ .

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٢٥ .

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٢٦ وما بعدها .

<sup>(</sup>٤) البيوط السرخسي ص ٩٤ . (طر١٤١ (رُسالُ م ر ر

<sup>(</sup>٥) كتاب رحمة الأمة ٢ ص ٣٧ — الترمذي في جامعه ، حاشية الشلبي ص ٢٤٠ .

<sup>(</sup>٦) راجع اعلام الموقعين ٢ ص ٢٥٢ وما بمدها .

بالثبوت فيها أعظم من تصريحها بالثبوت الشريك:

(۱) فمن عمرو بن الشريد قال « وقفت على سعد بن أبى وقاص ، فجاء السور بن مخرمة ، ثم جاء أبو رافع مولى النبى صلى الله عليه وآله وسلم ، فقال يا سعد ابتم منى بيتى فى دارك ، فقال سعد والله ما ابتاعها ، فقال المسور والله البتاعها ، فقال سعد والله ما أزيدك على أربعة آلاف منجمة أو مقطمة ، قال أبو رافع لقد أعطيت بها خمائة دينار ، ولولا أبى سمت رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم يقول الجار أحق بسقبه ما أعطيتكها بأربعة آلاف ، وأنا أعطى بها خمائة دينار ، فأعطاها اياه (١٠) » .

(ب) عن سمرة عن النبي صلى الله عليه وسلم قال « جار الدار أحق بالدار من غيره (<sup>۲۲</sup>)» .

(ج) وعن الشريد بن سويد قال « قلت يا رسول الله أرض ليس لأحد فيها شرك ولا قسم الا الجوار ، فقال الجار أحق بسقبه ماكان<sup>(۲۲)</sup> » .

<sup>(</sup>١) قوله «ابتع ببق » ، بلفظ الثنية ، أى البيتين الكائنين في دارك .

وقوله « فقال السور » في رواية أن أبا رافع سأل السور أن يساعده على ذلك .

وقوله « منجمة أو مقطمة » شك من الراوى ، والمراد مؤجلة على أقساط مطومة ( نيل الأوطار ص ٨٥ — ٨٦ ) .

<sup>(</sup>۲) قوله « أحق » فى شرح السنة هذه الفظة تستمعل فيمن لا يكون غيره أحق منه ، والصريك بهذه الصفة أحق من غيره أحق منه ، والصريك بهذه الصفة أحق من غيره أحق منه . وقد استدل بهذا القسائلون بثبوت الشفة للجار ، وأجاب المانمون بأنه تحول على تمهده بالاحسان والبر بسبب قرب داره ، وكذا قال الشافى ( نيل الأوطار ٨٤ — ٨٥ ) .

 <sup>(</sup>٣) قال البنوى ليس فى هذا الحديث ذكر الشفعة ، فيحتمل أن يكون المراد به الشفعة ،
 ويحتمل أن يكون أحق بالبر والمعونة .

قوله (( أحق بسقبه )) جنتح السين المهملة والفاف وبعدها باه موحدة ، ويجوز فتح الفاف واسكاتها ( نيل الأوطار ص ٨٤ — ٨٥ ) . والسقب الفرب ، والمراد منه الشففة ، وتجوز كتابته بالسين والصاد جميا كالصراط ، يقال دار فلان بسقب دار فلان ، أى بقرب منها ، وأميات الفرم متساقبة أى متقاربة ، وسقبت الدار وأسقبت لفتان فصيحتان ، والمتزل سقب ومسقب ( حاشية الشـلي ص ٢٣٩ — ٢٤٠ ) — والسقب بالسـين الفرب والمجاورة ، وبالصاد الأخذ والانتزاع ( المسوط ص ٢٩١ ) .

(د) وعن عطاء عن جابِر قال « قال النبي صلى الله عليه وسلم الجار أحق بشفعة جاره ينتظر بها وان كان غائبا اذا كان طريقهما واحدا <sup>(١)</sup> » .

(ه) وعن أبى سعيد الخدرى «قال ان النبى صلى الله عليه وسلم قال الخليط أحق من الشفيع ، والشفيع أحق من غيره » . والخليط هو الشريك فى نفس المبيع ، والشفيع هو الشريك فى حقوق المبيع ، كالشرب والطريق . وقيل على عكس ذلك ، فقد روى بعض الرواة أن الشريك أحق من الخليط ، والخليط أحق من الشفيع ، فالشريك يكون فى نفس المبيع ، والخليط يكون فى حقوق المبيع ، سمى خليطا لاختلاط بينهما فيا يتأتى به الانتفاع مع تميز الملك ، والشفيع هو الجار . وفيه دليل أن حق الشفعة على مراتب ، وأن البعض مقدم على البعض بقوة سببه ، وهذا انما يتأتى على مذهب من يثبت الشفعة لغير الشريك ٢٠٠٠.

وعن شريح قال الشريك أحق من الخليط ، والخليط أحق من الجار ، والجار أحق من غيره .

(و) وعن جابر أيضا « أن النبي صلى الله عليه وسلم قال من كان له جار في حائط أو شريك فلا يبعه حتى يعرضه عليه » .

وقوله « ماكان » : له معنيان ، أحدها أن المراد من كان ، فإن ما تذكر بمعنى من ، قال الله تصالى والسياه وما بناها ، فهو دليل على أن النفعة للذكر والأنتى والحر والمملوك والصغير والسكير والمسلم والذى . والتائن أن المراد بقوله ماكان أى ماكان يحتمل الفسعة أو لا يحتمل الفسعة — فيكون دليلا لمن يقول بتبوت الشفعة فيا لا يحتمل الفسعة — والبعض كالشافعى يقول بصدم تبوت الشفعة الا فيا يحتمل الفسعة (راجع ما سيجىء نبذة ٩ وما بعدما — المبسوط ص ٩٢ — ٩٣) .

وبظاهر هــنـا الحديث يستدل من أوجب الشفعة فى بعض النقولات ، كالسفن ونحوها ، وهو قول أصحاب الظواهر ( المبسوط س ٩٣ ) .

<sup>(</sup>١) قوله « ينتظر بها » مبنى للمفعول .

وقوله « اذاكان طريقهما واحدا » فيه دليل على أن الجوار بمجرده لا تثبت به الشفعة ، يل لا بد معه من اتحاد الطريق ( نيل الأوطار ص ٨٦ — ٨٧ ) .

<sup>(</sup>٢) المبسوط ص ٩١ — ٩٢ .

(ز) وعن هشام بن المديرة الثقني ، قال سمت الشمبي يقول «قال رسول

الله صلى الله عليه وسلم الشفيع أولى من الجار ، والجار أولى من الجنب » . (ه) ان حق الأصيل ، وهو الجار ، أسسبق من حق الدخيل ، وهو المشترى ، وحكمة الشفعة فى الشركة متوافرة فى حالة الجوار ، والضرر منه دائم متأبد ، ولا يندفم ذلك الا برضاء الجار ، ان شاء أقر الدخيل على جواره له ،

وان شاء اتنزع الملك بثمنه (). ولا يرد بحالة المستأجر مع المالك ، فان منفعة الاجارة لا تتأبد عادة كحالة الحمار .

# ١٨ – مجج المبطلين لتفع الجوار (٢) :

(١) النصوص:

(١) فعن جابر « أن النبي صلى الله عليه وسلم قضى بالش**غمة فى كل ما لم** يقسم ، فاذا وقعت الحدود وصرفت الطرق فلا شفعة (٢٠) » .

(ب) وعن جابر أيضا « أن النبي صلى الله عليه وسلم قفى بالشفعة فى كل شركة لم تقسم ، ربعة أو حائط ، ولا يحل له أن يبيع حتى يؤذن شريكه ، فان

وتوله « وصرفت الطرق » ، بضم الصاد وتخفيف الراء المكسورة ، وقبل بتشديدها ، أى بينت مصارفها ، وكا"نه من التصريف والتصرف . قال ابن مالك معناه خلصت وبانت ، وهومشتق من الصرف بكسر المهملة ، وهوالحالس من كل شيء ، سمى بذلك لأنه صرف عنه الحلط ، فعلى هذا صرف مخفف الراء ، وعلى الأول أى التصريف والتصرف مشدد ( نيل الأوطار ص ٨٠ — ٨١ ) .

<sup>(</sup>١) المبسوط ص ٥٥ .

<sup>(</sup>٢) راجع أعلام الموقعين ٢ ص ٢٥٨ وما بعدها .

 <sup>(</sup>٣) توله « فى كل ما لم يقسم » ظاهر هذا السوم تبوت الشفعة فى جميع الأشياء وأنه
 لا فرق بين الحيوان والجاد والمتقول وغيره . وقد ذهب الى ذلك العترة ومالك وأبو حنيفة بوأصحابه ( راجع ما يقال خاصا بشفعة المتقول ) .

وقوله « فاذا وقمت الحدود » أى حصلت قسمة الحدود فى المبيع ، وانضحت بالقسمة مواضمها .

شاء أخذ وان شاء ترك ، فان باعه ولم يؤذنه فهو أحق به <sup>(١)</sup> » .

(٣) ان الضرر اللاحق بالشركة هو ما توجبه من التزاحم فى المرافق
 والحقوق والتعديل والتغيير والافضاء الى التقاسم الموجب لنقص قيمة ملكه عليه .

وقالوا ان حالة الشريك تفترق عن حالة الجار فى مدى حقوق كل منهما ، فان للشريك على شريكه حق مطالبته بالقسمة وحق منعه من التصرف فى المال المشترك ، ولذلك ثبت له حق استحقاق الملك اذا يع لنيره . أما الجار فليس له شىء من ذلك قبل جاره . والحكمة من شفعة الشريك أيضا هى تجنب مضار القسمة التى قد تؤدى اليها مضايقة الشريك الجديد ، ولذلك منح هـ ذا الحق للتخلص منها بانتزاع المبيع على وجه لا يضر بالبائع ولا بالمشترى ، ولا تنطبق هذه

 <sup>(</sup>١) قوله « فى كل شركة » ، وفى رواية فى كل شرك ، وهو بكسر الشين المعجسة واسكان الراء ، من أشركته فى البيع اذا جعلته إلى شريكا ، ثم خفف المصدر بكسر الأول.
 وسكون الثانى ، ثيمّال شرك وشركة ، كما يقال كلم وكلة .

وقوله « ربعة » بختح الراء وسكون الموحدة ، تأنيث ربع ، وهو المنزل الذي يرتبعون فيه فى الربيع ، ثم سمى به الدار والمسكن .

وقوله « لا يحل له أن يبيع » الح : ظاهره أنه يجب على الصريك اذا أراد البيع أن يؤذن شريكه — جاء فى شرح الارشاد أن الحديث يقتضى أنه يحرم البيع قبل العرض على التعريك . وقد قال الشافعى اذا صع الحديث فاضربوا بقولى عرض الحائط .

وقوله (( فأن باعه ولم يؤن فهو أحق به ) فيه دليل على ثبوت الشفعة للصريك الذي يؤذنه شركه بالبيع . وأما اذا أعلمه الصريك بالبيع فأذن فيه فياع ، ثم أراد الشريك أن يأخذه بالشفة ، فقال مالك والشافى وأبو حنيفة والهادوية وابن أبى ليلي والبتى وجهور أهل العلم أن له أن يأخذه بالفقمة ، ولا يكون مجرد الافن مبطلا لها . وقال التورى والحميم وأبو عبيد وطائعة من أهل الحديث ليس له أن يأخذه بالشفمة بعد وقوع الاذن منه بالبيع . ودليل الآولين الخرين مفهوم الشرط فانه يقضى عدم ثبوت الفقمة مع الايذان من البائم . ودليل الأولين الأحديث الواودة في شفعة الشريك والجار من غير تقييد ، وهي منطوقات لا يقاومها ذلك المطلفت عند من عمل بمفهوم الشرط من أهل العلم ، والترجيح يصار اليه عند تعذر الجمع ، وقد أمكن ههنا ، يحمل المطلق على المقيد لل الأوطار من ٨٣ — ٨٤ ) .

الحكمة على حالة البجار ، فليس للجار حق يصلح أساسا للشفمة ، ولا تتوافر بالنسبة له الحكمة منها .

(٣) كما أن الشارع يقصد منع الضرر عن الجار فهو أيضا يقصد رفعه عن المشترى ، ولا يجب أن تكون مصلحة الأول مسوعا للاضرار بالثانى ، فاذا سمح للجار بالشفعة من المشترى لدار يحتاج الى سكناها مع أسرته تعذر عليه الحصول على دار ما لم تكن خالية من الجوار ، وهذا فى الواقع مستحيل ، بخلاف الشركة فان المشترى يمكنه أن يحصل بسهولة على دار لا شركة فيها .

يضاف الى ذلك أن الضرر الواقع على المشترى بسبب شفعة الشريك بسيط جدا بالنسبة للضرر الذى يلحق الشريك الشفيع ، لأن المشترى لا يمكنه الانتفاع مستقلا بما اشتراه ، بينما الشريك يمكنه ذلك بضم المبيع الى ملكه .

(٤) حينئذ يتعين حمل أحاديث شفعة البحوار على مثل ما دلت عليه أحاديث شفعة اللحواد على مثل ما دلت عليه أحاديث شفعة الشركة ، فيكون لفظ البحاد فيها مرادا به الشريك . ووجه هذا الاطلاق المعنى والاستعال اللغوى . أما المعنى وان كل جزء من ملك الشريك مجاور الملك صاحبه ، فهما جاران حقيقة . وأما الاستعال فانهما خليطان متجاوران ، ولذا سميت الزوجة جارة ، كما قال الأعشى :

أيا جارتى بينى فانك طالق كذاك أمور الناس غاد وطارق والمراد زوجته ، وهي شريكته في الفراش .

ورد على ذلك بأن فى هذا ترك الحقيقة الى المجاز من غير دليل ، ثم الزوجة تسمى جارة لأنها مجاورة فى الفراش تنصرف عنه ، لا لأنها تشاركه ، وفى الأحاديث ما يدل على بطلان هذا التأويل(١).

انه ان كان بين العقاء (٢) أنه ان كان بين البحارين حق مشترك من حقوق الأملاك، من طريق أو ماء أو نحو ذلك ،

<sup>(</sup>١) المبسوط ص ٩٠ .

<sup>(</sup>٢) راجع أعلام الموقعين ص ٢٦٠ .

ثبتت الشفعة ، وان لم يكن بينهما حق مشترك البته ، بل كان كل واحد منهما متميزا ملكه وحقوق ملكه ، فلاشفعة .

فالآراء من حيث سبب الشفعة اذن ثلاثة:

- (١) رأى يثبت شفعة الجوار مع تميز الطرق والحقوق (١).
  - (٢) ورأى يسقطها مع الاشتراك في الطرق والحقوق<sup>(٢)</sup>.
- (٣) ورأى يسقط شفعة البحوار اذا صرفت الطرق ، ولم يكن هناك اشتراك فى حق من حقوق.
   الأملاك ، كالطر بق ٢٠٠٠.

وحديث جابر صريح فى الرأى الأخير ، فانه قال الجار أحق بسقبه ينتظر به وان كان غائبا اذا كان طريقهما واحدا ، فأثبت الشفعة بالجوار مع اتحاد الطريق، وتفاها به مع اختلاف الطريق ، بقوله فاذا وقعت الحدود وصرفت الطرق فلا شفعة .

ويقول أنصار هذا الرأى الوسط ان القياس الصحيح يقتضى هذا القول ، فان الاشتراك فى حقوق الملك شقيق الاشتراك فى الملك ، والضرر الحاصل بالشركة في الملك أو أقرب اليه ، ورفعه مصلحة الشريك من غير مضرة على البائع ولا على المشترى ، فالمغنى الذى وجبت لأجله شفعة الخلطة فى الملك موجود فى الخلطة فى حقوقه ، فهذا المذهب أوسط المذاهب ، وأجمها للأدلة ، وأقربها الى العدل (1).

## الشركة التي تجيز الشفعة

۲۰ — امتموف فی الرأی — قد اختلف من قالوا بوجود الشفعة فی الشركة الی رأیین :

<sup>(</sup>١) وهذا رأى أهل الكوفة ( أعلام الموقعين ص ٢٦١ ) .

<sup>(</sup>٢) وهذا رأى أهل الدينة ( أعلام الموقعين ص ٢٦١ ) .

<sup>(</sup>٣) وهذا رأى أهل البصرة ( اعلام الموقعين ص ٢٦١ ) .

<sup>(</sup>٤) أعلام الموقعين ص ٢٦٢ .

- (١) رأى مالك فى احدى روايتيه والشافعى أن كل ما لا ينقسم ، كالبئر
   والحام والطريق ، لا شفعة فيه .
  - (٣) رأى أبى حنيفة ومالك فى روايته الأخرى أن فى ذلك الشفعة (١٠).
     وسنبين حجج كل من الرأيين:

71 — الرأى الاول — لا صفعة فيما لا يحمّل القسمة: يقول هذا الرأى بأن لا سفعة الا فيا يقبل القسمة ، لأن كل واحد من الشريكين اذا طالب شريكه بالقسمة كان عليه فى ذلك من المؤنة والكلفة والنرامة والضيق فى مرافق المنزل ما هو معلوم ، فانه قبل القسمة ربحا ارتفق بالدار والأرض كلها و بأى موضع شاء منها ، فأذا وقعت الحدود ضاقت به الدار وقصر على موضع منها ، وفى ذلك من الضرر عليه ما لا خفاء به ، فمكنه الشارع من رفع هذه المضرة عن نفسه بأن يكون أحق بالمبيم من الأجنبي الذى يريد الدخول عليه (٢٠).

### ٢٢ — الرأى الثاني — الشفعة جائزة أيضا فيما لايحتمل القسمة :

يقول من يأخذ بهذا الرأى ان الشفعة انما شرعت لرفع الضرر اللاحق بالشركة ، فتجوز فيا لا ينقسم ، فاذا كانا شريكين فى عين من الأعيان ، بارث أو هبة أو وصية أو ابتياع أو نحو ذلك ، لم يكن رفع ضرر أحدها بأولى من رفع ضرر الآخر ، فاذا باع نصيبه كان شريكه أحق به من الأجنبى ، اذ فى ذلك ازالة ضرره مع عدم تضرر صاحبه ، فانه يصل الى حقه من الثمن ويصل هذا الى استبداده بالمبيع ، فيزول الضرر عنهما جيما (٣) .

وقالوا ان الضرر بالشركة فيما لا ينقسم أُبلغ من الضرر بالشركة فيما يقبـــل القسمة ، فاذا كان الشارع مريدا لرفع الضور الأدنى فالأعلى أولى بالرفع .

<sup>(</sup>١) الميزان للشعراني ٢ ص ٨٧ .

<sup>(</sup>٢) أعلام الموقعين ٢ ص ٢٤٨ .

<sup>(</sup>٣) راجع أعلام الموفعين ٢ ص ٢٤٩ .

وقالوا لوكانت الأحاديث مختصة بالأعيــان المنقسمة فاثبات الشفعة فيها تنبيه على ثبوتها فيا لا يقبل القسمة .

# رأى الامام أبي حنيفة

٣٣ — عند الامام أبى حنيفة سبب الشفعة هو كما تقدم اتصال ملك الشفيع بالعقار اتصال شركة أو اتصال جوار (١). فالذين لهم حق الشفعة عنده هم الشركاء والجيران:

#### (١) الشركاء

٢٤ — الشركة فى الشفعة على نوعين : شركة فى نفس العقــار المبيع ،
 وخلطة أو شركة فى حقوقه .

٢٥ - الشركة فى نفس العقار - فالشركة فى نفس العقار للبيع هى أن
 يكون الشفيع حصة شائمة فيه ، قليلة كانت أو كثيرة ، فان كانت حصته مفرزة
 عن العقار فلا يكون شريكا فيه (٢٠) .

والمشارك فى حائط الداريعتبر مشاركا فى نفس العقار (٢٣)، اذا كان شريكا فى أرض الحائط، أو فى الأرض والبناء، أما اذا كان شريكا فى بناء الحائط دون الأرض فيعتبر جارا كما سيجىء (٢٤).

٢٦ – الشركة فى حقوق العقار — الخلطة أو الشركة فى حقوق العقار المبيع عبارة عن الشركة فى حقوق الشرب الخاص ، أو الطريق الخاص .
ويسمى الشريك فى حقوق الملك الخليط (٥٠).

<sup>(</sup>١) راجع مرشد الحيران المادة ٩٦ .

<sup>(</sup>٢) مرشد الحيران المادة ٩٨ — المحلة المادة ١٠٠٨ .

<sup>(</sup>٣) مرشد الحيران المادة ٩٨ - المجلة المادة ١٠١٢.

<sup>(</sup>٤) راجع نبذة ٢٢ .

<sup>(</sup>٥) المجلة المادة ه ه ٩ .

۲۷ — الطريق الخاص — اذا يعت دار لها باب على طريق خاص كان أصحاب سائر البيوت التي تفتح أبوابها على ذلك الطريق كلهم شفساء ، سواء أكان جوارهم ملاصقا أم لم يكن (۱) .

ولكن اذا بيمت احدى الدور التى لها باب على الطريق السام فليس لأصحاب الدور الأخرى التى لها أبواب على الطريق المام حق الشفعة (\*\*). فلا شفعة بالطريق العام لصاحب الملك المقابل للعقار المبيع ، ولو تقار بت الأبواب ، واعما تكون الشفعة للجار الملاصق ، سواء أكان باب داره فى هذا الطريق أم في غده (\*\*).

والطريق الخاص هو الزقاق الذى لا ينف ذ<sup>(1)</sup> . والمراد بذلك أن يكون يحيث يمنع أهله من أن يستطرقه أحد غيرم ، ولكن لوكان فيه مسجد فيمتبر الفاذا (<sup>0)</sup> .

ولو فتح أصحاب الطريق الخاص منفذا ، ووصلوه بالطريق العـــام ، كان لهم أن يمنعوا غيرهم من المرور فيه <sup>(١٧)</sup> .

والطريق النافذ الذي لا يستحق به الشفعة هو ما لا يملك أهله سده (٧).

#### ۲۸ – تطسقات :

ا حدار فيها طريق الى الدرب ، ويخرج من باب آخر منها الى الطريق
 الأعظم ، فان كان طريقها للناس فلا شفعة لأهل الدرب ، لأن السكة نافذة

<sup>(</sup>١) المجلة المادة ١٠٠٨ - مرشد الحيران المادة ٩٦ - البدائم ص ٤ .

<sup>(</sup>٢) المحلة المادة ٢٠٠٨ .

<sup>(</sup>٣) مرشد الحيران المادة ١٠٢ — الفتاوى الهندية ص ١٦٦ .

<sup>(</sup>٤) المحلة المادة ٥٠٦ .

<sup>(</sup>٥) ابن عابدين جزء ه ص ١٠٥.

<sup>(</sup>٦) شرح المجلة لسلم رستم باز على المادة ٩٥٦ من المجلة .

<sup>(</sup>۷) الفتاوي الهندية ص ١٦٦ .

وان كان طريقا لأهل الدرب خاصة فهم شفعاء ، لأن السكة غير نافذة (١) .

ب — دار بيعت ولها بابان فى سكتين ، فان كانت هذه الدار منذ القديم دارين ، باب احداها فى سكة غير نافذة و باب الأخرى فى السكة الأخرى مثلها، فاشتراها رجل ورفع الحائط من بين الدارين حتى صارتا دارا واحدة ، فلأهل كل سكة أن يأخذ الجانب الذى كان بابه فى تلك السكة . وان كانت هذه الدار المبيعة فى الأصل واحدة ولها بابان كانت الشفعة لأهل السكتين فى جميع الدار بالسوية ، وانما يعتبر فى هذا القديم دون الحادث (٢٠).

٢٩ — الشرب الخاص — اذا بيعت احدى الرياض المشتركة فى حق شرب خاص يكون أصحاب الرياض الأخر كلهم شفعاء ، يستوى الملاصق وغير الملاصق . وأما اذا بيعت احدى الرياض المسقية من نهر ينتفع منه العموم فليس لأصحاب الرياض الأخر التى تسقى من ذلك النهر حق شفعة (٦٠) . وانحا الشفعة في هذه الحجار الملاصق (٤٠) .

واذا باع من له حق شرب خاص روضته فقط ولم يبع حق شربها ، فليس للخلطاء في حق شربه شفعة <sup>(٥)</sup>.

واختلفوا فى معنى الشرب الخاص: فعند أبى حنيفة ومحمد النهر الصغير الذى لا تجرى فيه السفن. أما ان كان كبيرا بحيث تجرى فيه السفن فليس بخاص، فاذا يبعت أرض من الأراضى التى تسقى منه لا يستحق أهل النهر الشفعة بسببه، والجار أحق منهم، بخلاف النهر الصغير ٢٠٠٠. والمراد بالسفن ههنا

<sup>(</sup>۱) الفتاوي الهندية ص ۱٦۸ .

<sup>(</sup>٢) سليم باز على المادة ١٠١٤ من المجلة - الفتاوى الهندية ص ١٦٩ .

<sup>(</sup>٣) المحلة المادة ١٠٠٨.

<sup>(</sup>٤) الفتاوى الهندية ص ١٦٦ .

<sup>(</sup>٥) وليقس الطريق الحاص على هذا . راجع المادة ١٠١٥ من الحجلة .

<sup>(</sup>٦) الزيلعي ص ٢٤٠ — الفتاوي الهندية ص ١٦٦ .

الشماريات التي هي أصغر السفن (١) .

وقيل الشرب الخــاص هو ما يتفرق ماؤه بين الشركاء ، ولا يبقى اذا ا اتهى الى آخر الأراضى ، ولا يكون له منفذ . والعام ما يتفرق ويبقى له منفذ <sup>(٣)</sup>.

وعن أبى يوسف الشرب الخساص أن يكون نهرا يستى منه قراحان أو ثلاثة ، وما زاد على ذلك فهو عام <sup>(٢)</sup> . والقراح الأرض البارزة التى لم يختلط بها شىء . والماء القراح الذى لم يختلط به شىء <sup>(١)</sup> .

وعامة المشايخ على أنه ماكان شركاؤه لا يحصون. واختلفوا فيما لا يحصى فقدره بعضهم بخمسهائة، والبعض بمسائة، والبعض بأر بعين، وقدره آخــرون بعشرة. والأصح أنه مفوض الى رأى الجتهدين فى كل عصر (٥٠).

وللشريك فى حق الشرب الشفعة ، ولو كانت أرض النهر لغيره ، أوكان الماء منقطما وقت البيع . هذا على قول محمد . وعنــد أبى حنيفة وأبى يوسف

<sup>(</sup>١) الذخيرة — الفتاوي الهندية ص ٦٦٦.

 <sup>(</sup>٢) وعرف الشرب الحاس فى المجلة فى المادة ٥٥٥ بأنه: « هو حتى الشرب فى الماء
 الجارى المختص بأشخاص معدودين . وأما أخذ الماء من الأنهر التى تتغم بها العامة فليس من
 قبيل الشرب الحاس » .

وجاء فى المادة ٢٣٩ من الحجلة : الأنهار الملوكة ، يسنى النى دخلت فى المقاسم ( أى فى الحجارى المعاوكة ) نوعان : الأولى الأنهر النى يوزع ماؤها وينقسم بين الشركاء ، ولكنه لا يمعى كله فى أراضيهم ، بل تبنى له كل بقية تجري الى مفازة مباحة للعامة . قالأنهر من هذا الفييل لكونها عامة من وجه يقال لأحدها نهر عام أيضا ، والشفمة لا تجرى فيها . النوع الثانى النهر الحاس الذى يتفرق ماؤه ، وينقسم الى أراضي عدة أشخاس ، ومتى انتهى الى آخر أراضيهم يمعى ولا ينفذ الى مفازة ، فالشفمة أنما تجرى فى هذا النوع فقط .

<sup>(</sup>۴) الزيلعي ص ۲٤٠ .

<sup>(</sup>٤) حاشية الشلى ص ٢٤٠ - ٢٤١.

 <sup>(</sup>٥) مجمع الأنهر جزء ٢ ص ٤٥٤ -- ابن عابدين جزء ٥ ص ١٤٤ -- الزيلمي
 ص ٢٤٠ .

لا شفعة له ، كما في العلو المنهدم (١) . والراجح قول محمد (٢) .

### (٢) الجيران

۳۰ — الجار هو من له عقار متصل بالمقار المبيع . وألملاصق من جانب
 واحد ، ولو بشبر ، كالملاصق من ثلاثة جوانب ، فهما سواء (۲۰) .

أما لو كان عقار الجار منفصلا عن العقار المبيع انفصالا تاما ، ولو بقدر شبر أو أقل ، فلا يكون جارا مستحقا للشفعة (3) . وقيل اذا كان الفاصل صغيرا بحيث لا يصح أن يكون بمرا ثبتت الشفعة للجوار حكما ، والا فلا شفعة له والأول هو المتمد (6) . والشفعة للجار الملاصق ، أما الجار المحاذى فلا شفعة له بالجاورة ، سواء أكان أقرب بابا أم أبعد . فالمعتبر هو القرب واتصال أحد الملكين بالآخر (7) . وسبب عدم ثبوت الشفعة اذا كان الجار مقابلا هو أن حق الأخذ بالشفعة يكون للشفيع ليترفق به من حيث توسع الملك والمرافق الدار وهذا في الجار الملاصق يتحقق لامكان جمل احدى الدارين من مرافق الدارين المدم امكان جمل احدى الدارين من مرافق الدارين من مرافق الدارين من مرافق الدارين المدم امكان جمل احدى الدارين من مرافق الدارين من مرافق الدارين المدم امكان جمل احدى الدارين من مرافق الدارين المدم المكان جمل احدى الدارين من مرافق الدار الأخرى لوجود طريق نافذ بينهما (٧) .

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٣١.

 <sup>(</sup>۲) راجع شرح سليم رستم باز على المسادة ۱۰۰۸ من المجلة - الفتاوى الهنسدية
 ۱۲۱ .

<sup>(</sup>٣) ابن عابدين ٥ ص ١٤٥ .

<sup>(</sup>٤) مرشد الحيران المادة ١٠٠ .

<sup>(</sup>٥) كتاب المعاملات للشيخ أبى الفتح بك ص ٦٧ .

 <sup>(</sup>٦) البسوط للسرخسى ص ٩٣ -- ٩٤ -- ويلاحظ أن الجار المحاذى يكون له حق
 الشقعة بصفته شريكا اذا كان خليطا فى حقوق الملك .

 <sup>(</sup>٧) ولكن اذا كانت الداران في سكة غير نافذة فان الشفعة تثبت للجار القابل بصفته شريكا في حقوق العقاركما تقدم ( راجع المبسوط ص ٩٦ ) .

٣١ - الجوار في الرار فات الطبقات - اذا كان السفل لشخص. والعلو لآخر يعتبر كل منها جارا ملاصق (١). هذا اذا كان بمركل منهما منفصلا عن الآخر. أما اذا كان بمرهما واحدا ، بأن كان طريق العلو في السفل اعتبر كل منهما شريكا للآخر في حق المرور (٣).

وان لم يأخذ صاحب العلو السفل بالشفعة ، حتى انهدم العسلو ، فعلى قول أى يوسف بطلت الشفعة ، لأن الجوار بالاتصال ، وقد زال ، كما لو باع التى يشفع بها قبل الأخذ . وعلى قول محمد تجب ، لأنها ليست بسبب البنساء ، بل بالقرار ، وحق القرار باق (<sup>۲)</sup> .

وان كانت ثلاثة أبيات بعضها فوق بعض ، و باب كل الى السكة ، فبيع الأوسط تثبت للأعلى والأسفل . وان بيع الأسفل أو الأعلى فالأوسط أولى ('').

ولو كان السفل لرجل والعلو لآخر ، فبيعت دار بجنبها فالشفعة لهما (٥٠) .

۳۲ - مه در امتاب على مائط الجار - من كانت أخشاب سقفه متدة على حائط لا ملك له فيه ، أو كان شريكا فى خشبة موضوعة على حائط جاره ، يعتبر جارا ملاصف ، لا شريكا (٢٠ ، لأن الشركة المعتبرة هى الشركة فى المقار ، لا فى المنقول ، والخشبة منقولة ، و بوضع الأخشاب على الحائط لا يصير شم كا فى الداد .

وهو يعتبر جارا ملاصقا لوجود اتصال بقعة أحدهما ببقعة الآخر ، فيستحق

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١٠١ — الحجلة المادة ١٠١١ .

<sup>(</sup>٢) راجم نبذة ٢٧ .

<sup>(</sup>٣) راجع الزيلعي ٥ ص ٢٥٢ .

<sup>(</sup>٤) ابن عابدين ص ١٤٣ — سليم باز على المادة ١٠١١ من الحجلة .

<sup>(</sup>ه) الفتاوي الهندية س ١٦٤ .

<sup>(</sup>٦) مرشد الحيران للادة ١٠١ -- الحية للادة ١٠١٢ -- الزيلي من ٢٤١ .

الشفعة على أنه جار ملاصق ، ولا يترجح بذلك على غيره من الجيران (١).

۳۳ - التريك في بناد مائط - تقدم أن الشريك في حائط الدار هو في حكم المشارك في نفس الدار (۲۳) ، وذلك ان كان البناء والحل الذي عليه البناء مشتركا ، فيقدم الشريك في الحائط على الخليط ، وعلى البحار .

والشريك فى بناء الحائط دون الأرض القائم عليها يعتبر جارا ملاصق ، لا شريكا (<sup>(7)</sup> .

وفى الدر المنتقى الشريك فى البناء فقط لا شفعة له ، لأن الشركة فى البناء المجرد بدون الأرض لا تستحق بها الشفعة (<sup>2)</sup> .

باع منها مقصورة معينة أو طائفة معلومة أو بيتا ، فلجار الدار الشفعة فيها من أية ناحية كان الجوار ، وان لم يكن جارا لتلك القصورة ولا لتلك الطائفة ، لأر المبيع من جملة الدار والشفيع جار الدار فكان جارا المبيع . ولو أن الشفيع سلم الشفعة ، ثم أن المشترى باع المقصورة المبيعة لم تكن الشفعة الالجار المقصورة المبيعة ، لأن المبيع صار مقصودا ومفردا بالملك ، فخرج من أن يكون بعض المبيعة ، لأن ليس لجار الدار شفعة في المقصورة اذا لم يكن هو جارا الما (٥٠) .

#### ٣٥ - جوار الشرب أو الطريق :

اذا كان نهر لرجل خالصا ، له عليه أرض ، ولآخرين عليه أرض
 ولا شرب لهم فيه ، فباع رب الأرض النهر خاصة ، فهم شركاء في الشفعة فيه

<sup>(</sup>۱) الزيلمي ص ۲٤۱ .

<sup>(</sup>٢) المجلة المادة ١٠١٢ - راجع ما تقدم نبذة ٢٠ .

<sup>(</sup>٣) الزيلمي ص ٢٤١ .

<sup>(</sup>٤) سليم باز على المادة ١٠١٢ من المجلة .

 <sup>(</sup>٥) سليم باز على المادة ١٠١٢ من المجلة - الفتاوى الهندية ص ١٦٧.

لاتصال ملكهم بالمبيع ، وان باع الأرض خاصة دون النهر ، فالملازق للأرض أولاهم بالشفعة ، وان باع الأرض والنهر جيما كانوا جيما شفعاء في النهر لاتصال ملك كل واحد منهم بالنهر ، وكان الذي هو ملاصق الأرض أولاهم بالشفعة في الأرض لاتصال ملكه بالأرض ، عنزلة طريق في دار لرجل ، فباع الطريق ، والطريق خالص له ، فجار الطريق أولى به من جار الأرض ، ولو كان شريكا في الطريق أخذ شفعته من الدار ، لأن الشريك مقدم على البحار . وكذلك ان كان شريكا في النهر أخذ بحصته من الأرض ، وكان أحق بها جميعا مر جيران الأرض ، والطريق والنهر سواء في كل شيء (١) .

ب — اذا اشترى الرجل نهرا بأصله ، ولرجل أرض فى أعلاه الى جنبه ، ولرجل آرض فى أعلاه الى جنبه ، ولرجل آخر أرض فى أسفله الى جنبه ، فلهما جميما الشفعة فى جميع النهر من أعلاه الى أسفله ، وكذا فى القناة والعين والبئر ، فهى من العقارات يستحق فيها الشفعة بالجوار . وكذلك القناة يكون مفتحها فى أرض و يظهر ماؤها فى أرض أخرى فيرانها من مفتحها الى مصبها شركاء فى الشفعة (٣) .

٣٦ - تزامم الجار مع الشريك - الشريك مقدم عن الجار في الثفعة كا سأتى (٣).

### تزاحم الشفعاء

٣٧ — القاعرة — بمقتضى أحكام الشريعة الاسلامية اذا اجتمعت أسباب الشفعة يقدم الأقوى فالأقوى ، فيقدم الشريك فى نفس العقار ، ثم الشريك فى أرض الحائط المشترك ، ثم الخليط أى الشريك فى حقوق المبيع

<sup>(</sup>١) الفتاوي الهندية ص ١٧١ .

<sup>(</sup>۲) الفتاوى الهندية س ۱۷۱ .

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٤٨ وما بعدها .

الخاصة ، ثم البحار الملاصق (١) ، وذلك لقوله صلى الله عليه وسلم « الشريك أحق من الخليط والخليط أحق من الشفيع » ، والمراد بالشريك هو الشخص الذى له شركة فى نفس المبيع ، وبالخليط الشريك فى حقوق المبيع الحاصة ، و بالشفيع الجار الملاصق (١) .

وماً دام الأول حسب الترتيب المتقدم طالب افليس للآخرين حق شفعة ، وما دام الثاني طالبا فليس للذي بعده حق شفعة ، وهكذا <sup>(۲)</sup> .

واذا سلم الشفعة أو سقط حقه فيها تنتقل الشفعة الى من يليه في الرتبة (٠٠). واذا اجتمع خليطان يقدم الأخص ثم الأعم (٥٠).

وقد قدم الشريك فى الملك لأن سبب الاستحقاق القرب والاتصال ، وذلك فى حقه أقوى لوجود الاتصال بكل جزء من المبيع بجزء من ملكه ، ثم بعده الشريك فى حقوق الملك لزيادة الاتصال فى حقه على الجار ، وقوة السبب توجب الترجيح (٧).

٣٨ - رأى عربي يوسف - قد روى عن أبى يوسف أنه مع وجود الشريك لا شفعة لأحمد ، سواء سلم أو استوفى ، لأنهم محجو بون ، لحق الشريك ، وقد ثبت حقه سواء استوفى أو سلم . ولكن فى ظاهر الرواية الشريك مقدم وقد ثبت حق البحار مع الشريك لتقرير السبب فى حقه ، الا أن حق الشريك كان مقدما ، فاذا سلم كان للجار أن يستوفى (٧٠) .

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١٠٣ .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ١٧ ص ٣٤.

 <sup>(</sup>٣) المجلة المادة ١٠٠٩ — الفتاوى الهندية ص ١٦٦.

<sup>(</sup>٤) مرشد الحيران المادة ١٠٣ .

<sup>(</sup>٥) الفتاوى الهندية ص ١٦٦ — راجع ما سبجيء نبذة ٤٩ .

<sup>(</sup>٦) البسوط السرخسي ص ٩٦ .

<sup>(</sup>٧) المبسوط ص ٩٦ -- الزيلمي ص ٢٤٠ .

#### ٣٩ - تطبيقات :

ا — دار بين شريكين فى سكة غير نافذة ، طريقها من هذه السكة ، باع أحد الشريكين نصيبه من الدار ، فالشفعة أولا للشريك فى الدار ، فان سلم فللشريك فى الحائط المشترك الذى يكون بين الدارين ، فان سلم فلأهل السكة ، الكل فى ذلك على السواء ، فان سلموا فللجار الذى يكون ظهر هـ ذه الدار الى داره و باب تلك الدار فى سكة أخرى (۱) .

ب — بيت فى دار فى سكة غير نافذة ، والبيت لاثنين ، والدار لقوم ، باع أحد الشريكين نصيبه من البيت ، فالشفعة أولا للشريك فى البيت ، فاذا سلم فلشريك الدار<sup>(۲۲)</sup> ، فان سلم فلأهل السكة ، الكل فى ذلك على السوام ، ، فان سلموا فللجار الملاصق<sup>(۲۲)</sup> .

ج - دار بين قوم ، فيها منازل ، لهم فيها شركة بين بعضهم ، وفيها ما هى مفردة لبعضهم ، وساحة الدار موضوعة بينهم يتطرقون من منازلهم فيها ، وباب الدار التى فيها المنازل فى زقاق غير نافذ ، فباع بعض الشركاء فى المنزل نصيبه من شريكه أو من رجل أجنبي بحقوقه من الطرق فى الساحة وغيرها . فالشريك فى المنزل أحق بالشف عة من الشريك فى الساحة ، ومن الشريك فى الزقاق الذى فيه باب الدار . فان سلم الشريك فى المنزل الشفعة فان الشريك فى الساحة أحق بالشفعة . وان سلم الشريك فى الساحة فالشريك فى الزقاق الذى لا منفذ له الذى يشرع فيه باب الدار أحق بعده بالشفعة من الجار الملاصق . لا منفذ له الزقاق الذين طريقهم فيه شركاء فى الشفعة ، من كان فى أدناه وأقصاه فى ذلك سواء . فان سلم الشركاء فى الزقاق قالجار الملاصق عمن لا طريق

<sup>(</sup>١) الفتاوي الهندية س ١٦٦ .

 <sup>(</sup>۲) فى شرح أدب الفاخى للخصاف فى باب الشفعة : فان كان لهذه الدار التى هـــذا البيت هو فيها جيران ملازقون فالذى هو ملازق هـــذا البيت البيع والذى هو ملازق الأقصى الدار لا لهذا البيت فى الشفعة على السواء ( الفتاوى الهندية ص ١٦٦ ) .

<sup>(</sup>٣) المبسوط ص ٩٦ — الفتاوى الهندية ص ١٦٦ .

له فى الزقاق بعد هؤلاء أحق ، وليس لنير الملاصق من الجيران شفعة ثمن لا طريق له فى الزقاق<sup>(۱)</sup> .

#### ٤٠ - في الدار ذات الطبقات :

الذى له نصيب فى السفل والعلو نصيبه ، فلشريكه فى السفل الشفعة فى السفل ، الذى له نصيب فى السفل والعلو نصيبه ، فلشريكه فى السفل الشفعة فى السفل ، ولا شفعة لشريكه فى السفل فى العلو ، ولا نشمة لشريكه فى السفل جار للملو ، وشريك فى حقوق العلو ان كان طريق العلو فيه ، وشريكه فى العلو جار للسفل أو شريك فى الحقوق اذا كان طريق العلو فيه ، وشريكه فى العلو جار للسفل أو شريك فى الحقوق اذا كان طريق العلو فى تلك الدار ، فكان الشريك فى عين المقعة أولى ثمر .

ب - لوكان لرجل علو على داره ، وطريقه فيها ، و بقية الدار لآخر ، في العند العلم العل

ج — ولوكان طريق هذا العلو فى دار رجل آخر ، فبيع العلو ، فصاحب الدار التى فيها العلو ، فضاحب الدار التى فيها الطويق أولى بشفعة العلو من صاحب الدار التى عليها العلو بقات للمار جار ملازق ، أخذه صاحب الدار التى عليها العلو بالجوار . وانكان للملو جار ملازق أخذه بالشفعة مع صاحب السفل ، لأنهما جاران . وان لم يكن جار العلو ملازقا ، وبين العلو وبين مسكنه طائفة من الدار فلا شفعة له .

ولو باع صاحب السفل السفل كان صاحب العلو شفيعا . ولو بيعت الدار التي فيها طريق العلو فصاحب العلو أحق بشفعة الدار من الجار <sup>(2)</sup> .

 <sup>(</sup>١) وهـ ذا قول أبى حنيفة وأبى يوسف وزفر وعجد بن الحسن والحسن بن زياد ( من مختصر الشيخ أبى الحسن الكرخى : فى حاشية الثلبي س ٢٤٠ ) .

<sup>(</sup>٢) الفتاوى الهندية ص ١٦٧ -- الزيلمي ص ٢٤١ -- حاشية الشلمي ص ٢٤٠ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوى الهندية س ١٦٧ .

 <sup>(</sup>٤) الفتاوى الهندية ص ١٦٧ .

د — اذا اشترى بيتا من دار ، علوه لآخر ، وطريق البيت الذى اشترى في دار أخرى ، فانما الشفعة للذى في داره الطريق ، فان سلم صاحب الدار فحينئذ الصاحب العلو الشفعة بالجوار (١٠٠) .

إ ٤ - في الحائط - الشريك في الملك مقدم على الشريك في الحائط ،
 والشريك في الحائط مقدم على الخليط وعلى الجاركا تقدم :

ا - داريين رجلين ، لأحدها حائط فى الدارينه ويين رجل ، يمنى بأرضه ، فاع الذى له شرك فى الحائط نصيبه من الدار والحائط ، فالشريك فى الدار أحق بشفمة الدار ، ولا شفعة فى الحائط وأرضه ? .

ب — بنى الشريكان فى المشترك ، ثم اقتسها الأرض غير موضع البناء ، فبق البناء وموضعه على الشركة ، الشريك أولى من الجار ، لأنه شريك فى بعض المبيع : أما فى موضع البناء فظاهر لكونه شريكا فيه ، وأما فى الباق فكذلك عند أبى حنيف ومحمد واحدى الروايتين عن أبى يوسف ، لأن الضرر أخص به حيث كان شريكا فى البعض ، فيقدم على الجار ، وفى رواية أخرى عنه هو والجار سواء فى غير موضع الجدار ، لأن استحقاق الشفعة فى غير موضع الجدار بالجوار ، وغيره من الجيران يساوونه فيه . وعلى هذا لو كان بعض الجيران شريكا فى منزل من الدار أو بيت منها ، فيعت الدار ، كان هو أحق بالمنزل شريكا فى منزل من الدار أو بيت منها ، فيعت الدار ، كان هو أحق بالمنزل وأصح الروايات عن أبى يوسف أن الشريك فى الحائط أو فى البناء أولى ببقية وأصح الروايات عن أبى يوسف أن الشريك فى الحائط أو فى البناء أولى ببقية الدار من الجار .

٢٤ - في السر - لو كانت دار بين رجلين ، ولأحدها فيها

<sup>(</sup>١) كذا في المبسوط في باب الشفعة بالعروض — الفتاوي الهندية ص ١٦٩ .

<sup>(</sup>٢) من مختصر أبي الحسن السكرخي منقولة في حاشية الشلي ص ٢٤٠ .

 <sup>(</sup>٣) الزيلمي ص ٢٤١ -- الفتاوى الهندية ص ٢٤٦ .

بئر مشتركة بينه وبين آخر غير شريكه فى الدار ، فباعهــا ، كان الشريك فى الدار أولى بشفمة الدار لأنه شريك فيها ، والآخر جار ، والشريك فى البئر أولى بالبئر لأنه شريك فيها والآخر جار (١٠) .

### ٣٤ - تزاحم الشريك فى الملك والشريك فى الطريق :

دار بين رجلين ، ولرجل فيها طريق ، فباع أحــدهما نصيبــه من الدار ، فشريكه فى الدار أحق بالشفعة فى ذلك ، ولا شفعة لصاحب الطريق <sup>(٢٧)</sup> .

#### ٤٤ - تزامم الشريك في الملك والجار:

دار لرجل فيها بيت بينه وبين غيره ، فباع الرجل الدار ، فطلب الجار الشفعة ، وطلبها الشريك في البيت ، فصاحب الشركة في البيت أولى بالبيت ، و بقية الدار بينهما نصفان (٢)

#### ٤٥ — تزامم الثريك فى الطريق والجار :

(1) دار فيها ثلاثة بيوت ، بيت في أول الدار ، ثم البيت الثاني بجنب هذا البيت ، ثم البيت الثاث بجنب الثاني ، كل بيت لرجل واحد ، فباع واحد منهم بيته . ان كان طريق البيوت في الدار كانت الشفعة للباقين بحكم الشركة في الطريق . وان كانت أبواب البيوت في سكة نافذة ، لا في الدار ، فان بيع البيت الأوسط فالشفعة لصاحب الأعلى والأسفل ، وان بيع البيت الأعلى كانت الشفعة لصاحب الأوسط أيضا (2)

(ب) ثلاثة بيوت في دار ، كل واحد فوق الآخر ، وكل واحد لانسان ،

<sup>(</sup>١) الزيلعي ص ٢٤١ -- حاشية الشلي ص ٢٤٠ .

 <sup>(</sup>٢) مختصر الشيخ أبى الحسن الكرخى عن أبى يوسف منقولة فى حاشية الشلي.
 ٢٤٠٠

 <sup>(</sup>٣) مكذا في البدائم ص ١٠ — الفتاوى الهندية ص ١٦٨ .

<sup>(</sup>٤) الفتاوي الهندية ص ١٦٧ .

فياع واحد منهم بيته ، فان كان طريق الكل في الدار فلباقيين أن يشتركا في الشفة . وان كانت أبواب البيوت في السكة ، فان باع الأوسط فللأعلى والأسفل أن يأخذا الشفسة ، وان باع الأعلى فالأوسط أولى . وان باع الأسفل فالأوسط أيضا أولى (١) .

(ج) دار فيها ثلاثة أبيات ، ولهاساحة ، والساحة بين ثلاثة نفر ، والبيوت بين اثنين منهم ، فباع أحد مالكي البيوت نصيبه من البيوت والساحة من شريكه في البيوت والساحة ، فلا شفعة لشريكها في الساحة (٢٠٠).

(د) درب غير نافذ فيه دور لقوم ، باع رجل من أرباب تلك الدور بيتا شارعا في السكة العظمى ، ولم يبع طريقه في الدرب ، على أن يفتح مشترى البيت بابا الى الطريق الأعظم ، فلأصحاب الدرب الشفعة لشركتهم في الطريق وقت البيع ، فان سلموها ثم باع المشترى البيت بعد ذلك ، فلا شفعة لأهل الدرب لانعدام شركتهم في الطريق وقت البيع الثاني ، فتكون الشفعة للجار الملازق ، وهو صاحب الدار . وكذلك اذا باع قطعة من الدار بغير طريق في الدرب (٣) .

(ه) فناء منفرج عن الطريق الأعظم ،أو زقاق أو درب غير نافذ فيه دور، فبيعت دار منها ، فأسحاب الدور شفعاء جميعا ، لأنهم شركاء فى الفناء والطريق ، فان سلم هؤلاء الشفعة فالشفعة للجار الملاصق <sup>(4)</sup> .

 <sup>(</sup>١) هكذا في خزانة الفتين -- الفتاوى الهندية ص ١٦٨ .

<sup>(</sup>٢) كذا في الذخيرة — الفتاوي الهندية ص ١٦٨ .

 <sup>(</sup>٣) كذا في الذخيرة — الفتاوى الهندية ص ١٦٨ .

<sup>(</sup>٤) المبسوط ص ٩٦ – ٩٧ .

### ٤٦ — التزامم بين صاحب الشرب الخاص والجار :

(۱) نهر كبير كدجلة ، يجرى لقوم منه نهر صغير ، فصار تشرب أراضهم من هذا النهر الصغير ، فباع رجل من أهل هذا النهر الصغير أرضه بشربها ، كان للذين شربهم من هذا النهر الصغير أن يأخذوا تلك الأرض بالشفعة ، أقصاهم وأدناهم فيها سواء ، فان كانت مع الأرض التي يعت قطعة أخرى لزيقة بهذه الأرض المبيعة ، وشرب هذه القطعة من النهر الكبير ، فلا شفعة لصاحب القطعة مع الذين شربهم من النهر الصغير (١٠) .

(ب) فى المنتق عن محمد: نهر بين قوم ، ولهم عليه أرضون و بساتين شربها من ذلك النهر ، وهم شركاء فيه ، فلهم الشفعة فيا بيع من هذه الأراضي والبساتين. فإن اتخذوا من تلك الأرضين والبساتين دورا ، واستغنوا عن ذلك الماء ، فانه لا شفعة بينهم الا بالجوار بمنزلة دور الأمصار . وان يق من هذه الأرضين ما يررع ويق من هذه البساتين ما يحتاج الى السقى فهم شركاء فى الشرب على حالهم وشركاء فى الشععة (٢٢).

٧٤ — المشترى أحمر الشفعاء — لوكان المشترى أحد الشفعاء ، وطلب معهم ، فيحسب واحدا منهم ، ويقسم المبيع بينهم (٦٣) .

۱۵ - القسمة بين الشفعاء عند تعردهم اذا تساووا - استحقاق الشفعة للشفعاء يكون بقدر رؤوسهم ، لا بقدر أملاكهم ، فاذا باع أحد الشركاء مثلا حصته ، وكان المشترى أحد الشركاء ، يحسب واحدا منهم فى الشفعة ،

<sup>(</sup>۱) الفتاوى الهندية ص ۱۷۰ .

<sup>(</sup>۲) الفتاوى الهندية ص ۱۷۱ .

<sup>(</sup>٣) رد المحتار -- سليم باز على المادة ١٠١٣ .

ولو أن رجلا اشترى دارا فى سكة غير نافئة ، ثم اشترى دارا أخرى فى تلك السكة ، كان لأحل السكة أن يأخذوا الأولى بالثفعة ، لأن المشترى لم يكن شفيعا وقت الصراء الأول ، ثم صار هو شفيعا مع أهل السكة فى الدار الثانية (كذا فى الظهيرية—النتاوى الهندية ص ١٧٠).

وتقسم الحصة المبيعة بينهم ، لا فرق بين صاحب الجزء الكثير والجزء القليل (١٠).

مثلا لوكانت دار بين ثلاثة نفر ، لأحدهم نصفها ، ولآخر ثلثها ، ولآخر سدسها ، وباع صاحب النصف حصته لآخر ، وطالب الآخران بالشفعة ، يقسم النصف بينهما بالمناصفة ، وليس لصاحب الثلث أن يأخذ بموجب حصته حصة زائدة على الآخر (").

هذا عند الامام الأعظم .

أما عند الشافى ومالك فيقضى بقدر الأملاك أو الأنصباء ، لا بقدر الروس .

فاركانت الدار بين ثلاثة ، لأحدهم نصفها ، ولآخر ثانها ، ولآخر سدسها ، فباع صاحب النصف نصيبه ، كانت الشفعة بين الباقين نصفين ، عند الامام الأعظم على عدد الرؤوس ، وعند الشافعي ومالك أثلاثا ، ثلثاه لصاحب الثلث ، وثلثه لصاحب السدس على قدر الشركة (٢٠) .

وان باع صاحب السدس ملكه وطلب الآخران الشفعة ، قضى بينهما أخماسا عند الشافسى . وان باع صاحب الثلث نصيبه قضى به بين الآخرين أرباعا عنده بقدر ملكيهما . وعند أبى حنيفة يقضى به نصفين (')

وحجة الشافعي ومالك في ذلك أن الشفعة من مرافق الملك ، فتكون على قدر الملك .

أما الامام أبو حنيفة فيقول ان علة الاستحقاق اتصال الملك لا قدره ، والترجيح لقوة العلة لا للكثرة <sup>(٥)</sup> ، ولقوله صلى الله عليه وسلم « الشفعة على

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١٠٤ .

<sup>(</sup>٢) الحلة المادة ١٠١٣ .

<sup>(</sup>٣) البدائع ٥ ص ٥ .

<sup>(</sup>٤) المسوط ٩٧ .

 <sup>(</sup>ه) مجمع الأثهر ۲ س ه ع ٤ — الزيلمي ٥ س ٢٤١ .

رءوس الرجال ». ويبان ذلك أن سبب استحقاق الشفعة اما الجوار أو الشركة ، وقد استويا في أصل ذلك ، فان صاحب القليل شريك كصاحب الكثير ، أو جار لاتصال ملكه بالمبيع كصاحب الكثير (۱). ولهذا لو انفرد واحد أخذ الكل ، والاستواء في العلة يوجب الاستواء في الحكم ، ولا ترجيح بكثرة العلل ، بل بقوة فيها ، ألا ترى أن أحد الخصين اذا أقام شاهدين والآخر أربعة فهما سواء (۱) .

٩٤ — تقريم الاُتمص على الاُعم — اذا اجتمع صنفان من الخلطاء يقدم الأخص على الأعم (<sup>()</sup>).

مثلا لو يبعت احدى الرياض التي لهما شرب في الخرق الذي أحدث من النهر الصغير مع شربها ، يقدم و يرجح الذين لهم حق الشرب في ذلك الخرق . وأما لو يبعت احدى الرياض التي لها حق شرب في ذلك النهر مع شربها ، فالشفعة تم من له حق شرب في خرقه ، لاستوائهم في الشرب (٤) .

ولو انشعبت من سكة غير نافذة سكة أخرى غير نافذة ، فبيعت دار فى هذه السكة الأخيرة ، فالشفعة لأهل هذه السكة التشعبة خاصة ، لأن خلطة أهل هذه السكة أخص من خلطة أهل السكة العليا المتشعب منها ، وان بيعت دار فى السكة العليا فالشفعة تم من له حق المرور فى السكة العليا المتشعب منها والسكة العليا للتشعب ، لأن خلطتهم فى السكة العليا سواء (٥٠) .

• • • تقريم من الترب على من الطريق - حق الشرب مقدم على حق الطريق . بناء عليه لو يبعث روضة لما خليط في حق الشرب الخاص ،

<sup>(</sup>١) المبسوط ص ٩٧ .

<sup>(</sup>۲) الزيلعي ص ۲٤۱ .

 <sup>(</sup>٣) الفتاوى الهندية ص ١٦٦ — المجلة المادة ١٠١٤.

<sup>(</sup>٤) الفتاوى الهندية ص ١٦٦ .

<sup>(</sup>٥) الفتاوي الهندية م ١٦٦ — الزيلعي ص ٢٤٠ .

وخليط فى طريقها الخاص ، يقدم و يرجح صاحب حق الشرب على صاحب حق الطريق (١) .

من المسيل وتقديم من الطريق عليه — اذا كان لرجل مسيل ماء فى دار ، و يبعت الدار ، كان لصاحب المسيل الشفعة بالجوار ،
 لا بالشركة . وليس المسيل كالشرب ٣٠ .

وصاحب الطريق أولى بالشفعة من صاحب مسيل الماء اذا لم يكن موضع المسيل ملكا له . وصورة هذا اذا بيعت دار ، ولرجل فيها طريق ، وللآخر فيها مسيل الماء ، فصاحب الطريق أولى بالشفعة من صاحب مسيل الماء <sup>(٣)</sup> .

#### ٢ – نصوص المجموعة المدنية

الشفعاء ثمارة أنواع — على حسب نصوص المجموعة المدنية
 كان الشفعاء ثلاثة أنواع :

- (١) معير الأرض الذي يأذن المستمير بالمناء .
  - (ب) الشريك في العقار غير المقسوم .
    - (ج) الجار .

والأول مقدم على الثاني ، والثاني مقدم على الثالث .

٥٣ — (1) معير الائرضي — كانت المادة ٩٣/٦٨ تقرر أن: « لمن أعار أرضه انسانا ، وأذن له بالبناء أو الغرس فيها ، حق الشفعة فيها اذا دفع الثمن المطلوب البيع به ، ولو قبل انقضاء مدة العارية » .

مثال ذلك : يملك أحمــد قطعة أرض ، فأعارها حسنا ، وأذن له بان يبني

<sup>(</sup>١) المجلة المادة ١٠١٦ .

 <sup>(</sup>۲) كذا في التترخانية الفتاوى الهندية ١٧٠ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوى الهندية ص ١٦٧ --- سليم باز على المادة ١٠١٦ من المجلة .

عليها ، فأنشأ حسن بناء ، ثم باعه عليا ، فكان لأحمد ، بمقتضى المادة ٩٣/٦٨ . الحق فى الأخذ بالشفعة .

ومما يلفت النظر أن حكم المادة ٩٣/٦٨ المذكورة غير منصوص عليه عند علماء الحنفية ، وانما يقرره علماء المالكية . ولذلك تساءل بعض الشراح عن سبب وجود هذا الحسكم فى القانون المصرى ، حالة كون المذهب الحنفى هو المعول به فى مصر ، وفسروا ذلك بأن المادة ٦٨ أهلى مأخوذة من المادة ٩٣ مختلط ، ولا بد. أن يكون الشارع المختلط استمد حسكها من المؤلفات الفرنسية التى تشكلم فى المذهب المالكي ، وهو المعول به فى الجزائر (١٠) .

ولم يأت قانون الشفعة الجديد بحكم هذه المادة كما سيجيء .

٩٤/٦٩ — (ب) الشريك فى العقار غير المقسوم — كانت المادة ٩٤/٦٩ تقضى بأن « للشريك فى عقار غير مقسوم الحق فى أن يأخذ بالشفعة الحصة التى باعبا أحد شركائه اذا دفع له الثمن والمصاريف القانونية ، وحقه فى ذلك مقسدم على غيره ، ما عدا الشفيع المبين فى المادة السابقة » (أى فى المادة ٩٣/٦٨ المتقدم ذكرها).

وزادت المــادة ٩٥ مدنى مختلط أن «له (أى الشريك فى عقــار غير مقسوم) الأخذ بالشفعة ممن اشترى وصار شريكا مثله ، وعليـــه أن يشارك فيما أخذه بالشفعة جميع شركائه اذا طلبوا ذلك » .

٥٥ — (ج) الجار — كانت المادة ٩٩/٧٣ تنص على أن « اللجار ،
 بعد الشنيمين السابقين ، حق الشفعة اذا دفع التمن والمصاريف القانونية » .

ومدا في العارية ، المطلمة ، وإما القيلة بمسلمه هال ابن رشد اذا باع قبل المصاحبا على. البقاء فللصريك الثفنة ولاكلام كزب الأرض ، وإن باعه على القش قدم رب الأرض .

<sup>(</sup>۱) راجع هالتون جزء أول س ۱٦٩ .

وقد جاء فى شرحى الحظاب والمواق ( ص ٣١٨ — ٣١٩ ) أنه اذا بنى رجلان فى عرصة. رجل باذنه ، ثم باع أحدهما حصته من النقض ( أى مقلوعا ) ، فلرب الأرض أخــــذ ذلك النقض. بالأقل من قيمته ( أى مقلوعا ) أو من الثمن الذى باعه به ، فان أبى فلصريكه الشفعة بالضرر . وهذا فى المارة ، المطلقة ، وأما المقيدة بمـــدة فغال ابن رشد اذا باع قبل اهضائها على.

وقد عرفت محكمة الاسكندرية فى حكمها الاستثنافى الصادر فى ٢٩ ابريل سنة ١٨٩٧ (١٦) ، الجار الذى أعطته المادة ٧٣ حق الشفعة ، بأنه هو الذى لايفصل عقاره عن العقار المشفوع فيه ملك لأجنبي أو طريق أو مجرى مياه عموميان (٢٠).

#### ٣ — قانون الشفعة

وعنيفة الشريك الشريعة عند الامام أبى حنيفة الشريك فى نفس المقار المبيع ، ثم الشريك فى أرض الحائط المشترك ، ثم المخليط فى حقوق المبيع ، ثم المجار الملاصق .

وتقدم أيضا أن الشفعة بمقتضى النصوص الملغاة ، الخاصة بحق الشفعة ، فى المجموعة المدنية : لمعير الأرض الذى يأذن المستعير بالبناء ، ثم للشريك فى العقار غير المقسوم ، ثم للجار .

ولم يأت قانون الشفعة الجديد بحكم الشريعة الخاص بالشركة فى الحائط ، ولا بحكها الخاص بالشركة فى حقوق المبيع ، وهى كما تقدم عبارة عن الاشتراك فى حق الارتفاق الحاص بالطريق أو الشرب .

كذلك لم يأت قانون الشفعة بمــا قررته المجموعة المدنية من تخويل حق الشفعة لممير الأرض الذي يأذن المستعير بالبناء .

انما أعطى القانون الجديد حق الشفعة فى المادة الأولى منه للشريك فى الملك المشاع وللجار المالك ، وشبه فى المادة ٢ صاحب حق الانتفاع بالشريك فى

<sup>(</sup>١) الفضاء ص ٣٥٧.

 <sup>(</sup>۲) وقررت المحكمة المذكورة أنه ينتج من ذلك أنه اذا بيت دار في طريق خاص ،
 فجيع أهل هذا الطريق بمن لهم مرور على الدار أو جزء منها يعدون شفعاء فيها ، يستوى في ذلك الملاصق والمقسال ، لأن المجميع في الحقيقة ملكا ملاصمقا لها ، وهو الطريق المتصسل بدورهم — راجع نصر الله من ٥٥ وما بعدها و٧٣ وما بعدها .

وهذا الحسكم عمل نظر ، لأن المحسكمة طبقت فيه أحكام الصريعة الاسلامية الحاصة بالصركة في حقوق العالم .

الملك المشاع ، وقال ان له طلب الشفعة اذا لم يطلبها مالك الرقبة .

وفى المــادة ٧ التى تــكلمت فى أحوالُ التزاحم ذكر أيضــا مالك الرقبة بين الشفعاء .

 انواع الشفعاء — فالشفعاء اذن بمقتضى قانون الشفعة أربعة أنواع ، وهم :

- (١) مالك الرقبة .
- (ب) الشريك الذي له حصة مشاعة .
  - (ج) صاحب حق الانتفاع .
    - (د) الجار المالك.

وقد ذكروا في المادة الأولى والثانية والسابعة من قانون الشفعة .

وذكرت في المادة ٧ مرتبة كل واحد من هؤلاء الشفعاء .

وسنتكلم في حكم كل منهم على حدة ، ونتبع ذلك بالتكلم في حالة اجتماعهم وتزاحمهم على الأخذ بالشفعة .

#### ١ – مالك الرقبة

#### Nu-Propriétaire

٨٥ — ذكر مالك الرقبة في الفقرة الثانية من المادة ٢ التي جاء فيها :

"Il (celui qui a un droit d'usufruit) peut exercer le droit de préemption, si le propriétaire ne l'exerce pas lui même".

« وله ( أى لصاحب حق الانتفاع ) طلب الشفعة اذا لم يطلبها مالك الرقمة نفسه » .

وهو مذكور أيضا فى المادة ٧ التى جاء فيها أنه فى حالة تمدد الشفعاء يكون مالك الرقبة هو المقدم على من سواه .

فمالك الرقبة هو الذى يكون له حق الأخذ بالشفمة ، مقدما على من عداه . وقد أعطى القانون حق الشفمة لمالك الرقبة ، مع أن حق الشفمة ، بمقتضى أحكام الشريمة الاسلامية ، لا يوجد الا فى حالة بيع عقار مادى . ولا يمكن أن يتصور أن لمالك الرقبة الحق فى أن يشفع فى عقار مادى الا فى الحالتين الآتيتين :

القبة ، ولكنه في الشيوع في ملك الرقبة ، ولكنه في هذه الحالة بكون له حق الشفعة باعتباره شريكا في الملك .

 ل حالة يبع أرض مجاورة للأرض التى له فيها ملك الرقبة ، ولكنه في هذه الحالة يشفع باعتباره جارا .

والظاهر أنه ، خلافا لأحكام الشريعة الاسلامية ، ليس الأمر هنا متعلقا ببيع عقار مادى ، وانما ببيع حتى عينى ، وهو حق الانتفاع<sup>(١)</sup> .

90 — لا سفعة الا لحالك الرقبة عند بييع من الانتفاع — يلاحظ أن مالك الرقبة لا يكون له الحق في الشفعة الا في حالة بيع حق المنفعة من صاحبه . ولكن القاعدة العامة في الشفعة ، كما تقدم ، هي أنها لا تكون الا في العقارات المادية ، فلا تكون في المقارات المعنوية ، أي في حالة بيع الحقوق المقررة على العقارات ، وعلى ذلك يكون تخويل مالك الرقبة حق الشفعة في حالة بيع حق الانتفاع استثناء من القاعدة العامة . وقد جاء القانون بهذا الاستثناء ليتمكن مالك الرقبة من التخلص من حق المنفعة الذي يكون للنير على عقاره ، كي يعود اليه الملك تاما (٢٠) . وبما أن هذا استثناء من القاعدة العامة فيجب عدم التوسع فيه ، فلا يمنح هذا الحق ، في حالة بيع حق المنفعة ، الا لمالك الرقبة دون غيره ، فلا يمنح هذا الحق ، في حالة بيع حق المنفعة ، الا لمالك الرقبة دون غيره ، فلا يعلم مثلا للشركاء في حق الانتفاع (٢٠) .

<sup>(</sup>۱) قارن هالتون س ۱۶۸ و ۱۷۰ .

<sup>(</sup>٢) راجع فتحى زغلول باشا ص ٨٤ — دى هلتس نبذة ٤٣ .

عكس ذلك : فورجير ص ٣٠٧ — عبد السلام ذمني بك الأموال نبذة ٤٨٧ ص ٦٧٩.

٦٠ - تعدد مالكي الرقب - واذا تعدد مالكو الرقبة يكون استحقاق
 كل منهم للشفعة بقدر نصيبه (المادة ٧).

#### ب – الشريك الذي له حصة مشاعة Copropriétaire Indivis

الشريك - يلى مالك الرقبة فى الرتبة الشريك الذى له حصة شائمة فى المقار المبيع. وقد ذكر فى المادة الأولى والمادة السابعة من قانون الشفعة.

وتأتى الشركة اما من طريق الارث أو من طريق الاتفاق .

و يكون لـكل من الشركاء الحق فى أخذ الحصة — الشائمـــة المبيعة — بالشفعة ، سواء أكان البيع لشريك أم لأجنبي (١١ .

77 - بيع مصة مفروزة - اذا باع أحد الشركاء ، قبل حصول القسمة ، حصة مفروزة فى الملك المشترك ، فان صحة البيع تكون معلقة على نتيجة القسمة . و بما أن لقسمة أثرا رجعيا فانه يمكن استعال حق الشفعة ممن يملكه ، وأنما يكون نفاذها معلقا ، كالبيع نفسه ، على نتيجة القسمة ، لموفة ما اذا كان الجزء البيع يأتى فى نصيب البائم أم لا .

وقد أُخذت بذلك بعض المحاكم ، خصوصاً الأهلية :

فقد قررت محكمة المنصورة الجزئية (<sup>۲۲)</sup> أن البيع على التحديد ممن يملكون على الشيوع غير باطل أصلا ، ولكنه قابل للبطـلان ، فلا تمتنع الشفعة فيه ، لأن البيوع الفاسدة ، أى القابلة للبطلان ، والبيوع الموقوفة على شرط ، تعتـبر

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذة ٤٦ و ٥٠ — استئناف أهلی ٢٩ مایو ١٨٩٣ الحقوق ٩ ص ٥٢٥ — استئناف مختلط ٤ یونیه ١٩٠٣ ( ١٥ ص ٣٤١ )، ٢٨ دیسمبر ١٩٠٥ ( ١٨ ص ٥٧ ) ، ٢٥ ابریل ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢١٩ ) .

 <sup>(</sup>۲) ۲۲ فبرایر ۱۹۲۹ ( الفاضی یوسف رئمت بك ) المحاماة ۸ رقم ۳۷۹ ص ۷۸۰ الجدول المشری الأول للمحاماة رقم ۹۹۰ .

جيمها بيوعا مشروعة أصلا، وتترتب عليها نتائجها القانونية ، ولذلك تجوز فيها الشفعة وفقا للقانون ، خلافا لما ورد فى الشريعة الغراء التى نصت على عدم جواز الشفعة فى البيوع الفاسدة ، ولكن المشرع المصرى لم ينقل هذا النص ، مما يدل على أنه لم يرد ادخاله فى قانون الشفعة . والبيع على التحديد لا يمنع باقى الشركاء من استعال جميع الحقوق المخولة لهم قانونا ، كتى الشفعة ، ولو جاز غير ذلك لاستطاع كل شريك ، بطريق الغش والتدليس ، أن يبيع غيره حصته مفروزة ، ويجرم باقى الشركاء من حق الشفعة أو الاسترداد ، وهذا ما لا يجوز عقل لا ولانا .

وقررت محكمة سمالوط الجزئية (١٦ أن للشريك على الشيوع حق الشفمة ولو وقع البيع على التحديد . فالشفعة جائزة ما دام الشيوع قأتمًا ، ويكون نفاذها معلقاً ، كالبيع نفسه ، على نتيجة القسمة .

وقضت محكمة المنصورة الجزئيه <sup>(۲۲)</sup> بأن الشريك الذي يطلب الشفعة في حصة شائعة بيعت على التحديد ليس ملزما بأن يذكر في انذار الشفعة الحمدود الواردة بعقد البيع الصادر على التحديد دون الحدود الأصلية للمين المشتركة ، لأنه اذا فعل ذلك فقد يؤخذ عليه هذا الأمركاقرار أو رضاء بالتحديد ، فيسقط حقه في الشفعة .

ولكن المحاكم المختلطة حكمت على عكس الرأى للتقدم ، اذ قررت أنه ليس للشريك في الملك حق الشفعة في حالة بيع شريك آخر جزءا معينا une part déterminée من العقار المشترك ، لأن البيع في هذه الحالة يكون باطلا nulle ، و بطلانه يضع الأشياء في الحالة السابقة التي كانت عليها (٢٠) .

<sup>(</sup>۱) ۳۰ مایو ۱۹۲7 ( الفاضی اسکندر حنا ) الححاماة ۳ رقم ۴۰۱ ص ۷٤٦ الجدول العشری الائول للمعاماة رقم ۹۹۶ .

<sup>(</sup>٢) حكم ٢٢ فبراير سنة ١٩٢٦ المتقدم .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٢ديسمبر ١٩٠٤ (١٧ ص ٥٥) ٢٠ يونيه ١٩١٧ (٢٤ ص ٤٤) .

ومنشأ الخلاف بين الأحكام هو انقسام الآراء فيا اذا تصرف أحد المشتاعين فى نصيبه معينا . فرأى يقول ان التعيين باطل ، والتصرف صحيح على الشيوع الا اذا أجازه باقى الشركاء ، أو وقع الجزء الذى عين فى نصيبه بمقتضى القسمة . ورأى يقرر أن يبع أحد الشركاء فى الملك الشائع جزءا معينا باطل (١) أما اذا تصرف الشريك فى الملك ببيع كل العقار الشائع فان البيع يكون باطلا ، ولا مجال لتطبيق قواعد الشغعة (١) .

٦٣ - يجب أمه تكومه الشركة فى ذات العقار - والشريك الذى له حق الشفعة هو الشريك على الشيوع فى ذات العقار المشفوع فيه (٢٠).

75 — الشريك في الحائط الفاصل بين ملكين — فالجار الذي له حصة شائمة في جدار فاصل بين ملكه والملك المشفوع فيه لا يمكن اعتباره شريكا على الشيوع ، لأن ملكيته ليست منصبة على ذات المقار المشفوع ، وانما منحصرة في جدار فاصل بين الملكين . وفي هذه الحالة لا يمكن أن يبني طلب الشفعة الا على الجوار منضا الى حقوق الارتفاق المقررة بالمادة الأولى من قانون الشفعة ان وجدت وتوافرت شروط الأخذ بالشفعة ، وسنتكلم فيه فيا بعد (ن) .

وقد رأينا فيا تقدم أنه بمقتضى أحكام الشريعة الغراء يعتبر الشريك فى حائط الدار فى حكم للشارك فى نفس الدار <sup>(٥)</sup>

<sup>(</sup>۱) راجع كتابنا (اللكية والحقوق العينية) الجزء الأثول نبغة ٣٠٩ ص ٣٠٣ – ١٧٥ .

 <sup>(</sup>۲) كتابتا « الملكية والحقوق العينية » الجزء الأول نبذة ٣٠٨ — دى هلس نبذة
 ٧٤ — استثناف مختلط ٢٢ ديسمر ١٩٠٤ ( ١٧ ص ٤٥ ) .

<sup>(</sup>۳) راجع استثناف مخلط ۲۶ ابریل ۱۹۲۳ ( ۳۰ س ٤٠٠ ) المحاماة ه رقم۸۰. ص ۲۰۹ الجدول العشری الأول للمحاماة رقم ۹۹۳ .

<sup>(</sup>٤) راجع نسنة ٨٩ .

<sup>(</sup>٥) راجع ما تقدم نبذة ٢٥ .

70 – الشريك فى آلة الرى – حكم بأنه فى حالة البيع الواقع على الأرض وعلى جزء مشاع من آلة الرى التى عليها ليس للشريك فى ملكية الآلة وحدها الشفعة فى الأراضى المبيعة اذا لم يكن شريكا فيها (١).

77 - لاتكفى الشركة فى الحيازة العرضية - حق الشفعة لا يكون الا للشريك فى الملك ، فليس المشتاع الذى يحوز جزءا غير مفروز من المقار بصفة عرضية titre précaire (٢٠).

7V — الشفعة للشريك والد لم ترد فى قانودد اهواله الشخصية — لكل شريك فى الملك حق الشفعة مهما كان قانون أحواله الشخصية ، فلا يحتج على الوارث ، الشريك فى الملك مع البائع ، بأن حق الاسترداد الوراثى te retrait successoral غير مقرر بمقتضى قانون أحواله الشخصية (٣).

۱۸ – لا شفعة بعد القسمة – لا يجـــوز للشريك استمال حق الشفعة (<sup>3)</sup> اذا كان قد صدر حكم بالقسمة وحاز قوة الشيء الحكوم فيه (<sup>6)</sup>.

79 — تعدد الشرقاء — اذا تعدد الشركاء يكون استحقاق كل منهم الشفعة على قدر نصيبه ( المادة ٧ ) .

٧٠ - من استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة - للشركاء طريق آخر

<sup>(</sup>١) استئناف مختلط ٢٨ ديسمبر ١٩٠٥ (١٨ ص ٥٧ ) .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۷ فبرایر ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۱۱۵ ) --- راجع نبذة ۱۰۹ - راجع کذاك ما سیجی. بخصوص الحكر ( نبذة ۸۳ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٥ ابريل ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢١٩ ) .

<sup>(1)</sup> حتى لوكان لا يجوز له أيضا استمال حق استرداد الحصة للبيعة قبل القسمة retrait المناف تختلط ۲۷ مايو ۱۹۱۹ مدنى — استثناف مختلط ۲۷ مايو ۱۹۱۹ ( ۳۱ ص ۳۱۲ ) .

<sup>. (\*)</sup> استثناف مختلط ۲۷ مايو سنة ۱۹۱۹ ( ۳۱ س ۳۱٤ ) .

للاستيلاء على الحصة الشائمة ، وهو استعال حق الاسترداد المنصوص عليه فى المادة ٥٦١ / ٥٦١ التى نصها : « يجوز الشركاء فى الملك ٥١٥ (١٥٥ التى نصها : « يجوز الشركاء فى الملك التي باعها أحدهم الغسير ، قبل قسمته بينهم ، أن يستردوا لأنفسهم الحصة الشائمة التى باعها أحدهم للغسير ، ويقوموا بدفع ثمنها له والمصاريف الضرورية أو النافعة » .

وهناك فروق بين حق الشفعة وحق الاسترداد المذكور فى المادة ٥٦١/٤٦٣ ، وأهم هذه الفروق هى :

- (١) أن حق الشفعة يكون اذا حصل البيع لشريك آخر أو لأجنبى ،
   أما حق الاسترداد فلا يكون الا اذا كان البيع لأجنبى .
- (۲) الشفعة لا تكون الا فى العقار، أما حق الاسترداد فيكون أيضا
   فى المنقول.
- (٣) الشفعة خاضعة لاجراآت وشروط خاصة نص عليها في قانون الشفعة ، وتسقط اذا لم تتبع تلك الشروط والاجراآت في المواعيد المنصوص عليها ، بخلاف حق الاسترداد (١٠) .

وعلى ذلك اذا حصل البيع لأجنبى كان لكل من الشركاء الحق فى الأخذ بالشفعة فى المواعيد المقررة فى قانون الشفعة ، أو فى استرداد الحصة المبيعة بمقتضى المادة ٥٦١/٤٦٢ فى أى وقت حتى تحصل القسمة ، واذا سقط حق الشريك فى المنفعة ، لعدم تقديم طلبه فى الميعاد القانونى مثلا ، فأنه يبقى له حق الاسترداد حتى تحصل القسمة ، وأما اذا حصل البيع لشريك فلا يكون لباقى الشركاء سوى الحق فى الأخذ بالشفعة ، ولا يكون لهم حق الاسترداد ، والعلة فى ذلك هى أن حق الاسترداد لم يوضع الا لمنع الأجنبى من التدخل بين الشركاء ، وقد شرع لمنع الاشكالات التى ننتج من ذلك .

٧١ - الشركاء في من الانتفاع - اذا كان حق الانتفاع السقاري

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذة ۵۱ — استئناف مختلط ۱۸ مارس ۹۰۰ ( ۱۷ ص ۳۱۳) .

usufruit immobilier مشتركا بين عــدة أشخاص ، وباع أحدهم حقه ، هل يكون للآخرين حق الشفعة ؟

ان المادة الأولى من قانون الشفعة لم تذكر الا الشريك الذى له حصة مشاعة فى المقار المبيع copropriétaire indivis de l'immeuble vendu ، ولم تذكر الشريك الذى له حصة فى حق المنفعة المبيع ، فيظهر من نصها أن الشريك فى المنفعة لا يكون له حق الشفعة فى هذه الحالة . ولكن دى هلتس (١) يرى أن دخول أجنبى فى حالة الشيوع بين باقى الشركاء فى المنفعة مضر ، كالة دخول أجنبى فى الملك المشترك ، لأن عملية القسمة تتجدد فى أوقات دورية بالنسبة للمقار ، ولذلك يرى امكان تطبيق المادة ٢ التى تقول « يعد شريكا فى المقار المشفوع من يكون له حق الانتفاع فيه كله أو بعضه » (٢) . ونحن نرى أن فى ذلك توسعا فى تعليق المادة ٢ التى تتكلم فى العقار المبيع المتساد المتساد المتفاع المبيع .

وكذلك يرى دى هلتس امكان تطبيق المادة ٥٦١/٤٦٢ فى هذه الحالة ، وان كان كل ذلك مشكوكا فيه ، كما يقرر دى هلتس نفسه (٣) .

## (ج) صاحب حق الانتفاع

#### Usufruitier

٧٢ — أعطت المادة ٢ حق الشفعة لصاحب حق الانتفاع فى العمقار المبيع كله أو بعضه الذى ترتب عليه حقه . وهذا هو نص المادة ٢ :

« يعد شريكا فى العقار المشفوع من يكون له حق الانتفاع فيــه كله أو بمضه . وله طلب الشفعة اذا لم يطلبها مالك الرقبة نسسه » .

<sup>(</sup>١) نيذة ١٥ .

<sup>(</sup>٢) راجع النبذة الآتية .

<sup>√</sup>۳) دی ملتس ۵۰ .

و بمقتضى المادة ٧ صاحب حق الانتفاع يلى الشريك فى المرتبة .

٧٣ — صاحب مق الانتفاع لم يكن بين التفعاء قبل فانود التفعة —

ليس لساحب حق الاتنفاع الحق في طلب الشفعة بحسب الشريعة الاسلامية ، وكذلك لم يعط هذا الحق بمقتضى النصوص الملغاة الخاصة بالشفعة في المجموعة المدنية . ولهذا لا نفهم سبب النص عليه في قانون الشفعة ، مع أن المفهوم أن القانون المذكور كان الفرض منه تقييد حق الشفعة ، لا التوسع فيه ، ومع أن حق الاتنفاع حق مؤقت وشخصى للمنتفع لا ينتقل الورثة ، فهو أساس واه المشفعة لا يبرر تضحية حق المشترى الذي انتقل اليه حق دائم هو حق الملكية .

٧٤ — نقد نصى المادة ٧ الخاصة بصاحب من الانتفاع — يلاحظ أن المادة ٧ تنص على أنه « يعد شريكا فى المقار المشفوع من يكون له حق الانتفاع فيه » . وهذا النص لا يفهم بمقارته بالمادة ٧ التى جعلت مرتبة صاحب حق الانتفاع بعد مرتبة الشريك (١) .

كذلك نص فى آخر المادة ٢ على أن لصاحب حق الانتفاع طلب الشفعة « اذا لم يطلبها مالك الرقبة نفسه » . وهذا النص غير مفهوم أيضا ، لأن صاحب حق الانتفاع لا يكون له الحق في الأخذ بالشفعة الا اذا باع مالك الرقبة حقه في المين . فكيف يكون لمالك الرقبة الحق في طلب الأخذ بالشفعة في الوقت نفسه؟

يمكن تصور ذلك فى حالة ما اذا تعدد مالكو الرقبة وباع بعضهم نصيبه ، فانه فى هذه الحالة يكون لصاحب حق الانتفاع طلب الشفعة اذا لم يطلبها الشريك فى ملك الرقبة ، ولـكن فى هذه الحالة لم يكن هنالك داع للنص على ذلك ، لأن الشريك مقدم على كل حال على صاحب حق الانتفاع ( المادة ٧ ) ٣٠ .

يمكن أن تتصور أيضا حالة ما اذا تمدد أصحاب حق الانتفاع ، وباع أحدهم

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذه ۱۱ .

<sup>(</sup>۲) راجع فتحى زغلول باشا س ٨٥ و ٨٦ — دى هلتس نبذة ٤٠ .

نصيبه ، فهل يكون الشريك فى حق الانتفاع طلب الشفعة اذا لم يعللها مالك الرقبة ؟ سبق أن بينا أن تخويل حق الشفعة لصاحب حق الانتفاع ، من حق الانتفاع ، من القاعدة العامة التى تقضى بأن يبع الجقوق غير الملدية ، مثل حق الانتفاع ، لا يعطى الحق فى الشفعة ، ولذلك يجب عدم النوسع فيه ، فلا يمنح هذا الحق فى حالة بيم حق الانتفاع (١١) .

٧٥ -- تعرد اصحاب من الانتفاع -- اذا تعدد أصحاب حتى الانتفاع فاستحقاق كل منهم يكون على قدر نصيبه ( المادة ٧ ) .

## (د) الجار المالك

#### Propriétaire Voisin

٧٦ — كان مجرد المجاورة ، من غير شرط آخر ، يكنى الشفعة . وكان من تتيجة ذلك أن انتقال الملكية كان يترتب عليه فى معظم الأحوال حق الشفعة اللجار ، مما دعا المتعاقدين الى ابتداع طرق مختلفة لمنع التلاصق بين العقار المبيع وعقار الجار (٣٠) . لهذا قد قرر قانون الشفعة شروطا أخرى ، فأصبح بمقتضاه لا يكنى عجرد التلاصق أو الحجاورة للأخذ بالشفعة .

٧٧ - ثموت أموال للجار -- تعطى المادة الأولى الحق فى الشغمة للجار المالك فى أحوال ثلاث ، اذ تفرق بين الأحوال الآتية :

<sup>(</sup>١) راجع ما تقدم نبذة ٥٩ — عكس هذا الرأى فورجير ، وهو يستند على ما يأتى :

 <sup>(</sup>١) روح الفانون تقضى بمنع تدخل شخس أجنبي فى الشيوع ، لأن تدخله يكون عاملا
 المتاعب وعدم الوفاق .

<sup>(</sup>ب) المادة ٢ قد هيهت صاحب حق الانتفاع بالشريك في الملك .

<sup>(</sup>ج) أجاز الفانون الشفعة فى حالة بيم حتى الانتفاع ( فورجير ص ٣٠٧ ) .

<sup>(</sup>۲) دی ملتس نبذة ۵٦ .

الحالة الأولى — العقار المشفوع من المبانى أو الأراضى المعدة للبناء ، سواء فى المدن أو فى القرى .

الحالة الثانيـة — العقار المشفوع مرن الأراضى غير المبنيــة أو غير المدة للمناء .

الحالة الثـالثة — وجود حق ارتفاق للمقار المشفوع به على العقار المبيع أو العكس .

وهذا نص ما جاء في المادة الأولى خاصا بالجار :

« يثبت حق الشفعة لمن يأتى :

أولا — . . . . .

ثانيا — للجار المالك في الأحوال الآتية :

اذا كان المقار المشفوع من المبانى أو من الأراضى المدة البناء سواء كانت في المدن أو في القرى .

اذا كان للأرض المشفوعة حق ارتفاق على أرض الجار ، أو كان حق الارتفاق لأرض الجار على الأرض المشفوعة .

اذا كانت أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من جهتين ، وتساوى من الثمن المشفوعة على الأقل » .

وسنتكلم فيما يلي فى كل حالة من هذه الأحوال الثلاث .

ويمكن ألقول بأن القانون فرق بين حالتين للجوار :

(١) أن يكون العقار الشفوع من المبانى أو من الأراضى المعدة البناء .
 وهنا تكني المجاورة من جهة واحدة .

(٢) ألا يكون العقار المشفوع من المبانى أو من الأراضى المعدة البناء .
 وهنا لا تثبت الشفعة الا اذا وجد أحد شرطين :

(١) أن يكون للأرض المشفوعة حق ارتفاق على أرض الجار أو العكس.

(ب) أن تكون أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من جهتين وتساوى من التمن نصف ثمن الأرض المشفوعة على الأقل. ونما يجدر ذكره هنا أن الشفعة لا تكون للجار الا اذاكان مالكا للمقار المشفوع به ، فاذا لم يكن مالكا ، بلكان له حق انتفاع فقط أوكان مستأجرا ، فلاحق له فى الشفعة .

وحق الانتفاع كما تقدم لا يعطى الحق فى الشفعة الا اذا كان مقررا على المقار المشفوع به (۱) .

وللجارحق الأخذ بالشفعة سواء وقعت على عقار مقسوم أو على جزء من عقار غير مقسوم ، انحا يشترط القانون فى حالة عدم قسمة العقار المشفوع أن يتأخر الجارعن الشريك فى الملك ، ولا يمنح الجارحق الشفعة الا اذا تنازل هذا الأخر أو سقط حقه (٣).

### ٧٨ — الحالة الأولى — بالنسبة للمبانى والأراضى المعدة للبناء :

جاء فى المادة الأولى أن حق الشفعة يثبت للجار المالك « اذا كان العقار المشفوع من المبانى أومن الأراضى المعدة للبناء ، سواء كانت فى المدن أو فى القرى».

"S'il s'agit de constructions ou de terrains destinés à être bâtis, situés dans une ville ou dans un village".

فيشترط فى هذه الحالة توافر شرطين :

أولا — التلاصق من جهة .

ثانيا — أن يكون العقار المشفوع من المباني أو الأراضي المعدة للبناء .

الشرط الاُول — التعوص من جهة — يجب أن يكون العقار المشفوع به متلاصقين من أية جهة ، ولو بشبر<sup>(۱)</sup>. والقاضى يقدر

<sup>(</sup>۱) دى هلتس نبذة ٧٠ — راجع ما سيجيء نبذة ١٠٠٠ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱٦ ابريل ۱۹۰۳ ( ۱۵ ص ۲٤٥ ) المجموعة الرسمية المحتلطة
 ۲۲۸ ص ۲۲۸ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٣٠ — زكى العرابي بك نبسنة ٥٤ ص ٣٤ — فورجير ص ٣١٢ .

فى كل حالة ما اذا كان التلاصق بامتداد كاف يبرر الشفعة <sup>(١)</sup> .

ويكفى التلاصق من جهة واحدة (٢٠) .

والمبرة فى التلاصق بالأرض لا بالبناء ، اذا كانت الأرض تحوى بنـاء ، فاذا كان المبيع دارا لها بستان وبيع عقار ملاصق للبستان تثبت الشفعة <sup>(۲)</sup>.

٨٠ – الشرط الثانى – أنه يكونه العقار المتفوع مه المبانى أو الأراضى المعرة للبناء – فاذا لم يكن العقار المشفوع من المبانى أو من الأراضى المدة المبناء ، بأن كان معدا المزرع ، فله حكم آخر (١) .

ولا يشترط ، كما هو ظاهر من النص ، أن يكون العقار المشفوع مبنيـا بالفعل ، بل يكفى أن يكون من الأراضي المدة للبناء .

ويجب أن يكون العـقار الشفوع فى مدينة أو قرية ، أى أن يكون جزءا من منطقة مبان agglomération urbaine (٠٠) .

٨١ — الشفعة فى البناء — هل لمالك البناء أن يشفع فى العقار المبيع ، اذا لم يكن مالكا للأرض التى أقيم عليها المبناء ؟ — واذا كان المبيع بناء من غير الأرض المقام عليها هل تجوز الشفعة فى هذا المبيع ؟ .

<sup>(</sup>١) ذهني نك الأموال نذة ٤٩٧ ص ٦٨١ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ٦ فبرایر ۱۹۱۷ (۲۹ س ۱۹۸) ، ۱۰ یونیــه ۱۹۲٤
 (۲۳ س ۲۹۶) .

<sup>(</sup>٣) فتحى زغلول باشا ص ٨٦ — فورجير ص ٣١٢ .

وعلى ذلك تمكن الشفعة فى الأبنية من غير شرط المجاورة فيها ،كما اذاكان منزل مقاما فى وسط بستان أو أرض فضاء ، بشرط أن يباع المنزل مع البستان أو مع الأرض وأن يصفق شرط المجاورة بالنسبة لبستان أو الأرض ( دى هلس ٩٥ ) .

<sup>(</sup>٤) راجع نبذة ٨٤ وما بعدها .

<sup>(</sup>ه) استثناف مختلط ۱۱ فبرابر ۱۹۲۷ (۳۹ می ۱۶۷) — واجع أیضا ما سیجی. ندة ۸۸ .

يقول المرحوم فتحى زغلول باشا عند كلامه فى حالة الجار المالك اذا كان المشفوع من المقارات التى فى المدن والقرى :

« يجب أن يكون العقبار المشفوع والعقار المشفوع به متسلاصقين ، سواء كان العقار المشفوع مبنيا أو معدا للبناء ، فالعبرة هنا بالأرض ، لا بالبناء ، وينتج من ذلك :

١ — اذا كان المبيع دارا لها بستان ، وكان لأحدهم عقار ملاصق للبستان ،
 فله الشفعة ، لأن العبرة بملاصقة الأراضي ، لا الأبنية .

٢ — اذا كان الشفيع لا يملك الا البناء ، بأن كانت الأرض محكورة
 له أو مؤجرة ، فلا شفمة .

 اذا كان المبيع هو البناء دون الأرض فلا شفعة ، كما لو كانت الأرض لمالك ، وكان مترتبا عليها حق انتفاع بالبناء الآخر أو أن للدار المبنية فضاء هو الملاصق للجار ولم يدخل في المبيع » .

هــذا ما يقولُه المرحومُ فتحى زغلول باشــا ، والظاهر أنه لم يتناول بالذات النقطة الخاصة التي هي موضوع بحثنا الآن .

ويقول دى هلتس عند كلامه فى شفعة الجار المالك المبانى أو الأراضى المعدة البناء ، ان حق الشفعة يقع على البناى تبعا للأرض المقامة عليها همذه المبانى (۱) ، فلا يجوز أن يشفع فى منزل من غير أن يشفع فى الأرض المبنى عليها . وينتج من ذلك أن التلاصق يشترط ، لا بالنسبة المنازل المشفوعة ، بل بالنسبة للأرض المقامة عليها هذه المنازل ، فيمكن أن يشفع فى المنازل من غير أن تكون متلاصقة ، كما اذا كان منزل مقاما وسط بستان أو ضيعة وكان البستان أو الضيعة مجاورين للأراضى المشفوع بها (۲) . وبما أن حقى الشفعة لم يسط الا للجار المالك ، فينتج من ذلك أن من لا يكون مالكا للأرض التى

<sup>(</sup>١) نبذة ٨٥ .

<sup>(</sup>۲) نبذة ۹۹ .

بنى عليها لا يشفع فى المنزل المجاور لمنزله ، لأنه لا يوجد التصاق بين الأراضى لمصلحته . وهذا الحق لا يوجد الا لمصلحة مالك الأرض القام عليها البناه . وهى هنا حالة من لا يحوز الأرض الا بصفت صاحب حق السطح أو حق الحكر ، فحق الشفسة يكون لمالك الأرض ، أى لمن أعطى حق السطح أو الحكر . ويضيف دى هلتس أن هذا ، كما يظهر له ، هو السبب الذى من أجله يجب حرمان من له حق السطح superficiaire أو حق المحكر من حق الشفعة ، وليس السبب الذى يذكرونه غالبا ، وهو أنه ليس لها حق الملكية التام ، فان لها هذا الحق على المبانى التى يقيمونها ، حتى أن لها أن يوهاها رهنا تأمينيا (١) .

ويقول الأستاذ ذهنى بك عند بحثه حالة الجار اذا كان المقار المشفوع مبنيا: ان المقار المشفوع المبنى « يتكون من البناء بالذات ومن الأرض القائم عليها البناء . ولا بد المشفيع من أخذ العقار بناء وأرضا بالشفعة . ويستحيل عليه أن يطالب بأحد الاثنين . واذا كانت الأرض المالك والبناء لآخر وبيع البناء دون الأرض فلا شفعة . وكذلك لا شفعة اذا بيع البناء دون الأرض (!) . واذا كان الشفيع لا يملك الا البناء القائم على الأرض المشفوع بها ، كما اذا كان مستأجرا أو كانت الأرض محكورة له أو كان مهنا رهنا حيازيا عقاريا ، فلا شفعة له أيضا ، ولكن لمالك الأرض حتى الأخذ بالشفعة ، وهو المؤجر أو صاحب الأرض الحكورة أو المدين الراهن » (٢٧) .

أما نحن فمن رأينا أن الشفعة تجوز فى البناء ، ولو بيع مستقلا ، وأنه لا يوجد ما يمنع المالك الذى لا يملك الا البناء من أن يشفع فى العقار المبيع ، فاذا بيمت أرض مع البناء الذى عليها ، أو بيمت الأرض من غير البناء ، أو اذا بيع البناء من غير الأرض (<sup>77</sup>) ، كما اذا باع صاحب الطابق الثانى من منزل —

<sup>(</sup>۱) نبذة ۳۰ .

<sup>(</sup>۲) ص ۱۸۱ -- ۲۸۲ .

<sup>(</sup>٣) أى مع بقاء حق القرار .

لا يملك فيه الطابق الأسفل — طابقه ، فيجوز للجار ، سواء أكان مالك للأرض وما عليها من البناء ، أم للأرض فقط ، أم للبناء فقط ، أن يطالب بالشفعة ، اذا توافرت لديه شروط الجوار بالنسبة لما يشفع فيه ، وذلك لأنه بالنسبة للعقار المشفوع لم يحتم القانون أن يكون أرضا ، بل اشترط فقط أن يكون عقارا ، ولم يخصص ، فقد ورد لفظ العقار السهو السهون المواد ٢ ، وعبر في المادة ٧ بلفظ ملك و ١٥ ، ١١ ، ١١ ، ١٩ ، ١٩ ، ١٩ ، وعبر في المادة ٧ بلفظ ملك منفعة . . . » . والمادة الأولى صريحة في جواز الشفعة في البناء ، اذ جاء فيها عند المكلام في أحوال الجار أن الشفعة نثبت للجار المالك « اذا كان العقار المشفوع من المباني يعب أن يكون تابعا للأراضي المعدة للبناء ، ولم ينص فيها على أن الناء يجب أن يكون تابعا للأرض .

و بالنسبة للعقار المشفوع به نرى الشارع لم يخصص عقار الشفيع ، بل أطلق ، فقد جاء فى المادة الأولى أن حق الشفعة يثبت « للشريك الذى له حصة شائمة فى العقار المبيع copropriétaire indivis de l'immeuble . vendu

. ومن المعلوم أن العقار فى القانون اما أن يكون مالا ثابتا بطبيعته أو من أصل خلقته nature ، واما أن يكون ثابتا بطريق التخصيص immeuble par nature (مدنى ٥٢٤/١٨/٤) ، واما أن يكون ثابتا بالنسبة للشيء المتعلق به Immeuble par l'objet auquel il s'applique.

أما بالنسبة للأموال الثابتة بطبيعتها ، فان الشفعة تكون فيها ، سواء أكانت أرضا ، أم بناء ، أم غراسا ، فان البناء وحده ، أو الغراس وحده ، معتبر عقارا ، بقطم النظر عن الأرض القائم عليها ، فقع فيه الشفعة .

وبالنسبة للأموال الثابتة بطريق التخصيص فانها تتبع العقارات التى اتصلت بها ، ولا شفعة فيها اذا يبعت مستقلة ، لأنها تكون منقولة فى هذه الحالة .

وفيما يتعلق بالأموال الثابتة بالنسبة للشيء المتعلقة به ، أو الأموال الثابتة

غير المادية كما تسمى أحيانا ، فتصح الشفعة فيها اذا تحقت الشروط التى يتطلبها القانون ، كالجوار . وقد أجاز القانون نفسه ، فى المادة ٢ ، لمــالك الرقبة ، أن يطالب بالشفعة فى حالة بيع حتى الانتفاع كما تقدم .

ومن بين الأموال الثابتة بالنسبة للشيء المتعلقة به ، حق التعلى . فحق التعلى ذاته عقار (١) ، بغض النظر عن البنساء ، فتنبت فيه الشفعة كما تثبت به ، لأنه عبارة عن ملكية الجزء من الفراغ الذي لصاحبه الحق في البناء فيه . ولذلك في الدار ذات الطبقات يجوز لكل من أصحاب الطبقات المطالبة بالشفعة اذا تحققت المشروط التي يتطلبها القانون ، كالجوار ، كا سنبينه (٢) .

يضاف الى ما تقدم أن القول بمدم اجازة الشفيمة في البناء يتعارض مع الغرض الذى من أجله شرعت الشفيمة بالنسبة للضرر الذى يقع ممن ينتقل اليه البناء المبيع ويتأذى منه الذى يريد المطالبة بالشفيمة . واذا كان طالب الشفيمة لا يملك الا البنياء دون الأرض فقد يكون الضرر الذى يلحقه ممن ائتقل اليه المقار المبيع أبلغ من الضرر الذى يلحق مالك الأرض .

ولذلك ترى كما تقدم أنه اذا بيع عقار فانه يجوز لكل من مالك الأرض المجاورة ومالك البناء المجاور ( ان لم تكن الأرض والبناء لمالك واحد ) أن يطالبا بالشفعة ، وتكون الأفضلية لمن منهما يعود على ملكه منفعة من الشفعة أكثر من الآخر وفقا للمادة ٧ .

والفاهر أن الذى دعا الى ايجاد الرأى المخالف لرأينا هى أحكام الشريعة الاسلامية ، فانه بمقتضى مذهب الحنفية يعتبر البناء منقولا ، فلا تجوز فيه الشفعة ، الا اذا ييم مع الأرض ، ولكن اذا ييم من غير الأرض فلا شفعة فيه ، فقد نص فى المادة ١٠٩ من مرشد الحيران على أن « لا شفعة فى البناء والشجر المبيع قصدا بدون الأرض القائم عليها . فاذا ييع البناء والشجر تبعا لملأرض

۱۱) الزيامي • س ۲۰۳ .

<sup>(</sup>۲) راجع بنة ۸۲ .

ثبثت فيه الشفعة ». وجاء فى المادة ١٠٣٠ من الحجلة: «لو بيعت العرصة الملوكة مع ما عليها من الأشجار والأبنية تجرى الشفعة فى الأشجار والأبنية أيضا تبما للأرض. وأما اذا بيعت الأشجار والأبنية فقط فلا تجــــرى فيها الشفعة » (١).

ولكن القانون صريح فى أن البناء يجب أن يعتبر عقارا ، وما دام أن القانون كما تقدم لم يشترط فى العقـار المشفوع أن يكون أرضا فلا يعمل بحكم الشريعة .

ويلاحظ أن الامام مالكا يعتبر البناء من العقارات ، فتصح فيه الشفعة عنده.

على أن فتهاء المذهب الحننى لا يقررون عدم جواز الشفعة بتاتا فى البناء ، بل انهم يجيزونها استحسانا لأصحاب الدور فى الدار ذات الطبقات ، و بعضهم يجيزها فى البناء الذى يقام على أرض محتكرة ، وذلك لما للبناء من حق القرار ٣٠.

 <sup>(</sup>١) راجع الزخيرة في الفصل الثالث من الشفية — مرآة المجلة ليوسف آصاف ٢
 ص ٣٩ — شرح المجلة المادة ١٠١١ لمحمد سعيد المحاسني جزء ٢ من ٣٦٩ و ٣٢٤ .

<sup>(</sup>٧) جاء في البدائم (٥ ص ١٧) أن التفقة لا تجب الا في المقار أو ما في معناه وهو العلو — وفي سر ١٣ : اذا يع سفل عقار دون علوه أو علوه دون سفله أو يما جما وجبت الشفة . أما السفل فلا سلك فيه لأنه عقار ، وأما العلو بدون السفل فتجب فيه الشفهة . افا كان العلو قائما استحسانا ، لأن حتى البناء على السفل وحبت الشفة لصاحب العلو عند بمين العقار ، فيجب فيه الشفقة . ولو أنهدم العلو ثم يع السفل وجبت الشفة لحصاحب العلو عند أبي يوسف ، وعند مجد لا شفقة له . وجه قول الأول أن البناء وان بطل فحق البناء قائم ، أن الشفقة أعما تجب اما بالشركة في الملك أو الحقوق ، أو بجوار الملك ، ولم يوجد شيء من ذلك ، أما الشركة فظاهر الانتفاء ، وكذا الجوار ، لأن الجوار كان بالبناء وقد زال البسناء فلا تم بالشفة — يلاحظ أن الذي يجيز الشفة هو عهد والذي يبطلها هو أبو يوسف خلافا لما جاء في البدائع ( راجع الفتاوي الهندية من ١٦٤ ) .

وجاء فى الزيلمى ( ٥ ص ٢٥٧ — ٣٥٣ ) : لا تجب الشفعة فى بناء ونخل بلا عرصة ، لأنهما متقولان ، فلا تجب فيهما اذا ييما بلا أرض ، وان ييما مع الأرض تجب فيهما الشفعة تبما الأرض ، بخلاف العلو ، حيث يستحى بالشفعة ، ويستحق به السفل على أنه مجاوره ، وذلك

واذا رجعنا الى أحكام المحاكم الخاصة بالشفعة فى البناء نجدها فى موضوع الحكر ، وسنتكلم فيه فيما بعد (١) .

وقد صدرت بعض الأحكام قبل قانون الشفعة الجديد: من ذلك حكم استثناف مصر الأهلية في ١٩ ديسمبر ١٨٩٢ (٢٠) ، فقد جاء في هذا الحكم :

ان المادة الثانية من القانون المدنى قسمت الأموال الشابتة الى قسمين ، أموال ثابتة حقيقية وأموال ثابتة حكية ، حيث نصت على أن الأموال الشابتة هى الحائزة لصفة الاستقرار سواء كان ذلك من أصل خلقتها أو بصنع صانع بحيث لا يمكن تقلها بدون أن يعتريها خلل أو تلف وكذلك الحقوق المينية المتعلقة بتلك الأموال . فيتبين من التقسيم الشانى لحوزة الاستقرار ، وهو قول المادة أو بصنع صانع ، أن غرضها منه اعتبار البناء أموالا ثابتة بصرف النظر عن الأرض القائم عليها ، والبناء أميا يكون بصنع صانع ، ولا يمكن نقله بدون خلل أو تلف ، أذ تقله يكون بنقضه وهدمه ، فلا يمكن القول بأنه يعتبر منقولا لوجود السبيل الى هدمه وازالته ، اذ لا يطلق عليه اسم البناء الا ما دام قامًا و يترتب على الهدم الخلل والتلف اللذان اعتبرا شرطا .

وجاء فيه أيضا أنه اذا لم يعتبر حق القرار تابعا للبناء فلا بد من اعتباره من الحقوق العينية المتعلقة بالأموال الثابتة ، والحقوق العينيـــة المتعلقة بالأموال الثابتة هى من العقار الحكمى .

اذا لم يكن طريقه طريق السفل ، وإن كان طريقهما واحدا يستحق بالطريق الشفعة على أنه خليط فى الحقوق وهو الطريق ، لأن حق التعلى يبقى على الدوام ، وهو غير منقول ، فتستحق به الشفعة كالمقار .

وقال أبو يوسف ان وجوب الشفعة فى العلو استحسان ( حاشية الشلي بهامش الزيلمى ٥ ص ٢٥٢ — ٢٥٣) ، اذكان التياس ألا تجب فيه الشفعة ، لأنه لا يبتى على وجه الدوام، وانما استحسنوا لأن حتى الوضم متأبد فهو كالعرصة .

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٨٣ .

<sup>(</sup>٢) المحاكم ٤ رقم ١٤٤ ص ٢ مسائل الأوقاف رقم ٣٨٢ ص ١٤١ .

وأضاف الحكم أن القانون فى باب الشفعة أطلق اجازتها فى المقاركا فى المادة ٢٩ ، ولم يقيده بكونه حقيقيا أو حكيا أو تبعيا . ومعلوم أن لفظة المقار تشمل ذلك كصريح المادة ٢ و ٤ من القانون المدنى ، وانما لم يقيده ارتكانا على هاتين المادتين ، فعليه يكون تخصيص المقار فى باب الشفعة بالحقيق ترجيحا بلا مرجح ، والتخصيص كالاستثنائى لا يكون الا بالتنصص الصريح كما هى القواعد القانونية ، والقانون لم يصرح ، فيتمين الحل على العموم .

ولكن محكمة مصر الابتدائية قضت (١) على عكس ذلك ، بأن القانون صريح في عدم جواز الشفعة في البناء وحده أو بواسطة البناء وحده ، بدليل المادة ٩٣/٦٨ ، حيث نصت (لمن أعار أرضه لانسان وأذن له بالبناء أو الغرس فيها حق الشفعة الح ) ، لأنها أثبتت حق الشفعة لصاحب الأرض في البناء دون صاحب البناء في الأرض مع التلازم الذهبي حال وضع هذا النص ، و يؤخذ منه أن القانون انما صدر المادة بلفظ الأرض ومنع صاحب البناء من الشفعة فيها اشارة الى أن الشفعة لا تجوز الا في عقار مخصوص هو الأرض ، فان قام عليها شيء فهو يتبعها ، وحيث ان الدليل المأخوذ من تصريح المادة ( ٩٤/٦٩ ) بقولها للشريك في عقار غير مقسوم من غير نص على نوع العقار دليل ساقط ، لأن لفظة عقار جاءت على لسان ناقل هذه المادة من قبل التحسين لا من قبيل الوضع ، لفظة عقار جاءت على لسان ناقل هذه المادة من قبل التحسين لا من قبيل الوضع ، يشهد بذلك الطبعة الفرنساوية ، اذ عبارتها بالحرف ( للشريك كما هو ظاهر ، يشهد بذلك الطبعة الفرناوية ، اذ عبارتها بالحرف ( للشريك كما هو ظاهر ، ولفظة عقار غير موجودة ، فالارتكان على ذكرها خطأ في الطبعة العربية خطأ في القطعة العربية خطأ في المنتفة ، واذلك لم تأت هذه اللفظة السقيمة مرة ثانية في باب الشفعة .

۸۲ – الرور ذات الطبقات – اذا كانت الدار ذات طبقتين ،

وكان السفل من البناء لشخص والعلو لآخر يعتبر كل منهما جارا ملاصقا <sup>(١)</sup>.

واذا لم يأخذ صاحب العلو السفل بالشفعة ، حتى انهدم العلو ، فقد قلنا انه فى الشريعة الاسسلامية على قول أبى حنيفة وأبى يوسف تبطل الشفعة ، لأن الجوار بالاتصال وقد زال ، كما لو باع التى يشفع بها قبل الأخذ . وعلى قول محمد تجب ، لأنها ليست بسبب البناء ، بل بالقرار (٣٠) .

وفى القانون نرى أن الحكم يجب أن يكون كقول محمد ، لأن حق القرار عقار ، فتثبت فيه الشفعة كما تثبت به ، وهو عبارة عن ملكية الجزء من الفراغ الذى لصاحبه الحق فى البناء فيه <sup>(٤)</sup> .

واذا كانت الدار ذات ثلاث طبقات ، بعضها فوق بعض ، فبيعت الطبقة الوسطى تثبت الشبقة العلبة الطبقة العلم الطبقة العلم أو الطبقة العلم أو الطبقة العلم فلم حق الشفعة . وهذا هو حكم الشريعة أيضا كما تقدم (٥٠) .

۸۳ — الشفعة فى الحكر — هل تجوز الشفعة فى البناء القائم فى أرض محتكرة ؟ لا يوجد ما يدل على أن الشارع المصرى أراد أن يخالف الشريعة فيه يتعلق بأحكام الحكر .

وقد تضاربت أقوال الفقاء في ثبوت الشفعة في البناء القائم في الأرض

<sup>(</sup>١) راجع ما تقدم نبذة ٣١ .

<sup>(</sup>٢) العرابي بك ص ٣٣ نبذة ٥٣ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٣١ — الفتاوى الهندية ص ١٦٤ .

<sup>(</sup>٤) كتابنا « الملكية والحقوق العينية » الجزء الأول نبنة ٤٨٤ -- راجع العرابي بك نبنة ٣٣ م ٣٣ .

<sup>(</sup>٥) راجع نبذة ٣١ — زكى العرابي بك نبذة ٥٣ ص ٣٣ .

المحتكرة ، أو الأشجار المملوكة الواقعة فيها . فمنهم من قال بثبوتها . ومنهم من قرر عدم الثبوت . واقسمت أحكام المحاكم المصرية بسبب ذلك .

فمن قالوا بثبوت الشفعة احتجوا بما يأتى:

ان البناء فى الأرض الحتكرة هو عقار ، لأن حق القرار هو من الحقوق العينية المتعلقة بالأموال الثابتة ، وهو عقار حكمى ، أى غير مادى ، وقد أجاز القانون الشفعة فى العقار على اطلاقه حقيقيا كان أو حكميا (١٠).

يضاف الى ما تقدم أن مذهب الامام مالك يجيز الشفعة فى البناء القائم على الأرض الحتكرة (<sup>()</sup> .

واستند من يقول بعدم ثبوت الشفعة على ما يأتى :

ان البناء ليس له حق البقاء على الدوام ، بل هو على شرف الزوال ، لأن

 <sup>(</sup>۱) قنا الجزئية سنة ۱۸۹۲ مسائل الأوقاف رقم ۳۸۳ س ۱٤٥ -- اسسئشاف ۲۹ مارس ۱۹۲۱ المحاماة ۱ رقم ۱۱۲۶ ص ۳۱۰ .

<sup>(</sup>۲) ابن عابدین ه س ۱۶۳ .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مصر الأهليسة ١٩ ديسمبر ١٨٩٧ المحاكم ٤ رقم ١٤٤ ص ٢ مسائل
 الأوقاف رقم ٣٨٣ ص ١٤١ — ثنا الجزئية سنة ١٨٩٣ مسائل الأوقاف رقم ٣٨٣ .

<sup>(</sup>٤) واجع الجزء التاك من شرح منع الجليل على مختصر العلامة خليل صفعة ٥٩١ - كتاب البهجة فى شرح التحقة للعلامة التسولى الجزء التانى ص ١٢٠ - بلنسة المسالك الشيخ أحمد الصاوى على الشرح الصغير الشيخ الدردير الجزء التانى ص ٢٥١ .

المحتكر اذا امتنع عن دفع أجرة المثل يؤمر برفع بنائه وتؤجر الأرض لغيره .

وانه بمقتضى الشريعة يشترط أن يكون البيع مملوكا ملكا تاما لبائعه (1) ولم يرد الشارع مخالفة أحكام الشريعة (7) ، بل ان جل ما تدون بقانون الشفعة بنوع خاص كان مقصودا به ترتيب وتنظيم الاجراءات الواجب اتباعها لطلب الشفعة ، وليس فيها ما يؤخذ منه الميل الى مخالفة فقه الشريعة نفسها فى مادة الشفعة ، فوجب اذن احترام أحكام الشريعة التي لم يرد فى القانون نص يخالفها ، وفضلا عن ذلك فان حكم الشريعة الاسلامية فى هذا الصدد جاء مطابقا للمقول لضرورة حصر حتى الشفعة هنا ، لأنه لو جازت الشفعة للأراضى المحكرة لزادت الأراضى الموقوة زيادة فاحشة تضر بمصلحة البلاد التجارية والاقتصادية (٣).

# هل يشفع بالحكر؟

اختلفت المحساكم كذلك فيها اذا كان يجوز أن يشفع بالحسكر ، فقسال البعض ان البناء القائم على الأرض المحتكرة له حق القرار ، فهو اذن عقار يشفع ويشفع به (\*).

وقال البمض الآخر انه لا يشفع به ، لأن قانون الشفعة لم يعط حق الشفعة الا لمالك العقار للشفوع به ملكا تاما ، حتى انه لم يعطه لصاحب حق الانتفاع الا فى العين المقرر عليها حقه ، ولم يعطه اياه الا اذا لم يطلبه مالك الرقبة نفسه . ولا يمكن تشبيه المحتكر بالجار المالك ، ولا بصاحب حق الانتفاع ، لأن المحتكر

 <sup>(</sup>١) الحجلة المادة ١٠١٩ و ١٠٧٠ — مرشد الحيران المادة ١٠٩ و ١٠٠ — قانون المدل والانصاف المادة ٣٤٣ .

 <sup>(</sup>۲) استئناف مختلط أول فبراير ۱۹۰٦ (۱۹۰۸ مسائل الأوقاف رقم ۳۸۱ من ۱۶۱ ، ٤ يناير ۱۹۰٦ ( ۱۸ ، ص ۸۷ ) مسائل الأوقاف رقم ۳۸۰ ص ۱۳۹ مصر الأهلية ۲۹ مارس ۱۹۲۱ المحاماة ۱ رقم ۱۱۶ ص ۳۱ ه الجدول العشرى الأول لمجلة المحاماة رقم ۹۹۲ .

<sup>(</sup>٣) حكم ٤ يناير ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٨٨ ) .

<sup>(</sup>٤) قنا الجزئية الفضية نمرة ١٢٤ سنة ١٨٩٣ مسائل الأوقاف رقم ٣٨٣ من ٢١٥ .

لا يمكن اعتباره مالسكا بالمعنى القانونى الصحيح ، لأنه ليس له الاحق عينى على ملك النير يخوله الانتفاع به اتنفاعا تاما فى مقابل جعل سنوى له يسمى حكرا ، اعترافا بملكيته لرقبة العين ، أو يعطيه حق الانتفاع بالبناء والغراس القائم على أرض النير . وانه وان كان المحتكر حقوق أوسع من حقوق صاحب الانتفاع بالمين فقط ، دون حق التصرف فيها بطريقة مطلقة ، الذى هو عنوان الملك ، وان كان المحتكر يعتبر حيال الغير أنه يملك التصرف فى المين ، فانه فى الحقيقة ونفس الأمر ملك مثقل بالواجبات أخف ما فيها وجوب المحافظة على كيان المين المحكرة المقرر عليها حقه ، لأنه بانتهاء أجل الاحتكار أو بسقوط الحق ترجع العين الحكرة الى صاحبها الأصلى .

وفضلا عن ذلك فان المحتكر مثل صاحب الانتفاع لا يمكنه أبدا أن يتملك العين الححكرة مهما طال وضع يده عليها ، اللهـــم الا اذا تغير وضع يده فيظهر فى العين بمظهر المالك المتصرف فيها التصرف المطلق (١).

وقالوا ان هــذا التشديد مطابق تماما لروح الشريعة الاسلامية وللقوانين المختلطة والأهلية وقانون الشفعة الجديد<sup>(٢٢)</sup> .

ونحن نفضل الرأبي الذي يقول بجواز شفعة الحكر، وانه يشفع به ، فقد قلنا فيها تقسده () بجواز شفعة البناء ، فضلا عن أن للمحتكر حق القرار ، وهو عقار ، وفي العادة والواقع يكون على وجه التأييد ، اذ أن العادة جرت على عدم اخراج صاحب البناء الذي يورث حقه ().

 <sup>(</sup>١) واجع مصر الابتدائية ٢٦ ابريل ١٨٩٢ المحاكم ٣ س ٩٠ --- مصبر الابتدائية
 ١٨٩٦ المحاكم ٧ ص ٩٨٧ -- اسـنثناف مختلط ٤ يناير ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٩٨ ) ممنائل
 الأوقاف رثم ٣٨٠ ص ٩٣٩ .

<sup>(</sup>٢) المجلة المادة ١٠١٧ - مرشد الحيران المادة ١٠٧ .

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٨١ .

 <sup>(</sup>٤) وقد جاء فى شرح الحطاب ( ما ٣١٩ ) تقلا عن التوضيح: « وينبنى أن يتفى
 فى الأحكار الى عندنا بمصر أن تجب الشفعة فى البناء الثائم فيها ، لأن العادة عندنا أن رب
 الأرض لا يخرج صاحب البناء أصلاء فسكان كماك الأرض » .

### ٨٤ - الحالة الثانية - الأراضي غر المعدة للبناء :

جاء في المادة الأولى أن حق الشفعة يثبت أيضا للجار المالك:

« اذا كانت أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من جهتين ، وتساوى من الثمن نصف الأرض المشفوعة على الأقل » .

« Si les deux terrains sont contigus de deux cotés, et que la valeur de celui du préempteur représente au moins la moitié de la valeur de l'autre".

> كمالة الأراضى الزراعية ، سواء أكانت مزروعة بالفعل أم لا . ويشترط فى هذه الحالة توافر شرطين :

- (١) التلاصق من جهتين .
- (۲) أن تساوى أرض الشفيع نصف قيمة الأرض الشفوعة .
   واذا انمدم شرط من الشرطين فلا شفعة .

ولم يكن هذان الشرطان موجودين قبل قانون الشفعة ، بل كان يكنى للأُخذ بالشفعة مجرد الملاصقة من جهة واحدة كما تقدم .

٨٥ — الشرط الاتول : التعوصق من مهمتين — يجب أن تكون أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من حدين ، كالشرق والبحرى مثلا ، ولا تكفى الملاصقة من نقطتين من جهة واحدة (١) . وكذلك لا يكفى التلاصق من جهة واحدة (١) .

ويصح أن يكون التلاصق من جهتين متجاورتين ، كالحدين الشرقي والقبلي . ويصح أن يكون من جهتين غير متجاورتين ، كالجهة الشرقية والغربية .

<sup>(</sup>۱) اسستتناف مختلط ۲ يناير ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۷۱ ) المجموعة الرسمية المختلطة ۲۷ ص ۱۰۲ — قشــا الابتدائيــة ۲۰ يناير ۱۹۲٦ المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ۸۷۵ الجدول المشرى الأول للمعاماة رقم ۹۹۸ .

 <sup>(</sup>۲) فتحی زغلول باشا ص ۸۷ — استثناف مختلط ۲ ینایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۷ ) .
 ه ینایر ۱۹۰۰ (۷ ص ۷۱) .

ولا يكنى مجرد الملاصقة من جهتين ، بل يجب أن يكون التجاور من حدين ، أى من جهتين من الجهات الأصلية ( الشهال ، الجنوب ، الشرق ، الشرب) ( ) . وقد حكم بأنه اذا كان الشفيع جارا من حد واحد منكسر أو منحن فهو جار من حد واحد على كل حال ( ) . و يجب أن يكون التلاصق على امتداد كاف ، كثلث الحد أو نصفه ( ) . وعلى كل فالقاضى هو الذي يقدر ما اذا كان التلاصق على امتداد يكفى لتبرير الشفعة .

## ٨٦ - المجاورة من جهنين بملكين:

لم ينص قانون الشفعة على حالة ما اذا كان الشفيع يجاور الأرض المشفوعة بملكين مختلفين . وقد قضت محكمة الاستثناف المختلطة بأنه يؤخذ من الفقرة الأخيرة من المادة الأولى من قانون الشفعة التى نصت على جواز طلب الشفعة اذا كانت أرض الجار ملاصقة للأرض المشفوعة من جهتين ، يؤخذ منها وجوب مجاورة الأرض المشفوع بها للأرض المشفوعة من حدين ، فاذا كان طالب الشفعة يجاور الأرض المشفوعة من جهة ، ومن الجهة الأخرى لا يجاورها بنفس القطعة ، يجاور الأرض المشفوعة شريكا على الشيوع فى قطعة أخرى ، فلا شفعة له ، لأن ولكنه يجاورها بصفته شريكا على الشيوع فى قطعة أخرى ، فلا شفعة له ، لأن المجاورة من جهتين يجب أن توجد بين عقارين (ن) ، ولا يمكن أن تكون بين ثلاثة عقارات يشفع الشفيع بعقارين منها (ث) .

<sup>(</sup>١) زكى العرابي بك نبذة ٥٥ ص ٣٥ — دى هلتس ٦٨ — فورجير ص ٣١١ .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۱ يناير ۱۹۲۷ (۳۹ ص ۱۶۲) المحاماة ۸ رقم ٤٠٠ ص ٦١١. الجدول العشرى الأول للمعاماة رقم ١٠٠١ .

 <sup>(</sup>۳) دى هلتس ٦٨ — فتحى زعلول باشا ص ٨٧ — استثناف مختلط ٢ يناير١٩٠٧ ( ١٠٠ )
 ١٩١٨ ) المجموعة الرسمية المختلطة ٢٧ ص ١٠، ١٤ مايو ١٩١٨ ( ٣٠ ص ٤٢٨ ) .

<sup>. &</sup>quot;Si les deux terrains sont contigus" جاء في نص المادة

<sup>(</sup>٥) استثنــاف مختلط ١٢ مايو ١٩٢٥ (٣٧ ص ٤٢٤ ) المحــاماته ٥ وقم ٦٨٥ ص ٨٤٠ الجدول العصرى الأول للمحاماة وقم ٩٩٧ .

وعلقت مجلة المحاماة على هذا الحكم بأن الشفعة فى الأصل من الحقوق غير المستحبة ، فيحب أن يضيق القاضى دائرة تطبيقها ، وما دام أن القانون يحتم أن تكون الأرض المشفوعة من حدين فلا يمكن الحكم بالشفعة لشخص يملك قطعتى أرض كل واحدة منهما تجاور الأرض المشفوعة من حدواحد .

ويضاف الى ما تقدم أن نص المادة ، وخصوصا النص الفرنسى ، ذكر به أرض الجار وأرض الشفيع بصيغة المفرد <sup>(١)</sup> .

ونحن من هذا الرأى .

على أنه قد يعترض على هذا الرأى بأن الشفعة شرعت لدر الضرر الذي يلحق الجار ، وبما أن القانون أجاز الشفعة فى حالة ما اذا كان له ملك يجاور الأرض المبيعة فان الضرر الذي يلحق الجار يكون أكثر اذا كان له ملكان يجاوران الأرض المبيعة . ولكن يرد على ذلك بأنه يجب عدم التوسع فى أحكام الشفعة كا تقدم .

۸۷ — الشرط الثانى: أن تساوى أرضى الشفيع نصف قيمة المشخوعة — يجب أن تساوى أرض الجار من الثن نصف ثمن الأرض للشفوعة على الأقل.

والقصد من هذا الشرط منع المضاربة ، فقد كان مجرد المجاورة يكني لطلب الشخفة بمقتضى نصوص المجموعة المدنية ، وكانت نتيجة ذلك أن كل البيوع تقريباً كانت تمخول حق الشفعة ، وكان المضار بين يسعون للحصول على القطع الصغيرة جدا المحصورة بين عقارات أخرى ، و بواسطتها كانت تتبيأ لهم فرص عديدة الشفعة ، فيجعلون من القطع الصغيرة أملاكا واسعة ، فلهذا اشترط قانون الشفعة هذا الشرط الحاص بالقيمة (٢٠).

<sup>(</sup>۱) قارن محود فهمي ص ۱۷۰ - ۱۷۲

<sup>(</sup>۲) دی ماتس نبذه ۷۰ .

ويجب التمويل على قيمة أرض الجار والأرض المشفوعة وقت الشفعة (¹)، لا على النمن الذي اشتريا به (<sup>۲۲</sup>).

ولا يهم مقدار المساحة <sup>(٣)</sup> .

واذا كانت الأرض المشفوع بهما مملوكة لجلة أشخاص على الشيوع ، وطلبوا جميعا أخذها بالشفعة ، فان قيمة مجموع الأرض هي التي يجب اعتبارها ، لا قيمة نصيب كل منهم (١) .

وقد قررت محكمة الاستثناف المختلطة (٥) أن الجار المالك على الشيوع له أن يستعمل حق الشفعة من غير حاجة لأن يشترك معه شركاؤه في الملك ، ولا يحتج عليه ، اذا كانت الأملاك زراعية ، بأن قيمة حصته لا تساوى نصف ثمن الأراضي المشفوعة على الأقل .

ونحن نوافق عل هـذا الحكم ، من حيث جواز شفعة الشريك في الملك <sup>(٦)</sup> . ولكن لا نرى ما رأته الحكمة من حيث عدم اعتبار قيمة حصة الشريك الذي يطلب الشفعة ، لأن عبارة القيانون تدل بوضوح على أن قيمة أرض الشفوعة . وقد عدلت محكمة أرض المشفوعة . وقد عدلت محكمة الاستثناف المختلطة عن رأيها فقضت بوجوب مراعاة قيمة حصة الشريك (٧) .

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذه ۷۹ .

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ١٤ مايو ١٩١٨ ( ٣٠ ص ٤٢٨ ) .

 <sup>(</sup>۳) اسستثناف مختلط ۲۰ یونیه ۱۹۰۶ ( ۱۱ ص ۳۱۳ ) — فتحی زغلول باشا
 می ۸۸ — دی هلنس ۲۹ .

<sup>(؛)</sup> استثناف مختلط ۲ یونیه ۱۹۰۶ (۱۶ ص ۳۱۳)، ۱۹ ینایر ۱۹۱۳ ( ۲۰ ص ۱۳۹ .

<sup>(</sup>٥) ١٦ يناير ١٩١٣ التقدم .

<sup>(</sup>٦) راجع ما سيجيء نبذة ١١٣ .

<sup>(</sup>۷) راجع استثناف مختلط ؛ یونیه ۱۹۱۸ ( ۳۰ س ٤٦٠ ) — قارن کود فهمی س ۱۷۳ .

التمرق بين أراضى البناء والأراضى المنطق — التمييزين الأراضى الزراعية والأراضى المسدة اللأراضى النواء ، لا ينبغى النظر الى كون المسين المطلوبة بالشفعة محاطة بأراض مزروعة أو لا ، أو الى كونها بيعت بالمتر أو بالفدان، بل ينبغى الرجوع الى خريطة المدينة أو القرية ، ومعرفة ما اذا كانت هذه القطعة تدخل ضمن دائرة المدينة أو القرية تدخل ضمن دائرة المدينة أو القرية فيجب اعتبارها من الأراضى المدة المبناء (۱).

وقاضي الموضوع هو الذي يفصل في ذلك على حسب الأحوال .

والذى يعتبر هو اعداد البائع الأرض للبناء ، لا اعداد المشترى لها . فاذا اشترى شخص أرضا زراعية لتقسيمها و بيمها للبناء فلا تثبت الشفعة الا اذا توافر شرط الجوار من جهتين ، لأنها تعتبر أوضا زراعية كما أعدها البائع ، ولا تعتبر من الأراضي المبنية كما يعدها المشترى .

و يؤخذ من نص المادة أنه يجب أن تكون الأراضي معدة للبناء وقت البيع ، فقد جاء فيها « اذا كان العقار المشفوع من المباني أو من الأراضي المعدة للبناء »، ولم تقل المادة من الأراضي التي ستعد للبناء (٢٠) .

وقد قضى بأنه اذا كان المشفوع أرضا وصفت فى عقد البيع بأنها أرض زراعية ، وقدرت مساحتها بالفدان ، وكانت مؤجرة للزراعة ، ولا يزال يدفع المال عنها باعتبارها أرضا زراعية ، ولكنها كانت معدة لتقسيمها عاجلا الى قطع للبناء بمحكم ملاصقتها للمبانى وانتشار العمران بالجهة التى بها ، جازت الشفعة فيها للمجار ذى الحد الواحد باعتبارها أرض بناء (٢)

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۱۹ یونیه ۱۹۱۵ الشرائع ۳ رقم ۲۸ س ۱۱۳ — راجع أیضا استئناف مختلط ۲۹ مارس ۱۹۲۱ (۳۳ س ۲۶۰) — دی هلتس نبذه ۱۲ .

<sup>(</sup>٢) زكى العرابي بك نبذة ٤٥ ص ٣٤ .

<sup>(</sup>۳) استثناف مختلط ۷ دیسمبر ۱۹۲۱ ( ۳۹ ص ٤٩ ) المحاماة ۸ رقم ۱۷۹ ص ۲۳۰ الحدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۰۰ .

وحكم بأن لوكاندة « مينا هوس » لا تعتبر داخلة ضمن دائرة المبانى أو الأراضى المعدة البناء فى المدن أو القرى المنصوص عليها فى المادة ، لأنها متصلة من جهة بالصحراء ، ومن جهة أخرى بأراضى زراعية شاسمة تروى فى أوقات دور مة (١) .

وحكم بأنه لا تجوز الشفعة للجار من حد واحد فى الأراضى المعدة للبناء الا اذا كانت الأرض ببلدة أو بقرية بحيث تكون جزءا من مجموعة مساكن ٣٠

وحكم بأنه يجب اعتبار الأرض زراعية rural ، ولو تحدد لها ثمن عال جدا قدر بالنراع ، لا بالفدان ، اذا كانت الأرض واقعة ضمن أراضى قرية خارج منطقة المبانى بأطراف المدينة المبانى بأطراف المدينة banlieue d'une ville ، وفي هذه الحالة يجب توافر شرط الجوار من جهتين للأخذ بالشفعة (۲).

وحكم بأنه من حيث الشفعة يعتبر القانون مبنيا urbains العقارات (المبانى وحكم بأنه من حيث الشفعة يعتبر القانون مبنيا dans une agglomération batie (مدينة أو قرية )، بخلاف العقارات الزراعية ruraux التي يكون تخصيصها العام الحالى للزراعة لا البناء ، والتي تكون فها المبانى على مسافات (1).

و بأنه يجب لتمييز أراضى البناء عن الأراضى الزراعية البحث عن تخصيصها الحالى ، وعااذا كانت توجد فى منطقة بناء dans une agglomération batie فكلما ظهر أن منطقة البناء هذه قريبة من قرية قربا كافيا بحيث يمكن اعتبارها

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۳۱ مایو ۱۹۰۳ ( ۱۸ س ۳۰۹ ) — راجع أیضا ۱۰ مارس ۱۹۰۲ ( ۱۸ س ۱۰۶ ) .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۱ ینایر ۱۹۲۷ المحساماة ۸ رقم ٤٠٠ ص ۲۱۱ الجسدول المشری الأول لمجلة الحاماة رقم ۱۰۰۱ .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ٣١ مايو ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٣٠٩ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ١٥ مارس ١٩٠٦ (١٨ ص ١٥٤) .

بالفعل ، ان لم يكن من الوجهة الادارية ، جزءا منها فان الشفعة تكون للجار الملاصق من جهة واحدة <sup>(۱)</sup>.

وحكم بأن القانون يقصد عند كلامه فى الأرض الممدة للبناء التخصيص المحض النساشىء من موقعها الحالى فى مدينة أو قرية ، لا التخصيص الشخصى الحقيق الذى قد يكون احتاليا aléatoire .

### ٨٩ -- الحالة الثالثة -- وجود حق ارتفاق :

نصت المادة الأولى على أن حق الشفعة يثبت أيضا للجار المالك :

« اذا كان للأرض المثنوعة حق ارتفاق على أرض الجار أوكان حق الارتفاق. لأرض الجار على الأرض المشفوعة » .

"Si pour le service du terrain vendu, une servitude est établie sur le terrain du propriétaire voisin, ou si celui-ci a un droit de servitude sur le terrain vendu,...

و يشترط فى هذه الحالة شرطان :

أولا — التلاصق من جهة .

ثانيا -- أن يكون لأحد العقارين حق ارتفاق على الآخر .

٩٠ - الشرط الاول - التعرص من جهة - يجب أن يكون.
 الشفيم جارا ، أى ملاصقا للأرض المشفوعة . وتكنى الملاصقة من جهة واحدة (٢٠٠).

أما مجرد وجود حق ارتفاق لعقار على آخر فلا يعطى وحده الحق فى الشفعة . فى حالة البيع ، بل لا بد أن يكون أحد العقارين ملاصقا للآخر ، لأن صاحب

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۹ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ ص ۲۰۶ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۳۱ مایو ۱۹۰۳ ( ۱۸ ص ۳۰۹ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٩ مارس ١٩٢١ ( ٣٣ ص ٢٤٤ ) .

العقار المشفوع به لا يكون جارا الا بالملاصقة كما تقدم (١) .

٩١ — الشرط الثانى — أنه يكونه لاتُمد العقار بن من ارتفاق على الاقتر — يجب أن يكون للعقار المشفوع به ، أو المكن ، كأن يكون له حق المزور أو حق الشرب (٣) .

ولا فرق بين ما اذا كانت العقارات مبنية أو معدة للبناء أو زراعية ، فى المدن والقرى ، أو ليست بها <sup>(٣)</sup> .

الا أنه يجب أن يكون حق الارتفاق موجودا وقت بيع العقار المراد أخذه بالشفعة <sup>(١)</sup> .

٩٢ — للمقار المشفوع من ارتفاق على عقار الشفيع — حق الشفيع في الأخذ بالشفعة ظاهر في حالة ما يكون حق الارتفاق مقررا على عقاره لمنقعة المقار المبيع ، فانه باستعال حق الشفعة يخلص عقاره من هذا العب. .

 <sup>(</sup>۱) فتعی زغلول باشا ص ۸۸ - دی هلتس نبفة ۸۱ - قارن استثناف مختلط
 ۲۷ فبرایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۱۹۳ ) المجموعة الرسمیة المختلطة ۲۷ ص ۱۹۳ .

<sup>(</sup>٧) استئاف مختلط ٧٧ فبراير ١٩٩٧ ( ١٦ ص ١٦٤) — ٧٨ ديسبر ١٩٠٥ ر ٨٦ ص ٧٥)، وقد جاء فيه أن وجود منقاة تأخذ ماءها من ترعة عمومية وتمر بأرض المقبع ثم تجلب المياه الى الأراضى المجاورة ، وهي المشقوعة ، تكون حق ارتفاق يترتب عليه اعطاء الحتى في الشفقة — ١٦ يساير ١٩٠٩ ( ٢١ ص ١٠٧) ، وقد قرر هذا المحكم الأخير أن حالة الاشتراك في ترعة موجودة بين عقارين لا يمكن تشبيهها بحتى الارتفاق القرر على أحد المقارين المنعة العقار الآخر — واجع كذلك استئاف مخلط ٢١ يساير ١٩٩١ ( ٣٠ ص ٢٤١) ، وقد جاء في هذا الحكم أن ( ٣٠ ص ١٤٤) ، وقد جاء في هذا الحكم أن ر وعقارين من مسئلة واحدة أو جدت بتخصيص رب الأسرة ، وأصبح بعد تمسيم العقارات حق ارتفاق حقيق ، يبرر في حالة بيم أحد العقارين استمال الشفعة — استئاف أهلي ٧٠ حق ارتفاق حقيق ، يبرر في حالة بيم أحد العقارين استمال الشفعة — استئاف أهلي ٠٠ نوفير ١٩٠٧ ( ١٤ ص

<sup>(</sup>۳) دی ملس نبذه ۷۸ .

<sup>(</sup>٤) دى هلتس نبذة ٨٣ — استثناف مختلط ه مايو ١٩١٩ ( ٣١ ص ٢٨٣ ) .

ويلاحظ أن مصلحة الجار فى تخليص ملكه لا تظهر تامة فى حالة ما يكون الارتفاق مقررا لمنفمة عدة عقارات ، و يبع أحد هذه العقارات ، كما يحصل ذلك بالنسبة لحق المرور أو الصرف ، فان ازالة حق الارتفاق المقرر لمصلحة الأرض المبيعة لا يمنع بقاء الارتفاق لمصلحة الأراضي الأخرى . ولكن على كل حال يكون استعال الجارحق الشفعة خطوة فى سبيل تخليص عقاره من حقوق الارتفاق التي تثقله (۱) .

ولماكان حق الشفيع مبنيا هنا علىكونه باستعاله الشفعة يزيل حق ارتفاق، فان ســبب الشفعة ، وبالتالى حق الشفيع ، ينعدم اذا تنازل المشــترى عن حق الارتفاق المقرر على أرض الشفيع .

وقد قضت الحاكم المختلطة والأهلية ، في كثير من القضايا ، بذلك (٢٦) .

غير أنه ليس للمشفوع منه أن يتنازل عن حق الارتفاق بعد رفع دعوى الشفعة ، لأنه بعمله هذا يغير الحالة الموجودة والنتأمج القانونية التي تترتب على رفع الدعوى ، فيحرم الشفيع من حق مكتسب يقره القانون وقام هو بالمطالبة به (۲) .

97 - لعقار التنفيع من ارتفاق على العقار المشفوع - أما علة منح حق الشفعة في حالة ما يكون حق الارتفاق مقررا على العين المبيعة لمنفعة عقار الجار

<sup>(</sup>۱) دی هاتس ۸۰ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۵ مارس ۱۹۰۱ (۱۸ ص ۱۵۴) — ۱۱ ینسایر ۱۹۲۷
 (۳۹ ص ۱۶۲) المحسماماة ۸ رقم ٤٠٠ ص ۲۱۱ الجدول العشرى الأول المحاماة رقم ۱۹۰۰ .

استئناف أهلي ١٣ ديسمبر ١٩٢٠ المحاماة ٢ رقم ٥٥ ص ١٨٢ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٢٧٧ ، ٥ فبراير ١٩٣٢ المحاماة ٣ رقم ١٠٠ ص ٣١٥ الجـــدول العصرى الأول للمحاماة رقم ٣٧٣ — دى حلتس نبذة ٨٠ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٠ مارس ١٩٢١ ( ٣٣ ص ٢١٠ ) .

فنير ظاهرة ، لأن حق الارتفاق حق عينى ، ويبقى مقترنا بالمقار المقرر عليه هذا الحق ، مها انتقل المقار للذكور من يد الى أخرى ، فلا يؤثر بيع المقار فى وجوده (۱) . غير أنه يجوز أن يكون الشارع أراد من منح حق الشفعة فى هـنه الحالة تخليص العقار المشفوع من حق الارتفاق الذى هو عبء ثقيل على حق اللاكية .

9. استراك عقارات أخرى في من الارتفاق — قضت محكة الاستثناف المختلطة (٢٠ بأنه اذا بنى طلب الشفعة على وجود حق ارتفاق بالصرف وجبت التفرقة بين المصارف الخاصة التي تعطى حق الشفعة والمصارف مشتركة الانتفاع التي لا تخول هذا الحق ، لأن الشفعة بسبب وجود حق ارتفاق انما شرعت لازالة حق الارتفاق المقرر على أرض الشفيع لصالح الأرض المشفوع فيها أو المكس . فاذا كان حق الارتفاق مشتركا بين الشفيع والمشفوع منه وآخرين فلا تحول الشفعة دون بقاء حق الارتفاق لتعلق حق الفير به ، لأن الشفيع حتى لو صار مالكا للمقار لا يكون له الحق في ازالة المصرف ، ومن ثم لا يتحقق الغرض الذي من أجله قور القانون حق الشفعة بسبب وجود حق ارتفاق ، فلا محل اذن

ونحن لا نوافق على ما قرره هذا الحسكم ، فان القانون لم يشترط أن يكون حق الارتفاق الذى على عقار الشفيع مقررا لمصلحة المشفوع منسه دون غيره ، وسبق أن قلنا ان استمال حق الشفعة فى مثل هذه الحالة يكون خطوة فى سبيل تخليص العقار من عبه الارتفاق الذى يثقله (٣) .

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذة ۷۹ .

 <sup>(</sup>۲) ٨ ابريل ١٩٢٤ ( ٣٦ ص ٢٩٩ ) الحساماة ٨ رتم ١٦٩ ص ٢٣١ الجدول.
 المشمرى الأول لجيلة الحاماة رتم ٩٩٩ .

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٩٢ .

#### شرط التلاصق

90 - الثلاص هو الشرط الأساسى فى الشفعة بسبب الجوار - يرى مما سبق خاصا بأحوال الجار أن الشرط الأساسى لاستعال الجار حق الشفعة

هو التلاصق المباشر بين عقاره والعقار المشفوع <sup>(۱)</sup> .

وكل فاصل مهماكان صغيرا يكنى لمنع استعال هذا الحق <sup>(۲)</sup>. ويجب أن يكون التلاصق موجودا وقت طلب الشفعة <sup>(۲)</sup>.

وعلى الشفيع أن يثبت صفة كونه جارا ملاصقا وقت البيع ، فان لم يثبت التلاصق اثباتا كافيا فيجب رفض الشفعة (<sup>4)</sup>.

ولتقدير ما اذا كان للشفيع صفة الجار المـــلاصق فى وقت البيع الحاصل المسفوع منه يرجع الى عقــد تمليــكه الأصلى اذا لم يكن مطمونا فيه بالتدليس، وذلك بصرف النظر عن كل تاريخ ثابت (٥٠).

ويثبت الجوار والملاصقة بالمعاينة (٦).

97 — التعرص في مالة تعدد العقارات المبيعة : اذا كان المبيع عضارات منفصلا بعضها عن عضارات منفصلا بعضها عن يعض أو كانت متصلة .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ (۱۳ ص ۹۳ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۹ مارس ۱۹۰۳ ( ۱۵ ص ۲۰۲ ) ، ۳ یونیه ۱۹۱۵ ( ۴۷ ص ۳۸۸ ) ، ۱۰ دیسمبر ۱۹۱۸ ( ۳۱ ص ۵۷ ) .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ۲۰ فبرایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۱۵۵ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۲۷ دیسمبر ۱۹۰۳ ( ۱۹ س ۲۱ ) ، ۲۲ نوفمبر ۱۹۰۸ ( ۲۱ ص ۱۵ .

 <sup>(</sup>۵) استثناف مختلط ۲۷ دیسمبر ۱۹۰٦ ( ۱۹ ص ۲۱ ) — راجع ما سیبی، نبذه ۱۱۱ .

<sup>(</sup>٦) فتحي زغلول باشا س ٨٩ .

فاذا كانت العقارات منفصلا بعضها عن بعض فيجوز للشفيع أن يأخذ بالشفعة العقارات التى توجد شروط الشفعة بالنسبة لها ، لا العقارات الأخرى التى لا تتوافر فيها شروط الشفعة ، والتى لا يمكن أن يستعمل حقه بالنسبة لها فيا لو بيعت مستقلة (١).

غير أنه اذا كانت العقارات غير متصلة ، ولـكنها مخصصة لعمل واحد أو لطريقة استغلال واحدة ، بحيث ان استمال حق الشفعة بالنسبة لجزء منها يجعلها غير صالحة بالنسبة للباقى ، كما اذا بيعت قطع متفرقة من الأرض منفصل بعضها عن بعض ، وكانت معدة للانتفاع بمـا ينتج من محصولها فى ادارة وابور لحلاجة القطن أو فاور يقة سكر ، فيجوز فى هذه الحالة للمشترى أن يجبر الشفيع على أخذ كل الصفقة ، حتى لا يترك له أجزاء من للبيع لا تحقق الغرض الذى كان يقصده

(١) راجع استثناف أهلي ١٦ فبراير ١٩٠٧ المحاكم ٢٠ س ٤٣٢٦ الاستقلال ٦
 س ٢٤٤ : اذا ييم في عقد واحد عقاران مستقلان عن بعضهما فطلب أخذ أحدهما بالشفعة لا يعد تجزئة للصفقة ، لأن الجم بين البيعين في عقد واحد لا ينافى انتصالهما قانونا .

واستثناف مختلط ۱۱ يناير ۱۹۲۷ ( ۳۹ من ۱۶۲ ) المحاماة ۸ رقم ۴۰۰ من ۱۹۱۳ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۹۰۰ : اذا اشترى جملة أشخاس بعقد واحد عدة قطع من الأرض مفروزة معينة ظالجار الذي يرغب في أن يشتم في كل هذه الفطع يجب عليه أن يشت توافر الصروط التي حتمها الفانون ، وذلك بالنسبة لكل قطمة ، وليس له أن يأخذ بالثقمة قطمة ليست مجاورة له بحبة أنها مجاورة لفطعة أخرى ملازقة .

راجع أيضا : الاسكندرية الابتدائية الأهلية ١١ فيراير ١٩٣٩ المحاماة ٩ رقم ٣٣٩ س ١٤٤ الجدول العصرى الأول للمحاماة رقم ٩٨٠ — استثناف مختلط أول مارس ١٩٠٠ ( ١٢ ( ١٢ س ١٤٣ ) ، ٤ ينساير ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٩١) ، ٨٨ نوفمبر ١٩٠٧ ( ٢٠

من الشراء (١).

واذا شمل البيع جملة عقــارات ، وكان مقدرا لها ثمن واحد ، فان قيمة العقار المشفوع تقدر ، بواسطة تعيين خبراء ، بنسبة الثمن المقدر لكل الصفقة (٧٠). مع مراعاة مساحة العقار الشفوع وموقعه وصقعه (٣٠).

واذا كان بالأرض الزراعية المبيعة بناء ، وكان الشفيع غير محتاج اليه ، فليس له أن يطلب الأرض من غير البناء ، مع خصم قيمته ، بل يجب عليه أن يأخذ بالشفعة كل ما هو داخل في الشراء (<sup>١)</sup> .

أما اذا كانت العقارات المبيعة متصلة ، فيجب على الشفيع أن يأخذ كل العقارات .

وكذلك الحال فيما اذا كانت العقارات المبيعة بعضها متصل وبعضها غير متصل . غير أنه يجب مراعاة ما تقدم ذكره فى حالة ما اذا كان الغرض من

 <sup>(</sup>۱) دى هلتس نبذة ۹۰ ، ۷۱ — فتحى زغلول باشــا س ۹۱ — الاسكندرية الابتدائية الأهلية ۱۱ فبراير ۱۹۲۹ المحاماة ۹ رقم ۳۳۹ ص ٤٤٥ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۹۸۰ .

<sup>(</sup>۲) واجع استثناف ۱۲ يناير ۱۹۰۶ الاستقلال ۳ رقم ۲۰ ص ۲۰ : منى كان طلب الشفة مختصا بجزء فقط من الأرض المبيعة صفقة واحدة مع كونها مؤلفة من عدة قطع منفاوتة الأثمان فيختلف بالضرورة عرض الشفيع في مقدار الثمن بالنسبة للشمن الاجمالي الوارد في عقد المبيع ، وفي هذه الظروف يتمين على المحكمة النظر فيا اذا كان العرض لاثقا أم لا ، ولها الحق للوصول لهذا الغرض في أن تعين خبيرا لتقدير قيمة الأطيان المشفوع فيها ، واذا تراءى للمحكمة حينئذ لياقة العرض فيتمين عليها اعتبار صحته .

واستثناف مختلط ٢١ مايو ١٩٠١ ( ١٣ ص ٣٠٩ ) : في حالة بيع قطعتي أرض اذا كان ثمن القطعة الحاضمة لحق الشفعة قد زيد زيادة جسيمة على حساب القطعة الأخرى غير المخاضعة للشفعة بقصد منع استمال هذا الحق من غير أن يزاد ثمن البيع الاجمالي فان للقساضي أن يحدد الثمن الحقيق المستحق من الشفيع .

 <sup>(</sup>۳) دی هانس نبلة ۲۷ — استثناف مختلط ۱۰ یونیه ۱۹۲۶ ( ۳۳ س ۲۲٤ ) ،
 ه دیسمبر ۱۹۰۱ ( ۱۶ س ۳۳ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۱۰ مارس ۱۹۰۲ (۱۸ ص ۱۵۶) — دی هلتس نبذة ۹۸ .

الصفقة عملا واحدا (١).

9V — مجرد المجاورة لا يكفى — يرى أيضا مما تقدم خاصا بالجيران أن قانون الشفعة لا يكتنى بمجرد التلاصق ، بل يشترط شرطا آخر ، وهو أن يكون المقار المشفوع من المبانى أو الأراضى المدة المبناء فى المدن أو القرى ، أو أن يكون له أو عليه حق ارتفاق ، وهذا خلافا لأحكام المجموعة المدنية التى كانت تكتنى بمجرد التلاصق كا تقدم .

٩٨ — انعمام التعاص — رأينا فيا تقدم أنه يجب فى كل الأحوال أن يكون عقار الشفيع ملتصقا بالعقار المشفوع ، والا فلا يعتبر جارا (٢٧).

وينعدم الالتصاق في الأحوال الآتية :

(١) بوجود قطعة أرض مملوكة للنير بين المقار المشفوع والعقار المشفوع به <sup>(٣)</sup>.

(ب) بوجود قطمة أرض مملوكة البائع بين المقارين. فيجوز مثلا البائع أن يحتفظ — اذا وجد مصلحة له فى ذلك — بجزء من الأرض ، بين الأرض التى يبيمها وأرض الجار ، ولا يمكن أن يوصف عمله هذا بأنه مخالف القانون ، الا فى الحالة التى يحتفظ فيها بقطمة صغيرة من الأرض لم تترك الا بقصد منع الشغفة (3).

أما فى الحالة التى تكون فيها القطعة المتروكة حقيقية ، وتبقى مقيــدة باسم البائع ، ويدفع عنها الضرائب ، فلا شفعة لعدم التلاصق <sup>(٥)</sup> .

<sup>(</sup>۱) فتحى زغلول باشا ص ۹۲ .

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۹ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ ص ۲٤٤ ) .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ٢٧ مارس ١٩٠٢ ( ٢٤ ص ٢٣٢ ) .

<sup>(1)</sup> استثناف مختلط ۷ فبرایر ۱۹۰۱ (۱۳ ص ۱۶۱ )، ۲۰ فبرایر ۱۹۰۲ ( ۱۴ ص ۱۰۰ ) .

<sup>(</sup>٥) استثناف مختلط ٢٠ فبراير ١٩٠٢ ( ١٤ ص ٥٥ ) --- راجع أيضا النبذ التالية .

(-, -) بوجود طریق عومی أو ترعة عومیة أو مصرف عومی (-, -)

ولكن الطرق والترع والمصارف الحصوصية المماوكة للبائع أو للشفيع لا تمنع الشفعة ، لأنها تبقى مملوكة لمن الشفعة ، لأنها تنبع الأرض . فان كانت مملوكة للغير فانها تمنعها (٢٦) .

(۱) استثناف مختلط ۲۷ مارس ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۲۳۲ )، ۲۲ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۹ ص ه ۳۱ ) المجموعة الرحمیة المختلطة ۲۷ ص ۳۲۲، ۲۰ ابریل ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۲۲۳)، ۱۲ ابریل ۱۹۰۸ ( ۲۰ ص ۱۹۰ ) .

راجع أيضا ١٠ ديسمبر ١٩١٨ ( ٣١ ص٥٧ ): لا شفعة للجار الذي يفصل عقاره عن العقار المبيع ترعة معدة لخدمة عدة قرى وتطهر سنويا بمعرفة الحكومة ، فهي ترعة عمومية وتمنم التلاصق .

(۲) فتحي زغلول باشا ص ۸۷ .

راحع العطارين الجزئية ١٣ اكتوبر ١٩٢٩ المحاماة ١٠ رتم ٣٩١ ص ٧٨١ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٩٨٦ : ان الطرق الحصوصية التي يحدثها المالك في أرضه لتجزئها ويعها قطعا منفصلة عن بعضها تعتبر فاصلا مانعا من الأخذ بالشفعة .

واستثناف مختلط ۲۰ ابريل ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۲۲۳ ) : اذا حصل عند بيع جزء من الأرض أن البائع والمشترى تعهدا بترك مسافة تبتى من غير بناه ، ويؤخذ جزء منها من الأرض المبيعة وجزء من الباقى من أرض البائع ، فان هذا الشيرط الذي لا يتضمن ترك ملكية الأرض التي يجوز للماقدين أن ينتفعا بها أى انتفاع يريدانه لا يزيل التلاصق ، فيبتى حتى الشفعة .

واستثناف مختلط ۲۳ مارس ۱۹۲۰ ( ۳۲ س ۲۲۱ ) : اذا كانت الترعة المشتركة بين الجارين لا يمكن ازالتها الا برضاء النير فاتها تمنع التلاسق وتحول دون استمال حق الشفعة — راجع أيضا ۱۹ مارس ۱۹۰۳ ( ۱۵ س ۲۰۲ ) .

واستثناف مختلط ۷ دیسمبر ۱۹۲۱ ( ۳۹ ص ۶۹) المحاملة ۸ رقم ۱۷۹ ص ۳۹۰ الجدول العمرى الأول للمحاملة رقم ۱۹۲۰ ص ۳۹۰ الجدول العمرى الأول للمحاملة رقم ۱۹۰۰ : لا يحول الطريق الحاس المعاوك للشفيع والمشفوع منه دون حق الشفة . ولسكن الأمر يصبح بالمكس فى حالة قسمة مساحة واسعة الى قطع بقدر عدد الشركاء اذا بني هؤلاء شركاء على الشيوع فى الطرق التى أنشئت وفقا لمسقد المسعة . فلا شفعة فى هذه الحالة ، لائن هذه الطرق لا تزال فى حالة الشيوع التى كانت عليها ، فتبق محكوكة لمجموع المتماسة بيها . فتبق مستقلة عن الأملاك المتصلة بها .

راجع أيضا استثناف مختلط ١٩ مارس ١٩٠٣ ( ١٥ ص ٢٠٢ ) ، ٢٧ مارس ١٩٠٣ ( ١٤ ص ٢٣٢ ) ، ١٠ ديسمبر ١٩١٨ ( ٣٦ ص ٥٧ ) . واذا كانت الأرض التي تفصل بين عقار الشفيع وعقار الشفوع منه مملوكة لهذا الأخير، وما دام أنها لم تكن داخلة في البيع الذي بسببه استعملت الشفعة، فلا محل للشفعة لعدم توافر شرط التلاصق (١).

٩٩ — استعمال الحيل لنع الشفعة — قد يستعمل البائع والمشترى بعض الحيل لاسقاط حق الشفعة ، كأن يتركا قطعة أرض صغيرة تحول بين الأرض المبيعة والأرض المشفوع بها ، أو كأن يبيع شخص عقارا لآخر ، ولكي يمنع الشفعة يهبه الجزء المجاور للشفيع . وسنبين أحكام ذلك فى الشريعة الاسلامية ، ثم فى القانون .

• • • • في الثمريعة الاسلامية — ذكر فقهاء الشرع وجوها كثيرة من الحيل التي تستعمل لحرمان الشفيع من استحقاق الشفعة ، واختلفوا في جوازها .

فمن رأى أبي حنيفة والشافعي أنه يجوز الاحتيال لاسقاط الشفعة ، وهي من الحقوق غير المستحبة .

ومن رأى مالك وأحمد عدم جواز الاحتيال على اسقاط الشفعة .

ووجه الرأى الأول استنباط الحيلة من الكتاب والسنة .

ويقول أسحاب الرأى الثانى ان الحيلة آنما هى رخصة لضعفاء المؤمنين (٢٠)، والتحيل لابطال الشفعة شرعت لدفع الضرر، فلو شرع التحيل لابطالها لكان عودا على مقصود الشريعة بالابطال، ويلحق الضرر الذى قصد ابطاله.

ومن الحيل التي ذكروها <sup>(٣)</sup> :

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ ( ۱۳ ص ۲۳ ) .

<sup>(</sup>٢) الميزان للشعراني ٢ ص ٨٧ .

<sup>(</sup>٣) راجع اعلام الموقمين ٣ س ٢٢٩ وما بعدها .

- (۱) أن يتفقا على مقدار الثمن ، ثم عند العقد يصبره صبرة غير موزونة ، فلا يعرف الشفيع ما يدفع . وقالوا اذا فعلا ذلك فللشفيع أن يستحلف المشترى أنه لا يعرف قدر الثمن ، فان نكل قضى عليه بنكوله ، وان حلف فللشفيع أخذ الشقص بقيمته .
- (ب) أن يهب الشقص للمشترى ، ثم يهبه المشترى ما يرضيه . وهـذا لا يسقط الشفعة ، وهو بيع ، وان لم يتلفظا به ، فله أن يأخذ الشقص بنظير الموهوب .
- (ج) أن يشترى الشقص ويضم اليه سكينا أو منديلا بألف درهم فتصير حصة الشقص من الثمن مجمولة . وقالوا ان هذا لا يسقط الشفعة ، بل يأخذ الشفيع الشقص بقيمته ، كما لو استحق أحد العوضين وأراد المشترى أخذ الآخر فانه يأخذ بحصته من الثمن ان انقسم الثمن عليها بالأجزاء ، والا فبقيمته . وهـذا الشقص مستحق شرعا ، فإن الشارع جمل الشفيع أحق به من المشترى بثمنه ، فلا يسقط حقه بالحيلة .
- (د) أن يشترى الشقص بألف وهو يساوى مائة ، ثم يبرئه البائع من تسمائة ، وهذا لا يسقط الشفعة ، و يأخذه الشفيع بما يقى من الثمن بعد الاسقاط وهو الذى يرجع به اذا استحق المبيع .
- (ه) أن يشترى جزء من الشقص بالثمن كله ، ثم يهب له بقية الشقص. وهذا لا يسقطها ويأخذ الشفيع الشقص كله بالثمن ، فان هذه الهبة لا حقيقة لها ، والموهوب هو المبيع بعينه ، ولا تغير حقائق العقود وأحكامها التي شرعت فيها بتغير العبارة .
- ١٠١ فى القانوں قد تضار بت أحكام المحاكم أيضا فى جواز التحايل لاسقاط الشفعة .
- ١٠٢ أمكام المحاكم الاُهلية قررت بعض المحاكم الأهلية أن
   قواعد القانون تقضى بعدم اعتبار الحيل التي يكون القصد منها اسقاط الحقوق .

فاذا باع أحد عقارا الا جزءا صغيرا منه (۱) مجاو را للشفيع بقصد منعه من الأخذ بالشفعة ، بحجة أن ما هو مجاو ر له لم يبع ، وكان ذلك الجزء مما لا يمكن الانتفاع به ، كان هذا العمل حيلة غير جائزة ، وتحكم المحكمة بحق الشفعة (۲۲ ، الأن القانون متى أعطى حقا لشخص فلا يجوز سلبه منه بحيلة من الحيل (۲۲).

وقرر البعض الآخر من المحاكم أنه اذا كان الجوار غير متصل فلا شفعة ، ولا يجوز الاحتجاج بأن هناك حيلة لمنع الشفعة ،كمدم بيع الجزء الصغير المجاور

راجع أيضا حكم بني سويف استئناق 7 مارس ١٩٩٨ ( دائرة مظهر بك والفاض ابراهيم أمين والفاضي وهبه حنا ) الفضا ٥ س ٢١٨ الحقوق ١٣ ص ٢٥٠ . وقد قرر : أن النفية حق مدنى كمائر الحقوق لا يجوز لأحد استمال الحيلة لاسقاط حق غيره فيها ، من ذلك ما اذا ترك البائع لنفسه الجزء المجاور الشفيع ولم يبعه الا بعد بيع باقى العين الشفوعة بزمن قليل بدون أن يين السبب .

طنطا الابتدائية ١٦ يونيه ١٩٦٨ ( دائرة الفضاة مصطفى النحاس ويوسف مينا وجال الدين أباظه ) المجموعة ٢٠ رقم ٣٤ ص ٥١ الفهرست العشرية التانية للمجموعة رقم ٩٦٢ المفتوق ٣٤ ص ١٨٧ : أن استعمال الحيلة لاسـقاط حتى الشفعة غير جائز ، مثل ما لو ترك البائع جزءا من الأرض المبيعة رفيعا طويلا في ملكيته لأجل منع ملاصقة الجوار ، مع أن الجزء المذكور لا نقع منه للبائع بشيء .

واستثناف مصر الأهلية ٢٧ يونيه ١٩٢٨ ( دائرة حسين درويش باشا ومصطفى محمد بك واتربى أبو العز بك ) المحاماة ٨ رقم ٦٨ ه ص ١٩٣٥ الجدول العشرى الأول للمعاماة رقم ١٠٠٠٢ وقد جاء فيه : بالرغم من ترك جزء من الأرض دون سع للحياولة بين الأرض المشقوع بها والأرض المشقوع فيها يعتبر الشفيع جارا له حتى الشقعة فى الأرض المبيعة .

راجع فتحى زغلول باشا ص ٨٧ .

<sup>(</sup>١) ثمن فدان ( حكم ٦ ينساير ١٩٠٣ ) — شريط من الأرض رفيع طويل لا يصلح للاتفاع به ( حكم طنطا ١٦ يونيه ١٩١٨ ) .

 <sup>(</sup>۲) اسستتناف أول دیسمبر ۱۸۹۱ ( دائرة حامد نحود بك ومسیو دی هلتس وقاسم أمین بك ) الحقوق ۱۲ س ۲، ۶ ینایر ۱۹۰۳ ( دائرة سعد زغلول بك ومستر هالتون ومستر سانو ) المجموعة ٤ رقم ۷۲ س ۱۹۲۷ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة ۸٦٥ الحقوق ۱۸ س ۱۸۰ الاستفلال ۲ رقم ۱۳۲ ص ۱۹۳۷ .

<sup>(</sup>٣) ١٠ يونيه ١٩٠٢ الحقوق ١٧ص ٢٤٢ الاستقلال ١ ص ٣٧٠ .

للشفيع منما للجوار ، لأن هذه الحيل جائزة شرعا ، والشريعة الغراء أساس حق ا الشفعة (١).

" المحام الحمام الحمام المحاكم المختلطة — صدرت أحكام عدة من المحاكم المختلطة قضت أيضا بأنه اذا باع شخص أرضا ، وأبقى منها لنفسه قطعة صغيرة ، فمن حيث ان مساحة تلك القطعة ليست حقيقية ، بل هى وهمية ، فسلا يمكن اعتبارها كفاصل بين العقارين الواقعة هى على حدها ، وابقاؤه القطمة المذكورة على ذمته لا تتصف به صفة عمل صحيح معتبر ، بل صفة احتيال وغش مناير للقانون فى حق من له الأخذ بالشفعة (٢٠) . أما اذا كانت قطمة الأرض حقيقية ، وقيت على ذمته ، فانها تمنع من الشفعة (٣) .

٤ • ١ - رأينا - وعندنا أن الرأى الأخير هو الذي يجب العمل به ،

 <sup>(</sup>١) استثناف ٤ يناير ١٨٩٨ ( دائرة مستر بوند ويحى ابراهيم بك ومستر بلانون )
 الحقوق ١٣ ص ١٥٥ الفضاء ٥ ص ٢٩٢ .

راجع أيضا دشنا ٢٩ مارس ١٨٩٩ ( الفاضي أحمــد عمود ) الحقوق ١٤ س ٢٣ه ، وقد جاء فيــه :

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۰ فبرایر ۱۸۹۲ ( ۶ ص ۱۳۳ ) ، ۱۱ مارس ۱۸۹۱ ( ۳ ص ۲۳۲ ) ، ۷ فبرایر ۱۹۰۱ ( ۱۳ ص ۱۶۱ ) ، ۲۰ فبرایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۱۹۵ ) ، ۲۰ ابریل ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۲۲۳ ) ، ۳ یونیه ۱۹۱۵ ( ۲۷ ص ۳۱۸ ) — قارن ۱۴ نوفمبر ۱۸۹۶ ( ۷ ص ۸ ) .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٠ فبراير ١٩٠٢ (١٤ ص ١٥٥) المجبوعة الرحمية المختلطة
 ٢٧ ص ١٥٩ .

فالشفمة حق مدنى مقرر فى القانون ، ومتى كان الأمركذلك فانه لا يجوز التحايل على اسقاطه ،كما هو الحال بالنسبة لسائر الحقوق المدنية . ولو رجعنا الى أحكام الشريعة فاننا نجدكما تقدم كثيرا من الفقهاء لا يقر استعال الحيل لاسقاط هذا الحق.

فاذا باع شخص عقارا لآخر ، ولكى يمنع الشفعة وهبه الجزء المجاور للشفيع ، فانه يكون الشفيع المجون الشفيع المجون الشفيع المجون الشفيع الحق في أن يثبت أن العمد منعه من الشفعة ، كأن يثبت أن التمن المتفق عليمه مشاو لقيمة العقار الحقيقية بما في ذلك الجزء الموهوب (١) .

ولما كان التحايل غشا فيجوز اثباته بكل الطرق القانونية ، بمــا فى ذلك الاثبات بالبينة و بالقرائن <sup>(۲7)</sup> .

### ملكية الجار

١٠٥ - يجب أن يكون الجار مالك - فاذا لم يكن الجار مالكا ،
 كا اذا كان صاحب حق انتفاع ، أو حق استعال ، أو كان مستأجرا فلا شفعة له (٣) .

ولا يحتج بالمــادة ٢ من قانون الشفعة التى تعتبر صــاحب حق الانتفاع شريكا، لأن نصها مقصور على حالة من له حق الانتفاع فى العقار المشفوع ، لا فى العقار المشفوع به <sup>(1)</sup> .

١٠٦ — الجار مالك على الشيوع — راجع نبذة ١١٣.

١٠٧ – هل للجار أن يشفع فى مصة يعت على الشيوع؟ قررت محكة الاستثناف المختلطة أن حق الجار فى الشفعة لا ينحصر فى

<sup>(</sup>۱) دى هلتس نبذة ٧٦ — فتحى زغلول باشا ص ٨٨.

<sup>(</sup>٢) زكى العرابي بك س ٣٢ نبذة ٤٩ .

<sup>(</sup>٣) فورجير ص ٣١٠ - راجع نبلة ٨٣ بخصوص المحتكر .

<sup>(</sup>٤) ذهني بك « في الأموال » نبذة ٤٨٩ ص ٦٨٠ .

المقارات المفروزة المحدودة ، ولكنه يكون أيضا فى الحصة الشائمة فى المقارات التي يكون مجاورا لها ، غير أنه فى هذه الحالة لا يمكن الجار أن يستممل حقه الا اذا تنسازل الشركاء فى الملك الشائع عن حقهم ، أو اذا سقط حقهم فيها ، لأن الشريك فى الملك مقدم على الجاركا تقدم (١).

ويرى الأستاذ زكى العرابي بك عكس هذا الرأى ، اذ يقول ان الشفعة هنا هى بسبب الجوار ، وهو غير مؤكد فى هـذه الحالة ، لأن بيع الحصة المشاعة هو فى الحقيقة يبع ما ستؤول اليه هذه الحصة بعد القسمة ، وما الشيوع الاحالة وتتية لحين الفرز ، وقد تؤول الحصة المبيعة الى جزء غير مجاور الشفيع ، ولذلك فان حق الجار فى الشفعة يكون موقوفا على نتيجة القسمة ، فاذا آلت الحصة المبيعة الى جزء مجاور له ثبتت الشفعة ، والا فلا ، لأنه لا يكون جارا لما يقع فى الجانب الآخر ، وليس فى قانون الشفعة ما يفيد أن حق الشفعة هنا هو حق بات، والشفعة حق استثنائي لا يجوز التوسع فى تأويله (٢٠٠) .

ونحن نخالف رأى الأستاذ زكى العرابى بك، ونرى رأى المحكمة المختلطة ، لأنه وقت بيع الحصة الشائعة فى العقار الملازق لعقار الجار الشفيع يكون شرط الجوار متوافرا ، اذ أن الحصة المبيعة تكون شائعة فى كل أجزاء العقار الملازق للجار الشفيع ، وليس فى القانون ما يقضى بأن يتوقف حق الجار على نتيجة القسمة . وقد لا تطلب القسمة ، فيضيع الغرض الذى من أجله شرعت الشفعة . وقد تطلب القسمة وتؤول الحصة المبيعة الى جزء مجاور ، ولكن بما أن للقسمة أثرا رجعيا فيعتبر مشترى الحصة الشائعة أنه كان دائما مالكا للجزء المجاور الذى آل اليه ، واذا لم يكن الجار قد طلب الشفعة عند البيع — وما كان يمكنه ذلك بحسب رأى الأستاذ العرابي بك الذى يقول بوقف حق الشفيع حتى تحصل القسمة —

<sup>(</sup>۱) ٦ ابريل ۱۸۹۹ ( ۱۱ س ۱۸۲ ) ، ٦ ديسمبر ۱۹۰۰ ( ۱۳ س ٤٩ ) ، ۱۱ ابريل ۱۹۰۳ ( ۱۰ س ۲٤٠ ) .

<sup>(</sup>٢) زكى العرابي بك نبذة ٥٨ ص ٣٥ - ٣٦.

تكون النتيجة أن المشترى يدفع بسقوط حق الجار الشفيع لعدم مطالبته بالشفعة فى ذلك الوقت ،كما يقضى بذلك القانون (١) .

# ١٠٨ - ليس لغير التفعاء المذكورين في القانون حق الأخذ

بالشفعة — أن الغرض الذى قصده القانون من الشفعة هو حصرها فيمن يحتمل أن يلحقهم ضرر من انتقال العين المشفوعة ، وقد يينهم القانون بمراتبهم ، فأباح للم دفعا لهذا الضرر المحتمل ، أن يأخذوا الصفقة لأنفسهم ، فيحلوا محل المشترى على الرغم منه ومن البائع ، ولذا لا يمكن لغير الشعاء الذين عينهم القانون أن يستفيد من ذلك الحق الاستثنائي ، لا مباشرة ولا بطريق التحايل (٢٠).

# ملكية الشفيع

١٠٩ - جب أنه يكونه التفيع مالكا - يشترط فى الشريعة الاسلامية (٢) ، وفى القانون ، أن يكون الشفيع ، وقت شراء العقار المراد أخذه بالشفعة ، مالكا للعقار المشفوع .

والقانون صريح في هذا الشرط، فقد أعطت المادة الأولى من قانون الشفعة حتى الشفعة الشريك الذي له حصة شائمة في العقار المبيع Copropriétaire indivis ، وكذلك للجار المالك في الملك المشاع ، وكذلك للجار المالك المثاع المقاع ، وكذلك المجار المالك المثاع المقاع . العجار المالك المقاع . العبار المالك الرقبة le nu propriétaire .

ولكن بطريق الاستثناء أعطى القانون حق الشفعة لصاحب حق الانتفاع

 <sup>(</sup>١) ويقول الدكتور محمود فهمى ( ص ١٧٠ ) ان تقد الأستاذ زكى العرابي بك صحيح من حيث المنطق والفانون البحت ، ولكن من الوجهة العملية رأى الفضاء أقل تنقيدا وأكثر فائدة .

 <sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائية ۲۲ ابريل ۱۹۱۸ ( دائرة الفضاة مصطنى النعاس ويوسف مينا
 وجمال الدين أباظه ) الحقوق ۳۶ س ۱٤۱ المجموعة ۲۰ رقم ۲۳ س ۲۷ .

<sup>(</sup>٣) البدائم ٥ ص ١٤ - المجلة المادة ١٠١٨ .

celui qui a un droit d'usufruit عن تقدم (۱)

فلو أوصى لرجل بدار ، ولم يعلم حتى بيعت دار بجنبها ، ثم قبل الوصية ، فلا شــفعة له ، لأنه حين البيع لم يكن قد تملك الدار المشفوع بها ، اذ لا يملـكها الا بقبوله الوصية .

أما لو مات قبل أن يعلم بالوصية ، ثم بيعت الدار بجنبها ، فادعى الورثة شفعتها ، فلهم ذلك ، لأن موته صار بمنزلة قبوله <sup>(٣)</sup>.

وان لم يكن بيد الشفيع سند، أو كان المقد الذى قدمه لا يثبت حق ملكيته ثبوتا كافيا<sup>(٣)</sup>، فانه يجوز له الاثبات بوضع اليد المعروف بالشهرة من زمن قديم quasi immémoriale<sup>(1)</sup>.

ولا شـ فعة الشخص بدار يسكنها بالاجارة أو الاعارة ولا بدار باعها قبل الشراء ولا بدار جملها مسجدا ، لأنه في كل هذه الأحوال لا يكون مالكا <sup>(ه)</sup>.

وقد حكم بأن المستفيد bénéficiaire فى عقد وصف بأنه بيع وفاء ، والواقع أنه رهن مستتر بقصد تجنب أحكام القانون ، لا يمكنه ، استنادا على هذا المقد ، أن يستعمل حق الشفعة بصفته جارا ، لأن الشرط الأول للشفعة هو اثبات صفة الملك وقت بيع العقار المشفوع (٧٠).

وحكم بأنه اذا وقع خلاف بين البائع والمشترى ، وكان خلافا جديا من شأنه أن يهدد بفسخ العقد الابتدائى ، مثل الخلاف على مقاس الأرض المبيعة ، فان

<sup>(</sup>١) نبذة ٧٢ وما بعدها .

 <sup>(</sup>۲) الفتاوى الهندية س ١٦٤ — الحانية س ٥٥٥ — سليم الزعلى المادة ١٠١٨ من المجلة .

<sup>(</sup>٣) راجع استثناف مختلط ٢٤ يناير ١٩٠٥ (١٧ ص ١٠٢).

<sup>(</sup>٤) فتحى زغلول باشا ص ٨٩ .

<sup>(</sup>ه) الحجلة المادة ١٠١٨ - البدائم ٥ ص ١٤.

<sup>(</sup>٦) استثناف مختلط ٣١ مايو ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٣١٤ ) ,

المشترى لا يستطيع الادعاء بأنه صار مالكا من تاريخ هذا العقد، وأنه بناء على ذلك يمكنه أن يشفع فى السقار المجاور المبيع قبل تسوية الخلاف المتقدم وقبل الشروع فى تحرير عقد البيع النهائى<sup>(۱)</sup>.

١١٠ - بحب أن تكونه ملكة التفيع سابقة على البيع - لا تقبل الشفعة الا اذا كان ملك الشفيع لما يشفع به سابقا وجوده وثبوته على ملك المشفو على المنفوع عليه للمقار الذي يرغب أخذه بالشفعة (٢٠).

ولا ثبوت للشفعة بما يتجدد ملكه الشفيع بعــد امتلاك المشفوع عليه . ولا شفعة اذا باع الشفيع العقار الذي يشفع به أو جعله وقفا <sup>(٢)</sup>.

ا ا ا — اثبات أسبقية ملك الشفيع — على الشفيع اثبات كونه مالكا وقت شراء العقار المراد أخذه بالشفعة ، أى قبل تملك المشفوع عليه ، الا مده (٠٠).

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۲ یونیه ۱۹۲۰ ( ۳۲ ص ۳۶۲ ) .

<sup>(</sup>۲) استئناف أهلی ۱۷ مایو ۱۸۹۶ (دائرة أحمد عفینی بك وعمر رشدی بك وکوربیت بك ) الحقوق ۹ ص ۲۰۲ — استئناف مختلط ۲۱ یونیه ۱۹۰۶ ( ۱۱ ص ۳۳۰) ، ۱۰ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۸ ص ۲۶۷) ، ۲۷ دیسمبر ۱۹۰۱ ( ۱۹ ص ۲۱ ) ، ۲۸ نوفمبر ۱۹۰۷ ۲۰ ص ۲۰) ، أول مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ ص ۱۸۹) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٨ مايو ١٩٠٥ (١٧ ص ٣١٦) — البدائع ٥ ص ١٤ .

 <sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۱۰ مایو ۱۹۰٦ ( ۱۸ ص ۶۹ ) ، ۲۷ دیسمبر ۱۹۰۱ ( ۱۹ ص ۲۰ )
 ص ۱٦) ، ۲۸ توفمبر ۱۹۰۷ ( ۲۰ ص ۲۰ ) — راجع الآراء المختلف ق عن توارث حق الشقة .

<sup>(</sup>ه) استثناف مختلط ۲۲ نوفمبر ۱۹۰۸ (۲۱ س ۱۰ ) ، ۲۰ فبرایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ س ۱۰۵ ) المجموعة الرحمية المختلطة ۲۷ س ۱۵٦ .

ويرجع فى اثبات هذه الأسبقية الى التاريخ الحقيقى لملكية الشفيم (١) ، وهو ما يصح اثباته بكل طرق الاثبات .

وليس الشفيع مقيدا بالطرق المدونة فى المادة ٢٢٩ مدنى لاثبات التاريخ (٢٠).

1 \ \ - بقاء ملكية الشفيع لحين الأثمذ بالشفعة - يشترط أن يبقى الشفيع مالكا للعقار المشفوع به حتى يتملك المشفوع بالقضاء أو الرضاء (٢٠).

ولا يهم زوال ملكيته بعد ذلك ، لأنه بالقضاء أو بالرضاء يصبح مالكا نهائيا للعقار المشفوع ( المادة ١٨ من قانون الشفعة ) .

وهذا هو حكم الشريعة الاسلامية أيضا ، فقد جاء في حاشية الشلبي(1):

« وحيث أن العقود التي تحصل أمام مأمورى العقود تاريخها يثبت بطريقة قاطمة . أما العقود المدينة فيمكن العاقدان أن يضعا لها تاريخا سابقا على تاريخ حصولها ، وهذا الحطر لا يقع بطيمة الحال على من لم يكن طرفا في العقد ولا على المتعاقدين المازمين باحترام ما تعاقدوا عليه ، بغض النظر عن تاريخ العقود ، أنحا يقع على من تلقي حقا من شخص تعاقد بعد ذلك مع آخر وجعل لتعاقده تاريخا أسبق من تاريخ التعاقد الأول ، ليحرم بذلك المتعاقد الأول من ثمرة ما تعاقد عليه كله أو بعضه ، وهو ما أراد الشارع تلافيه بالنس على ضرورة اثبات التاريخ .

« وحيث ان الشفيع يتلق ملكيته من شخس ، والشفوع منه يتلقاها من آخر ، وحق ملكية كل منهما منصب على عين خلاف المين النصبة عليها ملكية الآخر ، ولا علاقة تربطهما يعض ، وهما وان كانا أجنبيين عن بعضهما فان الشفيع ليس من طبقة من سمتهم المادة ٢٢٨ بغير المتعاقدين ، ولذا فلا ضرورة بينهما لاثبات الناريخ ، أعما العبرة بالتاريخ الحقيق المكبة كل منهما » .

راجع أيضا استثناف مختلط ٢٧ ديسمبر ١٩٠٦ ( ١٩ ص ٦١ ).

<sup>(</sup>۱) نبذة ۱۱۰.

<sup>(</sup>۲) راجع الزقاريق الابتدائية ٣ قبراير ١٩٢١ ( دائرة محمد مراد سيد أحمد بك ومحمد زكر خليل بك والفاضي عجد عبد الرازق ) المجموعة ٢٣ رقم ٩١ ص ١٤٠ : « وحيث ان المادة ٢٢٨ مدني الواردة في باب اثبات الديون واثبات التغلس منها قضت بما يأتي ( لكنها ، أى المحررات غير الرسمية ، لا تكون حجة على غير المتعاقدين الا اذاكان تاريخها ثابتا ثبوتا رسميا ) . . .

<sup>(</sup>٣) سليم باز على المادة ١٠١٨ .

<sup>(</sup>٤) بهامش الزيلمي ه ص ٥٥٠ .

قال شيخ الاسلام علاء الدين الاسبيجابي رحمه الله في شرح الكافى فانكان المشترى قد قبضها فبيعت دار بجنبها فللمشترى أن يأخذها بالشفعة ، لأنه قد ملك الدار بالقبض ، فصار جارا عند وقوع البيع ، فاذا قضى القاضى له بالشفعة ، ثم ردت الدار ( التي شفع بها ) لفساد البيع ، لم تبطل الشفعة ، لأن القضاء قد صح فلا يبطل بزوال الملك في داره ، لأن بقاء الجوار ليس بشرط لبقاء الاستحقاق ، وان لم يأخذها حتى رد الدار بطلت شفعته ، لأن قيام الجوار عند القضاء بالاستحقاق شرط ولم يوجد ، ولا شفعة للبائع أيضا فيها ، لأن جواره حادث بعد البيع .

ومثل ذلك جاء فى الزيلعى<sup>(١)</sup>.

وفى الهداية أيضا أن بقاء ملك الشفيع فى التى يشفع بها بعد الحكم ليس شرط <sup>(۲۲)</sup>.

۱۱۳ — الشريك المشتاع فى ملكية العبن المشفوع بها — لا يشترط أن يكون الشفيع مالكا لكل العين التى يشفع بها ، بل يكنى أن يكون شريكا فها فقط (<sup>77</sup>).

<sup>(</sup>۱) ه ص ه ۲۵

<sup>(</sup>٢) حاشية الشلبي ص ٢٥٥ .

وفى الخانية ( ص ٤١ ه ) : لو جعل الشفيع داره التى يستحق الشفعة بها مسجداً أو وقفها وقفا مسجلاً أو جعلها مقبرة ثم قضى له القاضى بالشفعة فانه لا يكون شفيعاً للدار الثانية ، لأن قيام الملك له فيا يستحق به الشفعة شرط وقمت القضاء .

والمسجد والوقف المسجل بمنزلة الزائل عن ملكه .

<sup>(</sup>۳) استئناف أهلي ۱۲ يناير ۱۹۰٤ (دائرة يحى ابراهيم بك ومستر ويلمور ومستر كوغلن ) الاستقبالال ۳ س ۲۱ نتاير ۱۹۲۵ الحجيوعة ۲۸ رقم ٤٤ ص ۷۱ – كفر الزيات ۳ يونيه ۱۹۰۷ ( القاشى أحمد زكى أبو السعود ) الحجيوعة ۸ رقم ۱۱۹ س ۲۰۱ – استثناف مختلط ٤ يونيه ۱۹۰۳ ( ۱۰ ص ۳٤۱ )، ۱۲ يونيه ۱۹۳۱ ( ۲۰ ص ۱۳۹۱ ) ، ۱۸ يونيه ۱۹۳۱ ( ۲۰ ص

ولكن محكمة بنى سويف الجزئية (١) حكمت بعكس ذلك ، اذ قررت أن لا شفعة لمن يملك حصة شائعة فى عقار مجاور للمين المشفوع فيها لعدم قيام السبب. وقد جاء فى أسباب حكها :

« وحيث ان من يملك حصة مشاعة هو فى الواقع مالك الى ما ستؤول اليه هذه الحصة عند القسمة .

« وحيث انه لذلك يكون سبب الشفعة غيرقائم الآن ، وغير محقق مستقبلا ، بل وضعيف الاحتمال ، اذ لا يملك المدعى الا جزءا من أربعة وثلاثين من المين المجاورة ، ويكون احتمال مجاورة نصيبه عند القسمة للمين المشفوع فيها من حدين مجاورة كافية لأن يشفع بها أضعف احتمال بكثير كما لا يخفى .

« وحيث ان ما ذهبت اليه محكمة الاستثناف المختلطة في حكمها المشار اليه في لنتز جزء ثاني بمرة ٨٩٥٧، ومحكمة كفر الزيات ٣ يونيه ١٩٠٧ في حكمها المنشور في المجموعة الرسمية ٨ رقم ١٩١٩، من أن المالك على الشيوع يملك في كل ذرة يكنينا الرد عليه ما تقدم ، خصوصا أن الحصة الشائمة ما هي الا عبارة عما ستؤول اليه بالقسمة ، وأن المدعى وان كان يملك في كل ذرة ، فانه لا يملك كل ذرة ، بل ولا يملك الجزء الكافي من كل ذرة ، أو كل ما يملك جزء من أربعة وثلاثين قط . و يجب أن تكون المجاورة على امتداد كاف كثلث الحد أو نصفه ».

والظـاهر أن المحكمة تأثرت فى حكمها بتفـاهة نصيب الشفيع ( جزء من أربع وثلاثين جزءا ) .

ونحن لا نوافق على هذا الحسكم ، لأن ما يتطلبه القسانون من الشفيع هو أن يكون مالسكا وقت بيع العقسار المشفوع ، وأن يبقى كذلك حتى الأخسذ بالشفعة . ولا يهم زوال ملكيته بعد ذلك . فالجار الشريك فى الملك وقت طلب الشفعة مالك ، اذ أنه يملك نصيبه فى كل جزء فى العقار ، وكل ذرة مجساورة

<sup>(</sup>۱) ۳۱ يناير ۱۹۲۱ ( القاضى أحمــد نشأت ) المحاملة ۳ رقم ۲۰ ص ۲۰ الجدول المشرى الأول للمحاملة رقم ۹۷۶ .

للمقار المشفوع ، فاذا بقى مالكا على السيوع لحين الأخذ بالشفعة ، فانه يكون محقا في طلب الشفعة . ولا يحتج علينا بأن الحصة الشائعة ما هي الا عبارة عمل سيؤول بالقسمة ، وأنه قد تحصل القسمة فلا يؤول لطالب الشفعة الجزء المجاور . للمقار المشفوع ، وبما أن لقسمة أثرا رجبيا فيعتبر أنه لم يملك بالمرة الجزء المجاور . وترد على ذلك بما تقدم ، وهو أن ما يتطلبه القانون هو أن يكون الشفيع مالكا، وأن يظل كذلك لحين الأخذ بالشفعة ، وما الأثر الرجمي لقسمة الا افتراض قانوني قصد به حماية التصرفات التي يجربها من انتقل اليه الحق الشائع ، ولا يمكن أن يضر بحق الشريك في الملك الذي توافرت فيه الشروط وطالب بالأخذ بالشفعة ، ولو وقعنا حقه في طلب الشفعة حتى تحصل القسمة فقد لا تتم ، وهو الغالب ، الا بعد فوات مواعيد الشفعة .

118 — لا يشترط انضمام كل المشتاعين لطلب الشفعة — للشريك على الشيوع طلب الشفعة وان لم يشترك معه باق شركاته فى الملك ، وله أن يطلب بالشفعة كل العقار المبيع .

وقد أخذت بذلك محكمة الاستئناف الأهلية ، حيث قررت أن للمالك على الشيوع الحق في طلب الأخذ بالشفعة للمين المجاورة ، ولا يترتب على عدم انضام باق شركائه معه فى الدعوى سقوط حقه ، لأنه متى كانت ملكيته فى عين على المشاع فيو مالك لكل جزء من أجزائها بقدر حصته (١).

وقد قضت بذلك أيضا محكمة كفر الزيات (٢٢) ، حيث قررت « أن القانون منح حق الشفعة لكل جار مالك بدون تمييز بين للنفرد بالملك والمشتاع، ولا يمكن تجريد المستاع من صفة الجار ، لأنه يملك فى كل جزء من العقار المجاور . وحيث ان حق الشفعة واحد لا يتجزأ ، فاذا قامت صفة الجار بشخص واحد كان له أن يأخذ العقار المبيع بالشفعة ، واذا قامت تلك الصفة بشخصين

 <sup>(</sup>۱) استثناف مصر ۲۳ نوفمبر ۱۹۲٦ ( دائرة عمد مصطنی بك ومسیو سودان وزکی برزی بك ) المجموعة ۲۸ رقم ٤٤ س ۷۱ .

<sup>(</sup>٢) ٣ يونيه ١٩٠٧ القاضي أحمد زكى أبو السعود المجموعة ٨ رقم ١١٩ ص ٢٥١ .

أو أكثر ، لامتلاكهم عقارا واحدا على الشيوع ، كان لهم أخذ العقار المبيع بالشعمة أيضا . وليس معنى أن لهؤلاء الشركاء حق الأخذ بالشف ق أن يكون لكل منهم جزء من هذا الحق ، وانما يثبت حق الشفعة لكل واحد منهم اذا انقرد ، ولهم جيعا اذا اجتمعوا ، فليس اجماعهم ضروريا لصحة الطلب ، وانفراد أحدهم به جائز . ومما يؤيد هذا الرأى أحكام الشريعة الغراء في الأحوال الماثلة لهذه التي منها تعدد الشفعاء اذا غاب أحدهم ، فلا ينتظر قدومه ، ولا يوقف نصيبه ، بل يقفى لمن يطلب من الحاضرين بالكل ، فان حضر الغائب وطلب الشفعة مستوفيا شرائطها يقضى له بحق ان لم يوجد مسقط له ، فان كان مثل الأول في المرتبة يقضى له بحق المسجة ملكه الذي يشفع به » (1) .

110 — الشفيع مالك تحت شرط — هل يشترط أن يكون الشفيع مالك كا لما يشترط أن يكون الشفيع مالكا لما يشفع به ملكا باتا ، أو يجوز له طلب الشفعة وان كان عقد تمليكه مملقا على شرط واقف Condition resolutoire أو شرط فاسخ من المعلوم أن العقد المعلق على شرط واقف لا يكون لازما ولا تنتقل فيه الملكية ، وأن العقد المعلق على شرط فاسخ يكون لازما وتنتقل فيه الملكية من يوم العقد .

ولكن الشرط قد يتحقق وقد يتخلف .

فان تخلف الشرط ، أى لم يتحقق ، فان كان واقفا فلا يتم المقد أصلا ، وان كان فاسخا فالمقد باق ونافذ .

واذا تحقق الشرط فانه يترتب على تحقق تأييد العقــد ان كان الشرط واقعًا ، واسقاطه ان كان فاسخا .

<sup>(</sup>۱) راجع المادة ۱۲۶ من مرشد الحيران — راجع أيضا استثناف مختلط ۱۲ يناير (۱۷ ص ۲۹۹) المجموعة الرسمية المختلطة ۱۷ من ۳۶۱) المجموعة الرسمية المختلطة ۲۸ ص ۳۶۱) — استثناف أهلي ۱۲ يناير ۲۹ ص ۱۳۹) — استثناف أهلي ۱۲ يناير ۱۹۰۹ ( ۲۰ ص ۱۳۹ ) — استثناف أهلي ۱۲ يناير ۵۰ درقم ۵۰ من ۲۷ .

ويمتبر التأييد أو الفسخ حاصلا من وقت العمل القانوني ، أي أن الشرط له أثر رجعي ، وذلك بناء على افتراض قانوني .

وفى ييع الوفاء ، وهو ييع على شرط خيــار الاسترداد للبائع <sup>(۱)</sup> ، يكون البائع مالكا تحت شرط واقف ، وهو شرط خيار الاسترداد ، ويكون المشترى مالكا تحت شرط فاسخ .

ولا فرق بين بيع الوفاء وبين البيع الملق فسخه على شرط الا فى كون تحقق الشرط وعدمه محــدود الأجل ، أى أنه يجب فيه تعيــين زمن لرد الثمن وأخذ المبيم .

فاذاً يبع عقار وكان الشفيع — الجار مثلا — مالكا تحت شرط واقف أو تحت شرط فاسخ هل تجوز له الشفعة ؟

وفى يُسِع الوفاء ، وقد اجتمع فيه كما تقدم المالك تحت شرط واقف ، وهو البائع وفاء ، والمالك تحت شرط فاسخ ، وهو المشترى وفاء ، هل تكون الشفعة لكل من البائع وفاء والمشترى وفاء اذا يمع عقار بجوار المقار محل البيع الوفائي ؟.

أن يطالب بالشفعة ، فليس للمالك تحت شرط فاسخ أو واقف أن يطالب بها ، أن يطالب بالشفعة ، فليس للمالك تحت شرط فاسخ أو واقف أن يطالب بها ، لأن كليهما لا يعتبر مالكا ملكا باتا ، فالمالك تحت شرط فاسخ ، وان كان مالكا وقت بيع العقار المراد أخذه بالشفعة ، فانه عند تحقق الشرط يزول ملكه ، وبالنسبة للأثر الرجعي يعتبر أنه لم يكن مالكا للمقار المشفوع به في أي وقت ، ولذلك لم يكن محقا في طلب الشفعة لكونه غير مالك .

والمالك تحت شرط واقف لا يكون مالكا وقت بيع العقار المشفوع ، ولذلك لا يجوز له طلب الشفعة .

ولكن يرد على هذا الرأى بأن المالك تحت شرط فاسخ هو مالك وقت بيع العقار ، وقد يتخلف الشرط فتستقر له الملكية ، ولذلك لا يكون حرمانه من

<sup>(</sup>۱) مدتی ۲۲۱/۳۳۸ .

حق الشفعة عادلا ، والمالك تحت شرط واقف وان لم يكن مالكا وقت سع العقار ، فإنه اذا تحقق الشرط يصبح مالكا ، ونظرا للأثر الرجعى يعتبر مالكا من وقت تملكه ، ولذلك لا يكون حرمانه من حق الشفعة عادلا .

١١٧ — رأى الدي الذي له طلب الشفعة هو المالك تحت شرط فاسخ — وفي يبع الوفاء المشترى وفاء — لأن الملكية تنتقل اليه من وقت عقد تمليكه ، على عكس المالك تحت شرط واقف — وفي بيع الوفاء البائع وفاء — لأن الملكية لا تكون له الا اذا تحقق الشرط .

ونحن من هذا الرأى ، لأن شرط طلب الشفعة أن يكون الشفيع مالكا وقت بيع العقار المشفوع ، وأن يبقى كذلك حتى يتعلك المقار المشفوع بالقضاء أو بالرضا ، فاذا زالت ملكيته قبل ذلك سقط حقه ، ولا يهم زوال ملكيته بعد الأخذ بالشفعة ، لأن الشفيع يصبح بالقضاء أو بالرضا مالكا نهائيا للمقار المشفوع ( المادة ١٨ ) (١) ، و يكون له أن يتصرف في هذا العقار بعد ذلك .

وقد أخذت بهذا الرأى محكمة طنط الابتدائية (٢٢ فى قضية طالب فيها البائع وفاء بحق الشفعة فى عين بيعت وهى شائعة فى الأطيان التى باعها وفاء ، فيكمت بأنه بمجرد بيع الوفاء يصير المبيع ملكا للمشترى ، فلم يعد المدعى ، وهو البائع ، شريكا فى المين المشفوعة ، بل الشريك فيها هو من حل محله ، وهو المشترى الذى صار مالكا لهذا المبيع .

وأضافت المحكمة أنه لذلك تكون الشفعة لهذا المشترى ، دون بائعه ، اذا أراد . فاذا حكم بها وجب على البائع عند استرداد المبيع منه أن يأخذه مع العين المشفوعة ( المادة ٣٤٧ مدنى ) اذا طلب المشترى ذلك .

ورأى المحكمة صحيح فى نظرنا من حيث المبــدأ الذى قررته ، وهو جواز

<sup>(</sup>۱) راجع ما تقدم نبذة ۱۱۲

<sup>(</sup>۲) ۱۹ ابريل ۱۹۱۱ ( دائرة حسن حسنى بك ومستر لونج والقاضى غبريال سيدهم ) المجموعة ۱۳ رقم ۲۲ ص ۶۶ .

طلب الشفعة للمشترى وفاء .

ولكنا ، مع الأستاذ نجيب الهلالى بك ، لا نوافق المحكمة على ما قررته من أنه يجب على البائع وفاء ، عند استرداد المبيع ، أن يأخذ ، مع العين المستردة ، العقار المشفوع ، لأن المادة ٣٤٧ مدنى التى نصها :

« اذاكان المبيع بيع وفاء حصة شائعة فى عقار واشترى مشتريها الحصــة الباقية من مالكما بعد طلب هذا المالك مقاسمته فللمشترى الذكور عند مطالبة بائمه الأول باسترداد الحصة المبيعة بيع وفاء أن يازمه بأخذ العين بتهامها » .

هذه المادة غير منطبقة ، اذ السبب فيها أن المشترى يكون مضطرا لشراء الحصة الباقية محافظة على المبيع حتى لا يخرج من يده ، فالتمن الذى يدفعه فى مقابلها يعتبر بمثابة مصاريف ضرورية صرفت منه لاستبقاء المبيع ، والمشترى يحق له أن يسترد ما أفقه من هذه المصاريف . ومثال هذه الحالة : أن يبيع انسان لآخر وفاء نصف حمام شائما فى الحام كله ، فاذا طلب صاحب النصف الآخر قسمة الحام عينا ، فتبين أنها متعذرة لعدم امكان الانتفاع بكل نصف على حدته ، وحصلت القسمة بطريق التصفية ، بأن يبع الحام كله بالمزاد ، ثم اشتراه المشترى ، فيجوز للمشترى أن يازم البائم بأخذ الحام كله .

وفى القضية التى فصلت فيها محكمة طنطا لم يكن المشترى مصطرا لشراء الحصة التى أخذها بطريق الشفعة حتى يستبق المبيع فى يده ، ولا يمكن اعتبار ثمنها فى حكم المصاريف الضرورية التى استوجبتها ضرورة المحافظة على المبيع (١٠).

وعندُنا أن المالك تحتّ شرط فاسخ له أن يستبق المين التي أخذها بالشفعة، رغم تحقق الشرط وخروج المين التي شفع بها من تحت يده ، لأنه بالأخذ بالشفعة قد أصبح مالكا نهائيا للمقار المشفوع ( المادة ۱۸ ) .

وقد يمترض على هذا الرأى أنه بالاسترداد يمتبر المبيع كأنه لم يخرج من ملك البائع وفاء ، وأن المشــترى لم يملـكه لحظة ، نظرا للأثر الرجمى للشرط ،

<sup>(</sup>١) نجيب الهلالى بك ، كتاب البيع ، ٧٥٣ .

وكأن المشترى قد شفع بعقار لم يملكه .

وردنا على ذلك أنه يشترط فى الشفيع كما تقدم أن يكون مالكما وقت المطالبة بالشفعة ، وأن يبقى كذلك حتى يقضى له بها ، فاذا ما أخذ بالشفعة أصبح مالكا نهائيا ، ولا يهم زوال ملكية العين المشفوع بها بعد ذلك .

١١٨ - رأى ثالث - هذا الرأى يقرر أن لكل من المالك تحت شرط فاسخ والمالك تحت شرط واقف أن يطالب بالشفعة . وفقط اختلف أنصار هذا الرأى فى كيفية المطالبة ووقت حصولها :

(١) فيقول الأستاذ زكى العرابى بك ، عند بحث ما اذاكان للمشترى وفاء أو البائم وفاء حق الشفعة :

بما أن الشفيع يلزم أن يكون مالكا لما يشفع به ، والملكية هنا معلقة بين البائع والمسترى ، ولا تستقر لهذا الأخير الا بفوات المدة مع عدم الفسخ ، ولا يمكن معرفة ذلك من قبل ، فيلزم أن يكون له حق الطلب ، وانما لا يقضى له الا بعد مضى المدة وعدم الفسخ ، أو يجوز القضاء في الحال ، انما يكون نفاذ الحكم مقيدا بنفس الشرط المقيد به الملك ، بحيث اذا فسخ البائع البيع سقط البيع ومعه الشفعة ، واذا مضت المدة ولم يفسخ البيع استقر واستقرت الشفعة أيضا . كذلك اذا كان ملك الشفيع لما يشفع به معلقا وجوده على شرط فانه يكون له حق الطلب ، ولكن لا يقضى له الا اذا تحقق هذا الشرط (١١) .

ونعترض على هذا الرأى بما يأتى :

(۱) كيف يكون للمالك تحت شرط طلب الشفعة مع عدم الاستمرار فى اجرا آتها ، مع أن القانون نص على مواعيد قصيرة يترتب على عدم مراعاتها سقوط الشفعة ، فالواجب على الشفيع أن يرفع دعوى الشفعة فى ميعاد ثلاثين يوما من وقت اعلان الرغبة والا سقط حقه ، وعلى الحكمة أن تحكم فى الدعوى على وجه السرعة . واذا فهم من الرأى السابق أنه يكون له أن يرفع الدعوى ،

<sup>(</sup>۱) زکی العرابی بك س ۲۹ — ۳۰ .

على أننا لو سلمنا بجواز وقف الدعوى ، فان مدة الاسترداد فى بيع الوفاء قد تصل الى خمس سنوات ، وهى مدة طويلة قد يممل المشفوع عليه فى خلالها كل صنوف الأعمال الضارة التى من أجلها شرعت الشفعة . وقد تكون مدة الانتظار أكثر من خمس سنين اذاكان طالب الشفعة مالكا تحت شرط فى غير حالة بيع الوفاء ، ووقف الحكم له بالشفعة طول هذه المدة يضيع الغرض الذى من أجله شرع هذا الحق .

(٢) يجيز أيضا زكى العرابي بك القضاء في الحال لطالب الشفعة ، اتما يكون نفاذ الحكم مقيدا بنفس الشرط المقيد به الملك ، بحيث اذا فسخ البائع البيع سقط البيع ومعه الشفعة . وكان من المكن الموافقة على وجهة النظر هذه ، فيا يتعلق بالمالك تحت شرط فاسخ ، لولا ما يترتب على اتباع ذلك من الصحوبات العملية الكثيرة ، لأنه اذا قضى لطالب الشفعة بملكية المقار المشفوع ، ثم تحقق الشرط فانفسخت ملكية الشفيع التي شفع بها ، فالى من يعود العقار المشفوع ، أيسلم الى البائع وفاء وهو لم يطلبه بالشفعة ( وحتى اذا طلبه فن رأينا أنه ليس له الحق في ذلك لأنه لا يمكن أن يقال انه مالك وقت تملك المقار المشفوع عليه ، وقد لا يكون في حاجة اليه في ذلك الوقت ، وقد لا يكون عنده ما يدفع منه ثمنه مع ما استجد في من النباء أو الغراس ؟

(ب) ومن رأى الأستاذ عبد السلام ذهنى بك أنه لكل من البائع والمشترى وفاء « الحقى فى انذار المشفوع منه باظهار الرغبة فى الأخذ بالشفعة طبقا للمادة ١٤ ، و يجب التربص حتى يتحقق حتما أحد الشرطين . فاذا تحقق الشرط من جهة كونه فاسخا ومن جهة كونه توقيفيا ، بأن استرد البائع عقاره ، صح له السير وقتئذ فى اتمام أجرا آت الشفعة ، فيرفع دعوى الشفعة المنصوص عليها بالمادة ١٥ فى ظرف ثلاثين يوما من يوم تحقق الشرط فى أحد أيام الفترة المضروبة

بالمقد . ويعتبر لتحقق الشرط أثر رجعى بالنسبة لانذار الشفعة الموجه من البائع وفائيا (!) ، أى يعتبر أن هذا الانذار قد عمل فى ذات يوم تحقق الشرط . وعلى ذلك يزول أثر الانذار الآخر الموجه من المشترى وفائيا ، لأن ملكية هذا الأخير قد زالت . وعلى المكس مما تقدم فيا اذا لم يتحقق الشرط الفاسخ من جهة والتوقيفي من جهة أخرى ، وظل العقار بيد المشترى وفائيا وتأيدت الملكية لديه ، وجب عليه أن يعمل نفس ما كان يعمله البائع فيا اذا تحقق الشرط من جانب هذا الأخير . و بذا يزول أيضا أثر الانذار الموجه من البائم وفائيا (١٦) » .

ونرد على هذا الرأى بما يأتى :

(١) ان القول بأن انذار اظهار الرغبة يستبر أنه عمل فى ذات يوم تحقق الشرط لا يمكن قبوله ، اذ لا سند قانونيا له ، فلا يمكن الأخذ به بدون تشريع جديد لذلك .

(٢) انه نظرا للأثر الرجمى للشرط يعتبر البــائع وفاء — فى حالة تحقق الشرط — أنه كان دائما مالكا للعقار الذى يبع وفاء . فاذلك لا يمكن قبول دعوى الشفعة لرفعها بعد أكثر من ٣٠ يوما من اعلان اظهار الرغبة . واذا أخفق الشرط ، واستقرت الملكية للمشـــترى وفاء فانه يعتبر أنه كان مالكا ملكا باتا من يوم البيع الوفائى ، فاذا ما رفع الدعوى بعد انتهاء مدة الاسترداد فانها لا تقبل منه لمضى أكثر من ثلاثين يوما من تاريخ اعلان الرغبة .

# ١١٩ — هل لواضع البدالذي لم تم مدة تقادم حق الشفعة ؟ —

اذا كان الشفيع واضعا يده على عقار بقصد تملكه ، ولكنه لم يتم مدة التقــادم القصير ( ٥ سنين ) ، أو الطويل ( ١٥ سنة ) ، و بيع عقار مجاور ، فهل يكون له الحق فى الأخذ بالشفعة ولو أن مدة التقادم لم تتم ؟

نرى أنه ليس له هذا الحق ، اذ شرط طلب الشفعة أن يكون الشفيع مالكا ملكا ثابتا وقت بيع العقار المشفوع ، وهنا الشفيع لا يعتبر مالكا قبل تكامل

<sup>(</sup>١) كتابه « في الأموال » نبذة ٤٧٩ ص ٦٧١ .

مدة التقادم .

ومن رأى الأستاذ ذهنى بك <sup>(1)</sup> أن تملك واضع اليــد معلق على شرط واقف ، وهو مضى المدة القانونية ، بالشروط المقررة لصحة وضع اليد ، والأمر فى ذلك يرجع الى نظرية جواز أو عدم جواز المطالبة بالشفــعة عن عقود معلقة على شرط فاسخ أو واقف .

ومن حبتنا نحن فقد تقدم أن قررنا أنه ليس للمالك تحت شرط واقف أن يطـالب بالشفعة (<sup>۲۲)</sup>.

اما أن يكون باطلا بطلانا نسبيا، أى فاسدا، واما أن يكون باطلا بطلانا نسبيا، أى فاسدا، واما أن يكون باطلا بطلانا نسبيا، أى فاسدا، واما أن يكون باطلا بطلانا مطلقا، فاذا كان فاسدا فان العبب الذى يشوب المقد لا يمنع انتقال الملكية، وانما يكون المقدد قابلا للبطلان، والذى له طلب البطلان هو من شرع البطلان فى مصلحته، ولذلك نرى أنه يكون المشفيع، اذا كان عقده فاسدا (كا اذا اشترى من ناقص الأهلية)، أن يطالب بالشفعة، وليس للمشفوع منه أن يدفع بالبطلان (والذى له أن يدفع بالبطلان (والذى له أن يدفع بالبطلان هو ناقص الأهلية فى المثل المتقدم).

أما اذا كان عقد الشفيع باطلا بطلانا مطلقا (كما اذا تملك بمقتضى هبة لم تحرر بعقد رسمى ) فانه لا يجوز له أن يطالب بالشفعة ، ويجوز للمشفوع منه أن يدفع ببطلان عقد الشفيع .

١٢١ — عرم تسحيل عقر الشفيع — قبل قانون التسجيل الجديد قررت محكمة الزقازيق الابتدائية (٦) أن المادة ٦١١ مدنى التي جاء فيها « الحقوق بين الأحياء الآئلة من عقود انتقال الملكية أو . . . تثبت في حق غير المتعاقدين

<sup>(</sup>١) كتابه « في الأموال » نبذة ٤٨٠ ص ٦٧٣ .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ١١٧.

<sup>(</sup>۳) ۳ فبرایر ۱۹۲۱ ( دائرة تحسد مراد سید أحسد بك و محمد زکی خلیل بك والفاضی محمد عبد الرازق ) المجموعة ۲۳ رقم ۹۱ س ۲۱۰ .

ممن يدعى حقا عينيا بتسجيل تلك العقود الخ. » لا تنطبق هنا ، لأن « تحديد دائرة انطباق هذه المادة ظاهر من عبارة ( بمن يدعى حقا عينيا ) ، فهى تفترض أن شخصين تلتى كل منهما حقا على عين واحدة ، فالأسبقية بينهما تكون للتسجيل ، وهذا طبيعة اذا كان ناقل الحق واحدا ، وهى ليست الحالة التى نحن بصددها ، فلا حاجة اذن التسجيل لمرفة ان كان عقد المستشفع أسبق أم عقد المشفوع منه » .

وقررت أيضا المحكمة المختلطة أنه لا يشترط أن يكون عقد ملكية الشفيع للمقار المشفوع به مسجلا ، لأن التسجيل لا مفعول له الا بالنسبة للغير الذى له حق ثابت فى الشيء in re ، يخلاف طالب الشفعة فان له أفضلية خولها له الشارع (حق على الشيء gus ad rem ) ، وعليه فاذا ثبت أن المشفوع منه كان مالكا قبل تملك طالب الشفعة فلاحق لهذا الأخير بطلبه ، وذلك بصرف النظر عن كل تسجيل (1) .

ولكن هذا الحكم محل نظر الآن ، لأن القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ أهلى ، والقانون رقم ١٨ لسنة ١٩٢٣ مختلط ، الصادرين بتعديل نصوص القانون فيا يتملق بالتسجيل ، أوجبا التسجيل لانشاء الحقوق السنية المقارية أو انتقالها أو زوالها ، ونصا على أنه لا يكون المقود غير المسجلة من الأثر سوى الالتزامات الشخصية بين المتعاقدين .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۲ یونیه ۱۹۰۶ ( ۱۱ س ۳۳۰ ) الاسستقلال ٤ س ۲٤٦ ، ۲۷ دیسمبر ۱۹۰۱ ( ۱۹ س ۲۱ ) .

وقد أخذت بهذا الرأى محكمة أسيوط الابتدائية (١) . وجاء فى أســباب حكما :

«حيث ان الأحكام قد تعارضت فى صحة دعوى الشفعة فى حالة عدم تسجيل عقد شراء المشفوع ضده . الا أن الأمر على ما يظهر قد استقر الآن على أن هذه الدعوى صحيحة ، وأن الحسكم الذى يصدر للشفيع انما يحله محل المشترى فيا له من حقوق بناء على العقد غير السجل ، ولكن النزاع المطروح اليوم أمام الحكمية خاص بالصورة المكمية لهذه تماما . . .

« وحيث ان الرأى الذى ساد فى النهاية فيا يتعلق بصحة دعوى الشفعة ضد مشتر لم يسجل عقده تتلخص فى الاعتبارات الآتية :

أولاً — ان القانون رقم ١٨ سنة ١٩٢٣ المعروف بقانون التسجيل لم ينص على بطلان البيع فى حالة عدم النسجيل ، بل قضى فقط بتعليق نقل الملكية على هذا التسجيل ، بناء على أن البيع فى حد ذاته يقع صحيحا .

ثانيا — ان نقل الملكية لم يكن ركنا أساسيا فى البيع، وانما هو نتيجة من نتائجه .

ثالثًا — أن الشفيع يحل قانونا محل المشترى .

رابعا — ان تعليق حق الشفعة على التسجيل أو تولده من يوم حصوله يجمل المشترى مهددا بالشفعة زمنا قد يطول أمده و يعطل أحكام الشفعة ( راجع حكم الدوائر المجتمعة الصادر فى ٣ ديسمبر سنة ١٩٢٧ ) .

« وحيث ان جميع الأحكام التى ناقشت حق الشفعة بناء على بيع غير مسجل متفقة رغم تناقضها فى أن البيع غير المسجل لا ينقل الملكية ، وأن الشفيع اذا حل محل المشترى فانما يكون ذلك فيا له من حقوق شخصية قبل البائع يستطيع بموجبها ارغامه على الوفاء بما التزم به ولو قضاء .

 <sup>(</sup>۱) ینایر ۱۹۲۸ ( دائرة عبد الفتاح السید بك والفاضی أحمد نصرت والفاضی
 حسین لطفی ) المحاماة ۹ رقم ۷۱ س ۱۱۳ الجدول المشری الأول المحاماة رقم ۹۸۶ .

« وحيث ان الشرط الأساسى للطالبة بحق الشفعة هو أن يكون الشفيع مالكا ، وهو ما نصت عليه صراحة المادة الأولى من قانون الشفعة ، فاذا كان عقد الشفيع نفسه غير مسجل ، وكان الشفيع لا يستند فى الملكية الى التملك بوضع البعد الحائز لشروطه القانونية ، فانه لا يستطيع أن يرفع دعوى الشفعة ، اذ هو لا يعد مالكا طبقا لأحكام القانون الجديد الذى ينص فى المادة الأولى منه على أن الملكية لا تنتقل حتى بالنسبة المتماقدين الا بالتسجيل ، ولا يكون المقد غير المسجل من الأثر سوى التزامات شخصية .

« وحيث انه لا سبيل للاستناد الى ما للشفيع قبل بائسيه بمقتضى عقوده غير المسجلة من حقوق شخصية للمطالبة بما للمشفوع ضده من ملكية ثابتة ، كا هو الشأن فى الصورة الأخرى التى عرضت على القضاء غير مرة ، وكان الشفيع فيها لا يطالب بالملكية المنجزة حمّا ، بل بالحلول محل المشفوع ضده فيا له من حقوق بمقتضي المقد الصادر اليه ليس الا ، لما بين الحالتين من فارق كبير ، اذ النظرية الأولى مبناها أن الشفعة ليست حمّا عينيا للمقار الشفيع Jus in re ولكنها حق شخصي لمالك هذا المقار اذا توفرت لديه الشروط المنصوص عليها قانونا ، فلا ينتقل الى من يباع له هذا المقار عقب تولد هذا الحق ، وينبني على ذلك أن البيع اذا كان معلقا على شرط موقف أو فاسخ كانت دعوى الشفعة صيحة (١٠) الا أن هذه النظرية لا يمكن التسليم بها فى الحالة المطروحة أمام المحكمة ، اذ لا القانون مهما توسعنا فى تأويل نصوصه ، ولا المنطق ، يسمحان بالقول بأن لصاحب الحق فى الحقوق الشخصية أو الملكية المعلقة على أكثر تقدير حق الشفعة فى عقار انتقلت ملكيته نهائيا لمشتريه بالتسجيل .

« وحيث انه بما يؤيد صحة ما تقدم أنه لو فرض أن بيعت العقارات الواردة بعقود الشفيع كلها أو بعضها من بائميه الى مشتر آخر بعقد تسجل كان هذا العقد بلا جدال ناقلا للملكية وأولى بالاحترام من عقد الشفيع ، فاذا كان هذا ما يجب

<sup>(</sup>۱) دی هلتس جزء ۳ صفحة ۲۲۰ رقم ۲ وصفحة ۲۲۴ رقم ۱۰ .

الأخذ به بالنسبة لمقار واحد أمكن القول باتباعه من باب أولى فى حالة التفاضل ين عقود تصرفات عن عقارات مختلفة لا تنافر بينها ولا تؤثر فى بعضها البعض من حيث الصحة ، وغاية الأمر أن كل ما على أصحابها الخضوع لأحكام الشفعة فيها وضعته من القيود .

« وحيث انه لا يبقى من الاعتبارات التى بنى عليها حكم الدوائر المجتمعة سوى ماكان متعلقا بتهديد المشترى غير المسجل بالشفعة زمنا قد يطول ، وبتعطيل أحكام الشفعة اذا علق استعمال الحق فيها على التسجيل ، وهو ما لا محل له فى مثل النزاع المطروح ، لأن التقصير هنا من جانب الشفيع صاحب المصلحة فى أخذ المقار بالشفعة ، وقد حال بينه وبينها عدم تسجيله ، وأصبح المشفوع ضده بذلك مطمئنا على عقاره كل الاطمئنان » .

ولكن من رأى الأستاذ عبد السلام ذهنى بك أنه لا يشترط أن يكون عقد الشفيع مسجلا لأجل المطالبة بالشفعة ، بل يكنى وجود العقد المثبت بأن الشفيع مشتر، وعلى ذلك يجوز للجار المشترى بعقد غير مسجل أن يطلب الشفعة ، ويتبر الحكم القاضى بالشفعة حكما معلقا على شرط ، وهو عدم تصرف البائع للشفيع فى العقار ثانيا للغير، وعدم تسجيل الغير لعقده ، والا اذا حصل التصرف ثانيا وتسجل العقد قبل تسجيل عقد الشفيع ، بطلت الشفعة ، لأنه لا يعتبر فى هذه الحالة مالكا (١).

ويقول الأستاذ ذهنى بك انه يصح الاعتراض على الرأى القائل بعدم قبول دعوى الشفعة بأن البيع قبل التسجيل ولو أنه غير ناقل الملكية الا أنه يبع فيه مشتر وباثع بواجبات وحقوق ، وأن الهلاك على المشترى بعد تسليم المبيع اليه برغم اعتبار البائع لا زال مالكا ، فيجوز المشفيع أن يدعى بأنه مشتر مثلا المقار المشفوع به ولو أن عقده لم يسجل بعد ، الا أنه مشتر على كل حال ، وأنه عند ما يسجل عقده يعتبر مالكا ، لا من وقت التسجيل بل من وقت الشراء ، أى

<sup>(</sup>١) كتابه « فى الأموال » نبذة ٤٨٩ س ٦٧٩ — ٦٨٠ .

أن للتسجيل أثرا رجميا فى قتل الملكبة فيعتبر مالكا من وقت الشراء لا من وقت التسجيل ، وعلى ذلك تصح تصرفاته فى العقار قبل التسجيل .

ويضيف الأستاذ ذهنى بك الى ذلك أنه اذا أخذ بما قرره بشأن الهلاك وقانون التسجيل ، وأخذ بنظرية جواز الأخذ بالشفعة فى المقود الشرطية فيا اذا كان عقد المشفوع ضده معلقا على شرط ، وأخذ بما قرره بصحة دعوى الشفعة فى حالة عدم تسجيل عقد المشفوع ضده ، اذا أخذ بذلك كله ترجح لديه القول يجواز صحة دعوى الشفعة اذا كان عقد المشترى لم يتسجل بعد ، وعلى ذلك اذا تسجل المقد تأيدت الشفعة ، واذا لم يتسجل سقطت الشفعة ، وسقط ما ترتب علما من اجراءات وأحكام (1).

ونحن لا نرى رأى الأستاذ ذهنى بك ، لأن من شروط الشفعة الأساسية أن يكون الشفيع مالكا لما يشفع به ، وهنا الشفيع ولو أنه مشتر فانه لا يمكن أن يعتبر مالكا .

وقد أخذ الأستاذ ذهنى بك بنظرية الأثر الرجمى للتسجيل ، على أن هذه النظرية ليست متفقا عليها ، وعندنا انه ليس للتسجيل أثر رجمى للأسباب التى أخذت بها الأحكام الصادرة فى هذا الموضوع <sup>(٢٢)</sup>.

<sup>(</sup>١) كتابه « في الأموال » نبذة ٤٦٣ ص ٦٥٧ .

 <sup>(</sup>۲) واجع الاسكندرية الابتدائية ٨ يناير ١٩٣٠ ( برياسة حسن صادق رشــيد بك
 وحضور الفاضى محمد صادق والفاضى عبد الرحيم غنيم ) الجريئة الفضائية السنة الأولى العــدد
 ١١٠ وتم ١٦٠ م ٢٢ المجموعة الرحمية ٣٦ عدد ٥٧ م ١٦٠٠ .

وقد رفضت المحكمة فى هــذا الحـكم الأخـــذ بنظرية الأثر الرجمى للتسجيل لللأسباب الآتية :

على أننا لا نرى التوسع فى اعتبار المشترى غير المسجل مالكا ، خصوصا بالنسبة لحق الشفعة ، وهو ليس من الحقوق المستحبة و يجب التضييق فى دائرة تطبيقه .

الشيع ليس بشرط — فى الشريعة الاسلامية السلام الشفيع ليس بشرط لوجوب الشفعة ، فتجب لأهل الذمة فيا بينهم ، وللذي

تعنير ولا تزول ، لا بين المتعاقدين ولا بالنسبة لفيرهم ، أى أن هذه الحقوق تنشأ أو تنتقل أو
 تعنير أو تزول بالنسجيل ، فهو الذى به تتأثر الحقوق العينية ، وليس يصح القول بوجود الأثر
 قبل وجود المؤثر .

۲ — ليس من ضرورة فعلية ولا قانونية توجب تلمس نظرية الأثر الرجى التسجيل ، وهي بحرد تصور قانوني une fiction légale ، اذ لو كان لها موجب لما فات المصرع أن ينس عليها ، وهي لا شك قيد لفاعدة أنشأها على خلاف قواعد التسجيل المقررة من قبل ، خصوصا أن تلك الفواعد السابقة ما كانت لتعرف التسجيل أثرا رجعيا . وقد أواد المشرع بفانونه الجديد تشديد الجزاء لا تخفيفه كما ينجم عن الأخذ بنظرية الأثر الرجبي .

وعدم الحاجة الى افتراض نظرية بعيدة عن قصد المصرع ظاهر من أنهاً حتى في نظر من يقول بها لا تسرى الا في دائرة ضيقة جدا -- وهي دائرة المتعاقدين -- ولا يمكن أن يترتب عليها أى مساس بحقوق الغير . وحتى في تلك الدائرة الضيف يتبين بتدقيق النظر أنها وضعت لضرورة وهمية ، فن قال بهـــذه النظرية أراد بها حاية التصرفات التي تصـــدر قبل التسجيل من شخس يسجل عفــده فيا بعد ، حتى لا يناز ع المتعاقد معه فيا تعاقد معه عليه ، كمن يشترى عقسارا وقبل تسجيل عقده يرهنه لاخر ، فمنعا لهذا المشترى الذي يحساول بعد تسجيل عقده الطعن في الرهن الصادر منه قبل التسجيل بأنه صدر منه وهو لم يصبح مالكا بعد، رؤى الأخــذ بنظرية الأثر الرحمى للتسجيل حتى يعتبر هذا المشترى مالــكا من يوم الشراء ، فيمتنع عليه الطعن فيا صــدر عنه من التصرفات . غير أن القواعد العــامة كفيلة بتحقيق هذه الغاية دون الالتجاء الى انشاء هـــذه النظرية ، اذ أنه لا يسوغ لأحد طرفي العقد أن يسعى بأى وسيلة ما في نفض ما تم من جهته ، كما لا يسوغ له ، والتسجيل من عمله واهمال النسجيل من فعله ، أن يضـار غيره بهذا الاهمال ، كما قالت بحق محكمة الاستثناف بدوائرها المجتمعة في حكمها الرقيم ٣ ديسمبر سنة ١٩٢٧ ، حبث رأت أنه لا يجوز لمدين أن بدفع دعوى دائن نزع ملكية أحد عقــاراته بقوله أن عقد شرائه لذلك غير مسجل، كما لا يَجُوزُ لِبَائِمُ أَن يُعارِضُ المُشترى منه في تنفيذُ صفقة باعها له ، بحجة أن عقد تملكه اياها غير مسجل ، وَكَذَلِك شأن المشترى الذي لم يسجل عقده اذا هلك العقـــار قبل التسجيل وبعد تسليمه اليه فهلا كه عليه .

على السلم .

وهٰذا هو رأى الأئمة الثلاثة .

ولكن من رأى أحمد أنه لا شفعة للذمى .

ووجه الرأى الأول اطلاق الأحاديث بأن الشفعة للشفيع من غير تقيــيد ذلك بالمسلم .

ووجه الثانى التغليظ على الذمى من حيث ان فى اثبات الشفعة له تسليطا على السلم بأخــذ حقه بنوع من القهر والغلبة لا سيا مع عدم طيب نفس المسلم بذلك (۱).

وروى عن شريح أنه قضى بالشفعة لذى على مسلم، فكتب الى سيدنا عمر رضى الله عنه، فأجازه، وكان ذلك بمحضر من الصحابة، فيكون هذا اجماعا<sup>(٣)</sup>.

وفى القانون ليس الاسلام بشرط ، وقد رأينا أن الشفعة مقررة فى القانونين الأهلى والختلط .

۱۲۲ — الذكورة والعقل والبلوغ — الذكورة والعقل والباوغ ليست بشرط ، لأنه حق مبنى على الملك ، فالاناث والصبيان والمجانين لهم أن يأخذوا بالشفعة .

والذى ينوب عن الصبى هو وليه الذى يتصرف فى ماله من الأب ووصيه والجد لأب ووصيه والقاضى ووصى القاضى . فاذا يبعث دار ، والصبى شفيها ، كان لوليه أن يطالب بالشفعة و يأخذ له ، لأن الأخذ بالشفعة بمنزلة الشراء والولى يملك ذلك ، فان سلم الشفعة صح التسليم . ولا شفعة للصبى اذا بلغ عند أبى حنيفة وأبى يوسف رضى الله عنهما ، وعند محمد وزفر لا يصح تسليمه والصبى على شفعته اذا بلغ (٢٠) .

والذى ينوب عن المجنون هو قيمه .

<sup>(</sup>١) الميزان للشعراني ٢ ص ٨٨ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٦ .

<sup>(</sup>٣) البدائع ٥ ص ١٦.

#### فيمن لاشفعة له

#### ١٢٤ – الوقف :

فى الشريعة الاسعومية — لا شفعة الوقف ، لا بشركة ولا بجوار ، فاذا يع عقار مجاور لوقف ، و بيع الملك ، فلا شفعة الوقف ، لا لقيمه ولا الموقوف عليه (١) .

ولكن اذا يبع الوقف بمسوغ شرعى ، كأن شرط الواقف استبداله ، فان الشفعة تثبت فيــه . أما اذا كان لا يجوز بيعه بحال من الأحوال ، بأن كان مسجدا ، فلا يؤخذ بالشفعة لعدم صحة البيع (٢) .

فى المجموعة الهدنية : نصت المادة ٧١ من المجموعة المدنية الأهلية على أنه « لا يجوز الأخذ بالشفعة فى العقار المبيع من الوقف أو له » ، أى أن الحسكم هو نفس حكم الشريعة الغراء (٣٠).

وقررت المـادة ٧٧ من المجموعة المدنية المختلطة المقابلة للمادة ٧١ أهلى أنه « لا يثبت حق الشفمة لمن وقفت عليه حصة فى عقار مشاع ، انما للواقف ذلك الحق بشرط أن يكون أخذ الحصة المبيعة بقصد وقفها » .

فى قانوره الشفعة: قررت المادة ٤ من قانون الشفعة أن « لا شفعة للوقف » ، ولم تنص المادة ٤ على جواز أخذ الشفعة من الوقف ، وكما يقول فتحى زغلول باشا ان النص على حالة وترك أخرى يفيد الاباحة ، فالشفعة جائزة

<sup>(</sup>۱) مرشد الحيان المادة ۱۱۳ — المجلة المادة ۱۰۱۷ و ۱۰۱۹ — ابن عابدين ص ۱٤٧ — الحانية ص ١٤٧ .

<sup>(</sup>٢) شرح مرشد الحيرال للأستاذين عمد زيد بك وسلامة بك ص ٩٦ .

 <sup>(</sup>٣) راجع منهور الجزئية ١٦ نوفم ١٨٩٢ (الفاض مصطفى واصف ) الحفوق ٧
 رتم ٧٥ ص ٣٣٩ .

من الوقف <sup>(١)</sup> .

واذا كان هناك نزاع فى صحة الوقف وجب أن تقف دعوى الشفعة حتى يفصل من المحكمة الشرعية فى شأن الوقف <sup>٣٧</sup> .

ويلاحظ أن حق الشفعة يتولد من وقت بيع الشيء المشفوع ، فان وقفه المشترى كان الوقف باطلا ويعد هربا من حقوق الشفيع <sup>(۲۲)</sup> .

ويزول حق الشفعة اذا وقف الشفيع ، أثناء الدعوى ، العقار الذى شفع به (\*<sup>)</sup> .

1**70** — من لا يملك شمراء العقار المشفوع — يرى بعض الشراح أن لا شفعة لمن لا يملك شراء العقار المشفوع من البائع مباشرة ، لأن الشفيع باستماله حق الشفعة يحل محل المشفوع منه فى جميع ما له وما عليه من الحقوق (للادة ١٣) ، أى أنه يصير مشتريا بدله ، وما دام أنه محظور عليه الشراء فليس له أن يشفع . ومثال هؤلاء الأشخاص المذكورون فى النبذ الآتية .

177 — موظفو المحاكم والمحامون الممنوعون مه شراء الحقوق المتنازع فيها — تنص الممادة ٢٥٥٧/٣٧٤/٢٥٧ مدنى على أنه « لا يجوز القضاة أو وكلاء الحضرة الحديوية (أى أعضاء النيابة العمومية) وكتبة المحاكم والمحضرين والأقوكاتية أن يشتروا بأنفسهم ولا بواسطـة غيرهم لا كلا ولا بعضا من الحقوق المتنازع فيها droits litigieux التى تكون رؤيتها من خصائص الحماكم التى يجرون فيها وظائفهم ، فاذا وقع ذلك كان البيع باطلا. وفي هـذه

<sup>(</sup>۱) ص ۹۸.

<sup>(</sup>۲) استثناف ۲۲ نوفمبر ۱۹۲۷ ( دائرة عمد مصطفی بك وزکی برزی بك وعبد الباقی زکی الفشیری بك ) الحاماة ۵ رقم ۱۱۶۲ س ۱۹۰ .

 <sup>(</sup>۳) بنی سویف ۲۷ نوفمبر ۱۸۹۶ ( دائرة عجود رشاد بك والفاضی قامم أسعد وعبد الطیف علی ) الحقوق ۹ رتم ۱۰۶ س ۳۷۸ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ١٨ مايو ١٩٠٥ (١٧ ص ٣١٦ ) .

الحالة يكون البيع باطلا أصلا radicalement nulle ، ويحكم ببطلانه بناء على طلب أى شخص له فائدة فى ذلك ، ويجوز للمحكمة أن تحكم بالبطلان من تلقاء نفسها d'office » .

والأشخاص المذكورون فى المادة جاء ذكرهم على سبيل الحصر ، لأن نص المادة استثنائى ، فلا يجوز التوسع فى تطبيقه (١) .

وسبب المنع هو أن شراء أحد هؤلاء الحق المتنازع فيه يدل ظاهرا على أن غرضه من الشراء مجرد المضاربة ، فمنع الشارع موظفى المحاكم والمحامين من شراء الحقوق المتنازع فيها التى تكون رؤيتها من خصائص المحاكم التى يجرون فيها وظائفهم ، لشدة يُرغبته فى الاحتفاظ بحرمة القضاء وكرامته ، كما يقول الأستاذ نجيب الهلالى بك ، فقد خشى أن يحابى القاضى أو للوظف المشترى زملاؤه فى القضاء فيتأثر بذلك سير العدالة ، واذا لم يحابوه فلا أقل من أن يتهمهم الناس ويظنوا به وبهم الظنون ، وكلاها مضيع لحرمة القضاء (٢٠).

ومن رأى زكى العرابى بك <sup>(٣)</sup>، وعبد السلام ذهنى بك <sup>(4)</sup>، والدكتور محود فهمى<sup>(6)</sup>، أنه لا شــفعة لموظنى الححاكم والححامين فى العــقارات الممنوعين من شرائها .

وعندنا أن هذا الرأى محل نظر ، لأن العلة التى من أجلها منع الشارع هؤلاء الموظفين والمحامين من شراء الحقوق المتنازع فيها غير متحققة هنا ، لأن القاضى أو المحامي الذى يريد الشفعة فى العقارات الممنوع من شرائها لا يقصد المضاربة ، وانما يرغب فى اتقاء الأضرار التى شرعت من أجلها الشفعة ،

<sup>(</sup>١) نجيب الهلالى بك نبذة ٤١٣ ص ٢٥٢ .

<sup>(</sup>٢) نجيب الهلالي بك نيذة ٢١٢ من ٢٥١ .

<sup>(</sup>٣) نندة ٦٢ س ٣٧ -- ٣٨ .

<sup>(</sup>٤) نبذة ٣٧ه ص ٧٤٧ .

<sup>(</sup>۵) ص ۱۷۵ -- ۱۷۹

وحرمانه من حق الشفعة هو حرمان من حق مشروع أوجده الشارع لمصلحة جميع الناس ، ولم يستثن موظنى المحاكم والمحامين المنصوص عليهم فى المادة ٣٢٤/٢٥٧ المتقدمة من استثناءهم لنص على ذلك صراحة فى قانون الشفعة مع من استثناهم منه . والقول بأن الشفيع باستمال حق الشفعة يحل محل المشفوع منه ويعتبر أنه اشترى الصفقة من المشترى مباشرة هو افتراض قانونى لا يصح التوسع فيه .

# ١٢٧ - الوكلاء الممنوعود من شراء الأشياء المنوط بهم بيمها: جاء في المادة ١٥٩٦/٣٢٥/٢٥٨ :

« لا يجوز لمن يقوم مقام غيره بوجه شرعى Mandataires légaux كالأوصياء والأوليساء ، ولا للوكلاء المقامين من موكليهم Mandataires أن يشتروا الشيء المنوط بهم بيعه بالصفات المذكورة ، فاذا حصل الشراء منهم جاز التصديق على البيع من مالك المبيع اذا كان فيه أهلية التصرف وقت التصديق » .

وسبب المنع هو التعارض القائم بين مصلحة هؤلاء الوكلاء وواجبهم (۱). ومن رأى الشراح أنه ليس للوكلاء أن يشفعوا فى العقارات المنوط بهم بيمها لتوافر حكمة النص، فقد يتساهل الوكيل مع المشترى فى شروط البيع، اذ باستعاله حق الشفعة يجل محل المشترى فى جميع ما له وما عليه (۲).

ونحن من هذا الرأى ، وهو ظاهر ، الما اذا أراد الوكيل أن يأخذ الصفقة فيجب أن يتنحى عن مباشرة البيع .

١٢٨ - شفعة الوارث في البيع الحاصل الأمني في مرضى الموت :
 أورد الأستاذ زكى العرابي بك هذه الحالة ، وقال بشأنها ما يأتى :

<sup>(</sup>١) نجيب الهلالى بك نبذة ٢٦١ س ٢٦٣ وما بعدها .

<sup>(</sup>۲) نجيب الهــــلال بك نبذة ۲۹۱ ص ۲۹۷ — حلى عيسى باشا ، شرح البيم ، نبذة ۹۳۰ م ۲۹۴ — دى هلتس جزء ٤ بيع نبذة ۹۳ .

« قد نصت المسادة ( ٢٥٤) أنه لا ينفذ (١٠ البيع الحاصل من المورث ، وهو فى حالة مرض المورث ، لأحد ورثته ، الا اذا أجازه باقى الورثة . فاذا باع المورث عقارا لأجنبى ، وهو فى مرض الموت ، وكان الوارث شفيما لهذا العقار ، فلا يجوز له استمال الشفعة الا باجازة الورثة ، والا فلا يمكنه تملك العقار المبيع بالشفعة (٣ » .

وتحن نرى — بشـأن جواز الشفعة أو عدم جوازها فى هـذه الحالة — وجوب التغرقة بين فرضين :

- (١) أن يكون البيع بأقل من القيمة .
  - (٢) أن يكون البيع بمثل القيمة .

وذلك لأن نص المادة ٣٢٠/٢٥٤ مستمد من الشريعة الاسلامية ، وقد أعطى القهاء البيع الوارث في مرض الموت حكم الوصية ، لاقتراض أنه ليس بيعا حقيقيا ، وأنه في الواقع يستر هبة أريد تشكيلها بشكل البيع تخلصا من قيد اجازة الورثة ، ولذلك يجرون في هذا البيع أحكام الوصية (٣) .

واختلف الشراح والحاكم فى حكم البيع بمثل القيمة لاختلاف فتهاء الشرع: فاتبع بعض الشراح والحاكم (<sup>(3)</sup> رأى الامام أبي حنيفة فى أن البيع لا يجوز لوارث ، ولو بمثل القيمة أو أضعافها ، الا بتصديق باقى الورثة ، دفعا لايثار بعضهم بالأعيان ، وذلك لأن الناس لهم أغراض فى المين ، فلا يجوز للمورث ايثار بعض الورثة مها .

واتبع البعض الآخر من الشراح والحاكم (<sup>(ه)</sup> رأى الصاحبين في أنه لاحق

<sup>.</sup> n'est valable (1)

<sup>(</sup>۲) العرابي بك س ۳۸ .

<sup>(</sup>٣) نجيب الهلالي بك نبذة ٣٩٦ ص ٧٤٠ — ٧٤١.

<sup>(</sup>٤) هالتون ۲ س ۸ — استئناف مختلط ۲۰ مارس ۱۹۲۲ ( ۳۲ ص ۲۶۸ ) .

 <sup>(</sup>٥) دى هلتس جزء ٤ ييم نبذة ٢٨ - استثناف أهلي ١٤ أبريل ١٩١٤ ( دائرة حسن جلال بك وستر كلايكوت وعمد شكرى باشا ) الصرائم ١ رقم ١٣٤١ م. ١٩٠٠ .

لباق الورثة فى الاعتراض ، لأن القرينة المفترضة فى المسادة ٣٢٠/٢٥٤ ليست قرينة قاطمة ، بل انها تقبل الدليل العكسى ، فقد يكون البيع حقيقيا لا ساترا لوصية ، وفي هذه الحالة يجوز للوارث اثبات عكس هذه القرينة .

والرأى الثاني أعدل (١) .

ومن رأينا أنه تجوز الشفعة فى الحالة الثانية ، ولا تجوز فى الحالة الأولى ، لأن الشفعة لا تجوز الا فى البيوع ، فلا تجوز فى الهبة والوصية ، والقاعدة أنه اذا اتصف المقد بغير صفته الحقيقية لا يعول على الشكل الظاهر للمقد ، ويكون للشفيع أن يثبت حقيقته بكل طرق الاثبات .

## تزاحم الشفعاء

١٢٩ — يجب التفرقة بين حالة ما يكون الشفعاء من طبقات مختلفة ،
 أو من طبقة واحدة .

١٣٠ — (١) الشفعاء من طبقات مختلفة — اذا كان الشفعاء من طبقات مختلفة طبقت القبرة الأولى من المادة ٧ ، ونصها :

"En cas de concours de plu- الحق في « اذا تعدد الشفعاء يكون الحق في » sieurs préempteurs le droit de préemption appartient :

En premier lieu, au nu propriétaire; . أولا --- لمالك الرقبة

En deuxième lieu, au copro- ثانيا — للشريك الذي له حصة priétaire;

En troisième lieu, à l'usufruitier:

ثالثا — لصاحب حق الانتفاع .

En quatrième lieu, au propriétaire voisin". . « دابعا — للجار المالك ».

وليس لأحد من هؤلاء الحق فى الشفعة اذا وجد من يتقدم عليه فى المرتبة بحسب هذا الترتيب .

<sup>(</sup>١) نجيب الهلالي بك نبذة ٣٩٨ س ٣٤٣ - ٢٤٤ .

فاذا لم يستعمل أحدهم حقه في الشفعة حل محله الذي يليه .

۱۳۱ — (۲) الشفعاء من طبقة واحدة — اذا كان الشفعاء من طبقة واحدة طبقت الفقرة الثانية من المادة ٧ ، ونصها :

"S'il y a concours de plusieurs أ فاذا تعدد مالكو الرقبة أو nus propriétaires, copropriétaires ou usufruitiers le droit de préemp- الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع d'eux dans la proportion de ses قدر نصيه . قدر نصيه .

Entre voisins la préference واذا تعدد الجيران يقدم منهم من appartiendra à celui qui peut تعود على ملكه منفعة من الشفعة أكثر tirer de la préemption un plus من غيره ».

فالنقرة الثانية من المــادة v تفرق بين حالة تعدد مالــكى الرقبة أو الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع من جهة ، وحالة تعدد الجيران من جهة أخرى .

۱۳۲ - مالز تعدد مالكي الرقبة أو الشركاء أو أصحاب من الانتفاع:
« اذا تعدد مالكو الرقبة أو الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع فاستحقاق كل منهم للشفعة يكون على قدر نصيبه dans la proportion de ses droits ».

و يمكن التساؤل هنا عما اذاكان المراد من النصيب هو النصيب فى المقدار أو القيمة ؟ .

يقول فتحى زغلول باشا (١٦) ان الرأى الذى يجب اعتباره هو القيمة ، قياسا على ما جاء فى القانون فى حق الجار المالك ، اذ نص على أنه يجب أن تكون قيمة المقار المشفوع به مساوية لنصف قيمة العقار المشفوع على الأقل .

أما دى هلتس فيعتبر النصيب في المقدار (٢٠) . ونحن نفضل هذا الرأى .

<sup>(</sup>۱) ص ۹۰

<sup>(</sup>۲) نبذة ۸۷ .

ويلاحظ أن حكم الفقرة الثانية من المسادة ٧ ينطبق على مذهب الامام الشافعي والامام مالك ، لا على رأى الامام الأعظم الذي يرى القسمة بين الشفعاء بالنسبة لمسكم كما تقدم (١) .

۱۳۳ - مالة تعدد الجيراله - اذا تعدد الجيران يقدم منهم من تعود على ملكه منفعة من الشفعة أكثر من غيره (٢٠).

La préférence appartiendra à celui qui peut tirer de la préemption un plus grand avantage pour son fonds.

والقاضى هو الذى يقدر ذلك على حسب الأحوال (٢٠). وعند الشك تكون الأولوية للمشترى ، وبذلك لا تخرق حرية التعاقد (١٤). وفي هذا تطبيق للقاعدة التي تقرر تفضيل واضع اليد عند التساوى pari causa melior est causa . possidentis

وللحكم فيمن يعطى الأولوية من الجيران تجب مراعاة موقع عقاركل منهم وتخصيصه وضرورة توسيمه اذاكان لا يغ بتخصيصه الحالي<sup>(ه)</sup>.

أما الوجهة الشخصية للشفيع فلاتهم ، فلا يدخل فى اعتبار المحكمة الفوائد الشخصية التي يستطيع الشفيع اجتناءها من الشفعة ، بل تعتبر العقارات متساوية

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٤٨ .

 <sup>(</sup>۲) اسسنثناف مختلط ۳۱ مارس ۱۹۰۶ ( ۱۱ س ۱۸۱ ) المجموعة الرسمية المختلطة
 ۲۷ س ۲۰۰ ، ۲۱ أبريل ۱۹۰۶ ( ۱۱ س ۲۰۶ ) ، ۱۰ مايو ۱۹۰۶ ( ۱۱ س ۳۳۳ )
 س ۳۳۳ ) الاستقلال ٤ س ۲۶۲ ، ۱۲ يونيه ۱۹۰۶ ( ۱۱ س ۳۳۰ ) .

 <sup>(</sup>۳) استثناف مصر الأهلية ٦ ديسمبر ١٩٢٧ المحاماة ٨ رقم ٣١٧ ص ٤٨٨ — فتحى
 زغلول باشا ص ٨٩ .

 <sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۲۱ ابریل ۱۹۰۶ ( ۱۱ ص ۲۰۰ ) ۱۲۰ ینایر ۱۹۰۶ ( ۱۹۰ ص ۳۳۰ ) المجموعة الرحمیــة المختلطة ۲۹ ص ۳۸۳ — قارن زکی العرابی بك نبـــنـة ۲۷ ص ۳۸۰ — م ۲۷ .

<sup>(</sup>ه) استثناف مختلط ۱٦ يونيه ١٩٠٤ ( ١٦ ص ٣٣١ )، ٧ مارس ١٩٠٧ ( ١٩ ص ١٦٦) .

من هذه الوجهة <sup>(١)</sup> .

كذلك لا يعتبر — عند الحكم فى الترجيح أو التقدم — المضار أو نقص التيمة المحتمل ترتبها عن فروض لا يوجد ما يبعث على تحققها <sup>(77)</sup> .

فان كان بين الشفعاء المجاورين شفيع مجاور من حد واحد ، وكان للمشفوع به حق ارتفاق ، جاز أن يكون هذا الجار هو الأحق بالشفعة من غيره ، لأن له منفعة خاصة من الشفعة ، وهي ابطال حق الارتفاق المترتب على عقاره<sup>(٣)</sup>.

وقد حكم بأنه اذا حصل التزاحم بين جارين للمقار المشفوع ، وكان عقاراهما مثقلين بحقوق ارتفاق ، تكون الأولوية لمن كان عقاره مثقلا بمحقوق ارتفـــاق أوسع نطاقا وأشد عبثا من التي تثقل عقار الجار الآخر<sup>(1)</sup> .

وحكم بأنه اذا كان التزاحم بين جارين شفيعين لـكل منهما حق ارتفاق بالرى servitude d'irrigation على الأرض المشفوعة ، ولكن أحدهما جواره من جهة واحدة ، فى حين أن جوار الآخر من جهتين ، فان الأخير هو الذى يفضل (٥٠).

وأنه اذا كان التزاحم بين جارين عقار أحدهما أكبر وأحسن موقعا من عقار الآخر ، تكون الأولوية لصاحب العقار الأصغر ، لأنه بضمه الى العقار المشفوع يحصل على منفعة أكثر من الجار الآخر ('').

وقضت المحكمة المختلطة بتفضيل صاحب العقار الأصفر على صاحب العقار الأكبر الذي لعقاره شكل منتظم une forme parfaitement régulière ، وله

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۷ مارس ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۱۹۹ ) ۱۲ ابریل ۱۹۱۳ ( ۳۵ س ۲۷۹ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۱ ابریل ۱۹۰۶ (۱۲ ص ۲۰۶) .

<sup>(</sup>٣) فتحي زغلول باشا ص ٨٩ .

<sup>(</sup>١) استثناف مختلط ٢٤ ابريل ١٩٢٣ ( ٣٥ ص ٤٠٠ ) .

<sup>(</sup>ه) أستثناف مختلط ١٠ مارس ١٩٢٥ ( ٣٧ ص ٢٧١ ) .

<sup>(</sup>٦) استثناف مختلط ١٦ مايو ١٩٠٧ ( ١٩ س ٢٦٣ ) ، ٢١ ابريل ١٩٠٤ ( ١٦ س ٢٠٤ ) .

اتصال بالطريق العام من ثلاث جهات (١).

و يرى بعض الشراح أن الترجيح يجب أن يكون دائما لجار واحد ، كما هو ظاهر من النص ، حيث يعبر عمن يكون له التقدم بصيغة المفرد (٣) .

و يرى البعض الآخر جواز القسمة بين الجيران عند التساوى <sup>(٣)</sup> .

وبهذا الرأى الأخير قضت محكمة الاستثناف المختلطة ، اذ قررت أن حق الشفعة منشؤه الشريعة ، والشريعة تجيز بحسب الأحوال القسمة بين الجيران المتمددين ، ولا يمنع نص الفقرة الأخيرة من المادة جواز القسمة (<sup>1)</sup> .

وهذا يتفق مع ما قرره قانون الشفعة في مواضع أخرى من جواز التقسيم (٥٠).

ُ وَحَيْثُ أَنْ هَــَذُهُ المَسَأَلَةُ هَى مَنَ الوقائمِ المُتَرُوكَةُ لَنظرَ القاضى لَتَفَــَدَيْرُهَا حَسَب ظروف كل قضية .

« وحيث أن تقرير الحبير أسهب فى يسان هــنا الموضوع وسمم شهادة الشهود وعاين الأرض وبين موقعها المستطيل وطرق ربها وشرح المضار والمزايا التي تنتج من تفضيل أحــد الطرنين على الآخر ، وتوصل بعد هذا البحث الى الحل الذى ذكره فى تقريره وأخذت به عكمة أول درجة ، وهو تقسيم أرض الشفعة بين المستأنف عالمستأنف عليه الى قسمين غير متساوبين ، أحدهما يعطى للشفيع ، وهو المستأنف عليه الأول ، وهو الحجاورلأوضه ، ومقداره هدان و ١٠ قراريط و ١٧ سهما ، وقد لاحظ أيضا مقدار الثمن الواجب دفعه من الشفيع للأسباب التي أبداها في تقريره .

وحيث أن المحكمة بعد اطلاعها على تقرير الحبير وأعمداله الفصيلة تفصيلا تاما نرى
 الأخذ بالتقرير المذكور لكونه أقرب للعدل ولوحظ فيه المنفعة التى تعود على كل من الطرفين
 من الشفعة ومنع الضرر الذي يتوقع حصوله لو استأثر أحدهما بجميم الصفقة »

<sup>(</sup>١) استئناف مختلط ۷ مارس ۱۹۰۷ ( ۱۹ س ۱٦٩ ) .

<sup>(</sup>۲) فورجیر ص ۳۱٦ و ۳۱۷ .

 <sup>(</sup>۳) دی هلتس نبذة ۹۰ — فتحی زغلول باشا س ۹۰ — زکی العرابی بك نبذة ۲۷ س ۶۲ — استثناف مصر الأهلبة ٦ دیسمبر ۱۹۲۷ ( دائرة محمد مصطفی بك وزکی برزی بك وعبد الباقی زكمی الفشیری بك ) المحاماة ۸ رقم ۳۱۷ ص ۴۸۸ ، وقد جا، فیه :

<sup>(</sup>٤) استنئاف مختلط ۲۱ ابریل ۱۹۰۶ (۱۲ ص ۲۰۰ ) .

<sup>(</sup>ه) دی هلتس نبذة ۹۰ .

ولكن المحكمة المختلطة عادت بعد ذلك فقررت أن قسمة العقار المشفوع التى كانت مقررة فى الشريعة الاسلامية قد ألناها قانون الشفسة الذى يعطى فى حالة التزاحم الأولوية للجار الذى تعود على عقاره منفعة أكثر من غيره ، ولا يقرر القسمة الا فى حالة التزاحم يين ملاك الرقبة أو الشركاء فى الملك أو أصحاب حقوق الانتفاع (١).

ونحن نفضل هذا الرأى .

١٣٤ — للب بعض الشفعاد كل المبيع — اذا كان العقار الشفوع شفعاء عديدون ، ولكن لم يطلب الشفعة منهم الا بعضهم ، وجب أن تكون العين المشوعة كلها من حق الطالبين (٢) .

وكذلك اذا طلبوا الشفعة ، ولكن سقط حق بعضهم لتقديمه بعـــد الميعاد القانوني ، فلا يوجد ما يمنع من أن تكون العين الشفوعة كلها من حق الباقين (٢٠).

## المشترى أحد الشفعاء

1**٣٥** -- المجموعة المدنية -- كانت المادة ٩٥ من المجموعة المدنيسة المختلطة تنص على أن للشريك فى الملك المشاع الأخذ بالشفعة ممن اشترى وصار شريكا مثله ، وعليه أن يشارك فيا أخذه بالشفعة جميع شركائه فى المين اذا طلبوا ذلك .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۲ فبرایر ۱۹۲۷ ( ۳۹ س ۲۰۹ ) .

 <sup>(</sup>۲) راجع مصر ۲۲ يونيــه ۱۸۹۹ ( دائرة الفضــاة أمين على وتسطندى حجار و كحد
 نوفيق ) الحقوق ۱۶ ص ۳۹ه . وقد جاء فى هذا الحسكم أيضا أنه فى هذه الحالة تقسم المين
 بين الطالبين على عدد الرؤس . ولكن يلاحظ أن هذا الحسكم صادر قبــل قانون النفعة ،
 ولا ينفق مع نس الفقرة الثانية من المادة ٧ التي تقضى بقسمة الدين بحــب الأنصباء كما سبق .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢١ مايو ١٩٠٨ ( ٢٠ ص ٣٤٣). وقد جاء في هذا الحكم
 أنه اذا طلب الثفعة شريكان في حالة بيع شريك آخر حصت ، وسقط نحق أحد الشفيعين لبقديم طلبه بعد للبعاد فلا يوجد ما يمنع الشفيع الآخر من طلب الشفعة في كل الحممة المبيعة .

ولم تنص المجموعة المختلطة على حالة ما اذا طلب الشفعة جار وكان المشترى جارا أيضا .

ولم تأت المجموعة الأهلية بنص المادة ٩٥ مختلط، ولا بأى حكم خاص بالحالة التي تتوافر فيها أسباب الشفعة في المشترى .

وقد تضار بت الأحكام المختلطة والأهلية بسبب ذلك .

فقضت محكمة الاستئناف المختلطة بأن لا شفعة للجار من المشترى الجار (١٠).

ثم قضت بجواز الشفعة ولوكان المشـــترى جارا ، وبائنه تجب قسمة العقار المشفوع بين الجار المشترى والجار طالب الشفعة <sup>(٧)</sup> .

وقضت بعض المحاكم الأهلية بأن لا شفعة من شفيع (٣٠٠٠

وقضى بعض آخر بأن لا أصل للقول بأن الشفيع لا يأخذ من شفيع مثله ، بل انه يجوز الأخذ من المشترى الشفيع ومقاسمة طالبي الشفعة له <sup>(۱)</sup> .

١٣٦ — قانورد الشفعة — أراد قانون الشفعة الجديد أن يضع حدا للخلاف فى قضاء الحاكم بسبب نقص النص فى المجموعة المختلطة وعدم النص أصلا فى المجموعة الأهلية كما تقدم ، فجاء بالمادة الثامنة التى نصها :

« يثبت حق الشفعة وتراعى الأحكام المقررة فى المادة السابقة ( المادة ٧ ) فيا يتعلق بالأولوية ، ولوكان المشترى حائزا لما يجعله شــفيما باعتبار ما ذكر فى المادة الأولى » .

<sup>(</sup>۱) ۱۶ يناير سنة ۱۸۹۲ (٤ س ۱۳۳) .

<sup>(</sup>۲) ۱۲ يونيه سنة ه ۱۸۹ (۷ ص ۳۹۱) .

<sup>(</sup>۳) راجع استثناف مصر ۱۷ نوفمبر سنة ۱۸۹۸ الفضا ۳ ص ۱۳۹ ، ۱۰ دیسمبر ۱۸۹۸ ( دائرة سعــد زغلول بك ومسیو دی هلتس ومستر کوغلن ) الفضا ۳ ص ۱۷۱ ، ۱۰ یونیه ۱۸۹۹ الحقوق ۱۶ ص ۱۹۰ — مصر الابتدائیة ۲۲ نوفمبر سسنة ۱۸۹۸ ( دائرة أحمد قتمی بك وأحمد عرفی بك والفاض عمد صالح ) الفضا ۳ ص ۱۷۹ .

 <sup>(3)</sup> راجع: الاسكندرية حكم استثناق ٢٩ ابريل ١٨٩٧ الفضا ٤ ص ٣٠٠ ٣٠٠
 ديسمبر ١٨٩٧ الفضا ٥ ص ٧٩ — استثناف ١٢ يناير سنة ١٨٩٩ الفضا ٦ ص ١٨٩ .

"Le droit de préemption subsiste et la règle établie à l'article précédent qui détermine la préférence est applicable même dans le cas où l'acquéreur se trouverait dans les conditions prévues à l'article premier pour se rendre lui- même préempteur".

و يؤخذ من هذه المادة أن المشترى يكون له الحق فى الشفعة والتزاحم مع غيره اذا توافرت فيه الشروط اللازمة لطلب الشفعة .

غير أنه يجب أن يلاحظ أن المشترى ليس ملزما بمراعاة الاجراءات المدونة بالقانون لاستمال حق الشفعة ، لأنه فيا يختص به لا يشفع بالمغى الحقيق للسكلمة ، فانه لا يحصل على ملكية جديدة بالحلول فى شراء شخص آخر ، وانما هو يستبقى ملكا قد حازه قبل ذلك ، متمسكا بأولوية مستنداته لدفع دعوى طالب الشفعة (١).

۱۳۷ — المشترى ليسى من مرتبة الشفعاء — لا خلاف بين الشراح والحاكم فيا اذاكان الشفعاء من درجات مختلفة ، وتوافرت فى المشترى أسباب الشفعة ، فإن قاعدة الترجيح المبينة فى المادة السابعة تطبق حينتذ ، كما هو مذكور صراحة فى المادة الثامنة .

فاذا كان المشترى أحد الشركاء فى الحصة المبيعة ، وطلب الجار الأخذ بالشفعة ، وجب ترجيح الشريك المشترى على الجار الشفيع . وكذلك اذا كان المشترى هو الجار ، وطالب بالشفعة الشريك فى الحصة المبيعة ، فانه يجب ترجيح الشريك على الجار ، لأنه أسبق منه فى المرتبة .

۱۳۸ -- المشترى من مرتبة الشفعاد -- وانما انتسم الشراح والمحاكم فى الحالة التى يكون فيها الشفعاء من مرتبة المشترى ،كما اذا بيم لشريك حصة شائعة ، وطلب باقى الشركاء فى الحصة المبيعة الأخذ بالشفعة ، فهل يتميز المشترى ولا تمجوز شفعة ، ويقسم المبيع بين الشفعاء

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۰ مارس ۱۹۲۰ ( ۳۷ س ۲۷۰ ) .

والمشترى .

يقول رأى بجواز الشفعة ، على أن تقسم الصفقة المبيعة بين طالب الشفعة والمشترى (١) .

ويقول رأى آخر بعدم جواز الشفعة لعدم النص (٢٠) .

## ١٣٩ – مجج القائلين بجواز الشفعة 🗎

(۱) ان حق الشفيع فى الشفعة حق مطلق ما لم ينص على تحريمه ، فالشفعة حق ثابت لكل من تتوافر فيه شروط الشفعة ، وحسبه التمسك بالمادة الأولى من القانون ، وهى مصدر الحق وأصله ، فلا يحرم منه صاحبه الا بنص صريح ، مهما كان هذا الحق ممقوتا واستثنائيا . ومن للبادىء الشرعية أن المطلق

<sup>(</sup>۱) من هذا الرأى : منفلوط الجزئية ۱۱ ديسمبر ۱۹۲۶ ( الفاضى عبد العزيز كامل ) المحاملة ٥ رقم ٣٨٨ ص ٥٠٩ الجدول العشرى الأول للمحاملة رقم ٣٨٠٠ .

بني سويف الابتدائية ٣٠ ديسمبر ١٩٢٧ في الفضيه تمرة ١٩٧٥ سنة ١٩٢٦ ( لم ينشر ومشار اليه في حكم بني سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر ١٩٢٨) .

وهسار الله في خسيم بني سويف اديبندايه ۱۰ ا دوبر ۱۱۲۸) . بني سويف الابتدائية ۱۰ اكتوبر سنة ۱۹۲۸ ( دائرة القضاة كامل حنا وبادير يوسف واساعيل مجدى ) المحاماة ۹ رقم ۲۵ م ۴۲۷ .

دی هلتس نبذة ٤٦ و ٩١ .

فتحی زغلول باشا س ۹۰ و ۹۱ .

<sup>.</sup> زكى العرابي بك نيذة ٦٨ ص ٤٣ .

حامد فهمی بك ( المشتری الشفیم كغیره من الشفعاء اســـتحقاقا ومزاحمة ) المحاماة ۸ . ۲۹۱ .

عبد السلام ذهني بك « في الأموال » نبذة ٥٠٦ ص ٦٩٣ .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ۲ ايريل ۱۹۱۳ ( ۲۰ ص ۲۷۹ ) .

طنطا الابتدائية ١٧ مايو ١٩٢٠ المحاماة ١ ص ٣٤٠ رقم ٦٢ .

الاسكندرية الابتدائية ١٢ ايريل ١٩٢٣ المحاماة ٤ رقم ٩٨ ص ١٤٠ .

بنى سويف الابتدائية ٢٨ يناير ١٩٢٦ فى الفضية نمرة ٧٣٨ ســـنة ١٩٢٥ ( لم ينصر ومثار اليه في حكم بنى سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر ١٩٢٨ ) ·

استثناف أسيوط ۲ مارس ۱۹۲۷ ( دائرة على حسين باشا واسماعيل الحسكيم بك وعمد توفيق حتى بك ) المحاماة ۷ رقم ٤٧٤ س ٤٨٤ الحجبوعة ٢٨ رقم ٨٥ س ١٦٠ .

يجرى على اطلاقه اذا لم يقم دليل التقييد نصا أو دلالة ، ولا وجود لنص التحريم أو التقييد في هذه الحالة ، لأن الشارع حصر وجوه التحريم في المواد ٣ و و ٥ و ٥ من القسانون ، ثم فرغ منها وأتى على أحكام التزاح ، فلو كان مراده تحريم الشفعة على الشريك أو الجار متى كان المشترى شريكا أو جارا لما فاته أن ينص على ذلك نصا خاصا ، والمقام مقام حرمان من حق ثابت أصلا ، أسوة بما نص عليه صراحة في المادة ٥ من أنه لا يصح الأخذ بالشفعة من الموهوب له ولا ممن تملك بغير المبايعة ، أو كان الشارع على الأقل قد ألحق بهذه المادة عبارة « ولا من المشترى اذا كان ممن لهم حق الشفعة في هذه الحالة ، بل انصرفت الى النص لمن نتا مم تنظيم التفاصل أو الأولوية ، في هذه الحالة أيضا ، ولكنه خشى اغفال النص على تنظيم الترتيب الوارد في المادة السابعة (١) .

(٢) ان ما يقال من عدم توافر حكمة الأخذ بالشغمة من مشتر هو شريك في المين أو جار لها من قبل ، وهو دفع الأذى المحتمل من الشريك الدخيل أو الجار الحادث مردود بما دونه الفقهاء في كتب الشريعة ، وهي مأخذ الشفمة ، من أن سببها الاتصال بالشركة أو الجوار ، وهذا الاتصال هو الأصل والحكم المطرد ، وهو مظنة الضرر بقطع النظر عن ايجاب تحققه وتوافر وجود الحكمة في كل شفعة ، ومن أجل ذلك أثبتها العلماء لكل شريك أو جار ، وجد الضرر أو لم يوجد الضرر كما أثبتوها للمشترى يزحم بها غيره من الشفهاء اذا كان أقوى منها سببا ، ويزحمونه اذا قوى سببهم على سببه ، أو يتقاسمونها اذا تساووا في السبب (٢) .

(١) حكم بني سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر ١٩٢٨ .

 <sup>(</sup>۲) راجع مقال الأستاذ حامد فهمی بك س ۲۹۲ و ۲۹۷ وما بعدها وحكم بنی سویف الابتدائیة ۱۰ اكتوبر ۱۹۲۸.

- (٣) انه وان كان القانون لم ينص على حاله تزاحم الشفهاء والمشترى ان كانوا فى مرتبة واحدة ، فانه لم يكن فى حاجة مطلقها الى النص صراحة على جواز الشفعة فى هذه الحالة ، وعلى قسمة العين بين أسحاب الدرجة الواحدة شفعاء ومشترين ، لأن نص الفقرة الثانية من المادة السابعة من قانون الشفعة يغنى عن هذا النص (١).
- (٤) ان استناد الرأى الخالف الى الغاء المادة ٥٠ مدنى مختلط قديمة التى كانت تنص على حق الشريك فى الشفسعة من المشترى الشريك استناد ضعيف ، فان تلك المادة لم تلغ لناتها ، ولا كان الالغاء مقصورا علها ، بل تناول فصل الشفعة برمته ، لقصوره وايجازه ، واستعاضة الشارع عنه وعن مثيله فى القانون الأهلى بقانون خاص ، تناول نص المادة ٥٠ وأكثر منها ، ولا يمكن أن يؤخذ من الغائها عدول الشارع عن العمل بمضمونها (٢٧).
- (٥) ان امتياز أحد الشركاء بالصفقة وحرمان آخرين منها يخل التوازن بين أنصبتهم .

# • ١٤٠ — عجج القائلين بعدم جواز الشفعة :

(۱) ان الشفعة انما شرعت الضرورة ، وهي منع الأذى المحتمل من وجود شريك حادث في ملكية حصة شائعة في العقار غير القسوم ، أو من وجود جار جديد ، بمعنى أنها حق استثنائي قرره الشارع لضرورة خاصة وان ترتب عليه المساس بحق الملك . ومن ثم وجب الاحتراس من التوسع أو الخروج عن النصوص التي جاءت خاصة بتشريع الشفعة (٢٠) . فيجب عدم التوسع في نص المادة ٨ ، الا بقدر ما يرمى اليه ، وهو تطبيق أحكام المسادة السابعة فيا يتعلق بالأولوية فقط دون غيرها ، فمالك الرقبة يشفع في شراء الشريك الذي له حصة

<sup>(</sup>١) حكم بنى سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر ١٩٢٨ -- حامــد فهمى بك ص ٢٧٢.

<sup>(</sup>٢) حكم بني سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر ١٩٢٨ .

<sup>(</sup>٣) استئناف أسيوط ٢ مارس ١٩٢٧ — مختلط ١٢ أبريل ١٩١٣ (٢٥ ص٢٧٠).

مشاعة ، وهذا يشفع فى شراء صاحب حق الانتفاع ، وهذا يشفع فى شراء الجار المالك ، والجار الذى تعود على ملكه منفعة أكثر من غيره يشفع فى شراء هذا النير . أما لو تعدد مالكو الرقبة أو الشركاء أو أصحاب حق الاتفاع وكان أحدهم مشتريا فلا شفعة ممن هم فى درجته فيا اشتراه ، لعدم النص على ثبوت حق الشفعة فى هذه الحالة من جهة ، ولا تنفاء الضرر من جهة أخرى (١) .

(٢) يقول المارضون لهذا الرأى ان حق الشريك فى الشفعة حق مطلق ، بحيث يكون الشفيع على قولهم حق الأخذ بالشفعة مطلقا بمجرد حصول البيع ، وان القانون لم ينص على استثناء حالة المشترى الحائز لما يجعله شفيعا من هذا الاطلاق .

ولكن النص المشار اليه وان أطلق حق كل شريك فى الأخذ بالشفعة فانه لم يطلق له هذا الحق ضدكل مشتر ، وعليه فلا يمكن صرف هذا الاطلاق أيضا الى المشفوع منه الشريك على المشاع لعدم النص . يؤيد ذلك أن القانون قد عنى بوضع نص خاص بالمشترى فى حالة خاصة أوضحها فى المادة الثامنة منه ،

 <sup>(</sup>۱) استثناف مصر الأهلية ٢٤ نوفمبر ١٩٢٧ ( دائرة على سالم بك ومحمد فريد الشافى
 بك ومحمود المرجوش بك ) المجموعة ٢٩ رقم ١٤٢ ص ٣٣٤ .

وتقول محسكة طنطا الابتدائية في حكمها الصادر في ١٧ مايو سنة ١٩٢٠ (دائرة الفضاة عبد الحميد بدوى وخليل عفت وصالح جفر) المحاماة ١ رقم ٦٢ من ٣٤٠ :

<sup>«</sup> وحيث ان قصر النمى فى المادة الثامنة على أحكام الأولوية بننى جواز القباس ، وذلك عفهم المخالفة ، خصوصا أن العلة النى بنيت عليها قاعدة النفسيم للقررة فى المادة المابعة متنفية فى هده الحالة ، اذ أنه اذا جاز التفسيم بين الشفعاء لعدم وجود وجه لتفضيل أحدهم على المابقين ، ولأن الأذى بالمعربك الجديد يعركهم جيما ، فسلا وجه النفسيم بين الشفيع بالشركة والمشترى العربك ، لأن الأذى متنف ، ولأنه لم يجد بالشراء الا أن المشترى زادت حصته باعتباره شريكا وقمس عدد المعركاء واحدا ، ولأن القسيم اذا جاز كان معناه يجب ألا يستأثر أحد العركاء بنصيب غيره من المعركاء ، ويجب أن يتنفع المعركاء جيما به اذا طلبوا ذلك ، وليس ذلك غرض الشفعة ، ويجب اذن كلاكان المشترى حائزا لما يجمله شفيما أن يختص وحده بما اشتراه اذا لم ينفع فى الدين المبيدة من كان أقوى منه سببا ، ويكون تعامله بالمعراء مع المالك وجبه تفضيل له على غيره بمن هم فى درجته » .

وهى الحالة التى يكون فيها المشترى شفيما ، وطالب الشفعة أســبق منه باعتــبار قاعدة الأولو بة المذكورة فى المادة السابعة <sup>(١)</sup> .

(٣) يقول الرأى المسارض ان أحكام الشريعة قد أجازت الشفعة من الشريك، ومن ثم وجب حمّا الرجوع الى تلك الأحكام. وهذا قول مردود، لأن مادة الشفعة وان كانت مأخوذة أصلا من الشريعة الاسلامية، الا أن القانون المدنى قد وضع لها على التعاقب نظاما متفقا مع الضرورة التي أوجدتها، بحيث لا يصح الخروج عن أحكام النصوص التي اكتنى الشارع المصرى بوضها لها وحصرها فيها دون غيرها من الأحكام الخاصة بالشفعة في كتب القماء.

وقد كان الشريك على المشاع أن يأخذ بالشفعة نصيبا مناسبا لحصته فيما اشتراه شريكه من القانون المدنى المختلط التي أنفيت . الحتلط التي أنفيت .

ولكن التشريعين المدنيين الجديدين المختلط والأهلى فيا يختص بالشفعة قد جاءا بقانونى ٢٦ مارس سنة ١٩٠١ للثانى ، في نصوص واحدة . وقد نص فى أولها على الغاء المواد من ٩٣ الى ١٠٠١ من القانون المحدنى المختلط ، وبذلك تكون المادة هه السابق الكلام فيها قد ألنيت فى قانون الشفعة الجديد للمحاكم المختلطة (٢٢).

(٤) يقول الرأى المعارض بأن لاحاجة للشارع الى النص صراحة فى قانون الشفعة على قسمة العين بين أسحاب الدرجة الواحدة شفعاء ومشترين ، اكتفاء بنص الفقرة الثانية من المادة السابعة ، وهذا قول مردود أيضا ، لأن المادة السابعة من قانون الشفعة نصت فى الفقرة الأولى منها على أن يكون الحق فى الشفعة فى حالة تعدد الشفعاء على التفاضل ، وبالترتيب المذكور فيها ، ثم

<sup>(</sup>۱) استئناف أسيوط ۲ مارس ۱۹۲۷ .

<sup>(</sup>٢) حكم استثناف أسيوط ٢ مارس سنة ١٩٢٧ .

نصت فى الفقرة الثانية منها على حالة تعدد الشفعاء من مالكى الرقبة أو الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع فيا بين كل فريق منهم ، ومعنى هذا النص صريح فى أن الفقرة الأولى منه تقتضى تعدد الشفعاء من درجات مختلفة ، والفقرة الشانية تقتضى حالة تعدد الشفعاء من درجة واحدة ، وفى كلتا الحالتين يكون الأخذ بالشفعة من مشتر غير شفيع .

و بما أن المادة الثامنة من القانون قد أتت بعد المادة السابعة ونصت على ما يأتى « يثبت حق الشفعة وتراعى الأحكام المقررة فى المادة السابقة فيا يتعلق بالأولوية ولو كان المشترى حائزا لما يجعله شفيعا باعتبار ما ذكر فى المادة الأولى » ، فهذا النص يدل صراحة على أن حق الشفعة يثبت الشفيع اذا كان الشفيع أسبق فى الدرجة ، بحسب ترتيب الفقرة الأولى من المادة السابعة ، من المشترى الحائز لما يجعله شفيعا بمقتضى المادة الأولى ، وعلى ذلك لا يكون الشفيع أن يشغ من شفيع الا اذا كان أسبق منه فى الدرجة بحسب الأولوية التى نصت عليها المادة السابعة فقرة أولى منها من قانون الشفعة (١٠) .

(ه) لا محل للقول بأن امتياز أحد الشركاء على المشاع بالصفقة وانفراده بها وحرمان باقى الشركاء منها يخل بالتوازن بين أنصبتهم ، لأن الشارع قد لاحظ فى ذلك انعدام علة الشفعة فى هذه الحالة ، لعدم وجود شريك جديد فى المقار المشترك ، هذا فضلا عن أن حكمة الشفعة ، انما هى دفع الأذى المحتمل من وجود شريك أو جار جديد ، لا دفع اختسلال التوازن بين أنصبة الشركاء ٢٠٠٠ .

١٤١ - رأينا - نحن من الرأى الأول للأسباب التى استند عليها ،
 ولأن هذا الرأى يتفق مع النص الفرنسى للمادة ٨ ، ولا يخفى أن نص المادة ٨
 وضع أولا بالفرنسية للمحاكم المختلطة ، ثم نقل كما هو للمحاكم الأهلية .

<sup>(</sup>١) استئناف أسيوط ٢ مارس سنة ١٩٢٧ .

<sup>(</sup>٢) حكم استثناف أسيوط وطنطا المتقدمين .

والغرض منه هو وضع حد للخلاف الذي كان سائدا بين الحاكم قبل صدور قانون ااشفعة ، فقد رأينا أن بعض المحاكم كان يقضى بأن لا شفعة من مشتر شفيع ، وبعضا آخر كان يقضى بأن الشفعة جائزة من المشترى الشفعة ، فقصد الشارع من وضع المادة فض هـذا الخلاف ، فقرر فيها أن حق الشفعة يبقى الشارع من وضع المادة فض هـذا الخلاف ، فقرر فيها أن حق الشفعة يبقى حائزا للشروط المذكورة في المادة الأولى للأخذ بالشفعة ما يكون المشترى المتواط المذكورة في المادة الأولى للأخذ بالشفعة المادة المادة الأولى المادة المادة المادة المادة المادة السابقة من حيث التفضيل في وأضافت المادة المادة المادة المادة المادة المادة المادة المادة المادة في هذه المادة وكان من اللازم اضافة هذه العبارة حتى لا يؤخذ من النص أن القانون قد عدل في حالة التزاح مع المشترى عن القاعدة التي قررها في المادة السابعة ، يخصوص ترجيح من يكون أقوى سببا من الآخر (٢٢) . ولم يكن الشارع في

 <sup>(</sup>١) وقد ترجمت في النسخة العربية بسارة ( ثبت حتى الشفعة ) . وهذه العبارة وردت أعضا في المادة الأولى ترجمة لعبارة : Le droit de préemption appartient .

<sup>(</sup>٢) وقد جاء في حكم محكمة بني سويف الابتدائية ١٠ اكتوبر سنة ١٩٢٨ :

<sup>«</sup> ان وجهة الحلاف في المسألة مرجمها خطأ الفريق التانى في تأويل تلك المادة ( المادة ٨ ) ، ولمل الحطأ ناشيء عن سقم النص العربي وترجمته ترجمته حرفية عن الفرنسية ، دون مراعاة الأسلوب اللنوى ، فأوهم خلاف المراد منه ، حتى فهم بعضهم أن النس خاص بلحدى صورتى النزاع ، وهي صورة ( مراعاة الأولوية ) ، غرج عن مدلولها أتحاد طبقة الشفيم والمشترى ، وهذا وهم ، والمراد هو « يتبت حتى الشفعة ولو كان المشترى حائزا لما يجمله شفيما باعتبار ما ذكر في المسادة الأولى ، همذا مع مراعاة الأحكام المفررة في المسادة المسابقة فيا يتعلق بالأولوية » . فاتبات حتى الشفعة هو المفصود أصلا ، وأما مراعاة الأولوية فأمر ثانوى متفرع عنه يجب العمل به عند وجوده ...

<sup>«</sup> وحيث انه يؤخذ من ذلك أن النس لا يرمى الى حصر المسألة فى دائرة ضيقة هى دائرة الأولوية ، انما قصد بها استقرار حالة كانت متار خلاف قبل وضع قانون الشفعة ...

وسنت المــادة الثامنة لحسم الخلاف ، وورد في صدرها نفس العبارة التي صدر جما المادة ــــ

حاجة الى النص على وجوب القسمة فى حالة اتحـاد الدرجة ، بأن كان الشفيع والمشترى مالكى رقبة أو شريكين أو صاحبى حق انتفاع ، وصدر المادة صريح فى أن حق الشفعة يبقى حتى فى الحالة التى تتوافر فيها فى المشترى شروط الشفعة .

# العقود التي تجيز الشفعة والتي لا تجيزها

٢ إ - لا تجوز الشفعة الا فى بعض الأحوال التى تنتقل فيها ملكية العقار من شخص الى آخر . وهذه الأحوال ليست واحدة فى الشريعة الاسلامية وفى القانون . ولذلك سنذكر أولا أحكام الشريعة الغراء ، ثم نأتى بأحكام القانون .

## فى الشريعة الاسلامية

المجهور عن مالك أن الشفعة انما تجب اذا كان التفعة انما تجب اذا كان انتقال الملك بعوض ، كالبيع وهبة الثواب والصلح والمهر والخلع وارش الجنايات وغير ذلك . وأما المنتقل بغير عوض ، كالهبة بغير ثواب والصدقة والوصية والارث ، فلا شفعة فيه . وبهذا قال الشافعى . وحكى عن مالك رواية ثانية فى المنتقل بهبة أو صدقة ، أن فيه الشفعة ، ويأخذه الشفيع بقيمته . وحكى ذلك عن ابن أبى ليلى . لأن الشفعة ثبتت لازالة ضرر الشركة ، وهذا موجود فى الشركة كيفاكان ، والضرر اللاحق بالمتهب دون ضرر المشترى ، لأن اقدام المشترى على شراء الشقص وبذله ماله فيه دليل حاجته اليه ، فاتنزاعه منه أعظم المشترى على شراء الشقص وبذله ماله فيه دليل حاجته اليه ، فاتنزاعه منه أعظم

<sup>—</sup> الأولى، وهي ( يثبت حق الشفة » ، ومن هنا يفهم أن هذه العبارة هي الفصودة أصلا
دون عبارة ( وتراعي أحكام الأولوية ) ، على خلاف ما يفهم من أسباب حكم محكة
استئناف أسيوط . على أن في النص الفرنسي لصدر المادة الثامنة لفظا أقوى دلالة من ثبوت
الحق ، فإن اللفظ subsiste يدل على وجوب استمرار حتى الشفعة وقيامه حتى ولوكان المشترى
صاحب حتى في الشفعة ، والمفهوم من ذلك توكيد حتى الشفعة في هذه الحالة مع مراعاة الأولوية
عند الاقتضاء ، فإذا لم يكن للأولوية وجه تمين العمل بالفقرة الأخيرة من المادة المابعة .

راجع أيضا مقال حامد فهمى بك ص ٢٦٦ وما بعدها .

ضررا من أخذه ممن لم يوجد منه دليل الحاجة اليه (١) .

فأما فيا ملك فيه الشقص بنير عوض ، كالوصية والهبة من غير عوض ، فلا تثبت فيه الشفعة ، لأنه ملكه بنير بدل ، كما لو ملكه بالارث <sup>(۲)</sup> .

الشفوع شقصا منتقلا بعوض . فالمنابلة — يشترط أن يكون المشفوع شقصا منتقلا بعوض . فالمنتقل بغير عوض أشبه الميراث . ولأن محل الوفاق هو البيع ، والخبر ورد فيه . وليس غيره في معناه . لأن الشفيع يأخذ من المشترى بمثل السبب الذي انتقل به اليه ، ولا يمكن هذا في غيره ، ولأن الشفيع يأخذ الشقص بثمنه ، لا بقيمته ، وفي غيره يأخذه بقيمته فافترقا (٢٠) .

١٤٦ — رأى الحنفية — لا تثبت الشفعة عند الحنفية الا بعقد البيع وما فى معناه من المعاوضات المالية . وعمدة الحنفية ظاهر الأحاديث ، وذلك أن مفهومها يقتضى أنها فى المبيعات ، بل ذلك نص فيها (<sup>3)</sup> .

فلا تجب الشفعة بما ليس ببيع ولا بمعنى البيع ، حتى لا تجب بالهبة والصدقة والميراث والوصية ، لأن الأخذ بالشفعة تملك على المأخوذ منه بما تملك هو ، فاذا انعدم معنى المعاوضة فلو أخذ الشفيع اما أن يأخذ بالقيمة أو مجانا ، ولا سبيل الى الأول لأن المأخوذ منه لم يتملك بالقيمة ، ولا الى الثانى لأن الجبر على التبرع ليس

(٣) المغني ه ص ٤٦٧ -- ٤٦٨ .

<sup>(</sup>١) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ – المغنى ٥ ص ٤٦٧ – ٢٨٥ – الحطاب ٥ ص ٣١٥ .

<sup>(</sup>٢) المهذب ١ ص ٣٨١ .

<sup>(</sup>٤) مرشـــد الحيران المادة ١٠٥ — المجلة المــادة ١٠٢١ — سليم باز على المــــادة ١٠٢١ — البدائم ٥ ص ١٠ — بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ .

بمشروع ، فامتنع الأخذ أصلا <sup>(١)</sup> .

وتثبت الشفعة سواء أصدر البيع من المالك نفسه ، أم من وكيله ، أم من النائب عنه (٢٠) .

و يشترط أن تكون المعاوضة معاوضة مال بمال (٢٦) . فاذا لم يكن البدل مالا معلوم المقدار فلا تصح الشفعة ، لأن جهالة الثمن تمنع الشفعة .

بناء على ذلك لا تجرى الشفعة فى حالة ما يتزوج رجل امرأة و يجل مهرها بيتا (<sup>4)</sup>. ولو تزوجها بغير مهر مسمى ثم باعها داره بمهر المثل تجب الشفعة . وكذلك لو جعل الدار بدل المهر المسمى عند العقد أو بعده ، فتثبت فيها الشفعة ، لأنه حينئذ مبادلة مال بمال ، اذ أن ما أعطاه من العقار بدل عما فى ذمته من المهر <sup>(6)</sup>.

ولو تزوج امرأة على دار على أن تردالمرأة عليه ألفا ، فلا شفعة فى شىء من الدار عند أبى حنيفة ، وعند الصاحبين تجب الشفعة فى حصة الألف . وكذلك لو خالع المرأة على أن يرد الزوج عليها ألفا ، فعلى هذا الخلاف <sup>(٢)</sup> .

كذلك لا تجرى الشـنمة فى الدار التى ملكت بدل الأجرة ، لأن بدل الدار هنا ليس بمال ، وانما هى الأجرة التى هى من قبيل المنافع (<sup>٧٧)</sup>.

<sup>(</sup>۱) الفتاوى الهندية ه ص ١٦٠ .

<sup>(</sup>۲) شرح مرشد الحیران ص ۹۱ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٦٠ — البدائع ٥ ص ١٢ .

<sup>(</sup>٤) الزيلمي ٥ ص ٣٥٣ — الفتاوي الهندية ٥ ص ١٦٢ .

 <sup>(</sup>٥) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٦٢ -- سليم باز على المادة ١٠٢٥ من الحجلة -- الزيلمى
 ٥ ص ٢٥٣ .

 <sup>(</sup>٦) كذا في محيط السرخسي -- الفتاوى الهندية ٥ ص ١٦٢ -- الزيلمي ٥ ص
 ٢٠٣ -- راجم نبذة ١٠٥٣ .

<sup>(</sup>٧) الحجلة المادة ١٠٢٥ .

راجع أيضًا مرشد الحيران المادة ١٠٨ : ﴿ لا شفعة فيا ملك بهبة بلا عوض مصروط فيها أو صدقة أو ارث أو وصية ، ولا فى عقار ملك ببدل ليس بمال ، كما لو استأجر شيئا بدار أو حانوت ﴾ .

وقال مالك وابن أبى ليلي والشافعي تجب فيه الشفعة .

٧٤٧ — التفرقة بين المنتقل بعوضى وبغير عوض — بما تقدم يرى أن الفقهاء يفرقون بين المنتقل بعوض والمنتقل بغير عوض. ولا خلاف عنده فى جواز الشفعة فيا عوضه الممال . كذلك لا خالف عندهم فى أنه لا شفعة فى الميراث (١) . أما فيا عدا ذلك فقد تباينت الآراء .

# ١٤٨ — المنتقل بعوض — ينقسم المنتقل بعوض قسمين :

القسم الأول: ما عوضه المال ، كالبيع ، فهذا فيه الشفعة بغير خلاف . وهو فى حديث جابر أن النبى صلى الله عليه وسلم قال : فان باعه ولم يؤذنه فهو أحق به . وكذلك كل عقد جرى مجرى البيع ، كالصلح بمنى البيع ، والصلح عن الجنايات الموجبة المال ، والهبة المشروط فيها الثواب المعلوم ، لأن ذلك بيع ثبتت فيه أحكام البيع ، وبهذا يقول مالك والشافعى وأحمد وأصحاب الرأى . الا أن أبا حنيفة وأصحابه قالوا لا تثبت الشفعة فى الهبة المشروط فيها ثواب حتى يتقابضا ، لأن المهبة لا تثبت الا بالقبض فأشبهت البيع بشرط الخيار . ورد على ذلك بأنه يملكها بموض هو مال ، فلم يفتقر الى القبض فى استحقاق الشفعة كالبيع . ولا يصح ما قالوه من اعتبار لفظ الهبة ، لأن الموض صرف اللفظ عن مقتضاه وجعله عبارة عن البيع غاصة عنده هم ...

القسم الثآنى : ما انتقل بعوض غير المال ، نحو أن يجمل الشقص مهرا أو أجرة أو عوضا فى الحلع أو فى الصلح عن دم العمد . فظاهر كلام الخرق أنه لا شفعة فيه ، لأنه لم يتمرض فى جميع مسائله لغير البيع . وهذا قول أبى بكر . وبه قال الحسن والشعبى وأبو ثور وأصحاب الرأى ، حكاه عنهم ابن المنذر واختاره . وقال ابن حامد تجب فيه الشفعة ، و به قال ابن شبرمة والحارث المكى ومالك وابن أبى ليلى والشافعى . ثم اختلف بم يأخذه . فقال ابن شبرمة وابن أبى ليلى يأخذه الشقص بقيمته . وقال الشقص صداقاً

<sup>(</sup>١) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ .

<sup>(</sup>۲) المفنى ە ص ٤٦٨ — ٤٦٩ .

أو عوضا فى خلع أو متمة فى طلاق أخذه الشنيع بمهر المرأة ، وهو قول المكى والشافعى ، لأنه ملك الشقص ببدل ليس له مثل ، فيجب الرجوع الى قيمة البدل فى الأخذ بالشفعة ، كما لو باعه بعوض . واحتجوا على أخذه بالشفعة بأنه عقار مملوك بعقد معاوضة فأشبه البيم (١) .

فالأعواض المتقدمة متقومة عند من يقول بوجوب الشفعة ، فيؤخذ بقيمتها عند تعذر الأخذ بمثلها ، كما فى البيع بعوض ، ألا ترى أنها مضمونة بها شرعا ، والضمان يكون بالقيمة فهذا يدل على جعله قيمة لها ، بخلاف الهبـــة بلا عوض لتعذر الأخذ بلا عوض ، اذ هو غير مشروع (<sup>۷۷)</sup> .

وعند الحنابلة والحنفية أن المستحق بالعقود المتقدمة ليس بمال ولا هو مثل المال لا صورة ولا معنى ، فلم يصلح المال قيمة له ، لأن قيمة الشيء ما يقوم مقامه لاتحادها في المقصود ، ولا اتحاد في المقصود بين المال و بين هذه الأشياء ، فلا تكون قيمة لها . غير أن الشارع جعلها مضمونة بالمال اما لخطرها أو المضرورة فلا تتعدى موضها ، لأن ما ثبت المضرورة يقتصر عليها ولا ضرورة في حق ثبوت الشغعة ، فيلا تكون متقومة في حقه ، فيكون المأخوذ بمقابلتها بمنزلة الموهوب بلا عوض ، ولأن الشفيع يتملك بما يتملك به المشترى من السبب لا بسبب آخر ، وهنا لو أخذه كان يأخذه بسبب آخر غير الأول ، لأن الأول زواج أو اجارة أو غير ذلك وليس ببيع أصلا ، ولو أخذه لكان بيما وفيه انشاء تصرف غير الأول ، والأخذ بالشفعة لم يشرع الا بالسبب الأول .

189 - المنتقل بغير عوض (1) - الهبة للثواب لا شفعة فيها عند

<sup>(</sup>١) المغنى ٥ ص ٤٦٩ .

<sup>(</sup>۲) الزيلعي ٥ ص ٢٥٣ .

<sup>(</sup>٣) الزيلمي ه ص ٢٥٣ — المغني ه ص ٤٦٩ .

<sup>(</sup>٤) راجع كتابشا « اللكية والحقوق العينية » ٢ نبذة ٨٥٢ و ٨٦٢ و ٩٣٤ وما بعدها .

أبى حنيفة ، ولا الشافسى . أما أبو حنيفة فلأن الشفعة عنده فى البيع فقط . وأما الشافسى فلأن هبة الثواب عنده باطلة . وأما مالك فلا خلاف عنده وعند أسحابه فى أن الشفعة فيها واجبة (١٠) .

وأما الميراث فانه لا شفعة عند الجميع فيه باتفاق كما تقدم (٢).

#### في القانون

• **٥ \ — النصى القريم** — بمقتضى نصوص الشفعة اللغاة فى المجموعة المدنية لا تثبت الشفعة الا بعقد البيع أو المعاوضة ، اذ نص فى المادة • ٩٦/٧٥ من المجموعة المدنية على أنه : « لا يصح الأخذ بالشفعة من الموهوب له ولا ممن تملك بغير المبايعة أو المعاوضة » .

١٥١ - قانوه الشفعة - أما قانون الشفعة فلا يجيز الأخذ بها الا فى
 حالة البيع فقط ، حيث جاء فى المادة ٥ منه :

«Ce droit n'existe ni contre الأخذ بالشفعة من « لا يصح الأخذ بالشفعة من « الموسوب له ، ولا ممن تملك بنسير « تملك بنسير المابعة » . « « Ce droit n'existe ni contre qui a acquis autrement que par vente. »

فلا تجوز فى حالة المعاوضة ، وان كانت المعاوضة تنتج نفس الآثار التى ينتجها البيع الا ما استثنى . ولكن المادة ٥ من قانون الشفعة لم تذكرها ، خلافا المادة ٩٦/٧٠ مذنى الملغاة ولأحكام الشريعة (٣) .

<sup>(</sup>١) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ .

<sup>(</sup>٢) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ .

 <sup>(</sup>٣) جاء فى بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٤ : واختلف فى الشقمة فى المناقلة ، وهى تبديل أرض بأرض . فعن مالك فى ذلك ثلاث روايات : الجواز ، والمنع ، والثالث أن تسكون المناقلة بين الاشراك أو الأجانب ، فلم يرها فى الاشراك ورآما فى الأجانب .

### المقايضة المقترنة بمعدل

107 — جرى البحث فيما اذا كانت الشفعة تجوز فى المقايضة ( أى المعاوضة أو البدل l'échange ، فى حالة قيام أحد المتعاقدين بدفع فرق أو معدل soulte للآخر .

فيرى بعض الشراح عدم التفريق بين ما اذا كان فى المقايضة فرق أو كانت بدون فرق (١) .

ويرى بعض آخر وجوب التفرقة ، بأن ينظر الى المبلغ المدفوع فرقا ، فان كان كبيرا ، بحيث يعتبر ثمنا حقيقيا ، فتحوز الشفعة ، لأن العقد يكون فى الواقع بيعا . مثال ذلك أن تحصل مقايضة خمسة أفدنة مقابل فدان و ٤٠٠٠ جنيه ، فان الشفعة تجوز فى هدذه الحالة ، والالو رفضت الشفعة لوجد العاقدان سبيلا لمنعها ، وهو اضافة عقار بقيمة زهيدة الى الثمن (٢٠) .

وعندنا أن الرأى الأخير وجيه ، ومبناه قصد العاقدين. ومتى أجزنا الشفعة فى هذه الحالة فيجب على الشفيع أن يقوم بدفع المبلغ المعتبر فرقا ، وكذلك قيمة العقار . وهذه القيمة تقدر عند الضرورة بمعرفة الخبراء .

واذا كان الفرق قليلا فلا تجوز الشفعة .

١٥٣ -- وقد اختلف الفقهاء في المسئلة الآتية :

لو تزوج امرأة على دار على أن ترد عليه ألف دره . لا شـ نعة فى جميع الدار عند أبى حنيفة .

<sup>=</sup> وصورة المناقلة أن يكون لشخس حصة من دار مثلا ولآخر حصة من أخرى ، فناقل كل منهما الآخر ، فلصريك كل أن يأخذ بالشفعة بمن ناقل شريكه ويخرجان معا مى العارين ﴿ الشرح الصغير للشيخ الدودير حزء ٢ ص ٢٠١ ) .

راجع أيضًا منح الجليل جزء ٣ ص ٥٨٧ .

<sup>(</sup>١) فتحي زغلول باشا ص ٨٣ .

<sup>(</sup>۲) دی هلتس نبذة ۹ و ۱۰ --- فورچیر س ۱۳۰ .

وقال الصاحبان تجب في حصة الألف ، لأنه مبادلة مالية في حقه .

وأبو حنيفة يقول معنى البيع فيه تابع ، ولهذا ينعقد بلفظ النكاح ولا يفسد بشرط النكاح فيه ، ولا شفعة فى الأصل فكذا فى التبع ، ولأن الشفعة شرعت. فى المبادلة المالية للقصودة دون التبع (١) .

105 — اثبات أنه العقربيع الامقايضة — اذا طلب شفيع أن يثبت بالبينة أن المشارطة بين الذين رفع عليهم دعوى الشفعة كانت على بيع ، وليست على بدل كما هو مذكور بتلك المشارطة ، فليس ثمة ما يمنع من التصريح له بذلك ، ولا يكون هناك محل المقول بعدم جواز الاثبات بالبينة بمجرد أن الواقعة المراد اثباتها تخالف ما تدون بالمقد ، لأن طالب الشفعة لم يكن طرفا في ذلك المقد (٢٠).

#### الهبــة

۱۵۵ – فى التربعة الاسعومية (۲) – بمقتضى أحكام الشريسة الاسلامية لا تصح الشفعة فى الهبة فى قول عامة أهل العلم ، ومنهم مالك ، والشافعى وأسحاب الرأى .

وحكى عن مالك رواية أخرى فى المنتقل بهبة أو صدقة ، أن فيه الشفعة كما تقدم ، ويأخذه الشفيع بقيمته ، وحكى ذلك عن ابن أبي ليلى ، لأن الشفعة تثبت لازالة ضرر الشركة ، وهـذا موجود فى الشركة كيفما كان ، والضرر اللاحق بالمتهب دون ضرر المشترى ، لأن اقدام المشترى على شراء الشقص وبذله ما له فيه دليل حاجته اليه ، فاتتزاعه منه أعظم ضررا من أخذه ممن لم يوجد منه دليل

<sup>(</sup>۱) الزيلمي ٥ ص ٣٥٣ — راجع ما تقدم نبذة ١٤٦ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۳۱ دیسمبر ۱۹۲۲ ( دائرة أحمد موسی باشا ومستر کرشو ومتولی
 غنیم بك ) المجموعة ۲۵ رقم ۲۹ س ۱۱۹ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ١٤٩ .

الحاحة اليه (١).

وحجة من يقول بعدم جواز الشفعة أن المنتقل بغير عوض أشبه الميراث ، ولأن محل الوفاق هو البيع ، والخبر ورد فيه ، وليس غيره فى معناه ، لأن الشفيع يأخذه من المشترى بمثل السبب الذى انتقل به اليه ، ولا يمكن هذا فى غيره ، ولأن الشفيع يأخذ الشقص بمنه لا بقيمته ، وفى غيره يأخذه بقيمته فاقد قا (٢٢).

107 — الرهبة بشرط العوضى — أما بالنسبة للهبة بشرط العوض فعند الامام أبى حنيفة لا تثبت الشفعة الابعد أخـذ العوض. وعنـد زفر تثبت فيها الشفعة . وذلك لأن الهبة بعوض معتبرة عند الامام أبى حنيفة تبرعا ابتداء معاوضة انتهاء، أى أنها معتبرة كالبيع من وقت تسليم العوض فقط ('') . أما عند زفر فالهبة بعوض معتبرة معاوضة ابتداء وانتهاء ، أى معاوضة من وقت العقد ('') .

ولا أهمية للفظ الهبة ، لأن العوض صرف اللفظ عن مقتضاه ، وجعله عبارة

<sup>(</sup>١) المغنى ٥ ص ٤٦٨ — البدائم ٥ ص ١١ — ما تقدم نبلة ١٤٣ .

<sup>(</sup>٢) المغنى ٥ ص ٤٦٨ .

 <sup>(</sup>٣) راجع المجلة المادة ١٠٢٢ : الهبة بشرط العوض فى حكم البيع . فلو وهب من آخر
 داره المملوكة بشرط العوض وسلمه اياماكان لجارها الملاصق حق الشفة .

وسليم باز على هذه المادة .

وقد جاء فى البدائم ٥ ص ١١ ، وفى الفناوى الهندية ( ٥ ص ١٦٠ ) : وان كانت الهبة بشرط الموض ، فان تقابضا وجبت الشفة ( لوجود مسى المعاوضة عند التقابض ) ، وان قبض أحدها دون الآخر فلا شفعة عند أصحابنا الثلاثة . ولو وهب عقارا من غير شرط الموض ، ثم أن المرهوب له عوضه من ذلك دارا ، فلا شفة فى الدارين لا فى دار الهبة ، ولا فى دار الموض ، لأن اعطاء دار الموزض هبة مبتدأة ، الا أنها اختصت بالنم من الرجوع الا أن تكون عوضا حقيقة ، بدليل أنه لو وهب عشرة دراهم فموضه لحسة جاز ، ولو كان عوضا حقيقة لما يكن هذا معاوضة ، بل كا رهبة مبتدأة ، فلم تجب به الشفعة .

<sup>(</sup>٤) البدائع ٥ ص ١١ .

عن البيع خاصة (١) . وهذا هو رأى مالك والشافعي وأحمد .

١٥٧ — في القانون — لا تجوز الشفعة بسبب الهبة ، كما نصت على ذلك صراحة المادة ٥ من قانون الشفعة .

واذا كانت الهبة بعوض فمن رأى بعض الشراح عدم جواز الشفعة أيضاً (). وعندنا أنه يصح القول بجواز الشفعة في حالة العوض ، وأن يلزم الشفيع بدفع الثمن الحقيق ، لا العوض المسمى في العقد (٣) . ومر · عددا الرأى أيضا الأستاذ زكى العرابي بك. وفي ذلك يقول (\*): « الشريعة الاسلاميــة تجيز الشفعة في هــذه الحالة ، ويكون الشفيع ملزما بدفع الثمن المتفق عليه على قلته . ولكن هذا فيه اجحاف ، لأن فرق الثمن من القيمة الحقيقية هو في هذه الحالة هبة مقصودة للمشترى ، ولا يصح عدلا منح الشفيع الحق في أن يحل محل المشترى في تلك الهبة و يأخذها لنفسه . القانون ساكت في هذه النقطة، وحال سكوت القانون في المواد المدنية يرجع لقواعد العدل، وهي تقضى بأن يلزم الشفيع بدفع القيمة الحقيقية ، لا الثمن الحقيقي المتفق عليه ، اذ لا يصح للشفيم أن ينتفع بشرط في العقد مقصود به شخصية المشترى ، بخلاف ما لوكان هـ ذا النقص في الثمن غيرمقصود من البائع ، وانما هو من قبيل الغبن فقط جهلا من البائع ، ففي هذه الحالة تثبت الشفعة بالثمن المسمى ، لأن البائع لم يقصد الهبة ، فمادة الهبـة اذن ليست موجودة في العقد، وعليه فلا يكون هناك شرط في العقد مقصود به شخصة المشتري » .

10/ - انصاف الربة بعقد آخر - قد يحصل في كثير من الأحوال

<sup>(</sup>١) المغنى ٥ ص ٤٦٨ .

<sup>(</sup>٢) فتحي زغاول باشا ص ٨٣ .

<sup>(</sup>۳) راجم استثناف مختلط ۲۲ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۶ س ۳۱۴ ) ۱۰ مایو ۱۹۰۳ ( ۱۸ س ۲۲۹ ) .

<sup>(</sup>٤) ص ١٢ .

أن يتصف العقد بغير صفته الحقيقية ،كأن يكون مثلا عقد بيم و يجعل فى صورة عقد هبة ، أو العكس ، فنى هذه الأحوال لا يعول على الشكل الظاهر للمقد ، و يكون للشفيع أن يثبت حقيقته بكل طرق الاثبات ، ولو بالقرائن (١).

وقد قضت محكمة مصر (٢) بأنه يجبوز اعتبار عقود البيع عقود هبة اذا ساعدت ظروف الأحوال على ذلك ، كما اذا صدر البيع من أب لابنه بثمن زهيد. وحينئذ لا يصح استمال حق الشفعة ، لأنه لا يترتب على الهبة (٢).

وقررت محكمة الاستثناف <sup>(4)</sup> أن العقود تفسر بحسب الغرض الذي يظهر أن المتعاقدين قصدوه ، مهماكانت الألفاظ والمعانى اللغوية المستعملة لذلك ، وعليه لا تصح الشفعة في العين الموهوبة ، ولو وصفت في العقد بالبيع (<sup>6)</sup>.

١٥٩ — و يجب أن يلاحظ ، كما قررت محكمة الاستئناف (٢٦) ، أنه لا القرابة البعيدة ، ولا المصاهرة بين المسترى والبائع ، ولا خسة الثمن للذكور فى المقد ، تكون قرينة على أن العقد المحرر ببيع عقار يحتوى فى الحقيقة على هبة ، وقلة الثمن رجا يكون القصد منها تخفيف مصاريف التسجيل على المشترى .

ويظهر للأستاذ زكى العرابي بك أن اعتبار العقد بحسب الغرض الذي

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۲ مایو۱۹۰۷ ( ۱۶ س ۳۱۶ ) — دی هلتس نبذهٔ ۱۲ — فورجبر س ۱۳۰ و ۱۳۱ .

<sup>(</sup>٢) حَكُمُ اسْتَتَنافَى ٢٦ نُوفُمْرِ ١٨٩٨ الفضا ٦ ص ١٧٩ الحَفُوق ١٤ ص ٦٦ .

<sup>(</sup>٤) أول دیسبر ۱۸۹۱ ( دائرة مسـالح ثابت بك ومسیو اندرس وعمر رشدی بك ) الحقوق ۲ رقم ۸۱ مس ۳۸۲ الحتاكم ٥ رقم ۱۹۹ .

<sup>(</sup>ه) استثناف مختلط ۲۱ دیسمبر ۱۸۹۳ ( ٦ ص ۷۳ ) ، ٤ ینایر ۱۸۹۹ ( ۱۱ ص ۸۸ ).

 <sup>(</sup>٦) ١١ نوفبر ١٩٠١ ( دائرة قاسم أمين بك ومسـيو دى هلتس ومسـتر ساتو )
 الحجوعة ٤ رقم ٢٧ س ٦٣ .

راجع مصر الابتدائية ٢٦ نوفمبر ١٨٩٨ الفضا ٦ ص ١٧٩ .

يقصده المتعاقدان مناقض المبدأ القانوني الذي لا يجيز لأحد المتعاقدين اثبات صورية المقد ضد ثالث . وإذا كانت نية المتعاقدين حقيقة هي الهبة فان اختيارها وصف المقد بكونه بيعا دليل على أن الهبة ليست واقعة على المين نفسها ، بل على الثمن ، فالمالك باع المقار المسترى ، ثم تنازل له عن الثمن ، فيوجد في الحقيقة عقدان متواليان ، عقد بيع المين وعقد هبة الشمن مستقل عن المقد الأول وهذا لا يمنع من الشفعة . ويضيف العرابي بك : ولعل أساس هذه الأحكام هو الميل الى التضييق في تأويل حق الشفعة .

• 17 - للمحوهوب قرأم يشقع - اذا وهب شخص لآخر عقارا ، ثم بعد ذلك باع عقارا غيره ، قان للموهوب له أن يطلب هذا العقار الأخير بالشفعة اذا توافوت شروطها ، ولا يمنع كون العقار المشفوع به سبق أن وهبه البائع للشفيع ، لأن الموهوب له تملك العقار الموهوب ، وكل الحقوق الخاصة بالملكمية المتعلقة بهذا العقار ، ومنها حق الشفعة (٢٠) .

**١٦١ — هبّرَ المشترى العين المتفوعة —** اذا وهب المشترى أو وقف العين المشفوعة قبل رفع دعوى الشفعة فلا يسقط الحق فى طلبها <sup>(٣)</sup> .

وقد قضى بأن عقود الهبة الصادرة من المشترى الى الغير لا يسرى عليها

<sup>(</sup>۱) نبذة ۱۰ ص ۱۴.

 <sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲ یونیه ۱۹۰۶ بریاسة مسیو مریندو (۱۱ س ۳۱۳) الاستقلال ۶ رقم ۱۰۴ س ۱۰۴ .

<sup>(</sup>٣) أسيوط استثناق ٨ اكتوبر ١٨٩٨ الفضا ٦ ص ١٧٦ — استثناف ١٥ مايو ١٧٩ . المتخذف ١٠ مايو ١٧٩٠ ( دائرة مجد زكى بك وسيو اندرس والفاخى يحيى ابراهيم ) الفضا ٢ ص ٣٤٠ . راجع أيضا أسيوط ١١٩ كتوبر ١٨٩٧ ( دائرة أحمد حلى بك والقماضي عجد زكى والفاضى عطية حسنى ) الفضا ٥ ص ٥٥ . وقد قرر هذا الحكم أنه عند عدم وجود نس فى المانون الأهلى فيا يتعلق بالشفعة يرجع لنس أحكام الفعر ع الفعريف . وقضى بأنه لو تصرف المشترى فى الدين المشتراة قبل أخذ النفيع ، فبعلها معبدا ووقفه ، فللففيع أن ينقس تصرف المشترى ، ويأخذ الدين بالشفعة — الفتاوى الهندية ٥ ص ١٨١ .

نص المادة ه من قانون الشفعة الذي يقرر أنه لا يصح الأخذ بالشفعة من الموهوب له . فالموهوب له الذي يتلقى حقه من المسترى ليس له أن يتمسك بنص المادة الخامسة المذكورة ضد الشفيع الذي يطلب أخذ العين الموهو بة بالشفعة باعتبار أن حقه نشأ من تاريخ البيع الصادر من المالك الأصلى الى المشترى الذي صدرت منه الهبة بعد ذلك (۱) ، اذا كان لا يزال في الميعاد القانوني للشفعة ضد الواهب، وذلك لأن الموهوب له لا يمكن أن تكون له حقوق أكثر من حقوق الواهب (٢).

177 — التحايل بطريق الههة لنع الشفعة — قد يحصل أن يبيع شخص عقارا لآخر ، ولكى يمنع الشفعة يهبه الجزء المجاور المشفيع ، فني هذه الحالة يكون الشفيع الحق فى أن يثبت أن العقد بيع ، وأما الهبة فقد التجيء اليها بقصد منعه من الشفعة ، كأن يثبت أن الثمن المتفق عليه مساو لقيمة العقار الحقيقية ، بما فى ذلك الجزء الموهوب (°).

ويجوز للشفيع أن يثبت حقيقة العقد بكل طرق الاثباب (1).

### الميراث والوصية

77° — لا تجوز الشفعة بسبب الميراث .كذلك لا تجوز بسبب الوصية . وقد جاء فى المادة ١٠٢٣ من الحجلة : « لا تجرى الشفعة فى عقار ملك لآخر بلا بعل ، كما لو تملك واحد عقارا بهبـة بلا شرط العوض ، أو بميراث ، أو

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۶ ابریل ۱۹۲۳ ( ۳۰ ص ٤٠٠ ) المحاماة ٥ رقم ۸۸° ص ۷۰۹ الجدول المشرى الأول للمعاماة رقم ۱۰۰۰ .

راجع القواعد الحاصة بالتصرف فى العين المشفوعة .

<sup>(</sup>۲) استثناف <sup>م</sup>ختلط ۲۲ فبرایر ۱۹۲۷ ( ۳۹ س ۲۲۰ ) -- العرابی بك نبذه ۱۹۰ س ۱٤ .

<sup>(</sup>٣) دى هلتس نبذة ٧٦ - فتحى زغلول باشا ص ٨٨ - ما تقدم نبذة ١٠٤ .

<sup>(</sup>٤) العرابي بك نبذة ١٤ ص ١٣.

وصية » (١) .

#### القسمة

178 — لا تجوز الشغمة بسبب القسمة ، لأن القسمة معلنة ومقررة لحقوق الشركاء ، وان كان فيها معنى البيع ، وذلك بمقتضى المادة ٤٥٧ من المجموعة المدنية الأهلية التى تقول : « وكل حصة وقعت بموجب القسمة في نصيب أحد الشركاء تعتبر أنها كانت دائما ملكا له قبل القسمة وبعدها ، ويعتبر أنه لم يملك غيرها من الأموال التى قسمت » .

على أن الشارع المختلط جاء بنص سوى فيه بين القسمة والبيع ، اذ قررت المادة ٥٥٥ من المجموعة المدنية المختلطة المقابلة للمادة ٤٥٥ أهلى : « قسمة المال عينا تعتبر بمنزلة بيع كل مالك لحصته الشائمة لمن وقعت فى نصيبه ، ويترتب على البيع » . ولكن بالرغم من نص المادة المذكورة ، فأن المحاكم المختلطة ، بعد التردد ، حكمت بأن القانون المختلط كالقانون الأهلى والفرنسي فى هذا الصدد ، وأن القسمة فيه مقررة الملكية (٣) .

فحكم الشفعة بالنسبة للقسمة واحد فى القانونين الأهلى والمختلط ، وهو عدم جوازها .

وهو حكم الشريعة الاسلامية أيضا، فقد جاء في مرشد الحيران المادة ١١٤: لا تجرى الشفعة في القسمة ، فاذا قسمت دار أو أرض مشتركة بين اثنين فلا

<sup>(</sup>١) البدائع ه ص ١١ -- الحطاب ه ص ٣١٥ -- ٣١٦ .

 <sup>(</sup>۲) راجع كتابنا ( الملكية والحقوق العينية » الجزء الأول نبذة ٣١٥ وما بعدها .
 وكتابنا ( العقود المدنية الصغيرة » نـذة ١٨٢ .

استثناف مختلط ٤ ابريل ١٨٨٩ ( ١ ص١٤٧ ) ، ٨ مايو ١٨٩٠ ( ٢ ص ٤٠٩) — دى هلتس نبذة ١١ .

يكون الجار شفيعا فيها » <sup>(١)</sup> .

#### الصلح

١٦٥ - فى الشريعة الاسمومية - بمقتضى الشريعة يجب الشفعة فى الدار التى هى بدل الصلح ، لوجود معنى المعاوضة - وفيه تفصيل . فقد جاء فى البدائم :

« وتجب الشفعة فى الدار التى هى بدل الصلح ، سواء كان الصلح على الدار عن اقرار أو انكار أو سكوت ، لوجود معنى الماوضة . أما فى الصلح عن اقرار فظاهر ، لأن المدعى ملك المدعى في حق المدعى والمدعى عليه ، فكانت الدار التى هى بدل الصلح عوضا عن ملك ثابت فى حقهما جميعا ، فيتحقى معنى الماوضة فى هذا الصلح . وأما فى الصلح عن انكار فلأن عند المدعى أنه أخذ الدار عوضا عن ملكه الثابت ، فكان الصلح معاوضة فى حقه ، وكان للشفيع فيها حق الشفعة . وكذا فى الصلح عن سكوت المدعى عليه ، لأن المدعى ان كان معقا فى دعواه كان بدل الصلح عوضا عن ملكه حقيقة ، وان كان مبطلا كان عوضا عن ملك فى زعمه ، فيتحقق معنى الماوضة فى زعمه .

« ولذا تجب الشفعة فى الدار المصالح عنها عن اقرار لوجود معنى المعاوضة فى هذا الصلح من الجانبين جميعاً . وأما عن انكار فلا تجب به الشفعة ، لأن فى زعم المدعى عليه أن الدار المدعاة ملكه وانما بذل المال لدفع الخصومة الباطلة ، فلا يتحقق معنى المعاوضة فى حقه ، فلم يكن للشفيع أن يأخذها منه بالشفعة

<sup>(</sup>١) راجع أيضا المادة ١٠٢٧ من المجلة -- البدائع ٥ ص ١١ .

راجع أيضا الزيلمي ه ص ٢٥٥ ، وحاشية الثلبي بهامش الزيلمي ه ص ٢٥٥ : فى القسمة المبادلة أيضا ، ولكن الشفعة لم تصرع الافى المبادلة المطلقة ، وهمى المبادلة من كل وجه .

وجاء فى الفتاوى الهندية ( o ص ١٦٤ ) : واذا اقتسم الشركاء العقار فلا شفعة لجارهم بالفسمة ، سواء كانت الفسمة بمضاء العاضي أو بغير قضائه

للحال ، ولكنه يقوم مقام المدعى فى اقامة الحجة ، فان أقام البينة على صاحب البدأن الدار كانت للمدعى أو حلف المدعى عليه فنكل فله الشفعة ، لأنه تبين أن الصلح وقع معاوضة حقيقية ، وان لم تقم له الحجة فلا شفعة له . وكذلك لا تجب الشفعة فى الدار المصالح عنها عن سكوت ، لأن المدعى ان كان محقا فى دعواه كان الصلح معاوضة ، فتجب الشفعة ، وان كان مبطلا لم يكن معاوضة فى حق المدعى عليه فلا تجب الشفعة على الاحتمال ، لأن الحكم كما لا يثبت بدون شرطه لا يثبت مع وجود الشك فى شرطه ، لأن غير الشابت بيقين لا يثبت بالشك .

« ولوكان بدل الصلح منافع فلا شفعة فى الدار المصالح عنها ، سواءكان الصلح عن انكار أو اقرار ، لأن بدل الصلح ليس بعين مال ، فلم يكن هذا الصلح معاوضة عين المال بعين المال ، وهذا من شرائط ثبوت الشفعة .

« ولو اصطلعا على أن يأخذ المدعى عليه الدار و يعطيه دارا أخرى ، فان كان الصلح عن انكار تجب فى كل واحدة من الدارين الشفعة بقيمة الدار الأخرى ، لأن الصلح اذا كان عن انكار كان الصلح على معاوضة دار بدار ، وان كان عن اقرار لا يصح الصلح ، ولا تجب الشفعة فى الدارين جميعا ، لأنهما جميعا ملك المدعى (١) » .

١٦٦ — فى القائروه — الصلح الواقع فى ملكية عقار مقابل دفع مبلغ من النقود لا ينبنى عليه طلب الشفعة ، لأنه ليس ناقلا للملكية ، بل مقررا لهما ، والمبلغ المدفوع صلحا لا يمثل قيمة العقار ، بل ما قد يكون للطرفين من الحظ فى

<sup>(</sup>۱) البدائع ه ص ۱۱ — الفتاوى الهندية ه ص ۱٦٠ .

وجاء فى الحطاب ه ص ه ٣١٥ : وقد قال فى الجواهم فى آخر كناب الصلح اذا ادعى رجل على رجلين دارا ، فكذبه أحدهما وصدته الآخر ، فصالحه المصدق على مال ، فأراد المكذب الأخذ بالثقمة ، فله ذلك .

كسب أو خسارة دعوى بخصوص اللكية (١) .

والصلح يقتضى بطبيعته ترك كل طرف شيئا من حقه ، ولا يجوز أن ينتفع الأجنبى بفائدة رتبها القانون فى منفعة شخص معين () . فضلا عن أن الصلح بين طرفين ينسافى حق الشفعة الذى يتمسك به أجنبى ، لأنه يستلزم من قبسل الطرفين واجبات شخصية لا يمكن لهذا الأجنبى أن يقوم بها () . وبذلك يتعذر أن يحل الشفيع بالنسبة للبائع محل المشفوع منه فى كافة ما كان له وعليسه من الحقوق كما تنص على ذلك المادة ١٣ من قانون الشفعة (١) .

## الوفاء بتقديم عين Dation en paiement

١٦٧ — لا تجوز الشفعة فى العقار المعطى للدائن باختيار مالكه وفاء للدائن ، وان زاد ثمنه على الدين المذكور ، وهو كالصلح على يد المحكمة (٥٠).

### عقو د المادلة ذات الصفة الخاصة

١٦٨ — يجب قصر حق الشفعة فى الحدود القانونية ، ولا يجوز المتداده للمقود ذات الصغة الخاصة sui generis التي لا تقتصر على نقل الملكية مقابل ، كما فى الحالة التي يكون فيها نقل الملكية مشتركا مع البيع والهبة

<sup>(</sup>۱) استثناف أهلي ۲۵ ابريل سنة ۱۹۰۱ ( دائرة سنتر بوند ومسيو دى هلتس ويوسف شوقى بك ) المجموعة ٤ رقم ٢٦ ص ٦١ الاستقلال ٢ رقم ٧٤ ص ٩٤ الحقوق ١٨ ص ٩٠ .

<sup>(</sup>۲) فتحی زغلول باشا ص ۸۳ .

 <sup>(</sup>٣) حكم الاستثناف المتقدم -- راجع أيضا استثناف مختلط ١٠ مايو ١٩٠٦ (١٨ س
 ٢٣٩ ) -- دى هلتس نبذة ١٤ .

 <sup>(</sup>٤) بنى سويف الابتدائية ( دائرة الفضاة زكى خير الأبوتيجي وأبو بكر صادق وأحمد
 راغب دكرورى ) ٣١ مارس سنة ١٩٢٩ المحاماة ١١ رقم ٣٢١ ص ٦٤٥ .

 <sup>(</sup>ه) فتحى زغلول باشا س ٨٣ و ٨٤ -- دى هلتس نبذة ١٤ . وهذا هو حكم الشريعة أيضا -- راجع الزيلمي ٥ ص ٢٦٠ .

أو الصلح <sup>(۱)</sup>.

فنى حالة نقل الملكية ، الذى يحصل بنصف القيمة ، بسبب اعتسبارات متعلقة بشخص المشترى ، وتخصيص الشىء ، لا تجوز الشفعة ، لأن مثل هـذا المقد يكون فى نفس الوقت بيعا وهبة (٢٠٠ .

وقد حكمت محكمة الاستثناف بأنه لا يدعى بالحق فى الشفعة على من كان ملتزما أرضا من الحكومة ، فحازها على شرط أن يطهرها رعاية للصحة العمامة ، لأن ذلك العقد لا يشبه بعقد من عقود البيع (٢٠) .

وقضت بهذا المعنى أيضا فى قضية أخرى ، مقررة أن البيوع الصادرة من الحكومة لبعض الأشخاص الذين أصلحوا أطيانها ، وتساهلت معهم الحكومة فى الثمن تساهلا كبيرا فى مقابل الاصلاحات التى قاموا بها ، لا تصلح لأن تكون أساسا لدعوى الشفعة ، لأنه ليس من المقبل ولا من السدل أن ينتفع الشفيع بالثمن الأساسى الذى ذكر فى عقد البيع ، مع أنه ليس مقابل القيمة الحقيقية للأرض (٤).

ومن رأى الأستاذ زكى العرابى بك جواز الشفعة « لأن الهبة فى هـذه الحالة ليست واردة على المبيع نفسه ، بل على جزء من الثمن فان البائع لم يقصد

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۲ دیسمبر ۱۹۱۰ ( ۲۳ ص ۸۹ ) ، ۱۰ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۸ ص ۲۳۹ ) .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ٢٢ ديسمبر ١٩١٠ المتقدم .

راجع أيضا استثناف مختلط ٤ يناير ١٨٩٩ ( ١١ ص ٨٨ ) . وقد جاء فيه أنه اذا بيح عقار بنصف قيمته نظرا لحالة المشترى والغرض المخصص له العقار فلاشفعة ، لأن هذا العقد فيه مادة الهبة ، والشفعة حتى استثنائى لما فيسه من الحجر على حرية النصرف ، فيجب حصره فى الدائرة التي أوجده بها القانون .

<sup>(</sup>٣) ۲ فبراير ۱۸۸۸ الفضا ۱ س ۱۵ .

 <sup>(</sup>٤) استثناف مصر ١٩ يناير ١٩٢٥ ( دائرة أحمد طلعت باشا ومستر هل وعجد مصطفى بك ) المحاماة ه رقم ٣٤٣٤ ص ١٩٥ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ٢٠٠٦ .

أن يعطى للمشترك جزءا من المبيع بشمنه والجزء الآخر بلا مقابل ، ولكن باع اليه المقاركة ، وغاية ما فى الأمر تنازل له عن جزء من الثمن ، فكأن البيع حصل أولا بمعناه الأكمل ، ثم حصل الحط بعد ذلك من الثمن ، فتثبت الشفعة بموجب هذا المبيم ، ولا يجوز أن يسرى هذا الحط على الشفيع » (١).

ونحن نرى جواز الشفعة اذا لم يكن البيع حصل لاعتبارات خاصة بشخص المشترى ، أما اذا وجدت هذه الاعتبارات فان المقد لا يكون بيعا ، بل يكون عقدا ذا صفة خاصة ، ولا تجوز فيه الشفعة .

وقد قررت محكمة الاستئناف المختلطة قبول دعوى الشفعة من الشفيع الذى تتوافر فيسه شروط الشفعة فى الأطيان التى تبيعها الحكومة بالمارسة ، ولوكان المشترى مستأجرا الأطيان التى اشتراها من سنوات عمديدة مضت ، فأعطته الحكومة الأولوية فى الشراء بسبب الاصلاحات والتحسينات التى يكون أحراها فى الأطيان (٢٠).

#### الوقف

١٦٩ - فى الشريعة الاسمارية - لا شغعة فى الوقف. فاذا يبع عقار مجاور لوقف ، أو كان بعض المبيع ملكا وبعضه وقفا وبيبع الملك ، فلا شفعة للوقف (٣).

ولكن اذا يبع الوقف بمسوغ شرعى ، كأن شرط الواقف استبداله فان الشفعة تثبت فيه . أما اذا كان لا يجوز بيعه بحال من الأحوال ، بأنكان

<sup>(</sup>۱) ص ۱۲ – ۱۳

 <sup>(</sup>۲) اسستثناف مختلط ۲۰ مارس ۱۹۲۶ المحاماة ٤ رقم ۷۳۸ س ۹۰۹ الجسدول
 المشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۹٦ .

راجع تعليق المحاماة على هذا الحسكم .

<sup>(</sup>٣) مرشد الحيران المادة ١١٣ – المجلة المادة ١٠١٧ و ١٠١٩ — ابن عابدين ص ١٤٧ – الحاشة ص ٤٢٠ .

مسجدا ، فلا يؤخذ بالشفعة ، لمدم صحة البيع (١) .

١٧٠ - في المجموعة المرنية - نصت المادة ٧١ من المجموعة المدنية على
 أنه « لا يجوز الأخذ بالشفعة في العقار المبيع من الوقف أوله » .

۱۷۱ - فى قانور الشفعة - قررت المادة ٤ من قانون الشفعة أن « لا شفعة للوقف » . ولم تنص المادة ٤ على جواز أخذ الشفعة من الوقف . وكما يقول فتحى زغلول باشا (٢) ان النص على حالة وترك أخرى يفيد الاباحة . فالشفعة جائزة من الوقف .

و يلاحظ أن حق الشفعة يتولد من وقت بيع الشيء المشفوع ، فان وقفه المشترى كان الوقف باطلا و يعد هربا من حقوق الشفيع <sup>(٣)</sup>.

## عقود البيع التى تجيز الشفعة

۱۷۲ — ثما تقدم يرى أن عقود البيع هى فقط التى تجوز فيها الشفعة . ولكن يجب أن تتوافر فى البيع شروط مخصوصة ، فيشترط أن يكون البيع صيحا ، وأن يخرج المبيع عن ملك البائع . فاذا كان البيع باطلا فلا شفعة (³).

وسنتكلم فيا يلى فى البيع الفاسد ، وفى البيع بشرط الخيار ، وفى البيع الملق على شرط .

## البيع الفاسد

# 174 - في الشريعة الاسلامية - بقتضى أحكام الشريعة الاسلامية

<sup>(</sup>۱) شرح مرشد الحيران ص ٩٦ .

<sup>(</sup>۲) س ۹۸ .

 <sup>(</sup>۳) بنى سويف توفمبر ۱۸۹۶ ( دائرة محود رشاد بك والفاضى قاسم أسعد والفاضى عبد اللطيف على ) الحقوق ۹ رقم ۱۰۶ ص ۳۲۸ .

<sup>(</sup>٤) العرابي بك نبذة ١٧ ص ١٥.

اذا كان البيع فاســدا ، لفقده شرطا من شروط الصحة ، لا تثبت فيه الشفعة ، الا اذا انقطم فيه حق الفسخ (١) .

وقد جاء فى المجلة المادة ١٠٢٦ : « يشترط أن يزول ملك البائع عن المبيع. و بناء عليه لا تجرى الشفعة فى البيع الفاسد ، ما لم يسقط حق استرداد البائع .

فلو بقى حق المشترى ، فذلك لا يمنع الأخذ بالشفعة ، لأن الشرط زوال ملك البائع ، فان سقط حقه بالفسخ زال ملكه ، وتجب الشفعة .

وعند الامام أبى حنيفة اذا بنى المشترى شراء فاسدا بناء فى الدار التى اشتراها ينقطع حق استرداد البائع ، ويكون للبائع قيمتها ، فاذا جاء الشفيع أخذها بالشفية ، لأن المانع من ثبوت حق الشفعة قيام حق الاسترداد للبائع، وقد بطل ، ويكون الشفيع أن يأمر المشترى بهدم البناء ، لأنه لو بناه فى البيع الصحيح يكون له حق النقض ، فاذا بناه فى البيع الفاسد أولى .

وعند أبى يوسف ومحمد لاينقطع حق استرداد البائع ببناء المشترى فى الدار التى اشتراها شراء فاسدا ، ويرد المشترى الدار على البائع ، ويهدم بناءه ، ولا شفعة فيها ، لأن شرط وجوب الشفعة أن ينقطع حق البائع <sup>(٣)</sup> .

وينقطع حق البائع أيضا باخراج المشترى المبيع بالبيع أو غيره (٢٦) . فان أخرج المشترى الدار المبيعة عن ملكه بالبيع كان الشفيع أن يأخذها بأى البيعين شاء ، لانقطاع حق البائع . أى أن المشفيع الخيار ، ان شاء أخذها بالبيع الثانى . فان أخذ بالبيع الثانى أخذ بالبيع الثانى أخذ بالبيع الثانى عصيح ، والواجب فيه الثمن ، فيأخذ به ، وان أخذ بالبيع الأول أخذ بقيمة المبيع

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١١٥ — البدائع ٥ ص ١٣ — الزيلعي ٥ ص ٢٥٤ .

<sup>(</sup>۲) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٦١ — الزيلعي ٥ ص ٢٥٥ .

 <sup>(</sup>٣) مرشد الهيران المادة ١١٥ : لا شفعة فيا سع بيعاً فاسدا ، الا اذا القطع حق البائع عنه ، بأن قبضه المشترى وتصرف فيه تصرفا يمنع فسخ البيع ، كأن وهبه أو بنى أوغرس فيه .

يوم القبض ، لأن المبيع بيما فاسدا مضمون بالقبض كالمغصوب (١) .

ولا يعود حق البائع بنقض البيع الثانى ليأخذها الشفيع ، لأن البيع الثانى كان صحيحا مفيدا للملك ، وانما فسخ لحق الشفيع ، ولو عاد حق البائع لبطل حق الشفيع ، ومن المحال أن يبطل حقه بالفسخ لأجله ، لأن ما يكون من مقتضيات حق شخصى لا يثبت على وجه يبطل حقه .

وكذا لو أخرجـه عن ملـكه بغير البيع ، كالهبة ، أو جعله مهرا ، أو غير ذ**لك ،** تقض تصرفه ، وأخذه بقيمته <sup>(۲)</sup> .

ويجب على الشفيع أن يطلب الشفعة فى البيع الفاسد وقت انقطاع حتى البائع اتفاقاً <sup>(٣7)</sup>.

البيع المجارة البيع المجارة المافى القانون فترى أنه اذا كان عقد البيع فاسدا، أى قابلا للبطلان (annulable)، فانه لا يجب الرجوع الى أحكام الشريعة الاسلامية، اذ الرجوع اليها لا يكون الالسد النقص الواضح فى أحكام الشفعة. وهنا لا داعى لعمل التفريق الموجود فى الشريعة، اذ لا يوجد ما يدل على أن القانون أراد ادخاله، ولا خطر فى طلب الشفعة فى حالة البيع الفاسد، وهو الذى يكون صحيحا بادى، بدء، وتترتب عليه النتأئج القانونية حتى يفسخ، كبيع القاصر، فلا مانع فيه من طلب الشفعة، فاذا لم يتأيد هذا البيع وفسخ، فان الشفعة تسقط بطبيعة الحال معه. ولا معنى لانتظار سقوط دعوى الفسخ، وتحمل الأضرار التى شرعت الشفعة لمنما طول مدة الانتظار (1)، فتصح الشفعة، ويحل الشغيع عمل المشترى، ويكون للبائع حق استرداد المبيع وفسخ البيع في

<sup>(</sup>١) الفتاوى الهندية ه ص ١٦١ .

<sup>(</sup>۲) الزيلعي ه س ه ه ۲ .

<sup>(</sup>٣) سليم باز على المادة ١٠٢٦ من الحجلة .

<sup>(</sup>١) دى ماتس نبذة ٨ .

مواجهة الشفيع ، كما كان له ذلك في مواجهة المشترى <sup>(١)</sup> .

### البيع بشرط الخيار

البيع عن المبيع الشريعة الاسعومية — يشترط زوال ملك البائع عن المبيع المتدم ، لأن الشفيع يملك المبيع على المشترى بمثل ما ملك به ، فاذا لم يزل ملك البائع استحال تملك المشترى ، فاستحال تملك الشفيع . فلا تجب الشفعة فى المبيع بشرط خيار البائع .

1٧٦ — المبيع بشرط فيار البائع — اتفق الفقهاء على أنه لا تجب الشفعة فى المبيع بشرط خيار البائع ، لأن خياره يمنع خروج المبيع عن ملكه ، وبقاء ملكه يمنع وجوب الشفعة (٣) .

فان أسقط البائع خياره حتى لزم البيع ، فتجب فيه الشفعة للشفيع .

1۷۷ - هل يجب على التفيع طلب الشفعة عند سقوط الخيار أم عند البيع ؟ -- اختلف الفتهاء . فيرى بعضهم أن الشفعة تجب للشفيع ان طلبها عند البيع بشر وطها ، أى أنه يجب على الشفيع أن يطلب الشفعة عند حصول

 <sup>(</sup>١) زكى العرابي بك نبذة ١٨ – ذهنى بك ، الأموال ، نبذة ١٥٥ – المنصورة الجزئية ٢٢ فبرابر ١٩٢٦ ( القاضى يوسف رفعت بك ) المحاماة ٨ رقم ٣٧٩ ص ٧٨٠ الجدول المصرى الأول للمحاماة رقم ٩٨١ .

<sup>(</sup>۲) الزيامي ه س ۲۰۳ — الفناوي الهندية ه س ۱۶۰ — بداية الحجيد ۲ س ۲۶۰ . وقد جاء في الهذب ( ۱ م ۳۸۱ ) : وان اشترى شقصا وشرط الحيار فيه للبائم لم يكن للشفيم أن يأخذ قبل اقضاء الحيار ، لأنه في أحد الأقوال لا يملك الشقس ، وفي القول الثالث يملكه ملكا غير تام ، الثاني ملكه موقوف ، فلا يعلم حل يملك أم لا ، وفي القول الثالث يملكه ملكا غير تام ، لأن للبائم أن يفسخه ، ولأنه اذا أخذ بالشفة أضر بالبائم ، لأنه يسقط حقه من الفسخ ، والفسرر لا يزال بالفسرر . قارن رأى أبي الحطاب ، فقد جاء في المعنى ه ص ۲۷۱ : « ولا تتبت الشفعة في سع الحيار قبل انقضائه ، سواء كان الحيار لهما أو لأحدهما وحده أيها كان . وقال أبو الحطاب يتخرج أن تثبت الشفعة ، لأن الملك انتقل ، فتئيت الشفعة في معد الهضائه » .

البيع ، والا سقط حقه (١) .

ويرى بعض آخر أنه يكنى حصول الطلب عند سقوط الخيار ، لأن البيىع انما صار سبيا لافادة الملك فى ذلك الوقت <sup>(٢٢)</sup> .

1۷۸ - فيار المشترى - ان كان الخيار للمشترى تجب الشفعة ، لأن المبيع خرج من ملك البائع (٢٠٠٠ . وانما اختلف هل دخل فى ملك المشترى أو لم يدخل ، والشفعة انما تجب برغبة البائع عن ملكه ، بدلالة أنه لو ادعى أنه باع داره من زيد ، فجعد زيد ، وجبت الشفعة لأجل اعترافه بخروج الشيء عن ملكه ، وان لم يحكم بدخوله فى ملك المشترى (١٠٠ . وهذا هو رأى أبى حنيفة والكوفيين .

وقيل ان الشفعة غير واجبة على المشترى، لأنه غير ضامن ، و به قال جماعة من أصحاب مالك <sup>(ه)</sup> .

1**٧٩ - الحيار للبائع والمشترى معا** - لا شفعة اذا كان الخيار للبائع . والمشترى ، لأنه اذا كان الخيار للبائع ، أو لهما ، لا يخرج المبيع عن ملك البائع . هذا ما لم يسقط البائع حق خياره (<sup>7)</sup>

• ۱۸ — وآذا يعت دار وكان الحيار فيها للبائع أو للمشترى ، ويعت دار بجنبها ،كان لأيهما الأخذ بالشفعة . لأن البائع لم يخرج للبيع عن ملكه ان كان الخيار له ، فله أن يأخذها بالشفعة ، ويسقط خياره ، وينفسخ البيع ، لأن

 <sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١١٦ : لا شفعة فيا بيع بشيرط الحيار للبائع الا اذا أسقط
 البائع خياره حتى لزم البيع فتجب فيه الشفعة للشفيع ان طلبها عند البيع بصروطها

<sup>(</sup>۲) شرح مرشد الحيران ص ۸۳ -- البدائع ٥ ص ١٣ -- الزيلعي ٥ ص ٢٠٤ .

<sup>(</sup>٣) الزيلعي ه ص ٢٥٤ — الفتاوي الهندية ه ص ١٦٠ — المهذب ١ ص ٣٨١ .

<sup>(</sup>٤) حاشية الشلبي بهامش الزيلعي ٥ ص ٢٥٤ .

<sup>(</sup>٥) بداية المجتهد ٢ س ٢٤٤ .

<sup>(</sup>٦) حاشية الشلبي بهامش الزيلعي ٥ ص ٤٥٢ — الفتاوي الهندية ٥ ص ١٩٠ .

الأخذ بالشفعة نقض منه البيع ، لأنه أراد بذلك الاستيفاء ، اذ لا تجب الشفعة الا للخ في المنطقة الا الميع دخل الدفع ضرر على الدوام . وكذلك المشترى ان كان الخيار له ، لأن المبيع دخل في ملكه ، لأنه يصير بالأخذ مختارا البيع ، فيصير اجازة ، فيلزم و يملك به المبيع ، ولأنه صار أحق بالمبيع من غيره ، وذلك يكني لاستحقاق الشفعة (١١) .

وكذا اذا اشترى دارا ولم يرها ، فبيعت دار بجنبها قبل أن يرى الأولى . كان له أن يأخذها بالشفعة ، لأن ملكه فى التى يشفع بها ثابت ، فيستحق به الشفعة ، كما يستحق فيا اذا اشترى مع خيار الشرط أو باع ، لكنه هنا اذا أخذ المشفوعة لا يسقط خياره ، لأن خيار الرؤية لا يبطل بصريح الابطال ، فدلالته أولى .

ثم اذا حضر شفيع الدار الأولى ، وهى التى اشتراها المشترى ، كان له أن يأخذها بالشفعة ، لأنه هو أولى بها من المشترى ، لما عرف أن الشفيع أولى من المشترى ، وليس له أن يأخذ الثانية ، وهى التى أخذها المشترى بالشفعة ، اذا لم تكن متصلة بملكه ، لانعدام سبب الشفعة فى حقها ، واتصالها بالمشفوعة لا يفيده لهدم ملكه فيها وقت بيع الأخرى ، وان كانت متصلة بملكه كان له أن يشاركه فيها بالشفعة لوجود السبب . وهذا لا يختص بالشراء بخيار شرط أو رؤية ، بل كل من اشترى دارا وبيعت دار بجنها كان له هو أن يأخذها بالشفعة ، ثم اذا جاء شفيع الأولى بعد ما أخذ المشترى الثانية بالشفعة ، كان لهذا الذى جاء أن يأخذ الأولى بالشفعة ، وليس له أن يأخذ الثانية بالشفعة الا اذا كانت متصلة علكه (٢)

الما - الحيار للشفيع - لو شرط البائع الخيار للشفيع فلا شفعة له في المبيع ، لأنه لما شرط الخيار للشفيع صار كأنه شرط الخيار لنشفيع ، فإن أجاز الشفيع البيع جاز و بطلت شفعته ، لأن البيع من جهة الشفيع قد تم ، وصار

<sup>(</sup>١) الزيلعي ٥ ص ٢٥٤ — الفتاوي الهندية ٥ ص ١٦٣ .

<sup>(</sup>۲) الزیلمی ه س ۲۰۶ — الفتاوی الهندیة ه س ۱۹۳ — ۱۹۶ .

كأنه باع . وان فسخ فلا شــفعة له أيضا ، لأن ملك البائع لم يزل . ولكن الحيلة للشفيع فى ذلك ألا يجيز ولا يفسخ حتى يجيز البائع البيع أو يجوز بمضى المدة ، فحينئذ له الشفعة (١<sup>١</sup>) .

۱۸۲ — وكذلك لو باع داره على أن يضمن له الشفيع الثمن عن المشترى، والشفيع حاضر فضمن ، جاز البيع ، ولا شفعة له ، لأن البيع من جهة الشفيع قد تم ولا شفعة له (۲) .

۱۸۳ — ولو أن المشترى اشترى دارا وشرط الخيار للشفيع ثلاثة أيام ، كان للشفيع الشفعة ، لأن اشتراط الخيار له كاشتراطه للمشترى ، وذلك لا يمنع وجوب الشفعة <sup>(۲)</sup> .

المؤية المؤية - خيار العيب وخيار الرؤية - خيار العيب وخيار الرؤية
 الا يمنعان وجوب الشفعة ، لأنهما لا يمنعان زوال ملك البائع (¹) .

1۸۵ — ارو بخيار رقية أو شرط أو عيب بقضاء — اذا سلم الشفيع الشفعة ، ثم عاد المبيع الى البائع على حكم الملك الأول ، فلا شفعة له بالعود ، لأنه أسقط شفعته عن ذلك ، ولا يعود الا بعود سبب آخر ، وكل موضع عاد الى البائع بحكم ملك مبتدأ كان الشفيع الشفعة ، كا لو اشتراها . وفى الموضوع تقصيل . فان كان الرد بالعيب ، وحصل بعد القبض ، بأن وجد مشترى الدار عيبا بالدار بعد ما قبضها ، وردها بالعيب ، وكان ذلك بعد ما سلم الشفيع الشفعة ، فيختلف فيه القضاء وغير القضاء . فليس للشفيع أن يأخذها بالشفعة ان كان الرد بالعيب

<sup>(</sup>۱) واجع حاشية التلبي بهامش الزيلعي . ص ٢٥٤ — الفتاوي الهندية ٥ ص ١٦٠ —-١٦١ .

<sup>(</sup>٢) حاشية الشلبي بهامش الزيلعي ٥ ص ٢٥٤ .

<sup>(</sup>٣) راجع حاشية الثلبي بهامش الزيلعي ٥ ص ٢٥٤ .

 <sup>(</sup>٤) البدائع ه ص ١٣٤ -- الحجلة المادة ١٠٢٦ -- حاشية الشلبي بهامش الزيلعي ه
 ص ٢٥٤ -- الفتاوي الهندية ه ص ١٦١ .

بقضاء قاض ، لأنه انفسخ المقد من أصله ، وعاد على حكم الملك الأول ، ولوكان الرد بغير قضاء ففيه الشفعة ، لأن الشيء عاد بملكه بقوله ورضاه ، فصار كشراء مبتدأ ، فتعلقت به الشفعة (١) .

وان كان الرد بالعيب قبل قبض الدار ، فان كان بقضاء فلا شفعة للشفيع وان كان بغير قضاء فكذلك عند محمد . وأما على قول أبى حنيفة وأبى يوسف فقد اختلف المشايخ ، بمضهم قالوا للشفيع الشفعة ، وبعضهم قالوا لا شفعة للشفيع (٢٠) .

وان كان المشترى رد الدار بخيار رؤية أو بخيار شرط ، لا يتجدد الشفيع حق الشفعة ، حصل الرد قبل القبض أو بعد القبض ، بتراضيهما أو بغير تراضيهما <sup>(۲)</sup> .

### فى القانون

۱۸٦ — يشترط فى القانون أيضا أن يزول ملك البائع عن العقار المبيع . فان لم يكن كذلك ، بأن كان البيع موقوفا مثلا على تصديق مجلس الوزراء ، فان حق الشفعة لا يمكن استعاله (1) .

## البيع المعلق على شرط

١٨٧ — لم يذكر قانون الشفعة شيئا عن البيع المعلق على شرط واقف

 <sup>(</sup>۱) راجع حاشية الثلبي بهامش الزيلعي ٥ ص ٢٥٥ -- ٢٥٦ -- الفتاوى الهندية
 ٥ ص ١٩٤٤ .

<sup>(</sup>٢) ـ الفتاوي الهندية ه ص ١٩٤ .

<sup>(</sup>٣) كذا في المحبط. الفتاوي الهندية ٥ ص ١٩٤.

(condition resolutoire)، أو شرط فاسخ (condition suspensive) (''.

فنى حالة البيع الموقوف نفاذه على شرط ، وان كانت الملكية لا تنتقل ، الا أن مثل هذا الشرط عند تحققه يرجع الى وقت العقد ، ويعتبر البيع نافذا من وقته . ويقوم طالب الشفعة بدفع المبلغ الذى يكون المشترى تحت شرط قد دفعه .

وفى حالة البيع المعلق فسخه على شرط يكون العقد موجودا ، وآثاره كلها سارية ، وتنتقل الملكية بالعقد وتسجيله ، فيجب على الشفيع أن يطالب بالشفعة ، والا سقط حقه اذا لم يعلن رغبته ، فاذا تحقق الشرط يسقط حقه ، كما كان يسقط حق الشرى الذى حل محله (°).

ويرى فتحى زغلول باشسا عدم الشفعة فى حالة البيع الموقوف نفاذه على شرط ، لأن الملكية لا تنتقل ، ولا عبرة بأنها عند تحقق الشرط تعتبر أنها نقلت من يوم البيع ، ولأن خيار التقايل لا يزال موجودا حتى يتحقق الشرط (١٠) .

بيع الوفاء هو البيع — (Vente à réméré) بيع الوفاء هو البيع — مع شرط خيار الاسترداد للبائع ( مدنى ١٦٥٩/٤٢١/٣٣٨). ولا فرق بينه وبين

<sup>(</sup>۱) راجع مدنی ۳۰٤/۲۳۸ .

<sup>(</sup>٢) من هذا الرأى أيضا دى هلتس نيذة ١٥.

<sup>(</sup>۳) دی هلتس نبذه ۱۹ .

<sup>(</sup>٤) ص ٨٣ — عكس ذلك : العرابي بك نبذة ١٩ .

 <sup>(</sup>٥) المنصورة الجزئية ٢٢ فبرابر ١٩٢٦ (القاضى يوسف رفعت بك) المحاماة ٨ رقم
 ٣٧٩ س ٧٩٥ الجدول العشرى الأول للمعاماة رقم ٩٨١ .

البيع الملق فسخه على شرط الا فى كون تحقيق الشرط وعدمه محدود الأجل ، أى أنه يجب فيه تعيين زمن لرد الثمن وأخذ المبيع <sup>(١)</sup> .

وقد اختلف فيما اذا كانت تجوز فيه الشفعة أم لا .

فحكمت محكمة الاســـتئناف المختلط (٢٠ بأنه لا تجوز الشفعة فى حالة البيع الوفائى ، الا اذا سقط حق البائع فى الاسترداد ، وأصبح حق المشترى نهائيا .

والظاهر أن محكمة طنطاً الابتدائية من هذا الرأى أيضا ، فقد جاء فى حكم لها <sup>(۲7)</sup> أن الشفعة انما تكون فى البيع الصحيح النام غير المعلق على شرط . أما فى حالة بيع الوفاء فان المشترى ليس كذلك .

ومن هذا الرأى أيضا بعض الشراح (''

وترى محكمة الاستئناف الأهلية أن بين البيع الوفائى وبيع الخيار — الذى لم تبح الأثمة الشفعة فيه الاحتى بطل الخيـار — فرقا عظيما ، لأنه فى بيع الوفاء تنتقل الملكية بمجرد البيع و يصبح المشترى مالكا ، وأما فى بيع الخيار فلا تنتقل الملكية الى المشترى ما دام الخيار ، فعلى ذلك لا يمكن الشفيع أن يأخذ العين من المشترى بالشفعة الاعقب حصول البيع فى المواعيد المبينة قانونا ، لا عند انقضاء ميماد الوفاء (٥٠).

<sup>(</sup>۱) فتحی زغلول باشا ص ۲۵۳ .

<sup>(</sup>۲) أول فبراير ۱۹۰٦ (۱۸ س ۱۰۸) .

<sup>(</sup>٣) ١٩ ابريل ١٩١١ ( دائرة حسن حسنى بك ومستر لونيج والفاضى غبريال سيدهم ) المجموعـة ١٩ رقم ٢٩٣ . وقد قرر المجموعـة رقم ٢٩٣ . وقد قرر منا الحبوعـة أيضًا أن البائم يما وفائيا لا يكون له حق الشفعة ، لأنه يترتب على بيم الوفاء حرمان البائم من ملكية المبيع ، لانتفالها للمشترى بمجرد البيع ، وعليه فيكون حق الشفعة لحين استرداد المبيم للمشترى لا للبائم .

<sup>(</sup>٤) فتحى زغلول باشا ص ٨٣ -- فورجير ص ١٣٣ .

 <sup>(</sup>٥) ٢٦ أبريل ١٩١٣ (دائرة مستر دلبراغو وعمد توفيق نسيم بك وأحمد راغب بدر
 بك ) الشهرائم ١ رقم ٤٣ ص ٢٩ .

ونحن لا نرى ما يمنع الأخذ بالشفعة ، لأن حق الاسترداد يمكن الاتفاق على أن يكون الى خمس سنوات ، وهذا الوقت طويل ، ومن السهل العمل فى خلاله على جعل الشفعة مستحيلة (۱) ، وليس هناك ما يدعو الشفيع الى الانتظار خس سنوات ، فى حين أن البيع الذى حصل يترتب عليه نقل الملكية فى الحال الى المشترى . وقد يكون الشفيع وقت البيع فى حالة تسمح له بدفع الثمن ، ولكن قد لا يجد الثمن بعد خمس سنين . على أن وفض الشفعة فى هذه الحالة بما يمهد للماقدين طريقا لمرقلة الشفعة ، وهو اشتراط خيار الاسترداد فى كل يع ، ثم كتابة ورقة ضد contre lettr فى الوقت نفسه لالغاء هذا الشرط .

وبالنسبة للبائع لا يوجد ما يضره اذا استعمل الشفيع حقه وقت البيع ، لأفه اذا شاء الاسترداد فسيان أن يكون الاسترداد ضد المشترى منه أو ضد الشفيع .

١٨٩ — وقد حكم بأنه لا تقبل الشفعة اذا كان فى وقت استعالها لا يزال البائع حسب عقده حق فسخ البيع واستعمل هذا الحق (٢٦).

البيع المعلق على شرط مجعف بنقل الملكية — لا تصح الشفعة فيا يباع تحت شرط يجحف بنقل الملكية — لا يكون مالكا للمبيع ملكا باتا الا بعد دفع آخر قسط ، وأنه ممنوع من التصرف فيه ، سواء بالرهن أو بالاعطاء أو غيره ، الى أن تدفع جميع الأقساط (").

- البيع المعلق على شرط عدم استعمال من الشفعة - يكون البيع صيحا ، والشفعة جائزة ، والشرط باطل لمخالفته للنظام العام ، لأنه

<sup>(</sup>۱) دی هلتس ۱۷ -- العرابی بك س ۱۸ .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ٢٤ أبريل ١٩٠٢ ( ١٤ ص ٢٦٧ ) .

 <sup>(</sup>٣) استثناف ٢١ نوفمبر ١٨٩٥ (دائرة صالح ثابت بك ومستر بوند ويحي ابراهيم بك )
 الحقوق ١١ ص ٢٨ .

راجع أيضا استثناف مختلط أول فبراير ١٩٠٦ ( ١٨ س ١٠٦ ) .

قارن استئناف مختلط ۲ يونيه ۱۹۰۶ ( ۱٦ ص ٣١٣ ) .

يترتب عليه حرمان غير العاقدين من استعال حق له .

على أن هذه المسئلة لا تخلو من آراء أخرى (١) .

### الاقالة من البيع

١٩٢ — توجد الشفعة بمجرد البيع، فاذا حصل بين البائع والمشترى اقالة برضائهما ، فلا يسقط حق الشفيع فى الشفعة الثابت له بسبب البيع الذى ترتبت عليه الاقالة ، بل انها تجدد الشفيع حق الشفعة اذا كان سقط فى البيع الأول ، لاعتبارها بيعا جديدا (٢) .

وهذا هو حكم الشريعة ، فقد جاء في الفتاوي الهندية (٣) :

« اذا سلم الشفيع الشفعة ، ثم ان المشترى رد الدار على البائع ، ان كان الرد بسبب هو فسخ جديد من كل وجه ، نحو الرد بخيار الرؤية و بخيار الشرط وبالعيب قبل القبض بقضاء أو بغير قضاء وبعد القبض بقضاء ، لا يتحدد المشفيع حق الشائث ، نحو الرد بالعيب بعد القبض بغير قضاء وبالرد بحكم الاقالة ، يتحدد المشفيع حق الشفعة . وأما اذا لم يسلم الشفيع الشفعة حتى فسخ البائع والمشترى العقد ينهما لا يبطل حق الشفعة ، سواء كان الفسخ بسبب هو فسخ من كل وجه أو بسبب هو فسخ من وجه ، يع جديد من وجه ، كذا في الذخيرة » .

ويرى العرابي بك عكس هذا الرأى ( ، ) لأن الاقالة عبارة عن اعدام

<sup>(</sup>١) راجع العرابي بك نبذة ٢٠ ص ١٥ -- ١٦ .

 <sup>(</sup>۲) أنظر العياط الجزئية ۲۲ مارس ۱۹۲۲ (القاضى أحمد نشأت) المحاماة ٣ رقم ٢١٩
 س ۲۸۷ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٩٧٥ .

راجع استثناف أهلي ۲۰ فبرابر ۱۸۹٦ ( دائرة أحمد عفيني بك ومسيو كامران ويحى ابراهيم بك) الفضا ۳ ص ۳۲۲ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوي الهندية ٥ ص ١٩٤ .

راجع أيضا سليم باز على المادة ١٠٢١ من الحِلة .

<sup>(</sup>٤) ص ١٦ وما بعدها .

البيع ، وبحصولها يعتبر كأنه لم يكن ، فلا تجوز الشفعة مع عدم بقاء البيع ، ولا تعتبر الاقالة بيعا جديدا يتجدد به للشفيع حقالشفعة ، لأنها هى فسخ بيع سابق ، لا انشاء بيع جديد .

وعند الشافعية لا تجوز الشفعة . وقد جاء فى المهذب : «وان باع من رجل شقصا ، فعفا الشفيع فيه عن الشفعة ، ثم رجع الشقص اليه بالاقالة ، لم تثبت فيه الشفعة ، لأنه لم يملكه بعوض ، وانما انفسخ البيع ورجع المبيع الى ملكه بغير بدل »(۱).

## البيع الصورى

**۱۹۳** — يشترط ، كما تقدم ، خروج المبيع عن ملك البائع . فاذا ثبت أن البيــع الذى بنى عليه طلب الشفعة بيع صورى فلا شفعة <sup>(۲۲)</sup> .

198 — البيع مع ومبود ورقة ضد — الأوراق التي تعمل ضد عقود ، والتي يتفق على أن تكون سرية ، وعلى أن تخالف نصوصا من نصوص تلك المقود ، لكي تترتب في الظاهر العلاقات التي بين المتعاقدين ، لا يكون لما تأثير الا بالنسبة للمتعاقدين ولورثتهم أو خلقائهم في جميع حقوقهم ، ويمكن أن ينكرها الغير . ويراد هنا بكامة الغير جميع الأشخاص الذين لم يدخلوا في ورقة الضد ولا هم ورثة المتعاقدين ولا خلفاؤهم ، ولذلك لا يمكن — كا حكمت محكمة الاستثناف المختلطة — التمسك على الشفيع بورقة ضد تدل على أن البيع لم

<sup>(</sup>۱) المهذب ۱ ص ۳۸۱ .

 <sup>(</sup>۲) مصر الابتدائية أول فبراير ۱۹۲۳ ( دائرة اسكندر عازر بك ومستر بارن وأحمد
 نظيف بك) المحاماة ٥ رقم ٥٦٥ ص ٩١٣ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٩٧٧ .

راجع الفتاوى الهندية ٥ ص ١٩٤ : اذا اشترى الرجل دارا أو أرضا فسلم الشفيع الشغة ، ثم ان البائع والمشترى تصادقا أن البيع كان تلبثة ، ورد المشترى الدار على البائع، لا يتبدد للشفيع حق أصلا ، فاقرارهما لا يتضن بطلان حقه ، فتبت النلبثة باقرارهما ، فكان الرد بسبب التلبثة ، فلا يتحدد به حق الشفيع .

يممل الا كشأمين لضمان دين للمشترى على البــائع حتى اذا دفع الدين فسخ البيع (١) .

### عقد البيع الابتدائي

مولا مراف الحال عقد البيع الابتدائي قابلا للمدول عنه نظير دفع تمويض فلا يمكن أن يتولد عنه حق الشفعة . وقد حكمت بذلك المحاكم الما يتولد حق الشفعة . وقد حكمت بذلك المحاكم وانما يتولد حق الشفعة من عقد بيع يتحدد به مركز البائع والمشترى ازاء الشفيع بطريقة نهائية ، كما يستنتج من نص المادة ١٩ من قانون الشفعة ، اذ ورد فيها أنه يستدل على التنازل الضمنى بكل على أو عقد يؤخذ منه أن الشفيع عرف المشترى بصفته مالكا للعقار نهائيا ، ولا ريب أن تحقيق هذه الصفة المشترى يتمشى مع روح التشريع كما يظهر من نص المادة الرابعة عشرة من قانون الشفعة يتمشى مع روح التشريع كما يظهر من نص المادة الرابعة عشرة من قانون الشفعة الله التنازي يقد يشمل عرض الثمن ، كما يشمل طلب التخلى عن المقار ، لا يمكن أن يكون جديا الا اذا كان المشترى قد دفع الثمن أو جزءا عظها منه وتسلم المقار الذي يطالب التخلى عنه ، ولا ريب أن مثل هذه النتائج لا تترتب الأعلى عقد بيع نهائى ، وعلى ذلك لا يبدأ ميعاد سقوط الحق فى الشفعة بسبب العلم على عقد بيع نهائى ، وعلى ذلك لا يبدأ ميعاد سقوط الحق فى الشفعة بسبب العلم بالبيع الا من تاريخ المقد الابتدائى ، حتى ولو بالبيع الا من تاريخ المقد الابتدائى ، حتى ولو بالبيع الا من تاريخ المقد الابتدائى ، حتى ولو بالبيع الا من تاريخ المقد الابتدائى ، حتى ولو بالبيع الامن تاريخ المقد الابتدائى ، حتى ولو

 <sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۷ مارس ۱۹۰۲ بریاسة مسیو کوریزمیکس ( ۱۶ ص ۲۳۲)
 الاستقلال ۲ رثم ۱۷۱ م ۱۸۱ .

<sup>(</sup>۲) استثناف أهلی ۱۶ فبرایر ۱۹۲۱ ( دائرة مستر برسفال وستر کلابکوت وأحمد زکی أبو السعود بك) المحساماة ۲ رقم ۱۱ س ۲۲ المجموعة ۲۳ رقم ۱۱ س ۱۳ کمبروغة ۲۳ رقم ۱۱ س ۱۳ کمبروغة ۱۱ مینایر ۱۹۳۳ ( القساضی ریاض رزق الله ) المحساماة ۲ رقم ۱۹۹۱ ص ۸۱۱ الجدول المصری الأول للمحاماة رقم ۹۷۸ - بنی سویف الابتدائیة ۳۱ مارس ۱۹۲۹ دائرة الفضاة زکی خبر الأبوتيجی وأبو بکر صادق وأحمد راغب د کروری ) المحاماة ۱۱ رقم ۳۲۱ س ۱۲۰ .

ثبت أن الشفيع كان على علم بحصول البيع الابتدائي قبل ذلك .

وقد حكم بأنه اذا كان البيع قد تم ، فلا يكون طلب الشفعة سابقا لأوانه بحجة عدم تحرير عقد رسمى وعدم تسجيل البيع ، فى حين أن العقد النهائى تحرر وسجل فى أثناء دعوى الشفعة وفى تاريخ قريب من تقرير الشفعة (١).

و بأنه اذا كان عقد البيع ما هو الآصورة رسمية expression authentique لاتفاق سابق وصف خطأ بأنه مؤقت provisoire ، فطلب الشقمة الذي يقدم بمتضى هذا الاتفاق لا يعتبر سابقا لأوانه (٢٠).

و بأنه اذا كان العقد الرسمى ما هو الا تأييد لاتفاق سابق ، فكون طلب الشفعة حصل قبل تحرير هـذا العقد لا يعتبر سببا لعـدم قبول الدعوى ، ما دام أن الرغبة فى الشفعة لم تنقطع فى أى وقت ، وأن العاقدين قد أخطرا prévenus بأنهما يجب أن يحررا العقد الجديد لمصلحة الشفيع (<sup>77)</sup> .

### الوعد بالبيع

اذا كان الوعد بالبيع مصحوبا بالوعد بالشراء، وحصل الاتفاق على المبيع والثمن ، فان حكمه حكم البيع (Promesse de vente vaut vente) وعلى ذلك فليس ما يمنع من وجود الشفعة (۱۰).

أما اذا كان الوعد من جانب البائع وحده ، أو من جانب المشترى وحده ، فلا يوجد بيع حتى يوجد القبول من الطرف الآخر ، وعلى ذلك فلا شفعة حتى يتم العقد بتلاقى الايجاب والقبول <sup>(٥)</sup> .

 <sup>(</sup>١) استئناف مختلط ٢٤ مايو ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢١٩ ) . راجع ما سيجيء يخصوص القد غير المسجل .

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ٢٥ ابريل ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢١٩ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١١ يناير ١٩٢٧ ( ٣٩ ص ١٤٢ ) .

<sup>(</sup>٤) دى هلتس نېذة ١٨ .

<sup>(</sup>٥) ذهني بك « الأموال » نبذة ١٦ ه مكررا (١) .

### تقديم عقار للشركة

۱۹۷ — اذا قدم أحـد الشركاء للشركة عقارا فان الملكية تنتقل من الشريك الى الشركة ، و يترتب على تقديم المقار ما يترتب على البيم (۱) .

وقد جرى البحث فيا اذا كانت الشفعة تجوز في هذه الحالة . فمن رأى فتحي زغلول باشا عدم جوازها (٢٦) . وهذا هو أيضا رأى دى هلتس (٢٦) . ونحن من هذا الرأى ، وذلك لأنه يترتب على الشفعة حلول الشفيع محل المشترى وقيامه بكل التزاماته ، وهذا متعذر في حالة تقديم العقار للشركة ، اذ يترتب على الشفعة ، اذا قضى بجوازها ، أن يقوم الشفيع بالتزام مقدم الحصة في تخصيص العقار للغرض المتفق عليه بين الشركاء (كتخصيصها لاقامة الادارة) ، وكيف يتمكن الشفيع ، وهو ليس شريكا ، من القيام بهذا الالتزام ، واذا تمكن فيا فائدته من الأخذ بالشفعة ، على أن حالة الشريك الذي يقدم العقار لا تشبه حالة البيع تماما ، وان كان يترتب عليها بعض ما يترتب على البيع ، وذلك لأنه لا يوجد ثمن ، اذ في كثير من الأحوال لا يقوم المقار المقدم من الشريك ، والأرباح التي يستولى عليها الشريك ليست نتيجة انتقال ملكية العقار بل مي نتيجة الشال ملكية العقار بل مي

أما اذاكان الشريك لا يقوم بأى التزام ، بل كان تقديمه عقره الشركة مقابل نقود تدفعها الشركة له أو مقابل سهوم الشركة مقابل نقود تدفعها الشركة له أو مقابل سهوم الشركة de la société ، فان تقديمه السقار يعتبر بيما أو تنازلا مقابل ثمن ، فتجوز الشفعة . وقد حكمت بذلك محكمة الاستئناف المختلطة ، مضيفة أنه لو كان هناك عنصر احتالى ، سواء فى تقدير الشيء أم فى تحديد الثن ، فان هذا لا يزيل عن

<sup>(</sup>۱) راجع مدنی ۱۸٤/۵۱۵ ، ۱۸٤/۵۱۵ (۱۸۰ م

<sup>(</sup>٢) س ٨٣ .

<sup>(</sup>۳) دی هلتس نبذة ۱۹ .

راجع أيضا فورچير ص ١٣٢ .

العقد صفة البيع (١).

19/ - انرماج شركة فى أفرى - اذا انحلت شركة ، وامتزجت بأخرى موجودة ، فاندماج الشركة الأولى فى الثانية هو نوع من البيع ، بمقتضاه تقوم الشركة الحاولة بدور المثترى أو المتنازل ، والشركة الباقية بدور المشترى أو المتنازل له . وهمذا الامتزاج يخول اذن لمصلحة النسير الذى يكون شريكا فى ملكية عقار تنازلت عنه الشركة المحلولة حق الشفعة فى هذا المقار (٢٢).

### نزع العقار للمنفعة العامة

١٩٩ — لا تجرى الشفعة فى العقار المبيع اذا كان مأخوذا للمنافع العامة ، اذ لا فائدة من الشفعة فيه (٣) .

### البيع مقابل ايراد لمدى الحياة

٢٠٠ - لا يجوز طلب الشفعة فى البيع مقابل ايراد لمدى الحياة Rente Viagère ، وقد يكون عبئا ثقيلا اذا المتدت حياة الشخص الذى ترتب الايراد لمدة حياته (1) .

### عقد البيع غير المسجل

٢٠١ — اختلف الرأى فيا اذا كان البيع غير المسجل يعطى الحق فى الشفعة . فرأى فريق جواز الأخذ بالشفعة ، ولو أن العقد لم يسجل ، لأن البيع ينعقد صحيحا ، بصرف النظر عن التسجيل الذى ينحصر أثره فى تقييد نقل اللكية . ورأى فريق آخر عدم جواز الشفعة ، لعدم نقل الملكية فى البيع غير المسجل . وسنبين فيا يلى حجج الفريقين .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۳۱ مایو ۱۸۹۹ ( ۱۱ س ۲۰۹ ).

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ٣١ مايو ١٨٩٩ ( ١١ س ٢٥٩ ).

<sup>(</sup>٣) فتحى زغلول باشا ص ٨٣.

<sup>(</sup>٤) راجع فورچير س ۱۳۲ و ۱۳۳ .

### ٢٠٢ – مجج القائلين بجواز الشفع: :

استند من يقول بجواز الشفعة على الأسباب الآتية :

(۱) عدم قبول الشفعة له نتأئج خطيرة لا يمكن أن يجيزها القانون ، لما تنطوى عليه من احتال تعطيل حق موجود ، وهو حق الشفعة ، في كثير من الأحوال ، فما هو الا أن يحجم المشترى بارادته عن تسجيل المقد ، خصوصا اذا كان مطمئنا من جهة البائع له ، ويستمر (أى المشترى) متعتا بالعقار المبيع بكل حقوق المالك ، في حين أن الشفيع تصيبه جميع الأضرار التي شرع من أجلها حق الشفعة ، فيظل تحت رحمة المشترى ، فان سجل جازت الشفعة ، والا فلا (١).

وما أسهل قياس هذه الحالة على الحالة التى يكون فيها أمر ما معلقــا على شرط ارادى ، فقد أجمعت القوانين على أن مثل هذا الشرط لا قيمـــة له ، ولا يمكن أن يعطل لأحد حقا <sup>(٢)</sup>.

<sup>(</sup>۱) المنصورة الجزئيــة ( القاضى يوسف رفعت بك ) ۸ ديسمبر ۱۹۲۴ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨ المحاماة ٥ رقم ٦٧ ه ص ٦٩٦ الجدول العشرى الأول العجاماة رقم ٢٠٦٦ .

أسيوط الابتدائية ( دائرة حامد شكرى بك والقاضى محمد عزت والفاضى عحد أمين صدق ) ٢٨ مايو ١٩٢٥ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٣ المحساماة ٦ رقم ١١٣ ص ١٦٢ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ٥٦٥٧ الحقوق ٤٢ رقم ٣ ص ١١ .

اسنا الجزئية ( القاضى محمد فايز ) ٣١ اكتوبر ١٩٢٥ الحجاماة ٦ رقم ٣٦١ ص ٤٥٠ . الحليفة الجزئية ( الفاضى ســعيد أنور بك ) ٢١ ابريل ١٩٢٦ المحاماة ٧ رقم ٣٥٣ ص ٣٧٦ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٣٠٦ .

سالوط الجزئية ( القاضى اسكندر حنا ) ٣٠ مايو ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ١٥٦ ص ٢٧٠ . ايتاى البارود ( القاضى تحود حلمى سوكة ) ٢٣ وفير ١٩٢٦ المحاماة ٨ رقم ٤٦ ص ٨٤ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٧٦ .

 <sup>(</sup>۲) مصر الابتدائية ( دائرة کحد شـکری بك و محمد نصار بك والفاضى سابا حبشى )
 ۱ مارس ۱۹۲۹ الحجموعة ۲۷ رقم ۳۳ س ۱۰ المحـاماة ۷ رقم ۱۹ س ۳۱ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ۲۰۷۲ .

(۲) ان قانون الشفعة لم يقل فى نصوصه المتعلقة بدعوى الشفعة انه يجب لصحة رفع الدعوى أن تكون موجهة ضد المالك الأصلى والمالك الجسديد ، بل قال يرفع الدعوى ضد البائع والمشترى ، وهما صفتان تصدقان على البائع والمشترى ، سواء أحصل التسجيل أم لم يحصل ، وذلك لأن البيع لم يزل من المقود الرضائية المحضة (۱).

ومن الخطأ البين أن يقال ان عقد البيع غير المسجل هو عقــد بيع ناقص vente irrégulière ، بل هو بيع كامل وصحيح . وكل ما هنــالك أن نقل الملكية ، وهو أثر من آثار البيع ، أصبح خاضما لاجراءات شكلية تنحصر في تسجيل المقد (٢٢) .

(٣) أوجب قانون الشفعة على الشفيع أن يبدى رغبته فى استمال حقه فى
 خسة عشر يوما من تاريخ العلم بالبيع ، لا من تاريخ التسجيل (٢٠) .

(٤) ان القول باعتبار تاريخ التسجيل مبدأ الطلب فى الشفعة يترتب عليه
 أن يسقط حق الشفيع الذى لا يبادر الى الطلب فى ظرف خمسة عشر يوما من

<sup>(</sup>۱) مصر المختلطة ۱۰ مايو ۱۹۲۰ جازيت ۱۲ رقم ۳۰۰ س ۳۰۳ المحاماة ٦ رقم ۵۰۸ س ۸۲۷ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۷۱ .

ايتاى البارود ٢٢ نوفمبر ١٩٢٦ المتقدم المحاماة ٨ رقم ٤٦ ص ٨٤ .

 <sup>(</sup>۲) مصر المختلطة ۱۰ مايو سنة ۱۹۲٦ جازيت ۱٦ رقم ۳۰۰ س ۳۰۳ المحاماة ٦ رقم ۰۰۵ س ۸۲۷ ، ۱۱ فبرابر ۱۹۲۸ جازيت ۱۸ رقم ۱۳۵ س ۱۲۳ .

 <sup>(</sup>٣) مصر الابتدائية ( دائرة عبد الباقى زكى الفئيرى بك ونجيب تادرس جوهرة بك )
 ٢ مايو ١٩٢٥ الحجموعة ٢٦ رقم ٢٦ هن ٨٦ الحقوق ٢٤ رقم ٣ س ٩ .

سالوط الجزئية ٣٠ مايو ١٩٢٦ المتقدم المحاماة ٦ رقم ٤٥١ ص ٧٤٦ .

اسنا الجزئية ١٠ مايو ١٩٢٧ المتقدم المحاماة ٧ رقم ٣١٠ ص ٩٢٣ .

استثناف مختلط ۲۱ دیسمبر ۱۹۲٦ ( ۳۹ ص ۱۰۲ ) جازیت ۱۸ ص ۱۳۲ رقم ۱٤٥ الحماماة ۸ رقم ۱۸۵ ص ۲۳۸ .

استثناف مختلط ه فبراير ١٩٢٩ ( ٤١ ص ١٥٩ ) المحاماة ٩ رقم ٥ه.٥ ص ١٠٢٠ .

تاريخ التسجيل ، مع أن قانون الشفعة نفسه ينص على أن الحق لا يسقط الا اذا سكت الشفيع عن الطلب ستة أشهر بعد يوم التسجيل ، ولا يخفى ما فى ذلك من التناقض والتعارض (١٠) .

- (ه) لم يتعرض قانون التسجيل لنصوص الشفعة بتعديل أو تغيير <sup>(٣)</sup> ، مما يدل على أن الشارع لم ير أن فى اصدار هــذا القانون مساسا ما بالحقوق المقررة بقانون الشفعة من قبل <sup>(٣)</sup> .
- (٦) ان الشفعة جائزة باجماع آراء الفقهاء في البيع بشرط الخيار اذا كان الخيار للمشترى ، وحكمة ذلك أن البائع في هـذه الحالة لا يملك طلب الفسخ ، وانما يكون الأمر موكولا الى ارادة المشترى ، وحينئذ تصح الشفعة (١٠) ، فيمكن أن يقاس البيع غير المسجل في حالة الشفعة على البيع بشرط الخيار للمشترى ، اذ أن انتقال الملكية هو في الواقع في يد المشترى ، الذي ان شاء سجل وان شاء امتنع للنكاية بالشفيع ، وأما البائع فلا عمل له ولا مصلحة في التسجيل الا في أحوال مخصوصة لحفظ الامتياز وغيره ، وليس من الحق ولا من العدل أن يكون خيار المشترى في التسجيل منشأ ضرر للشفيع (٥) .

(١) المنصورة الجزئية ٨ ديسمبر ١٩٢٤ المتقدم المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٠ .

<sup>(</sup>٢) المنصورة الجزئية ٨ ديسمبر ١٩٢٤ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ س ٨٥ المتقدم .

مصر الابتدائية ١٠ مارس ١٩٣٦ المتقدم المجموعة ٢٧ رقم ٣٣ س ٥١ المحاماة ٧ رقم ١٦ ص ٣١ .

<sup>(</sup>٣) النصورة الجزئية ٨ ديسمبر ١٩٢٤ التقدم .

 <sup>(</sup>٤) المادة ١٠٢٦ من المجلة — التعليقات على هذه المادة في مرآة الحجلة ٢ ص ٤٢.

<sup>(</sup>٥) المنصورة الجزئية ٨ ديسمبر ١٩٢٤ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٥ المنقدم .

قارن محكمة مصر الابتدائية ١٠ مارس ١٩٢٦ النقدم المجموعة ٢٧ رقم ٣٣ ص ٥٠ المحاماة ٧ رقم ١٦ م ٣٠ ص ١٥ المحاماة ٧ رقم ١٦ ص ٣٠ م قصد اعترضت المحكمة على من شبه السيم مع عدم التسجيل بالبيسيم مع خيار المشترى ، فقالت انهم قد أخطأوا في العلمة التي يأجلها أجازت الصريعة الاسلامية الشفعة في البيم مع خيار المشترى ، وعلى الضد من ذلك حرمتها في البيع مع خيار البائع ، هي أن الملكية في حالة خيار المشترى تنتقل =

(٧) ان الشفيع لايتلق حق اللكية من المشترى حتى ينتظر تسجيل العقد،
 ولكنه يحل محله بمقتضى المادة ١٣ من قانون الشفعة فى جميع حقوقه وتعهداته ،
 ويعتبر البيم كأنه صادر اليه من البائم دون المشترى (١١) .

وليس للبائع أن يشكو من ذلك، فانه تخلى عن الملكية، وهى لا تبقى لاصقة به بارادته، بل بارادة غيره، وهو المشترى، وأما المشترى فان احتماءه وراء عدم تسجيله عقده الذى هو من عمله، ومن واجباته أن يقوم به، تلاعب

الى هذا الأخير فعلا ، بعكس ما اذا كان الحيار للبائع ، فانها لا تنتقل ، فالدليل اذن على
 هذه الصورة لا يؤدى الى صحة هـ ذا الرأى ، بل الأمر بالعكس .

راجع أيضا ما سيجيء ص ١٨٩ وما بعدها .

<sup>(</sup>١) المنصورة الجزئية ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٤ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٥ المنقدم .

الوابلى الجزئية ( القاضى محمد وصنى أبو الذهب بك ) ٧ نوفمبر سنة ١٩٢٥ المحاماة ٦ رقم ٣٥٤ ص ٣٦١ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٦٩ .

راجع استثناف مختلط ٥ فبراير سنة ١٩٢٩ ( ٤١ ص ١٩٦٦ ) المحساماة ٩ رقم ٥٥٢ ص ص ١٠٢٠ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٨١ .

<sup>(</sup>٢) •صر الابتدائية ٢ مايو سنة ١٩٢٥ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٢ المتقدم .

اسنا الجزئية ٣١ أكتوبر سنة ١٩٢٠ المحاماة ٦ رقم ٢٦١ ص ٤٨٠ .

 <sup>(</sup>٣) أسيوط الابتدائية ٢٨ مايو سنة ١٩٢٥ المجموعة ٢٦ رقم ٤٦ ص ٨٣ المحاماة ٦
 رقم ١١٣ ص ١٦٣ المتقدم .

المنصورة الابتدائيــة ( دائرة على عبد الرازق بك والقاضى محمد زكى أباظه والقاضى كامل عزمى ) ١١ اكتوبر سسنة ١٩٢٥ المحاماة ٦ رقم ٤٩٠ س ١٠٠٥ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٦٨ .

غير مشروع وتحكم غير جائز فى حقى الشفيع ، والقانون لا يحمى الأعمال المنطوية على سوء النية (١).

- (A) لا ضرر من عدم تسجيل عقد البيع ، لأن تسجيل حكم الشفعة يقوم مقام تسجيل العقد (٢) .
- (٩) ان الشارع خالف فى قانون الشفعة القواعد السامة المدونة فى قانون المرافعات ، فقضى بأن الأحكام النيابية فيها لا تقبل المارضة ، كما قصر فى ميماد استثنافها وجعله خمسة عشر يوما ، ولم يقصد الشارع من ذلك الا تقصير أمد النزاع بين أرباب المصالح فى دعاوى الشفعة ، حتى يساعد على استقرار حالة الملكية المقارية ، لما رأى فى ذلك من أوجه النفع ، وهو لا يمكن انكاره . فتأخير ابداء الرغبة حتى يسجل المقد يطيل أمد النزاع ، ولا يساعد على استقرار حالة الملكية المقارية (٢٠) .

(١٠) ان التردد الذي أبدته المحاكم في الأخذ بهذا الرأى كان من تتأمجه العمليـة أن نسبة عدد العقود التي لم تسجل زادت كثيرا عما كانت عليــه قبل العمل بقانون التسجيل ، فلم تتحقق أغراض الشارع من اصداره هذا القانون (١٠).

### ٢٠٣ — حجج القائلين بعرم جواز الشفعة :

استند من يقول بعدم جواز الشفعة على الأسباب الآتية :

 <sup>(</sup>۱) مصر الابتدائية ۱۰ مارس سنة ۱۹۲۹ المجموعة ۲۷ رقم ۳۳ ص ۱۰ المحاماة ۷ رقم ۱٦ ص ۲۱ المتفدم .

<sup>(</sup>٢) المنصورة الجزئية ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٤ المتقدم .

اسنا الجزئية ٣١ اكتوبر ١٩٢٥ المحاماة ٦ رقم ٣٦١ ص ٤٨ المتقدم .

سمالوط الجزئية ٣٠ مايو ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ٤٥١ ص ٧٤٦ المتقدم .

 <sup>(</sup>٣) مصر الابتدائية ١٠ مارس سنة ١٩٢٦ المجموعة ٢٧ رقم ٣٣ س ١٥ المحاماة ٧
 رقم ١٦ ص ٣١ المتقدم .

<sup>(</sup>٤) مصر الابتدائية ١٠ مارس سنة ١٩٢٦ المتقدم .

- (۱) ان الشفعة ، كما عرفها الفقهاء ، همى تملك العقار المبيع كله أو بعضه، ولو جبرا على المشترى ، بما قام عليه من الثمن والمؤن » ( المادة ٩٠ من مرشد الحيران ) . فالشفعة انما همى فى الملكية دون سواها ، اذا انتقلت بالبيع ، فاذا لم تنتقل فلا شفعة ، وهى أثر من آثار البيع ، وقد نصت المادة الأولى من قانون التسجيل صراحة على أن العقد غير المسجل لا يكون له من الأثر سوى الاتزامات الشخصية بين المتعاقدين ، فنفت بذلك الشفعة (١٠) .
- (٣) ان القول بأن البائع قد فعل كل ما يلزم من جهته للتخلى عن ملكه، وقد يكون المشترى واثقا منه فيمتنع عمدا عن التسجيل لمنع الشفعة، والقانون الما لا يحمى الأعمال المنطوية على سوء النية، هذا القول مدفوع بأن القانون الما يحمى الشفيع بعد أن يتولد له حق الشفعة، وهذا الحق لا يولد الا بانتقال الملكية، وكل ما يمنع انتقالها لا يمنع تولده . ولا يمكن القول بحرمان الشفيع من حق الشفعة قبل وجوده ، وليس له اذا رأى أن العقد غير ناقل الملكية أن يكره المتعاقدين على اتمام الاجراءات الناقلة لها ليتولد له حق الشفعة ، كما ليس له أن يدعى هذا الحق قبل اتمام تلك الاجراءات (٢) .
- (٣) أن القول بأن قانون الشفعة لم يوجب رفع دعوى الشفعة ضد المالك الحسيد ، بل قال برفعها ضد البائع والمشترى ، وهاتان الصفتان تصدقان على البائع والمشترى حتى عند عدم تسجيل عقد البيع ، هو قول في غير محله ، لأن المبرة ليست بالألفاظ ، فنقل الملكية هو جوهر عقد البيع ، والفرض الوحيد منه ، فان كان العقد غير ناقل للملكية فهو ليس بيعا في الحقيقة ، رغم

 <sup>(</sup>۱) مصر الابتــدائية ( دائرة على زكى العرابى بك والفاضى محمد شوقى والفاضى ابراهيم حلى ) ٨ مارس ســنة ١٩٢٧ المحاماة ٧ رقم ٤٤١ س ٧١٥ الجــدول العشرى الأول المحاماة رقم ١٠٧٧ .

الحليفة الجزئية ( الفاضى ابراهيم عارف بك ) ٢٨ يونيه سنة ١٩٢٦ المحاماة ٧ رقم ١٦٨ ص ٣٣٩ .

<sup>(</sup>٢) مصر الابتدائية ٨ مارس سنة ١٩٢٧ المحاماة ٧ رقم ٤٤١ س ٧١٥ المتقدم .

تسمية المتعاقدين له بههذا الاسم ، ولا يسميان باثما ومشتريا رغم انتحالها هاتين الصفتين ، بل هما متعاقدات على عقد خاص ليس له من الأثر الا التزامات شخصية . وقد كان البيع قبل قانون التسجيل الجديد ينقل الملكية فى الحال بين المتعاقدين بمجرد العقد ، وكان يصدق عليهما أنهما بائم ومشتر ، أما بعد همذا القانون فلا يتم ذلك الا بالتسجيل (١) .

- (٤) لأ محل للقول كذلك بأن الشفعة ما شرعت الا لمنع الأجنبي من أن يكون شريكا أو جارا الشفيع والمشترى ولو لم يسجل عقده يكون في الواقع كذلك ، لا محل له ف القول لأن الشفعة لا تكون الا في الملك . فاذا لم يأت الأجنبي بصفة مالك فلا شفعة ، ولذلك فان الايجار مهما طالت مدته لا يعطى الحق في الشفعة ، والمشترى غير المسجل ليس مالكا وليس له حق عيني على المين ، بل له مجرد حقوق شخصية قبل البائع ، والشفعة هي حاول المشترى في الملكية ، لا في مجرد حقوق شخصية (٢٠) .
- (ه) ان الرأى القائل بجواز الشفعة فى العقد غير المسجل لا يقوم الا على انكار التشريع الجديد ، الذى أدخل عمدا بنص صريح ، وبنى على أسباب صريحة لا تحتمل التأويل ، لأنه يجمل حكم البيع بمد صدور القانون الجديد هو نفسه حكمه قبل صدوره ، ويعطيه بمجرد الاتفاق كل نتأمجه القانونية ، متجاهلا النص على عدم انتقال الملكية . ولا يكون من الواضح حينئذ معنى هذا النص ، ولا ما هو الغرض من ايجاده (٢٦) .
- (٦) طلب الأخــذ بالشفعة فى بيع لم يتم تسجيله هو طلب سابق ألوانه ،
   لأن الشفعة وجــدت لدرء الضرر الذى يلحق الشفيع من جراء تصرفات ينبنى

 <sup>(</sup>١) مصر الابتدائية ٨ مارس سنة ١٩٢٧ المحاماة ٧ رقم ٤٤١ ص ٧١٥ التقدم .
 مصر المختلطة ٩ ابريل سنة ١٩٢٥ جازيت ١٦ ص ٣٠٣ رقم ٣٠٤ .

<sup>(</sup>٢) مصر الابتدائية ٨ مارس سنة ١٩٢٧ المحاماة ٧ رقم ٤٤١ ص ٧١٥ المتقدم .

<sup>(</sup>٣) مصر الابتدائية ٨ مارس سنة ١٩٢٧ المحاماة ٧ رقم ٤٤١ ص ٥١٥ للتقدم .

عليها حلول جار جديد أو شريك جديد يتسبب من وجودها علاقات غير مرضية بينهما وبين الشفيع ، أو لوجود حقوق عينية تربط العقارين المملوكين الشفيع والبائع بدرجة يحسن معها توحيد الملكية ، وهذه المشروعية تستانم حمّا وجود بيم تام ينقل الملكية من البائع الى المشفوع منه ، حتى يوجد حق الشفيع لدر الفرر الذى ربما يناله من هذا التصرف ، ولذلك فقد جاء فى أحكام الشريعة أن الشفعة لا توجد اذا كان البيع قابلا الفسخ بالخيار وغيره ( راجع رقم ٧ التالى ) ، الشفعة لا تجوز الا فى البيع البات دون البيع الموقوف أخذ بذلك ، حيث قرر أن الشفعة لا تجوز الا فى البيع البات دون البيع الموقوف على اتمام اجراءات ، أو البيع القابل الفسخ ، كالبيع الوقائى ( راجع رقم ٨ الآتى ). والبيع غير المسجل غير منشىء ولا ناقل المحقوق المينية أو لحق الملكية ، وأصبح والبيع غير المسجل غير منشىء ولا ناقل المحقوق المينية أو لحق الملكية ، وأصبح اتفاقا بسيطا يعطى كلا من الطرفين حق الرجوع على الآخر بالالتزامات الشخصية (١) .

(٧) لا نزاع في القانون ولا في الشريعة في أنه يشترط لقبول حق الشفعة أن يصير المشترى مالكا نهائيا العقار المبيع ،كما أنه لا تصح الشفعة في المبيع شرط خيار البائع ، لأن خياره يمنع خروج المبيع عن ملكه ، وعقد البيع غير السبحل غير ناقل نهائيا للملكية ، فلا يترتب عليه اذن حق الشفعة (٢٠).

(۱) استثناف مصر ( دائرة عطیه حسنی باشا و مستر رافرتی و محمد فهمی حسین بك )
 ۱ یونیسه سنة ۱۹۲٦ الحجاماة ۷ رقم ۱۰۵ ص ۲۱۶ الجدول العشری الأول للمحاماة رثم ۱۰۷۶ .

 <sup>(</sup>۲) مصر الابتدائية ( دائرة عبد الوحاب فهى بك ومترى ميخائيل بك وجسال الدين أباظه بك) ٣ نوفبر سسنة ١٩٧٤ المحاماة ٥ رقم ٢٩٥ ص ٣٣٣ الجدول العشرى الأول للمحاماة وقم ١٠٦٥ .

قنــا الابتدائية ( دائرة حسن صادق رشيد بك والفاضى حسين منصور والفاضى عبد الحميد عمر وشاحى ) ٢٠ يناير سنة ١٩٢٦ الححاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ الجدول العشـرى الأول للمحاماة رقم ١٠٧٠ .

(٨) ان كثيرين من علماء القانون وفقهاء الشريمة الاسلامية وعددا كبيرا من أحكام الحاكم ذهبوا الى أن الشفعة لا تجوز في حالة البيع الوفائى، والبيع المعلق على شرط فاسخ أو شرط واقف ، مع أنه في هذه الأحوال تنتقل الملكية من البائع المستدى ، ولكنها تكون مقيدة ببعض القيود ، وقد حكمت عكمة الاستئناف في ٢١ نوفير سنة ١٨٩٥ (١) بأنه لا تصح الشفعة فيا يباع تحت شرط مجحف بنقل الملكية ، مثل أن المشترى لا يكون مالكا للمبيع ملكا تاما الا بعد دفع آخر قسط ، فن باب أولى ألا تصح الشفعة في حالة بيم لم يسجل ولم تنتقل بمقتضاه الملكية من البائع الى المشترى ، وخصوصا أن حق الشفعة حق استثنائي يجب عدم التوسع فيه ، حتى أن علماء الشرع قد توسعوا في مسقطات حق الشفعة وبالنوا في ذلك الى حدد أنهم أجازوا الحيل (٢٠) في اسقاطها (٢٠).

( ٩ ) أن قياس البيع غير المسجل على البيع بشرط الخيار للمشترى قياس مع فروق عدة ، فانه وان كان نقل الملكية فى يد المشترى ان شاء سجل عقده وان شاء امتنع ، فانه يجوز البائع فى حالة عدم التسجيل أن يتفق مع مشتر آخر يبيع له العقار فيسجل عقده وتنتقل له الملكية نهائيا دون أن يكون البائع مسئولا أمام المشترى الأول الاعن التزاماته الشخصية فقط ، وليست هذه حالة البائع فى حالة البيم بشرط خيار المشترى (١٠).

(١٠) ان القول بأن الشفيع لا يستمد حقه من المشترى مباشرة ، بل هو يحل محله فى جميم حقوقه وتعهداته ، ويعتبر أنه تلقى الملك من البـائع ، تحميل

<sup>(</sup>١) الحقوق ١١ ص ٢٨ .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ٧ ونبذة ١٠٠ .

<sup>(</sup>٣) قنا الابتدائية ٢٥ يناير سنة ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ المتقدم .

 <sup>(</sup>٤) قنا الابتدائية ٢٥ يناير سنة ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ التقدم - راجع النبذة السابقة هامش ٥ ص ١٨٥٠.

للمركز القانونى فوق ما يحتمل ، لأن كل ذلك معلق على شرط انتقال الملكية من البائع للمشترى نهائيا ، وهذه لا تحصل فى البيع غير المسجل <sup>(۱)</sup> .

قَلا يمكن أن يقال بأن حلول الشفيع محل المشترى لتنفيذ التزام البائع بالتسجيل لنقل الملكية يعطيه حتى الشفعة ، الذى لا يوجد الااذا وجد البيع ، لا أن توجد الشفعة لاتمام البيع (<sup>(۲)</sup>).

(١١) لا تناقض ولا آصطراب في الأخذ بهذه النظرية ، كا ذهبت الى ذلك محكة المنصورة الجزئية ( بحكها الصادر بتاريخ ٨ ديسمبر سنة ١٩٧٤) (٢٠)، لأن مواعيد الشفعة في هذه الحالة لا يمكن أن تبتدىء الا من يوم علم الشفيع بتسجيل عقد البيع ، أما علمه بالبيع قبل التسجيل فلا يترتب عليه امتداد هذه المواعيد . والقول بأن في اعتبار تاريخ التسجيل مبدأ للطلب في الشفعة تعارضا مع نصوص القانون في غير محله ، لأنه يتفق كثيرا ألا يعلم الشفيع بالبيع الا من التسجيل ، وفي هذه الحالة يسقط حقه في الشفعة بمضى خسة عشر يوما اذا لم يبد رغبته فيها ، ولا يمكنه الانتفاع بميعاد الستة الشهور (١٠) .

# ٢٠٤ – رأى الدوائر المجتمعة لمحسكمة الاستئناف الاُهلية :

أخذت محكمة الاستثناف الأهلية فى دوائرها المجتمعة بالرأى الأول ، أى بجواز الشفعة ولو أن العقد لم يسجل <sup>(ه)</sup> .

<sup>(</sup>١) قنا الابتدائية ٢٥ يناير ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) استئناف مصر ١٠ يونيه سنة ١٩٢٦ المتقدم .

<sup>(</sup>٣) المحاماة ٥ ص ٦٩١ .

<sup>(</sup>٤) قنا الابتدائية ٢٥ يناير ١٩٢٦ المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ المتقدم .

<sup>(</sup>ه) محكمة استثناف مصر بدوائرها المجتمعة ( أحمد طلعت باشا وحسين درويش باشا وعلى سسالم بك وعمد مصطفى بك وعمد مظهر بك وكامل ابراهيم بك وعمد العزيز محمد بك ومصطفى لحمد فريد الشافعى بك وزكى برزى بك ومصطفى محمد بك وعلى عزت بك ومحود سسامى بك واتربن أبو العز بك ومحود المرجوشى بك وعبد البساقى الشتيرى بك ) ٣ ديسسمبر سنة ١٩٢٧ الحجموعة ٢٩ رقم ٢١ مل ٢١ الحجمول ٢٩ مل ٢٥ مل ٢٩ المجدول العشرى لأول للمحاماة رقم ٢٠٨ الحقوق ٢ رقم ٣٣ مل ٥٠ ه

وهذه هي الأسباب التي انبني عليها حكمها:

(١) ان قمل الملكية ليس ركنا من أركان البيع، ولكنه أثر من آثاره، بدليل:

 ا - تعريف البيع فى القانون المدنى ( المادة ٢٣٥ ) ، فقد عرفه بأنه عقد يلتزم به البائع نقل ملكية المبيع الى المشترى مقابل التزام هذا الأخير بأداء الثمن الى البائع ، وقد جاء فيه أن هذا العقد يتم بمجرد الايجاب والقبول بين الطرفين بشرائطه القانونية .

ب - جواز تعليق نقل الملكية على شرط ، كشرط التجربة مشلا ، أو تأجيله الى أجل ، وجواز بيوع أخرى قد لا يتفق فيها انتقال الملك أصلا ، كبيع الأشياء المعلق وجودها على محض الحظ والمصادفة ، أو غير ذلك من البيوع التي لا تجيزها الشريعة .

- (٢) ان قانون التسجيل لم ينص على بطلان العقد غير المسجل واعتباره كأن لم يوجد ، وألا تسمع أى دعوى بشأنه ، بل قضى فقط بتعليق قعل الملكية فيه على شرط التسجيل ، فهو من ضمن العقود المعلق قعل الملكية فيها على شرط، والجائزة قانونا .
- (٣) ان قانون التسجسيل وان نص على أن السقد غير المسجل لا يترتب على أن السقد غير المسجل لا يترتب عليه الا مجرد التزامات شخصية بين المتعاقدين ، فانه لم يحدد مسدى تلك الالتزامات ، ولا الطرف المتعاقد الذى تقع عليسه ، و بما أنه قانون استثنائي جاء مقيدا للحرية المطلقة التي كانت التعامل من قبل وجب الرجوع فيه الى أحكام القانون العام والى المبادىء القانونية لأجل اكال النقص أو تفسير ما أجمل .
- (٤) أن التسجيل انمـــا شرع أصلا لمصلحة للشترى ، فله أن يعمله أو لا يعمله ، فاو تعمد عدم القيام به اضرارا بالغير لما جاز له وقتا للقواعد القــانونية العامة أن يتمسك بعمله هذا قبل الغير ، لأن هذه القواعد لا تقر الأعمال للنطوية على سوء النية التى يقصد منها اضرار الغير .
- (٥) ان المبادى. القانونية العامة لا تزال قائمة لم ينسخها قانون التسجيل ،

كما أنه لم ينسخ شيئا من أحكام الشفعة التي من ضمنها أن حق الشفيم يسقط بسكوته مدة خسة عشر يوما من يوم علمه بالبيع لا من يوم التسجيل فقط . واذا قيل بأن الشفيع لا يملك حق الشفعة الا من تاريخ التسجيل وأن حقه لا يسقط الا بمفى خسة عشر يوما من تاريخ علمه به يكون هناك تضارب وتعارض لا مفر منه فى النصوص القاونية ، اذ ينما تقفى تلك النصوص بسقوط حق الشفيع بمجرد العلم تراها لا تسقطه الا بالتسجيل ، فكأن قانون التسجيل قد أعطى الشفيع حقوقا أزيد وأوسع بكثير مماهى مقررة له فى قانون الشفعة ، على أن الشفعة بالاجماع هى من الحقوق الضيقة التي لا تقبل التوسع .

(٦) من المعلوم أن الذي حدا بالشارع الى التضييق في أحكام الشفعة ، سواء كان من جهة المواعيد أو طرق الطمن في الأحكام التي تصدر فيها ، انما هو حرسه على مصلحة العقار نفسه الذي هو جزء من الثروة العامة ، اذ بتقصيره أمد النزاع تستقر الملكية في يد أربابها ، وتطمئن نفوسهم من جهتها ، فيتفرغون لاصلاح العين وانحاء ثروتها ، وعلى هذا فتعليق حق الشفعة كا جاء في بعض الأحكام على حصول التسجيل ، أو القول بتولده من يوم التسجيل فقط ، قول لا يمكن قبوله ، لأن المشترى يظل زمنا مهددا بالشفعة اذا هو سجل ، وقد يطول أمد هذا التهديد كثيرا ، فتضعف ثقة المشترى في مستقبل عقاره ، وتقل عنايته به ، وفي هذا من الضرر العام والخاص ما لا يخني .

(٧) ان الشفيع انما يحل قانونا محل المشترى فى العقد فى كافة ما له وعليه ، فلا خطأ فى هذا من الوجهة القانونية ، كما لا ضرر فى الواقع على المشترى ، وانما الخطأ والضرر كل الضرر أن يسمح للمشترى بالتلاعب بأحكام القانون ، وأن يضل فيه نصوصا برمتها ، وهى النصوص الخاصة بالشفعة ، وأن يضار النير بجواره الذى قد حصل عليه بصورة غير شرعية وهذا بما قد يؤدى الى اقلاق الراحة والاخلال بالأمن العام .

 (٨) من الخطأ الرجوع الى أحكام الشريعة في هـذا الموضوع ، لأن الشريعة وان تكن مصدرا لأحكام الشفعة التي أخذها عنها القانون ، الا أن القانون نفسه قد خالف الشريعة فى كثير من أحكام البيع ، ولم يقرر منع الشفعة الا فى حالات معينة ليست الحالة الحاضرة منها ، فالرجوع الى الشريعة فى مشل هذه الحالة يكون غير مقبول ، لأن الرجوع اليها انما يكون فى حالة السكوت ، أما فى حالة النصريح فلا مساغ للرجوع ولا للاجتهاد .

# ٢٠٥ -- استقرار الأمطام :

استقرت الأحكام على رأى الدوائر المجتمعة لمحكمة الاستثناف <sup>(١)</sup> .

۲۰٦ — الشفعة فكوده عمد البيع بشرولم — لا يمكن استمال الشفعة الابالحالة التى يكون قد حصل بها البيع و بأوصافه ومضاره والأخطار risques التى قد تنجم عنه . فليس للشفيع أن يدعى تخلصه من شرط وارد في عقد البيع يقضى بالزام المشترى بأن يبنى فى ميماد معين منزلا للسكنى فى الأرض البيعة ، وأن يحافظ على مستوى الأرض الحالى ، والا كان جزاء الاخلال بهذا الشرط فسخ البيع ، لأن مثل هذا الشرط ليس فيه شىء غير عادى ، ولا يوجد فيه ما يحمل على اعتباره وسيلة تدليسية لمنع استمال حق

<sup>(</sup>۱) راجع: النصورة الابتدائية ۱۲ اكتوبر سنة ۱۹۳۰ (دائرة أمين زكى بك والتاضى ابراهيم لطنى والقاضى عبد الله محمور) المحاماة ۱۱ رقم ۱۰۹ س ۲۸۷ ، وقد باء فيه: ان قانون السجيل لم ينسخ شيئا من المبادى، العسامة، ولذلك يجب الرجوع اليها ما دام أن هذا الفانون لم يبين مدى الالتزامات التي ذكرها فى المسادة الولى منه، ولا أى طرف من المتعاقدين تقم عليه . وبناء على ما قضت به دوائر محكمة الاستئناف مجتمة فى ٣ ديسمبر سنة ۱۹۲۷ يسقط حق الشفيع بمضى خسة عشر يوما من تاريخ علمه بالبيع لا من يوم التسجيل فقط .

وراجع استئناف مصر الأهلية ٢ ابريل سنة ١٩٣٠ ( دائرة مصطفى كحد بك وتحود على سرور بك وسليمان السيد بك ) المحاماة ١٠ رقم ٣٥٤ س ١٩٣٠ الجدول السمرى الأول المحاماة رقم ١٩٨٣ ، وقد قرر : ان رفع دعوى الشفة من شخص ، ثم التنازل عنها ، ومشترى الشفيع المقار بعد ذلك ، وتسجيل عقده قبل تسجيل المقد على دعوى الشفة ، يجمل لهذا المقد قيمته الفاتونية ، بخلاف المعقد الذي لم يسجل ، لأنه لم يتفل الملكية ، ولا يغير طلب الشفة والتنازل عنها بعد ذلك من جوهر النزاع ، وهو معرفة قيمة كل عقد على حدته ،

(1)

وقد حكم بأنه لا يقبل من الشفيع الطلب الذى يقدمه تحت شرط أن يستبعد مقدما احتمال رفع دعوى استحقاق عن الأراضى للبيعة <sup>٣٧</sup>.

۲۰۷ — الا منه بالشفة لا بعتبر بيعا — يتجدد حق الشفعة عند كل انتقال للملكية ، الا اذا استبعد لسبب مسقط ، كما اذا ظهر عدم تحقق شرط الجوار (۲۰) . ولكن طالب الشفعة الذي أظهر رغبته في الأخذ بها ، وسقط عنه هذا الحق ، ليس له أن يطالب بالشفعة ، مدعيا أن الشفعة التي أجراها طالب آخر فيا بعد تعتبر بيعا جديدا يخوله حق شفعة جديد ، لأن الشفعة لا يمكن بحال تشبيهها بيع جديد ، ولا يمكن التسليم بأنه في الوقت الذي تتم فيه الشفعة لشخص تصح الشفعة من هذا الشفيم

٢٠٨ – لا يمنع الشفعة كوله الشفيع سبق أله تملك العقار المشفوع – لا يمنع من الأخذ بالشفعة أن الشفيع كان فيا مضى مالكا للمقار المبيع ، سواء أكان البائع هو المشترى منه ، أو كان أحد من تلقوا الحق عنه ayants cause ، اذا توافرت في طالب الشفعة الشروط القانونية (6).

# البيوع الصحيحة التي لا تقع فيها الشفعة

٢٠٩ — ذكر قانون الشفعة ثلاثة أنواع من البيع لا تصح فيها الشفــعة

فی المبیع ، وهی :

(١) البيع بالمزايدة .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۱٦ ديسمبر ١٩٠٩ ( ٢٢ ص ٥٦ ) .

<sup>(</sup>۲) اســتئاف مختلط ۲۷ فبراير ۱۹۱۳ ( ۲۰ ص ۲۰۲ ) — راجع أيضـــا ۲۰ ابريل ۱۹۰۵ (۱۷ ص ۲۷۶) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٣ فعرامر ١٩٠١ (١٣ ص ١٠٠ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ١٢ ديسمبر ١٩٠١ (١٤ ص ٤٩ ) .

<sup>(</sup>٠) استثناف مختلط ٢٥ ابريل سنة ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٢٢٣ ) .

- (٢) البيع لبعض الأقارب.
- (٣) ما بيع لجعله محل عبادة .

## (١) البيع بالمزايدة

المختلطة تنص على أنه « يبطل حق الشفعة متى كان البيع واقعا على يد محكمة » . وكانت المادة ٢٠٠ من المجموعة المدنية وكانت المادة ٢٠٠ من المجموعة المدنية الأهلية ، المسابلة المادة ٢٠٠ مختلط ، تنص أيضا على أنه « يبطل حق الشفعة متى كان البيع قهريا على يد محكمة ، انما يجب على من طلب اجراء ذلك البيع أن يعلن ، قبل البيع بخسة عشر يوما ، الى من يسوغ له التمسك بحق الشفعة لو كان البيع اختياريا ، ورقة باشعاره يوم المزايدة ، ولا يكون للمعلن اليه المذكور مع ذلك امتياز أو تقدم على غيره » .

وتجب هنا المقارنة بالمادة ٧١٩ من مجموعة المرافعات المختلطة التي جاء فيهما « في جميع أحوال البيع المتقدم ذكرها ( أي البيع بالحكمة ) لا تجوز الشفعة الشريك أو الجار الا اذا طلبت في حال انعقاد جلسة البيع بالمزاد ، بشرط ايداع مقدار المصاريف والثمن بتهامه من أصل وملحقات في الحال » . ولا مقابل لهذه المادة في مجموعة المرافعات الأهلية ، ونصها مناقض لنص المادة ٣ فقرة أولى من قانون الشفعة الجديد ، ولذلك نص هذا القانون ، في المادة ٣٣ منه ، على الغائها .

٣١١ - نصى قانويه الشفع - نصت الفقرة الأولى من المادة ٣ من قانون الشفعة على أنه :

«Il n'y a pas lieu à préemption si la vente est faite aux enchères publiques par autorité administrative ou en justice par voie de licitation ou d'expropriation». « لا شفعة فيما بيع بالمزايدة لعدم امكان التسمة بين الشركاء عينا أو لنزع الملكية قهرا أمام احدى جهات الادارة أو القضاء » .

والمعنى الظاهر لهذا النص هو عدم جواز الشفعة فيما بيع أمام احدى جهات

الادارة أو القضاء بالمزاد العلني : لعدم امكان القسمة بين الشركاء عينا ، أو لنزع الملكية قهرا .

717 - نمار صه الا مطام - وقد تمارضت أحكام الحماكم بشأن مذا النص:

(١) فرأت بعض المحاكم (١) أنه اذا أخذ بالمعنى الظاهر كان النص على البيع بمرفة الادارة لنوا لا معنى له ، لأنه لا توجد حالة من الحالتين المذكورتين في المادة ٣ فقرة أولى تتولى فيها الجهات الادارية البيع ، بل ان الجهات القضائية هى المختصة باجراء البيع في هاتين الحالتين . ولكن بالرجوع الى النص الفرنسي يتضح أنه افترض حالتين منفصلتين احداها عن الأخرى تمام الانفصال : أولاها حالة البيع الذي يحصل أمام القضاء لعدم المكان القسمة بين الشركاء أو لنزع الملكية قهرا يحصل أمام القضاء لعدم المكان القسمة بين الشركاء أو لنزع الملكية قهرا بواسطة المزاد العلني فلا يكون لأحد حق في أن يشفع فيه . و بما أن قانون الشفعة الخاص بالمحاكم الأهلية فل بحروفه عن قانون الشفعة الخاص بالمحاكم المختلطة الصادر قبله ، فيكون قد قبل أولا عن الفرنسية ، ثم ترجم الى العربية ، ويكون النص الواجب الأخذ به واعتباره هو النص الفرنسي ، وخصوصا أنه هو ويكون النص المواجب الأخذ به واعتباره هو النص الفرنسي ، وخصوصا أنه هو المتغق مع المقول والمطابق لغرض الشارع (٢) .

 <sup>(</sup>۱) أسيوط الابتدائية ، حكم استئنانى ، ۲۹ يناير ۱۹۲۱ ( دائرة محد عبد الهسادى الجندى بك والفاضى عبد الله عجد شركس ) الحجدوعة ۲۲ رقم ۱۳۱ مس ۲۹۱ الحفوق ۳۷ رقم ۱۳۱ للمامانة ۱ رقم ۹۸ من ۴۸ الجدول العشرى الأول للمعامانة رقم ۲۰۰۳ .

 <sup>(</sup>۲) راجع ایضا استثناف مصر الأهلیة ( دائرة أحمد موسی باشا و ستر کرشو و متولی غنیم بلک ) ۱۲ فبرایر ۱۹۲۲ المجموعة ۲۰ رقم ۷۰ ص ۱۳۲ --- اسستثناف مختلط ۱۸ یونیه ۱۹۰۸ ( ۲۰ ص ۲۰۳ ) --- قارن فنحی زغلول باشا ص ۸۳ --- دی هلتس ۲۰ .

(٢) وقد أخذت محكمة مصر الابتدائية (١) بعكس هذا الرأى ، مقررة أن النص الفرنسي للمادة ٣ ترجمته حرفيا كما يأتي « لا محل للشفعة اذا حصل البيع بالزاد العمومي من السلطة الادارية أو أمام القضاء لعدم امكان القسمة أو لترع الملكية » . ولا شيء في هــذا النص يمنع أن العبــارة الأخيرة ، وهي « لعـدم أمكان القسمة أو لنزع الملكية » ، ترجع الى البيع أمام السلطة الادارية أو امام القضاء على السواء . والقول بأنه لا توجد حالة يحصل فيها بيع أمام السلطة الادارية لأحد هذين السببين غير صحيح ، لأن الجهات الادارية تنف ذ أحكام النفقات الصادرة من الحاكم الشرعية ، كما أنها تنزع ملكية العقارات لسداد الأموال. وأضافت محكمة مصر الابتدائية أنه حتى مع اقتراض وجود خلاف بين النص الفرنسي والنص العربي فأن النص العربي وحده هو الواجب التنفيذ أمام الحاكم الأهلية ، لأنه هو الذي عرض على مجلس شورى القوانين ، وتناقش فيه وصدق عليه ، وهو الذي صدر القانون به فعلا ، وكلف النــاس باتباعه ، فلا يمكن ترك القانون والرجوع الى نصوص ربمــا وجدت أمام الشارع ولـكنه لم يصدرها بالفعل ، كما أنه ليس من العدل ولا من النظام مؤاخذة الناس بنصوص خفية وغير رسمية وخارجة عن القانون وتناقض نصوصه ولم تنشر على النــاس ولم ينهوا اليها بأي طريق من الطرق المروفة في القوانين ، وانما يمكن الرجوع الى النص الفرنسي ، اذا كان النص العربي غامضا ، لتفسيره ولمعرفة المهني الحقيقي الذي يرمى اليه ، ولكن اذا تناقض النصان فلا يمكن اهال النص العربي والأخذ بالنص الفرنسي ، لأن معنى ذلك الغاء القانون الذي صدر فعلا والعمل بنصوص لم يصدر بها قانون .

٣١٣ - رأينا - اذا قارنا النص العسر بى بالفرنسى نرى أن النص

 <sup>(</sup>۱) ۳۰ يناير ۱۹۲۹ ( دائرة على زكل العرابي بك وعفينى عفت بك والفاض عبد الفتاح البشرى) المحاماة ۹ رقم ۳۲۹ ص ۳۹ه الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ۲۰۱۲ ، المجموعة ۳۰ ص ۱۷۱ رقم ۷۲ .

العربي صريح في أنه لا شفعة في للبيع بالمزايدة ، سواء أحصل أمام احدى جهات الادارة أم أمام احدى جهات القضاء ، وذلك في حالتين :

- (١) حالة عدم امكان القسمة بين الشركاء عينا.
  - (ب) حالة نزع الملكية القهرى .

أما النص الفرنسي فيحتمل تفسيرين :

- (١) قد يفيد ما يفيده النص العربى تماما ، مع هذا الفرق فى الصمياغة ، وهو أنه ذكر حالتى البيع بالمزاد العلنى فى آخر الفقرة ، بدل ذكرهما فى أولها كما فعل النص العربى .
  - (٢) يمكن أن يفسر النص الفرنسي بأنه لا يجوز شفعة المبيع بالمزاد :
    - (١) أمام جهات الادارة اطلاقا ، أى فى جميع الأحوال .
- (ب) أمام جهات القضاء في الحالتين النصوص عليهما ( وهما عدم امكان القسمة بين الشركاء عينا ونرع الملكية قهرا ) .

قد اعترض على التفسير الأول بأن النص على البيع بالمزاد أمام جهة الادارة يصبح لنوا ، لأن الادارة لا تنولى البيع فى الحالتين المذكورتين فى المادة بل ان الجهة القضائية هى المختصة وحدها بالبيع فيهما . ورد على ذلك بأنه توجد حالات تنولى فيها الجهات الادارية نزع ملكية بعض المقارات و بيمها بالمزاد كما تقدم .

ولكن أى التفسيرين يجب العمل به ؟ .

نرى أنه يجب العمل بالتفسير الشانى ، أى عدم جواز الشفعة : (١) فى البيع الحاصل أمام جهات الادارة فى جميع الأحوال التى يحصل فيها البيع بالمزايدة أمامها ، و (ب) فى البيع الحاصل أمام جهات القضاء فى الحالتين المنصوص عليها ، وهما عدم امكان القسمة بين الشركاء عينا ونزع الملكية قهرا . فالظاهر من النص الفرنسى أن الشارع لم يرد تقييد حالات البيع بالمزايدة ، وانحا نص عنى الحالتين المذكورتين فى الفقرة الأولى من المادة ٣ بالنسبة لجهات القضاء ، وهما الحالتان اللتان يكون فيهما البيع بالمزاد العلى أمام هذه الجهات . والأخذ بهذا

الرأى يتفق مع قواعد الشفعة التي يجب عدم التوسع في حالاتها .

وعندنا أنه وقد تعارض النصان العربي والفرنسي يجب العمل بالنص الفرنسي ، لأنه الأصل في قانون الشفعة ، فقد وضع هذا القانون باللغة الفرنسية ، وصدر أولا بالنسبة للمحاكم المختلطة ، ثم ترجم ، وصدر بعد ذلك بالنسبة للمحاكم الأهلية . ولم يطرح هذا القانون للمناقشة أمام مجلس شورى القوانين كما ذكر ذلك خطأ في حكم محكمة مصر الابتدائية الصادر في ٣٠ يناير سنة ١٩٣٩ السابق الاشارة اليه (١).

وقد قضت محكمة الاستثناف الأهلية ، تطبيقا للرأى الذى قلنا بترجيحه ، بأن الشارع منع الشفعة فيما يباع بالمزاد العلنى أمام احدى جهات الادارة ، ومن ثم فلا شفعة فيما يباع من الأطيان بالمزاد العلنى من مصلحة الأملاك الأميرية (٢<sup>٠٠)</sup>.

٢١٤ – ويلاحظ أنه فى حالة البيع بالمزاد العام أمام احدى جهات الادارة لا شفعة فى حالة البيوع التى تقوم بها الادارة ، سواء أكانت بالنسبة للمقارات التى هى من الأملاك الخاصة للدولة (٦) ، أم بالنسبة للمقارات المملوكة للأفراد والتى تعجزها الحكومة وتبيمها بالمزاد لاستيفاء الأموال ونحوها (١) .

<sup>(</sup>۱) من رأى الأستاذ زكى العرابي بك وجوب انساع النص العربي — وان كان النس الفرنيي مو الأصل باللغة الفرنسي هو الأصل — لأن نفس الشارع — وهو الذي وضع الفانون في الأصل باللغة الفرنسية — أمر بأن نعتبر النس العربي هو الأصل والفرنسي الترجمة ( نبذة ٢٤ ص ٢١) .
(۲) استثناف مصر ١٢ فبراير ١٩٢٣ ( دائرة أحمد موسى باشا ومستركر شو ومتولي

<sup>(</sup>۲) استثناف مصر ۱۲ فرایر ۱۹۲۴ ( دائرة احمد موسی باشا ومسعر لرشو ومتوفی غنیم بك ) المجموعة ۲۰ رقم ۷۰ س ۱۳۲ .

 <sup>(</sup>٣) أسيوط الابتدائية ٢٩ ينساير ١٩٢١ النفسام ( المجموعة ٢٢ رقم ١٣١)
 ص ٢١١) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۲۳ دیسمبر ۱۹۱۹ ( ۳۲ ص ۷۹ ) ، ۱۱ ینایر ۱۹۲۱ ( ۳۳ ص ۱۳۱ ) .

قارن رأى الأستاذ عبد السلام ذهنى بك الذى يرى أن المادة ٣ مقصورة على البيع الذى يحصل بالمزاد بمعرفة الادارة عن أملاك الحسكومة الحاصة ، وأن النس العربى يوهم بأن المزاد يحمل بواسطة السلطة الادارية عن عقارات الأفراد قهرا أو رغبة ، وهذا غير صميح ، وعلى . خلك يجب الأخذ بالنص الفرنسي ( نبذة ٢٩ ٥ ص ٧٤١ ) .

۲۱۵ – الحسكم: من استثناء المبيع بالمزايرة – السبب فى الاستثناء واضح، وهو أن الذى يريد الأخذ بالشفعة ما عليه الا الحضور فى جلسمة المزايدة .

يضاف الى ذلك ما جاء فى حكم محكمة مصر الابتدائية (١) ، وهو حرص المشرع على أن يباع العقار المبيع جبرا بأعلى ثمن ممكن ، ومنع الشفعة موصل الى. هذا الغرض ، فان اباحة الشفعة تهدد المشترين وتقعدهم عن المزايدة ، فضلا عن أن منعها يلزم الشفيع بالزيادة على الراسى عليه المزاد .

۲۱٦ — معنى المزايدة — المزايدة التي يقصدها القانون هي المزايدة المنية التي تحصل بالنداء بالأثمان ، حتى يتمكن الشفيع من الدخول في المزايدة ومن متابعة الزيادة للى أن يرسو عليه المزاد .

أما المزادات التى تعطى داخل مظاريف ، ولا يعرف كل مقدار ما عرضه الآخر فلا تعتبر علنية ، بل هى مزايدات سرية لا تمنع شفعة ، ويمكن القول. بأنه فى مثل هذه الحالة لا توجد مزايدة بالمرة ، وانما يوجد مجرد تقديم عطاءات (٣).

وقد حكم بأن البيع بالمزاد أمام احدى جهات الادارة الذى لا يخول الحق فى الشفعة هو البيع الذى يحصل بناء على الاجراء المنصوص عليه فى دكريتو ٢٥ مارس سنة ١٨٨٠ ودكريتو ١٦ مارس سنة ١٩٠٠ للوصول بطريق نزع الملكية

 <sup>(</sup>۱) مصر الابتدائية الأهليسة ۳۰ يناير ۱۹۲۹ ( دائرة على زكى المرابى بك وعفينى عفت بك والفاضى عبد الثناح البصرى) المحاماة ٩ رقم ٣٢٩ ص ٣٩٥ الجدول العشرى الأولد للمحاماة رقم ٢٠١٧ الجميوعة ٣٠ ص ١٧١ .

 <sup>(</sup>۲) مصر الابتدائية ۳۰ يناير ۱۹۲۹ المجموعة ۳۰ رقم ۷۲ ص ۱۷۱ — أسسيوط
 الابتدائية ۲۹ يناير ۱۹۲۱ المنفدم ( المجموعة ۲۲ رقم ۱۳۱ ص ۲۱۱ ) .

راجع أيضا اســـثناف مختلط ١٨ فبراير ١٩٠٩ ( ٢١ ص ٢٠٣ ) ، ١٨ مايو ١٩٣٦ ( ٣٨ ص ٤٤٤ ) .

قهرا الى الحصول على الأموال المتأخرة ، وليس يبع العقارات الخــاصة الملوكة للمحكومة الذى يحصــل بطريق العطاء داخل مظروف مختوم بناء على اعلان للجمهور ، وفقا لشروط المنشور الوزارى المؤرخ فى ٢١ أغسطس سنة ١٩٠٣ ، فان هذا البيع ، ولو أنه حاصل بالطريق الادارى ، فان ذلك لا ينفى أنه بيع اختيارى ولا يصير تاما الا اذا وافقت الحكومة عليه (١) .

وحكم بأن البيع الذى تعقده الحكومة مع المشفوع منه بطريقة ودية من غير اجراءات المزاد يعطى الحق فى طلب الشفعة لمصلحة الجار الذى يثبت توافر شروطها ، ولا يمنعها أن المشفوع منه كان استأجر الأراضى المبيعة له لزراعتها <sup>(٣)</sup>.

۲۱۷ — والبيع بالزاد العلنى الذى يجريه الأفراد لا يمنع من الشفعة ، اذ لا تتوافر فيه كل الضانات التى توجد فى البيع الحاصل أمام جهات القضاء أو الادارة .

۲۱۸ — ماهير الرفع بأده العين المطاوبة شفعتها يبعث بالمزايرة العلنية — الدفع بأن لا شخعة فيا يبع بالمزايدة ليس دفعا يتعلق بشكل الدعوى ، بل هو خاص بأصل الحق ، فيجوز ابداؤه فى أية حالة كانت عليها الدعوى (۲) .

٢١٩ - عرم النوسع فى النهى - يجب قصر نص الفقرة الأولى من المادة الثالثة على الحالة المنصوص عليها فيها صراحة (¹¹).

# (٢) البيع لبعض الأقارب

• ٢٢ - جاء في الفقرة الثانية من المادة الثالثة من قانون الشفعة :

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۸ یونبه ۱۹۰۸ ( ۲۰ ص ۲۸۰ ) .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ٢٥ مارس ١٩٢٤ ( ٣٦ ص ٢٧٧ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مصر ١٢ فبراير ١٩٢٣ المنفدم ( المجموعة ٢٥ رقم ٧٥ س ١٣٢ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۱۸ فبرایر ۱۹۰۹ ( ۲۱ س ۲۰۲ ).

«Il en est de même s'il s'agit de vente entre ascendants et descendants, entre mari et femme ou entre parents jusqu'au troisième degré». « وكذلك لا شفسة فيا سع من الأصول لفروعهم وبالمكس ، ولا فيا سع من أحـد الزوجـين ، أو من المللك لأحـد أقار به لفـاية الدرجـة الثالثة <sup>(۱)</sup> » .

۲۲۱ — الأصول والفروع — ينطبق حكم الفقرة على كل البيوع التى تقع بين الأصول والفروع ، سواء أكان الأصل أم الفرع هو البائع ، كما هو ظاهر من النص .

وتنطبق الفقرة مهما كانت الدرجة بين الأصل والفرع . فلا شفعة اذا باع شخص عقاره لابنه أو لابن ابنه أو لابن ابن ابنه وان نزل ، أو اذا باعه لأبيه أو لجده وان علا .

وحكم المادة يسرى أيضا ، كما قررت محكمة الاستئناف (٢٠ ، في الحالة التي يكون فيها المشترى والشفيع كلاهما من أولاد البائع ، فان هـ ذا النص ابما جاء في قانون الشفعة ، لأن مثل هذا النوع من البيع ان لم يكن في الحقيقة هبة ففيه محاباة لا يصح أن يستفيد منها الا الشخص المقصود بها دون غيره مهما كانت درجة قرابته من المتعاقدين . وليست الحكمة منه منع الأجنبي من تملك ما أراد الأصل أن يملك لفرعه .

۲۲۲ — عرم التوسع فى النهى — لا يصح التوسع فى تفسير الفقرة الثالثة من قانون الشفعة ، بل يجب قصرها على الحالة التى تنص علمها فقط (۲) .

فلا تنطبق على حالة البيع من الأب لزوجة ابنه ، ولا من الأم لزوج ابنتها

<sup>(</sup>١) راجع مصر ٢٩ أكتوبر ١٩٠٣ الاستقلال ٢ من ٢٨٧ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۸ أبريل ۱۹۰٦ ( دائرة سعد زغلول بك وستر ألستون وستر ساتو )
 الحجموعة ۷ رقم ۹۹ س ۲۰۲ الحقوق ۲۱ س ۳۵۱ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٣١ ديسمبر ١٩١٤ ( ٢٧ ص ١٠٠ ) .

الخ، لأن الفقرة المذكورة نصت على البيع الذى يحصــل بين الأصول والنروع فقط، ولم تنص على أزواج الأصول وأزواج النروع، كما فعلت المادنان ١٥٥ ٢١٧/١٥٦، الخاصتان بالنفقات (١).

الثانية من المادة الثالثة من قانون الشفعة هم غير الفروع والأصول ، لأن هؤلاء غير مقيدين بدرجات ، وقد نص عليهم خصيصا . فلا تجوز الشفعة فيما يباع فير مقيدين بدرجات ، وقد نص عليهم خصيصا . فلا تجوز الشفعة فيما يباع الفروع من الأصول مهما كانت الدرجة كما تقدم . بخيلاف الأقارب ، كلأخوات ، والأخوال ، والأعما ، وأولاد العم والخال ، وأولاد الأخوات ، فإن الشفعة لا تجوز اذا كان البيع لأحد الأقارب لفاية الدرجة الثالثة ، وتجوز اذا كان البيع لأحد الأقارب لفاية الدرجة الثالثة ، وتجوز اذا كان درجة القرابة أكثر من ذلك .

وتحسب درجة القرابة بحسب الطريقة المرسومة فى المادة ٢٤٠ مرافعات ، التى جاء فيها : « ويكون احتساب الدرجات على حسب طبقات الأصول طبقة فطبقة الى الجد الأصلى بدون دخول الغاية ، وعلى حسب طبقات الفروع طبقة فطبقة . . . بدخول الغاية » . وهذا النص وان كان قد ورد بصدد حالة معينة ، وهى حالة رد أهل الخبرة ، فانه يتضمن القاعدة العامة التى أرادها الشارع المصرى فى احتساب الدرجات ، ولا يعدل عنها الا عند النص على ما يخالفها فى القانون (٢٠) .

وقد حكم بأن البيع الذي يصدر من أخ لأخيه أو لأولاد أخيــه لا تقبل فيه شفمة ، لأن الأخ يعتبر من الدرجة الثانية وابن الأخ من الدرجة الثالثة <sup>(٣)</sup>.

وأولاد المم وأولاد العمة يعتبرون من الدرجة الثالثة ، فلا يسرى عليهم. حق الشفسة من الغير ، فالأصل الذي يجتمع فيه ابن العم بالبائع له هو الجــد ،

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذه ۲۳ .

 <sup>(</sup>۲) دكرنس الجزئية ( الفاض محمد جلال صادق ) ۱۳ اكتوبر ۱۹۲۰ المحاماة ٦ وقم.
 ۲۰۶ س ۱۹۰۰ الجدول المشرى الأول للمحاماة وقم ۱۰۰۷ .

<sup>(</sup>٣) سوهاج ( الفاضي تحود علام ) ٧٧ ينساير ١٩٢٣ الحجاملة ٣ رقم ١٧٨ ص ١٨١ الجدول المصرى الأول للمحاماة رقم ١٠٠٤ .

فيحسب من البائع لأبيه درجة ، ومن أبيه لعمه درجــة ثانية ، لأن الجــد وهو الغاية فى الأصول لا يدخل ، ومن العم لابنه درجة ثالثة (١) .

وقد حكم بأنه اذا كان الشفيع قريبا للبائع (لأنه ابن خالتـــه) فلا تجوز شفعته اذا كان البيع صادرا لابن العمة ، ولو أنهما على درجة واحدة من القرابة ، أى الدرجة الثالثة للسبب المتقدم <sup>(٢)</sup> .

المتحكمة المطروع أمامها وعوى الشفعة بنظر المراع في القرابة المانعة منظر المنوع من الشفعة منظر المنوع في القرابة المانعة من الشفعة المنظورة المنوعة من دعوى الشفعة ، وتدخل في صميم اختصاص المحكمة المنظورة أمامها دعوى الشفعة ، احتراما للمبدأ القائل بأن قاضى الأصل هو قاضى الفرع ، والقول بنير هذا الرأى يترتب عليه أنه كلا عرضت مسئلة القرابة في قضية من القضايا التي لا يمكن الفصل فيها الا بثبوتها ، كدعاوى رد الخبراء ورد القضاة ورد الشهود ، وجب على القضاء أن يقف الدعوى حتى يفصل من قضاء الأحوال الشخصية فيها ، وهو ما لا يمكن التسليم به ، وفيه اعتداء على سلطة القضاء المادى من جة ، وتعطيل لمصالح المتقاضين من جة أخرى . وقد يكونون تابعين المادى من جة ، وتعطيل لمصالح التقاضين من جة أخرى . وقد يكونون تابعين

مكذا جاء فى الحسكم . ولكن بتطبيق الفاعــدة المثقدمة يظهرأن الأخ يعتبر من الدرجة
 الأولى ، وابن الأخ من الدرجة الثانية .

 <sup>(</sup>۱) دكرنس الجزئية ( الفاضى عجد جلال صادق ) ۱۳ أكتوبر ۱۹۲۰ المحاماة ٦ رقم
 ۲۰۶ مس ۱۹۲۰ ميت نمر الجزئية ( الفاضى فهيم ابراهيم عوض ) ۳۱ مايو ۱۹۲٦ المحاماة ٦ رقم ۱۹۵۰ من ۸۸۳ الجدول المصرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۰۹ .

<sup>(</sup>۲) ميت نمر الجزئيــة ( الفاضى فهيم ابراهيم عوض ) ۳۱ مايو ۱۹۲۲ المحاماة ٦ رقم ۶۹.ه ص ۸۸۳ .

الطوائف مختلفة ، ولهم في أحوالهم الشخصية هيئات مختلفة (١) .

وأضافت المحكمة المذكورة أن القرار الصادر من المجالس الملية بننى القرابة بين البائع والمشترى لا يقيد المحكمة عند نظر دعوى الشغمة فى اثبات هذه القرابة عا يقدم لديها من الأدلة . فالمجالس الملية انما تستمد وجودها من الحط الممايونى الصادر فى فبراير سنة ١٨٥٦ والمادة ١١ من القانون الأساسى للمولة الشمانية ، وواضح لها أن اختصاصها ينحصر فى المسائل المتعلقة بالدين من زواج وطلاق وفقة وما أشبه ، وهو اختصاص استثنائي لا يصح القياس عليه ، كا لا يصح التوسع فيه بطريق التأويل أو التفسير . واذا جاوزت هذه الهيئات حدود الاختصاص المرسومة لها فقدت كل أهلية للقضاء ، ولذلك كانت قراراتها دائما علا للفحص والتحقيق (٢) .

777 — الاصهار (alliés) — يجب كا تقدم عدم التوسع فى تفسير الفقرة الثانية من المادة ٣ ، فلا تنطبق هذه الفقرة على الأصهار (٣) .

لمدة أشخاص على الشيوع بينهم ، وكان بعضهم من أصول البائم أو من فروعه أو من أتلاب للبائم أو من فروعه أو من أقار به لغاية الدرجة الثالثة ، فانتفت الشغمة بالنسبة اليهم ، فأنها تبطل بالنسبة الى الباقين ، لأن حق الشفعة يتصادم فى هذه الحالة مع نص المادة ١١ من قانون الشفعة الذى نص على أنه اذا بيع المقار لعدة أشخاص مشاعا بينهم فلا تجوز الشفعة الا فيه بتامه (٤٠).

 <sup>(</sup>۱) طهطا الجزئية ( القاضى عبد العظم الشقنقيرى ) ٧ توفير ١٩٣٧ الحجاماة ١٠ رقم
 ٣٨٠ س ٧٧٣ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠١٣ .

<sup>(</sup>٢) حكم طهطا الجزئية المتقدم .

راجع اسنتناف مختلط ۹ فبرایر ۱۹۲۳ المحاماة ٦ رقم ۳۷۱ ص ۳۹ – استثناف أهلی ۱۶ یونیه ۱۹۰۸ المجموعة ۱۰ رقم ۲۱ ص ۶۷ .

<sup>(</sup>٣) راجع استئناف مختلط ٣١ ديسمبر ١٩١٤ ( ٢٧ ص ١٠٠ ) .

<sup>(</sup>٤) سوهاج الجزئية (القاضي محود علام) ٢٧ يناير ١٩٢٣ المحاماة ٣ رقم ١٢٨ ص ١٨١.

### (٣) ما بيع ليجعل محل عبادة

## ٢٢٨ — تنص المادة ٦ على أنه :

« La préemption n'est pas non plus admise si l'immeuble vendu est destiné à l'exercice d'un culte ou doit être annexé à un immeuble déjà affecté à cet usage».

« لاشفعة فيما يبع ليجعل محل عبــادة أو ليلحق به » .

وليس النص قاصرا على محال العبادة الخاصة بالديانة الاسلامية ، كالمساجد، بل ينطبق أيضًا على محال العبادة الخاصة بالديانات الأخرى الموجودة بمصر ، كالكنائس .

ولا ينطبق على المستشفيات والملاجىء والتكايا والمدارس ، لأنها ليست محال عبادة ولا ملحقة بها (١٦ .

### الأملاك المعطاة للموظفين بدل المعاش

٢٢٩ — حكمت محكمة الاستئناف المختلطة (٢٠) بأن لا شفعة فيما تتنازل عنه المحكومة من أملاكها الحرة لموظفيها السابقين بدلا عما يستحقونه من الماش ، لأن حق الشفعة لا يجوز التوسع فيه .

ولكن الظـاهر أن هذا التنازل هو بيع بكل مِعـانيه ، وتصح فيه الشفعة <sup>(۲)</sup> .

<sup>(</sup>١) دى هاتس نبذة ٢٤ — العرابي بك نبذة ٢٧ ص ٢٣ .

<sup>(</sup>۲) ۱۸ ابریل ۱۸۹۱ ( ۳ س ۲۸۶ ) .

<sup>(</sup>٣) راجع زکی العرابی بك نبذة ٢٩ ص ٢٤ — ٢٥ .

عكس هذا الرأى: ذهنى بك « الأموال » نبــنة ١٨ ه هامش ١ ، فن رأيه أن الفقد الذي تتازل فيــه الحــكومة عن أراض لموظف محال على الماش مقابل ما يستحقه من المـــاش هو عقد خاص مستقل بذاته sui generis ، ولا يعتبر عقد بيم ، أنما تقرب من البيم والبـــدل والمقد الاحتمالى ، ولا تجوز فيه الشفعة .

راجع أيضا ما تقدم .

# المال الذي تجوز فيه الشفعة في الشريعة الاسلامية

٢٣٠ — اتفق الفقهاء على أن الشفعة واجبة فى الدور والعقار والأرضين
 كلها . واختلفوا فيها سوى ذلك .

وفقهاء الأمصار على أن لا شفعة الا فى العـقار فقط . وحكى عند قوم أن الشفعة فى كل شيء ، ما عدا المكيل والموزون (١٠) .

7٣١ - مذهب المالكمة - تحصيل مذهب مالك أن الشفعة فى المائة أنواع: أحدها مقصود ، وهو المقار من الدور والحوانيت والبساتين . والثانى ما يتعلق بالعقار مما هو ثابت لا ينقل ولا يحول ، وذلك كالبثر ومحال النخل ، ما دام الأصل فيها على صفة تجب فيها الشفعة عنه ، وهو أن يكون الأصل الذى هو الأرض مشاعا بينه و بين شريكه غير مقسوم . والثالث ما تعلق بهذه ، كالثار ، وفيها عنه خلاف . واختلف عنه فى الشفعة فى الحام والرحا . وأما ما عدا هذا من العروض والحيوان فلا شفعة فيها عنده . وكذلك لا شفعة عنده فى الطريق ، ولا فى عرصة الدار . واختلف عنه فى الدين ، هل يكون الذى عليه الدين أحق به ؟ وروى أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قضى بالشفعة فى الدين . وبه قال أشهب من أصحاب مالك . وقال ابن القاسم لا شفعة فى الدين .

777 — مزهب الشافعية — نجب الشفعة فى المقار ، لما روى جابر قال قضى رسول الله صلى الله عليمه وسلم بالشفعة فى كل شرك لم يقسم ربعة أو حائط لا يحل له أن يبيعه حتى يؤذن شريكه ، فان شاء أخذ ، وان شاء ترك ، فان

<sup>(</sup>١) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٣ .

<sup>(</sup>٢) بداية المجتهد ٢ ص ٧٤٣ .

باعه ولم يؤذنه فهو أحق به . ولأن الضرر فى المقار يتأبد من جهة الشريك فثبتت فيه الشفعة لازالة الضرر .

وأما غير العقـار من المنقولات فلا شفعة فيه ، لمـا روى جابر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا شفعة الافى ربعـة أو حائط . وأما البنـاء والغراس فانه ان يبع مع الأرض ثبتت فيه الشفعة ، لمـا روى جابر قال قال رسول الله صلى الله عليـه وســلم « من كان له شريك فى ربع أو نخل فليس له أن يبيع حتى يؤذن شريكه » ، لأنه ينقل و يحول ، فلم تثبت فيـه الشفعة (١) .

وان بيع الزرع مع الأرض ، أو الثمرة الظاهرة مع الأصل ، لم تؤخذ مع الأصل الذي الفيمة . الأصل بالشفعة ، كثيران الفيمة . فان بيع وفيه ثمرة غير مؤ برة ففيه قولان ، أحدها تؤخذ الثمرة مع الأصل بالشفعة ، لأنها تبعت الأصل فى البيع فأخذت معه بالشفعة كالفراس ، والثانى لا تؤخذ لأنه منقول فلم تؤخذ مع الأصل ، كالزرع والثمرة الظاهرة (٢٧) .

**٢٣٣ – مزهب الحنفية** – يشترط أن يكون البيع عقـــارا أو ما هو بممناه ، وهو العلو<sup>٣)</sup>. فأن كان غير ذلك فلا شفعة فيـــه . وسواء كان العقار مما

<sup>(</sup>١) المهذب الجزء الأول ص ٣٨٠ .

واختلف الثافعية في النخل اذا يبعت مع اقرارها مفردة عما يتخللها من بياض الأرض ، فنهم من قال تثبت فيها الشفعة لأنها فرع تابع لأصل ثابت . ومنهم من قال لا شفعة فيها ، لأن الفرار تابع لها ، فاذا لم تجب الشفعة فيها اذا بيعت مفردة لم تجب فيها وفي تبعهـــا ( المهذب ١ ص ٣٨٠) .

<sup>(</sup>٢) المهذب الجزء الأول ص ٣٨٠ .

 <sup>(</sup>٣) مرشد الحيران المادة ١٠٦ : يشترط في البيع الذي تتبت فيه الشفعة أن يكون عقارا
 ولو غير قابل للقسمة . . . ولا فرق في العقار بين أن يكون دارا أو حانوتا أو أرضا أو كرما
 أو علوا أو سفلا .

يحتمل القسمة أو لا يحتملها ، كالحام والرحا والبثر<sup>(۱)</sup> والنهر والعين والطريق والدور الصغار ، وهذا خلافا للشافعي الذي يقول بعدم وجوب الشفعة الا في عقار يحتمل القسمة <sup>(۲۲)</sup> . وسبب الخلاف أن الشفعة عند الحنفية وجبت معلولة بدفع ضرر الدخيل وأذاه على سبيل اللزوم ، وذلك يوجد فيا يحتمل القسمة وفيا لا يحتمل القسمة على السواء . وعند الشافعي وجبت معلولة بدفع ضرر خاص ، وهو ضرر القسمة ، فلا يتعدى الى ما لا يحتمل القسمة . وروى عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال اتما الشفعة فيا لم يقسم من غير فصل (۲۰).

ولا تجوز الشفعة فى البناء والشجر والنخل المبيع قصدا بدون الأرض القائم عليها ، لأنها منقولات ، فاذا بيعت مع الأرض تجب فيهما الشفعة تبسعا للأرض (<sup>1)</sup>.

7٣٤ — مزهب الخنابلة — عند أحمد شرط الشفعة أن يكون البيع أرضا ، لأنها التى تبقى على الدوام ويدوم ضررها . وأما غيرها فينقسم قسمين : أحدها نثبت فيه الشفعة تبعا للأرض ، وهو البناء والغراس يباع مع الأرض ، فانه يؤخذ بالشفعة تبعا للأرض ، بغير خلاف فى المذهب . وقد دل عليه قول النبى صلى الله عليه وسلم وقضاؤه بالشفعة فى كل شرك لم يقسم ربعة أو حائط . وهذا يدخل فيه البيناء والأشجار . والقسم الثانى ما لا تثبت فيه الشفعة تبعا ولا مفردا ، وهو الزرع والثرة الظاهرة تباع مع الأرض ، فانه لا يؤخذ بالشفعة مفردا ، وهو الزرع والثرة الظاهرة تباع مع الأرض ، فانه لا يؤخذ بالشفعة

<sup>(</sup>١) جاء فى بداية المجتهد ( ٢ ص ٣٤٣ — ٣٤٤) أن أبا حنيفة لم يجز الشفة فى البئر والفعل ، وأجازها فى العرصة والطريق ، وأن أبا حنيفة استدل على منع الشفعة فى البئر بما روى لا شفعة فى بئر . ومالك حل هذا الأثر على آبار الصحارى التى تعمل فى الأرض الموات ، لا التى تكون فى أرض متملكة .

<sup>(</sup>۲) راجع ما سيجيء نبذة ۲۳٦ .

۳) البدائم • ص ۱۲ - ۱۳ - الزيلمي • ص ۲۰۲ .

<sup>(</sup>٤) الزيلمي ٥ ص ٢٥٢ - مرشد الحيران المادة ١٠٩ .

مع الأصل <sup>(١)</sup>.

وأما ما بيع مفردا من الأرض فلا شفعة فيه ، سواءكان مما ينقل كالحيوان والثياب والسفن والحجارة والنراس اذا ييع مفردا (٢٧) .

٢٣٥ — الشفعة فى المنقول — ظهر مما تقدم أن جمهور الفقهاء على أن الشفعة لا تثبت الا فى العقار . وهذا هو رأى أبى حنيفة والشافعى وأحمد .

وروى عن الحسن والثورى والأوزاعى والمنبرى وقتادة وربيعة واسحاق لا شفعة فى المنقولات . واختلف عن مالك وعطاء ، فقالا مرة كذلك ، ومرة قالا الشفعة فى كل شىء ، حتى فى الثوب . قال ابن أبى موسى وقد روى عن أبى عبد الله رواية أخرى أن الشفعة واجبة فيا لا ينقسم كالحجارة والسيف والحيوان وما فى معنى ذلك . قال أبو الخطاب وعن أحمد رواية أخرى أن الشفعة تجب فى البناء والغراس وان بيع مفردا ، وهو قول مالك ، لعموم قوله عليه السلام « الشفعة فيا لم يقسم » ، ولأن الشفعة وضعت لدفع الضرر وحصول الضرر بالشركة فيا لا ينقسم أبلغ منه فيا ينقسم ، ولأن ابن أبى مليكة روى أن النبى طى الله عليه وسلم قال « الشفعة فى كل شىء » (٢٠) .

واستند القائلون بقصر الشفعة على العقار على ما يأتى :

 <sup>(</sup>١) وبهذا قال الشافعي . وقال أبو حنيفة ومالك يؤخذ ذلك بالشفعة مع أصوله ، لأنه متصل بما فيه الشفعة ، فتثبت فيه الشفعة تبعا ، كالبناء والغراس .

ولأحمد أنه لا يدخل فى البيع تبعا ، فلا يؤخذ بالشفعة كفهاش الدار ، وعكمه البناء والغراس ، وذلك لأن الشفعة يع فى الحقيقة ، كمن الشارع جعل له سلطان الأخذ بغير رضا المشترى ، فان بيع الشجر وفيه تمرة غير ظاهرة كالطلع غير المؤير دخل فى الشفعة ، لأنها تتبع فى البيع ، فأشبهت الغراس فى الأرض .

<sup>(</sup>٢) المغني ٥ ص ٤٦٣ .

 <sup>(</sup>٣) المغنى ٥ ص ٤٦٣ — ٤٦٥ — راجع اعلام الموقعين ٢ ص ٢٥٠ .

(١) الأصل عدم انتزاع الانسان مال غيره الا برضاه ، ولكن تركنا ذلك
 فى الأرض والمقار لثبوت النصوص فيه . فقوله فى الحديث الصحيح فاذا وقعت الحدود وصرفت الطرق فلا شفعة بدل على اختصاصها بذلك .

وقول جابر عن النبى صلى الله عليه وسلم الشفعة فى كل شرك فى أرض أو ربع أو حائط يقتضى انحصارها فى ذلك .

وأما الآثار المتضمنة لثبوتها فى المنقول فضميفة . وحديث « الشفعة فى كل شىء » لم يرد فى الكتب الموثوق بها <sup>(١)</sup> .

- (٣) وقد قال عثمان بن عفان لا شفعة فى بثر ولا فحل والأرف يقطع كل شفعة . والفحل النخل والأرف بوزن الغرف المعالم والحدود (٢) .
- (٣) الفرق بين المنقول وغيره أن الضرر فى غير المنقول يتأبد بتأبده ، وفى المنقول لا يتأبد ، فهو ضرر عارض ، فهو كالمكيل والموزون <sup>(٢)</sup> .
- (٤) الضرر فى المقار يكثر جدا ، فالشريك فيه يحتاج الى احداث المرافق وتغيير الأبنية وتضييق الواسع وتخريب العام، وسوء الجوار وغير ذلك مما يختص بالعقار . فأين ضرر الشركة فى الجوهرة والسيف من هذا الضرر ؟ (١).

واعترض من أجاز الشفعة فى كل شيء بما يأتى :

(۱) انماكان الأصل عدم انتزاع ملك الانسان منه الا برضاه لما فيه من الظلم له والاضرار به. فأما ما لا يتضمن ظلما ولا اضرارا بل مصلحة له باعطائه الثمن فلشريكه دفع ضرر الشركة عنه ، فليس الأصل عدمه ، بل هو مقتضى أصول الشريعة ، فان أصول الشريعة توجب المعاوضة للحاجة والمصلحة الراجحة ، وان لم يرض صاحب المسال ، وترك معاوضته لشريكه مع كونه قاصدا للبيع ظلم منه

<sup>(</sup>١) اعلام الموقمين ٢ ص ٢٥١ — المغنى ٥ ص ٣٦٥ — بداية المجتهد ٢ ص ٣٤٣ .

۲۵۱ س ۲ مالموقمین ۲ س ۲۵۱ .

<sup>(</sup>٣) اعلام الموقمين ٢ س ٢٥١ .

٤) اعلام الموقعين ٢ ص ٢٥١ .

واضرار لشريكه فلا يمكنه الشارع منه ، بل من تأمل مصادر الشريعة ومواردها تبين له أن الشارع لا يمكن هذا الشريك من نقل نصيبه الى غير شريكه وأن يلحق به من الضرر مثل ماكان عليـه أو أزيد منه مع أنه لا مصلحة له فى ذلك (۱) .

(٣) أما الآثار فقد جاءت بهذا وهذا ، ولو قدر عدم صحتها بالشفعة فى المنقول
 فهى لم تنف ذلك ، بل نبهت عليه .

(٣) وأما تأبد الضرر وعدمه ففرق فاسد ، فان من المنقول ما يكون تأبده كتأبد المقار ، كالجوهرة والسيف والكتاب والبثر ، وان لم يتأبد ضرره مدى الدهر فقد يطول ضرره ، كالعبد والجارية ، ولو بقى ضرره مدة فان الشارع مريد لدفع الضرر بكل طريق ولو قصرت مدته .

(٤) وأما التفريق بكثرة الضرر فى المقار وقلته فى المنقول فان الضرر فى المقار يكثر من تلك الجبات ولكن يمكن رفعه بالقسمة ، وأما الضرر فى المنقول فانه لا يمكن رفعه بقسمته . على أن هذا منتقض بالأرض الواسعة التى ليس فيها شى (٢٠).

۲۳٦ ما لا تمكن قسمة — اختلف فيا لا تمكن قسمته من العقار (۱) علم الصغير والرحى الصغيرة والطريق الضيقة والعراص الضيقة ، فين أحمد فيها روايتان : احداها لا شفعة فيا لا يمكن قسمته ، و به قال يمحي بن سعيد وربيعة والثانية فيها الشفعة ، وهو قول أبى حنيفة والثورى وابن سريح . وعن مالك كالروايتين .

ووجه من يقول بالشفعة عمــوم قوله عليه السلام « الشفعة فيا يقسم » ، وسائر الألفاظ العامة ، ولأن الشفعة ثبتت لازالة ضرر المشاركة ، والضرر في هذا

<sup>(</sup>١) اعلام الموقعين ٢ ص ٥١ -- ٢٥٢ .

<sup>(</sup>٢) اعلام الموقعين ٢ ص ٢٥٢ — بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٣ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٢٠ وما بعدها .

النوع أكثر لأنه يتأبد ضرره .

ووجه من يقول بسدم الشفعة ما روى عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه قال « لا شفعة في فناء ولا طريق ولا منتبة » ، والمنتبة الطريق الضيق ، رواه أبو الخطاب في رؤس المسائل . وروى عن عبان رضى الله عنه أنه قال : لا شفعة في بئر ولا فحل . ولأن اثبات الشفعة في هذا يضر بالبائم ، وقد يمتنع البيع فتسقط الشفعة ، فيؤدى اثباتها الى نفيها . ويمكن أن يقال ان الشفعة انما تثبت لدفع الضرر الذي يلحقه بالمقاسمة لما يحتاج اليه من احداث المرافق الخاصة ولا يوجد هذا في لا ينقسم (۱) .

٢٣٧ — السفينة — قال مالك تجب الشفعة فى السفينة . وقال غيره
 لا تجب .

وجه قوله أن السفيسنة أحد المسكنين ، فتجب فيها الشفعة ، كما تجب فى المسكن الآخر ، وهو العقار .

ووجه قول الآخرين ما روى عن رسول الله صلى عليه وسلم أنه قال لاشفعة الافى ربع أو حائط ، لأن الشفعة فى العقار ما وجبت لكونه مسكنا ، واتمــا وجبت لخوف أذى الدخيل وضرره على سبيل الدوام ، وذلك لا يتحقق الافى المقار (٢٢) .

#### فى القــانون

<sup>(</sup>١) المغنى ٥ ص ٤٦٦ .

<sup>(</sup>۲) البدائع ٥ ص ١٢ — الزيلمي ٥ ص ٢٥٢ .

مادة من مواده ، الشفعة في المنقول .

ومن المعلوم ، كما تقدم (١) ، أن المقار فى القانون اما أن يكون : (١) مالا ثابتا بطريق التخصيص ثابتا بطبيعته immeuble par nature ، أو ( $\Upsilon$ ) مالا ثابتا بالنسبة للشيء المتعلق به immeuble par destination ( $\Upsilon$ ) immeuble par l'objet auquel il s'applique

أما بالنسبة للأموال الثابتة بطبيعتها ، فان الشفعة تكون فيها ، سواء أكانت أرضا ، أم بناء (٢٠) ، أم غراسا ، فان البناء وحده ، أو الغراس وحده ، معتبر عقارا ، بقطع النظر عن الأرض القائم عليها ، فتقع فيه الشفعة . وهذا خلافا للشريعة التي تعتبر ، كما تقدم ، البناء والغرس من المنقولات (١٠) ، فلا تجوز فيها الشفعة الا اذا يبعت مع الأرض ، ولكن اذا يبعت من غير الأرض فلا شفعة فيها (٥٠) . غير أن الامام مالكا يعتبر البناء من العقارات ، فتصح فيه الشفعة عنده .

وبالنسبة للأموال الثابتة بطريق التخصيص فانها تتبع السقارات التى التصلت بها ، ولا شفعة فيها اذا بيعت مستقلة ، لأنها تكون منقولة فى هـذه الحالة .

وفيا يتعلق بالأموال الثابتة بالنسبة للشيء المتعلقة به ، فتصح الشفعة فيها اذا تحققت الشروط التي يتطلبها القانون ، كالجوار ، وقد أجاز القانون نفسه ، كما رأينا ، في المادة ٢ ، لمالك الرقبة ، أن يطالب بالشفعة في حالة بيم حق الانتفاع (٢٠)

<sup>(</sup>۱) راجع نبذة ۱۸ .

<sup>(</sup>٢) راجع الجزء الأول من كتابنا « الملكية والحقوق العينية » نبذة ٢٨ وما بعدها .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٨١ حيث فصلنا الثفعة في البناء .

<sup>(؛)</sup> راجع الجزء الأول من كتابنا « الملكية والحفوق العينية » نبذة ٨٧ .

<sup>(</sup>٥) راجع ما تقدم -- المادة ١٠٩ من مرشد الحيران .

<sup>(</sup>٦) راجع ما تقدم نبذة ٥٨ ، ونبذة ٨١ .

**٢٣٩** — وقد تكلمنا بالتفصيل ، في سبق ، في البناء (١) ، والدور ذات الطقات (٢).

# عدم تجزئة العقار المبيع

• ٢٤ - من الشفعة لا يتجزأ indivisible - يجب أن يشمل حق الشفعة جميع الأعيان المبيعة ، فلا يسوغ طلب جزء من المبيع بالشفعة وترك جزء منه ، والاكان فى ذلك تفرقة للصفقة واضرار بالمشترى ، اذ أن الثمن تقدر جملة واحدة ، بصرف النظر عن قيمة كل جزء على حدته ، وقد يكون الجزء المشفوع فيه أصقع من باقى الأجزاء الأخرى ، ولولاه لما رغب المشترى فى أن يأخذ جملة الصفقة (٢٠).

وكانت المحاكم قبل صدور قانون الشفعة تقضى بهذه القاعدة (٤) . وقد نص عليها صراحة قانون الشفعة فى المادة ١١ ، وهى حكم الشريعة الاسلامية أيضا ، والتفصيل الذى سنذكره فيا يلى .

#### في الشريعة الاسلامية

751 - قاعدة عـدم التجزئة مقررة في الشريعة الاسلامية ، اذ من

<sup>(</sup>۱) نذة ۸۱، ۸۳ .

<sup>(</sup>۲) ندة ۸۲ .

<sup>(</sup>٣) ملوى الجزئيــة ٢٢ اكتوبر ١٩٠٦ ( الفاضى على عبد الرازق ) الحجموعة ٨ رقم ١١٦ ص ١٤٦ الحقوق ٢٢ ص ٢٨٦ .

استثناف ۲۰ نوفمبر ۱۹۰۷ ( دائرة حسن جلال بك ومستر ايموس ومحمد صدق بك ) المجموعة ۹ رقم ۱۱۰ ص ۲۰۰ ) .

قنا الابتدائية ٢٠ يناير ١٩٢٦ ( دائرة حسن صادق رشيد بك والفاضى حسن منصور والفاضى عبد الحبـــد عمر وشاحى ) المحاماة ٦ رقم ٤٤٥ ص ٨٧٥ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٩٧٩ .

استثناف مختلط ه ابریل ۱۹۰٦ ( ۱۸ ص ۱۸٦ ) .

 <sup>(</sup>۱) استثناف۱۲ ینایر سنة ۱۸۹۹ ( دائرة سعد زغاول بك وسیو دی هلتس ومستر کوغلین ) الحقوق ۱۱ ص ۲۰ و رقم ۱۲۲ .

شروط التملك بالشفعة أن لا يتضمن التملك تفريق الصفقة على المشترى . فان. تضمن فليس له أن يتملك ، لأن فى التفريق ضررا بالمشترى ، وهو ضرر الشركة ، ودفع الضرر بالضرر متناقض (١٦) .

وعلى هذا يخرج ما اذا أراد الشفيع أن يأخذ بعض المشترى بالشفعة دون بعض ، أنه هل يملك ذلك ، فجملة الكلام فيه أن المشترى لا يخلو : (١) اما أن يكون بعضه ممتازا عن البعض ، و (٢) اما أن لا يكون :

(۱) فان لم يكن ، بأن اشترى دارا واحدة ، فأراد الشفيع أن يأخذ بعضها بالشفعة دون البعض ، أو يأخذ الجانب الذى يلى الدار دون الباقى ، ليس له ذلك. بلا خلاف بين الحنفية ، ولكن يأخذ الكل أو يدع ، لأنه لو أخذ البعض دون البعض لتفرقت الصفقة على المشترى ، لأن الملك له فى كل الدار ثبت بقول واحد ، فكان أخذ البعض تفريقا ، فلا يملكه الشفيع ، وسواء اشترى واحد من واحد أو واحد من اثنين أو أكثر ، حتى لو أراد الشفيع أن يأخذ نصيب أحد البائمين ليس له ، سواء كان المشترى قبض أو لم يقبض ، فى ظاهر الرواية (٢٠) . وروى أن الشفيع أن يأخذ نصيب أحد البائمين قبل القبض ، وليس له وروى أن الشفيع أن يأخذ نصيب أحد البائمين قبل القبض ، وليس له

وروی ان للشفیع ان یاخذ نصیب احد البائمین قبل القبض ، ولیس له أن یأخذ من المشتری نصیب أحدها بمد القبض .

وجه هذه الرواية أن التملك قبل القبض لا يتضمن معنى التفريق ، لأن التملك يقع على البائع ، وقد خرج نصيبه عن ملكه ، فلا يلزمه ضرر التفريق ، وهو ضرر الشركة ، بخلاف ما بعد القبض ، لأن التملك بعد القبض يقع على المشترى ، ألا ترى أن المهدة عليه وفيه تفريق ملكه . وجاء في البدائع أن الصحيح جواب الرواية ، لأن الملك قبل القبض للمشترى بصفقة واحدة ، فبملك نصيب أحد البائمين تفريق ملكه ، فيلزمه ضرر الشركة (٣) .

<sup>(</sup>١) البدائع ه ص ٢٥ — المغنى ه ص ٢٧٠ .

 <sup>(</sup>۲) البدائم ه س ۲۰ . وعن أحمد والشافع أن للشفيع أخمد نصيب أحدهما دون.
 الآخر ، لأن عقد الاثنين مع واحد عقدان ، لأنه مشتر من كل واحد منهما ملكه بشين مفرد ،
 فكان لشفيع أخذه ، كما لو أفرده بعقد ( المفنى ه س ۳۰ ه ) .

<sup>(</sup>٣) البدائع ه س ٢٥.

ولو اشترى رجلان من رجل دارا فلشفيع أن يأخذ نصيب أحد المشتريين فى قولهم جيعا ، لأن الأخذ هنا لا يتضمن التغريق ، لأن الصفقة حصلت متفرقة وقت وجودها ، اذ الملك فى نصيب كل واحد منها ثبت بقوله ، فلم تتحد الصفقة ، فلا يقع الأخذ تفريقا لحصول التغريق قبله ، وسواء كان بمد القبض أو قبله ، فى ظاهر الرواية (١) . وروى أنه ليس للشفيع أن يأخذ قبل التبض الا الكل ، و بعد القبض له أن يأخذ نصيب أحد المشتريين .

وجه هذه الرواية أن أخذ البعض قبل القبض يتضمن تغريق السد على البائع، والتملك قبل القبض لا يتضمن التغريق، لأن التملك يقع على البائع، وأنه لا يجوز، ألا ترى أن أحد المشتريين لو أراد أن يقبض حصته دون صاحبه ليس له ذلك.

ووجه ظاهر الرواية أن الصفقة حصلت متفرقة من الابتداء ، فلا يكون أخذ البعض تفريقا لحصول التفريق قبل الأخذ . وقوله فيه تقريق اليد ، وهو القبض ، ممنوع ، فالشفيع يتملك نصيب أحد المشتريين بالشفعة ، ولكنه لا يفرق اليد ، حتى لو نقد الثمن ليس له أن يقبض أحد النصفين ما لم ينقد الاخر كيلا يتفرق القبض ، وسواء سمى لكل نصف ثمنا على حدة ، أو سمى للجملة نمنا واحدا ، فالمبرة لاتحاد الصفقة وتعددها ، لا لاتحاد الثمن وتعدده ، لأن المانع من التفريق هو الضرر ، والضرر ينشأ عن اتحاد الصفقة لا عن اتحاد الثنقة لا عن اتحاد الشفقة لا عن اتحاد الثنق .

وسواء كان المشترى عاقدا لنفسه أو لغيره فى الفصلين جميعا . حتى لو وكل رجلان جميعا رجلا واحدا بالشراء ، فاشترى الوكيل من رجلين ، فجاء الشفيع ، ليس له أن يأخذ نصيب أحد البائمين بالشفعة . ولو وكل رجل واحد رجلين فاشتريا من واحد ، فللشفيع أن يأخذ ما اشتراه أحد الوكيلين . وكذا لوكان الوكلاء عشرة اشتروا لرجل واحد فللشفيع أن يأخذ من واحد أو من اثنين أو

<sup>(</sup>١) وهذا هو رأى أحمد ومالك والثافعي ( المغني ٥ ص ٥٣٠ ) .

من ثلاثة . قال محمد وأنا أنظر في هذا الى المشترى ولا أنظر الى المشترى له ، لأن الأخذ بالشفعة من حقوق البيع وأنها راجعة الى الوكيل ، فكانت العبرة لاتحـاد الوكيل وتعدده دون الموكل (١) .

(٣) وان كان المشترى بعضه ممتازا عن البعض ، بأن اشترى دارين صفقة واحدة ، فأراد الشفيع أن يأخذ احداها دون الأخرى . فان كان شفيعا لها جميعا فليس له ذلك ، ولكن يأخذها جميعا أو يدعهما . وهذا قول أبى حنيفة وصاحبيه . وقال زفر له أن يأخذ احداها بحصتها من الثمن .

وجه قول زفر أن المــانع من أخــذ البعض دون البعض هو لزوم ضرر الشركة ، ولم يوجد ههنا ، لانفصال كل واحدة من الدارين عن الأخرى .

ووجه قول الآخرين أن الصفقة وقعت مجتمعة ، لأن المشترى ملك الدارين بقبول واحد ، فلا يملك الشفيع تفريقها ، كا فى الدار الواحدة . وقوله ليس فيه ضرر الشركة مسلم ، لكن فيه ضرر آخر ، وهو أن الجمع بين الجيد والردى ، فى الصفقة معتاد فيا بين الناس ، فلو ثبت له حق أخذ أحدها لأخذ الجيد ، فيتضرر منه المشترى ، لأن الردى ، لا يشترى وحده بمثل ما يشترى مع الجيد ، فيتضرر به .

وسواء كانت الداران متلاصقتين أو متفرقتين ، فى مصر واحد أو مصرين ، في واحد أو مصرين ، في الاختلاف (٢٠) .

فان كان الشفيع شفيعا لاحداهما دون الأخرى ، ووقع البيع صفقة واحدة ، فهل له أن يأخذ الكل بالشفعة ؟

روى عن أبى حنيفة أنه ليس له أن يأخذ الا التي تجاوره بالحصة .

وكذا روى عن محمد فى الدارين المتلاصقتين اذا كان الشفيع جارا لاحداهما ، أنه ليس له الشفعة الا فيما يليه .

<sup>(</sup>۱) البنائع ه ص ۲۰ – ۲۲ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ه ص ٢٦ .

وكذا قال محمد فى الأقرحة المتلاصقة ، وواحد منهـا يلى أرض انسان ، وليس بين الأقرحة طريق ولا نهر ، انما هى منساة ، انه لا شفعة له الا فى القراح الذى يليه خاصة .

وكذا فى القرية اذا بيعت بدورها وأراضيها ، أن لكل شفيع أن يأخـذ القراح الذي يليه خاصة .

وروى الحسن عن أبى حنيفة أن الشفيع أن يأخذ الكل فى ذلك كله بالشفعة . قال الكرخى رواية الحسن تدل على أن قول أبى حنيفة كان مشل قول محمد ، ثم رجم عن ذلك فجعله كالدار الواحدة .

وجه الرواية الأولى أن سبب ثبوت الحق ، وهو الجوار ، وجد فى أحدها ، وهو ما يليه ، فلا يملك الا أخذ أحدها ، والصفقة وان وقعت مجتمعة ولكنها أضيفت الى شيئين ، أحسدها ثبت فيه حق الشفعة ، والآخر لم يثبت فيه حق الشفعة ، فله أن يأخذ ما ثبت فيه الحق ، كما اذا اشترى عقارا أو منقولا صفقة ، انه مأخذ المقار خاصة ، كذا هذا .

ووجه الرواية الأخرى أن سبب الوجوب وان وجد فيما يليه دون الباقى لكن لا سبيل الى أخذه خاصة بدون الباقى ، لما فيه من تفريق الصفقة ، فيأخذ ما يليه قضية السبب ، ويأخذ الباق ضرورة التحرز عن تفريق الصفقة (١٠) .

## قانون الشفعة

٢٤٢ - جاء في المادة ١١ من قانون الشفعة أنه :

« Si un immeuble est vendu indivisément à plusieurs personnes, le droit de préemption ne peut s'exercer que sur l'immeuble en« اذا سع المقار لعدة أشخاص مشاعا بينهم فلا يجوز الشفعة الافيه نتامه ، أما اذا

<sup>(</sup>١) البدائع ه ص ٢٦ .

tier; si, au contraire, l'immeuble a été partagé entre les acquéreurs, le droit de préemption pourra s'exercer soit sur la totalité de l'immeuble soit sur une ou plusieurs quote-parts<sup>(1)</sup>, en se conformant aux règles établies pour l'exercice du droit de préemption». عينت في المقدحصة كل منهم مفرورة كان للشفيع الحق في طلب أخذه بتامه أو أخذ حصة واحدة أو أكثر مع مراعاة القواعد المقررة لطلب الأخذ بالشفعة ».

## ٢٤٣ - تعرد المشترين – نصت المادة ١١ على حالتين :

 (١) نصت أولا على أنه اذا بيع عقــار على الشــيو ع لمــدة أشخاص فيجب على الشفيع أن يأخذ كل العقار .

وقد حكم استندادا على ذلك ، بأنه اذا بيعت عين لعدة أشخاص على الشيوع بينهم ، وكان بعضهم من أصول البائع أو من فروعه أو من أقار به لناية العرجة الثالثة ، فانتفت الشفعة بالنسبة اليهم ، فأنها تبطل بالنسبة الى الباقين ، لأن حق الشفعة يتصادم فى هذه الحالة مع نص المادة ١١ ، الذى نص على أنه اذا يع المقار لعدة أشخاص مشاعا بينهم فلا تجوز الشفعة الا فيه بتمامه (٢٢) .

(٢) نصت المادة ١١كذلك على أنه فى حالة بيع المقار لعدة أشخاص ، مع تعيين حصة كل منهم مفروزة ، يكون للشفيع الحق فى طلب أخذ العقار بتمامه ، أو أخذ حصة واحدة أو أكثر ، فهذا الخيار المعطى للشفيع يثبت له بمجرد كونه حائزا لسبب الأخذ بالشفعة بالنسبة للعقار بتمامه ، بدون وجوب توافر هذا السبب بالنسبة لكل حصة من الحصص المطلوب أخذها بالشفعة ، بشرط أن يكون فى ممارسته لهذا الحتى تحقيق للغرض المقصود من الأخذ بالشفعة ، وهو رفع ضرر

<sup>(</sup>۱) راجع انتقاد دی هلتس لکلمة quote-parts ( نبذة ۱۰۰ ) .

 <sup>(</sup>۲) ســوهاج الجزئية ۲۷ يناير ۱۹۲۳ ( الفاضی محود علام ) الححــاماة ۳ رقم ۱۲۸
 ص ۱۸۱ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۰۶ .

راجع أيضا الســنا الجزئية ١٣ يناير ١٩٢٣ ( القاضى حسن رياض ) المجموعة ٢٦ وثم ٩٢ ص ١٦٠ .

الجوار المحتمل بحسب ما اقترضه القانون ، ولذا لا يجوز الشفيع أن يترك الجزء المبيع المجاور لا رضه و يأخذ الجزء البيد عنه من كل جهة ، بل يجب أخذ الجزء المجاور له أو كل أجزاء المقار جملة واحدة ، أو الجزء المجاور له وما يتصل به من الأجزاء الأخرى ، ولو كان بعض هذه الأجزاء غير متوافر فيه فى ذاته شرط الجوار ، كملك الشفيع من جهتين مثلا (١١) .

(١) طنطا الابتـدائية ١٦ يونيه ١٩٦٨ ( دائرة الفضاة مصطفى النحاس ويوسف مينا
 وجال الدين أباظه ) الحقوق ٣٤ س ١٨٧ الحجموعة ٣٠ رقم ٣٤ س ١٥ الفهرست المشهرية
 الثانية للمجموعة رقم ٩٦٢ . وقد بهاء في الحميم :

« فان كان السبب الجوار من حهتين وحب أن يكون كذلك بالنسبة للحصص التي يطلب أخذها بالشفعة في مجموعها ، فلا يصح له مثلا أن بأخذ الحصة البعيدة عنه التي لا يكون له بها انصال أو التي لا يكون له بها انصال الا من جَهة واحدة ، دون أن يأخذ الحصص المتصلة بها والمجاورة للك من الجيتين. ولكن يكفي أن يطلب الحصة المجاورة له من الجهتين، وما يتصل بها من الحصص الأخرى ، ولو كان بعض هـــذه الحصص غير متوفر فيه في ذاته شرط الجوار لملك الشفيع من الجهتين ، وذلك لأن اباحة أخذ العقار بهامه بالشفعة أو بعض حصص منه تدل على أن المعتبر في نظر الفانون هوكلية العقار وكلية مجموعة الحصص المطلوب أخلها منه بحيث ان هذه المجموعة المنصلة أجزاؤها بعضها ببعض تعتبر كلا واحدا متى تحقق الجوار من جهتين فى بعضه سرى ذلك الى باقيه . والفول بخلاف ذلك يؤدي الى نتيجة غير مقبولة ، وهي أنه في مثل هذه الحالة يكون الشفيع أن يأخذ العقار بتمامه ، ولكنه لا يستطيع أن يأخذ من الحصص الا كل حصة تكون بذاتها جاورة له من الجهتين ، وقد لاحظ المفنن في ذلك أن العقار كل قد يتضرر الشفيع من جميع من ينتقل البهم بالبيع بمحصص مفرورة لكل مهم أو من بعضهم ، فأباح له أن يأخذ الكل بالشفعة ، أو أن يأخذ البعض بقدر ما يرى فيه ابعاد الضرر عنه ، وقد بكون ذلك متحققا في عدد من جيرانه الجديدين ، فإن اضطر لأخذ الثفعة من بعضهم دون البعض فانه يبق جارا ملاصقاً أيضًا لهذا البعض الباقى ، فلا يدفع عن نفسه أذى جواره ، لذلك جمل له القانون الحق فى أن يأخذ بالشفعة من الحصص بقدر ما يشاء ، تحت شرط أن يكون سبب الأخــذ بالشفعة متوفرا في بعضها ويكون باقيها متصلا بها .

« وحيث ان العقار هنا واحد ، وهو ما كان يملكه المدعى عليه الثالث قطعة واحدة يجاورها المدعين من جهتين البحرى والغربى ، فباعها المدعى عليه الثالث للمدعى عليهما الأولين مع تعيين حصة كل منهما مغروزة فيها ، فيكون للمدعيين الحقى فى أخذ العقار بتمامه بالشفعة ، كان لهما الحقى فى أن لا يأخذا بالشفعة الا القدان البحرى فقط ، ولكنهما ليس لهما أن يأخذا الفدان البحرى » .

٢٤٤ — تعرد البائمين — اذا تمدد البائمون على الشيوع، وكان المشترى واحدا، وجب تطبيق ما تقضى به المادة ١١، وهو عدم جواز الشفعة الا فى العقار بتمامه، فلا يمكن استمال حق الشفعة من أجل حصة أحد البائمين فقط (١).

و بناء على قاعدة عدم تجزئة العقار المبيع ، اذا تمدد الشفعاء ، وسقط حق بعضهم ، جاز للبعض الآخر ممن لم يسقط حقهم أن يأخذوا كل الأعيان صفقة واحدة (٢٠) .

معرم التجزيم مقرر لمصلحة المشترى - لم تقور قاعدة عدم المنفعة الا لمصلحة المشترى ولا يصح أن يحتج بها الشفيع ليؤيد طلبه

واجع أيضا السئتاف مختلط ١٠ مارس ١٨٩٢ ( ٤ ص ١٤٢ ) ، أول مارس
 ١٩٠٠ ( ١١ ص ١٤٣ ) .

استئناف مخطط 10 يناير ١٩٧٦ ( ٣٨ ص ١٨٤٤) المحاماة ٦ رقم ٣٢١ ص ٥٠٤ الجدول العشرى الأول المحاماة رقم ١٠٠٨ : اذا بيعت قطعنا أرض ، احداها وهى الكبرى الزوج ، والأخرى وهى الصغرى الزوجة ، في يوم واحد ، وتبين أن البيم الحاصل الزوجة مقصد به فصل القطعة المبيعة الزوج عن أرض الجار المنع الشفعة ،كان اللجار الحق رئما من ذلك في أخذ القطعين بالشفعة ، سواء كان البيع الحاصل الزوجة بمفردها بيما جديا أو كان يبما صوريا مقصودا به الحباولة بين الأرض التي اشتراها الزوج وأرض الجار ، اذ أنه حتى في حالة ما اذا كان البيع المصادر الزوجة هو بيع جدى فإن هذا لا يمنع المينا الشفعة ، اذ أن حصول البيع المحادم في يوم واحد ولو بعقود مختلفة لا يمنع الجار من طلب الشفعة وفقا لحسكم المادية عشرة من قانون الشفعة .

اســـتئناف مختلط ۱۱ قبراير ۱۹۲۰ المحاماة ۷ رقم ۱۸۸ س ۲۶۹ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۹۸۰: اذا يبعت أرض لجملة أشخاص بفقود متفرقة فى يوم واحد، وتسجلت فى يوم واحد، جاز للجار أن يطلب الأرض كلما بالشفعة اذا توافرت فى الجوار الشهروط التى تجمل حقه فى الشفعة ثابتا . وتجزئة الصفقة لا تمنع من استعمال حتى الشفعة فى الأرض بأكلها .

- (۱) استئناف مختلط ۲۰ فبرایر ۱۹۱۳ ( ۲۰ س ۱۹۲ ) .
- (۲) استثناف أهلی ۲ یونیه ۱۹۰۶ ( دائرة قاسم أمین بك ومستر هالنون وأحمد زیور بك ) الاستقلال ۳ رقم ۳۳۱ می ۲۲۶ .

استئناف مختلط ١١ مايو ١٩٠٨ ( ٢٠ ص ٢٤٣ ) .

أخذ جميع الأعيان المبيعة بالشفعة مع أنه مجاور لجزء منها فقط (١).

757 — و يجب على الشفيع أن يطلب كل العقار المبيع ، لا جزءا منه فقط ، والا سقط حقه فى الشفعة ، وذلك حتى لو تعدد من لهـم حق الشفعة ، لأن الححكمة فى هذه الحالة هى التى تمين ترتيب الشفعاء أو تحد مقدار ما يخص كلا منهم فى العقار المشفوع .

وقد حكم بأنه اذا اقتصر الشفيع على طلب جزء من العقار المبيع ، ثم عاد وطلب الشفمة فى كل العقار ، فان حقه يسقط اذا كان طلبه لم يقدم الا بعـــد انتشاء الميعاد الذى حده القانون للمطالبة بالشفعة (٢٠) .

7٤٧ - تمرد المقارات المبيعة - كل ما تقدم اذا كان العقار المبيع واحدا ، أما اذا كان الميم عقارات متعددة فتجب التفرقة بين الحالة التى تكون فيها المقارات منفصلا بعضها عن بعض والحالة التى تكون فيها متصلة . وقد تقدم الكلام فى ذلك فى نبذة ٩٦ .

 <sup>(</sup>۱) طنطا الابتدائية ۱۲ نوفمبر ۱۹۰۱ ( دائرة بطرس يوسف بك والفاض كحد صدق والفاض كمد زكر ) المجموعة ۳ رقم ۳٦ س ۱۰۸ .

استئناف مصر الأهلية ١٢ يونيسه ١٩٢٨ (دائرة محمد مصطفى بك وزكى برزى بك وعبد الباقى زكى الفشيرى بك ) المحاملة ٨ رقم ١٦٠ م ص ١٩٣٠ الجمدول المصرى الأول المحاماة رقم ١٩٨٠ : ليس معنى عدم جواز تجزئة الصقفة أن يكون المشغيع حق الشفة في جميع الصقفة بما فيها المقار الذى لا شفة له فيه أصلا ، وأنما معنى ذلك أن المحفوع منه أن ينزم الشفيع بذلك أذا شاء ، والا كان حتى الشفيع مقصوراً على المقار الذى له حتى الشغة في وحده .

استئناف مصر ؛ يونيه ۱۹۳۰ ( دائرة مصطفى محمد بك ومجود على سرور بك وسليان السيد بك ) المجموعة ٣٦ رقم ١٤٤ م ٣٦٠ : اذا باع الصريكان عقارا ، وكان قد قسم ينهما بمقضى حكم قبل حصول البيم بمدة ، فقد البيم يعتبر مشتملا على يمع عقارين مستفين لكل منهما مالك خاص ، وعلى ذلك فليس للشفيع الحق في الأخذ بالتقعة الا في الجزء المجاور له ولا حتى له بأخذ جميع العقار بحجة عدم التجزئة ، لأن هذه التجزئة موجودة فعلا بسبب السمة قبل البيم ، ولأن مبدأ عدم التجزئة انما وضع لمصلحة المشتمى وليس لمصلحة الشفيع . (٢) ملوى ٨ يناير ١٩٧٩ ( القاضى موافى علام ) المجموعة ٢٠ رّقم ٩٣ ص ١٩٣٠ .

# الاجراءات التي تلزم مراعاتها للأخذ بالشفعة

۲٤٨ — اذا طلب الشفيع المين المبيعة ، فان سلم المسترى بحقه ثبت الملك الشفيع بالتراضى ، من غير حاجة لاتخاذ اجراءات قضائية ، والا احتاج الحال فيه الى رفع دعوى والحصول على حكم من القاضى .

وقد نص القانون على الاجراءات الواجب اتباعها فى الحالة الأخيرة . وقبل أن نبسطها نرى وجوب الكلام فى أحكام الشريعة الاسلامية الخاصة بها .

#### فى الشريعة الاسلامية

759 — طلب الشفعة على ثلاثة أوجه :

- (١) طلب مواثبة .
- (٢) طلب اشهاد وتقرير .
- (٣) طلب خصومة وتملك (١).

### (١) طلب المواثبة

• ۲۵ — المباورة بمجرد العلم — طلب المواثبة هو أن يبادر الشفيع بطلب الشفعة بمجرد علمه بالبيع والمشترى ومقدار الثمن . فاذا علم بمعضها ، مثلا بالبيع والمشترى ، ولم يعلم بمقدار الثمن ، لا يبطل حقه فى الشفعة .

ويلزم أن يحصل الطلب بمجرد العــلم بالأشياء الثلاثة المتقدمة ، وهمى البيع والمشترى والثمن .

وسمى طلب المواثبة كذلك لقوله عليه الصلاة والسلام « الشفعة لمن واثبها » ، أى طلبها على وجه السرعة ، لأن المواثبة من الوثب ، وهو العدو الشديد . ولقوله عليه الصلاة والسلام « انما الشفعة كنشطة عقال ان قيدها ثبتت والا ذهبت » .

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١١٧ - المجلة المادة ١٠٢٨ .

٢٥١ - علم الشفيع - قد يحصل علم الشفيع بسهاعه بالبيع بنفسه ،
 وقد يحصل باخبار غيره . واختلف فيا اذا كان يشترط فيه المدد والمدالة :

فقال أبو حنيفة يشترط أحد هذين ، اما العدد فى المخبر ، رجلان أو رجل وامرأتان ، واما العدالة .

وقال أبو يوسف ومحمد لا يشترط فيه العدد ولا العدالة ، حتى لو أخبره واحد بالشفعة ، عدلا كان الحجر أو فاسقا ، بالغا أو صبيا ، ذكرا أو أثنى ، فسكت ولم يطلب على فور الخبر ، على رواية الأصل ، أو لم يطلب فى المجلس ، على رواية محمد ، بطلت شفعته عندهما اذا ظهر كون الخبر صدقا . وذكر الكرخى أن هذا أصح الروايتين .

فهما يقولان العدد والعدالة ساقطا الاعتبار شرعا فى المعاملات ، وهذا من باب المعاملة ، فلا يشترط فيه العدد ولا العدالة .

ولأبى حنيفة أن هذا اخبار فيه معنى الالزام ، ألا ترى أن حق الشفيع يبطل لو لم يطلب بعد الخبر ، فأشبه الشهادة ، فيمتبر فيه أحد شرطى الشهادة ، وهو المدد أو المدالة (١٦) .

ولو أخبر المشــترى الشفيع بنفسه ، يجب عليــه الطلب بالاجماع ، وان لم يكن المشــترى عدلا ، لأن المشــترى خصم ، وعدالة الخصم ليست بشرط فى الخصومات <sup>(۲۲)</sup> .

وان كان الخبر رجلا واحدا غير عدل ، ان صدقه الشفيع فى ذلك ثبت البيع بخبره بالاجماع ، وان كذبه فى ذلك لا يثبت البيع بخبره اذا ظهر صدق الخبر عند أبى حنيفة ، وعندهما يثبت البيع بخبره اذا ظهر صدق الخبر (٢٠).

<sup>(</sup>١) البدائع ه ص ١٧ -- الفتاوي الهندية ه ص ١٧٧ -- الزيلمي ه ص ٢٤٣.

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٧ -- الزيلمي ٥ ص ٢٤٣ .

<sup>(</sup>٣) كذا في الدخيرة - الفتاوي الهندية ٥ ص ١٧٢ .

۲۵۲ — وقت طلب المواتبة — اختلف فيا اذاكان يشترط الطلب فور العلم ، أو يكنى أن يكون فى مجلس علمه بالبيع وان امتد المجلس . فعلى القول الأول شرط طلب المواثبة هو أن يكون على فور العلم بالبيع ، اذاكان قادرا عليه ، حتى لو علم بالبيع وسكت عن الطلب مع القددة عليه ، بطل حق الشفعة . ولو أخبر بكتاب ، وكانت عبارة البيع والثمن والمشترى فى أوله أو فى وسطه ، وتمادى فى القراءة الى آخر الكتاب ، سقط حقه فى الشفعة ، لأن تماديه فى القراءة دليل على اعراضه عن الأخذ بها . ولكن لو قال كلاما يدل على الأخذ لا يبطل حقه ())

وهذا فى رواية الأصل . ومال الى هذا القول قاضيخان فى فتماواه . وفى جواهر الفتاوى ما يؤيده حيث صرح بوجوب الطلب على الفور وان عليه الفتوى . وقال فى رد المحتار وهذا القول مناسب لتسميته طلب المواتبة ، وظاهر الهداية اختياره ونسبه الى عامة المشايخ . قال فى الشرنبلالية وهو ظاهر الرواية حتى لو سكت هنيهة بغير عذر ولم يطلب أو تكلم بكلام لغو بطلت شفعته كما فى الخانية والزيلمى وشرح الحجم

وهو الصحيح في مذهب أحمد ، نص عليه في رواية أبي طالب ، قال الشفعة بالمواثبة ساعة يعلم . وهذا قول ابن شبرمة والبتى والأوراعي والمنبرى والشافعي في أحد قوليه . وحكى عن أحمد رواية ثانية أن الشفعة على التراخي لا تسقط ما لم يوجد منه ما يدل على الرضامن عفو أو مطالبة بقسمة أو نحو ذلك . وحمدا قول مالك وقول الشافعي ، الا أن مالكا قال تنقطع بمضى سنة ، وعنه بمضى مدة يعلم أنه تارك لها ، لأن هذا الخيار لا ضرر في تراخيه فلم يسقط بالتأخير كتى القصاص . وبيان عدم الضرر أن النفع للمشترى باستغلال للبيع ، وان

<sup>(</sup>۱) الزيلعي ه ص ۲٤۳.

<sup>(</sup>٢) شرح الحجلة لسليم باز على المادة ١٠٢٩ .

أحدث فيه عمارة من غراس أو بناء فله قيمته . وحكى عن ابن أبى ليلى والثورى أن الخيار مقدر بثلاثة أيام ، وهو قول الشافعى ، لأن الثلاث حد بها خيار الشرط ، فصحت حدا لهذا الخيار (١٠) .

وروى عن محمد أنه على المجلس كغيار القبول ، ما لم يقم عن المجلس أو يتشاغل عن الطلب بعمل آخر ، لا تبطل شفعته ، وله أن يطلب . وذكر الكرخى أن هذا أصح الروايتين . ووجه هـذه الرواية أن حق الشفعة ثبت نظرا المشفيع دفعا المضرر عنه ، فيحتاج الى التأمل ، ان هذه الدار هل تصلح بمثل هذا الثمن ، وانه هل يتضرر بجوار هذا المشترى فيأخذ الشفعة أو لا يتضرر فيترك ، وهذا لا يصح بدون العلم بالبيع .

ووجه رواية الأصل ما روى عن رسول الله صلى الله عليه وسلم أنه قال الشنعة لمن واثبها . وروى عنه عليه الصلاة والسلام أنه قال انما الشفعة كنشط عقال ان قيد مكانه ثبت والا ذهب . وفى بعض الروايات الشفعة كل عقال ان قيد مكانه ثبت والا فاللوم عليه . وفى لفظ أنه قال « الشفعة كنشطة العقال ان قيد مكانه ثبت وان تركت فاللوم على من تركما » . ولأنه حق ضعيف متزلزل لثبوته على خلاف القياس ، اذ الأخذ بالشفعة تملك مال معصوم بغير اذن مالكه لخوف ضرر يحتمل الوجود والعدم ، فلا يستقر الا بالطلب على المواثبة (٢٠) .

واثباته على التراضى يضر المشترى لكونه لا يستقر ملكه على المبيع ويمنعه من التصرف بعارة خشية أخذه من ه ولا يندفع عنه الضرر بدفع قيمته ، لأن خسارتها فى الغالب أكثر من قيمتها مع تعب قلبه وبدنه فيها . والتحديد بثلاثة أيام تحكم لا دليل عليه (٢٠) .

**٢٥٣** — تطبيقات — لوأخر بيع الدار فقــال الحمد لله قد ادعيت

<sup>(</sup>١) المغنى ه ص ٤٧٧ -- ٤٧٨ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٧.

<sup>(</sup>٣) المغني ٥ ص ٤٧٨ .

شفعتها أو سبحان الله قد ادعيت شفعتها فهو على شفعته على رواية محمد ، لأن هذا يذكر لافتتاح الكلام تبركا به ، فلا يكون دليل الاعراض عن الطلب . وكذاك اذا سلم أوشمت العاطس ، لأن ذلك ليس بعمل يدل على الاعراض . وكذلك اذا قال : من ابتاعها ، و بكم ييعت ، لأن الانسان قد يرضى بمجاورة انسان دون غيره ، وقد تصلح له الدار بثن دون غيره ، فكان السؤال عن حال الجار ومقدار الثمن من مقدمات الطلب لا اعراضا عنه ، وهذا كله على رواية اعتبار الجلس .

فأما على رواية اعتبار الفور ، تبطل شفعته فى هذه المواضع لانقطاع الفور من غير ضرورة .

وقد قالوا ولو أخبر بالبيع وهو فى الصلاة فمضى فيها فالشفيع لا يخلو من أن يكون فى الفرض أو فى الواجب أو فى السنة أو فى النفل المطلق . فان كان فى الفرض لا تبطل شفعته ، لأن قطعها حرام ، فكان معذورا فى ترك الطلب . وكذا اذا كان فى الواجب ، لأن الواجب ملحق بالفرض فى حق العمل ، وان كان فى السنة فكذلك ، لأن هذه السنن الراتبة فى معنى الواجب ، سواء كانت السنة ركعتين أو أربعا ، كالأربع قبل الظهر ، وذكر محمد فى الخيرة اذا كانت فى صلاة النفل فزادت على ركمتين بطل خيارها ()

۲۵۲ — والغائب اذا عِلم بالشفعة فهو مثل الحاضر فى الطلب والاشهاد، لأنه قادر على الطلب الذى يتأكد به الحق وعلى الاشهاد الذى يتوثق به الطلب .

ولو وكل الغائب رجلا ليأخذ له بالشفعة فذلك طلب منه ، لأن فى التوكيل طلبا وزيادة .

واذا طلب الغــاثب على المواثبة وأشهد فله بعد ذلك من الأجل مقــدار المسافة التى يأتى الى حيث البــاثم أو المشترى أو الدار ، لا زيادة عليــه ، لأن

<sup>(</sup>۱) البدائع ٥ ص ١٨ -- الزيلمي ٥ ص ٢٤٣.

تأجيل هذا القدر للضرورة ولا ضرورة للزيادة (١).

بطلت شفعته ، وان أخرِها لعدر ، مثل أن يعلم ليلا فيؤخره الى الصبح ، أو لشدة جوع أو عطش حتى يأكل ويشرب، أو الطهارة، أو اغلاق باب، أو ليخرج من الحام ، أو ليؤذن ويقيم ويأتى بالصلاة وسنتها ، أو ليشهدها فى جماعة يخاف قوتها ، لم تبطل شفعته ، لأن العادة تقديم هـذه الحوائج على غيرها ، فلا يكون الاشتغال بها رضا بترك الشفعة ، الا أن يكون الشترى حاضرا عنده في هذه الأحوال فيمكنه أن يطالبه من غير اشتغاله عن أشغاله ، فان شفعته تبطل بتركه المطالبة ، لأن هذا لا يشغله عنها ولا تشغله المطالبة عنه ، فأما مع غيبته فلا ، لأن العادة تقديم هذه الحوائج ، فلم يلزمه تأخيرها ، كما لو أمكنه أن يسرع في مشيه أو يحرك دابت فلم يفعل ومضى على حسب عادته لم تسقط شفعته ، لأنه طلب بحكم العادة . واذا فرغ من حوائجه مضى على حسب عادته الى المشترى ، فاذا لقيه بدأ بالسلام ، لأن ذلك السنة ، وقد جاء في حديث « من بدأ بالكلام قبل السلام فلا تجيبوه » ، ثم يطالب . وان قال بعد السلام بارك الله لك في صفـقة يمينك أو دعا له بالمغفرة ونحو ذلك لم تبطل شفعته ، لأن ذلك يتصــل بالسلام، فيكون من جملته، والدعاء له بالبركة في الصفقة دعاء لنفســه، لأن الشقص يرجع اليه فلا يكون ذلك رضا. وان اشتغل بكلام آخــر أو سكت لغير حاجة بطّلت شفعته (٢).

٢٥٦ — وان أخر الشفيع طلب المواثبة بطلت شفعته ، ولو كان جاهلا ثبوت الطلب له . قال فى الخانية رجلان ورثا أجمة ، وأحدهما لم يسلم بالميراث ، فبيعت أجمة بجنبها ، فلم يطلب الشفعة ، فلما علم أن له نصيبا طلب الشفعة فى المبيعة ، قالوا تبطل شفعته ، لأن شرط تأكد الشفعة طلب المواثبة عند السلم

<sup>(</sup>١) البدائع ٥ ص ١٨.

<sup>(</sup>٢) المغني ه ص ٤٧٩.

بالبيع ، فاذا لم يطلب ، والجهل ليس بعذر ، فلا تبقى له الشفعة <sup>(١)</sup> .

الطلب ، حتى لوطلب على المواثبة ولم يشهد صد طلبه فياً بينه وبين الله سبحانه وتمالى . وانما الاشهاد للاظهار عند الخصومة على تقدير الانكار ، لأن من الجائز أن المشترى لا يصدق الشفيع في الطلب ، أو لا يصدق في الفور ، ويكون القول قوله ، فيحت اج الى الاظهار بالبينة عند القاضى على تقدير عدم التصديق ، لأنه شرط محة الطلب .

واذا طلب على المواثبة فان كان هناك شهود أشهدهم وتوثق الطلب، وان لم يكن بحضرته من يشهده فبعث فى طلب شهود لم تبطل شفته، لما تقدم من أن الاشهاد لاظهار الطلب عند الحاجة، لكن يصح الاشهاد على الطلب على رواية الحسل اذا قال وهو فى الفور، فبطلت الشهادة على الفور ضرورة، وعلى رواية المجلس اذا قال وهو فى المجلس ادعوا لى شهودا أشهدهم فياء الشهود فأشهدهم صح وتوثق الطلب لأن المجلس قائم (٢٢).

٢٥٨ - كيفيز الطلب - اختلفوا فى لفظ طلب المواثبة ، والصحيح أنه يصح الطلب بكل لفظ يفهم منه طلب الشفعة فى الحال (٢٠٠).

<sup>(</sup>١) سليم باز على المادة ١٠٣٢ من الحجلة .

وقد جاء في المنني : وان لقيه الشفيع في غير بلده ، فلم يطالبه ، وقال اتما تركت المطالبة لأطالبه في البلد الذي فيه البيع أو المبيع أو لأخذ الشقس في موضع الشفعة سقطت شفعته ، لأن ذلك ليس بعذر في تركي المطالبة ، فاتها لا تقف على تسليم الشقس ولا على حضور البلد الذي هو فيه. وان قال نسيت فلم أذكر المطالبة ، أو نسبت البيع ، سقطت شفعته ، لأنها خيار على الفور ، فاذا أخره نسيانا بطل كالرد بالسيب . ويحتمل ألا تسقط المطالبة لأنه تركها لمذر ، فاشبه ما لو تركها لمدم علمه بها . وان تركها جهلا باستحقاقه لها بطلت كالرد بالسب ( المنني ه ص ١٤٨ ) .

<sup>(</sup>۲) البدائم ه ص ۱۷ -- ۱۸ .

 <sup>(</sup>۳) شرح الحجلة لسليم باز على المادة ١٠٢٩ - الفتاوى الهنمدية • ص ١٧٢ --الزيلمي • ص ٢٤٣ .

## (٢) طلب الاشهاد والتقرير

۲۵۹ — يجب على الشفيع، بعــد طلب المواثبة، أن يشهد ويطلب التقرير (١٠).

وانما يحتاج الى طلب المواثبة ثم الى طلب الاشهاد بعده اذا لم يمكنه الاشهاد عند طلب المواثبة ، بأن سمع الشراء حال غيبته عن المشترى والبائع والدار . أما اذا سمع عند حضرة هؤلاء الثلاثة ، وأشهد على ذلك ، فذلك يكفيه و يقوم مقام الطلبين (٢) .

۲٦٠ - كيفية الطلب - المبيع اما أن يكون فى يد البائع ، واما أن
 يكون فى يد المشترى :

فان كان فى يد البائع ، فالشفيع بالخيار ، ان شاه طلب من البائع ، وان شاء طلب من البائع والشترى طلب من المشترى ، وان شاء طلب عند الدار . أما الطلب من البائع والمشترى فلأن كل واحد منها خصم ، البائع باليد ، والمشترى بالملك ، فكان كل واحد منهما خصما ، فصح الطلب من كل واحد منهما . وأما الطلب عند الدار فلأن الحقى متعلق بها . فان سكت عن الطلب من أحد المتبايعين وعند الدار مع القدرة عليه بطلت شفعته ، لأنه فرط فى الطلب .

وان كان فى يد المشترى فان شاء طلب من المشترى وان شاء عند الدار ، ولا يطلب من البائع لأنه خرج من أن يكون خصما لزوال يده ولا ملك له ،

<sup>(</sup>١) المجلة المادة ١٠٣٠ .

<sup>(</sup>٢) كذا في خزانة المفتين — الفناوى الهندية ٥ ص ١٧٣ — الزبلمي ٥ ص ٢٤٤. وقد جاء في المادة ١١٩ من مرشد الحبران : « طلب التقرير هو أن يشهد النفيع على البائم ، ان كان العقار المبيع في يده ، أو على المشترى ، وان لم يكن العقار في يده ، أو عند المبيع ، بأنه طلب ويطلب فيه الشفية الآن . والمدة الفاصلة بين هذا الطلب والطلب الأول مقدرة بالتمكن منه ، فان تمكن بكتاب أو رسول ولم يشهد بطلت شفسته ، وأن لم يتمكن منه فلا تسقط . وان أشهد الشفيع في طلب المواتبة عند أحد من هؤلاء المذكورين كفاه ذلك الاشهاد ، فقام مقام الطلبين » .

فصار بمنزلة الأجنبي . ولو لم يطلب من المشترى ، ولا عند الدار ، وشخص الى البائع للطلب منه والاشهاد ، بطلت شفعته ، لوجود دليل الاعراض ، وفى الحقيقة لوجود دليل الرضا .

ولو تعاقد البائع والمشترى فى غير الموضع الذى فيه الدار فليس على الشفيع أن يأتيهما ، ولكنه يطلب عند الدار و يشهد عليه ، لأن الشفيع اذا كان بجنب الدار والعاقدان غائبان تعينت الدار للطلب عندها والاشهاد . فان لم يطلب عندها وشخص الى العاقدين بطلت شفعته لوجود الاعراض عن الطلب .

هذا اذا كان قادرا على الطلب من المشترى أو البائع أو عند الدار . فأما اذا كان هناك حائل ، بأن كان بينهما نهر مخوف أو أرض مسبعة أو غير ذلك من الموانع ، لا تبطل شفعته بترك الموائبة الى أن يزول الحائل (١٦) .

٢٦١ — وقد اختلفت عبارات المشايخ فى صورة الطلب . فمن محمد بن مقاتل الرازى أن الشفيع يقول طلبت الشفعة وأطلبها وأنا طالبها .

وعن محمد بن سلمة أنه يقول طلبت الشفعة فحسب .

وعن الفقيه أبى جعفر الهندوانى أنه لا يراعى فيه ألفاظ الطلب ، بل لو أتى بلفظ يدل على الطلب ، أى لفظ كان ، يكفى ، نحو أن يقول ادعيت الشفعة أو سألت الشفعة ونحو ذلك مما يدل على الطلب ، وهو الصحيح ، لأن الحاجة الى الطلب ومعنى الطلب يتأدى بكل لفظ يدل عليه ، سواء كان بلفظ الطلب أو بغيره (٢٢) .

وعن أبى يوسف أنه يشترط تسمية المبيع وتحديده ، لأن مطالبة غير معاوم لا تصح ، فاذا لم يبين المطاوب لم يكن للمطالبة اختصاص بالمبيع ، فلم يكن لها حكم حتى يتبين للطاوب (٢٠) .

<sup>(</sup>١) البدائم ه ص ١٨.

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٩.

<sup>(</sup>۳) الزيلعي ٥ ص ٢٤٤ .

وقد جاء فى المادة ١٠٣٠ من المجلة: «على الشفيع بعد طلب المواثبة أن يشهد ويطلب التقرير والاشهاد. وهو أن يقول فى حضور رجلين أو رجل وامرأتين عند المبيع ان فلانا قد اشترى هذا العقار، أو عند المشترى أنت قد اشتريت العقار الفلانى، أو عند البائم ان كان العقار موجودا فى يده أنت قد بعت عقارك وأنا شفيع بهذه الجهة، وكنت طلبت الشفعة والآن أطلبها اشهدا. وان كان الشفيع فى محل بعيد ولم يمكنه طلب التقرير والاشهاد بنفسه على هذا الوجه يوكل آخر، وان لم يجد وكيلا أرسل مكتوبا ».

777 - مدة طلب التقرير والاشهاد - ليس لطلب التقرير والاشهاد . وفي المنح اذا والاشهاد مدة معلومة ، بل مدته مقدرة بمدة التمكن من الاشهاد . وفي المنح اذا كان الشفيع في طريق مكة ، فطلب طلب المواثبة ، وعجز عن طلب الاشهاد عند الدار أو عند صاحب اليد ، يوكل وكيلا ان وجد ، فان لم يجد يرسل رسولا أو كتابا ، فان لم يجد فهو على شفعته ، فاذا حضر طلب ، وان وجد ولم يفعل بطلت شفعته . وفي الهندية الشفيع اذا علم بالليل ولم يقدر على الخروج والاشهاد فان أشهد حين أصبح صح (۱) .

٣٦٣ - هل يشترط الاشهاد على الطلب؟ - الاشهاد على هذا الطلب ليس بشرط لصحة طلب الواثبة ، واتما هو لتوثيقه على تقدير الانكار ، كما فى الطلب الأول . وكذا تسمية المبيع وتحديده ليس بشرط لصحة الطلب والاشهاد فى ظاهر الرواية . وروى عن أبى يوسف أنه شرط ، لأن الطلب لا يصح الا بعد العلم ، والمقار لا يصير معلوما الا بالتحديد ، فلا يصح الطلب والاشهاد بدونه (٢) .

<sup>(</sup>١) شرح المجلة لسليم باز على المادة ١٠٣٣ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٨ — راجع أيضا نبذة ٢٦١ .

# (٣) طلب الخصومة والتملك (١)

۲٦٤ — طلب الخصومة والتملك هو أن يطلب ويدعى الشفيع فى حضور القاضى بمد طلب التقرير والاشهاد (٢٠) ، فهو المرافعة الى القاضى ليقضى له بالشفعة (٢٠) .

• ٢٦٥ - ميماده - رأى الامام أبى حنيفة عدم التقيد بمدة معينة . فالشفيع اذا أتى بطلبين سحيحين استقر الحق على وجه لا يبطل بتأخير المطالبة بالأخذ بالشفعة أبدا حتى يسقطها بلسانه . وهذه هى أيضا احدى الروايتين عن أبي يوسف . وهو ظاهر الذهب ، وعليه الفتوى . كذا فى الهداية (١٠) . وفى رواية أخرى قال اذا ترك المخاصمة الى القاضى فى زمان يقدر فيه على المخاصمة بطلت شفعته ولم يؤقت فيه وقتا ، وروى عنه أنه قدره بما يراه القاضى . وقال محد وزفر اذا مضى شهر بعد طلب التقرير ولم يطلب من غير عذر بطلت شفعته ، وان أخرى بعذر مقبول ، ككونه فى ديار أخرى أو لحبس أو جنون فلا تسقط . والفتوى على قولها ، كذا فى محيط السرخسى (٥) . وهو رواية عن أبى يوسف أيضا (٢) .

ووجه قول محمد وزفر أن حق الشفمة ثبت لدفع الضرر عن الشفيع ، ولا يجوز دفع الضرر عن الانسان على وجه يتضمن الاضرار بغيره ، وفى ابقاء هذا الحق بمد تأخير الخصومة أبدا اضرار بالمشترى ، لأنه لا يبنى ولا يغرس خوفا من النقض والقلم ، فيتضرر به ، فلا بد من التقدير بزمان لئلا يتضرر به ، فقدر

 <sup>(</sup>١) وصماه بعضهم طلب الأخـــذ والتملك ( الزيلعي ٥ ص ٢٤٤ ) ، أو طلب الحصومة ، أو طلب الاستحقاق ( حاشية الشلي علي الزيلعي ٥ ص ٢٤٤ ) .

<sup>(</sup>٢) الحِلة المادة ١٠٣١ – مرشد الحيران المادة ١٢٠ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٧٣ .

<sup>(</sup>٤) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٧٣ .

<sup>(</sup>٥) الفتاوى الهندية ٥ ص ١٧٣ .

<sup>(</sup>٦) البدائع ٥ ص ١٩ .

وقى رواية عَنْ محد أنه تدره بثلاثة أيام ، لأن هــذه المدة هي التى ضربت لابداء الأعذار كاسهال الحصم للدفع والمدين للفضاء ( الزيلى ه ص ٢٤٤ ) .

بالشهر لأنه أدنى الآجال ، فاذا مضى شهر ولم يطلب من غير عذر فقد فرط فى الطلب فتبطل شفعته .

ووجه قول أبى حنيفة أن الحق للشفيع قد ثبت بالطلبين ، والأصل أن الحق متى ثبت لانسان لا يبطل الا بابطال ولم يوجد ، لأن تأخير المطالبة منه لا يكون ابطالا ، كتأخير استيفاء القصاص وسائر الديون . وقوله يتضرر المشترى ممنوع ، فانه اذا علم أن المشفيع أن يأخذ بالشفعة فالظاهر أن يمتنع من البناء والغرس خوفا من النقض والقلع ، فلان ضل فهو الذى أضر بنفسه ، فلا يضاف ذلك الى الأخد بالشفعة ، ولهذا لم يبطل حق الشفعة بغيبة الشفيع ، ولا يقال ان فيه ضررا بالمشترى بالامتناع من البناء والغرس لما تقدم كذا هذا (١) .

٣٦٦ — كيفية الطلب — الخصم للشفيع هو المشترى وحده اذا حصل تسليم المبيع اليه ، وقبل التسليم يكون خصمه كل من المشترى والبائع ( المشترى لأنه هو المالك والبائع لكونه واضع اليد ) (٢٠) . فاذا كان المبيع فى يد البائع وترافع الشفيع معه فلا تسمع البينة عليه حتى يحضر المشترى (٢٠) .

وصورة هذا الطلب ، كما جاء فى شرح الحجلة لسليم باز على المادة ١٠٣١ ، أن يقول الشفيع السترى فلان داركذا وأنا شفيها بسبب كذا فره يسلم الدار الى ، وهذا لوكان قد قبضها المشترى ، أما لوكانت فى يد البائع فيطلب أن يأمر البائع بتسليمها ، غير أنه يشترط حينئذ حضور المشترى فى الدعوى ( تنوير ) ،

<sup>(</sup>١) البدائع ٥ ص ١٩.

وقد جاء فى المادة ١٢٠ من مرشد الحيمان : طلب التملك هو طلب المخاصمة والمرافعة عند الفاضى ، فاذا أخره التفيع بعد طلب المواتبة والتمرير شهرا واحدا بلا عذر بطلت شفعته ، وان أخره يعذر مقبول فلا تسقط .

راجع أيضا المادة ١٠٣٤ من المجلة .

<sup>(</sup>٢) مرشد الحيران المادة ١٢٢ .

 <sup>(</sup>٣) مرشد الحران المادة ١٢٣ - الفتاوى الهندية ٥ ص ١٧٣ .

وان كان المشترى قد أدى الثمن الى البائع فيقضى بالثمن للمشترى والعهدة عليه، والا فيقضى به للبائع والعهدة عليه (هندية) . والمراد بالعهدة حقوق العقد كضمان الدرك وتسليم العقار والصك القديم (طحطاوى). وان اشترى الوكيل بالشراء والعقار باق فى يده فهو الخصم فى الدعوى ، لأن حقوق العقد له والتسليم بالشفعة منها ، ولكنه يشترط حضور المشترى فيقضى بتسليم المشفوع على الوكيل و بدفع الشن له (مجمع الأنهر) (١) .

واذا تقدم الشفيع وادعى الشراء وطلب الشفعة عند القاضى سأل القاضى المدعى عليه ، وهو المشترى ، عن الدار التى يشفع بها الشفيع ، هل هى ملك الشفيع أم لا ، فان أقر بأنها ملكه ، أو أنكر ونكل عن اليمين ، أو أقام الشفيع بينة أنها ملكه ، سأل القاضى المشترى عن الشراء ، فيقول له هل اشتريت أم لا ، فان أقر بأنه اشترى، أو نكل عن الحين ، أو أقام الشفيع بينة ، قضى بالشفعة لثبوته عنده (٢٢).

#### في القانون

٣٦٧ — قد رأينا فيا سبق أنه فضلا عما فى حق الشفعة من مخالفة جسيمة لمبدأ حرية التعاقد ، فأنه ينجم عنه مضار كثيرة . فحق ملكية المشترى يخضع لحالة عدم استقرار قد تدوم طويلا . واندلك كان على الشارع أن يتدخل لينقص المدة التى قد تستغرقها هذه الحالة الى أقل حدد ممكن . وقد ألزم القانون الشفعاء بابداء رغبتهم فى استعال حقهم فى مدة محدودة ، كما فى الشريعة . وأجاز للمشترى أن يدعو من له الشفعة ليبدى رأيه فى المدة المحدودة . وقصر لحد كبير الاجراءات ، مقررا وجوب نظر دعوى الشفعة على وجه السرعة ، وأورد مواعيد يسقط بانقضائها حق الشفيع .

وهناك أشخاص قد يتماملون مع المشترى ، كالدائنين المرتمنين ، ومن تتقرر لهم حقوق عينية على المقار المشفوع، ومن يحوزون المقار من المشترى،

<sup>(</sup>۱) راجع الفتاوى الهندية ه ص ۱۷۳ .

<sup>(</sup>٢) الزيلمي ه ص٤٤٤ -- ٢٤٥ .

بمقابل أو بغير مقابل، وقد جاء الشارع بأحكام خاصة بهم، فقرر قانون الشفمة تسجيل اعلان الرغبة ، كما قور تسجيل حكم الشفعة ، مرتبا على ذلك بعض الأحكام .

على أنه ليس من الضرورى اتخاذ الاجراءات المقررة للشفعة ، فقد يحصل الشفيع على حقه بالاتفاق مع المشفوع منه والبائع . وحتى بعــد أن يعلن الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة يمكنه الوصول الى حقه بالتراضى .

وسنتكلم تفصيلا فيا يلي في الاجراءات التي يحتمها قانون الشفعة .

٢٦٨ — بمقتضى قانون الشفعة يجب على الشفيع مراعاة ما يأتى :

أولا — اعلان رغبته فى الشفعة .

ثانيا — رفع الدعوى .

# أولا – اعلان رغبة الشفيع

٢٦٩ — نصت المادة ١٤ من قانون الشفعة على أنه :

« Celui qui voudra exercer le droit de préemption devra en faire la déclaration par un acte d'huissier signifié tant au vendeur qu'à l'acheteur. Cet acte contiendra l'offre du prix et de ses légitimes accessoires.

Pour produire ses effets au regard des liers, cet acte devra être transcrit au bureau des hypothèques du tribunal mixte de la situation des biens.

S'il s'agit d'une affaire entre indigènes, il suffira que la dite transcription se fasse « يجب على من يرغب الأخذ بالشفعة أن يعلن للبائع والمشترى طلبه لها كتابة على يد محضر، ويكون هذا الاعلان مشتملا على عرض الثمن وملحقاته الواجب دفعها قانونا.

ولأجل أن يكون هــذا الاعلان حجـــة على النير يجب تسجيله فى قلم رهونات المحكمة المختلطــة الـكائن بدائرتها العقار .

واذا كانت الشفعة بين وطنيين يكتنى باجراء هذا التسجيل بقلم كتاب au greffe du tribunal indigène de première instance de la situation de l'immeuble préempter: mais ce tribunal devra en transmettre copie au bureau hypothécaire du tribunal mixte de la situation de l'immeuble pour v être transcrite d'office. C'est à partir de cette dernière transcription seulement que la déclaration produira ses effets au regard des tiers de nationalité étrangère.

Les dispositions du présent article, relatives à la transcription de la déclaration et à ses effets, seront applicables à la transcription du jugement de préemption prévu à l'article 18 ci-après ». المحكمة الابتدائية الأهلية الكاتن بدائرتها المقار المطلوب أخذه بالشفعة . وعلى هذه المحكمة أن تبعث بصورة منسه الى قلم رهونات المحكمة المختلطة الكائن بدائرتها السقار لتجرى تسجيله من تلقاء نفسها . ولا يكون هذا الاعلان حجة على الغير من تبعة الدول الأجنبية الا من تاريخ هذا التسحيل الأخير .

ونصوص هذه المادة المختصة بتسجيل الطلب وما يترتب عليه تسرى على تسجيل حكم الشفعة المنصوص عنه فى المادة الثامنة عشرة الآتى ذكرها ».

وجاء فى المادة ١٩ أن حق الشفعة يسقط :

«... ثانيا — اذا لم يظهر الشفيم رغبته فى الأخذ بالشفعة فى ظرف ١٥ يوما من وقت علمه بالبيع أو من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته سواء كان بناء على طلب البائع أو بناء على طلب للشترى .

ويزاد على المدة عند الاقتضاء معاد المسافة».

l'exercer dans les quinze jours à partir du moment où elle a eu connaissance de la vente ou de la date de la mise en demeure qui lui aurait été signifiée, soit par le vendeur, soit par l'acquéreur.

« 2° Si la personne ayant le droit de préemption n'a

pas déclaré son intention de

Ce délai de quinze jours sera augmenté du délai de distance, s'il y a lieu ».

فبمقتضى النصوص المتقدمة يجب مراعاة الشروط الآتية فى اعلان الرغبة : (١) اعلان طلب الشفيع كتابة على يد محضر .

- (٢) اعلان البائم والمشترى .
  - (٣) عرض الثمنّ وملحقاته .
- (٤) أن يكون الاعلان فى ظرف خمسة عشر يوما من وقت العلم بالبيع .
   (١) الاعلان كتابة على يد محضر
- ۲۷۰ نصت المادة ١٤ على أنه يجب على من يرغب الأخذ بالشفعة
   أن يعلن للبائم والمشترى طلبه لها كتابة على يد محضر.

ولكن المادة لم تنص على حكم عدم مراعاة ذلك . وقد اختلف الشراح ، وكذلك الأحكام .

۲۷۱ — رأى الشراع — يرى فتحى زغلول باشا أنه يجوز أن يكون الاعلان وسميا ، الاعلان وسميا ، الاعلان وسميا ، الله عنير هذه الطريقة من مشاق الاثبات (۱) .

وهَذا هو رأى دى هلتس أيضا (٢).

وهو رأى الأستاذ عبد السلام ذهنى بك ، الذى يقرر « ان تشدد القانون فى جعل اظهار الرغبة على يد محضر تشدد لا مبرر له ، ور بما لاحظ هذا التشدد تفاديا من صعوبة أو استحالة الاثبات عند النزاع فى حصول اظهار الرغبة ، وهو ما دام أن الشارع لم يقرر جزاء لشرط حصول الرغبة على يد محضر ، وهو البطلان ، فاذا حصل بواسطة خطاب أو اشارة بريدية ، صح اظهار الرغبة (<sup>۲)</sup> » . ويرى عكس هذا الرأى مسيو فورجير (<sup>(1)</sup>) .

وكذلك زكى العرابى (باشا)، اذ يقول: ويظهر من عبارة المادة أنه لا يجوز اثبات ابداء الطلب فى الميعاد المقرر الا بطريق الاعلان على يد محضر.

<sup>(</sup>۱) ص ۹۲ — ۹۳ .

<sup>(</sup>۲) نذة ۱۱۸.

<sup>(</sup>٣) «في الأموال » نبذة ١٠٥٠ .

<sup>(</sup>٤) ص ٣٢١.

ولا يجوز اثبات ذلك بالبينة مهما قلت قيمة العقار الشفوع عن ألف قرش (١٠) » .

۲۷۲ — رأى الا مطام — قررت محكمة أسيوط الابتدائية أن الشارع لم ينص على البطلان أو سقوط الحق فى حالة عدم قيام الشفيع بالاجراء المنصوص عليه بالمادة الرابعة عشرة من قانون الشفعة ، كما فعل ذلك فى المادتين الخامسة عشرة والتاسعة عشرة (\*).

وبذلك حكمت أيضا محكمة الاستثناف الأهليــة <sup>(٣)</sup> مقررة أنه لا يترتب على اعلان الرغبة للبائم أى بطلان .

وقررت محكمة الاسكندرية الابتدائية أن الفقرة الثانية من المادة ١٩ من دكريتو الشفعة لم تنص على كيفية اظهار الرغبة ولا على الأشخاص الذين يجب أن يخطروا ، لذلك كان من التعسف فرض قيود وتكاليف لم يحوها نص المادة الصريح ، والقول بأن الخروج عنها يترتب عليه سقوط حق الشفيع ، بل يتحتم أمام النص الصريح للفقرة الثانية من المادة ١٩ القول بصحة اجراء اظهار الرغبة حتى لوكان بورقة غير رسمية ، كخطاب ، وسواء أخطر بهذه الرغبة البائع أو المشترى (٤).

<sup>(</sup>۱) نبذة ۹۸ ص ٦٠ .

 <sup>(</sup>۲) أســيوط الابتدائية ۲۲ ديسمبر ۱۹۳۰ ( دائرة الفضاة أحمــد حسني وحسن عجد سعودي ومصطفى عبد ربه ) المجاماة ۱۱ رقم ۱٤۱ ص ۸۵۷ بجوعة ناصر ۲۷۱۹ .

<sup>(</sup>۳) استثناف ۷ مارس ۱۹۲۹ ( دائرة کحد فهمی حسین بك واتربی أبو العز بك و محود المرجوشی بك ) المحاماة ۹ رقم ۳۰۹ ص ۱۵ه الجدول العشری الأول للمعاماة رقم ۲۰۶۷ مجموعة ناصر ۲۷۲۱ .

<sup>(</sup>٤) الاسكندرية السكلية ١٧ ديسمبر ١٩٣٩ ( دائرة الفضاة عبد الحبيـد عمر وشاحى وعمــد صادق وعبد العزيز عمد) المحاماة ١٠ رقم ٢٩٠ ص ٨٥١ الجــدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٤٩ بجوعة ناصر ٤٧٤، وجاء فى أسباب الحسكم :

وقضت بعض الأحكام المختلطة بأنه يكنى أن يكون الاعلان بخطاب فى البريد ، وخصوصا اذا حصل الاخطار الى الشفيع عن البيع بهذه الكيفية ، وليس للقاضى أن يقضى بالبطلان ، لأن البطلان الخاص بالشكل وسقوط الحتى déchéance لا يمكن أن يقرر الا بموجب نص صريح فى القانون (١) .

ولكن حكما آخر مختلطا قرر أن الخطاب لا يقوم مقام الاعـلان على يد محضر (٢٠).

وقررت محكمة طنطا الابتدائية (٢٦) أن المادة ١٤ من قانون الشفعة فرضت على الشفيع ، بطريق الالزام ، أن يعلن البائع والمشترى طلبه الأخذ بالشفيعة كتابة على يد محضر . ومتى كان جميع الخصوم فى الدعوى وطنيين ، فالأصل أن تكون أوراق المحضرين التي يعلنها بعضهم الى بعض حاصلة على يد محضرين خاضعين لأحكام الححاكم الأهلية ، ومحررة باللغة العربية التى هى اللغة الرسمية للبلاد فى حق الوطنيين ، وأنه ان أمكن التجاوز عن القيد الأول ، والقول بصحة

التسف فرض قيود وتكاليف لم بحوما نص المادة الصرع ، والقول بأن الحروج عنها يترتب عليه سسقوط حق التفيع ، بل يتعتم أمام النس الطلبق المفقرة الثانية من المدادة ٩٩ القول بعراء اظهار الرغبة حتى لوكان بورقة غير رسمية تخطاب ، وسيان أخطر بهذه الرغبة البائم أو المشترى ، ولا محل للادعاء بأن المادة ١٤ تم عرض النمن باعلان على يد محضر لكل من البائع والمشترى ، ولا محل للادعاء بأن المادة أم تنس على جزاء اغفال هذا الاجراء ، والواقع أن اغفال اجراء المرض كلية للبائم والمشترى لا يترتب عليب الا الزام التفييم بمصاريف دعوى النففة اذا سلم المشفوع منه بأحقية الشفيع لها ، ومجراجمة النصوص في مادة الشفة يتضح منها أن حق الشفيع لا يدفعه بأن على بايدة في بحر وضعه أن حق المشترى في طريقة في بحر وضعه دعوى الشفيع لا يدفعه بالبيع أو من تكليف البائم أو المشترى بابداء هذه الرغبة ، أو عدم وضعه دعوى الشفوم سنة شهور من تسجيل عقد البيع .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۴ یونیسه ۱۹۰۳ ( ۱۸ س ۳۲۷ ) -- راجع أیضا ٦ فبرابر ۱۹۱۷ ( ۲۹ س ۱۹۹ ) .

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۲ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۳۱۲ ) .

 <sup>(</sup>۳) ۱۶ یونیسه ۱۹۱۸ ( دائرة القضاة مصطفی النحاس وحسن رفعت ویوسف مینا )
 الحقوق ۳۶ س ۲۱۱ .

الاعلان الذي يصدر على يد محضر من جانب المحكمة المختلطة ، لأنه موظف مصرى ، فلا يمكن التجاوز عن القيد الثانى ، وهو أن يكون الاعلان محررا باللغة العربية أو مترجما اليها ، اذ أن ذلك واجب فى حق الوطنيين ، حتى أمام الحاكم المختلطة ، التى حتم منشور الاستثناف المختلط الصادر فى ٢٣ فبراير سنة ١٨٧٦ ( نحرة ٤٧ أورفا نلى بند ٤١٣ ) ترجمة الأوراق متى كان بين الخصوم وطنسيون ، وقد يكتنى بتلخيص الورقة باللغة العربية ، وتوضع الترجمة عادة على الهامش . فاعلان طلب الشفعة الذى يكون بين وطنيين اذا لم يكن مرسلا على يد أحد محضرى الحكة الأهلية ، ومحررا باللغة العربية ، يكون لا قيمة قانونية له ، وكأنه لم يحصل .

7٧٣ — رأينا — ونحن من الرأى الأخير ، لأن نص المادة ١٤ صريح فى وجوب أن يكون الاعلان البسائع والمشترى ، كتابة على يد محضر ، وأن يكون مشتملا على عرض الثمن وملحقانه ، فلا يكنى أن يكون بخطاب ، ولم ينص الشارع فى المادة ١٤ على البطلان أكتفاء بالمادة ١٩ التى تقول ان حق الشفعة يسقط « اذا لم يظهر الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة فى ظرف ١٥ يوما من وقت علمه بالبيع أو من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته » ، واظهار الرغبة يكون كا تقضى بذلك المادة ١٤ باعلان كتابى على يد محضر المبائع والمشترى ، وأن يكون مشتملا على عرض الثمن وملحقاته . فاذا لم يحصل بهذه الكيفية فى المدينة للمعينة يسقط حق الشفيع فى الشفعة .

# (٢) وجوب اعلان البائع والمشترى

٢٧٤ — يجب أن يعلن طلب الأخذ بالشفعة الى البائع والمشترى ، فان كان لأحدها فقط كان باطلا (١) .

<sup>(</sup>١) فتحى زغلول بأشا ص ٩٣ .

استثناف ٤ مايو ١٩٢٥ (دائرة عطية حسنى باشا وعبد العزيز محمد بك ومراد وهبة بك)-

واعلان طلب آخر بعد مضى الميعاد على العلم بالبيع يعتبر متأخرا ، و يسقط حق الأخذ بالشفعة (١<sup>)</sup> .

وليس من الواجب على طالب الشفعة انذار البائع والمشترى باعلان واحد ("). وقد حكم بأن البائع المقيم خارج القطر ككل بائم لا مصلحة له فى دعوى الشفعة ، فاذا أعلن الشفع طلب الشفعة لوكيل البائع ، الذى وقع المقد نيابة عنه ، كان الاعلان كافيا لسريان المواعيد القانونية فى مادة الشفعة (").

#### 7۷۵ — الاعلان غير لازم اذا رفعت الدعوى فى ميعاده —

ليس الاعلان واجبا اذا رفت دعوى الشفعة فى ظرف الحسة عشر يوما المقررة للاعلان ، لأن القانون لم ينص على بطلان دعوى الشفعة اذا لم يعمل اعلان اظهار الرغبة بورقة مستقلة ، وسابقة على اعلان دعوى الشفعة . ولا شىء بالقانون يلزم الشفيع بأن يفصل بين انذار ابداء الرغبة و بين صحيفة الدعوى ، وألا يجمع ينما ، وأن ينتظر جميع المدة المصرح له فيها باقامة الدعوى ، بل بالمكس ترمى روحه الى الزام الشفيع بالسرعة فى التقاضى . فمن الجائز اذن الاقتصار على اظهار الرغبة فى ذات اعلان الدعوى ، أى أن الاعلان المذكور يقوم فى هذه الحالة

المحاماة ٦ رقم ٢٠ ص ٣٣ الجدول العشرى الأول المحاماة رقم ٢٠٤٢ .

قارن ما تقدم نبذة ۲۷۲ .

راجع بخصوص المحل الذي يوجب القانون صحة الاعلان فيه :

استثناف ۸ دیسمبر ۱۹۳۱ المجموعة ۳۳ رقم ۹۲ س۱۷۶ — وما سیجیء نبذة ۳۲۶ — واستثناف مخلط أول فبرایر ۱۹۲۷ ( ۳۹ س ۲۰۰ ) .

 <sup>(</sup>۱) استئناف ٤ مايو ١٩٣٥ (دائرة المستثنارين عطية حسنى باشا وعبد العزيز عمد بك
 ومراد وهبة بك ) المحاماة ٦ رقم ٢٠ م ٢٣ بموعة ناصر ٤٧٢٠ .

<sup>(</sup>۲) استئناف ۱۲ يناير ۱۹۰۶ (دائرة يمي ابراهيم بك ومستر ويلمور ومستركوغلن) الاستغلال ۳ رتم ۲۰ ص ۲۲ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٨ يناير ١٩٢٧ ( ٣٩ ص١٧١ ) المحاماة ٨ رقم ٠٦ £٠٠ عس؟ ٦٦ الجدول العشرى الأول للمعاماة رقم ١٠٣٦ .

مقام طلب اظهار الرغبة ، ما دام مستكملا لجميع محتويات اعلان الرغبة ، وما دام مقدما في المصاد <sup>(١)</sup> .

وانما اذا أذعن المشترى ، بعد اعلان الدعوى التى جمعت بين ابداء الرغبة والتكليف بالحضور ، الى طلب الشفعة ، فهذا يغنى الشفيع عن قيد الدعوى . فان تسرع وقيدها قبل معرفة قبول المشترى وجب أن تلقى عليه مسئولية زيادة المصاريف ، اذا ثبت أن المشترى لم يكن متوقفا عن التسليم بطلبه (٢).

# (٣) عرض الثمن وملحقاته

۲۷٦ - يجب أن يكون اعلان الرغبة مشتملا على عرض الثمن وملحقاته الواجب دفعها قانونا (المادة ١٤ فقرة أولى).

۲۷۷ — المراد ممه العرض - قد اختلفت الحاكم في تفسير المراد من

طنطا الابتدائية ١٦ يوليــه ١٩٩٠ ( دائرة الفضاة واصف سميكة بك ومــتر ألـكسـندر جون ويكمن لونج وعلى عبـــد الرازق ) الحقوق ٢٦ س ١٦٦ المجموعة ١٢ رقم ٩ س ١٩ بحوعة ناصر ١٣٠٨ .

طنطا الابتدائية ١٢ مايو ١٩١٧ (دائرة الفضاة مصطفى النعاس وبوسف مينا وجال الدين أباظة ) المجموعة ١٩ رقم ٩ ص ٨ المحساكم ٢٩ ص ٦٩٣٠ الحقوق ٣٣ ص ١٨٠ مجموعة ناصر ١٣٠٩ .

مصر الابتدائية ٢٦ ديسمبر ١٩٢٨ ( دائرة على زكى العرابي بك وعفيفي عفت بك والفاضى عبسد الفتاح البشرى ) المحاماة ٩ رقم ٢٢٧ ص ٤٠٠٦ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٤٦ عجوعة ناصر ٤٧٤٧ .

أسيوط الابتدائية ٢٢ ديسمبر ١٩٣٠ ( دائرة الفضاة أحمد حسني وحسن عمد سعودي ومصطفى عبد ربه ) المحاماة ١١ رقم ٤٤١ ص ٧٥٨ مجموعة ناصر ٤٧٤٨ .

استثناف مختلط أول مایو ۱۹۰۲ ( ۱۶ص۲۷ ) ، 7 ابریل ۱۹۲۰ (۳۲س۲۰۷). ۱۰ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ ص ۲۰۹ ) .

<sup>(</sup>١) فتحي زغلول باشا ص ٩٣ -- دي هلتس ٣ نبذة ١٢٠ ص ٣٦٤ .

<sup>(</sup>٢) حكم طنطا الابتدائية ١٦ يوليه ١٩١٠ المتقدم .

مصر الابتدائية ٢٦ ديسمبر ١٩٢٨ المتقدم .

« العرض » الواجب القيام به فى اعلان الشفعة . فمنها من رأى وجوب العرض الحقيق . ومنها من رأى وجوب العرض الحقيق . ومنها من رأى الاكتفاء بالعرض البسيط . وأصدرت محكمة الاستثناف الحكاما متباينة فى هذه المسئلة . وطرح هذا الموضوع على دوائر محكمة الاستثناف مجتمعة ، فقررت فى ٢٩ مارس سنة ١٩٣٣ أنه ليس من الضرورى المستقاف الشفعة أن يكون مصحو با بعرض الثمن وملحقاته عرضا حقيقيا . واستقرت الأحكام على ذلك .

وكذلك اختلف الشراح فى المراد من العرض. فمن رأى عبـد السلام ذهنى بك<sup>(۱)</sup> وزكى العرابى (باشا ) <sup>(۲)</sup> وجوب العرض الحقيق . ونحن نرى مع دى هلتس<sup>(۲)</sup> وفورجير <sup>(۱)</sup> وفتحى زغلول باشا<sup>(۲)</sup> الاكتفاء بالعرض البسيط.

۲۷۸ – الرأى الأول – وجوب عرصه الثمه عرضا مفيفياً (\*) – بنى

<sup>(</sup>١) « في الأموال » نبذة ٤٤ ه ص ٥٥٩ - ٧٦٤ .

<sup>(</sup>۲) ندة ه و س ۵ ه .

<sup>(</sup>٣) نبذة ١٢٢.

<sup>(</sup>٤) ص ٣٢٢.

<sup>(</sup>ه) س ۹۳.

<sup>(</sup>٦) من هذا الرأى :

طنطا الابتدائية ٧ مايو ١٩٠٤ ( دائرة محمد صالح بك وحفى ناصف بك والفاضي أحسد زكى سرور ) الحقوق ١٩ ص ٩٨ .

استئناف أهلي ٢٨ مايو ١٩٩١ ( دائرة محمد صدقى بك ومحد توفيق رفعت بك ومستر كالويني ) المجموعة ١٢ رقم ٢٣ مل ٢٤٢ الفهرست العشرية الثانية للمجموعة رقم ٩٧٢ ، المحاكم ٢٣ مل ٣٠٠٥ . وقد أبد حسفا الحسكم حكم الزقازيق ١٦ أغسطس ١٩٩٠ ( دائرة الفضاة حافظ لطفى وعبد الله الطوير بك واسكندر حلمى ) المنشور في المجموعة مع حكم الاستثناف .

استثناف ۲۶ ابریل ۱۹۱۲ ( دائرة أحمد ذوالفقار بك ومستر مارشال وأمین علی بك ) الهجنوعة ۱۳ رقم ۱۰۸ س ۲۱۹ .

استثناف ۲۸ ابریل ۱۹۱۲ (دائرة عمد صدقی بك وعبد الحید رضا بك ومستر برسیفال) ـــ

هذا الرأى على الأوجه الآتية:

(١) أنه هو الأكثر انطباقا على غرض الشارع فى وضع قانون الشفعة ، والأكثر ملاءمة لحطة التصييق التى تقضاها فيه ضد الشفعاء ، حتى يثبت هؤلاء بالعرض الحقيق أنهم مجدون فى طلبهم ، وأنهم لا يريدون مجرد مماكسة المشترى ومشاغلته أو مجرد المتاجرة بهذا الحق (١١) .

(٢) ان لم يكن العرض المشار اليه فى قانون الشفعة هو العرض الحقيقى فلا يخلو الأمر فيه من أحد معنيين : الأول أن يكون بمنى الايجاب فى العقود ، ويغنى عنه فى هذه الحالة اعلان طلب الشفعة ، هذا فضلا عن أن الشفعة عند ما تكون بطريق التقاضى ليست عقدا ، لأنها تملك مال بغير اذن مالكه . والثانى أن

<del>==</del> المجموعة ١٣ رقم ١٠٨ ص ٢٢١ .

استئناف ۲۱ ابریل ۱۹۱۳ ( دائرة مستر دلبراغلو و محمد توفیق نسیم بك و أحمـــد راغب بدر بك ) الصرائم ۱ رقم ۲؟ ص ۲۸ .

استئناف ۸ مایو ۱۹۱۸ ( دائرة عمــد مجدی باشا وحسین درویش بك ومستر هیل ) المجموعة ۱۹ رقم ۱۰۲ س ۱۹۲۷ المحاکم ۳۰ س ۷۰۳۲ .

اسنثناف ۷ يناير ۱۹۱۹ (دائرة عبد العزيز كحيل باشا ومسنر كالوينى وعبد الرحمن رضا بك ) الحقوق ۳۵ س ۱۱۰ رقم ۷۷ .

طنطا الابتدائية ٢٢ اكتوبر ١٩١٩ ( دائرة عبد الحميسد بدوى بك والقاضى جمال الدين أينظة وأحمد فائق بك ) المحاماة ١ رقم ٢١ ص ١٣٩ الجمــدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٠٠ .

استثناف ۱۸ فیرایر ۱۹۲۰ ( دائرۂ عبد العزیز کمیل باشا ومستر مارشال وحمد ابراهیم بك ) المجموعة ۲۱ رقم ۱۰۹ ص ۱۰۹ .

طنطا الابتدائية ١٧ مايو ١٩٢٠ ( دائرة عبد الحميد بدوى بك وخليل عفت بك وصالح جغر بك ) المحاماة ١ رقم ٦٢ س ٣٤٠ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٥١ .

استثناف • فبرامر ١٩٢٢ ( دائرة حافظ لطفى بك ومستركالوين وعلى سالم بك ) المحاماة ٢ رقم ١٠٠ ص ٣١٥ الجدول العصرى الأول للمحاماة رقم ١٠٥٦ .

العرابي ( باشا ) س ٩٤ .

(١) أحكام ٨ مايو ١٩١٨ و٢٤ ابريل ١٩١٢ ، ٢٨ مايو ١٩١١ المتقدمة .

يكون بمعنى الاستعداد لدفع الثمن ، ولا وجه لهذا التأويل ، لأن الاستعداد لدفع الثمن مقدر من طبيعة الشفعة ، فليس وجوده أو انقطاعه معلقا على ما يبدى الشفيع . وفوق ذلك فان العرض بهذا المعنى ليس من الأوضاع القانونية ، اذ ليس فى القانون المصرى كله ، ولا فى القانون الفرنسى أو الشريعة الاسلامية ، اصطلاح قانونى اسمه العرض بمعنى الاستعداد ، والقول بأنه كذلك فى قانون الثفعة مصادرة على المطلوب (١) .

وعلاوة على ما تقدم فان تأويل العرض الذكور في المادة ١٤ من قانون الشفعة باظهار مجرد الاستعداد لدفع الثن ، مع ما فيه من اخراج اللفظ عن معناه ، هو توسع لا ينطبق على قصد الشارع ، اذ هو لم يضع القانون الجديد للشفعة الا لتضييق نطاق حق الشفعة بفرض تكاليف على طالبها لم تكن مقررة من قبل . فلا يعقل أن ينطبق القانون القديم على ما يفيد وجوب دفع الثمن ويكتنى القانون الجديد بمجرد القول بالاستعداد لدفعه ، ور بما عند المخاصمة والمرافعة والتحقيقات لا يوجد الثمن عند الحكوم له بالشفعة لسبب ما ، أو يتراخى في تنفيذ الحكم، فيتعطل المشترى الأصلى عن العمل و يضعف حق تصرفه وانتفاعه بالمين المشتراة أو بالثمن فيضطر لاتخاذ اجراآت كان في غنى عنها لو قام طالب الشفعة بعرض ممتقدا صحة دعواه ، وخصوصا أن القانون قد فرض الحكم في قضايا الشفعة بوجه معتقدا صحة دعواه ، وخصوصا أن القانون قد فرض الحكم في قضايا الشفعة بوجه الاستعجال وقال مواعيد الاجراآت وطرق الطعن فيها (\*\*) .

(۳) أن وجوب العرض الحقيق ظاهر من حكمة الشفعة وطبيعتها ، ومن نصوص دكريتو ۲۳ مارس سنة ۱۹۰۱ ، فان الشفعة اذاكانت بقضاء القاضى نزع لملكية المشترى جبرا عنه ، فانكان الحكم بالشفعة لا يسقط الا بعد خمس عشرة سنة ، وكان لا بدلزوال أثره من التقادم أو من دعوى جديدة بفسخ البيع

<sup>(</sup>١) حكم طنطا الابتدائية ٢٢ اكتوبر ١٩١٩ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) حكم طنطا الابتدائية ٧ مايو ١٩٠٤ المنقدم .

لعدم دفع الثمن اذا لم يقم الشفيع بدفع الثمن وقت صدور الحكم ، فان هذا يجمل الشفعة نقضا شديدا لحرية التعاقد والملك ، لأن يد الشفيع بعد الحكم بالشفعة لا تبيح له حرية استعال العقار المشفوع فيه أو التصرف فيه ، ثم هو لم يحن ذنبا في اعتراض الشفيع له ومركزه في الشفعة سلبي محض ، فكيف يكلف الانتظار أو المخاصمة ان أراد أن تستقريده ويطمئن على ملكه ، فطبيعي اذن أن يكلف الشارع الشفيع عرض الثمن عرضا حقيقيا ، فاذا لم يقبله المشترى بادىء الرأى وانتظر حتى صدر القضاء بالزامه كان آمنا أن يخرج من الصفقة لا له ولا عليه ، ويزداد هذا جلاء بمراجعة المادتين ٨ و ١٧ من دكريتو نزع الملكية المنافع المعومية والمادة ١٣ من دكريتو الشفعة ، فان نزع الملكية بالشراء سواء أكان للشفعة أم للمنافع العمومية يجب أن تستوفى اجراءاته ، وتنقطع آثاره بمجرد الحكم فيه نهائيا ، وذلك بالتحقق من وجود قيمة الملك المنزوع تحت يد من نزع ملكه وعدم الجائه الى المخاصمة بها ، والمادة ١٣ تكمة لقطع ذيول الشفعة حتى ملكه وعدم الجائه الى مقاضاة الشفيع بباقى الثمن في الأجل الذي منحه المشترى ، في والمادة ١٤ ترميان الى غرض واحد (١)

(٤) أن قانون الشفعة لم يقل « عرضا حقيقيا » ، لأن العرض لا يحتمل أن يكون مجازيا ، بل ان مراد القمانون بكلمة « عرض » العرض الحقيق المصحوب بالايداع على ذمة العروض عليه ليتدبر في صرفه وفض النزاع اذا رأى حجة لهمذا العرض ، لا سها أن ظروف الشفعة وأحوالها تؤيد همذا الاستناج (٢).

وليس هناك أهمية عظمى لعدم استعال الشارع لفظة «حقبق» ، لأن الشارع قد استعمل فى القــانون المدنى لفظة « عطاء » بدون أن يضيف اليها

<sup>(</sup>١) حكم طنطا ٢٢ اكتوبر ١٩١٩ التقدم .

 <sup>(</sup>۲) أحكام طنطا ۷ مايو ۱۹۰۶ واستثناف ۲۱ فبراير ۱۹۲۲ واستثناف ٥ فبراير
 ۱۹۲۲ المنفسة .

لفظة « حقيقى » ، ورغما من ذلك فان التشريع يقضى بأن يكون العطاء حتيقيا (١) .

ولم يثبت أن الشارع يعرف نوعا آخر من العرض كما تقدم . والاحتجاج بالمادة ١٧٥ من القانون المدنى فى غير محله ، لأن تفصيل شكل العرض جاء من أن المادة سيقت لبيان حكمه من الابراء ، أما المادة ١٤ فحاجة التحرير لا تقضى لزما بتفصيل شكل العرض<sup>(٣)</sup> .

- (٥) أن وجوب دفع الثمن أو عدمه قبل القضاء أمر اختلف فيه أثمة الشرع الشريف ، وقد جاء فى قول محمد صاحب الامام الأعظم ما نصه : لا يقضى حتى يحضر الثمن لأن الشفيع عساه يكون مفلسا (٢٦) ، وهو رواية الحسن عن أبى حنيفة .
- (٦) أن الاعتراض بأن دفع الثمن ربحاً يستوجب حبس مبالغ جسيمة بدون فالدة لصاحبها مدة النزاع ليس بوجيه ، لأن المشترى في استطاعته اجتناب هذا الضرر بقبول الثمن المروض له بحسب ما هو وارد في عقد مشتراه ، كا أن الشفيع الحق ، بعد القضاء له ، في طلب ربع العقار المشفوع فيسه من يوم المطالبة (١٠) ، وقد نص فوق ذلك على أن الشفعة يقضى فيها على وجه السرعة ، المطالبة (١٠) ، وقد نص فوق ذلك على أن الشفعة يقضى فيها على وجه السرعة ، ولم يجز القانون المعارضة في أحكام الشفعة النيابية ، فدل على أنه أراد أن يكون الضرر من ايداع المبلغ على أقل ما يمكن أن يكون (٥٠).
- (٧) أن وصفّ الشفيع بأنه مشــتر محتمل ، وأنه لا يصبح مشتريا حقيقة

<sup>(</sup>١) استثناف ٢٨ مايو ١٩١٩ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) حكم طنطا الابتدائية ٢٢ اكتوبر ١٩١٩ المتقدم.

<sup>(</sup>٣) جزء ه من حاشيه ابن عابدين في باب طلب الثفعة ص ١٤٩ .

استثناف ۲۶ ابریل ۱۹۱۲ ، ۱۸ فبرایر ۱۹۲۰ .

<sup>(</sup>٤) استئناف ٢٤ ابريل ١٩١٢ .

<sup>(</sup>٥) طنطا ۲۲ اکتوبر ۱۹۱۹ .

الا فى يوم القضاء بالشفعة ، فلا يصح الزامه بأن يدفع مقدما ثمن عين قد لا يصبح مشتريا لها ، وصف غير صحيح . أما أنه قد لا يصبح مشتريا لها فذلك ما لا تأثير له فى ايجاب الدفع ما دام عدم الشراء ليس من جانبه ، وما دام لا يجوز له من جهة أخرى الرجوع فى طلبه الشفعة اذا قبلها المشترى . وأما أنه مشتر تطبق عليه قواعد البيع فلا وجه له لأن الشفعة نزع للملكية وان أشبهت البيع ، ولهذا وضعت لها قواعد خاصة ، والا اكتفى الشارع بقواعد البيع () .

۲۷۹ — وقررت محكمة أسيوط الابتدائية ، أنه مع الأخذ بالرأى القائل بوجوب العرض الحقيق ، اذا كان عقد البيع المترب عليه حق الشفعة مطعونا فيه بالتزوير جاز للشفيع ايداع الثمن فى خزانة المحكمة دون أن يعرضه على المشترى وحتى يفصل فى دعوى التزوير ، ولا يطلب من الشفيع أن يصرح للمشترى بقبض الثمن فورا مع وجود شكوى مرفوعة للنيابة عن تزوير عقد البيع كا هو محتمل من أن تحقيق هذه الشكوى يؤدى الى ثبوت التزوير والى تعريض الثمن للضباع ان كان المشترى غير ملى. " .

• ۲۸ — ايداع الثمن — يرى بعض المحاكم أن العسرض الحقيق صيح ولو لم يقترن بايداع الثمن بادى، بدء ، لأن الايداع ليس شرطا لصحة العرض الا بالنسبة لبراءة النمة من الدين المتعلق بها قطعا للفوائد ومنعا لاستحقاقها . وليس ثمن العين المشفوع فيها من ذلك فى شىء ، وهو لا يترتب فى ذمة طالب الشفعة الا بالحكم له بها (<sup>(7)</sup>).

<sup>(</sup>۱) طنطا ۲۲ اکتوبر ۱۹۱۹ .

 <sup>(</sup>۲) اسيوط الابتدائية ۲۰ ديسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة سلامة ميخائيل بك والقاضى عد توفيق العظار والقاضى حسن توفيق ) المحاماة ۲ رقم ۱۰۸ ص ۳۳۹ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۵۳ .

 <sup>(</sup>۳) بنی سویف استثنافی ( دائرة الفضاة عهد فؤاد حسنی و کمد عثمان الفندی وعلی سری ) ۳۰ مایو ۱۹۲۱ المحاماة ۲ رقم ۸۵ س ۲۷۱ .

وعلى ذلك عدم ايداع النمن بخزانة الحمكمة لا يجمل العرض باطلا<sup>(۱)</sup>، لعدم النص على البطلان ، وانما يترتب عليه الزام الشفيع بفوائد الثمن من تاريخ العرض حتى الايداع <sup>(۲۲</sup>).

و یری بعض آ خر أنه لا بد من الایداع بعد العرض الحقیق <sup>(۲)</sup> . ۲**۸۱ —الرأی الثانی — العرض الحقیقی لیسی بعوزم** <sup>(۱)</sup> — یقود

· استثناف أهلى ۲ ديسمبر ۱۸۹۹ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر ويلمور ويوسف شوتى. بك ) المجموعة ۲ س ۱۶۲ -

استثناف ۱۲ يناير ۱۹۰۶ ( دائرة يحي ابراهيم بك ومستر ويلمور ومستر كوغلن ) الاستقلال ۳ رتم ۲۰ س ۲۶ .

استثناف ١٥ مايو ١٩٠٥ ( دائرة سعد زغلول بك وأحمد زيور بك وأحمد طلمت بك ﴾ الاستقلال ٤ ص ٤٠٤ .

استثناف ه يناير ١٩٠٦ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر هالتون وأحمـــد زيور بك ). الحقوق ٢١ رقم ١٣٩ س ٢٩٥ .

استثناف ٤ يونيه ١٩٠٦ ( دائرة سعد زغلول بك وسنر ألستون ومستر سانو ) الححاكم. ١٧ رتم ١٤٨ ص ٣٠٧٩ الاستقلال ٥ ص ٣٧١ .

طنطا الابتسدائية ١٠ يونيسه ١٩٠٧ ( دائرة بوغوس أجوبيان باشا وابراهيم فريد بك والقاضي تحود على سرور ) الحتاكم ٢٠ رقم ٤٤ ص ٤١٩٢ .

استثناف ۱۷ يوليه ۱۹۰۷ ( دائرة ابراهيم وجيسه بك والفاضي توفيق زاهم والفاضي على ماهم ) الاستقلال ه رقم ۲۰۱ ص ۲۰۲ .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۲۴ مارس ۱۸۹۷ ( ۹ ص ۲۱۶ ) .

 <sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائیة ۱۷ مایو ۱۹۲۰ ( دائرة عبد الحمید بدوی بك وخلیل عفت بك
 وصالح جفر بك ) المحاماة ۱ رقم ۱۲ م ۳۶۰ . مجموعة ناصر ۱۲۰۰ .

 <sup>(</sup>۳) استثناف مصر ٥ فبراير ١٩٢٢ ( دائرة حافظ لطني بك ومستر كالويني وعلى
 سالم بك ) المحاماة ٢ رقم ١٠٠٠ ص ٣١٥ كلوعة ناصر ١٢٥٧.

ومن هــذا الرأى أيضا عبد السلام ذهنى بك فى كتابه « فى الأموال » نبــذة ٥٤٠ ص ٧٦٤ .

<sup>(</sup>٤) من هذا الرأى :

هذا الرأى أن المطلوب هو اشتال اعلان الطلب على ذكر الثمن.. وتفسير العرض هنا بايراد الثمن وتقــديمه هو خروج عن حدود النص وتحميل له بمــا لا يحتمل. فيكنى أن يظهر الشفيع استعداده لدفع الثمن وملحقاته .

وقد ارتكن أصحاب هذا الرأى على ما يأتى:

- (۱) أن الشفيع مشتر محتمل Acheteur éventuel ، يقره القضاء على حق أخذ الصفقة أو لا يقره ، فهو لا يصبح مشتريا حقيقة الا من يوم حكم القضاء ، فلا محل اذن حتى من الوجهة التشريعية لالزامه بأن يدفع مقدما ثمن عين قد لا يصبح مشتريا لها ، بدعوى أنه قد يكون مفلسا (كا يقرر أصحاب الرأي الأول ) ، وإن المشترى له حق حبس العين المشفوعة لحين قبض الثمن والمصاريف ، وله أيضا أن يطلب من القضاء تحديد مدة لدفع الثمن والاسقط حق الشفعة (۱).
- (٢) أنه وان كان حق الشفعة حقا استثنائيا حقيقة الاأنه مقرر في القانون،
   وقد أحاطه الشارع بقيود وشروط مخصوصة رأى فيها الكفاية لصيانة الحقوق ،

منطا الابتدائية ٢١ اكتوبر ١٩١٧ (دائرة الفضاة مراد سيد أحمد بك وحسن رفت وجال الدين أباظة ) المجموعة ١٩ رقم ٨ ص ٢٧ .

استثناف ۱٦ فبرایر ۱۹۲۰ ( دائرة کمد محرز باشا ومصطفی فتحی بك ویوسف سلیان بك ) المجموعة ۲۱ رقم ۱۰۵ ص ۱۹۷ الحقوق ۳۵ رقم ۵۲ ص ۳ .

الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفمبر ١٩٣٠ ( دائرة ديمترى مقار بك وعبد الرحمل ابراهيم بك وأحمد فائق بك) المجبوعة ٢٣ رقم ١١٥ ص ١٨٦ المحاملة ١ رقم ٧٨ ص ٤٠٥ الحقوق ٣٧ رقم ٤٦ ص ١٢١ .

استثناف مختلط ۲۵ مارس ۱۸۹۷ ( ۹ ص ۲۳۶ ) ، ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ ( ۱۳ ص ۳۰ ) ، ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ ( ۱۳ ص ۳۰ ) ، ۲۰ اپریل ۱۹۰۶ ( ۱۲ ص ۱۸۱ ) ، ۱۷ اپریل ۱۹۰۵ ( ۱۹ ص ۱۸۱ ) ، ۲۰ مایو ۱۹۰۰ ، ( ۱۷ ص ۳۱۳ ) ، ۲۰ مایو ۱۹۰۰ ، ( ۱۹ ص ۳۵ ) ، ۲۰ مایو ۱۹۰۷ ( ۱۹۰۰ می ۱۹۰۷ ) ، ۲۰ مایو ۲۱۰ ( ۱۹۰۸ می ۲۱۶ ) ، ۲۰ مایو ۱۹۲۲ ( ۳۸ می ۲۱۶ ) . ۲۰ مایو ۱۹۲۲ ( ۳۸ می ۲۱۶ ) . ۱۸ مایو ۱۹۲۲ ( ۳۸ می ۲۱۶ ) . ۱۸ مایو ۱۹۲۲ ( ۳۸ می ۲۱۶ ) .

وليس من مهمة القاضي أن يزيد هذه القيود تضييقا (١) .

- (٣) أنه وان كانت الشفعة مستمدة من الشريعة الفسراء الا أن الشارع المصرى وضع لها نظاما خاصا ، فلا محل اذن للرجوع الى الشريعة لتفسير هذا النظام . على أن مأخذ الشفعة هو مذهب أبي حنيفة ، والقول الراجح فيه عدم تكليف الشفيع احضار الثمن قبل القضاء له بالشفعة (٣) ، ولم يقل بغير ذلك الا الامام محمد من أصحاب الامام أبي حنيفة ، وقوله مرجوح بدليل اتفاق الفقهاء على أن للمشترى المشفوع منه الحق في حبس العين حتى يدفع الشفيع الثمن المقضى به ، وهذا صريح في عدم الزام الشفيع باحضار الثمن قبل القضاء ، والا ما احتيج لحبس العين حتى يدفع الثمن القضى به ،
- (٤) لو أراد الشارع بالمرض اظهار الثمن وتقــديمه للمعروض عليه لقــال بدل « ويكون هذا الاعلان مشتملا على عرض الثمن وملحقاته » : « ويكون هذا الاعلان مقرونا بعرض الثمن وملحقاته » .

ولا يقال ان الشارع لا يعرف عرضا آخر يتكلم فيه غير العرض الحقيق ، لأن للفظ العرض بمفرده معنى لغويا مخالف العرض الحقيق ، فالعرض فى اللفة معناه الاظهار ، ولا يمكن أن يكون الشارع قصد هذا المعنى<sup>(؛)</sup> .

(٥) لوكان الشـارع أراد أن يكون العرض حقيقيــا لنص على ذلك صراحة ، كما فعل فى المــادة ١٧٥ مدنى ، التى لم يكتف فيها بعبارة « عرض

<sup>(</sup>١) الاسكندرية ١٦ نوفمبر ١٩٢٠ — طنطا الابتدائية ٢١ اكتوبر ١٩١٧.

<sup>(</sup>۲) راجع الزيليي ٥ ص ٢٤٥ وقد جاء فيه « ان الثمن قبل القضاء غير واجب عليه ولا يطالب بأدائه والاحضار التسليم ، ولا يجب التسليم قبل الوجوب ، فلا معنى لاحضاره قبل الفضاء ، ثم اذا قضى القاضى له بالنفعة قبل احضار الثمن فللمشترى أن يحبس العقار عنه حتى يدفع الثمن اليه ، لأنهما نزلا منزلة البائع والمشترى » .

<sup>(</sup>٣) الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفم ١٩٢٠.

<sup>(</sup>٤) الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفسر ١٩٢٠ .

حقيق » ، بل أضاف اليها بالتطبيق للقواعد المبينة فى قانون الرافسات (١) ، وخصوصا ان الرأى السائد وقت صدور دكريتو سنة ١٩٠١ كان يقضى بالعرض البسيط (٢) .

(٦) أن تشبيه الشفعة بنزع الملكية جبرا للمنافع العامة لما فى كل منهما من أخذ العقار رغما من ارادة مالكه لا يؤدى الى ايجاب لتقديم الثمن على الشفيع عند الطلب ، لأن نزع الملكية جبرا المنافع السامة لا يدفع فيه الثمن الا بعد صدور الدكريتو أشبه بالحكم ، فالقياس به يقضى بعدم تكليف الشفيع تقديم الثمن ودفعه الا بعد رضاء المشفوع منه أو بعد القضاء بالشفعة (٢٠).

(٧) أن تكليف الشفيع بعرض الثمن والملحقات عرضا حقيقيا لا يحمى المشترى في حالة رفضه قبول العرض من افلاس الشفيع أو بماطلته بعد الحكم بالشفعة ، لأن قانون الشفعة خلو من وجوب ايداع الثمن والملحقات في خزانة المحكمة عند رفض المشترى تسلمه من الحضر ، والايداع لا يدخل في ضمن معنى العرض الحقيق كما يستفاد من عنوان القصل الرابع من الباب العاشر من قانون المرافعات ، وحينثذ لا توجد فائدة من العرض الحقيق ، وانه من العبث تكليف الشفيع بعرض وايداع مبالغ تبق بغير انتاج وبلا فائدة تعود على أحد حتى يحكم في دعوى الشغمة بالقبول أو الرفض ، والمصلحة الاقتصادية تقضى بالمكس بأن دفع الثمن لا يلزم به الشفيع الا بعد الرضاء أو القضاء ، فني هذه الحالة لا ينال أحدا من الحصوم ضرر جسيم ، والمشفوع منه التمسك بالمادة ٢٧٩ مدنى

 <sup>(</sup>١) راحم ٦٨٥ مرافعات: « اذا أراد المدين اداء الدين المقر به تقدما كان أو غيره يعرضه عرضا حقيقيا على الدائن على يد محضر وهو يحرر بذلك محضرا » .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۶ دیسمبر ۱۸۹۲ ، ۲۱ دیسمبر ۱۸۹۳ ، ۱۷ ابریل ۱۸۹۰. ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ .

الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفمبر ١٩٢٠ .

<sup>(</sup>٣) الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفير ١٩٢٠.

وحبس المين حتى يتسلم الثمن وملحقاته وحق طلب سقوط الشفعة للتأخير عن دفع الثمن والملحقات<sup>(۱)</sup>.

٣٨٢ — وقد قررت محكمة منيا القمح الجزئيـة (٢٦) ، بدون التعرض لبحث ما اذا كان الشفيع مازما بعرض الثمن عرضا حقيقيـا من عدمه ، أنه لا يتسنى للشفيع الذى لم يعرض ثمن العقار عرضا حقيقيا أن يطلب تعويضا عن ربع العين الناتج قبل التسليم ، اذ لا يكون من العدل أن يجمع بين الاستفادة من ربع العين وبين فوائد الثمن .

**۲۸۳** — رأى روائر محكم الاستئناف مجتمع — بناء على اختلاف الأحكام فى تفسير المواد من العرض الواجب القيام به قد طرح هـ أن الموضوع على دوائر محكمة الاستثناف مجتمعة ، فقررت فى ٢٩ مارس سنة ١٩٢٣ أنه ليس من الضرورى لصحة طلب الشفعة أن يكون مصحو با بعرض الثمن وملحقاته عرضا حقيقيا . وجاء فى حكمها ما يأتى (<sup>٢٥</sup>) :

« وحيث ان الواجب البحث فيه الآن هو معرفة ما اذا كان واجبا حمّا على الشفيع أن يعرض على المشفوع منه عرضا حقيقيا جميع الثمن الوارد بعـقد الشراء وملحقاته والا سقط حقه فى الطلب ، أو أن عدم هذا العرض الحقيقي غير مسقط لحق الشفعة .

« وحيث ان الأحكام الصادرة من محكمة الاستئناف الأهليــة تضاربت فى هــذا الموضوع ، وقد أجمعت أحكام المحاكم المختلطة على أن العرض الحقيق

<sup>(</sup>١) الاسكندرية الابتدائية ١٦ نوفمبر ١٩٢٠ .

 <sup>(</sup>۲) منیا الفیح ( الفاضی زکی برزی ) ۲۹ نوفیبر ۱۹۰۱ الحفوق ۲۲ س ۱۱۰ المجموعة ۸ رقم ۳۳ س ۲۳ .

<sup>(</sup>٣) ٢٩ مارس ١٩٢٣ ( أحمد طلمت باشا ومستر برسفال ومستر مارشال ومستر هل وأحمد عرفان باشا وصالح حتى بك ومستر ساندرسن ومستر كرى وأحمد زكى أبو السعود بك وعلى حسين بك وعلى سالم بك وعمد مصطفى بك وعلى جلال بك وشاكر أحمد بك وعبد الحمكيم عسكر بك ) المحاماة ٣ رقم ٢٠٠ ص ٢٦٦ الجمدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٢٠٠ ص ٤١ .

غير واجب فلا يؤدي عدمه الى سقوط الحق في الشفعة .

« وحيث ان الشفعة أخذت أصلا عن أحكام الشريعة الغراء ، وقال الفقها، فيها انها تمليك بالتراضى أو بقضاء القاضى دفعا لاحتمال الضرر ، أى ان الشفيع لا يعد مالكا للعقار الا بناء على تراضيه مع المشترى على أن يتنازل له عما اشتراه لما له عليه من حتى الشفعة أو بحكم القاضى ، وحينئذ يتمين عليه دفع الثمن والمصاريف التي يكون قد صرفها في سبيل هذا الشراء .

وحيث انه بناء على هذا المبدأ يكون حكم الشفعة ناقلا للملك ، وليس
 مقررا له ، وللمشفوع منه حق الانتفاع بما اشتراه واستغلاله لنفسه حتى يدفع له
 الشفيع الثمن والمصاريف بناء على التراضى أو حكم القاضى .

« وحيث انه متى سلم بأن العين تعتبر ملكًا للمشترى الى حكم القــاضى فليس من السلم به الزام الشفيع بايداع المبلغ بالخزانة وتعطيله زمنا بغير استغلال و بغير مسئولية على المشترى الذى له حتى الانتفاع بثمرة العين ما دام النزاع قائمًا ، قصر أو طال .

« وحيث ان المادة ٦٩ من القانون المدنى الواردة فى باب الشفعة القديم قضت فى النسخة العربية بأن المشريك فى عقار غير مقسوم الحق فى أن يأخذ بالشفعة الحصة التى باعها أحد شركائه اذا دفع له الثمن والمصاريف ، وأتت عبارة النسخة الفرنسية قاصرة على أنه اذا عرض عليه دفع الثمن والمصاريف ، والقانون المختلط وضع أولا مطابقا لنص القانون الأهلى .

« وحيث انه مع هذا النص سارت المحاكم الأهلية فى أحكامها لغاية صدور قانون الشفمة المسمول به الآن على عدم وجوب هـذا العرض وعدم اعتباره مسقطا لحق الشفمة ، وكذلك المحاكم المختلطة فانها سارت فى أحكامها على هذا النمط الى اليوم .

« وحيث انه بعد ذلك قد رؤى تعديل القــانون المختلط فيا يخص قواعد الشفعة ، وعرض على الجعــية العمومية بمحكمة الاستثناف المختلطة أمر هــذا التعديل، فنظرت فيه وأخرجت مشروع قانون الشفعة المعمول به الآن، وصدر به أمر عال تاريخه ٢٦ مارس سنة ١٩٠٠ ، وبعد ذلك صدر أمر عال تاريخه ٢٣ مارس سنة ١٩٠١ بقانون الشفعة لدى المحاكم الأهلية ، ونصوصه مطابقة تمام المطابقة لقانون المحاكم المختلطة الذى حضرته الجمية العمومية لمحكمة الاستثناف المختلطة ، أى أن قصد الشارع لم يتغير فى كلا القانونين .

« وحيث ان جميع أحكام المحاكم المختلطة مجمعة كما سلف الذكر على عدم وجوب العرض الحقيق ، وأن عــدم حصوله غير مسقط لحق الشفعة ، ولا فوق في ذلك بين المصر السابق على القانون الجديد واللاحق له .

« وحيث ان أحكام المحاكم النونسية وآراء الشراح لم تخالف هذه القاعدة فيا يماثل قضايا الشفعة ، وهو استرداد الحصة المبيعة من أحد الورثة طبقا للمادة ٨٤١ من القانون الدنى الأهلى ، اذ أجموا على أن عرض الثمن عرضا حقيقيا على المسترى ليس بواجب حمّا ، ولا يؤدى عدمه الى سقوط الحق في الطلب .

« وحيث انه بالرجوع الى المادة ١٤ من قانون الشفعة يتبين من نصها أنه يجب على من يرغب الأخذ بالشفعة أن يعلن للبائع والمشترى طلبه لهماكتابة على يد محضر ، ويكون الاعلان مشتملا على عرض الثمن وملحقاته الواجب دفعها قانونا ، ولم يأت بهذه المادة الزام بالعرض الحقيق ، ولا نص صريح بما يترتب من النتائج على عدم هذا العرض .

« وحيث ان كل ماجاء من المسقطات فى قانون الشفعة : (أولا) ما قضته مادة ١٩ من هذا القانون من سقوط حق الشفعة أولا بالتنازل عنمه صراحة أو ضمنا ، وثانيا اذا لم يظهر الشفيع رغبته فى ظرف خمسة عشر يوما من وقت علمه بالبيع ، أو من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته . (وثانى المسقطات) ما جاء بالمادة ٢٦ من وجوب اشتال التكليف الرسمى المنصوص عنه فى الفقرة الثانية من المادة التاسعة عشرة على بيان العقار الجائز أخذه بالشفعة بيانا دقيقا ، مع تميين موقعه وحدوده ومقاسه وبيان الثمن وشروط البيع واسم ولقب وصنعة ومحل سكن كل من البائع والمشترى والاعد التكليف لاغيا . (وثالث المسقطات) ما جاء بمادة ٢٢ من البائع والماثية والمشترى والاعد التكليف لاغيا . (وثالث المسقطات) ما جاء بمادة ٢٢ من

من سقوط الحق فى الشفعة بعد مضى ستة شهور من يوم تسجيل عقد البيع . ولم يأت بالصراحة نص خاص بسقوط الحق عند عدم العرض الحقيقى .

« وحيث انه من المقرر قانونا أن سقوط الحقوق لا يحكم به الا بناء على نص صريح فى القانون ، ولعدم النص يصبح القضاء بالسقوط عند عدم العرض غير مستمد من نص يأمر به .

« وحيث ان القانون لو كان يريد بالعرض الوارد بالمادة ١٤ من تأنون الشفعة أن يكون حقيقيا لنص عليه صراحة ، وذكر ما ينجم عن مخالفته ، اذ أنه جاء بمادة ١٧٥ من القانون المدنى أنه اذا كان الدين عبارة عن تقود أو منقولات تبرأ ذمة المدين بعرض الدين على الدائن عرضا حقيقيا بالتطبيق للقواعد المبيئة في قانون المرافعات ، وعلى مقتضى نص هذه المادة لا تتم البراءة من الدين ولا يعنى المدين من سريان فوائده والمصاريف الا بعد عرض الدين عرضا حقيقيا وايداعه بخزانة الحكمة على ذمة الدائن ، تطبيقا للأصول المقررة بقانون المرافعات فى باب عرض الدين على المدائن ، مادة ٢٥٥ وما بعدها .

« وحيث انه بما يؤيد التفسير المتقدم الذكر أنه لو ألزم الشفيع بعرض الثمن عرضا حقيقيا في الميماد القانوني ، واستلمه المشفوع منه ، وكان الشفيع يطمن في مقداره بأنه زائد عن الحقيقة زيادة صورية ، وثبتت صحة طعنه وأحقيته في استرداد مادفعه زائدا ، فقد يكون المشفوع منه في حالة عسر لا تمكنه من رد ما أخذه بغير حق ، وفي ذلك مضرة بالشفيع بغير مقتض قانوني . وقد يتفق أن الشفيع مع علمه بالبيع يجهل شروطه ومقدار الثمن وملحقاته لعدم اعلانه بها من المشترى ، وفي تكليف الشفيع بوجوب العرض الحقيقي صعوبة ، ان لم تسكن هناك استحالة ، في القيام به .

« وحيث انه بناء على جميع ما تقدم يتبين أن عدم عرض الثمن عرضا حقيقيا على المشترى غير مسقط لحق الشفيع ، لعدم النص القدانونى الصريح فى ذلك . فالقول بسقوط حق الشفعة لعدم العرض الحقيقى فيه مجسازفة ومسساس بالحقوق بندير نص صريح . على أنه لو كان المرجع فى الأمر قاصرا على احتمال

كون طالب الشفمة قد لا تكون دعواه جدية ، ولا يقوم بدفع الثمن وملحقاته عند القضاء بالشفمة ، فللقاضى اذا ما تبين له من ظروف الدعوى فى خلال نظرها عدم احتال جديتها أن يقرر من باب العدالة ومراعاة لصالح المشترى تكليف الشفيع بايداع الثمن والمصاريف بخزانة المحكمة فى ميعاد يعينه ، وان تأخر عنه يعد طلبه غير جدى ، وصالحا للرفض ، وله أيضا أن يحدد بناء على طلب المشفوع منه ميعادا فى الحكم لدفع الثمن والملحقات ، وان تأخر الشفيع عنه يسقط حقه فى الطلب » .

٢٨٤ -- استقرار الا ملام -- وقد استقرت الأحكام على ما قورته الدوائر المجتمعة (١).

عرصه التمريع ؟ - فل طلب التفيع مصم دين در على البائع بنني عمه عرصه التمريع ؟ - فلأخذ بالشفعة شروط قررها القانون ، منها كما تقدم أن يعرض الشفيع الثمن الوارد في العقد وملحقاته بنير قيد ولا شرط ، أو أن يظهر استمداده لدفعه عند اثبات محته . فاذا لم يقم الشفيع بما فرضه عليه القانون ، بل قيد رغبته في الأخذ بالشفعة بأن يعترف المشترى بدين يدعى أنه له في ذمة البائع ، و بأن يقبل خصم الدين من الثمن ، ولم يعرض في اعلان الرغبة جميع الثمن المقدر في العدد في المقدم على الأقل استعداده لدفعه عند اثبات محته ، يكون طلب الشفعة غير مقبول (٢٠) .

<sup>(</sup>۱) راجع : استثناف ۲۲ نوفبر ۱۹۲۷ ( دائرة کحد مصطفی بك وزی برزی بك وعد الباق زکی الفتری به المحاملة ۸ رقم ۱۹۲ س ۱۹۰ مجموعة ناصر ۱۹۷۲ . وقد با با الحاملة ۸ رقم ۱۹۷۳ استنادا على أن ابداء المستأنفة رغبتها بأخذ العقار بالشفه لم يكن مصحوبا بالثمن الواجب عرضه عرضا حقيقيا فعليا . فإن التابت أن الفساء اتفق أخيرا في أحسكامه على أنه ليس من الضروری لصحة طلب الشفعة أن يكون مصحوبا بعرض الثمن وملحقاته عرضا حقيقيا ، بل يكنى أن يظهر التفيم استعداده لدفع الثمن وملحقاته . ونابت في هذه الدعوى أن المستأفقة قامت بهذا المصرط الأخير قياما تاما » .

 <sup>(</sup>۲) الاسكندرية ۱۸ اكتوبر ۱۹۳۰ ( دائرة الفضاة كود حلمى سوكة وامام عبدروس الحوت وسعيد ذو الفقار) المحاماة ۱۱ رقم ۲۷۱ س ۳۰۰ مجموعة ناصر ۲۷۲۳.

٣٨٦ -- مجز قيمة الرهن -- اذا كان واجبا على الشفيع أن يسرض الثمن على المشترى عرضا حقيقيا فليس واجبا عليه أن يسرض الثمن جميعه اذا كان على العين المبيعة دين لآخر ، وانما يحق له عرض باقى الثمن بعد خصم قيمة الرهن ، لأن المادة ١٣ من قانون الشفعة نصت على أن الشفيع يحل فى الصفقة على المشفوع منه وفقا لشروط عقد الشفيع ().

- العرصه في حالة شفة مِزء فقط مهه الارصه المبيعة - متى كان طلب الشف مة مختصا بجزء فقط من الأرض المبيعة صفقة واحدة ، مع كونها مؤلفة من عدة قطع متفاوتة الأثمان ، فيختلف بالضرورة عرض الشفيع في مقدار الشمن بالنسبة للثمن الاجالى الوارد في عقد البيع ، ويتعين على المحكمة النظر فيا اذا كان العرض لائقا أم لا ، ولما الحق للوصول له خذا الغرض في أن .

النظر فيا ادا كان المرص لاتقا ام لا ، ولها الحق للوصول لهـدا الغرض في ان تمين خبيرا لتقدير قيمة الأطيان المشفوع فيها ، واذا تراءى للمحكمة حينئذ لياقة العرض فيتمين عليها اعتبار صحته (٢٠).

۲۸۸ - الثمن العسورى - يجب على الشفيع أن يعرض الثمن الوارد
 ف عقد البيع . ولكن اذا اتفق البائع والمشترى على زيادة المبلغ فى العقد ، فقد اختلفت الحاكم فى مقدار المبلغ الواجب عرضه .

<sup>(</sup>۱) استثناف ۷ دیسمبر ۱۹۲۰ (دائرة أحمد طلعت باشا وستر کلابکوت وأحمد عرفان باشا وستر کلابکوت وأحمد عرفان بك) المحاماة ۲ دم ۱۰ وعلقت مجلة المحاماة على الحكم بما يأتى : ان هذا المبدأ ظاهر جدا للسب المتقدم ، ولأن قيمة الرهن ليست من حق المشترى ، ولأن حق الدائر هنا عيني على العقار وليس شخصيا على البائع أو المشترى ، ولأن حق المبدأت كلها لم تمنع من صدور بعس أحكام قضت بضرورة عرض التمن كله بما فيه قيمة الرهن ، وبذلك قررت استعقاق دين الدائن قبل مبعاده وعلى الرغم منه ،

راجع استثناف ۲۳ يونيه ۱۹۲۵ المحاماة ٦ رتم ٤٣٧ ص ٧١٥ تجموعة ناصر ٤٧٢٦ — ونيذة ٣٠٣ .

قنا الجزئية ١٣ اكتوبر ١٩٣٠ ( الفاضى السيد على السيد ) المحاماة ١٢ رقم ٤٤٤ ص ٩٩٨ مجموعة ناصر ٤٧١٧ .

<sup>(</sup>۲) استثناف ۱۲ ینایر ۱۹۰۶ (دائرة یمي ابراهیم بك ومستر ویلمور ومستر کوغلن) الاستفلال ۳ رقم ۲۰ س ۲۲ گجوعة ناصر ۱۲۱۹ .

فنها من رأى أنه يجب على الشفيـــع أن يعرض الثمن برمتــه الوارد فى المقد ، بما فيه الزيادة التى يطمن فيها ، مع حفظ حقــه فى اثبات صوريته ، فاذا عرض الثمن الذى يدعى أنه حقيقى فلا يعتبر هذا الموض صحيحا (١) .

ومنها من رأى أن العمل بالرأى الأول ربما كان فيه فرصة سانحة المشترى بها يمنع الشفيع من الأخد بجمقه في الشفعة ، وذلك بوضعه صورة في العمقد ثمنا باهظا جدا يستحيل على الشفيع أن يحصل عليه ، وان اعلاء ثمن المبيع بقصد منع الشفيع من الأخذ بالشفيعة هو أمر مخالف للقمانون ، والحاكم لم تسمح للمشترى باستعال طريقة غير شرعية لمنع الشفيع من استعال حق منحه اياه الشارع بنص صريح في القمانون . وقد رأى هذا الفريق الأخير بناء على ذلك أنه يكتني بعرض الثمن الذي يعتقده الشفيع صحيحا ، محملا اياه تبعة اثبات صورية الزيادة ، بعرض الثمن وملحقاته ، ويسقط حقه في الشفعة ، ولا يفيده أن يعرض بقية من عرض الثمن وملحقاته ، ويسقط حقه في الشفعة ، ولا يفيده أن يعرض بقية الشن بعد ذلك اذا كان الميعاد المنصوص عليه في المادة ١٩ من قانون الشفعة قد اقضى (٢) .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط (۱۶ ص ۲۳۶ )، (۹ ص ۳۰۱ ).

استئناف أهلى ١٣ يناير ١٩١٣ (دائرة عمد بجدى بك وأحمد موسى بك ومسيو سودان) المجموعة ١٤ رقم ٤٨ ص ٩١ الفهرست العثيرية الثسانية للمبموعة رقم ٩٦٦ الحساكم ٢٥ ص ٤٢١، عموعة ناصر ١٢٥٤ .

استثناف ۷ يناير ۱۹۱۹ (دائرة عبد العزيز كميل باشا وستركالويني وعبد الرحمن رضا بك) الحقوق ۳۰ رقم ٤٧ ص ۱۱۰ بجوعة ناصر ۱۲۰۸. وقد جاء في هذا الحسكم أنه يجب أن يكون العرض اما للثمن الوارد بعقد البيع أو اذا رأى الشفيع فيه مبالغة فللثمن الذي يقول به هو مع وضع الفرق بين الثمنين في خزانة الحسكمة على ذمة الدعوى .

 <sup>(</sup>۲) استئناف ۲۳ فبرایر ۱۹۰۹ ( دائرة محمد مجدی بك وعلى ذو الفقار بك ومستر ألستون ) المجموعة ۱۰ رقم ۸۷ م ۲۰۰ .

استثناف أهلی ۱۱ ابریل ۱۹۱۶ ( دائرة عبد العزیز کعیل باشا ومستر دلبرغلو ومینا ابراهیم بك) الصرائع ۱ رقم ۳۳۹ س ۱۸۸ المجموعة ۱۵ رقم ۹۲ س ۱۹۰ الفهرست=

واذا عرض الشفيع الثمن الندى يعتقده حقيقيا ، واحتفظ باثبات الصورية فيا يتعلق بالزيادة ، فيجب عليه فى آن واحد أن يصرح باستمداده لدفع الفرق فيا لو اتضح للقضاء أن الثمن كله الوارد فى العقد حقيقى . فاذا قصر فى ذلك كان عرضه ناقصا ، وبالتالى غير صحيح ، لمخالفته للقانون و يترتب على ذلك سقوط حق الشفيع فى الشفعة (١) .

۲۸۹ — اثبات صورية التمن — يجوز الشفيع أن يثبت بالبينة أن الثمن الوارد بالعقد معلى عن الثمن الحقيقى بقصد منعه من استمال حقه فى الأخذ بالشفعة ، لأن الاثبات بالبينة جائز على ما خالف القانون ، والمحكمة أن تقضى عليه بدفع الثمن الذى ثبت من شهادة الشهود ومن تقرير الخبراء أنه هو الثمن الحقيقى (۲) .

= العشرية الثانية للمجموعة رقم ٥٥٧ مجموعة ناصر ٥١٢٥٠

المنصورة الجزئية أول فبراير ١٩١٧ ( الفاضى فوزى الطيمى بك ) المجموعة ١٨ رتم ٧٠ ص ١٣١ .

استثناف ۸ مایو ۱۹۱۸ ( دائرة کحد مجدی باشا وحسین درویش بك ومستر هل) المجموعة ۱۹ رقم ۱۰۲ ص ۱۶۷ مجموعة ناصر ۱۲۵۷ .

طنطا الابتدائية ٢٢ اكنوبر ١٩١٩ ( دائرة عبد الحيد بدوى بك والفاضى جال الدين أباظة والفاضى أحمد فائق ) المحاماة ١ رقم ٢١ ص ١٣٩ مجموعة ناصر ١٢٥٩ .

استثناف مختلط ۳۱ دیسمبر ۱۹۱۶ ( ۲۷ ص ۱۰۰ ) ، ۲۲ مایو ۱۹۱۳ ( ۲۵ ص ۲۰۰ ) .

 (١) أسيوط الابتدائية ٢ مايو ١٩٢٨ ( دائرة عبد الفتاح السيد بك والفاض أحمد نصرت والفاض حسين لطنى) المحاماة ٩ رقم ٤٠٩ ص ٦٤٧ كجوعة ناصر ٤٧٢٥ .

مختلط ۲۲ يناير ۱۹۲۶ ( ۳۳ س ۱۷۰ ) .

 (۲) استثناف ۲۳ فبراير ۱۹۰۹ ( دائرة کمد مجدی بك وعلى ذو الفقار بك ومستر ألستون ) المجموعة ۱۰ رقم ۸۷ ص ۲۰۶ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ۸٦٠ مجموعة ناصر ۱۲۲۳ .

استثناف ١٤ فبراير ١٩١٤ (دائرة عبد العزيز كعيل باشا ومستر دلبرغلو ومينا ابراهيم

ولكن تطبيق المبدأ المتقدم في العمل يجوز أن ينتج عنه ضرر بليغ ، اذ أن البيع الصحيح يكون معرضا لنتيجة شهادة شهود كاذبين يأخذ الشفيع بمقتضاها العقار بثمن أقل من ثمنه الحقيقي . لذلك يجب على القضاة ، كا قررت محكمة الاستئناف (۱) ، أن يشددوا بأكثر ما يمكنهم قبل الحسكم بالشفعة ، فلا يأمروا بتحقيق ادعاء طالب الشفعة الا اذا وجدت في الدعوى قرائل تدل على صحته ، كأن يتأكدوا من المستئدات المقدمة لهم ، أو من خبير معتمد ، من أن المعقار لا يساوى أكثر من الثمن الذي يقول عنه طالب الشفعة ، وأنه لا توجد أسباب مخصوصة تحمل المشترى على شرائه بأكثر من قيمته ، فاذا ثبت ذلك يكون قرينة على تلاعب المشترى والبائع واتفاقها على ضياع حق الشفيع ، فعندها يصح للمحكمة سماع الشهود ، ولا تحكم بمقتضى شهاداتهم الا اذا جاءت مؤيدة لقول المدعى بطريقة لاشك فيها ، فاذا اتخذت الحكمة هذه الاحتياطات قبل الحكم بالشفيعة تكون قد أدت ما يريده الشارع من التشديد .

بك ) الشرائع ١ رقم ٣٣٩ س ١٨٨ المجموعة ١٥ رقم ٩٦ س ١٩٠ مجموعة ناصر ١٩٢ .

اســــثناف ۷ دیسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة محمد محرز باشا ومستركرشو وصالح حتی بك ) المحاماة ۲ رقم ۶۰ ص ۱۶۲ الجــــدول العشرى الأول للمحاماة رقم °۰٦٥ ، مجموعة ناصر ۱۲۲۰ .

أسيوط الابتدائية استثناق ١٠ نوفمبر ١٨٩٦ ( دائرة الفضاة أحمد حلمي وعثمان غالب وحسين درويش ) الفضا ٤ ص ١١٢ مجموعة ناصر ١٢٢٠ .

استئناف مختلط ( ۱۵ ص ۲٤٣) ، ( ۱۹ ص ۳۰۱ ) .

دی هلتس نېذة ۱۲۵ ، ۱۲۹ .

<sup>(</sup>۱) استثناف ۱۶ ابریل ۱۹۱۶ المتقدم المجموعة ۱۰ رقم ۹۳ ص ۱۹۰ الصرائع ۱ رقم ۲۳۷ ص ۱۸۸ .

راجع أیضا استثناف مختلط ۱۸ مایو ۱۹۰۰ ( ۱۷ س ۳۱۳ ) ، ۱۱ ابریل ۱۹۰۷ ( ۱۹ س ۲۰۶ ) ، ۱۹ یونیه ۱۹۰۷ ( ۱۹ س ۳۱۰ ) ، ۹ ابریل ۱۹۰۸ ( ۲۰ ص ۱۷۶ ) ، ۲۲ مایو ۱۹۱۳ ( ۲۰ س ٤٠٠ ) .

وحكت محكة الاستئناف بأنه لا يكفى - لاثبات أن الثمن الذى ذكر فى عقد البيع زيد بقصد منع الشفيع من الأخذ بالشفعة - الحصول على شهادة من البائع تدل على ذلك . وانما اذا تقدمت فى الدعوى شهادة بهذا المهنى فانه يترتب عليها وجود شك عند الححكة فى صحة الثمن الوارد بالمقد ، ويمكن اعتبار الشهادة مبدأ ثبوت ما دام أنه من الجائز أن يكون ما حرر فيها حقيقيا ، كما أنه يجوز ألا يكون كذلك . وللمحكمة أن تحلف المشترى اليمين المتممة على أنه اشترى حقيقة بالمبلغ الوارد فى العقد ودفعه بأكله الى البائم (١) .

• **٢٩ — ولا** يسوغ للقاضى أن يقبل القرآئن الضعيفة اثباتا لصورية الثمن المذكور فى عقد بيع ، بل يجب أن يقوم الدليل على صورية الثمن بطريقة لا تدع المذكور فى عقد بيع ، بل يجب أن يقوم الدليل على صورية الثمن بطريقة لا تدع

٢٩١ — ولا يقبل من الشفيع عرضه دفع الثمن الوارد فى عقــد البيع مشترطا أن يثبت المشفوع منه جديته (٢٦).

797 — هل للمشفوع منه اثبات أنه الوارد في العقد أقل من الثمن الحقيقي — قضت محكة الاستئناف المختلطة بأنه وان جاز الشفيع أن يثبت أن الثمن المدون في عقد البيع تضمن زيادة في الثمن المنوع منه لا يجوز له بالمكس أن يثبت أن الثمن الذي ذكره في المقد أقل من الثمن الحقيقي ، حتى ولو أبرز مستندات صادرة من باثمه تثبت أن الثمن الحقيقي أزيد من الثمن الوارد بالعقد ، وأن انقاص الثمن كان الغرض منه الهرب من دفع الرسوم الحقيقية اضرارا بمصلحة الخزانة .

 <sup>(</sup>۱) اسستثناف ۷ مایو ۱۹۱۶ ( دائرة یمی ابراهیم باشـــا وأحمد موسی بك ومستر برسیقال ) الشرائم ۱ رقم ۳۶۸ س ۱۹۵ بحوعة ناصر ۱۲۲۵ .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۳۱ دیسمبر ۱۹۱۷ ( ۳۰ ص ۱۱۲ )، ۱۸ مایو ۱۹۰۰: (۱۷ ص ۳۱٦) .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ١٩ يونيه ١٩٠٧ ( ١٩ ص ٣١٠ ) .

وقضت أيضابأن المشترى الذى يخفض ثمن المبيع فى عقد مشتراه بقصد الهروب من دفع رسوم التسجيل الحقيقية ، اذا خسر دعواه ولم يقص له على الشفيع الا بالثمن الوارد فى عقده ، لا يحق له أن يرجع على بائمه بفرق الثمن ، بناء على أن القضاء لم يحكم له الا بالثمن الوارد فى العقد (١).

۲۹۳ — ملحقات الثمن — يجب على الشفيع أن يعرض ملحقات الثمن الرسمية الشمن الواقلة المحمد الشمن الواقلة المحمد الشمن المحمد الفحد المحمد ا

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۲ يناير ۱۹۲۶ المحاملة ٤ رقم ٥٩٥ ص ٧٨٧ الجدول العشرى الأول للمحاملة رقم ٢٠٨٦ .

<sup>(</sup>٢) وخصوصا أن الثفيع لا يدفع عند الحسكم له رسم تسجيل جديدا .

راجع دمياط الجزئية ( القاضى أحمد فؤاد ) المحاماة ١٠١ رقم ٣٣٢ ص ٦٦٨ ) . وقد جاء في أسباب هذا الحسكم :

وحيث ان المدعى عارض فى الحسكم بمصاريف التسجيل بمجة أنه يمكن المدعى عليها الأولى استردادها .

<sup>«</sup> وحيث ان هذا القول غير صحيح ، اذ لا يمكن ردرسم النسجيل بأى حال من الأحوال ، وبالمكس فان رسم النسجيل الذى دفعته المدعى عليها الأولى قد أعنى المدى من دفع رسم جديد على حكم النفعة ، أى أن مازومية المدى بدفع رسم النسجيل ناشئة أولا من أنه من ملحقات الثمن الواجب ردها ، وثانيا لأنه يستفيد منه شخصيا ، اذ سيفنيه عن دفع رسم جديد كما تقدم ، وقد أفق قسم الفضايا بذلك ( راجع فنوى قسم الفضايا المؤرخة ٢٥ نوفعبر ١٩٢٤ والمبلغة المحاكم فى ٢ ديسمبر سنة ١٩٢٤ ) .

<sup>(</sup>۳) استثناف مختلط ۲ ابریل ۱۹۰۳ ( ۱۵ ص ۲۲۳ )، ٦ یونیه ۱۹۰۵ ( ۱۷ ص ۳۲۰ )، ۱۰ مایو ۱۹۲۷ ( ۳۹ س ٤٤٨ ) .

وقد حكم بأنه اذا تحدد مبلغ السمسرة بنسبة أعلى بسبب الالتزامات الخاصة التى فرضت على السمسار لمصلحة المشترى ، ولكن بسبب الشغعة لم يقم السمسار بوكالته بتامها ، فإنه لا يكون السمسار أن يستولى على المبلغ المعين ، بل على تعويض يترك تعريفه القاضى على حسب قواعد الوكالة ، وهذا المبلغ هو الذي يجب على الشفيع دفعه (١).

وان ذكر المشترى باتفاقه مع البائع له فى عقد البيع نمنا أكثر من الثمن الحقيقي الذي اشترى به فلا يلزم طالب الشفعة الا بمصاريف التسجيل بنسبة الشمن الحقيقي (٢٠).

وقد حكم بأنه لا يعتبر عرضا غيركاف العرض الحاصل من الشفيع شاملا للثمن وجزء من المصاريف والملحقات التي لم تكن قيمتها معروفة له مع اظهار استعداده لتسوية الباقى ودفع جميع المصاريف الأخرى التي يقدم المشفوع ضده الدليل علمها (<sup>77)</sup>.

79.8 — ولا يدخل فى ضمن مصاريف العقد الرسمية ، أى فى ضمن ملحقات الثمن الواجب دفها فانونا ، مصاريف القرض العقادي Pemprunt hypothécaire التى اضطر المشفوع منه لدفعها للحصول على المبلغ اللازم لأداء الثمن والتعويض الذى أزم بدفعه للقرض مقابل أداء المبلغ المقترض قبل ميعاده (١٠) .

۲۹۵ — المصاريف الضرورية أو النافعة — يازم الشفيغ بالمصاريف الضرورية أو النافعة التي أجراها المشترى ، غير أن الزامه بها لا يكون بناء على القواعد الخاصة بحق الشفعة ، بل بناء على قواعد المدالة التي تقضى بأن لايثرى

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ٦ يونيه ١٩٠٥ (١٧ ص ٣٢٠) .

<sup>(</sup>۲) استثناف ۱۸ مارس ۱۹۱۶ ( دائرة أحمد موسى بك ومستر برسیڤال وعجد شكری باشا ) الشرائم ۱ رقع ۲۷۱ م ۱۶۶ .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٣١ مايو ١٩٣٢ ( ٤٤ ص ٣٥٠ ) المحماماة ١٤ رقم ٣١
 ص ٦٤ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ١٠ مايو ١٩٢٧ ( ٢٩ ص ٤٤٨ ) .

انسان على حساب غيره . وعلى ذلك فليس من الضرورى أن تعرض مع الثمن وملحقاته ، لأنها ليست داخلة فى ضمنها ، ولم تعمل الا بعد الشراء (١٦ .

## (٤) ميعاد اعلان الرغبة في الشفعة

٢٩٦ — يجب أن يكون اعلان الرغبة فى ظرف خمسة عشر يوما من وقت علم الشفيع بالبيع ، أو من وقت تكليفه رسميا ابداء رغبته فى الأخذ بالشفعة .

وهذا الميعاد مذكور فى المسادة ١٩ فترة ثانية التى تقرر أن حق الشفعة يسقط « اذا لم يظهر الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة فى ظرف ١٥ يوما من وقت علمه بالبيع أو من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته سواء كان بنساء على طلب البائع أو بناء على طلب المشترى ، ويزاد على هسذه المدة عند الاقتضاء معاد المسافة » .

و يالاحظ النص الفرنسي للمادة بخصوص مبدأ سريان الميعاد ، حيث جاء فيه : « Dans les quinze jours du moment où elle a eu connaissance de la vente ou de la date de la mise en demeure ».

أى فى ظرف حمسة عشر يوما من وقت علمه بالبيع أو من تاريخ تكليفه رسميا ، فهل يؤخذ من ذلك أن مبدأ الحمسة عشر يوما يختلف فى حالة العلم بالبيع عنه فى حالة التكليف الرسمى ؟ الظاهر أنه لا يوجد فرق بين الحالتين ، وخصوصا أن مواعيد السقوط لا تحسب من وقت لوقت ، بل من يوم ليوم (٢).

وقد تعرضت محكمة النقض لهذه النقطة فى حكمها الصادر فى ٢٠ يونيه سنة ١٩٠٥ (٢٠ ) مقالت : ان النسخة العربية اذا كانت قالت من وقت علمه بالبيع ، فقد قالت أيضا « من وقت تكليفه رسميا بابداء رغبته » . وهذه العبارة الأخيرة

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذه ۱۲۸ و ۱۲۹ .

<sup>(</sup>۲) دی هلتس نبذهٔ ۱۱۶ .

<sup>(</sup>٣) ملحق مجلة القانون والاقتصاد ٥ رقم ٨٧ ص ٢٨٨ .

قد ورد نصها بالفرنسية هكذا ou de la date de la mise en demeure ، ومقابلها بالعربية « أو من تاريخ تكليفه رسميا » ما يفيد أن واضعى النص يستوى عندهم كملة « وقت moment » وكلة « تاريخ date » .

۲۹۷ — و يجب اظهار الرغبة قبل مضى الحسة عشر يوما من تاريخ العلم بالبيع ، وليس من تاريخ العلم بالبيع ، وليس من تاريخ العلم بالتسجيل (١٠ ، لأن الحق فى الشفعة ينشأ عند اتمام البيع ، لا وقت تسجيل البيع .

وقد قررت محكمة النقض أن العبرة فى علم الشفيع بالبيع العلم الذى يحاج به هى بوقت حصول البيع . فاذا قرر المجلس الحسبى الموافقة على ييع جانب من أطيان القاصر ، وعلم الشفيع بهذا القرار ، ثم شفع فى الأرض المبيعة بعد يومين من تاريخ البيع الحاصل من الوصى بناء على قرار المجلس الحسبى ، فأن الشفيع لا يحاج بعلمه بذلك القرار (٢٠).

79.۸ — ميماد اعموره الرغبة بالنسبة لعقد البيع الابتدائى — قد تقدم القول بأنه اذا كان عقد البيع قابلا للمدول عنه نظير دفع تعويض فلا يمكن أن يتولد عنه حق الشفعة (٢٠٠٠). وعليه لا يبدأ ميعاد سقوط الحق فى الشفعة بسبب العملم بالبيع الا من تاريخ العقد النهائى ، وليس من تاريخ العقد الابتدائى (٤٠٠).

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۱ يناير ۱۹۲۷ (۳۹ س ۱۹۶۲) المحاماة ۸ رقم ۲۰۰ س ۲۹۱ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۲۵ ، ۲۱ ديسمبر ۱۹۲۲ ( ۳۹ س ۲۰۲ ) .

<sup>(</sup>٢) نفض ٢٧ فبرأير ١٩٣٦ ملحق مجلة الفانون والاقتصاد ٦ رقم ٤٢ ص ١٥٧ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ١٩٥.

<sup>(</sup>٤) استثناف مصر الأهلية ١٤ فبراير ١٩٢١ ( دائرة مستر برسقال ومستركلابكوت وأحمد زكى أبو السعود بك ) المحاماة ٢ رقم ١١ ص ٢٧ الجسدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٣٠ الحجموعة ٣٣ رقم ٤١ ص ٦٠ بجوعة ناصر ١٣٢٢ .

بنى سویف الابتدائیة ۳۱ مارس ۱۹۲۹ ( دائرة الفضاة زکی خیر الأبوتیجی وأبو بکر صادق وأحمد راغب دکروری ) الحجاماة ۱۱ رقم ۳۲۱ م ۵۰۰ .

المحرد الرغبة في البيع المعلق على شرط - من رأينا كا تقدم (١) جواز الشفعة في البيع المعلق على شرط ، سواء أكان الشرط واقضا أم فاسخا . ولكن متى يبدأ ميهاد اعلان الرغبة ؟ ايبدأ من يوم العلم بالبيع ؟ أم يبدأ عند تحقق الشرط ، اذا كان واقفا ، وعند تخلفه اذا كان فاسخا ؟ من رأينا وجوب التفريق بين البيع المعلق على شرط واقف والبيع المعلق على شرط فاسخ . فبالنسبة البيع المعلق على شرط واقف لا يبدأ ميهاد اعلان الرغبة من وقت العلم بالبيع ، بل من وقت العلم بتحقق الشرط ، لأنه قبل تحقق الشرط لا يكون لازما ولا تنتقل الملكية فيه . قد يحتج بأن الشرط عند تحققه يرجع الى وقت العقد و يعتبر البيع نافذا من وقته ، وعلى ذلك يسقط حق الشفيع اذا لم يكن أبدى رغبته في الحنسة عشر يوما التالية لعلمه بالبيع . ولكن يرد على ذلك بأن الشفيع لا يمكن أن يعتبر عالما بالبيع قبل تحقق الشرط ، ولا عبرة بالأثر الرجعي الذي يفترضه القانون لتحقق الشرط ، لأن ذلك لا يغير من حالة الشفيع الذي لا يعتبر عالما بالبيع الا بالبيع الا اذا وقع البيع وانتقلت فيه الملكية ، أما قبل ذلك فلا تنتقل الملكية علم الملكة الم المشترى كما تقدم .

أما بالنسبة للبيع المعلق على شرط فاسخ فان البيع يكون موجودا ، وتسرى كل آثاره ، وتنتقل الملكية فيه من يوم المقد ، الا أن العقد يسقط اذا تحقق الشرط . وعندنا أنه يجب على الشفيع اتخاذ الاجراآت من وقت علمه بالبيع ، ويحل الشفيع محل المشترى اذا قضى له بالشفعة . واذا تحقق الشرط وفسخ البيع فان هذا لا يغير شيئا ، ويكون البائع حق استرداد المبيع من الشفيع ، كاكان يسترده من الشترى لو لم يؤخذ المبيع بالشفعة .

ويرى رأينا الأستاذ زكى العرابي (باشا) فيقول <sup>٢٣</sup> بجواز الشفعة في البيع المعلق طلب على شرط واقف أو فاسخ ، وأن الميعاد في البيع المعلق فسـخه على

<sup>(</sup>١) نبذة ١٨٧ .

<sup>(</sup>۲) نبذة ۹٦ ونبذة ۹۷ .

شرط يحتسب من يوم السلم بالبيع بدون انتظار تتيجة الشرط ، وفى البيع المهتى وجوده على شرط يجب أن لا يسرى الميماد الا من يوم تحقق الشرط « لأن العلم بالبيع ليكون مبدأ لسريان المدة يجب أن يكون علما نافيا للجهالة ، وهذا لا يكون الا بتحقق الشرط ، وقبل ذلك لا يوجد بيع ، بل هدذا شيء قد يكون وقد لا يكون حسب الأحوال ، والى تحقق الشرط يكون حصول البيع مشكوكا فيه ، لا يكون حسب الأحوال ، والى تحقق الشرط يكون حصول البيع مشكوكا فيه ، هذا فللشفيع أن يطلب بمجرد العلم بالبيع ، ولكن لا يقضى له الا اذا تحقق الشرط (۱۱) » . ونحن لا نوافق على هذه الاضافة ، اذ كيف يوقف القضاء بالشفمة الشفيع حتى يتحقق الشرط ، مع أن القانون نص على مواعيد قصيرة يترتب على علم مراعاتها سقوط الشفعة . فالواجب على الشفيع رفع دعوى الشفعة في ميماد علم مراعاتها سقوط الشفعة . فالواجب على الشفيع رفع دعوى الشفعة في ميماد تكلائين يوما من وقت اعلان الرغبة ، والا سقط حقه ، و يجب على الحكمة أن تحكم على وجه السرعة . ولا يوجد في القانون ما يجيز وقف الحكم في دعوى تحقق الشرط .

• ٣٠٠ — اعمره الرغبة فى بيع الوفاء — بيع الوفاء هو البيع مع شرط خيار الاسترداد البائع (مدنى ٢٦١/٣٣٨) ، ويكون فيه البائع مالكا تحت تحت شرط واقف ، وهو شرط خيار الاسترداد ، ويكون المشترى مالكا تحت شرط فاسخ . ولا فرق بين بيع الوفاء وبين البيع المعلق فسخه على شرط الا فى كون تحقق الشرط وعدمه محدود الأجل كا تقدم (٢٠) . وقد قلنا بجواز الشفعة فيسرى بالتفصيل الذى ذكرناه فى النبذة السابقة .

<sup>(</sup>۱) نبنة ۹۹ س ۹۹ .

<sup>(</sup>٢) نبذة ١١٥ .

<sup>(</sup>٣) نبذة ١٨٩ .

٣٠١ - اعمرد الرغبة في البيع الفاسد - البيع الفاسد يكون

صحيحا بادى، بدء ، وتترتب عليه النتائج القانونية حتى يفسخ ، وقد قلنا بجواز الشفعة فيه (١١) . و يبدأ ميعاد اعلان الرغبة من يوم العلم به . فاذا قضى بالشفعة حل الشفيع محل المشترى . فاذا لم يتأيد البيع وفسخ ، فان الشفعة تسقط معه ، ويكون للبائع حق استرداد المبيع وفسخ البيع في مواجهة الشفيع ، كما كان له ذلك في مواجهة المشترى .

٣٠٢ - احتساب مبعاد اعموده الرغبة - وفقا للقاعدة العامة

لا يحسب اليوم الأول الذي حصل فيه العلم dies a quo من ضمن الميعاد ، بما أن الشارع لم ينص فى قانون الشفعة على خلاف هذه القاعدة <sup>(٢)</sup> .

و يحسب اليوم الأخير (٢) .

فللشفيع أن يظهر رغبته بتقديم طلب عنها الى قلم المحضرين فى اليوم الخامس عشه (نه).

<sup>(</sup>۱) نبذة ۱۷٤ .

 <sup>(</sup>۲) راجع المادة ۱۸/۱٦ مراضات: « اذاكانت الورقة المملئة للخصم مشتملة على طلب
 حضوره فى ميماد مقدر بالأيام أو على الننبيه عليه باجراء أمر ما فى ذلك فلا يدخل يوم الاعلان
 فى الميماد المذكور »

دی هلتس ۱۱۵ .

استثناف مختلط ۲۲ يناير ۱۹۲۶ المحاماة ٤ رقم ٥٩٥ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٣٢ .

هنن مصرى ٢٠ يونيه ١٩٣٥ ملحق مجلة القانون والاقتصاد ٥ رقم ٨٧ من ٢٧٨ ، وقد جاء فيه أن المادة التاسعة عشرة ، اذ نصت على أن اظهار الثفيع رغبته يكون فى ظرف خسة عشر يوما « من وقت علمه بالبيم » ، لم تردأن نجمل هذه الخسة عشر يوما تبندى. من لحظة العلم بالبيم ، بل أرادت أن تجملها تبتدى. من اليوم التالى لتاريخ العلم به . راجع ما تقدم نبذة ٢٩٦ .

 <sup>(</sup>٤) ايناى البارود الجزئية ( القاضى محود حلمى سوكة ) ٢٢ نوفعبر ٢٩٢٦ الحاماة ٨
 رقم ٤٦ ص٤٨ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ٤٤٠٤ مجوعة ناصر ٤٧٤٤ .

واذا وقع اليوم الأخير من الخسة عشر يوما الميسنة لاظهار رغبة الأخــذ بالشفعة في يوم عطلة رسمية يمتد الميعاد الى اليوم الذى يليه (١٦) .

واذا كان ختام الميعاد أكثر من يوم عيد واحد فلا يعطى صاحب الحق فى الميعاد الايوما واحدا بعد نهاية العيد العمل الاجراء المطلوب، وهذا اليوم يقوم مقام أيام العيد جميعها، ويكمل الميعاد (٢).

وميعاد الخسة عشر يوما ليس مدة تقادم prescription ، بل مدة سقوط déchéance ، فيسرى على كل الناس ، حتى الغائبين ، ومن كان غير أهل للتصرف ، ولا يقبل الانقطاع interruption ولا الوقف suspension .

٣٠٣ — ميعاد المسافة — يزاد على ميعاد الخسة عشر يوما المـذكورة بالمـادة ١٩ عند الاقتضاء ميعاد المسافة . ولم تذكر المادة أية مسافة يزاد ميعادها ، ولم ينا بما أنها مختصة باعلان ابداء رغبـة الشفيع الى البائع والمشترى فتكون المسافة المنافة المتصودة هنا هي المسافة بين محل الشفيع ومحل البائع أو المشترى (٢٠) .

واذا كان اليوم الأخير من ميماد الخسة عشر يوما يوم عطــلة ، فما يجب

 <sup>(</sup>١) المادة ٢٠/١٨ مرافعات: « اذاكان اليوم الأخير من الميعاد يوم عيد يصير امتداد الميعاد الى اليوم الذي بعده » .

استثناف ۲۱ يناير ۱۹۱۸ ( دائرة محمد مجدى باشا ومحمد صدق بك ومستر هل ) الحقوق ٣٤ ص ٢٠٦ المجموعة ٢٠ رقم ٥ ص ٥ الفهرست العشرية الثانيـــة للمجموعة رقم ٩٧٠ مجموعة ناصر ١٣١٠ .

 <sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائية رقم ۳۰ سنة ۱۹۱۹ ( دائرة عبد الحميد بدوى بك وعفيق عفت بك وصالح جعفر بك ) المحاماة ۱ رقم ۷۷ س ۲۰۱ .

هض ۲۰ یونیه ۱۹۳۰ ملحق مجلة الفانون والاقتصاد ه رقم ۸۷ س ۲۹۸ : ان مبــدأ الفانون فی شأن المواعبــد أن المطلة غیر موقفة لــــریانها ، بل انهـــا تسری فی أتنائها ، وکل ما أجازه الفانون بحسب مفهوم المادة ۱۸ مرافعات أن الميماد اذا وقع آخره یوم عطله فانه يمتد الميوم التالي ، فان کانت الأیام التاليــة هی أیضا أیام عطلة امتد المیــاد لأول یوم عمل سِـــد هذه المطلة .

<sup>(</sup>۳) دی ملس ندهٔ ۱۱۹ .

زيادته من مواعيد المسافة يحسب بعد اليوم التالي للمطلة (١) .

♦ ٣٠ — الخطأ فى احتساب الميعاد والرفع بزلك المسترى بسقوط حق محكمة النقصم بأنه اذا تمسك المسترى بسقوط حق الشفيع لعلمه بالبيع فى تاريخ معين ، ودفع الشفيع بعدم العلم التفصيلي بالبيع ، وقضت الحكمة باعتباره عالما من ذلك التاريخ ، ورفضت دعوى الشفيعة ، ثم طمن الشفيع فى هذا الحكم أمام محكمة النقض بوجه أنه أخطأ فى تطبيق القانون فى احتساب ميصاد الحسة عشر يوما المقررة قانونا الابداء الرغبة فى الاستشفاع ، وتبين لحكمة النقض أن محكمة الموضوع أخطأت فى احتساب هذا الميعاد على مقتضى القانون ، اذا لم تمده الميوم التالى للعطلة ، ولم تضف اليه ميصاد المسافة ، متين على محكمة النقض أن تقبل هذا الدفع ، ولا يعتبر سببا جديدا ، ما دام أن هدذا السبب داخل فى عوم ما دفع به لدى محكمة الموضوع ، وأن عناصره

<sup>(</sup>١) تقض ٢٥ يناير ١٩٣٤ ملحق مجلة القانون والاقتصاد ٤ رقم ٢٩ ص ٦٣ . وقد جاء ق أسباب الحسيح : « وبما أنه قد تبين من الحسيم المطمون فيه ، ومن الانفار المسلن بمعرفة الطاعن في ٣٧ فبراير ١٩٣١ بابداء رغبته في الأخذ بالشفية ، ومن الصهادة الرسمية المقدمة منه الدالة على أنه كان وقت حصول هذا الانفار شاغلا وظيفته الرسمية بمركز شبراخيت ، وجوب احتساب مسدة المسافة بين شبراخيت و صبين السكوم ، وذلك عملا بالمادة ١٧ من قانون المراقعات ، وهذه تعمل عن يوم واحد ، وياضافة هذا اليوم الى آخر الحجمة عصر يوما التي بدأت من ٣ فبراير سنة ١٩٣١ ، وهو يوم علم الطاعن بالبيع ، كا فبراير سنة ١٩٣١ ، وهو يوم علم الطاعن بالبيع ، كا فبراير سنة ١٩٣١ ، ثم امتدت أربعة أيام المطلة ، أى الى ٢٢ فبراير سنة ١٩٣١ سنة الطمون ضده في ٣٢ فبراير سنة ١٩٣١ ، قد حصل في الميماد الفانوني ، ومن ثم يكون الحكم المستئافي المطمون فيه الذي قضى برفض دعوى الطاعن لابداء رغبة الأخذ بالشفية بعد الميماد ، يكون هذا الحكم قد أخطأ فها قضى به .

راجع أيشا همض ٢٠ يونيه ١٩٣٥ ملحق مجلة القانون الاقتصاد ٥ رقم ٨٧ ص ٢٨٨ . وقد جاء فيه أن ميعاد المسافة بحسب المادة ١٧ مراضات انما هو زيادة على أصل الميعاد، وكونه زيادة على الأصل يفيد بداهة أنه يتصل به مباشرة بحيث يكون هو واياه ميعادا واحدا متواصل الأيام ، فاذا كان الميعاد بتهمى آخره وسط أيام عطلة تستسر من بعده ، وكان لصاحب الشأن مبعاد سافة ، فانه يأخذ هذا الميعاد متلاحقا متصلا مباشرة بأيام أصل الميعاد .

الواقعية لا تخرج عما كان معروضًا على تلك المحكمة ، وأنه فوق ذلك منتزع من أسباب الحكم المطعون فيه (١٠) .

٣٠٥ – الشكليف الرسمى بابراء الرغبة – تنص المادة ٢١
 على أنه :

« La mise en demeure prévue au § 2 de l'article 19 sera signifiée par acte d'huissier et devra, à peine de nullité, contenir :

1° Une description exacte de l'immeuble soumis à la préemption, avec désignation de sa situation, de ses limites et de sa contenance;

2° L'indication du prix et des charges de la vente, avec désignation des noms, prénoms, professions et domiciles du vendeur et de l'acheteur ». « يجب أن يعلن التكليف الرسمى (٢٦) المنصوص عنه فى الفقرة الثانية من المادة التاسعة عشرة على يد محضر وأن يشتمل على البيانات الآتية والا عد لاغيا ، وهذه البيانات هى :

أولا — بيان العقار الجائز أخذه بالشفعة بيانا دقيقا مع تعيين موقعـــه وحدوده ومقاسه .

**نانيا** — بيان الثمن وشروط البيع واسم ولقب وصنعة ومحل سكن كل من البائع والمشترى » .

أى البيانات الكافية الخاصة بالمشترى والبائع ، حتى يمكن الشفيع أن يعلن رغبته اليهما من غير تأخير (<sup>۳)</sup>.

والثمن الواجب ذكره فى الأخطار — والاكان لاغيا — هو الثمن المبين فى العـقد . فاذا كان الثمن المذكور هو غير الثمن الحقيقى فللشفيع أن يطعن فيه ، ويثبت بجميع الطرق القانونية مقدار الثمن الحقيقى ، ولكن يجب عليه أن يبدى

<sup>(</sup>١) نفض ٢٥ يناير ١٩٣٤ ملحق مجلة الفانون والاقتصاد ٤ رقم ٢٩ ص ٦٣ .

<sup>(</sup>٧) يقابل عبارة « التـكليف الرسمى » فى النص الفرنسى عبارة ∗mise en demeure، وهى ليست ترجة محيحة لما .

<sup>(</sup>۳) دی هلتس نبذه ۱۱۱ .

رغبته فى ظرف الحسة عشر يوما من وقت الاخطار . فاذاكان الثمن الذكور فى الاخطار لا يطابق الثمن المذكور فى العقد ، أو اذاكانت البيـانات الأخرى المشترطة فى المادة ٢١ تخالف البيانات المذكورة فى العقد ، كان الاخطار لاغيا ، ولا يترتب عليه سريان الحسة عشر يوما المسقطة لحق الشفيم (١).

والاخطار الرسمى غير لازم (٢) ، فيجوز اخطار الشفيع شفهيا ، أو أمام شهود ، أو بخطاب فى البريد ، على أنه اذا أنكر الشفيع وصول الخطاب اليه فيمكن المشترى أن يثبت ارساله ، وان كان هذا الاثبات ليس من السهل فى غالب الأحوال ، ولهذا يكون من الأصوب عمال الاخطار رسميا على يد محض (٢) .

ويجوز أن يعلن التكليف الى وكيل عن الشفيع اذا كان مخولا له أن يمثل موكله أمام الحاكم ، وأن يتسلم عنه الأوراق والأحكام ، فاذا مضى ١٥ يوما بعد ذلك ولم يحصل اعلان الرغبة من الشفيع سقط حقه <sup>(1)</sup> .

على أن المشترى غيرملزم بأن يخطر الشفيع بحصول الشراء <sup>(ه)</sup>. وكان من الأوفق لو أن الشارع جعل الاخطـار الزاميا ، فكان بذلك يمنع كثيرا من الدعاوى ، ويزيل صعوبة الاثبات <sup>(١)</sup>.

٣٠٦ - علم الشفيع - لأجل أن يسقط حق الشفيع لعدم المطالبة
 ف مسدة الخسة عشر يوما من وقت علمه بالبيع ، لا يكنى أن يكون قد علم

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۱٦ نوفمبر ۱۹۰۵ (۱۸ ص ۲۰ ) .

<sup>(</sup>۳) دی هلتس نبذه ۱۱۳ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ١٣ ابريل ١٩١٣ ( ٢٥ ص ٢٨١ ) .

<sup>(</sup>٠) استثناف مختلط ١٥ نوفمبر ١٩١٦ ( ١٩ ص ٩ ) .

<sup>(</sup>٦) فورچير ص ٣٢٤ .

بحصول البيع ، بل يلزم أيضا أن يكون قد عرف اسم المشترى <sup>(۱)</sup> وثمن المبيع و باقى شروط البيم حتى يمكنه أن يقرر رغبته فى الشفعة <sup>(۲)</sup> .

وقد بينت المادة ٢١ الشروط التي يجب أن يشتمل عليها اعلان تكليف الشفيع ابداء رغبته والاعد لاغيا ، فاذا علم الشفيع بالبيع من طريق آخر غير طريق التكليف بابداء رغبته فيجب أن يكون قد عرف هذه الشروط أيضا حتى يمكنه أن يقدر أيأخذ بالشفعة أم لا (٣) .

استثناف ۳ مارس ۱۹۰۳ ( دائرة سسعد زغلول بك وصتر هالنون ومستر برى ) الاستغلال ۲ رقم ۱۶۲ س ۱۹۲ الحجموعة ٤ رقم ۸۰ س ۱۹۳ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة ۹۲٦ الحقوق ۱۸ س ۲۷۹ .

المنصورة الابتدائية أول فبراير ١٩١٧ ( دائرة فوزى المطيى بك والقاضى حسن رفعت والقاضى عبــد الوهاب عزت ) المجموعة ١٨ رقم ٧٠ ص ١٣١ الفهرست العشرية النانية للمجموعة رقم ٩٧٦ الحقوق ٣٣ ص ٤٣ .

دمياط الجزئية ٢٤ ديسمبر ١٩٣٠ ( الفاضى أحمد فؤاد بك ) المحساماة ١١ رقم ٣٣٢ ص ٦٦٨ مجموعة ناصر ٤٧٥٢ .

## (٣) دى ملتس نبذة ١١١ .

قارن استئناف ٩ مايو ١٩٣٣ ( دائرة حسن نبيه المصرى بك وأحمد نظيف بك وحمد وكد ركم على بك ) المجاملة ١٤ رقم ١٢ ص ١٩ نا العلم الكافى الذي يترب عليه البادرة بطلب النفعة هو معرفة المبيع والنمن ، مع ملاحظة أن الشفيع حق المناقشة والمنازعة فيه اذا ظهر له أنه غير حقيق ، أما باقى شروط البيع وطريقة دفع الثمن فليس من اللازم علم الشفيع بها ، لأنه في حل من العدول عن طلب الشفية أذا تبين له بسد اهذا، رغبته فيها أن هناك شروطا لا يقبلها ، كما أنه من المقرر قانونا أن الشفيع لا يستغيد من اتفاق البائع مع المشترى على تأجيل دفع الشن كله أو بعضه الا برضاه البائع ، وهمنا الرضاء لا علاقة له بطلب الأخذ بالشفية ، وفضلا عن هذا قان من له مصلحة حقيقية في أخذ المبيع بالشفية لا يتوانى مطلقا في ابداء رغبته في المباد الفانوني ليخفظ حقه من المقوط ، ويستطيع أن يضمن اعلان الرغبة كافة التحفظات التي يرى من مصلحته ابداءها بسبب جهله جميع البيانات المتافقة بعروط البيع وبخفيقة الثمن ، والمهم في الأحر، أن يعرف الشفيع الميع الذي له حق أخذ ند بالشفعة والشن الذي تم به البيع ، وان تعذر عليه معرفة هذا الثمن كان في حل من أن يدى ب

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۱۰ یونیه ۱۹۱۸ ( ۳۰ ص ٤٩٠ ) .

<sup>(</sup>۲) دی هلتس نبذه ۱۰۷.

ولا يقال ان الشفيع الذي علم بالبيع يلزمه أن يبحث عن معرفة شروطه و بقية أركانه ، فان لم يعمل ذلك عد مقصرا وسقط حقه ، خصوصا اذا كان عقد البيع مسجلا و يسهل الاطلاع عليه لمعرفة البيع وأحواله ، لأن العلم المسقط للشفعة عند عدم ابداء الرغبة فيها في ظرف خمسة عشر يوما يجب أن يكون علما حقيقيا حاصلا بالفعل (١) ، أما العلم التقديري الذي فرضه القانون فلا يسقط الحق به بمضى خمسة عشر يوما ، بل لا بد من مضى ستة أشهر ، وهو العلم الذي فرضه القانون حاصلا من تسجيل عقد البيع ، وسنتكام فيه عند بيان مسقطات الشفعة (٢) .

رغبته في الأخـــذ بالشفعة بالمبلغ الذي يقدره ثمنا حقيقيا مع استمساكه برغبته هذه في حالة ما اذا كان الثمن الحقيق أكثر مما قدره

أبنوب الجزئية ٩ فبراير ١٩٣٦ ( القاضى فؤاد عزيز ) المحاماة ٦ رقم ٣٩٣ س ٤٥٣ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٤٣ مجموعة ناصر ٤٧٠٠ .

استئناف ٦ يناير ١٩٣٩ ( دائرة على حيدر حجازى بك ومسيو سودان وأحمد مخنار بك ) المحاماة ١٠ رقم ٢٦٤ ص ٣٩ه الجدول العصرى الأول المحاماة ٢٠٤٨ بجموعة ناصر ٢٥٧١ .

ملوى الجزئية ١٧ يناير ١٩٣٢ الجريدة القضائية ١١٨ ص ١٣ مجموعة ناصر ٤٧٥٣ . راجع مرشد الحيران :

المادة £1:2 اذا أخبر الشفيع بمقدار الثمن ، فاستكثره فسلم فى الشفعة ، ثم تحقق له أن الثمن أقل بما أخبر به ، فله حتى الشفعة .

المادة ١٤٥ : اذا علم ياسم المشترى فسلم فى الشفعة ، ثم بان له أن المشترى هو غير من سمى، فله حق الشفعة .

المادة ١٤٦ : اذا بلغ الثفيع شراء نصف العقار المثفوع فسلم فى الشفعة ، ثم تحقق له شراء كل المبيع ، فله الشفعة ، وفى عكسه لا شفعة له .

<sup>(</sup>١) عكس ذلك : أول مايو ١٩١٢ ( ١٤ ص ٢٧٤ ) - هالتون ص ١٧٧ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۳ مارس ۱۹۰۳ ( دائرة سعد زغاول بك ومستر هالتون ومستر بری )
 المجموعة ٤ رقم ۸۵ س ۱۹۳۳ الحقوق ۱۸ س ۲۱۹ للتفدم بحموعة ناصر ۱۳۲۰ .

المنصورة الابتدائيــة أول فبراير ١٩١٧ المتقدم المجموعة ١٨ ص ١٣١ رقم ٧٠ الحقوق ٣٣ ص ٤٣ بجوعة ناصر ١٣٣١ .

٣٠٧ — اثبات العلم — يكون من الصعب فى كثير من الأحوال تعيين الوقت الذى يعلم فيه الشفيع بالبيع ، وهو الذى يبدأ منه ميعاد الحسة عشر يوما التى يسقط بعدها حق الشفعة اذا لم يقرر الشفيع رغبسته فيها كا تقدم (١).

ُ والذى عليه اثبات السلم هو المدعى عليه فى الشفعة ، ويمكنه أن يثبته بجميع طرق الاثبات <sup>(٣)</sup> ، بما فى ذلك الاثبات بالبينة ، فقد جاء فى المادة ٣٠ :

« Le fait de la... connaissance de la vente (pourra être prouvé) par tous les moyens légaux et même par témoins ».

« يجوز اثبات . . . السلم بالبيع
 بكافة طرق الاثبات المقررة فى القانون
 بما فيها الاثبات بالبينة » .

ويجوز استخلاص العلم من قرائن الأحوال (٢٦) ، ككون الشفيع والمشترى جارين وينهما قرابة وكون المشترى أدار حركة العين ادارة ملك ونقل التكليف لاسمه ودفع الأموال (٢٠٠٠).

<sup>(</sup>۱) دی هلتس نبذة ۱۰۳ .

 <sup>(</sup>۲) راجع استثناف أهلى ۲٦ فبراير ١٩٠٧ ( دائرة أحمد زيور بك ومستر ألسنون ومستر ايموس ) الاسستقلال ٦ ص ٢٤٤ المحاكم ٢٠٠ رقم ١٢٧٧ ص وقد قرر هذا الحسكم : لا يحتم الفانون على المحسكة وجوب توجيه البيين الى الثفيع عند طلبها بشأن علمه بالبيم ، بل الأمر موكول لسلطة المحسكمة تنصرف فيه تبعا لما تراه من ظروف الدعوى .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط أول مايو ١٩٠٢ ( ١٤ ص ٢٧٥ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف أهلي ١٩ نوفبر ١٩٠١ ( دائرة قاسم أمين بك ومسيو دى هلتس وستر ساتو ) المجموعة ٤ رقم ٢٧ س ١٣ الاستقلال ٢ رقم ١٠٦ س ١٣٦ . وقد قرر هذا الحكم أن للمحكمة أن تستنج من تاريخ البيع وعلاقات الحصوم بعضهم مع بعض الوقت الذى لا بد أن يكون قد علم الشفيع فيه بالبيع والمدة التى تراها كافية في حالة سكوته لرضاه بالبيع ، وتقضى اذ ذاك بنقوط حقه في الشفة أو يبقائه .

راجع أيضًا اســـتثناف ١٠ مارس ١٨٩٨ الفضًا ٥ س ٢٩٤ ، ٢٥ مارس ١٨٩٨ الفضًا ٥ ص ٢١٨ .

استثناف مختلط ۱۶ یونیه ۱۹۰۳ ( ۱۸ ص ۳۲۷ ) ، أول مایو ۱۹۰۲ ( ۱۴ ص ۲۷۰ ) ، ۲ ایریل ۱۹۰۶ ( ۱۸ ص ۱۸۲ ) .

وقد قررت محكمة طنــطا الابتدائية <sup>(١)</sup> أن مجرد وجود طالب الشفعة فى المنزل يوم البيم لا يكنى فى اعتباره عالما بالبيم و بالمشترى و بالثم<sup>(٢)</sup> .

وكل ما لا يصدر عن أحد الخصوم أو لم يأذن به لا يكون حجة عليــه ، ولذلك لا يصح الاستدلال على علم الشفيع بالبيع ورضاه به من مكاتبات متبادلة بين أشــخاص آخرين تفيد ذلك <sup>(۲)</sup> .

وحكم بأنه لا يكنى علم وكيل الشفيع أو نائبه بالبيع لسقوط حق الشفيع اذا كان هذا الأخير يجيله (<sup>4)</sup> .

وحكم أيضا بأنه لا محل لاحالة القضية على التحقيق لاثبات علم الشفيع بالبيع قبل الطلب بأزيد من خمسة عشريوما اذا كان المشترى عرض على الشفيع تسليمه المين وطلب هذا الأخذ بالشفعة فى الميعاد القانونى ، لأنه بذلك يكون قد حدث ايجاب وقبول بنى عليهما تمام العقد ، وعليمه فلا يصح للمشترى

راجع أبنوب الجزئية ٩ فبراير ١٩٢٦ ( القاضى فؤاد عزيز ) المحاماة ٦ رقم ٣٦٣ س
 ٣٥ الجـ دول المشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٤٣ .

وقد قضت محكمة أسيوط الابتدائية ( ١٨ يناير ١٩٢٨ ، دائرة عبد الفتاح السيد بك والفاضى أحمد فصرت والفاضى حسين لطفى ، المجموعة ٢٩ رقم ٦٠ ص ١٩٣٧ الحجاملة ٩ ص ١٣٤ بحموعة ناصر ٤٧٧٣ ) بأن الفراية وحدها ليست بقرينة قاطمة فى مسألة العلم، وخصوصا أن الثفيمة سيدة وقد تجهل مثل هذه التصرفات مدة من الزمن حتى يذاع أمرها ويعرفها سائر الناس ، لا سيا مع ما تمسكت به من أنها ليست مقيمة مع البائعين وكون البيع حصل فى أسيوط .

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ١٢ مايو ١٩١٧ ( دائرة القضاة مصطنى النحاس ويوسف مينا
 وجال الدين أباظه ) المجموعة ١٩ رقم ٩ ص ٨ .

<sup>(</sup>۲) راجع دی هلتس نبذه ۱۰۹ .

 <sup>(</sup>٣) استثناف أهلى ٢٦ ديسببر ١٨٩٨ (دائرة عمد مجدى بك ويحي ابراهيم بك ومستر
 ألستون) الحقوق ١٤ ص ١ الفضا ٦ ص ٧٣ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۲۹ يناير ۱۹۰۳ ( ۱۰ س ۱۲۱ ) ، ۲ يونيه ۱۹۰۶ ( ۱٦ ص ۳۱۳ ) الاستقلال ٤ ص ۱۰۰ رقم ۱۰.۶ .

الرجوع فيما تم <sup>(١)</sup> .

**٣٠٨** — طلب الشفة العومل — طلب الشفعة اللاحق لا يعتبر متما للطلب السابق ، فأذا جاء الطلب اللاحق بسد انقضاء المواعيد القانونية عليــه باعتباره طلبا أصليا يكون قد سقط الحق فيــه وغير مقبول لهذا السبب ، كما أن الطلب السابق يكون غير مقبول لعدم صحته قانونا (٢٠) .

الرجوع في طلب الرغبة — اذا أبدى الشفيع رغبته وفقا للمادة ١٤ من قانون الشفعة ، هل يقيد بهذه الرغبة ، أم هل يجوز له أن يرجع فيها ؟ لا يوجد ما يمنع رجوع الشفيع عن طلبه ، وليس هناك ما يشكو منه المشفوع منه ، لأنه برجوع الشفيع عن طلب الشفعة يستبقى ملكا رغب هو في شرائه ، ولكن اذا قبل المشفوع منه طلب الشفيع ، وأعلم هذا الأخير برضائه ، فانه في هذه الحالة لا يجوز الشفيع أن يرجع لحصول تعاقد صريح بين الطونين (٢٠).

• ٣١٠ - تسجيل اعمود الرغبة (٢) - يشترط القانون اعلان طلب الشفعة ليترتب عليه آثاره بالنسبة النير ، فقد يتعامل المشترى مع النير رغم اعلان الرغبة فى الأخذ بالشفعة ، فيحصل النير بحسن نية على حقوق عينية ، وما دام أنه لا توجد وسيلة يعلم بها النير بحق الشفعة الذى يهددهم ، فان الحقوق التى حصلوا عليها تبق صحيحة ، ولكن بعد تسجيل اعلان الرغبة لا يحتج بحقوقهم على الشفيع .

ويحصل التسجيل فى قلم رهونات المحكمة المختلطة الكائن بدائرتها المقار

 <sup>(</sup>١) استثناف أهلي ٣٦ نوفبر ١٩٠٥ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر ألستون وأحمد طلعت بك) الحقوق ٣١ ص ٨٤ .

<sup>(</sup>۲) ملوی ۸ ینایر ۱۹۱۹ ( الفاضی موانی علام ) الحقوق ۳۵ س ۹۳ رقم ۳۴ .

<sup>(</sup>٣) فورچير ص ٣٢٤ — ٣٢٥ — دى هلتس نبذة ١٣٠ — ١٣٢ .

<sup>(</sup>٤) راجع ما تهدم نبذة ٢٦٩ .

اذا كان أحد أطراف الدعوى أجنبيا .

وقد نصت المادة ١٤ على الاكتفاء باجراء التسجيل بقلم كتاب المحكمة الابتدائية الأهلية الكائن بدائرتها المقار اذا كانت الشفعة بين وطنيين . ولأجل أن يكون اعلان الرغبة حجة على النير ( الدائنين المرتهندين والمشترين الخ) من الأجانب ترسل صورة من التسجيل الى قلم رهونات المحكمة المختلطة الكائن بدائرتها العسقار لتجرى تسجيله ، ولا يحتج على النير من تبعة الدول الأجنبية الا من تاريخ هذا التسجيل .

وعلى قلم كتاب الحماكم الأهلية ارسال الصورة . فاذا أهمل ولم يبعث بصورة التسجيل فلا يكون اعلان الرغبة حجة على النير من تبعة الدول الأجنبية، ويكون للشفيع حق مقاضاة قلم الكتاب

والظاهر أن التسجيل لا يمكن اجراؤه فى المحاكم الشرعية ، لأن القانون لم يذكر هذه المحاكم ، واقتصر فى المادة ١٤ على النص على اجرائه فى قلم رهونات المحكمة المختلطة ، وفى قلم كتاب المحاكم الابتدائية الأهلية .

## ٣١١ - ما يترنب على اعمود الرغبة من حيث تصرفات المشترى -

فرق القانون فى المادة ١٢ مين التصرفات التى يجريها المشترى قبل تسجيل طلب الشفعة ، والتصرفات التى يجريها بعد ذلك ، وجعل لكل حكما .

كذلك فرق القانون فى المــادة ١٠ بين حكم البناء والغرس الحاصلين من المشترى قبل طلب الأخذ بالشفعة وحكم البناء والغرس الحاصلين بعده . وسنتكلم فى ذلك فيا بعد عند بيان ما يترتب على حق الشفعة .

٣١٢ - مقارئة امراءات القانون بالامراءات الشرعية - مما تقدم يرى أن اعسلان الشفيع وغبته في الشفعة على حسب القسانون يقوم مقسام طلبي المواثبة والاشهاد في الشريعة الاسسلامية ، وان كانت المواعيد والاجراءات تختلف .

أما رفع الدعوى الذي سنتكلم فيه فيا يلي فهو بمثابة طلب التملك والخصومة ،

والمدة الفاصلة بينه وبين اعلان الرغبة ثلاثون يوما ، كالمدة بين طلب الخصومــة والتملك وطلب التقرير والاشهاد بحسب أحكام الشريعة .

## ثانيا — رفع دعوى الشفعة

٣١٣ — القانول المدنى — لم يحدد القانون القديم ميمادا لرفع دعوى الشفعة بعد التقرير من الشفيع برغبته فى النمسك بها . على أن المحسا كم كانت تقضى بأنه يتمين عليه رفعها فى أقرب وقت ممكن ، حتى لا يبقى المشترى طويلا تحت طائلة التهديد بالمطالبة بالشفعة (١٠) .

٣١٤ – فانور، الشفعة – نص فانون الشفعة بعبارة صريحة فى المادة
 ١٥ منه على الآنى :

« La demande en préemption doit, à peine de déchéance, être introduite entre le vendeur et l'acquéreur devant le tribunal de la situation de l'immeuble dans le délai de trente jours à partir de la signification de l'acte prévue à l'article 14 ».

« ترفع دعوى الشفعة على البائع والمشترى أمام المحكمة الكائن بدائرتها العقار في ميعاد ثلاثين يوما من تاريخ الاعلان المنصوص عنه في المادة الرابعة عشرة والاسقط الحق فيها (٢٢)».

۳۱۵ – من يرفع المرعوى – الذي يرفع الدعوى هو الشفيع (۳).

 <sup>(</sup>١) استثناف ١٣ يونيه ١٩٠١ (دائرة أحمد عفيق بك وحامد محود بك ومستر ساتو)
 المجموعة ٣ رقم ١٧ ص ٥١ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ٨٦٣ الحقوق ١٧ ص ٢٧٤ .

استثناف ۱۹ نوفمبر ۱۹۰۱ ( دائرة قاسم أمين بك ومسيو دى هلتس ومستر ساتو ) المجموعة ٤ رقم ۲۷ س ٦٣ .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ٣ فبراير ١٩٢٠ ( ٣٣ ص ١٤٩ ) .

<sup>(</sup>٣) دی هلتس نیدة ۱۰۵ .

**٣١٦ – الوكبل فى الاوارة** – يجوز للوكيل فى الادارة أن يشفع فى عقب الرباسم موكله ، لأنه ليس ممنوعا من أن يشترى لموكله بماله عقارا اذا رأى لموكله مصلحة فى ذلك ، خصوصا اذا أجاز الموكل عمل وكيله بعد رفع دعوى الشفعة ، لأن الاجازة اللاحقة فى حكم الوكالة السابقة (١) . ولا حاجة لتوكيل خاص لتقديم طلب الشفعة (٢) .

 <sup>(</sup>۱) استثناف ٦ فبراير ١٩٢٢ ( دائرة أحمد طلعت باشا ومستر مارشال وعطيه حسنى
يك ) الحجاماة ٣ رقم ١٠٩٣ ( سل ٣١٧ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٩٣ بجوعة
ناصر ١٢٧٨ . وقد جاء فى هذا الحسكم :

<sup>«</sup> وحيث وان كان الوكيل فى ادارة أشغال موكله عنوعا أصليا من أعمال التصرف فى الأعيان التابتة ، الا أنه اذا كان تصرفه هذا فيه مصلحة لموكله ، بحيث لو لم يعمل بعد مقصرا، فيمتبر هذا العمل من أعمال حسن الادارة الواجب على الوكيل القيام به ، ولذلك يجوز له عمله باعتبار أنه داخل فى حدود توكيله ، كأن اشترى عقارا من مال موكله صفقة رابحة . هذا فضلا عن أن القانون لا يحرم على الوكيل فى الادارة الا التصرف بالبيع aliénation ، ولم يحرم على الوكيل فى الادارة الا التصرف بالبيع aliénation ، ولم يحرم على الوكيل فى الادارة الا التصرف بالبيع وانذكت فرانسيه جزء ٣٧ نوتة ٤٨٧ و ٥١٠٩ مى ١٠٩٤ ) .

<sup>«</sup> وحيث ان الوكيل المذكور رفع باسم موكله دعوى الشفعة باعتبار أن فيها مصلحة له ، ولما كان الغرض منها أن يحل الشفيع محل المشترى ، فلا يمكن أن يعتبر فعل هذا من النصرفات. المحظور عليه عملها بخصوص التوكيل السابق ذكره .

<sup>«</sup> وحبث فضلا عن ذلك فان ( الموكل ) حرر توكيلا مصدقا عليه بصفة رسمية بناريخ ه يونيه سنة ١٩٢٠ بمدينة باريس الى ( الوكيل ) صرح له فيه بأن يكون وكيلا شرعيا عنه ولاسمه فى تنفيذكل العقود والمسائل والأشياء التى تسكون ضرورية المطالبة والحصول على حق الشفعة المذكور ، وقد أجاز له الأعمال السابقة التى أجراها بشأن هذه الفضية وقد صادق ووافق على ذلك .

<sup>«</sup> وحيث من المفرر قانونا أن الموكل اذا أجاز وكيله على ما ضله خارجا عن حدود التوكيل فيكون عمله نافذا وصحيحا بهذه الاجازة ، فنصبح أعمال الوكيل الماضية نافذة من مبدئها كأن لم تشبها أدنى شائبة ، فالاجازة تسرى على الماضى ، كما وأنه من المفرو شرعا أن الاجازة. اللاحقة في حكم الوكالة المماتفة » .

<sup>(</sup>٢) مصر ١٣ فداير ١٨٩٢ الحقوق ٦ ص ١٢ بجوعة ناصر ١٢٧٧ .

۳۱۷ — هل لرائني الشفيع رفع دعوى الشفعة ؟ — دعوى الشفعة شخصية ، فليس لدائني الشفيع رفيها تطبيقا للمادة ٢٠٢/١٤١ مدنى (١) ، وهذا هو الحكم أيضا في القيانون الفرنسي بالنسبة لحق الاسترداد الوراثي (٢٠ retrait successoral .٠٠

٣١٨ — القاصر — هل يسوغ القاصر أن يقيم دعوى الشفعة ؟ — راجع ما سيجيء نبذة ٣٥٤.

دعوى الشفعة على البأم والمشترى مما . والمشترى هو الخصم الحقيق في الدعوى ، دعوى الشفعة على البأم والمشترى مما . والمشترى هو الخصم الحقيق في الدعوى ، ولم يكن القانون اللذي يقضى بادخاله في الدعوى ، بل كانت ترفع الدعوى ضد المشترى فقط (٣٠ . والحكمة التي قصدها الشارع من وجوب ادخال البائم في دعوى الشفعة أن ادخاله من الأحكام المتعلقة بحق الشفعة نفسه ، لأنه شرط في حعة استعاله ، اذ أن طلب الشفعة بطبيعته هو طلب موجه في الحقيقة ضد البائع والمشترى في آن واحد ، والحكم في هذا الطلب هو حكم عليهما مما ، فإن الشفيع بمقتضى المادة وعليه من الحقوق » ، فيتحول عقد البيع اذن من كونه بين البائع والمشترى الى كونه بين البائع والمشترى الى كونه بين البائع والمشترى الى يطالب بها الا الشفيع ، فتسقط حقوق البائع قبل المشترى ، ولا يمكنه أن يطالب بها الا الشفيع الذي حل محله ، و يصبح البائع له حقوق وعليه واجبات يطالب الم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بأحكم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بأحكم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بأحكم بالشفيع بأحقيته طب المسالم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بأحد الشفيع بأحقيته طبيع بأحديث بأحديث بالشفيع بأحقيته بأحديث بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه لا يجوز الحسم بكل ذلك . ويظهر بما تقدم أنه باليعون بالمنابع بالشفيع بأحديث بالشفيع بأحديث بين البائم بالمسالم بأحديث بالمنابع بالمنابع بأحديث بأحديث بالمنابع بأحديث بأحديث بأحديث بأحديث بالمنابع بأحديث بأحديث بأحديث بأحديث بالمنابع بأحديث بأ

<sup>(</sup>۱) دی هلتس ۱۰۰ — فورچیر ص ۳۲۶ .

<sup>(</sup>٢) پلانيول ٣ نبذة ١٤٥٠ و ٩٦٨ .

<sup>(</sup>۳) استئناف مختلط ۱۱ مارس ۱۸۹۱ (۳ ص ۲۳۲) ، ۲۷ ابریل ۱۸۹۳ ( ه ص ۲۰۸ ) .

بالشفعة التي هي في الحقيقة طلبات موجهة ضد البائع كما هي ضد المشترى بدون ادخال البائع .

ومن ثم اذا كان البائع للمقار أجنبيا وجب أن ترفع الدعوى أمام المحكمة المختلطة (١٠) .

واذا لم يعلن الشفيع المشترى أو البـائع فى ميعاد الثلاثين يوما سقط الحق فى الشفعة (٢)

• ٣٢ — ولا يشترط أن يعلن البائع والمشترى لنفس الجلسة (٢٠) .

٣٢١ — واذا رفعت دعوى شفعة على البائع فى المسعاد ، ولم تكن كذلك بالنسبة للمشترى ، فلا تعتبر صحيحة بالنسبة له ، لأن الأمر بين البائع والمشترى ليس من نوع حالات عدم التجزئة التي تفلب فيها الصحة على البطلان كا هو الشأن فى الاستئناف ، كما أنه لا محل فى الشفعة لتطبيق قواعد تفسير العقود التي تغلب فيها الصحة على البطلان ، لأن الشفعة ليست عقدا ، وانما هى طريقة تمليك بحكم القانون ، فلا تجرى عليها أحكام العقود (ئ).

 <sup>(</sup>۱) طنطا الابتدائية استثناق ٢٤ فبراير ١٩١٤ (دائرة محمد ابراهيم بك ومستر فوكس وأحمد محمد خشبه بك ) الشهرائع ٢ رقم ٥٣ ص ٤٨ المجموعة ١٦ رقم ٩ ص ١١ الفهرست المشرية الثانية للمجموعة رقم ١٨٨ .

دی هلتس نندة ۱۰۵ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۲۱ مایو ۱۹۳۰ ( دائرة عبد العظیم راشد باشا و محود المرجوشی بك
 ویس أحمد بك ) المحاماة ۱۱ رقم ۳۲ س ۵۰ مجموعة ناصر ۲۷۳۱ .

استثناف مختلط ۳ فبرایر ۱۹۳۰ ( ۳۳ س ۱۶۹ ) ، ۱۹ فبرایر ۱۹۲۶ ( ۳۳ س ۲۲۸ ) .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٩ يناير ١٩٠٣ ( ١٥ ص ١٢١ ) .

 <sup>(</sup>٤) طنطا الابتدائية رقم ٥٣٠ سنة ١٩٩١ (دائرة عبد الحيد بدوى بك والقاضى عفينى
 عفت والقاضى صالح جعفر ) المحاماة ١ رقم ٧٧ ص ٤٠١ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٢٩ ورقم ٥٦٥ .

أسيوط الابتدائية ١٨ يناير ١٩٢٨ ( وائرة عبد الفتاح السيد بك والقاضى أحمد تصرت والقاضى حسين لطفى ) المحاماة ٩ رقم ٢٤٨ ص ٣٣٤ الجدول المشيرى الأول للمحاماة رثم ١٠٣٨ المجموعة ٢٩ رقم ٦٠ ص ١٣٢ بجموعة ناصر ٤٧٣٠ .

٣٢٢ — واذا رفعت الدعوى بمقتضى اعلان المحضر الذى بموجبه أظهر الشفيع رغبته الأخذ بالشفعة فانه لا ينبنى على ذلك بطلان الاجراآت ، اذ أن المسادة ١٤ ، التى تفترض أن اعلان الرغبة يجب أن يسبق رفع الدعوى ، لم تقرر أن مخالفة ذلك ينبنى عليه البطلان (١) .

۳۲۳ — واذا رفعت دعوى الشفعة على البائع والمشترى ، وتبين أن البائع الحقيقي غير المرفوع عليه الدعوى ، فليس ما يمنع الشفيع من رفع الدعوى من جديد فى الميماد القانونى من تاريخ علمه بالبائع الحقيق على الأخير والمشترى فى هذه الحالة الدفع بعدم ساع الدعوى لسبق الفصل فيها ، ولا يجوز للمشترى فى الدعويين (٢٠).

الاعمارة به هو المركز الشرعى المنسوب للانسان الذى يقوم فيه باستيفاء ما له وإيفاء ما علم هو المركز الشرعى المنسوب للانسان الذى يقوم فيه باستيفاء ما له وإيفاء ما عليه ، ويعتبر وجوده فيه على الدوام ، ولو لم يكن حاضرا فيه بعض الأحيان أو أغلبها ، أو أنه لا يجهل ما يحصل فيه بما يتعلق بنفسه . فاذا كان المملن اليه موظفا ومقيا بعيدا عن بلدته الأصلية ، وثبت للمحكمة من الأوراق القدمة فى المحوى أن له فى بلدته محلا ينطبق عليه هذا التعريف ، فالاعلان الذى يحصل فيه صحيح (۲).

وقد قضت محكمة الاستثناف المختلطة بأنه اذا ترك المشترى محل اقامتـــه

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۰ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ س ۲۰۹ ) ، 7 ابریل ۱۹۲۰ ( ۳۳ س ۲۰۷ ) .

راجع ما تقدم نبذة ٧٧٥ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۲ ینایر ۱۹۲۸ ( دائرة أحمد طلمت باشا وحافظ لطفی باشا و محمد عبد الهادی الجندی بك ) المحاماة ۸ رقم ۳۲۷ س ۰۰۰ الجدول العشری الأول للمحاماة رقم ۱۰۳۷ مجموعة ناصر ۲۷۳۶ .

 <sup>(</sup>۳) استثناف مصر ۸ دیسمبر ۱۹۳۱ ( دائرة کامل ابراهیم بك وعمود سای بك وعلام عمد بك ) المجموعة ۳۳ رقم ۹۲ مل ۱۷۶ .

الموضح لعسقد البيع ، من غير أن يترك عنوانه الجديد ، فانه يجب على الشفيع أن يعلب الشفيع أن النياد يسرى (١) .

٣٢٥ — وحكم بأنه اذا تعمد البائع تجييل الشفيع اسم المشترى منه ، ثم دفع دعوى الشفعة بعدم قبولها بناء على أنها لم ترفع على المشترى منه ، كان دفعه غير صحيح ، لأنه ليس له أن ينتفع بغشه وتضليله (\*) .

# ۳۲۳ -- بيع المشترى العين المشفوء: ورفع الرعوى على المشترى الثاني -- تقضى المادة الخامسة عشرة بوجوب رفع دعوى الشفعة على البائع والمشترى ، كما تقضى الممادة التاسعة بأن الدين الجائز أخذها بالشفعة اذا باعها

والمشهرى ، كما تفصى المسادة التاسعة بان العين الجائز المحدها بالسفعة الا مشتريها قبل تقديم طلب ما بالشفعة وتسجيله لا تقام دعوى أخذها بالشفعة الا على المشترى الثانى بالشروط التى اشترى بها <sup>(r)</sup> .

وتدل هذه المادة بمفهوم المخالفة على أنه اذا باع العين مشتريها بعـــد تقديم

وتدل هذه المادة بممهوم انحالفه على انه ادا باع العين مساريها بعد العدم طلب الشفعة وتسجيله فان دعوى أخذها تقام على المشترى الأول بالشروط التي اشترى بها ـ

وقد قضت محكمة النقض بناء على ذلك بأنه اذا باع المشفوع منه العقار الى أجنبى بعد رفع دعوى الشفعة أمام المحكمة ، فان هذا البيع لا يقتضى ترك الدعوى الأهلية ، ورفع دعوى أمام المحكمة المختلطة ، ولا ادخال المشترى الأجنبي أمام المحكمة الأهلية . ولكن اذا أدخل المشترى الأجنبي للحكم فى مواجهته بطلبات

<sup>(</sup>۱) اسستئناف مختلط ٥ فبراير ١٩٣٩ المحاماة ٩ رقم ٥٥٢ ص ١٠٢٠ الجسدول المشيرى الأول للمعاماة رقم ١٠٣٩ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۲۲ یونیه ۱۹۲۰ ( دائرة محمد محرز باشا وعلی جلال بك وعبد العزیز محمد بك ) المحاماة ٦ رقم ۱۰۲ م ۱۱٤٠ الجدول العصری الأول المحاماة رقم ۱۰۹۸ مجموعة ناصر ۲۷۳۲ .

راجع أيضا استثناف ٢٤ مارس ١٩٠٧ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر رويل وعبد الحالق ثروت بك ) الاستغلال ٦ ص ١٤٨ الححاكم ٢٠ ص ٤١٣٠ الحقوق ٢٣ ص ٩٩ الحجوعة ٩ رثم ١٥ ص ٣٨ يحوعة ناصر ١٢٦٥ ·

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٦ ابريل ١٩٢٠ ( ٣٣ ص ٢٥٧ ) .

المدعى ، فدفع بعدم اختصاص الحاكم الأهلية ، فانه يجب على المحكمة الأهلية أن تأخذ بهذا الدفع — فى حق الأجنبى — وأن تقصر حكما على ما يتعلق بطلبات الخصوم الوطنيين ودفاعهم فقط ، فان قضت فى الطلبات الموجهة الى المشترى الأجنبى ، كان حكم واجب النقض ، بالنسبة لهذا المشترى (١٠).

۳۲۷ — تعدد البائمين أو المشترين — اذا رفع الشفيع فى الميساد القانونى دعوى شغمة على بعض بائمى عقار ، وهو لا يملم بوجود غيرهم ، ثم أدخل باق البائمين فى الدعوى عند ما علم بوجودهم ، فالدعوى محيحة ولوكان أدخل الآخرين بعد انقضاء ميماد الثلاثين يوما (۲) .

واذاكان موضوع الشفعة قطعة أرض قابلة للقسمة للادية ، واشتراها عدة أشخاص باعتبار حصة لكل منهم ، فان اعلان الشفعة الحاصل لبعض المشترين فقط لا يكون له تأثير بالنسبة لبـــاقى المشترين ، ولو أن الاعلان يشير الى قطعة الأرض جميعها ، اذ لا يمكن اعتبار الدعوى غير قابلة للانقسام <sup>(r)</sup> .

واذا يبع عقار على الشيوع لشخصين ، وكانت الشفعة ، بناء على المادة ١١ من قانون الشفعة ، لا يمكن استمالها الا فى العقار جميعه ، فأن الدعوى لا تكون صحيحة الا اذا رفعت فى الميعاد القانونى على المشتريين الاثنين ، فاذا أعلن أحدهما فقط فى الميعاد سقط حق الشفيع بالنسبة للكل (<sup>4)</sup> .

٣٢٨ — هل بصح رفع الرعوى على الوكيل — قضت محكة الاستئناف المختلطة بأن اعلان الشفعة للبائع بورقة تعلن لوكيله باطل ، ولو كان الوكيل مأذونا بالحضور عنه أمام القضاء ، لأن اعلان هذه الورقة خاضع للقانون

<sup>(</sup>١) نقض ٩ يونيه ١٩٣٥ ملحق مجلة الفانون والاقتصاد ه رقم ٨٦ ص ٢٨٧ .

<sup>(</sup>۲) استثناف ٦ ابريل ١٩٠٥ ( دائرة أحمد عفيفي بك ومسترويل ومستر ساتو ) المجبوعـة ٦ رقم ١٠١ ص ٢١٧ الفهرست العصرية الأولى للمبموعة ٨٥٦ بجموعـة ناصر ١٧٧٤ .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ۲ ابریل ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۲۰۸ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ٦ يونيه ١٩٠٥ (١٧ ص ٣٢٧) .

السام ، ولأن التوكيل المذكور لا يسوغ الخروج على القواعد الأصلية فى قانون المرافعات التى هى من النظام العام (١٦) .

وقضت أيضا بأن اعلان الشفعة الى وكيل البـائع ، الذى لا يخوله توكيله صفة الحضور عن موكله أمام القضاء ، باطل . وادخال البائع فى الدعوى بعــد ان اكتسب المشفوع منه الحق فى السقوط لا يترتب عليه ازالة هذا السقوط ٣٠٠.

#### ٣٢٩ - المطالبة بتعويض لخطأ المحضر في اعلاده عريضة الرعوى -

رفعت المدعية دعوى على الحكومة وأحد مندوبي المحضرين بطلب تعويض ما لحقها من الضرر بسبب عدم مراعاة هذا المندوب للاجراآت اللازمة وقطا للمادة ١٣ مرافعات ( التي تقضى باعلان الصور للخصوم بحضور شاهدين يوقعان على الأصل والصور) عند اعلانه عريضة دعوى الشفعة ، وترتب على ذلك سقوط حقها في الشفعة ، فدفع المدعى عليهم دعواها بأن حقها سقط على أى حال بفعلها . والمحكمة قررت : أن ليس لها الا أن تتحقق من الوقائع التي تثبت تولد حق الشفعة ، فلا يجوز لها أن تفصل بنفسها في حقوق الخصوم في دعوى الشفعة ، كا كان يفصل فيها لو قدم موضوع الدعوى الى المحكمة ، وانما عليها أن تحكم بتعويض اذا ترجح لديها احتمال نجاح الشفيعة في دعواها . وجاء في الأسباب :

« وحيث ان محكمة أول درجة رفضت التعويض لأنهـــا اعتبرت أن حق الشفعة ساقط للسببين الموضحين آ نفا ، وهما : أولا علم الشفيعة بمشترى المشترى والرضا به ، وثانيا اظهار الرغبة فى بيع حصتها الى المشترى .

« وحيث ان هذين السببين هما من أدلة الثبوت التى تترك عادة بالنسبة لقوتها وضعفها الى تقدير القاضى وفطنته ودرجة اقتناعه منها ، لأنه يجوز أن ما يراه قاض فى مثل تلك الأدلة لا يراه قاض آخر فيها .

« وحيث انه لا يمكن رفض التعويض الا اذا كان حق الشفعة باطلا بطلانا

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۹ يناير ۱۹۰۸ ( ۲۰ ص ۲۱ ) .

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ٩ يونيه ١٩٢٥ ( ٣٧ ص ٤٨١ ) .

جوهريا ، كأن يكون الشفيع غير شريك فى العقار المشفوع فيه أو غير مجاور له مثلا ، ولكن هذين السببين لا يكفيان لرفض التعويض ، لأنهما ليسا من الأسباب الجوهرية لسقوط حق الشفعة . هذا فضلا عن أنهما منسو بان الى وكيل الشفيعة لا اليها ، وقد يجوز أن المحكمة كانت تجد فى تصرفات الوكيل لأى سبب كان ما يدعو الى الحكم بعدم سقوط حق الشفعة ، ومع ذلك فقد رأت هذه الحكمة من وقائع هذه الدعوى ترجيح أن الست . . . كانت تكسبها .

«وحيث من ذلك ترى الحكمة أن الشفيعة حقا فى التعويض ، وأن الحكومة مازمة بتعويض هذا الضرر مع مندوب المحضر ، لأنها مسئولة قانونا عن تعويض الضرر الذي يقع بفعل موظفيها (١٦)» .

٣٣٠ -- ميعاد التكليف بالحضور -- قضت المادة ١٥ من قانون الشفعة بسقوط الحق فى الأخذ بالشفعة اذا لم ترفع الدعوى فى مدة ثلاثين يوما من تاريخ اعلان الشفيع رغبته الأخذ بالشفعة وفقا للمادة ١٤ (٢٠).

٣٣١ -- امتساب الميعاد - لا يحتسب آخريوم اذا كان من أيام الميد أو البطالة ، فقد جاء فى المــادة ١٨ مرافعات « اذا كان اليوم الأخير من الميعاد يوم عيد يصير امتداد الميعاد الى اليوم الذى بعده » (٢٠).

واذا كان ختمام الميعاد أكثر من يوم عيد واحد فلا يعطى صاحب الحق فى الميعاد الا يوما واحدا بمد نهاية العيد لعمل الاجراء المطلوب ، وهذا اليوم يقوم مقام أيام العيد جميعها و يكمل الميعاد .

وُهــذه القاعدة لا وجود لها في القانون ، وانما جاءت تأويلا للمــادة ١٨

<sup>(</sup>۱) استثناف ۱۷ ابریل ۱۹۱۰ ( دائرة عمد صدق بك ومستر رویل ومستر ایموس ) المجموعة ۱۱ رقم ۱۳۲ س ۳۶٦ الفهرست المشعرية الثانية للمجموعة رقم ۱۱۹۸ .

 <sup>(</sup>۲) مصر الابتدائية استثنافي ۳۱ مايو ۱۹۰۶ ( دائرة اسكندر عمون بك ومستر
 ايموس والقاضى عُبان غالب ) الاستقلال ٣ ص ٣٢٦ رقم ٤٤٦ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٣٠٢.

طنطاً ١٠ يُونيه ١٩٠٧ الحقوق ٢٣ ص ١٧٠ مجموعة ناصر ١٣٦١ .

مرافعات بمفهوم المخالفة a contrario تأويلا محددا لمدلول المادة ١٨ نفسها ، بمغى أن هذه القاعدة تبين أن ما قصد الابدال منه هو اليوم الأخير وحده أيا كان نوع الأيام السابقة عليه ، ولو كان الأمر على غير ذلك لجاز لمن كان له ميماد انتهى يوم غير يوم عيد يوم عيد وسبقه أربعة أيام عيد أن يطلب أربعة أيام أخرى ، كا يجوز أن يجاب المدعى الى طلبه أن يبدل من الأربعة الأيام الميد أربعة أيام عاملة أخرى ، ولم يقل بذلك أحد . ويجب أيضا أن تراعى الحكمة التى دعت الى اذا خطر له حتى آخر يوم في الميماد القاوني خاطر استعال حقه . ولما كانت القاعدة أن الضرورات تقدر بقدرها كان اليوم الواحد كافيا ، سواء كان الهيد هو آخر يوم في الميماد أيام فيه ، اذ أنه ليس ما يمنع صاحب الحق من التنكير في استعال حقه طول أيام الميد ، اذ أنه ليس ما يمنع صاحب الحق من التنكير في استعال في آخر يوم عيد ، أعطى له القانون الزمن اللازم لم كان آخر يوم عيد ، أعطى له القانون الزمن اللازم لم كينه ميماده ، ولا عبرة بالأيام السابقة عليه ان كانت أياما عاملة أو عاطلة (٢٠) .

٣٣٢ — ومدة الثلاثين يوما ليست مدة تقادم ، بل هي مدة سقوط ، ولا تقبل الانقطاع ولا الوقف ، وتسرى ضد الغائبين ومن ليس أهلا للتصرف () .

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية الفضية رقم ٣٠٥ سنة ١٩١٩ المحاماة ١ رقم ٧٧ ص ٤٠١ المتقدم .

 <sup>(</sup>۲) راجع ما تقدم نبذة ۳۰۲ ، وما سيجى، نبذة ۳۳۰ و ۳۳۷ — ذهنى بك « فى الأموال » نبذة ۲۷۷ .

کا تقدم (۱).

٣٣٤ — مواعيم المسافة - لاحق الشفيع في ميماد المسافة فوق الميماد المنصوص عليه في المادة ١٥ ، لأن طبيعة الشفعة ونظر الشارع لها يجعلان السكوت عن ذكر المسافة في المادة ١٥ من قانونها ، مع ذكرها في المادة ١٩ ، ذا معنى خاص يخرج مسألة المسافة في الشفعة عن القاعدة العامة التي قررها قانون الرافعات في المادة ١٧ ، ويسقط الحق في ميعاد خاص للمسافة فوق ميعاد الثلاثين يوما كالمنصوص عليه في المادة ١٥ من قانون الشفعة . ولو كان أراده لكان النص عليه هنا أدعى لتقدم المادة ١٥ على المادة ١٥ (٢٠) .

**٣٣٥** - عرم قير الرعوى - اختلف فيا اذا كانت دعوى الشفعة

 <sup>(</sup>١) استثناف ٢٤ مارس ١٩٠٧ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر رويل وعبد الحالق ثروت بك ) الحجموعة ٩ رقم ١٥ س ٣٨ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ٨٥٨ .
 وقد بياء في هذا الحسكم :

<sup>«</sup> وحيث ان الفانون أراد أن ترفع الدعوى على المشترى وعلى البائع فى الميعاد المحدد ، وقضى بسقوط الحق ان لم ترفع .

<sup>«</sup> وحيث ان رفع الدعوى على البائع فى الميعاد لا يترتب عليه اعتبارها مرفوعة على المشترى كما ذهبت اليه المحـكمة الابتدائية ، وخصوصا أن المشترى هو الحصم الحقيق فى الدعوى .

<sup>«</sup> ولكن حيث انه يتبين من مراجعة أوراق الدعوى أن المحضر لما أراد أن يعلن انشترى بطلب الحضور فى غس اليوم الذى أعلن فيه البائع ، أى فى الميعاد الفانونى ، أخبر من العمدة أن المشترى لم يكن متيا فى البلد ، وهذا الاقرار غير صحيح لأن المحضر لما توجه الى البلد مرة ثانية لاعلان المشترى وجده متيا فى البلد وسلمه الاعلان بعد الميعاد .

<sup>«</sup> وحيث يظهر من ذلك أن المستأنف استعمل غشا لعدم وصول الاعلان اليه فى الميعاد ، وهــذا الغش لا يصح أن يستفيد منه ، ولا يقبل منه أن يتمسك بأن طلب الحضور وصل اليه متأخرا بعد أن ثبت أنه هو المتسبب فى عدم وصوله اليه فى أول مرة فى الميعاد ... » .

<sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائية رقم ۳۰ه سنة ۱۹۱۹ (دائرة عبد الحيد بدوى بك والقاضى عفينى عفت والقاضى صالح جعفر ) المحاماة ١ رقم ۷۷ ص ٤٠١ كجوعة ناصر ١٣٦٢ .

أسيوط استثناف ۱۸ يناير ۱۹۲۸ ( دائرة عبد الفتاح السيد بك والفاضى أحمد نصرت والفاضى حسين لطنى ) المجموعة ۲۹ رقم ۲۰ س ۱۳۲ المحساماة ۹ رقم ۲۶۸ س ۴۳۶ مجموعة ناصر ۲۷۳۳ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۳۸ .

تعتبر قائمة رغم عدم قيدها . فرأى بعض الححاكم (١) أن عدم قيد الدعوى فى الجدول لا يمنع التكليف بالحضور من أن ينتج جميع نتائجه القانونية ، فان الدعوى تعتبر قائمة رغم عدم قيدها . وكما أنه يترتب على الشكليف بالحضور ولو لم تقيد الدعوى فى اليوم المعين فيه سريان الفوائد وقطع للدة فى سقوط الحق ، كذلك يجب اعتبار دعوى الشفعة مرفوعة فى اليعاد متى وصل طلب الحضور الى المدعى عليه فى مدة الثلاثين يوما .

ونحن نرى ، مع بعض آخر من الحاكم ، أن حق الشفيع فى الأخذ بالشفعة يسقط اذا رفع دعواه فى مدة الثلاثين يوما المنصوصة فى المادة ١٥ ولكن لم يقيدها فى خلال هذه المدة ، اذ يجب أن ترفع الدعوى بصفة جدية فى الميعاد الذى حدده القانون ٢٠٠ .

<sup>(</sup>١) راجع ما عدم نبذة ٣٣٢.

استثناف أهلى ه يناير ۱۹۰٦ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر هالنون وأحمد زيور بك ) الحقوق ۲۱ رقم ۱۳۹ ص ۲۹۰ مجموعة ناصر ۱۲۷۱ . استثناف مختلط ۱۸ مايو ۱۹۰۰ ( ۲۷ ص ۳۱۳ ) .

 <sup>(</sup>۲) ملوی الجزئیة ۳ نوفمبر ۱۹۱۹ ( الفاضی سلامة میخائیل بك ) المجموعة ۲۱ رقم
 ۳۳ ص ۲۱ تجموعة ناصر ۱۲۷۳ :

<sup>«</sup>حيث أن قانون المنفعة قانون ضيق أنرم فيه الشغيم بأتخاذ اجراآت سريعة لاثبات رغته الحقيقية في الأخذ بالشفعة ، كالزامه بوجوب عرض التمن في ميعاد معين ، وكالزامه بوجوب وفع الدعوى في ميعاد معين ، وهو تلاثون يوما من ناريخ ابدا، رغبته في الأخذ بالشفعة وعرض التمن «وحيث أنه يؤخذ من ذلك أن الغرض من رفع الدعوى النصوص عنه في المادو لا يقيدها » . قانون الشفعة هو الدعوى التي توفيها الشفيع في المبعاد ولا يقيدها » . أسيوط الابتدائية ٢٢ ديسجر ١٩٣٠ ( دائرة الفضاة أحمد حسني وحسن محمد سعودى أسيوط الابتدائية ٢٢ ديسجر ١٩٣٠ ؛ كان المدد المفررة في الشفة عي ملحه المحاملة ١١ وقر ٤٤١ من لا ٨٥٨ مجموعة ناصر ٢٤٧٤ : أن المدد المفررة في الشفة عي مائلة المينة زال الحق من أجراآت ، والحق معلى وجوده نهائيا عليها . فإذا لم يحصل في المدة المينة زال الحق عليها . وعليه فلا تقبل المدد إيقافا ولا قطعا ، فإذا وفق الدي والحق عليها واعلانها البائم يجوز اعتبار مجرد وضها ، أي تحرير عريضة الدعوى ودفع ربع الرسم عليها واعلانها البائم بغير الدي المفيح الشفيع المنافق في مدة الثلاثين يوما النصوص عليها في المدة ١٥ ولسكن لم يقيدها في مؤده الدة .

٣٣٦ – تقرير القمة من حيث الاختصاص – الأصل في دعاوى

الشفعة أن يؤخذ بعقدها ، ولهـذا فتقدير قيمتها القضائية من حيث الاختصاص يكون بمقتضى الثمن الوارد فى العقد . فاذا كان الثمن الحقيق الذى هو أقل مما ذكر فى العقد يجمله من اختصاص القضاء الجزئى ، فى حين أن الثمن المذكور فى العقد خلافا للحقيقة يجمله من اختصاص القضاء الكلى ، فيكون القضاء الكلى هو المختص مراعاة للعقد ، ويجب الطعن فى الثمن أمامه ، لا أمام سواه (١) .

**۳۳۷ — انقطاع مدة سقوط الحق ورفع الرعوى أمام محسكمة غير** مختصة <sup>(۲۲</sup> — قضت الحاكم بأن المدد المعينة لسقوط الحق أو للتقادم قد تنقطع

« وحيث ولو أنه لم يمن بين اعلان المدعى عليه الأول والفيد مدة تزيد عن الثلاثين يوما ، غير أن المملن اليه المذكور أحد البائمين ولم يحصل الفيد في الميعاد بالنسبة المسترى والبائم الآخر فلا يمكن أن تعتبر صميحة بالنسبة الآخرين ، والمشترى هنا هو الحصم الحقيق في الدعوى ، ولا يمكن اعتبار الأمر هنا بين أحد البائمين والمشترى من نوع حالات عدم النجزئة التي تغلب فيها العسمة على البطلان كما هو الحال في تصدد البائمين ، ومنى كان الحق قد سقط بالنسبة فيها المبائدين المقترى سقط بالنسبة الأخرين ولا يمنع من ذلك حصوله في المياد بالنسبة لأحد البائمين» . واحم كذلك بن سويف 1 نوفير ١٩١٧ ، وقد تأيد استثنافيا في ١٠ ابريل ١٩٩٨ راجع كذلك بن سويف 1 نوفير ١٩٩٧ ، وقد تأيد استثنافيا في ١٠ ابريل ١٩٩٨

راجع كمانك بني سويف ، نومبر ۱۹۱۰ . وقد مايد استناب في ، نهرين ۱۹۱۰ . الشرائع ٦ رقم ٢٢ ص ١٣٠ كجوعة ناصر ١٢٧٢ .

استثناف مختلط ۱۲ ابریل ۱۹۰۲ ( ۱۸ ص ۱۹۲ ) .

(١) عابدين ٢٠ فبراير ١٩٠٥ ( الفاضي أحمد قمحة ) الحقوق ٢٠ ص ١٨٧ رتم ٦٤ .

راجع استثناف مصر الأهلية ٢٧ يونيه ١٩٢٥ ( دائرة محمد محرز باشا وعلى جلال بك وعبد العزيز محمد بك ) المحاملة ٦ رقم ١٩٠٧ س ١٤٠ الجدول العشرى الأول المعاماة رقم ١٩٤٠ بحوعة ناصر ١٤٣٧ : اذا رفت دعوى الشفعة فى بحر التلاتين يوما أمام محكمة كانت مختصة فى الأصل وقت رفعها ، ثم حكم بعدم الاختصاص لطروء طوارى حادثة أخرجت الفضية من اختصاصها ، كان للشفيع تجديدها أمام الحمكمة المختصة . ولا يقبل من المشفوع منه الدفع بأن دعوى الشفه رفعت بعد مرور الثلاتين يوما . (كانت الدعوى رفعت ابتداء على المشترى بأن دعوى الشفوع ، وقيمته فى عقد المستأنف الأول الى محكمة عابدين الداخل فى دائرة اختصاصها العقار المشفوع ، وقيمته فى عقد المستأنف عليه لا تتباوز اختصاصها الا لما أدخل فيها المستأنف عليه لا تتباوز اختصاصها الا لما أدخل فيها المستأنف عليه الأخير الذى زعم أنه اشترى العقار المشفوع من المشترى الثانى بشمن يخرجها عن اختصاص الحكمة ، ودفع بعدم اختصاصها ) .

(٢) راجع ما تقدم نبذة ٣٣٢ .

<sup>=</sup> وجاء فى أسباب الحسكم :

بيمض الاجراآت ، على أن هذا الانقطاع وان كان له نصوص خاصة في القانون المرسى ، فانه ليس له نص في القانون المصرى ، فيجب أن يجرى العمل بمقتضى المبادى الفانونية العامة . فني القانون الفرنسى تنقطع المدة برفع الدعوى الى محكة غير مختصة في حالة التقادم prescription ، وذلك بنص في الفانون خاص بذلك (مدنى فرنسى ٢٢٤٦ ) ، ولكن لم يرد فيه نص مثيل له في باب السقوط déchéance ، ولذلك اختلف القضاء الفرنسى في حل هذه الحالة (۱) . ولما كان التانون المصرى خاليا من أي نص بهذا الشأن في الحالتين ، فانه لا يسوغ التمييز يينهما فيها يتعلق بانقطاع المدة ، لأن صاحب الحق في كلتا الحالتين يعمل كل يينهما فيها يتعلق بانقطاع المدة ، لأن صاحب الحق في كلتا الحالتين يعمل كل المسائل الفنية التي قد تغيب عن الخصوم وتلتبس على وكلائهم و يختلف فيها القضاء . ولما كان أساس ضياع الحقوق بالتقادم والحرمان منها بفوات مدة قررها القانون هو الاهال الذي يشعر بتركها ، ولااهال عند رفع الدعوى أمام محكة غير مختصة ، بل هنالك خطأ يكون رف دعوى الشفعة بل مختلف فيها الأحيان مغفورا ، لذلك يكون رفع دعوى الشفعة الى مختصة غاطعا لمدة الثلاثين يوما المقررة لسقوط الحق فها (۱) .

<sup>(</sup>١) تعليقات دالوز على المادة ٢٢٤٦ نبذة ١٢ -- ١٥ .

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ٢٣ مارس ١٩١١ ( ٢٣ ص ٢٣٧ ) .

طنطا الابتدائية ٢١ أكتوبر ١٩١٧ ( دائرة الفضاة مراد سيد أحمد وحسن رفت وجمال الدين أباظة) المجموعة ١٩ رقم ١٨ ص ٢٧ الفهرست المشرية التانية للمجموعة ٩٧٧ الحقوق ٣٣ ص ٢٢٦ مجموعة ناصر ١٢٦٩ .

استثناف ۲٦ دیسمبر ۱۹۰۵ ( دائرهٔ سعد زغلول بك ومستر بری وأحمد زیور بك ) الاستقلال ه ص ۱۳۳ رقم ۸۷ .

استئناف ۷ دیسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة عمد محرز باشـــا ومستركرشو وصالح حتی بك ) المحاملة ۲ رقم ۴۵ س ۱۹۲ مجموعة ناصر ۱۲۷۰ .

### وقد حكم بأنه اذاكان الشنيع قــد رفع دعواه أمام محكمة غير مختصة ،

 كاظهار رغبته في الشفعة فإن رفع الدعوى خطأ أمام محكمة غير بخنصة يقطع هـ ذه المدة .

 فلا يدخل في حسابها الا الأيام السابقة على رفع الدعوى أمام المحكمة غير المختصة والأيام الثالثة لحكم عدم الاختصاص (!) . ويلاحظ على هذا الحكم أنه خلط بين أحكام انقطاع المدة وأحكام وقفها .

استثناف ٣١ مارس ١٩٢٤ ( دائرة كد محرز باشا وسيو سودان وعلى جلال بك ) المجموعة ٢٦ رقم ١٩٧٠ س ١٩٧١ بحوعة ناصر ٤٧٣٦ : اذا رفت دعوى الشفعة في المواعيد المجموعة بالدتين و ١٩ و ١٩ من قانون الشفعة ، وحكمت المحكمة الجزئية بعدم الاختصاص ، ومنى أكثر من ثلاثين يوما قبل اعادة رفع الدعوى أمام المحكمة الكلية ، فانه لا يمكن النسك بسقوط الحق في اعادة رفع دعوى الشفعة لمضى مدة الثلاثين يوما ، ما دامت هذه اللدة لم يمنى على الميعاد المنصوص عنه في المسادة ١٧ من قانون الشفعة لاستثناف حكم عدم الاختصاص . وقد جاء في أسباب الحكم :

« وحيث أن المبعاد المنصوص عنه في المادة الأولى هو ١٥ يوما بين تاريخ العلم بالبيع واعلان الرغة في أخذ العبن المبيعة بطريق الشفعة ، وقد وقع السع في هذه الفضية بتاريخ ٢٠ مايو سنة ١٩٧٧ ( تاريخ ثابت في ٢١ منه ) ، وأبدى المستأنف رغبته في الأخذ بالشفه في ١٧ يونيه . وحيث فيا يتعلق بالمبعاد المنصوص عنه في المادة ١٠ فقد رفعت الدعوى خط ف ٢٠ الثلاثين يوما اللاحقة لتاريخ ابداء الرغبة في الشفعة ، أذ أن أعلان الدعوى حصل في ٢٠ يوليه سنة ١٩٧٧ . وحيث أنه بعد رفع تلك الدعوى أمام الحمكة الجزئية قد حكم فيها في وفير سنة ١٩٧٧ بعدم الاختصاص ، ومضى أكثر من ثلاثين يوما قبل اعادة رفع الدعوى أمام الحمكة الكلية في ١٩ ديسبر ، ولكنه يستحيل التمسك بسقوط حتى المستأنف في ودعوى الشفعة لمضى مدة الثلاثين يوما ، ما دام لم يمن على الميعاد المنصوص عنه في المادة ١٧ لاستثناف حكم عدم الاختصاص ويرفع لاحتاف من جديد الى الحكمة الكلية كما فعل طالما لم يكن مضى ميعاد الاستثناف على الأقل» .

بني سويف الابتدائية ٣١ مارس ١٩٢٩ ( دائرة الفضاة زكى غير الابوتيجي وأبو بكر صادق وأحمد راغب دكرورى ) المحاماة ١١ رقم ٣٢١ س ٢٤٥ بحوعة ناصر ٤٧٣٠ : من المبادىء المقررة أن رفع الدعوى أمام القاضي غير المختص يقطع المدة ، واذا رفعت دعوى النفعة في الميماد الفانوني الى محكمة قضت بعدم اختصاصها فلا يسقط الحق فيها بمضى الميماد ، بل تبتدىء من يوم الحكم النهائي بعدم الاختصاص .

وحكمت محكمة الاستثناف المختلطة بأنه اذا رفعت دعوى الشفية أمام الفضاء الأهلى ، وقضى فيها بعدم الاختصاص فان ميعاد الثلاثين يوما لرفع الدعوى أمام المحاكم المختلطة يبدأ من النطق بالحسكم بعدم الاختصاص وليس من اعلانها : ٣ ابريل ١٩١٣ ( ٢٥ ص ٢٨١) . وحكم بمدم اختصاص المحكمة بالفصل فى هذه الدعوى ، وسكت بعد صدور حكم عدم الاختصاص مدة تزيد على شهر ولم يستأنفه ، فيسقط حقة فى الشفعة ، لأن هذا يدل على قبول ذلك الحكم ، ولا يلتفت لعدم اعلان الحكم اللذكور ، لأنه قبله ونفذه ، فلا يسقط بتقديم الدعوى الى المحكمة المختصة (١) .

٣٣٨ — الحسكم بابطال المرافعة — اذا رفعت دعوى الشفعة فى الميعاد القانونى ، وحكم فيها بابطال المرافعة لعدم حضور المدعى ، فلا يجوز له تجديد طلب الشفعة اذا كانت مدة الثلاثين يوما مضت من تاريخ اعلانه باظهار رغبته فى الأخذ بالشفعة ، لأن حكم ابطال المرافعة يمحو أثر جميع اجراآت المرافعة بما فيها صحفة الدعوى (٢٠).

٣٣٩ — المسائل الفرعية — ان المسائل الفرعية التى لا تتعلق بأوجه الدفع الابتدائية المبينة فى المادة ١٣٣٩ مراضات ، كطلب عدم قبول دعوى الشفعة لعدم ادخال البائم فيها ، لا تسقط بطلب الميعاد لاستحضار مستندات .

على أن طلب الميسعاد لاحضار مستندات لا يسقط الحق أبدا فى أى دفع ولوكان ابتدائيا اذاكان الغرض من هذه المستندات التمسك بهما على صحة ذلك الدفع (٣).

#### • ٣٤ — تصميح الشكل — اذا طلب الشفيع العين المشفوعة محدودة ،

<sup>(</sup>۱) استئناف ۲۱ دیسمبر ۱۹۰۰ ( دائرة سسعد زغلول بك ومستر بری وأحمد زیور بك ) الاستقلال ٥ ص ۱۳۳ وقم ۸۷ .

 <sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائية استثناق ١٥ يناير ١٩٠٧ ( دائرة أحمد عابدين بك وحسن حسنى
 بك والقاض أحمد زكى أبو السعود) المجموعة ٨ رقم ١١٢ ص ٢٣٨ الفهرست المشرية
 الأولى للمجموعة ١٨٥٧ الحقوق ٢٢ ص ٢٨٤ بحموعة ناصر ١٢٩٥ .

أبنوب الجزئية ٢٤ اكتوبر ١٩٢٢ (القاضى محود نؤاد ) المجموعة ٢٥ رقم ١٩ س ٢٥ بجوعة ناصر ٤٧٣٥ .

 <sup>(</sup>۳) اسسنثناف ۲۰ ابریل ۱۹۰۵ ( دائرة سعد زغلول بك وأحمد موسی بك وأحمد زیور بك ) الاستقلال ٤ رقم ۳۱۰ س ۳۲۰ المجموعة ۷ رقم ۱۸ س ۳۸ .

ثم عدل الى طلبها مشاعا ، فلا يعتبر هذا تغييرا لشكل الدعوى ، بل يعتبر تصحيحا لها جائزا قانونا ، اذ أن الشفعة لم تتغير الى وصف آخر ، بل ما زالت شفعة (١٠).

٣٤١ — وغول مُصم ثالث — يصح دخول شخص ثالث بصفته شفيعا في دعوى شفعة ، دون أن يكون ملزما بمراعاة قواعد القانون الخاصة المقررة لاقامة دعوى الشفعة (٢٠) ، اتما يشترط لقبوله في الدعوى أن لا يكون حقه قد سقط بأحد الأساب المسقطة الشفعة (٢٠).

٣٤٢ — تنازل المشترى عن الصففة بعد رفع الدعوى — اذا تنازل المشترى عن الصفقة بعد رفع دعوى الشفعة فلا يؤثر ذلك فى حق الشفيع فى الأخذ بالشفعة (1).

٣٤٣ — الحسكم بوم. السرعة — دعاوى الشفعة من القضايا المستمجلة . وقد جاء في المادة ١٦٠ :

« Elle sera toujours jugée ه و يحسكم فيها دائمًا على وجه d'urgence ».

٣٤٤ — عرم قبول المعارضة فى الاُمكام الفيابية — نصت المادة
 ١٧ على أنه :

 <sup>(</sup>١) استثناف ۲۰ يونيه ۱۸۹۸ ( دائرة أحمد فتحى بك ومسيو لدبلاديو وأحمد عرفان
 بك ) الحقوق ۱۶ ص ۱۳۹ رقم ٦٦ .

<sup>(</sup>٣) فنحى زغلول باشا س ٩٥ .

<sup>(</sup>٤) بنى سويف الابتدائية ١٥ ابريل ١٩١٧ ( دائرة مصطفى فهمى بك والقاضى محود شوق والفاضى الابتدائية ١٩ ابريل ١٩٦٧ ( دائرة مصطفى فهمى بك والقاضى محود شوق والفاضى مراد كامل) الشرائع ٤ رقب ١٩٣٩ ، وجاء في الحكم : « وحيث ان حق النفعة يتولد بمجرد البيع ، ويتبت قبل المشترى باعلانه رغبته الأخذ بالشفة ، فلا يمعوه تقابل المشترى والبائم بعده ، لأنه حق تعاتى بالشفيم وحده ، ولا يؤثر فيه انفاق هو غرب عنه ، والا لأصبحت الاقالة حيلة لاسقاط ذلك الحق » .

« Le jugement ne sera pas » « لا تقبل الممارضة في الأحكام susceptible d'opposition. » الفيابية الصادرة في الشفعة .

Le délai d'Appel sera de quinze jours à partir de la signification du jugement ». . «(۱) يوم اعلانها

٣٤٥ — ميعاد الاستثناف — قضت المادة ١٧ من قانون الشفعة المتقدم ذكرها بوجوب رفع الاستثناف فى دعوى الشفعة فى ظرف الحسة عشر يوما التالية ليوم اعلان الحكم (٢).

وقد حكم بأن انقاص ميماد الاستئناف الى خمسة عشر يوما لا يطبق الا فى موضوع الشفعة نفسها ، فلا يطبق بالنسبة للدعوى التى يرفعها الشريك مطالبا بالنساء يبع حصة شائعة فى العقار اذا لم تشمل الدعوى طلب الشفعة الاكطريق

<sup>(</sup>١) استئناف ٢٦ يناير ١٩٠٨ المحاكم ٢٠ رقم ٦٨ ص ٤١٦١ .

وقد حكمت محكمة الاستثناف المختلطة بأن المادة ١٧ تضى بعدم قبول الممارضة في أحكام الشفعة ، ولكنها لا تتمدى ذلك مطلقا ، وعليه فاذا قامت خصومة بين طالب الشفعة والمطلوبة منه على أمور ثانوية لا علاقة لها بموضوع الشفعة ، ولكنها ناتجة عنه ، كاختلافهما على قيمة الثمن ولكيفية دفعها ، فكل الأحكام في هذه الأمور تجوز الممارضة فيها وفقا القاعدة القاتونية العامة . على أنه لا يجوز الرجوع الى أمر الملكية والمقاضاة عليها ما دام الحكم بالشفعة لأحد المتخاصين قد تشى في هذا الأمر نهائيا ، وأن الرجوع الى مثل هذا يعد قضا لتموته الدىء المحكوم به ويجب رفضه (استثناف مختلط ٢٦ مايو ١٩٠٤ ( ١٦ س ٢٨٣) .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۱۹ مایو ۱۹۰۶ (دائرة قاسم أمین بك ومستر هالتون وأحمد زیور بك )
 الاستقلال ۳ رقم ۲۷۱ مر ۱۹۰۰ .

اسستثناف ۱۷ ابریل ۱۹۰۰ ( دائرة أحد عفیفی بك وستر رویل وستر سانو ). الاستقلال ه رقم ۲۵ ص ۲۲ بجوعة ناصر ۱۲۸۶ .

راجع استئناف ۸ دیسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة عمد محرز باشا ومستركرشو وصالح حتی بك ) المحاماة ۲ رقم ه ٤ ص ۱۱۲ : لا یسقط الحق فی رفع الاستثناف اذا رفع بعد میعاده بسبب وقف المواعید الفانونیة بناء علی مشئور السلطة المسكریة .

وما تقدم نبذة ٣٣٧ .

احتياطي voie subsidiaire في حالة تأييد البيع (١).

٣٤٦ – اعمود البائع والمشترى فى الاستثناف — فى مواد الشفعة يجب على من يرغب الأخذ بالشفعة أن يعلن البائع والمشترى طلبه لها كتابة على يد محضر فى المسعاد القانونى ، والا سقط حقه فى الشفعة . وكذلك الأمر عند استثناف حكم الشفعة ، فإن الاستثناف ، ليكون مقبولا شكلا ، يجب أن يعلن لكل من البائم والمشترى فى ميعاد الاستثناف ، والاكان باطلا (٢٠) .

وقد حكم بأنه اذا أهمل الشفيع اعلان البائع فى ميعاد الاستثناف فلا يقبل استثنافه ، الا اذا كان البائع قد انضم الى الشفيع فى طلباته أمام محكمة أول درجة <sup>(۲)</sup> ، بخلاف ما اذا كان لم يحضر ، فان الغائب يعتبر دائما أنه معارض للدعوى <sup>(1)</sup> .

وحكم بأن عدم ادخال البائع فى الاستئناف المرفوع عن حكم صادر فى قضية شفعة يجمل الاستئناف غير مقبول ، حتى ولو حضر البائع من تلقاء نفسه أمام محكمة الاستئناف ، اذا كان حضوره قد حصل بعد فوات ميعاد استئناف الحكم واكتسب المستأنف عليه حق الدفع بعدم قبول الاستئناف شكلا .

على أن حضور البائع أمام الاستثناف جائز ، ويصحح شكل الاستئناف ، اذا كان البائع قد انضم الى الشفيع فى طلباته أمام محكمة أول درجة ، فانتنى تنافر المصلحتين (مصلحة الشفيع ومصلحة البائع (٥٠) .

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۰ دیسمبر ۱۹۰۲ ( ۱۵ ص ۳۰ ) .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۹ فبرایر ۱۹۲۶ ( ۳۳ ص ۲۲۸ ) الحجاماة ؛ رقم ۷۶۶ ص ۹۶۲ الجدول العشری الأول للمعاماة رقم ۱۹۲۰ ، ۱۲ مارس ۱۹۲۲ (۳۸ ص ۲۸۹).

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٦ مارس ١٩٢٦ ( ٣٨ ص ٢٩١ ) المحاماة ٧ رقم ١٩١ .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ٧ فيراير ١٩٢٨ ( ٤٠ ص ١٨٢ ) .

<sup>(</sup>ه) استثناف مختلط ١٦ مارس ١٩٢٦ ( ٣٨ ص ٢٩١ ) المحاماة ٧ رقم ١٩١ ص ٢٧٠ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١١٠٩ ، ٧ فبراير ١٩٢٨ ( ٤٠ ص ١٨٣ ) .

واذا كان الاستثناف مرفوعا من المشفوع منه فانه يكون مقبولا ولو لم يعلن البائع ، لأن شرط اعلان البائع لا يستلزمه القانون الا بالنسبة للشفيع (١٦) .

وحكم بأنه بما أن البائع لا مصلحة له ولا صفة للاقرار بمحلول الشفيع محل المشفوع منه أو للمنازعة فى ذلك فان مصاريف ادخاله فى الدعوى تكون على الشفيع أو المشفوع منه على حسب نتيجة الحكم فى الدعوى (٣).

المادة ١٦ من قانون الشفعة بأن دعاوى الشفعة تنظر بطريقة مستعجلة ، وقضت المادة ١٦ من قانون الشفعة بأن دعاوى الشفعة تنظر بطريقة مستعجلة ، وقضت المادة ١٧ بأن الأحكام النيابية فيها لا تقبل المعارضة ، وأن ميعاد الاستثناف خسة عشر يوما ، ويرى من المادتين الذكورتين ، كايرى من مواد أخرى في القانون المذكور ، أن غرض الشارع أن يوجد استثناآت خاصة بدعاوى الشفعة تخالف القواعد المامة المذكورة بقانون المرافعات ، وذلك لضرورة تقصير أمد النزاع بين المتقاضين ، حتى لا تبقى مصالحهم معطلة وقتا طويلا ، و بناء عليه يكون عدم قبول المعارضة المذكورة في المادة ١٧ ساريا على الأحكام الاستثنافية كما هسار على الأحكام الاستئنافية كما هسار على الأحكام الاستئنافية كما هسار على الأحكام الاستئنافية على السواء (٣٠).

وقد حكم بأن المادة ١٧ التى تمنع المعارضة فى الأحكام الفيابية فى الشفعة لا تطبق على الأحكام التى تصدر فى الدعاوى الخاصة بالثمن أو ببعض المشاكل التى تنشأ بين الشفيع والمشفوع منه بخصوص تنفيذ الحكم الذى فصل قطميا فى

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۷ ابریل ۱۹۰۶ ( ۱۲ س ۱۸۸ ) .

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ٢٤ ديسمبر ١٩٠٨ ( ٢١ ص ٨٨ ) .

<sup>(</sup>۳) استثناف ۲۲ يناير ۱۹۰۸ (دائرة أحد موسى بك ومستر رويل وأحمد طلعت بك) المجموعة ۹ رقم ۱۱۱ ص ۲۰۱ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ۵۰۸ الحقوق ۲۶ ص ۲۸ الاستقلال 7 ص ۱۸۳ المحاكم ۲۰ ص ۲۳۳۸ يجوعة ناصر ۱۲۸۵ .

دى هلتس نېذة ۱۷۲ — فورچير س ۳۲۷ .

موضوع الملكية ، فان هذه الأحكام تقبل المارضة اذا صدرت غيابية (١) .

**٣٤٨** — طلبات مديرة فى الاستئناف — لا يجوز أن تقـدم فى الاستئناف طلبات جديدة غير الطلبات الأصلية وفقا للمادة ٣٦٨ مرافسـات . وقد حكم بأنه لوكان المطلوب أمام محكمة الدرجة الأولى الشفعة فى جزء من عقار بنسبة عدد الرؤوس ، فطلب السكل فى محكة استثنافية يعد طلبا جديدا فيما زاد على الجزء المذكور (٢٢) .

٣٤٩ — القانون الواجب السبق — من المبادى المقررة من حيث حق الاستثناف ومواعيده أن القانون الواجب العسل به هو القانون الجارى عليه العمل عند صدور الحكم ، لا الذي كان معمولا به عند رفع الدعوى ، لأن حق الاستثناف لا يكتسب الا بعد النطق بالحكم . وقد صدرت جملة أحكام من محكمة الاستثناف مطبقة هذا المبدأ ، حيث قررت أن المواعيد الواجب مراعاتها في مسائل الشفعة لاستثناف حكم صادر بعد صيرورة القانون الجديد واجب التنفيذ ، ولو كانت الدعوى رفعت قبل ذلك ، انما مى المواعيد المقررة في قانون المرافعات في الموادية والتحارية (٢٠٠٠).

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲٦ مايو ١٩٠٤ ( ١٦ س ٢٨٣ ) .

<sup>(</sup>۲) وقد ثررت محكمة الاستثناف أنه لا يسم المحكمة قبول مثل هذا الطلب ، ولو كانت تقدمت فى الأصل الدعوى بطلب الكل وأبطلت المرافعة فيها ، لأنه حتى بطلت المرافعة فى دعوى انعدمت جميع تتأثيمها القانونية ولم يعد فى الامكان الاحتجاج بها ولا اتخاذها أساسا لأى حتى من الحقوق : ١٢ يتاير ١٨٩٩ ( دائرة سسعد زغلول بك ومسيو دى هلتس ومستر كوغلن ) الحقوق ١٤ ص ٧٠٠ .

 <sup>(</sup>۳) اسستثناف ۱۱ مارس ۱۹۰۲ ( دائرة مستر بوند ویوسف شوق بك ومستر دلبراغلو ) الحقوق ۱۷ س ۸۷ رقم ۲۱ .

استثناف ۳۰ ابریل ۱۹۰۲ ( دائرة أحمد عفیفی بك ومسیو دی هلتس ومستر ویلمور ). المجموعة ه ص ۲۲ .

استثناف ۲۰ مايو ۱۹۰۲ الاستقلال ۲ ص ۹ رقم ۲ .

استثناف ۲۰ نوفمبر ۱۹۰۲ ( دائرة سعد زغلول بك ومستر هالتون ومستر بری ) ـــ

• ٣٥٠ - انفسام وعوى الشفع - بما أن الحق الناشيء عن دعوى الشفعة قابل للانقسام فاذن لا ينتفع أحمد الخصوم من الاستثناف المرفوع قانونا من زملائه (١٠).

# ٣٥١ – الحكم – بمقتضى المادة ١٨ من قانون الشفعة :

« Le jugement qui fait définitivement droit à la demande en préemption sera considéré comme titre de propriété pour le préempteur; il devra être transcrit d'office ». « الحكم الذي يصدد نهائيا بثبوت الشفعة يعتبر سندا لملكية الشفيع، وعلى المحكمة تسجيله من تلقاء نفسها » .

وقد جاء في الفقرة الأخيرة من المادة ١٤ :

« ونصوص هذه المادة المختصة بتسجيل الطلب وما يترتب عليه تسرى على تسجيل حكم الشفعة المنصوص عنه في المادة الثامنة عشرة الآتي ذكرها  $^{(7)}$ ».

ومن يحكم برفض شفعته لا يجوز مطالبته بتعويض ، لأنه انما استعمل حقا خوله اياه القانون <sup>(77)</sup> .

٣٥٢ – قوة الشيء المحكوم بر – متى بيع عقار نتج من هذا البيع حقوق فى الشفعة فيه بقدر عدد الشركاء فى ملكيته أو عدد جيرانه وكانت أسباب الدعاوى متعددة ومختلفة ، فن رفضت دعواه فى الشفعة بصفته شريكا فى الملكية له أن يرفعها بصفته جارا ، ولا يقبل الدفع بالشيء الحكوم به ، لأن

<sup>=</sup> الاستقلال ۲ ص ۱۰ رقم ۳ الحقوق ۱۷ ص ۲٦٣ .

استثناف ٣٠ ديسمبر ١٩٠٧ ( دائرة قاسم أمين بك ومستر رويل ومحمد صدق بك ) الحقوق ٢٤ ص ٤٩ رتم ٥ • .....................

<sup>(</sup>١) استثناف ٣٠ ديسبر ٧٠. التقدم، الحقوق ٢٤ ص ٤٩ رقم ١٥.

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ٢٦٩ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٦ يونيه ١٩٠٤ (٦ س ٣٣٢).

السبب فى الدعوى ليس واحدا فى الحالتين (١) .

**۳۵۳ – الحكم على الشفيع بمصاريف الدعوى لعدم عرض جميع الثمن — ل**قاضى أن يلزم الشفيع بجميع مصاريف الدعوى اذا رأى أنه لم يعرض جميع الثمن ، بل عرض جزءا من الثمن وحجز باقيه بدون حق (۲۲).

## شفعة الصي

**٢٥٤** — لولى الصبى أو وصيه أن يأخذ له بالشفيعة <sup>(٢)</sup> بشرط أن لا يكون فيها غيبن فاحش <sup>(٤)</sup> . فان لم يطلبها الولى أو الوصى و بلغ الصبى فلا شفعة له بعد البلوغ <sup>(٥)</sup> . فان لم يكن للصبى ولى ولا وصى ينصب له القاضى قيا ليأخذ له بالشفعة ، فان لم ينصب له قيا فانه يبقى على شفعته حتى يبلغ فيأخذها ، ولو مضى على بيع المقار المشفوع سنون <sup>(٢)</sup> .

وقال الامام محمد اذا لم يطلب الولى أو الوصى الشفـــــــــــــــــة أو سلماها ، وكان البيع بمثل القيمة أو أقل ، فلا يبطل حق الصبى فى الأخذ بالشفعة ، لأن من له

 <sup>(</sup>۱) استثناف أهلی ۱۷ مارس ۱۹۰۶ ( دائرة قاسم أمین بك ومستر هالنون و أحمد زیور بك ) الحقوق ۲۰ ص ۳۰ المجموعة ٦ رقم ۱۶ ص ۲۸ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ۵۰۵ مجموعة ناصر ۱۲۹٦ .

<sup>(</sup>۲) استثناف مصر ۲۳ يونيه ۱۹۲۰ (دائرة محمد مصطفى بك وشاكر أحمد بك والفاضى المتعدد ور بك ) المحاماة رقم المتعدب محمد نور بك ) المحاماة رقم المتعدب محمد نور بك ) المحاماة وقم المتعدب محمد المتعدد وربك المعتانف لم يعرض جميع النمن بل عرض جزءا فقط من النمن وحجز باقى النمن بدون حق ، وهو المحمص لدفع ديون الرهن ، وقد اثبتت المحكمة الابتدائية في حكمها أن المستأنف مهمل في عدم استيفاء اجراآت الشفعة بعرض جميع النمن ، وألزمته بالايداع في خزينة المحكمة والاسقط حقه في الشفعة ، ومن ثم يكون المستأنف مازما بالمصاريف » .

<sup>(</sup>٣) مرشد الحيران المادة ١٢١ .

<sup>(</sup>٤) شرح مرشد الحيران ص ١٠٥.

<sup>(</sup>٥) الحجلة المادة ١٠٣٥ .

<sup>(</sup>٦) مرشد الحيران المادة ١٢١ .

الولاية أو الوصاية قد فوت حقا للصغير بالاهمال ، والشرع لا يفوتة حرصا منه على حق الصمي (١) . حق الصمي (١) .

ولو باع الأب داره وولده الصغير شفيعها كان للصبى أن يأخذها بالشفعة اذا بلغ ، اذ ليس للوالد أن يطلب الشفعة لولده لأنه بائم .

ولو اشترى الأب دارا لنفسه وولده الصغير شميمها ليس للصبى اذا بلغ أن يأخذها بالشفعة ، لأن الأب كان متمكنا من أخذها بالشفعة لكون الشراء لا ينافى الأخذ بالشفعة ، بخلاف ما لو باع الأب دارا لنفسه وابنه الصغير شفيعها ، فلم يطلب الأب الشفعة للصغير ، لا تبطل شفعته ، لأن الأب هنا لا يتمكن من الأخذ بالشفعة لكونه بائعا وسكوت من لا يملك الأخذ لا يكون مبطلا (٢٠) .

وجاء فى المغنى: واذا باع وصى الأيتام ، فباع لأحدهم نصيبا فى شركة آخر ، كان له الأخذ للآخر بالشف مة ، لأنه كالشراء له ، وان كان الوصى شريكا لمن باع عليه لم يكن له الأخذ ، لأنه متهم فى ييعه ، ولأنه بمنزلة من يشترى لنفسه من مال يتيهه . ولو باع الوصى نصيبه كان له الأخذ لليتيم بالشفعة اذا كان له الحظ فيها ، لأن التهمة منتفية ، فأنه لا يقدر على الزيادة فى تمنه ، لكون المشترى لا يوافقه ، ولأن الثمن حاصل له من المشترى كحصوله من اليتيم ، بخلاف بيعه مال اليتيم فأنه يمكنه تقليل الثمن ليأخذ الشقص به ، فأذا رفع الأمر الى الحاكم فباع عليه فالموصى الأخذ حينئذ لهدم التهمة . وان كان مكان الوصى أب ، فباع شقص الصبى فله أن يأخذه بالشفعة ، لأن له أن يشترى من نفسه مال ولده لهدم التهمة . وان بيع شقص فى شركة حمل لم يكن لوليه أن يأخذ له بالشفعة ، لأنه لا يمكن تليكه بغير الوصية . واذا ولد الحل ثم كبر فله الأخذ بالشفعة ، لأنه لا يمكن تقليكه بغير الوصية . واذا ولد الحل ثم كبر فله الأخذ بالشفعة كالصبى اذا كبر (٢٠) .

وقد حكم بأنه لا يسوغ للقاصر أن يقيم دعوى الشفعة الا بوصيه . وادا

<sup>(</sup>۱) شرح مرشد الحیران ص ۱۰۸ و ۱۰۹ .

 <sup>(</sup>۲) الحانية -- سليم باز على المادة ١٠٣٥ من المجلة .

<sup>(</sup>٣) المغنى ٥ ص ٤٩٧ — ٤٩٨ .

كان الوصى هو البائع لزم أن يعين قاضى الأحوال الشخصية وصيا آخر يطلبها له (۱) .

#### مسقطات الشفعة

٣٥٥ - أم الأسباب التي يسقط بها حق الشفعة مي الآتية :

أولا — التنازل .

ثانيا - عدم اظهار الرغبة في الميعاد .

ثالثــا — عدم رفع الدعوى فى الميعاد .

رابعــا — مضى ستة أشهر من تسجيل البيع .

خامسا — بطلان البيع .

سادسا - مضى المدة الطويلة .

سابعــا — زوال أحد شروط الشفعة .

#### أولا — التنازل

٣٥٦ — قى الشريعة الاسمومية — يشترط فى الشريعة عدم رضاء الشغيع بالبيع وحكمه ، فأن رضى بالبيع أو بحكمه فلا شفعة له ، لأنه يكون رضى بضرر جوار المشترى . والرضا قد يكون صريحا ، وقد يكون دلالة . والدلالة نحو أن يبيع الشفيع الدار المشفوع فيها ، بأن وكله صاحب الدار ببيعها فباعها ، فلا شفيعة له ، لأن يبع الشفيع دلالة الرضا بالسقد وثبوت حكمه ، وهو الملك للمشترى (٢) .

#### ٣٥٧ - في القانون المدنى - كانت المادة ٩٨/٧٢ من القانون

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ١٩ ديسمبر ١٩٠٦ ( دائرة حسن حسى بك وستر ويكمان لونج
 والفاض أحمد زكى أبو السعود ) المجموعة ٨ رقم ١٩٠٠ ( المجموعة الفهرست العشرية الأولى
 للمجموعة رقم ١٥٨١ الحقوق ٢٢ ص ٩٥ المحاكم ١٨ ص ٣٨١٠ بحوعة ناصر ١٢٧٦ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ١٥ .

وقد جاء في المادة ٢٠٢٤ من الحِبلة : يشترط ألا يكون الشفيع رضي صراحة أو دلالة بعد

المدنى تجييز التنازل أيضا ، اذ جاء فيها : « يسقط حق الشف عة اذا وقع من الشركاء عقد أو أمر يستدل منه على قبولهم ملكية المشترى » (١) .

ويلاحظ أن هذه المادة لم تنص الا على التنازل الحاصل من الشركاء ، ولكن ذلك لم يمنع المحاكم من مراعاته أيضا بالنسبة للجمار ، فقد قررت محكمة أسيوط الابتدائية (٢٧ أن المادة ٧٧ تقضى بأن حق الشفعة يسقط اذا وقع من الشركاء عقد أو أمر يستدل منه على قبولهم ملكية المشترى ، وهذه الأحوال تجب مراعاتها أيضا في حق الجار ، بحيث انه لو وقع منه أمر أو عقد يستدل منه على أنه قبل ملكية المشترى للمقار المشفوع منه يسقط حقه في الشفعة بلاشك ، لأن ما جوزه القانون بالنسبة للشريك يجوز بالنسبة للجار ، اذ حقها يترتب على أمر واحد ، وهو حق الأخذ بالشفعة .

وقد طبقت هذه المسادة أيضا محكة الاستئناف (٢٠) ، اذ قررت أن حق الشف مة حق وارد على غير القياس ، فلا يتوسع فيه التوسع المطلق فى الحقوق الواردة على القياس ، وقد جرى على هذه القاعدة أئمة الشريعة الاسلامية الغراء ، حيث قرروا بسقوط حق الشفعة بمجرد حصول أمور لم يجملوها سببا لسقوط حقوق أخرى من التي وردت على سنن القياس ، وأن علماء القانون أجمعوا على أن الأمور التي يؤخذ منها التنازل الضمني لا تقع تحت حصر أو قاعدة ، بل هي

البيع الواقع. فاذا سمم بعقد البيع ، وقال هو مناسب ، سقط حق شفعته ، وليس له طلب الشفعة بعد ذلك ، وكذا اذا طلب بعد سماعه بالبيع شراء المفار المشفوع أو استثباره من المشترى سقط حق شفعته ، وكذلك اذا كان وكيلا للبائع فليس له حق الشفعة في المقار الذي باعه بوكالته .

 <sup>(</sup>١) استئناف أهلي ٢ يناير ١٨٩٦ ( دائرة أحمد عفيفي بك ومستركامرون ويمي ابراهيم بك (الفضا ٣ ص ٧٣٠).

 <sup>(</sup>۲) أسيوط الابتدائية ﷺ استثناق ٤ اكتوبر ١٨٩٨ (دائرة أحمد حلمى بك والقاضى
 نمان عمران والقاضى محمد زكى ) الفضا ٦ ص ١٧٢ .

 <sup>(</sup>٣) ٧ توفير ١٨٩٥ ( دائرة أحمد عفيغي بك وكوربت بك والقاضى سعد زغلول )
 الحقوق ١٠ س ١٨٥ .

موكولة لرأى القضاة وذممهم (١).

٣٥٨ — قانوم الشفعة — قد نصت على التنازل الفقرة الأولى من المادة ١٩ من قانون الشفعة ونصها : « يسقط حق الشفعة فى الأحوال الآتنة :

« 1° S'il y a eu renonciation expresse ou tacite.

La renonciation tacite résulte de tout acte impliquant que le préempteur a reconnu l'acquéreur comme propriétaire définitif de l'immeuble yendu ». أولا — اذا حصل التنازل عنه صراحة أو ضمنا . ويستدل على التنازل الضمنى بكل عمل أو عقد يؤخذ منه أن الشفيع عرف المشترى بصفة مالك المقار نهائيا » (۲) .

ويجب أن يكون التنازل قطميا ، لا معلقا على شرط ، كما يؤخذ من لفظة « نهائيا » الواردة بالمـادة .

**٣٥٩** — التنازل الصريح — التنازل الصريح ، كما جاء فى بدائع الصنائع ، نحو أن يقول الشفيع أبطلت الشفعة أو أسقطتها أو أبرأتك عنها أو سلمتها ونحو ذلك ، لأن الشفعة خالص حقه ، فيملك التصرف فيها استيفاء

النصورة الجزئية ٢٧ فبراير ١٩٢٦ ( الفاضى يوسف رفعت ) المحاماة ٨ رقم ٣٧٩ م م ١٨٥٠ محبوعة ناصر ٤٧٧٤: الصريك الذي يطلب الشفعة في جعمة شائمة بيمت على التحديد ليس ملزما أن يذكر في انذار الشفعة الحدود الواردة بعقد السيم الصادر على التحديد دون الحدود الأصلية للعين المشتركة ، لأنه اذا فعل ذلك فقد يؤخذ عليه هذا الأمركاقرار أو رضاء بالتحديد ، فيسقط حقه في الشفعة .

 <sup>(</sup>۱) راجم أيضا استئناف أهلي ( دائرة أحمد عفيفي بك وحامد <sup>مح</sup>ود بك ومستر ساتو )
 ٢ مايو ١٩٠١ الحجموعة ٣ رقم ١٥ ص ٤٤ .

<sup>(</sup>۲) راجع استثناف ۸ دیسمبر ۱۹۳۱ ( دائرة کامل ابراهیم بك وعمود سای بك وعمود سای بك وعمود سای بك وعمود وعلام مجه بك ) الجموعة ۳۳ رقم ۹۲ سال ۱۹۷۵ محموعة تام دخیل الشفیع فی الأخذ بالشفه اذا ثبت أنه عند ما علم بالشراء أظهر رغبته فی عدم الأخذ بالشفه ، أو بسبارة أخرى تنازل عن حقه فیها ، وأنه ما رفع الدعوی بسد هذا التنازل الا لفائدة شخس آخر أراد أن يجمله سبيلا لتملك المقار المشفوع .

واسقاطا ، سواء عملم الشفيع بالبيع أو لم يعلم بعد أن كان بعد البيع ، لأن همذا اسقاط الحق صريحاً وصريح الاسقاط يستوى فيه العملم والجهل ، كالأبراء عن الحقوق ، بخلاف الاسقاط من طريق الدلالة فانه لا يسقط حقه ثمة الا العلم (۱۰) . والما كان كذلك لأن السقوط فى الحمالة الأولى بصريح الاسقاط والاسقاط تصرف فى نفس الحق ، فيستدعى ثبوت الحق لاغير . والسقوط فى الحالة الثانية ، أى بطريق الدلالة ، وهى دلالة الرضا ، لا بالتصرف فى محل الحق ، بل فى محل آخر ، والتصرف فى محل الحق ، بل فى محل آخر ، والتصرف فى محل آخر لا يصلح دليل الرضا الا بعد العلم بالبيم ، اذ الرضا بالشيء بدون العلم به محال (۲۲) .

و يحصل التنازل الصريح في أي وقت لغاية يوم الحكم (٣) .

• ٣٦ - التنازل الضمني - من الأمور التي يؤخذ منها التنازل دلالة

استئجار الشفيع ، من المشترى ، العقار المبيع ، ودفع قيمة الايجار المشترى ان كان العقار مؤجرا من البائع قبل البيع (<sup>1)</sup> ، والاتفاق على حقوق ارتفاق أو على قسمة العقار قسمة زراعية ان كان مشتركا (<sup>6)</sup> .

كذلك التنازل عن الشفعة للغير ، لأن حق الشفعة من الحقوق الشخصية التي لا يجوز لصاحبها أن يتنازل عنها لغيره ، بل التنازل عنها يعد اسقاطا لها ، وقد قرر هذا المبدأ علماء القوانين الفرنسية في حق الاسترداد الوراثي القرر بالمادة ٨٤١ (١٥٠٠).

<sup>(</sup>١) البدائع ٥ ص ١٩.

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ٢١ .

<sup>(</sup>٣) فتحي زغلول باشا ص ٩٧ .

 <sup>(</sup>٤) فتحى زغلول باشا ص ٩٧ — استثناف أهلى ٢ مايو ١٩٠١ ( دائرة أحمد عفيفى
 بك وحامد كلود بك ومستر ساتو ) المجموعة ٣ رقم ١٥ ص ٤٤ الفهرست العشرية الأولى
 للجموعة ٨٦١ — استثناف يختلط ٢٢ مارس ١٩٢١ ( ٣٣ ص ٢٢٧ ) .

<sup>(</sup>ه) فتحی زغلول باشـــا ص ۹۷ — راجع أیضا استثناف مختلط ۲۸ توفمبر ۱۸۹۰ ( ۸ ص ۲۱ ) ، ۲ ابریل ۱۸۹۹ ( ۱۱ ص ۱۸۲ ) .

<sup>(</sup>٦) استثناف ۲ مايو ١٩٠١ الحجموعة ٣ رقم ١٥ ص ٤٤ المتقدم .

استثناف مصر الأهلية ١٦ ديسمبر ١٩٢٩ (دائرة كامل ابراهيم بك وعمود ساى بك ==

#### ٣٦١ - اثبات التنازل - نصت المادة ٢٠ على أنه:

« يجوز اثبات التنازل الضمنى عن p. « يجوز اثبات التنازل الضمنى عن ele وe. « الشف طرق p. « الاثبات المقررة فى القانون بما فيها p. « الاثبات بالبينة (۱) » .

« Le fait de la renonciation tacite au droit de préemption, de même que le fait de la connaissance de la vente, pourront être prouvés par tous les moyens légaux et même par témoins ».

وانه وان كان جائزا اثبات التنازل دلالة بالبينة فانه لا يجوز اثبات التنازل

— وعلام عد بك) المحاماة ١٠ رقم ٢١٣ س ٤٣٢ الجدول العشرى الأول العحاماة رقم ١٠٢٨ : اذا قبض البائع باق الثمن من الشفيع ، وتنازل له عن حق امتيازه على العين المبيعة ، فلا يعتبر هذا وحده عدولا من الشفيع عن المطالبة بحق الشفية ، اذ الأصل أن الشفيع ليس له أن ينتفع بالأجل الممنوح المسترى الا برضاء البائع نفسه ، وحلول الشفيع محل البائع في باق ثمن المعققة قد يدل على عسك بالشفية .

راجع البدائم ٥ ص ٢١ : وأما بطلان الشفة من طريق الدلاة فهو أن يوجه من النفيع ما يدل على رضاه بالمقد وحكمه للمشترى وهو ثبوت الملك له ، لأن حق الشفعة بما يبطل بصرخ الرضا ، فيبلل بدلالة الرضا أيضا ، وذلك نحو ما اذا علم بالشراء فترك الطلب على الفور من غير عنر أو قام عن الحجلس أو تشاغل عن الطلب بعمل آخر على اختلاف الروايتين ، لأن ترك الطلب مع القدرة عليه دليل الرضا بالمقد وحكمه للدخيل . وكذا اذا ساوم الشفيع الدار من المشترى أو أخذها مزارعة أو معاملة ، وذلك كه بعد علمه بالشراء ، لأن ذلك كله دليل الرضا . أما المساومة فلا نها طلب تميلك بعقد جديد وانه دليل الرضا بملك الشملك . وكمنا التولية لأنها تمثل النمن الأول من غير زيادة ولا تقصان وانها دليل الرضا بملك المشترى وأما الاستثبار والأخذ معاملة أو مزارعة فلا نها تقرير لملك المشترى ، فكانت دليل الرضا عملك .

ومرشد الحيران المادة ١٤٢ : اذا اشترى التفيع العقار المشفوع من المشترى سقطت شفعته ، واذا سقطت شفعته فلمن دونه أو مثله فى الدرجة من الشفعاء أن يأخذه بالىقد .

والمادة ١٤٣ : اذا استأجر الشفيع المبيع أو ساومه بيما أو اجارة أو طلب من المشترى يمه له تولية أى عمل الثمن الأول سقطت شفعته .

(۱) استثناف مختلط أول فبراير ۱۹۲۷ ( ۳۹ س ۲۰۰ ) ۱۲ ابريل ۱۹۰۳ ( ۱۹ س ۲۰۰ ) ۱۲ ابريل ۱۹۰۳ ( ۱۸ س ۲۰۰ ) ۱۶ يونيه ۱۹۰۳ ( ۱۸ س ۳۲۷ ) .
 من ۳۲۷ ) .

الصريح بها ان كانت القيمة تزيد على ألف قرش (١) .

التنازل عن الشفعة بعد طلبها (٢) - يجوز الشفيع بعد أن يطلب المين المبيعة بالشفعة أن يتنازل عنها (٢) .

وقد حكم بأنه اذا استعمل الشفيع حقه ، ثم عدل فتنازل عنه ، فلا يترتب على ذلك حق للمشفوع منه فى مطالبة الشفيع بالتمويض ، ما دام أن الأخير انما استعمل حقه فى حدود القانون ، فلم يسرف فى استعاله ولم يفرط فيه ، وما دام أنه لم يصب المشفوع منه ضرر ما من قبل الشفيع ، وحتى اذا كانت الأثمان قد هبطت فلا يلزم بتعويض ، لأن هبوط أسعار الأطيان ليس من فعل الأخير (٤٠) .

٣٦٣ - طلب الشفعة بعد التنازل عمها - يتجدد حق الشفعة ، ويمكن

<sup>(</sup>۱) استئناف أهلي ۷ مايو ۱۸۹۰ ( دائرة حامد كود بك والفاضي قاسم أمين ومستر بوند ) الحقوق ۱۰ رقم ۲۲ س ۲۰۲ . وسبب هذا النمييز واضع ، لأنه في حالة ما يكون الفصد اثبات تنازل همريخ فلا شيء يمنع الحصوم من الحصول على كتابة ثنبت هذا الانفاق ، أما الأعمال التي تكون صدرت من أحد الحصوم فهذه ظاهر أنه لا يمكنه تكليف أحد بأخذ كتابة عليها لأنه يكون الزاما بأمر فوق الطاقة .

استثناف مختلط ٢٦ يناير ١٩٠٥ (١٧ ص ١٠٢) الاستقلال ٤ رقم ٤٧١ ص ٤٥٨.

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٣٦٩.

 <sup>(</sup>٣) وجاء فى المادة ١٣٧ من مرشد الحيران: اذا أسقط الشفيع حقه فى الشفعة وتركه
 قبل الحسكم سقط حقه ، وللشفعاء الأخر أن يأخذوا العقار المبيع ان طلبوا الشفعة بشروطها .
 وان أسقط حقه بعد الحسكم له فلا يسقط ولا يكون لأحد حق فيه .

 <sup>(</sup>٤) بنى سويف الابتدائية أول مارس ١٩٢١ ( دائرة الفضاة محمد فؤاد حسنى ومراد
 كامل وحسن عبد الرحمن ) المحاماة ٢ رقم ٩١ ص ٢٨٤ الجسدول العثيرى الأول للمحاماة
 رقم ٢٠٢٦ .

استثناف أهلى ٢٨ فبرامر ١٩٢٢ (دائرة مستر مارشال وعطية حسنى بك وعمد حلمى عيسى بك ) الحجاماة 7 رقم ١٠٢٧ الجدول العشرى الأول المعاماة رقم ١٠٢٧ بجوعة ناصر ١٠٣٧ .

راجع ما تقدم نبذة ٣٠٩ .

استماله عند كل انتقال للملكية ، فاذا تنازل شفيع عن حق شفعته فهذا التنازل لا يحتج به عليه اذا ما انتقلت الملكية لمالك جديد ، فأنه يجوز له في هذه الحالة أن يطالب بالشفعة ، اذ أن تنازله لم يكن الا بالنسبة للمالك السابق (١١) .

٣**٦٤ — التنازل عن الشفعة مقابل تعو بضى** — هل يجوز التنازل عن حق الشفعة مقابل تعويض ؟ نذكر أولا حكم الشريعة الغراء ، ثم نأتى بحكم القانون .

قائم الشترى على أن المسلامية : لو صالح الشفيع المشترى على أن يترك شفعته بمال يأخذه من المشترى لم يجز الصلح ، ولم يثبت العوض ، وبطل حق الشفعة . أما بطلان الصلح فلانعدام ثبوت الحق فى المحل ، لأن الثابت الشفيع حق التملك ، وأنه عبارة عن ولاية التملك ، وأنها معنى قائم بالشفيع فل يصح الاعتياض عنه ، فبطل الصلح ، ولم يجب العوض ، ولو أخذ المال فعليه رده . وأما بطلان حق الشفيع فلأنه أسقطه بالصلح ، فالصلح وان لم يصح فاسقاط حق الشفعة صحيح ، لأن صحته لا تقف على العوض ، بل هو شيء من الأموال لا يصلح عوضا عنه ، فالتحق ذكر العوض بالعدم ، فصاركا نه سلم بلا عوض (٢٠).

وعند الحنابلة: قال القاضى لا تسقط الشقمة ، لأنه لم يرض باسقاطها ، وانما رضى بالمعاوضة عنها ، ولم تثبت المعاوضة ، فبقيت الشفعة . ولابن قدامة أنه رضى بتركها وطلب عوضها ، فيثبت الترك المرضى به ، ولم يثبت العوض ، كما لو قال بعنى فلم يبعه ، ولأن ترك المطالبة بها كاف فى سقوطها ، فمع طلب عوضها أولى . ولأسحاب الشافعى وجان كهذين .

وقال مالك ان صالحه عنها بعوض يصح ، لأنه عوض عن ازالة ملك ، فجاز

 <sup>(</sup>١) استثناف مختلط ٣ يناير ١٩٠١ ( ١٣ ص ١٠١ ) المجموعة الرسمية المختلطة ٢٦
 س ١٢٥ .

<sup>(</sup>٢) البدائع ٥ ص ٢١ .

أخذ العوض عنه <sup>(١)</sup> .

٣٦٦ — فى القانويم — لا يوجد فى القانون ما يمنع ترك حق الشفعة مقابل تعويض . فالمشترى الذى يكون دفع الى الشفيع مبلغا من النقود لهذا الغرض لا يقبل منه فيا بعد طلب رده بناء على أنه دفع بغير سبب . وأنه وأن كان رأى الحنفية فى الشريعة الاسلامية وجوب الرد ، فأن مذهب الامام مالك يجيز التنازل بالعوض ، ولا يرد العوض ، بل يكون ملك الشفيع . وبما أن الشفعة حق مقرر قانونا للشفيع فترى الأخذ بمذهب الامام مالك لموافقته للقانون . وقد أخذت بهذا الرأى محكة قنا (٢) .

٣٦٧ — التنازل عمه الشفعة قبل البيع — من المقرر أن الحق لا يتنازل عنه الانسان الا اذا كان موجودا ، و بما أن حق الشفعة لا وجود له الا بسد حصول البيع (٢) ، فكل تنازل عن الأخذ بالشفعة قبل البيع لا يحرم المتنازل من حقه في طلب الشفعة (١) .

<sup>(</sup>١) المغني ٥ ص ٤٨٢ .

<sup>(</sup>۲) قنا الجزئية ۲۶ يونيه ۱۹۰۱ ( الفاضي أحمدعابدين ) الاستقلال ۲ رقم ۷ ص ۱۱ الحقوق ۱۷ ص ۲٦۸ رقم ۱۳۲ المحاكم ۱۳ ص ۲۸۶۶ مجموعة ناصر ۱۳۱۳ .

 <sup>(</sup>۳) استثناف أهلي ۱۷ نوفمبر ۱۹۲۱ ( دائرة أبو بكر يحيي باشا ومستر هل وحلمی
 عيسي بك ) المجموعة ۲۳ رقم ۲۰۰ ص ۱۳۰۵ مجموعة ناصر ۱۳۱۸ .

 <sup>(</sup>٤) الفشن الجزئية ٩ يونيــه ١٩٣٠ (الفاضى عارف محــد) المحاماة ١١ رقم ٤٩٢
 ص ٩٨٠ مجموعة ناصر ٤٧٧١ .

عكس هذا الرأى: ذهني بك في كتايه ( في الأموال ) نبذة ٤٦٧ ، حيث يقول ( وأما تعلق بقاء حق الشفعة على اعتبار أن التنازل عن حق لا يصح الا عند وجود هذا الحق بالفسل والواقع فهذا لا هره . وما الحكم حينئذ في التنازل الصريح الذي يؤخذ على الشفيع قبل ظهور حق الشفعة ، كما يحصل عادة في الشركات التي تشترى الأراضي وتفسعها قطعا وتبيعها كذلك بالتفسيط أو بغير التفسيط ، ثم تشترط على كل مشستر أنه لا يطالب بالشفعة في الأرض المجاورة له ، وأنه يتنازل وقت شرائه عن المطالبة بالشفعة في الفطعة التي تباع فيها بعد وتسكون مجاورة له ؟ فهل مثل هذا الشرط محميح أم باطل ؟ لا نرى محلا لقول بطلان الشرط وعدم محمته ، =

أعرب زيد لعمرو و بكر عن رغبته فى يبع عقار لها الحق فى أخذه بالشفعة ، فرفضا شراءه ، فلما باعه لشخص ثالث قاما يطالبان بأخذه بالشفعة ، فتمسك زيد برفضهما الأول ، وأراد أن يمنعهما من ذلك ، فحكمت محكمة منفلوط بأنه ليس للرفض الحاصل قبل البيع تأثير فى استعال حق الشفعة اذا آن أوانه ، لأنه لم يوجد الا بعد يبع العقار (١) .

كذَّلك قررت محكمة الاستثناف أن عرض المقار المشفوع على الشفيع قبل البيع وعدم قبوله مشتراه لا يعد تنازلا عن حقه بالشفعة بعد البيع <sup>(٢)</sup>.

والأحكام المتقدمة مطابقة للشريعة الاسلامية ، فقد جاء فى البدائع <sup>(٣)</sup> : ولا يصح تسليم الشفعة قبل البيع ، لأنه اسقاط الحق ، واسقاط الحق قبل وجو به ووجود سبب وجوبه محال .

<sup>—</sup> بل نقول بصحته . نعم ولو أن حق الشفعة لم يظهر وقت الاشتراط بعدم التمسك به ، ولم يكن التنازل عنه حاصلا وقت وجود الحق بالنات ، لأنه لا يوجد قانونا الا بالييع ، الا أنا لا ترى ما يمنم التنازل عن حق سيظهر فيا بعد ، يبنا أركان الحق ظاهرة بحيث لا تخفى على الشفيع ، اذ يرى العقار الذي سيكون مشفوعا ، ويرى شروط الشفعة لديه من جوار أو حق ارتفاق وغير ذلك ، وأنما الذي ينقس فقط هو البيم ، أى العملية القانونيسة التي تنصب على العسقار المنفوع . وهل في بيان أركان الشفعة هـ ذه ووضوحها لدى الشفيع ، مع عدم حصول البيم نفقط ، تجميل على الشفيع حتى يقال بأن تنازله صادف حقا بجهولا لا يعرف له حد ولا قدر ؟ نظر لا . وترى القول بصحة الديراء ، وأنه لو قبل العكس لتعطلت أعمال هذا النوع من نظر لا . وترى القول بصحة الديراء ، وأنه لو قبل العكس لتعطلت أعمال هذا النوع من العركات الذي ذكر ناه ، فلا يقبل الناس على شراء قطع الأراضي خوفا من شفعة الشفعاء . وفذلك ما يحول دون ترويج تقل الملكية في المقارات من يد الى أخرى » .

<sup>(</sup>۱) منفلوط ۱۰ مایو ۱۹۱۰ (الفاض ابراهیم ثروت) المجموعة ۱۲ رقم ۹۳ س ۱۵۳ الفهرست الصریه ۱۱ الفهرست الصدیة الأولى للمجموعة ۹۰ م. ۱۹۱۰ م الفهرست الصدیة الأولى للمجموعة ۱۹۰۰ (۲) استثناف أهلی ۷ دیسمبر ۱۹۰۰ ( دائرة أحمد عفیفی بك وعلی ذو الفقار بك وسمتر رویل ) الاستقلال و رقم ۲۲ س ۱۹۰۰ محموعة ناصر ۱۳۱۰ – ۲۹ مایو ۱۹۸۳ ( دائرة أحمد عفیفی بك و محمد مجدی بك وسمتر بوند ) الحقوق ۹ س ۲۲۰ و ۱۷ نوفم ۱۹۲۱ المجموعة ۳۲ رقم ۱۰۰ س ۱۹۰۰ المتقدم – واستثناف مختلط ۲۲ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۹۰۲ المجموعة الرحمیة المختلطة ۷۲ – ۱۹۰۲ یونیه ۱۹۱۰ الصرائم ۳ رقم ۲۸ س ۱۹۱۰ المعرائم ۳ رقم ۲۸ س ۱۹۱۰ المعرائم ۳ رقم ۲۸ س ۱۹۲۰ المجموعة الرحمیة المختلطة ۲۷ – ۱۹۰۰ یونیه ۱۹۱۰ المعرائم ۳

<sup>(</sup>٣) ه س ١٩.

٣٦٨ — المساومة فى الشراء — لا تعتبر المساومة فى الشراء تنازلا عن حق طلب الشفعة اذا يبعت العين لغير المساوم ، لأن حق الشفعة الذى هو نزع ملك المشترى جبرا عنه لا يولد قبل أن يوجد المشترى ويتم له الشراء (١١).

۳۹۹ — التنازل بعد الحكم — انه وان كان مجرد حصول الطلب من الشفيع لا يازمه ، لأنه أمر اختيارى من جهته و يمكنه المدول عنه ، الا أن حقه هـ ذا فى المدول ينقطع برضاء المشترى أو بالقضاء بالشفعة ، لأن رضاء المشترى هو قبول لذلك الايجاب الذى عرضه الشفيع بالطلب ، و بذلك يتم عقد بين الاثنين علمكية الشفيع للمين وأحقية المشترى للثمن ، ولا يجوز لأحدهما فسخه الا برضاء الآخر أو القضاء . ومن المقرر أن الشفيع له أن يترك الشفعة قبل الحكم ، أما بعده فلا يصح له الترك ، لتحول الصفقة اليه ، فلا يجوز له ابطالها منفردا (٢٠٠٠) .

وقد حكم بأنه اذا كانت الشفعة تتم بالحكم فيها فقد أصبحت العين ملكا الشفيع والثمن حقا المشفوع منه ، فلا يملك الشفيع التنازل عن حكم الشفعة ، ولا يؤثر هذا فى حق المشفوع منه فى تنفيذ الحكم الحصول على الثمن دون حاجة الى رفع دعوى جديدة به . وعلى ذلك فالاشكال فى تنفيذ حكم الشفعة للحصول على الشن مقبول اذا كان مبنيا على أن الشفيع دينا على الشفوع منه يجب محاسبته عليه أو المقاصة في مع الثمن ، وأما اذا كان مبنيا على أن لا حق المشفوع منه فى تنفيذ حكم الشفعة للحصول على الشفوع منه الشفوع منه في الشمن على أن لا حق المشفوع منه فى تنفيذ حكم الشفعة للحصول على الثمن فيصبح الاشكال غير مقبول (٢٠).

ثانيا - عدم اظهار الرغبة في الميعاد

٣٧٠ - في الشريعة الاسلامية - جاء في المادة ١٣٦ من مرشد

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ٢٥ أبريل ١٩٢٠ ( دائرة عبد الحيد بدوى بك واثقاضى خليل عفت والقاضى مسالح جعفر ) المحاماة ١ رقم ٢٦ ص ١٥٧ الجدول المشرى الأول للمعاماة رقم ١٠٢٥ بجوعة ناصر ١٣١٧ .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ٣٦١ .

<sup>(</sup>۳) مصر الابتدائية ۲۲ نوفبر ۱۹۲۷ ( دائرة على زكى العرابى بك والفاضى مصطفى صبرى والقاضى عبد الفتاح سليم البشرى ) المحاماة A رقم ۲۲۰ س ۳۷۳ .

الحيران: تبطل الشفعة بترك طلب المواثبة أو باختلال شرط من شروط صحته ، وتسقط أيضا بترك طلب التقرير والاشهاد مع امكانه والقدرة عليه ، و بتأخير طلب المخاصمة شهرا بلا عذر .

وقد قلنا فيا سبق <sup>(١)</sup> ان طلبى المواثبة والاشهاد فى الشريعة يقابلان اعلان الرغبة فى القانون ، وان طلب التملك والخصومة فى الشريعة يقابل رفع الدعوى فى القانون .

٣٧١ — في القانول المدنى — كانت المادة ١٠٠/٧٥ مدنى تقضى بأنه « يجب على من له حق الشفعة و يرغب الأخذ بها أن يبين رغبته فى ذلك بتقر ير يقدم لقلم كتاب المحكمة التابعة لها الجهة الكائن فيها العقار فى ظرف خمسة عشر يوما بالأكثر من بعد تكليفه رسميا بموفة المشترى بابدا، رغبته والاسقط حقه ، و يزاد على هذا مسافة الطريق (٢٠) » .

**٣٧٢ – في قانونه الشفعة –** قررت الفقرة الثانية من المادة ١٩ <sup>(٢)</sup>

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٣١٢.

 <sup>(</sup>۲) استئناف ۲۰ مارس ۱۸۹۸ ( دائرة مستر بوند ويحيي ابراهيم بك ومستر بلاتون ) الحقوق ۱۳ رقم ۳۷ س ۱۱۶: يجب على الشفيع بمجرد علمه بالبيع ، أى عند تولد حقه ، أن يبادر الى طلب الشفمة والا سقط حقه فى ذلك . وهــذا المبدأ مأخوذ من نصوص الصريعة الغراء التى هى المرجع الشرعى فى أحكام الشفعة ويخالفه أحكام الفانون الأهلى .

راجع أيضا طنطا الابتدائية ٢٦ نوفمبر ١٩٠٠ ( دائرة بطرس يوسف بك ) الاستقلال ٢ رقم ٣٣ س ٤٠ ، وقد أيدته محكمة الاستئناف فى ١٣ ينـــاير ١٩٠٣ برياسة ســـعد زغلول بك .

واذا كان التفع يعلم بالبيع فى وقت حصوله ، ويعلم أيضا أن المشترى استعمل البيع بصغة مالك وأجرى فيسه تصليحات وأعمالا أخرى ، ولم يبد أى رغبة فى الأخذ بالشفعة مدة أربع سنوات ، يكون هـذا السكوت المصحوب بهذه الحالة دليلا كافيا على تنازله عن حق الشفعة صنمنا وسقوط حقه فيها ، لأنه لا يسوغ بقاء المشترى زمنا طويلا مهددا من الشفيع باسم استماله لحق الشفعة (استثناف ه مارس ١٨٩٦ ( دائرة أحمد عفيفى بك ويجي ابراهيم بك ومسيو كامرون) الفضا ٣ ص ٣٠٩).

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٢٦٩ .

أن حق الشفعة يسقط « اذا لم يظهر الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة فى ظرف الله على الله على الله على الله على الله على الله على طلب الله على طلب البائع أو بناء على طلب المشترى ، ويزاد على هذه المدة عند الاقتضاء ميعاد المسافة (١٦) » .

ولأجل أن يسقط حق الشفيع لعدم المطالبة به فى مدة خمسة عشر يوما من وقت علمه بالبيع لا يكنى أن يكون قد علم بحصول البيع ، بل يلزم أيضا أن يكون قد عرف اسم المشترى وثمن المبيع وبافى شروط العقد كما تقدم <sup>(۲۲)</sup> ، قياسا على ما يجب توافره من البيانات فى اعلان التكليف بايداء الرغبة <sup>(۲۲)</sup> .

استثناف أهلي ٣ مارس ١٩٠٣ ( دائرة ســعد زغلول بك ومستر هالنون ومستر برى ) المجموعة ٤ رتم ٨٥ ص ١٩٩٣ الحقوق ١٨ ص ٢١٩ .

المنصورة الجزئية أول فبراير ١٩١٧ ( الفاضى فوزى المطيعى ) الحقوق ٣٣ ص ٤٣ المجموعة ١٨ رقم ٧٠ ص ١٣١ .

استثناف مصر أهلى ٦ يناير ١٩٢٩ ( دائرة على حيــــدر حجازى بك وصــيو سودان وأحمد مختار بك ) المحاماة ١٠ رقم ٢٦٤ ص ٣٩٥ الجـــدول العشرى الأول المحاماة رقم ١٠٤٨.

استثناف مختلط أول مايو ١٩٠٢ ( ١٤ ص ٢٧٤ ) .

(٣) أبنوب الجزئية ٩ فبراير ١٩٢٦ ( الفاضى فؤاد عزيز ) المحاماة ٦ رقم ٣١٣ ص
 ٣٥ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ٣٠٤٣ .

وقد جاء في البدائم : ولو أخبر بالبيع بقدر من التمن أو من فلان فسلم ، فظهر بخلافه ، هل يصح تسليمه ؟ فلأصل في جنس هذه المسائل أنه ينظر ان كان لايختلف غرض الشفيع في التسليم صح التسليم وبطلت شفعته ، وان كان يختلف غرضه لم يصبح وهو على شفعته ، لأن غرضه في التسليم اذا لم يختلف بين ما أخبر به وبين ما بيع به وقع التسليم بحصلا لفرضه فصح ، واذا اختلف غرضه في التسليم لم يقع التسليم عصلا لفرضه التسليم . وبيان هذا في مسائل اذا أخبر أن العار يسعت بألفين ، فلا شفعة له ، لأن تسليمه كان لاستكتاره التمن ، فاذا لم تصلح له بأقل الثمنين فبأ كثرها أولى ، فحصل غرضه بالتسليم ، فبطلت شفعته . ولو أخبر أنها يبعث بألما يبعث بخصل غرضه بالتسليم ، فبطلت شفعته . ولو أخبر أنها يبعث بألما يبعث بخصل غرضه بالتسليم ، في على صدير عدم التسليم فيق على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، فلم يحصل غرضه بالتسليم فيق على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، فلم يحصل غرضه بالتسليم فيق على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، فلم يحصل غرضه بالتسليم فيق على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، في على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، في عسل غرضه بالتسليم فيق على صدير التمن لا يدل على التسليم عند قائمه ، في التسليم عند قائم يحصل غرضه بالتسليم فيق على سدين أنها يست بالتسليم عند قائم التمام التسليم عند قائم التمام عرضه بالتسليم فيق على سدين أنها يستم التسليم عند كثرة الثمن لا يدل على التسليم عند قائم التمام عرضه التسليم عند قائم التسليم عند قائم التمام التسليم عند قائم التمام التسليم عند قائم التسليم التسليم التسليم التمام التسليم التسليم

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ٦ فبراير ١٩٠٢ ( ١٤ ص ١٢٠ ) .

<sup>(</sup>٢) ما تقدم نبذة ٣٠٦.

و يجوز اثبات العلم بالأدلة المادية و بقرائن الأحوال والبينة كما تقدم (١). ثالثاً — عدم رفع الدعوى في الميعاد

٣٧٣ — يسقط حق الشفيع ، كما يؤخذ من المادة ١٥ (٢) ، اذا لم يرفع

= شفعته (البدائع ه ص ۱۹).

ولو أخبر بشراء نصف الدار فسلم ، ثم تبين أنه اشترى الجميع فله الشفعة . ولو أخبر بشراء الجميع فسلم ، ثم تبين أنه اشترى النصف ، فالنسلم جائز ولا شفعة . هذا هو الرواية المصهورة . وقد روى الجواب فيهما على المكس ، وهو أن النسليم فى النصف يكون تسليا فى السكل والنسليم فى السكل لا يكون تسليا فى النصف .

وجه هذه الرواية أن تسليم النصف لعجزه عن الثمن ، ومن عجز عن الفليل كان عن الكتير أعجز . فأما العجز عن الكتير قلا يدل على العجز عن الفليل .

ووجه الرواية المشهورة أن التسليم فى النصف للاحتراز عن الضرر ، وهو ضرر الشرك ، وهذا لا يوجد فى الكل ، فأختلف الغرض ، فلم يصح التسليم ، فبنى على شفعته ، واذا صح تسليم الكل نقد سلم البعض ضرورة ، لأنه داخل فى الكل ، فصار بتسليم الكل مسلما للنصف ، لأن الشركة عيب ، فكان التسليم بدون العيب تسليا مع العيب من طريق الأولى (البدائم م ٢٠ ) .

ولو أخبر أن للشترى زيد فسلم ، ثم تبين أنه عمرو ، فهو على شفعته ، لأن النسليم للأمن عن الضرر ، والأمن عن ضرر زيد لا يدل على الأمن من ضرر عمرو ، لتفاوت الناس فى الجوار . ولو أخبر أن المشترى زيد فسلم ، ثم تبين أنه زيد وعمرو ، كان له أن يأخذ نصيب عمرو لأنه سلم نصيب زيد لا نصيب عمرو ، فبتى له الشفعة فى نصيبه ( البدائم ه ص ٢٠ ) .

(۱) ما تقدم نبذة ۳۰۷.

طنطا ۲۲ نوفمبر ۱۹۰۰ ( دائرة بطرس يوسف بك ) الاستقلال ۲ رقم ۳۳ س ٤٠ . استثناف مختلط 7 ابريل ١٩٠٤ ( ١٦ ص ١٨٢ ) .

وقد حكم بأنه اذاكان الدفع متملقا بمقوط الحق بفوات موعد مبين، كالدفع بفوات الموعد الفانونى على علم الشفيع بالبيع ، فلا يمكن الأخذ به بمجرد اقامة الدليل على امكان أو ترجيح العلم بالبيع ، وانما يجب استخلاص هذا العلم طريقة إيجابية ومباشرة من واقعة معينة يمكن تعيين تاريخها .

استثناف مختلط ۷ دیسمبر ۱۹۲٦ المحاماة ۸ رقم ۱۷۹ ص ۳۳۰ الجسدول العصرى الأول للمحاماة رقم ه۱۰۲۰ .

(٢) راجع ما تقدم نبذة ٣١٤ و ٣٣٠ .

الدعوى في ميعاد الثلاثين يوما من تاريخ اعلان الرغبة (١) .

رابعا – مضى ستة أشهر من تسجيل البيع ٣٧٤ – نصت المادة ٢٢ علم أنه :

« Dans tous les cas, le droit de préemption est prescrit contre tous préempteurs à l'expiration du délai de six mois, à partir du jour de la transcription de l'acte de vente.

Cette prescription court même contre les incapables et les absents ».

«يسقط الحق فى الشفعة فى سائر الأحوال بعد مضى ستة أشهر من يوم تسجيل عقد البيم ، وذلك بالنسبة لكافة الشفعاء ، ولو كان الشفيع غير أهل للتصرف أو غائما » (٧) .

والنص الغرنسي المادة معيب ، حيث استعمل لفظة prescrit ، ولفظة Le droit de préemption est prescrit ، قتال في أول المادة prescription court même contre les incapables ، وفي آخرها déchéance ، في التي تسرى ضد كل الناس ، حتى النائيين ومن كان غير أهل التصرف ، بخلاف لفظة prescription .

وللمشترى المشفوع ضده أن يتمسك بسقوط الحق فى هذه الحالة متى أثبت فقط أن عقد يمه قد تسجل ، من غير أن عقد يمه التسجيل ، من غير أن يستعمل الشفيع حقه ، ولا يطلب منه أن يثبت علم الشفيع بالبيع أو غير ذلك ، لأن القانون فرض هنا علم الشفيع بحصول التسجيل بمضى مدة الستة شهور المذكورة .

هذا مايقضي به قانون الشفعة ، أما القانون المدنى فلم يكن ينص على ذلك ،

<sup>(</sup>۱) دی هلتی نبذة ۱۶۱ — استثناف مختلط ۱۲ ابریل ۱۹۰۳ (۱۸ س ۱۹۹۳)، 7 فعرایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ س ۱۲۰ ).

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۰ مایو ۱۹۰۰ ( ۱۷ س ۲۹۹ ) .

<sup>(</sup>٣) راجع دی هلتس نبذة ۱٤٤ .

بل كان الشفيع بمقتضاه أن يطالب بحق الشفعة فى أى وقت مهما مضى من الوقت بعد التسجيل ، ما لم يثبت علم الشفيع ، ولا تخنى المضار التى كانت تعود على المشترى من ترك حقه فى الشىء المشترى غير ثابت مدة طويلة غير محدودة .

وقد انتقد بعض الشراح تحديد ميعاد الستة الشهور وعده أكبر عائق لاستعال حق الشفعة ، فالمشترى يستطيع أن يتتى الشفعة بتسجيل عقده فى الحال وتأخير وضع يده أو محاشاة اظهاره مدة سستة أشهر ، فاذا لم يعن الشخص الذى له أن يشفع بالرجوع من وقت لآخر الى دفاتر التسجيل فانه يفقد حق شفعته (1).

**۳۷۵** — وميعاد الستة الشهور يجب أن يحسب ، كمواعيد مضى المـدة للملك وللبرىء فى المواد العقارية ، بحسب التقويم الهجرى<sup>(۲)</sup> .

وتحتسب المواعيد المعينة بالشهور من الميعاد الميماد ، أى رقم اليوم من الشهر. واذا لم ينص القانون على احتساب المواعيد بالساعة وجب الرجوع لأحكام القانون العام ، واحتساب مبدأ سريان الميعاد من أول يوم كامل ، أى من اليوم التالى . وقد حكمت محكمة الاستثناف الأهلية ، بناء على ذلك ، بأن دعوى الشععة المرفوعة فى ٣ رمضان جائزة ، ولو تسجل العقد فى ٢ ربيع الأول (٢).

٣٧٦ — وقد نص القانون فى الحالة الأخيرة على أن ســقوط الحق يكون بالنسبة لجميع الشفعاء حتى الغائب ومن كان غير أهل للتصرف <sup>(؛)</sup> .

<sup>(</sup>۱) هالتون س ۱۷۸ .

 <sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۲ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ م ۲۲۳ ) ، ۱۸ نوفسبر ۱۹۲۶ ( ۳۳ می ۱۹۲۳ ) ، ۱۸ نوفسبر ۱۹۲۶ ( ۳۷ می ۳۳ ) المحاماة رقم ۳۷۱ می ۲۸۸ ، الجدول العشری الأول للمحاماة رقم ۱۸۳۳ . راجم کتابنا « الأموال » نبذة ۸۵۲ .

 <sup>(</sup>۳) استثناف ۸ فبرابر ۱۹۲۸ ( دائرة حسین درویش باشا ومسیو سودان ومصطفی
 کحد بك ) المحامان ۸ رتم ۷۲ و س ۸۷۰ تجوعة ناصر ۵۲۷۰ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۳ يناير ۱۹۲۸ ( ٤٠ ص ۱۱٦ ) .

وحكم بأنه وان كانت الادة ٢٢ من قانون الشفعة مطلقة التعبير وعامة فان هذا لا يمنع من الله وحكون تتبجة منطقية لمنظوقها ومعناها . وعليه يفف =

٣٧٧ — وانه وأن كان القانون لم يأت بنص يشبه ذلك فى الحالتين السابقتين ، أى حالة سقوط الحق لعدم رفع الدعوى فى ميعاد ثلاثين يوما من تاريخ الاعلان ، وفى حالة عدم اظهار الرغبة فى الأخذ بالشفعة فى ظرف خسة عشر يوما من وقت العلم بالبيع أو من وقت التكليف بابداء الرغبة ، فان سقوط الحق يكون بالنسبة للجميع أيضا ، ولا يقف ه كون الشفيع غير أهل للتصرف أو غائبا (١).

### خامسا – بطلان البيع

۳۷۸ — تبطل الشفعة ببطلان البيع الذى ترتبت عليه ، كما اذا اتضح أن البائع لم يكن مالكا لما باع .

#### سادسا – مضى المدة الطويلة

٣٧٩ — اذا مضى ١٥ سنة من تاريخ البيع ، ولم تحصل الشفعة ، فانها تسقط بناء على القواعد العامة .

#### سابعاً — زوال أحد شروط الشفعة

اذا زال أحـد الشروط اللازمة للأخـذ بالشفعة ، كما اذا باع الشفيع عقاره قبل طلب الشفعة ، فليس له أن يشفع بعد ذلك (٢٧) ، وهذا هو حكم

صفعول المدة عن السريان في الشفعة أثناء سير قضية يطالب بها الجار برد الأرض من المشترى باعتبار أن مضى المدة في هذه الحالة مرتبط بحق الملكية ونفس حق الملكية موقوف لتعلقه بما يقضى به الحسكم المنتظر ( استثناف مختلط ۱۸ فبراير ۲۰۱۶ ( ۱۲ ص ۱۳۸ ) الاستقلال ۳ وقم ۲۰۷۷ می ۳۳۳). أي أنه اذا كان موضوع الشفعة متنازعا فيه بين الشفيع والمشفوع منه فأن استمال حق الشفعة يقى معلقا أثناء الدعوى ( استئناف مختلط ۳۱ مايو ۱۹۰۲ ( ۱۸ م

- (۱) راجع دی هلتس نبذه ۱٤۷ فورچیر س ۳۲۷ .
- (٢) استثَّناف مختلط ١٨ مايو ١٩٠٧ (١٧ ص ٣١٦).

بندر طنطا الجزئية ٢٥ فبراير ١٩٢٥ ( القاضى محود صادق ) المحاماة ٥ رقم ١٥٥ ص ١٣٢٦ الجدول المصرى الأول المحاماة رقم ١٠٤١ بمحوعة ناصر ٢٦٧٨ : المشقمة حى تملك المقار جبرا على المشترى، وصببها انصال ملك الشفيع بالمقار انصال شركة أو جوار ، ويجب أن يستمر حفا الانصال من تاريخ البيم الى تاريخ الأخذ بالتراضى أو الى تاريخ قضاء الفاضى ، فاذا تصرف الشفيع فى ملكة قبل الفضاء له بالشفعة سقط حقه فيها . الشريعة أيضا (۱) ، أو اذا جعله وقفا (۲) ، أو مسجدا (۲) ، أو كما اذا زالت صفة الجار عن الشفيع بأن منع الالتصاق بانشا، طريق عمومى بين عقاره والأرض التي يرغب أخذها بالشفعة (۱) ، إلخ .

الله المقوط في الشفعة قررها القانون ، والحق ذاته مستمد منه ، ولذا أحاط بأن قواعد السقوط في الشفعة قررها القانون ، والحق ذاته مستمد منه ، ولذا أحاط المشرع استعاله بقيود كثيرة ، ونص على وجوب عمل الاجراءات في مواعيد قصيرة بينها والا سقط الحق فيها . فهو حق استثنائي مقيد لحرية التعاقد وحق الملكية ، فاذا انقضت المواعيد زال الحق المعلق عليها وأصبح لا وجود له ، كما نص بالمادتين ١٥ و ١٩ ، وينبني على ذلك أن للمحكمة أن تقضى به من تلقاء نفسها ، وفي أية حالة كانت عليها الدعوى ، وحتى لو تنازل عنها صراحة صاحب الحتى في التمسك بها . ومن باب أولى فالدفع بالسقوط متأخرا لا يسقط الحق فيه (٥٠) .

هل تسقط الشفعة بموت المشترى أو البائع

٣٨٢ – فى القـانون لا تسـقط . وكذلك الحـكم فى الشريسـة الاسلامية (١٠ .

وقد جاء فى الفتاوى الهندية (٧): واذا مات البائع والمشترى ، والشفيع حى ، فللشفيع الشفعة ، كذا فى فتاوى قاضيخان . واذا مات المشترى ، والشفيع

<sup>(</sup>۱) الزيلعي ه س ۲۵۸ .

المسادة ١٤١ من مرشد الحيران : اذا باع الشفيع السـفار المشفوع به أو وقفه أو جعله مسجدا قبل تملك العقار المشفوع بطلت شفعته .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ١٨ مايو ١٩٠٧ المتقدم .

<sup>(</sup>٣) قانون الشفعة المادة ٦ .

<sup>(</sup>٤) فورچير ص ٣٣٣ .

 <sup>(</sup>ه) أسسيوط الابتدائية ٢٢ ديسمبر ١٩٣٠ ( دائرة الفضاة أحمد حسنى وحسن عمد سعودى ومصطفى عبد ربه ) المحاماة ١١ رقم ٤٤١ ص ١٩٥٧ محوعة ناصر ٤٧٧٢ .

<sup>(</sup>٦) مرشد الحيران المادة ١٣٩ - الزيلعي ٥ ص ٢٥٧ - ٢٥٨ .

<sup>(</sup>۷) ه ص ۱۹۸ — ۱۹۹ .

حى، فللشفيع الشفعة ، وان كان على الميت دين لا تباع الدار فى دينه ، وأخذها الشفيع بالشفعة ، وان تعلق بالدار حق الفسريم والشفيع . كذا فى المحيط . فان باعها القاضى أو الوصى فى دين الميت فللشفيع أن يبطل البيع و يأخذها بالشفعة ، كا لو باعها المشترى فى حياته . وكذلك لو أوصى فيها بوصية أخذها الشفيع و بطلت الوصية . كذا فى المسوط . أثبت الشفعة بطلبين ومات فليس الوارث أخذها بالشفعة . كذا فى السراجية .

### هل تسقط الشفعة بموت الشفيع في الشريعة الاسلامية

٣٨٣ — رأى أبي منيفة — اذا مات الشفيع قبل تملكه السقار المشفوع بالتراضى أو قضاء القساضى تبطل الشفعة بموته ، سواء كان موته قبل الطلب أو بعده ، ولا ينتقل حقه فيها الى ورثته (١١) . وسبب ذلك أن حق الشفعة ليس بمال ، بل هو مجرد ارادة ومشيئة ، ولأن ملك الشفيع الذى هو سبب الأخذ قد بطل بموته ، وشرط الأخذ بقاء سبب الشفعة من حين البيع الى زمن الأخذ بالتراضى أو الحكم بقضاء القاضى ، وملك الورثة حادث بعد البيع ، فلم يوجد السبب وقت حصول البيع ، ولهذا لا يجوز الشفيع أخذ عوض عنه ، فلو باع حقه الشفعة بطل حقه لوجود الاعراض ولزم رد العوض (٢٠) .

راجع فتوى شرعية ( من شيخ الجامع ومفق الديار المصرية الشيخ حسونة النواوى ) ١٩ رجب ١٣١٦ المحاماة ٦ رقم ٢١٨ ص ٢٩٠ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ٩٨٨ . وقد جاء فيها أن المصرح به في كتب المذهب أن حق الشفعة من الحقوق التي لا تورث . فاذا مات الشفيع قبل القضاء له بالشفعة سقط حق الشفعة بموته .

<sup>(</sup>۱) مرشد الحيران المادة ١٤٠ — الزيلمي ٥ ص ٢٥٧ .

<sup>(</sup>٢) شرح مرشد الحيران ص ١٢١ - بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٨ .

قال الامام الأسبيجابي فى شرح الطحاوى ان دارا بيمت ولها شفيع ، وطلب الشفعة ، فأتبتها بالطلبين ، ثم مات قبل الأخذ بالفضاء أو بسليم المشترى اليه ، فأراد ورتنه أخذها ، فليس لهم ذلك . ولو كان الثفيع ملكها بالفضاء أو بسليم المشترى اليه ، ثم مات ، تكون ميرانا لورثته ( حاشية المثلي على الزيلمي ، ص ٧٥٧ — ٧٥٨ ) .

٣٨٤ — رأى الشافعى ومالك — لا يبطل الحق فى الشفعة بموت الشفيع ، بل يورث عنه ، وتقوم ورثته مقامه ، لأن حقه معتبر شرعا ، مثل حق الربخيار العيب ، ومثل حق القصاص (١٦) .

سرأى الحنابة -- رأى الحنابة -- اذا مات الشفيع قبل الأخذ بالشفعة لم يخل من حالين: أحدها أن يموت قبل الطلب بها ، فتسقط ولا تنتقل الى الورثة ، وروى ذلك عن الحسن وابن سيرين والشعبى والنخعى ، وبه قال الثورى واسحاق وأصحاب الرأى . وقال مالك والشافعى والعنبرى يورث . الحال الثانى اذا طالب بالشفعة ، ثم مات ، فان حق الشفعة ينتقل الى الورثة ، لأن الحق يتقرر بالطلب ، ولذلك لا يسقط تأخير الأخذ بعده ، وقبله يسقط (٢٦) .

#### في القانون

٣٨٦ — ا**متموف في الرأ**ى — لا يوجد نص عن ذلك في قانون الشفعة . وقـــد اختلنت أحكام المحاكم وأقوال الشراح في جواز توارث حق

 <sup>(</sup>۱) الزیلمی ه ص ۲۵۷ – بدایة المجتهد ۲ ص ۲٤۸ – شرح مرشد الحیران ص ۱۲۲ .

وقد جاء فى المغنى ( ١ ص ٣٨٧ ) : وان مات الشقيع قبل العفو والأخذ انتقل حقه من الشفعة الى ورثنه ، لأنه قبض استحقه بعقد البيع ، فانتقل الى الورثة كقبض المسترى فى البيع ، ولأنه خيار ثابت لدفع الضرر عن المال ، فورث كالرد بالعيب .

ورد على رأى الشانعى بأن حق الشفعة مجرد حق ، وهو حق النسلك ، وانه مجرد رأى وهو صفته ، فلا يورث عنه ، مجلاف القصاس ، لأن من عليه القصاس صار كالمعلوك لله له القصاس ، ولهذا جاز أخذ العوض عنه ، وملك العبن يتى بعد الموت ، فأمكن ارثه ، بخلاف الشفعة ، و لهذا لا يجوز الاعتياض عنها ، وكذا لا يمكن ارثها ، ولأن السفيم يزول ملكه بالموت عن داره التى يشفع بها ويثبت الملك فيها للوارث بعد البيم ، وقيام ملك الصفيم في التى يشفع بها من وقت البيم الى الأخذ بالشعفة شرط، ولم يوجد في حتى الموارث وقت البيم في التى يشفع بها من الرارث وقت البيم في التى تشعق بالمال وقت الله المحادث بعد البيم و لا بالملك الزائل وقت الأخذ ( الزيامي ، ص ٢٥٨) .

<sup>(</sup>۲) المهذب ه ص ۳۵۰ – ۵۳۷ .

الشفعة . فقرر بعضها أن الشفعة بطبيعتها حق شخصى ، وتبطل بموت الشفيع قبل تملكه المقار للشفوع بالرضا أو بالقضاء ولا تنتقل الى ورثة الشفيع (<sup>()</sup>.

وقرر بعضها أن حق الشفعة كباقي الحقوق ، يؤول من صاحبه الى الوارث

 (۱) دمنهور الجزئية ( القساضى محد علام ) ۱٦ يونيه ١٩٠٦ الحجموعة ٧ رقم ١١٤٧ س ٢٤١ الفهرست المشرية الأولى للمجموعة رقم ٨٥٠ الحقوق ٢١ ص ٣٠٤ مجموعة ناصر ١١٤٣ .

الزقازيق الابتدائية ٢٤ ديسمبر ١٩٠٨ ( دائرة الفضاة حافظ لطفى ويحبي صديق وعزت شكرى ) المجموعة ١٣ س ٦٣ . وقد ألفاه حكم الاستثناف الصادر فى ٢ يناير ١٩١٢ المجموعة ١٣ رقم ٣٣ ص ٦٢ كما سيجيء .

أسيوط الابتدائية ٣ قبراير ١٩١٨ ( دائرة كحد رشسيد بك والقاضى محسد رشدى والفاضى كحد توفيق الطار ) المجموعة ١٩ رقم ١١٣ من ١٦٣ الفهرست العشرية الثانية للمجموعة رقم ١٩٦١ الحقوق ٣٤ م ٧٣ مجموعة ناصر ١١٤٦ .

الزقازيق الابتدائية ۲۰ اكتوبر ۱۹۱۹ ( دائرة محمد توفيق أمين بك ومحمد لبيب عطية بك والفاضي محمد رشدى ) المجموعة ۲۱ رقم ۳۳ س ۵ المحاكم ۳۱ رقم ۱۱۲۲ مجموعة ناصر ۱۱٤۷.

الاسكندرية الابتدائية ١٣ نوفمبر ١٩٢٦ ( دائرة خليل عفت بك والفاضى محمد حمدى السيد والفاضى أحمد نصرت ) المحاماة ٧ رقم ٢٤٦ س ٣٦٧ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٢٩٠٠ ملموعة ٢٧ رقم ٢٠٠٧ مجوعة ناصر ٤٦٨٠ .

شبين الكوم الجزئية ٢٢ نوفيبر ١٩٢٨ ( القاضى حسين رياض صبحى ) المحاماة ٩ رقم ٣٤٣ س ٩٦.ه الجدول العشرى الأول للمحاماة ٩٩١ .

أسيوط الابتــدائية استثنافي ٧ نوفعبر ١٨٩٩ ( دائرة أحمد حلى بك والفاضى أحمد عبد الرازق والفاضى محمد زكى ) المجموعة ١ ص ٣٠ الفهرست العصرية الأولى للمجموعة رقم ٨٣٦ مجموعة ناصر ١١٤٩ .

استئناف مختلط ۱۸ مایو ۱۹۰۰ ( ۲۷ س ۳۱۳ ) ، ۱۶ مارس ۱۹۰۷ ( ۱۹ س ۳۱۳ ) ۱۸۱ ) ، ۱۹ مارس ۱۹۰۸ ( ۲۰ س ۲۰۰ )، ۱۸ مایو ۱۹۰۰ ( ۱۷ س ۳۱۳ ) بانیة حکمها علی آن ذلك مطابق للمادات المحلیة ۲۰ Contume locale یتایر ۱۹۲۳ ( ۳۳ س ۱۹۵۶ )، ۱۲ یتایر ۱۹۲۶ المحاماة ۲ وقم ۷۹۵ س ۳۸۸ الجدول العشری الأول للمحاماة وقم ۹۸۷ .

فتعی زغلول باشا س ۸۹ — فورچبر س ۳۳۲ — علی زکی العرابی باشا نبذة ۱۶۳ . الذي يكون في نصيبه العقار المثفوع به (١).

وقد طرح الموضوع على دوائر محكمة الاستثناف مجتمعة ، فقررت فى ٣ مايو ١٩٣٠ أن حق الشفعة لا ينتقل الى الوارث بوفاة الشفيع قبل التملك بالتراضى أو بقضاء القاضى .

۳۸۷ — الرأى الاول — استند الرأى الأول ، الذى يقول بعدم توارث حق الشفعة ، علىما يأتى :

(۱) ان الشفعة من أوضاع الشريعة الاسلامية ومن مبتكراتها ، وقد اختار الشارع المصرى العمل بها ، ودمجها ضمن أحكام فانونه المدنى ، ولذا وجب الرجوع الى تلك الشريعة فى كل أمر يتعلق بطبيعة هذا الحق وحدوده ، اذا لم يوجد عليه نص فى القانون المدنى ، وحيث ان الشفعة شرعا هى تملك المين المشتراة جبرا عن المشترى مقابل دفع الثمن والمصاريف ، ومن شرائطها ملك

<sup>(</sup>۱) مصر الابتدائية ۱۹ ابريل ۱۹۰۲ ( دائرة اسكندر عمون يك والفاخى واصف سميكه والفاخى ابراهيم فريد ) الحقوق ۱۷ رقم ۱٤۲ ص ۲۷۸ ، وقد تأيد بالاستثناف ۱٦ ديسمبر ۱۹۰۲ المحاكم ۱۳ رقم ۱۳۰ ص ۲۸۶۲ بجوعة ناصر ۱۱٤۲ .

استثناف ۲ يناير ۱۹۱۲ ( دائرة عبــد العزيز كحيل بك وعلى ذو الفقار بك ومستر مارشال ) المجموعة ۱۳ رقم ۳۳ س ۱۲ الفهرست العشرية النانية للمجموعة رقم ۹٦٤ .

مأمورية الدر ٦ مايو ١٩٢٦ ( الفاضى تحود طلمت ) المحاماة ٧ رقم ٣٥ ص ٩ ه الجدول المشهرى الأول للمحاماة رقم ٩٩٠ .

ذمنى بك « فى الأموال » نبذة ٤٦١ : بما أنها حق مدنى محكوم بالأصول العامة للقانون المسنون ، وذلك برغم أن الشفعة من الحقوق الممقوتة .

<sup>(</sup>۲) استثناف مصر ، دوائر مجتمع ۳ مایو ۱۹۳۰ ( بریاسة وکیل الحمکمة کامل ابراهیم بك وحضور السید محد عبد الهادی الجندی بك و محمد فرید الثافی بك ومصطفی محد بك وعبد الطاقم راشد باشا و محد نهی مدن بك و احمد نظیف بك و محود المرجوشی بك وعبد الباقی زکی القشیری بك و علام محد بك و مصطفی حنفی بك و محود علی سرور بك وعلی حیدر حجازی بك و احمد عنار بك و محمد نور بك و سلیان السید سلیان بك و علی زکی العرابی بك ) المجموعة ۳۱ رقم ۲۱ س ۱۷۲ ، الحجامات ۲۱ رقم ۲۱۲ س ۲۵۲ ، الجمحول المشمری الأول للمحامات رقم ۲۱۲ ، الجریدة القضائیة ۲۷ س ۲۲ ، محموعة ناصر ۲۵۸ .

الشفيع وقت الشراء فى العين التى يأخذ بها بالشفعة ، فينتج من هذا التعريف ومن هذا الشرط أنه اذا مات الشفيع بطل حقه فى الشفعة ولا ينتقل لورثته ، وذلك من وجهين : أما الوجه الأول فلأن الثابت الشفيع هو مجرد حق التملك لا حق الملك ، فله الخيار بين الأخذ والترك ، فكان حقه عرضا والحقوق العرضية لا يصح التعاوض عنها بمال ، وما كان ليس محلا للتعاوض لا يكون محلا للتوارث ، وينبني على ذلك انه اذا باع الشفيع حقه فى الشفعة من المشترى بثمن فلا ينعقد البيع و يعتبر ذلك تنازلا عن الشفعة و يسقط الثمن ، أما الوجه الثانى فهو فاذا باع الشفيع المدين التي يشفع بها من وقت الشراء الى حين القضاء بالشفعة ، فاذا باع الشفيع المدار التي يشفع بها قبل القضاء له بالشفعة فليس للمشترى الذى يكل محله أن يطالب بالشفعة ، لأن ملكه جاء بعد البيع الذى انبنى عليه حق الشفعة ، لأن شرط الشفعة قيام ملك الشفيع وقت الشراء ، وكذلك الوارث فان ملك الدار التي شفع بها مورثه انتقل اليه حين الوفاة ، فملكه حادث بعد البيع الدار التي شفع بها مورثه انتقل اليه حين الوفاة ، فملكه حادث بعد البيع .

(٢) قد يمكن الاعتراض بما جاء في المادتين ١٩ و ٢٧ من قانون الشفعة من أن حق الشفعة يسقط بالتنازل الصريح أو الضبني أو بعدم اظهار رغبة الشفيع في الأخذ بالشفعة في ظرف خمسة عشر يوما من تاريخ علمه و بمضى ستة أشهر من يوم تسجيل عقد البيع ، فلا يصح الخروج عن هذه الأحوال الثلاثة في سقوط حتى الشفعة ، بما أن القانون بينها على سبيل الحصر . ولكن هذا الاعتراض مردود ، لما هو ظاهر من عبارة القانون من أن هذا السقوط مقصود به سقوط الحق قبل اثباته بالطلب المتنازل عنه صراحة أو دلالة أو لاهمال صاحبه في اظهار رغبته في للدة المقررة (٢٢) .

(٣) ان ما ذهبت اليــه احدى المحاكم من أن حق الشفعة كسائر الحقوق

<sup>(</sup>١) راجع أسيوط الابتدائية ٧ نوفمبر ١٨٩٩ المتقدم .

الزقازيق الابتدائية ٣٠ اكتوبر ١٩١٩ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) الزقازيق الابتدائية ٣٠ اكتوبر ١٩١٩ المتقدم .

مذهب غير وجيه ، لأنه ليس مضافا الى سند من القانون ، لأن الحقوق اما طبيعية كمق الانسان فى الحياة والحرية ، وهـنه معلومة بالطبيعة فى كل زمان ومكان ، واما وضعية ، وهذه منشؤها القانون ، فاذا قضت الشريعة الاسلامية ، التى يجب اتباع أحكامها ، فى هذه المسألة بأن حق الشفعة حق ذو صفة خاصة وطبيعة خاصة فلا حق للقاضى أن يغير من هذه الصفة وتلك الطبيعة والا يكون قد وضع نفسه موضع الشارع ، وقرر حقا لم يقرره الشارع ، وهذا محظور عليه (1).

۳۸۸ — الرائي الثاني — استند الرأى الثاني — الذي يقرر أن الشفعة
 كباقى الحقوق تؤول من صاحبها الى الوارث الذي يكون فى نصيبه المقار المشفوع
 به — على ما يأتى :

(١) انه وان يكن أصل حق الشفعة موجودا فى الشريعة الفراء فان القانون الأهلى لم يأخذها بكامل أحكامها الشرعية ، بل خالف تلك الأحكام فى أكثر المسائل ، وسكت عن مسئلة انتقال حق الشفعة بالارث ، و بما أن القانون لم يذكر أية عبارة تجيز الرجوع الى أحكام الشريعة فيا سكت عنه من مسئل الشفعة فلا بد من الرجوع الى ما قرر هو الرجوع اليه عند عدم وجود نص فيه ، وهو المبادىء العامة المقررة فى القانون أو مبادىء العدل والانصاف ، وما أن مبادىء القانون تقضى بحلول الورثة محل مورثهم (المادة ١٩٥٩ مرافعات)، خصوصا اذا كان المورث طالب بالشفعة قبل وفاته ولم يحكم له بهذا الحق فى حياته لمنازعة المشترى له فى ذلك ، فالورثة لهم الحق فى أن يحلوا محله و يستفيدوا من كل حقوقه (٢) .

(٢) انه بالرجوع الى ما قرره علماء الشريعة الاسلامية في هذه الحالة

<sup>(</sup>١) الزقازيق الابتدائية ٣٠ اكتوبر ١٩١٩ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) مصر الابتدائية ١٩ ابريل ١٩٠٢ المتقدم .

استثناف ۲ يناير ۱۹۱۲ المثمدم المجموعة ۱۳ رقم ۳۳ ص ۲۲ . وقد ألفي هذا الحسكم حكم محكمة الزقازيق الابتدائية ( دائرة الفضاة حافظ لطفى ويحي صديق وعزت شكرى ) ۲۶ ديسمبر ۱۹۰۸ المجموعة ۱۳ ص ۳۳ .

نجد أن السألة خلافية بينهم. فقد قرر الامام الشافعي والامام مالك في مذهبيهما أنه لا يبطل الحق في الشفعة بموت الشفيع ، بل تورث عنه و يقوم ورثته مقامه . وجأ في مذهب الحنفية تفصيل : فاذا مات الشفيع بعد طلبي المواثبة والاشهاد وقبل أن يقدم طلب الخصومة فلا يورث عنه حق الشفعة ، وليس لورثته أن يقوموا مقامه فيها ، وأما اذا مات بعد طلب الخصومة فقد سكتوا عن هذه الحالة . ولكن روح التشريع وحكمة التقسيم الذي قال به علماء الحنفية ، ومن عدم تقريرهم حكم المنع والحرمان في هذه الحالة ، يحمل على الاعتقاد بأنه اذا مات الشفيع بعد طلب الخصومة وقبل قضاء القاضي ينتقل حق الشفعة الى ورثته (2) .

٣٨٩ – رأى دوائر محكمة الاستئناف مجمّعة – قورت دوائر محكة الاستئناف مجمّعة – قورت دوائر محكة الاستئناف مجمّعة ، كا تقدم ، أن حق الشفعة لينتقل الله الوارث ، وبنت حكمها على ما يأتى :

« وحيث ان السألة المطلوب الفصل فيها هى ما اذا كان حق الشفعة يبطل بموت الشفيع قبل تملكه العين المشفوعة بالقضاء أو بالرضاء ، أو أن هذا الحق ينتقل بعده لوارثه .

« وحيث ان قانون الشفعة لم ينص على هذه الحالة ، ولما كان الشـارع قد أخذ حق الشفعة عن الشريعة الاســـلامية وجب الرجوع اليها لمعرفة طبيعة هذا الحق .

« وحيث ان الفقهاء قد عرفوا الشفعة بأنها حق تملك العقار المبيع أو بعضه ولو جبرا على المشترى بما قام عليه من الثمن والمؤن (٢٠) .

« وحيث ان هــذا الحق هو بطبيعته حق استثنائى ، لأنه قيد على حرية التعاقد ، وهو نوع من نزع الملكية لمنفعة خصوصية ، ولذلك يضع الفقهاء دائما

 <sup>(</sup>١) مأمورية الدر الفضائية ٦ مايو ١٩٢٦ المنفدم — قارن استثناف ١٥ مارس
 ١٨٩٤ الحقوق ٩ ص ٦٦ .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ٣.

باب الشفعة عقب باب الغصب ، ويذكرون وجه الشبه بينهما أن فى كل منهما تملك مال النير بغير رضائه (۱) ، وقد عمدوا الى تخفيف وطأته بالتشدد فى شروطه والتوسع فى مسقطاته ، فأفتوا جميعا بأن الشفيع بمجرد علمه بالبيع يجب عليه أن يعلن فورا رغبته فى الأخذ بالشفعة ويشهد على رغبته هذه (<sup>(۲)</sup>).

وحيث ان الفقهاء لا يعتبرون حق الشفيع قبل تملكه العين المشفوعة نهائيا بالقضاء أو الرضا حقا تاما ، بل يصفونه بأنه حق ضعيف ، لأنه عبارة عن مجرد حق طلب التملك ، فهو مجرد رأى ومشيئة ، أو بعبارة علماء القانون simple faculté ، وقرروا بناء على ذلك أنه لا يمكن أن يستماض عنه ولا أن يورث ، فهو حق لاحق بشخص الشفيع لا يمكن أن ينتقل منه لغيره .

« وحيث انه من جهة أخرى فأنه من شروط هذا الحق فى الشريعة أن يكون الشفيع مالكا لما يشفع به من وقت البيع الى وقت الأخذ بالشفعة ، فاذا زال ملكه بطلت شفعته بزوال سببها ، ولا تنتقل لمن آل اليه الملك ، لأن ملكه يكون حادثا بعد البيع ، وهو يجب أن يكون مالكا وقته ، و بناء على ذلك اذا مات الشفيع بطلت شفعته ولم تنتقل لوارثه ، لأن الوارث انما يملك بالميراث من وقت الوفاة ، وهى حادثة بعد البيع .

وحيث ان هذه المبادى التي قررتها الشريعة لم يأت قانون الشغمة بما يخالفها ، فوجب العمل بها .

« وحيث انه وان كان الشافعي ومالك يقولان بالارث في الشفعة الا أن مذهب الامام أبي حنيفة هو المذهب المعمول به في مصر من زمن طويل ، وقد أخذ به الشارع في مسائل الأحوال الشخصية والوقف ، فنص في المادة ٢٨٠ من لائحة ترتيب الحاكم الشرعية على أنه يجب أن تكون الأحكام بأرجح الأقوال من مذهب أبي حنيفة و بأحكام تلك اللائعة . ونص في المادة ٣٣٧ على

<sup>(</sup>١) ما تقدم نبذة ٤.

<sup>(</sup>٢) ما تقدم نبذة ٥٥٠ وما بعدها .

أنه يقبل الطمن بطريق الالتماس فى العكم اذا لم يصادف قولا فى هذا المذهب ، وعند ما أراد الشارع اقتباس بعض أحكام من مذاهب أخرى اضطر لعمل تشريع جديد ، كا فعل بالمرسوم بقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٩ الخاص بالطلاق والنفقة والعدة وغيرها . فيجب اعتبار أن مذهب أبى حنيفة هو المرجع الأصلى فى نظر الشارع لأحكام الشريعة . والواقع أنه أخذ عنه أحكام الشفعة فى غفر الشارع لأحكام الشفعة للجار وللشريك مطلقا طبقا لهذا المذهب ، خبوعها ، حيث خول حق الشفعة للجار وللشريك مطلقا طبقا لهذا المذهب ، خلافا لمذهبي الشافعي ومالك اللذين لا يخولانه الاللشريك ، وفقط فى حالة خالانا للقريك ، وفقط فى حالة ما إذا كان العقار يقبل القسعة (١٠) .

« وحيث انه لا محل للارتكان على المادة ٢٩٩ من قانون المرافعات القول بأنه اذا مات أحد الخصوم أثناء سير الدعوى حلت ورثته محمله فى جميع الأحوال ، لأن قانون المرافعات لم يوضع لتقرير الحقوق ، بل لطريقة المطالبة بها، فهو قانون اجراءات لا قانون موضوع ، وغرض المادة ٢٩٩ منه أن الوارث يمل محل المورث فى الدعوى قد ائتقل اليه .

« فلهذه الاسباب حكمت دوائر المحكمة مجتمعة بأن لا ينتقل حق الشفعة الى الوارث بوفاة الشفيع قبل التملك بالتراضى أو بقضاء القاضى . . » .

#### ما يترتب على حق الشفعة

• ٣٩ – لا يثبت الملك الشفيع فى البيع الا بقضاء القاضى أو بأخذه من المشترى بالتراضى (٢٦ . فالتملك بالشفعة يكون بأحـد طريقـين: اما بتسليم المشترى ، واما بقضاء القـاضى . وهذا الحـكم واحد فى الشريعة الاسلامية وفى القانون ، ولـكن بالتفصيل الآتى .

#### في الشريعة الاسلامية

٣٩١ – القلك بالرضا – التملك بتسليم المشترى ظـاهر ، لأن

<sup>(</sup>١) راجع ما تقدم نبذة ١٦ وما بعدها .

<sup>(</sup>٢) مرشد الحيران المادة ١٢٥ -- المجلة المادة ١٠٣٦.

الأخذ بتسليم المشترى برضاه ببدل يبدله الشفيع وهو الثمن يفسر الشراء والشراء تملك (۱) .

۳۹۲ – التم**لک بالقضا** – المبيع لا يخلو : (۱) اما أن يكون فى يد البائم ، (ب) واما أن يكون فى يد المشترى .

۲۹۳ — (۱) المبيع فى ير البائع — ذكر الكرخى أن القاضى اذا قضى بالشفعة ينتقض البيع الذي كان بين البائع وبين المشترى فى المشهور من قولهم .

وروى عن أبى يوسف أنه لا ينقض . واختلف المشايخ فيه . قال بعضهم البيع لا ينتقض ، بل تتحول الصفقة الى الشفيع . وقال بعضهم ينتقض البيع الذى جرى بين البائع والمشترى ، وينعقد الشفيع بيع آخر ، كأنه كان من البائع ايجابان ، أحدها مع المشترى والآخر مع الشفيع ، فاذا قضى القاضى بالشفعة فقد قبل الشفيع الايجاب الذى أضيف اليه ، وانتقض ما أضيف الى المشترى ، سواء قبل المشترى الايجاب المضاف اليه أو لم يقبل .

ووجه قول من قال بالتحول ، لا بالانتقاض ، أن البيع لو انتقض لتمذر الأخذ بالشفمة ، لأنه من شرائط وجوب الشفعة ، فاذا انتقض لم تجب ، فتمذر الأخذ .

ووجه قول من قال انه ينتقض نص محمد والمعقول والأحكام :

أما نص محمد فقد قال محمد انتقض البيع فيما بين البائع والمشترى ، وهذا نص فى الباب .

وأما الممقول فمن وجهين : أحدهما أن القاضى اذا قضى بالشفعة قبل القبض فقد عجز المشترى عن قبض المبيع ، والعجز عن قبض المبيع يوجب بطلان البيع لخلوه من الفائدة ، كما اذا هلك المبيع قبل القبض ، والثانى أن الملك قبل الأخذ

<sup>(</sup>١) البدائع ٥ ص ٢٣.

بالشفعة للمشترى لوجود آثار الملك فى حقه ، ولو تحول الملك الى الشفيع لم يثبت الملك للمشترى .

وأما الأحكام فان للشفيع أن يرد الدار على من أخذها منه بخيار الرؤية ، واذا رد عليه لا يعود شراء المسترى ، ولو تحولت الصفقة الى الشفيع لهاد شراء المسترى ، لأن التحول كان لضرورة مراعاة حق الشفيع ، ولما رد فقد زالت الضرورة ، فينبغى أن يعود الشراء ، ولأنها لو تحولت اليه لصار المشترى وكيلا الشفيع ، لأن عقده يقع له ، ولو كان كذلك لما ثبت الشفيع خيار الرؤية اذا كان المشترى رآها قبل ذلك ورضى بها ، لأن خيار الرؤية يبطل برؤية الوكيل ورضاه . وكذلك لو كن الشراء بثن مؤجل ، فأراد الشفيع أن يأخذها المحال ، يأخذ بثن حال ، ولو تحولت الصفقة اليه لأخذها بثن مؤجل . وكذا لو اشتراها على أن البائع برى من كل عيب بها عند البيع ، ثم أخذها الشفيع فوجد بها عيبا ، فله أن يردها على من أخذها منه ، ولو تحولت تلك الصفقة الى الشفيع لما ثبت له حق الرد ، كا يشت للمشترى . فدلت هذه المسائل على أن شراء المشترى ينتقض ، ويأخذها الشفيع بشراء مبتدأ بعد ايجاب مبتدأ مضاف اليه . وقد خرج الجواب عن قولهم ال بيع لو انتقض لتعذر الأخذ بالشفعة ، لأنه لا يأخذ بذلك المقد لانتقاضه ، بل بعقد مبتدأ مقرر بين البائع و بين الشفيع على ما سبق تقريره (١) .

وقد جاء فى المادة ١٢٦ من مرشد الحيران: تملك المقار قضاء كان أو رضاء يعتبر شراء جديدا فى حق الشفيع ، فله خيار الرؤية والعيب ، وان اشترط المشترى مع بائمه البراءة منهما (٢٢).

٢٩٤ — (ب) المبيع فى ير المشترى -- ان كان البيع فى يد المشترى أخده الشفيع منه ، ودفع الثمن الى المشترى ، والبيع الأول صحيح ، لأن التملك وقع على المشترى ، فيجعل كأنه اشترى منه (٢٠) .

<sup>(</sup>١) البدائع ه ص ٢٣ – ٢٤ .

<sup>(</sup>٢) راجع أيضا المادة ١٠٣٧ من المجلة .

<sup>(</sup>٣) البدأتم • ص ٢٤ .

٣٩٥ – بماذا يأمَذ الشفيع – اتفتوا على أنه يأخذ فى البيع بالثمن ان كان حالا . واختلفوا اذا كان البيع الى أجل ، هل يأخذه الشفيع بالثمن الى ذلك الأجل ، أو يأخذ المبيع بالثمن حالا ، وسنفصل ذلك فيا بعد (١٦) .

والذين رأوا الشفعة فى سائر الماوضات بما ليس ببيع فالمعلوم عنهم أنه يأخذ الشفعة بقيمة الشقص ان كان الموض بما ليس يتقدر ، مثل أن يكون معطى فى خلع ، وأما أن يكون معطى فى شىء يتقدر ، ولم يكن دنانير ولا دراهم ولا بالجلة مكيلا ولا موزونا ، فانه يأخذه بقيمة ذلك الشىء الذى دفع الشقص فيه . وان كان ذلك الشيء محدود القدر بالشرع أخذ ذلك الشقص بذلك القدر ، مثل أن يدفع الشقص فى موضحة وجبت عليه أو منقلة فانه يأخذه بدية الموضحة أو النقلة ()" .

٣٩٦ – لمن يدفع الشفيع الثمن – اذا أخذ الدار من يد البائع يدفع الشمن الى البائع ان البائع ان البائع ان كان قد نقد .

وان أخذها من يد المشترى دفع الثمن الى المشترى ، وكانت العهدة عليه ، لأن العهــدة هى حق الرجوع بالثمن عند الاســتحقاق ، فيكون على من قبض الثمن <sup>(۲)</sup> .

وروى عن أبى يوسف أن المشترى اذا كان نقد الثمن ولم يقبض الدار حتى قضى للشفيع بمحضر منهما ، أن الشفيع يأخذ الدار من البائع و ينقد الثمن المشترى والمهدة على المشترى . وان كان لم ينقد دفع الشفيع الثمن الى البائع والمهدة على البائع ، لأنه اذا كان نقد الثمن البائع فالملك لا يقع على البائع أصلا، لأنه لا ملك له ، ولا بد أيضا لبطلان حق الحبس بنقد الثمن ، بل يقع على المشترى،

<sup>(</sup>١) راجع نبلة ٤١١ .

<sup>(</sup>٢) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٠ .

<sup>(</sup>٣) البدائع ٥ ص ٢٤ .

فيكون الثمن له والعهدة عليه . واذا كان لم ينقد فلبائع حق ألحبس ، فلا يتمكن الشفيع من قبض الدار الا بدفع الثمن الى البائع ه<sup>(١)</sup>.

٣٩٧ — ما يتملك بالشفعة — الذي يتملكه الشفيع بالشفعة هو الذي ملكه المشترى بالشراء ، سواء ملكه أصلا أو تبعا بعد أن يكون متصلا وقت التملك بالشفعة ، وذلك نحو البناء والغرس والزرع والثمر . وهذا استحسان . والقياس أن لا يؤخذ البناء والغرس والزرع والثمر بالشفعة .

وجه القياس أن الشفيع انما يتملك ما يشبت له فيه حق الشفعة ، وأنه يشبت في العقار لا في المنقول ، وهذه الأشياء منقولة فل يشبت فيها الحق ، فلا تتملك بالشفعة ، وخاصة الزرع والشر ، لأنهما مبيعان ومقصودان لا يدخلان في المقد من غير تسمية ، فلم يشبت الحق فيهما لا أصلا ولا تبعا .

ووجه الاستحسان أن الحق اذا ثبت فى العقار يثبث فيا هو تبع له ، لأن حكم التبع حكم الأصل ، وهذه الأشياء قابعة للعقار حالة الاتصال . أما البناء والفرس فظاهران ، لأن قيامهما بالأرض ، وكذلك الزرع والثمر ، لأن قيام الزرع وقيام الثمر بالشجر ، وقيام الشجر بالأرض ، فكان تبما للأرض بواسطة الشجر ، فيثبت الحق فيهما تبعا ، فيملكهما بالشفعة بطريق التبعية ، الا أنهما لا يدخلان فى المقد الا بالتسعية مع وجود التبعية حقيقة بالنص (٢٠) .

#### في قانون الشفعة

**٣٩٨** — لا يثبت الملك الشفيع فى المبيع الا بقضاء القاضى أو بأخذه من المشترى بالتراضى كما تقدم <sup>(٢)</sup> .

ويترتب على الشفعة حلول الشفيع محل المشترى ، كما نصت على ذلك

<sup>(</sup>١) البدائع • ص ٢٤ .

<sup>(</sup>٢) راجع البدائع ٥ ص ٢٨ وما بعدها .

<sup>(</sup>۳) استثناف مختلط ۱۰ مارس ۱۹۰۱ (۱۸ ص ۱۰۶) ، ۱۰ نوفمبر ۱۹۰۹ (۱۹ ص ۹ )، ۱۰ مارس ۱۹۰۶ (۱۸ ص ۱۰۵) ، ۲۰ دیســمبر ۱۹۰۹ (۱۹۹ ص ۲۶ ) ، ۷ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ ص ۱۶۹ ) .

الفقرة الأولى من المادة ١٣ ، حيث جاء فيها :

« Le préempteur est subrogé vis-à-vis du vendeur dans tous les droits ainsi que dans toutes les obligations de l'acquéreur.

Il ne peut, toutefois, bénéficier des termes de paiement accordés à l'acquéreur, si le vendeur n'y consent ». « يحل الشفيع بالنسبة للبائع محل المشفوع منه فى كافة ماكان له وعليه من الحقوق . على أن المشترى اذا السنتحصل على تأجيل الثمن لا ينتفع الشفيع من هذا التأجيل الا برضاء النائم » .

أى أنه متى قضى للشفيع بأخـذ العقار المشفوع يزول كل ارتباط قانونى بين البائع والمشترى، ويحل الشفيع محل المشترى لدى البائع، ويعتبر البيع كأنه حصل للشفيع من البائع (١)، فيصبح الشفيع الخلف المباشر البائع.

ولم تتعرض المــادة ١٣ ً لتحديد علاقة الشفيــع بالمشترى ، وســنحددها فعا يلي <sup>(٢٧)</sup> .

**٣٩٩** — و يحل الشفيع محل المشترى من يوم الحكم أو التراضى ، كما سيجى: (۱) .

• • ﴾ — وحلول الشفيع محل المشترى في حقوقه لا يخول الشفيع مركزا

(۱) استئناف مختلط ۱۱ ابریل ۱۹۱۷ ( ۲۹ ص ۳۷۲ ) ، ۲۲ مایو ۱۹۰۲ ( ۱۴ ص ۳۱۲ ) .

فليس لمشترى العقار — الذى زالت عنه ملكيته باستعال حق الشفعة والذى أصبح فى مأمن من أية مفاجأة من قبل الشفيع — أى رجوع على البائم ( استثناف مختلط ٢٠ ابريل ١٩٢٠ ( ٣٢ ص ٢٨٢ ) .

وليس للشفيع الذى قبل طلبه ألى يدمى أنه كان على المشفوع منه أن يسدد دائنا مقيدا رهنه ، وبما أنه لم يضل ، بل ترك العقار المشفوع تنزع ملكيته ، فيبب اعتبار الشفوع المشفيع ، لم تحصل لعدم وجود محل لها ، لأنه بمقتضى الشفعة صارت ملكية العقار المشفوع المشفيع ، فهذا الأخير ، في حال نزع الملكية ، له بصفته حائزا المقار tiers détenteur التكاليف والحقوق المبينة في المادة ٧٥٥ / ١٩٨٧ ( ٢٩ م ٣٧٧) .

- (٢) راجع نبذة ٤٠٢ وما بعدها .
  - (٣) نبذة ٤٠٦ .

يكون أفضل من مركز هذا الأخير <sup>(١)</sup> .

وقد حكم بأنه ليس لطالب الشفعة أن يدعى التخلص من الشرط الوارد فى عقد البيع الذى بمقتضاه تعهد المشترى بأن ينشى. فى ظرف سنة منزلا للسكنى على الأرض المبيعة ، وأن يحافظ على الاستواء الحالى ، والا ترتب على عدم قيامه بذلك فسخ البيع ، وذلك لأن مثل هذا الشرط ليس شرطا غير عادى ، ولا يدعو للريبة ، فلا يعتبر من طرق الفش التى يقصد بها منع الشفيع من استمال حقه<sup>(77)</sup>.

 ١٠٤ — وطبيعة حق الشفعة الذي بنى عليــه حلول الشفيع في حقوق المشفوع منه والتزاماته تتطلب ، كما تتطلب العدالة أيضا ، أن المشفوع منه يخرج سليا من العملية التي قررتها سلطة القانون (٢٠٠).

7 • ٢ - وقت تملك الشفيع - اختلفت الحاكم فى الوقت الذى يتملك فيه الشفيع لله الشفيع لله الشفيع لله الشفيع لله الشفيع المال الشفيع المال الشفيع . ورأى بعض أنه يستند الى وقت طلب الشفية . ورأى بعض آخر أن حكم الشفية ناقل للملك ، فالشفيع يتملك من وقته . ونحن نرى أن تملك الشفيع يكون من وقت الحكم أو التراضى . وسنشرح ذلك فى النبذ الآتية .

﴿ [ ] الرأى القائل بملك الشفيع من وقت البيع — قرر بمض الحاكم أن القواعد القانونية تقضى بأن الأحكام معلنة ومقررة للحقوق ،
 لا موجدة ومنشئة لها ، بمعنى أن الحق الذى قضى للشخص به يعتبر أنه مكتسب

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۱ ابریل ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۲۰۶ ) .

<sup>(</sup>٢) استثناف مختلط ١٦ ديسمبر ١٩٠٩ ( ٢٢ ص ٥٦ ).

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٦ يونيه ١٩٠٥ (١٧ ص ٣٣١ ) .

راجع استثناف مختلط ۷ ابریل ۱۹۱۷ ( ۲۹ ص ۳۷۲ ) .

<sup>(</sup>٤) والظاهر أن على زكى العرابي باشا من هذا الرأى أيضا ( نبذة ١١٣ ) . وكذلك عبد السلام ذهني بك « في الأموال » نبذة ٥٢٠ .

عكس هذا الرأى : استئناف مختلط ٧٠ ديسمبر ١٩٠٦ ( ١٩ ص ٤٧) ، وقد جاء فيه أن قانون الشفعة لم يفترض حلول الشفيع في حقوق المشفوع منه والتزاماته من يوم البيع : La loi sur la préemption n'a pas consacré la fiction d'une subrogation du préempteur aux droits du préempté rétrogissant à la date de la vente,

من يوم وجوده ، لا من يوم القضاء له به ، فبناء على ذلك يكون الشفيع الذى طلب الأخذ بالشفعة مالكا للعقار من يوم حصول البيع <sup>(١)</sup> .

وقد قضى (٢٠ بأن البيع الحاصل من الشفيع بعد صدور حكم ابتــدائى فى صالحه لا يلنى لمجرد حصوله قبل صدور الحـكم النهائى الذى جاء مؤيدا للأول . وجاء فى أسباب هذا الحـكم :

« وحيث ان الشفعة تثبت بالطلب المستوفى للشرائط القانونية ، ومتى ثبتت انفسخ البيع للمشترى ، وحل الشفيع محله ، وأصبح المقار المشفوع فيه ملكا له من يوم البيع ، ولذلك تسقط جميع الحقوق المينية التي يكون قد قررها عليه المشترى.

« وحيث ان الحكم بها للشفيع ليس عبارة الا عن تقرير صحة الطلب والزام المتخاصمين بالنتائج القانونية المرتبة عليها ، فهو من الأحكام المبينة للحقوق لا المنشئة لها ، خلافا لما قرره قضاء أول درجة .

« وحيث انه بناء على ذلك لا يعتبر بيع العقار المشفوع فيه بعـــد طلب الشفعة وقبل القضاء فيه من قبيل بيع الآمال ولا بيع ما لا يملـكه الانسان ، بل هو من قبيل بيع الحقوق المتنازع فيها ، وهذا جائز بلا خلاف .

« وحيث أنه مع ذلك فان يبع الأمل ، أى الشيء الذي يأمل الانسان المتلاكه في المستقبل ، جائز ، الافي بعض المستثنيات ، ومتى تحقق الأمل تقد البيع.

<sup>(</sup>۱) استئناف ۱۰ مارس ۱۸۹٤ ( دائرة أحمد عفيني بك وعمر رشدى بك وكوربت بك ) الحقوق ۹ رقم ۱۲۱ ميوم ۱۲۱ مي ۱۲۹ . وقوربت بك ) الحقوق ۹ رقم ۱۲۱ ميومة ناصر ۱۲۹ . وقد جاء في الحسيم أن هسنا يوافق ما نس عليه في مذهب الاملمين مالك والثافي من ثبوت ملك الشفيع بمجرد الطلب بعد معرفة النمن والبيع ولو لم يسلم المشترى أو يتسلم الثمن ، ورتبت المحكمة على ذلك أنه يجوز الورثة تجديد المظالبة بالشفعة . ولكن يلاحظ أن رأى الاملمين لا فيد أن التملك يكون من وقت الطلب . وراجع نبذة ۳۸۳ وما بعدها في يختص بتوارث حق الشفعة .

 <sup>(</sup>۲) استئناف مصر الأهلية ۱۱ مارس ۱۹۰٦ ( دائرة سعد زغلول بك ومستر ألستون ومستر ساتو ) المجموعة ۸ رقم ۲۰ س ۱۳۰ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ۴۳۱ الحقوق ۲۰ س ۱۷۷ مجرعة ناصر ۱۲۹۸ .

« وحيث انه من جهة أخرى فلا يصح فى القانون المصرى لمن باع ما لا يملك أن يحتج ببطلان البيع اذا صار مالكا للمبيع ، لأن هـذا البطلان ليس من قبيل البطلان المطلق ، بل البطلان النسبى الذى يقبل التصحيح ، ولا يسوغ أن يتمسك به الا من تقرر فى مصلحته » .

\$ • \$ — الرأى القائل بتملك الشفيع من وقت الطلب — رأى بعض الحاكم أن الشفيع يعتبر مالكا العين المشفوع فيها من يوم طلبه الأخذ بالشفعة . ولذلك اذا استمر المشترى واضعا يده عليها بعد الطلب فانه يكون مسئولا ، قبل الشفيع ، عن ثمرتها من يوم الطلب الى يوم التسليم . ولكن يراعى خصم ما يقابل أتعاب الادارة ومصاريفها ، وفوائد ثمن المبيع ، من يوم طلب الأخذ بالشفعة الى يوم دفع الثمن (١) .

وقد قضى ، بناء على هذا الرأى ، بأنه اذا حكم للشفيع بأحقيته فى أن يأخذ بالشفعة عينا واضعا يده عليها فلاحق للمشترى فى مطالبة الشفيع بريعها من يوم الحالبة بالشفعة الى يوم الحكم له بها (٢٠) .

وقت الحكم - رأى بعض المحاك الشفيع من وقت الحكم - رأى بعض الحاكم (٢٠) أن حكم الشفعة ناقل الملكية لا مقرر لها ، فلا يعتبر الشفيع مالكا المشاد الا من تاريخ الحكم له بالشفعة . وقد قضى بناء على ذلك :

بأنه لا يكون للشفيع الحق فى ريع المقار المشفوع الا من تاريخ التراضي أو قضاء القاضى (<sup>1)</sup> . وحتى لو كان الشفيع قد قام بعرض الثمن عرضا حقيقيا فانه

 <sup>(</sup>١) استئناف ٢٩ ديسمبر ١٩٠٩ (دائرة حسن جلال بك ومستر رويل وعبد الحميد رضا بك ) المجموعة ١١ رقم ٣٥ س ٢٩٧ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ٩٥٦ .
 استئناف مختلط ٢٢ مايو ١٩٠٢ ( ١٤ ص ٣١٢ ) .

 <sup>(</sup>۲) الأقصر الجزئية ۳۱ مارس ۱۹۰۹ ( الفاضى مصطفى كند ) المجموعة ١١ رقم ۱۰ س ۲۷ س ۲۹۵۸
 بحرمة ناص ۲۲ س ۲۲ س ۲۲ س ۲۰۰۵
 بحرمة ناص ۱۳۰۰ .

<sup>(</sup>٣) ومن هذا الرأى أيضا محود فهمى ص ٣٠٨ وما بعدها .

<sup>(</sup>٤) مُلِمِنًا الجزئيّة ٩ أ يونيه ١٩٢٤ ( القاض سَليان بهجت ) المحاماة ٤ رقم ٧٢٠ ص ١٤٢ الجدول المصرى الأول للمحاماة رقم ١٠٨٧ بحوعة ناصر ٤٧٣٩ .

لا يكون له حق فى غلة العقار المشفوع الا من تاريخ القضاء له بالشفعة ، لا من تاريخ عرض الثمن عرضا حقيقيا (١٦) .

و بأن المشترى يعتبر مالكا لناية صدور الحكم النهائى القاضى بأحقية الشفيع فى الأخــذ بالشفعة ، وله الحق فى الاستيلاء على الشهرات الى حين صدور هذا الحكم <sup>(٢٧</sup>).

وقد صدرت من محكمة الاستثناف ، عند فصلها فى الدعاوى المرفوعة اليها بخصوص عدم دفع الشفيع الثمن ، جملة أحكام تفيد أخذها بالرأى القائل بتملك الشفيع من وقت الحكم (٢٠).

وجاء فى أسباب حكم محكمة الاستئناف بدوائرها المجتمعة (٢٠) ، الخاص بالمراد من عرض الشفيع ، ما يفيد أخذها بهذا الرأى أيضا ، اذ قالت :

« وحيث ان الشفعة أخذت أصلا عن أحكام الشريعة الفراء، وقال الفقهاء فيها انها تمليك بالتراضى أو بقضاء القاضى دفعا لاحتال الضرر، أى أن الشفيع لا يعد مالكا للعقار الا بناء على تراضيه مع المشترى على أن يتنازل له عما اشتراء لما له عليه من حق الشفعة أو بحكم القاضى، وحينئذ يتعين عليه دفع الثمن والمصاريف التي يكون قد صرفها في سبيل هذا الشراء.

« وحيث انه بناء على هذا المبدأ يكون حكم الشفعة ناقلا للملك ، وليس مقرراً له ، وللمشفوع منــه حق الانتفاع بما اشتراه واستغلاله لنفسه حتى يدفع له الشفيع الثمن وللصاريف بناء على التراضى أو حكم القاضى .

 <sup>(</sup>۱) بنى سویف الجزئیة ۲۸ اکتوبر ۱۹۲۰ ( الفاضی أحمد نشأت ) الحقوق ۳۷ رقم ۲٦ س ۱۹۲۰ الجدول و ۳۰۷ الجدول الشمری الأول للمحاماة رقم ۱۰۸ س ۱۰۸۳ الجدول المشمری الأول للمحاماة رقم ۱۰۸۳ .

 <sup>(</sup>۲) شبین الکوم الجزئیة ۲۲ توفیر ۱۹۲۸ ( الفاضی حسین ریاض صبحی) المحاماة ۹ رقم ۳٤۳ س ۲۰۱ الجدول المصری الأول للمحاماة رقم ۱۰۹۰ بجموعة ناصر ۲۷۱۱ .
 (۳) راجم نبذة ۲۱۱ .

<sup>(2)</sup> ۲۹ مارس ۱۹۲۲ المحساماة ۳ رقم ۲۰۰ ص ۲۲۱ ، 7 رقم ۱۹۳ ص ۲٤۱ المجموعة ۲۵ ص ٤١ .

« وحيث انه متى سلم بأن العين تعتبر ملكا للمشترى الى حكم القاضى ، فليس من المسلم به الزام الشفيع بايداع المبلغ بالخزانة وتعطيله زمنا بغير استغلال وبغير مسئولية على المشترى الذى له حق الانتفاع بثمرة العين ما دام النزاع قائما قصر أو طال »(١) .

وقضت محكمة الاستثناف المختلطة بأن المشترى الذى ترفع عليه دعوى شفعة لا تزول ملكيته للعقار المشفوع الا بقبول حق الشفعة نهائيا ، ولذلك يبقى له حتى ذلك الوقت الحق فى الانتفاع بالثهار ، ولكن ليس له فى نفس الوقت أن يحتفظ بهذه الثهار وأن يطالب بفوائد المبالغ التى دفعها (٣٠) .

٢٠٠ — رأينا — الرأى الذى نقول به هو ما أخذ به الفريق الأخير من المحاكم ، فالشفيع لا يصبح مالكا للمقار المشفوع الا من وقت التراضى ، أو من وقت الحكم بالشفعة قضاء . وهذا يوافق حكم الشريعة الاسلامية الذى يقضى بأن تملك المقار قضاء كان أو رضاء يعتبر شراء جديدا فى حق الشفيع (٢٠).

فالشفيع بمجرد البيع يكون له الحق فى أن يطالب بالشفعة ، ولكن لا تنتقل اليه ملكية العقار المبيع الا اذا سلم المشترى له بالشفعة ، أو قضى له بها ، وقبل ذلك تكون الملكية للمشترى . وانما قد قيد القانون تصرفات المشترى ببعض التيود اذا حصلت بعد طلب الشفعة أو تسجيل ذلك الطلب . فمنعه من البناء أو الغراس بعد طلب الشفعة بمقتضى المادة ١٠ ، التي جاء أنه اذا بني أو غرس ، بعد طلب الأخذ بالشفعة ، فانه يكون المشفيع الخيار ان شاء طلب ازالة البناء أو الغراس ، وان شاء طلب بقاءها بعد دفع مصاريفها (أ) . ونص فى المادة ١٢ على أن الرهون والبيوع والحقوق العينية التي يكتسبها الغير من المشترى بعد تاريخ

<sup>(</sup>١) راجع ما تقدم نبذة ٢٨٣ .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۱۷ فبرایر ۱۹۰۱ (۱۳ س ۱۲۶) .

راجع أيضا استثناف مختلط ٢٦ مايو ١٩٠١ ( ١٣ ص ٣٠٠ ) .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٣٩١ وما بعدها .

<sup>(</sup>٤) راجع ما سيجيء .

تسجيل طلب الشفعة لا تسرى على الشفيع (١).

ويؤيد الرأى الذى نقول به ما جاء فى المادة ٩ من أن « المين الجائز أخذها بالشفعة اذا باعها مشتريها قبل تقديم طلب ما بالشفعة فيها وتسجيله ... لا تقام دعوى أخذها بالشفعة الا على المشترى الثانى بالشروط التى اشتراها ، فاذا تصرف الشفعة اعتبر المشترى قبل طلب الشفعة مالكا للمين التى اشتراها ، فاذا تصرف فيها سقط حق الشفيع فى طلبها بالشفعة ، ولا يكون له أن يطلبها الا بمقتضى البيع الثانى الحاصل من المشترى ، و بشروط هذا البيع الثانى . وكذلك يؤخذ من المادة المنهم المخالفة أن الرهون والحقوق المينية التى يكتسبها الغير من المشترى قبل تسجيل طلب الشفعة تسرى على الشفيع .

قلنا ان الشفيع لا يصبح مالكا الا من وقت تسليم المشترى له بالشفعة أو من وقت الحكم له بها . وقد جاء فى المادة ١٨ ، كما رأينا ، أن « الحكم الذى يصدر نهائيا بثبوت الشفعة يعتبر سندا لملكية الشفيع » . فهذا الحكم يعتبر عقدا الزاميا فيا بين المشترى والشفيع ، وشروطه هى شروط البيع الذى ترتبت عليه الشفعة . أما فيا يتعلق بالحقوق والالتزامات التى كانت بين البائع والمشترى بمتضى عقد البيع الذى ترتبت عليه الشفعة ، فان الشفيع يحل لدى البائع ، بمقتضى المادة ١٣ ، على المشترى بمقتضى المادة ١٣ ، على المشترى بمقتضى هذا المقد ، وتكون عليه التزاماته ، ويزول كل ارتباط قانونى بين البائم والمشترى ، وقد فصلنا ذلك فيا تقدم ٢٠٠ .

١٠٧ - تصرف الشفيع فى المشفوع - الشفيع بعد أن يأخذ العقار بالشفعة ، بالتراضى أو بالتقاضى ، أن يتصرف فيه كيف يشاء ، ولا يمكن تعيين مدة خصوصة يمنع فيها من التصرف ، والا اعتبر مضار با على حساب الشفوع منه "" .

<sup>(</sup>۱) راجع ما سیجی.

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٣٩٨.

 <sup>(</sup>۳) بنی سویف الابتدائیــة ۱٦ ابریل ۱۹۲۳ ( دائرة محود جعفر بك والقاضی ماذر
 حبشی بك والفاضی بیومی علی نصار) المحاماة ۳ رقم ۲۰۵۱ س ۲۶۰ الجدول العشری الأول =

## دفع الثمن

٨٠٤ — يجب على الشفيع دفع الثمن الى البائع. ولا لزوم لأن يسلمه بواسطة المشترى ، بمــا أنه بناء على المــادة ١٣ يحل محل المشفوع منه فى حقوقه والتزاماته (١٠).

هذا اذا لم يكن المشترى دفع الثمن الى البائع . فان كان قد قام يدفعه فانه هو الذى يكون دائنا بالثمن ، ككل انسان يقوم بدفع دين آخر ( مدنى ۲۲٤/۱٦۱ ) ، ويكون له الحق أيضا فى فوائد الثمن (۲۲

٩٠٤ — وليس للمشفوع منه أن يطلب مبلغا أكثر من ثمن البيع ، بدعوى أن العين المشفوعة قد زادت قيمتها ، اذا كانت هذه الزيادة عامة ، وليست من ضل المشترى ، ولا للشفيع أن يطلب انقاص الثمن ، بدعوى أن المين قد تقصت قيمتها ، وذلك لأن الشفيع يحل محل المشترى وعليمه أن يقوم بدفع ثمن المشترى وتوابعه (٢٠) .

<sup>—</sup> المحاماة رقم ١٠٨٥ بمحوعة ناصر ١١٣٥ . وقد جاء فيه : « وبما أن حق الشفعة هو حق شخصى للشفيع يجب ألا يستعمله الا اذا توفرت لديه سلامة النية بأكم معانيها وأن لا يتخذه وسيلة للمضاربة ، ولا يستعمله بقصد الاغتناء اضرارا بالنير . وحيث انه ولو أن حق الشفعة حق ضبق ولا يجب النوسم فيه الا أنه للشفيع بعد أن تبت له الحق بالرضا أو الفضاء أن يتصرف فيه كيف شاه ، لأنه بذلك صار مالكا للمشفوع فيه ، وله اذا حرية التصرف في العين التي يعت له ، بل وله الحق أن يتجر فيها ، فله أن يبيع لبكسب ولا يشترط أن يشغم ليحفظ الملك المشفوع فيه لفي يشترط أن يشغم ليحفظ الملك .

 <sup>(</sup>۱) ولا يستفيد الشفيع من تأجيل الثمن الذي يكون البائع قد منحه المشترى ، كما سيجىء
 — راجع نبذة ۲۱۳ .

<sup>(</sup>۲) راجع نبذة ٤١٩ — راجع استثناف مختلط ١٧ يناير ١٩٠١ ( ١٣ س ١٢٤ ) — فورجير س ٣٣٠ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٥ مايو ١٩٠٥ ( ١٧ ص ٢٩٩ ) .

استثناف أهلي ١٤ فبراير ١٨٩٥ (دائرة أحمد عفيني بك وعمر رشدى بك وكوربت بك) الفضا ۲ ص ١٨٧ الحقوق ١٠ ص ١٣٠ بجوعة ناصر ١٢٢٨ .

# • ١ ٤ — لا منرورة لرفع دعوى للمطالبة بالثمن بعدالحسكم بالشفعة —

تتم الشفعة بطلب الشفيع وقبول المشفوع منه ، ويقوم الحكم مقام قبول المشفوع منه . واذا كانت الشفعة تتم بالحكم فيها فقد أصبحت العين ملكاً للشفيع والثمن حةا للمشفوع منه . فلا يملك الشنيع التنازل عن حكم الشفعة (١) ، ولا يؤثر هذا فى حق المشفوع منه فى تنفيذ الحكُّم للحصول على الثمن دون حاجــة الى رفع دعوى جديدة به . وقد نصت المادة ١٨ من قانون الشفعة على أن « الحكم الذي يصدر نهائيا بثبوت الشفعة يعتبر سندا لملكية الشفيع ، وعلى المحكمة تسجيله من بأحقيته للمين المشفوعة مقابل دفع الثمن ، وهو وحــده الذى يملك تنفيذه بتسلم المين ، انما بشرط أن يدفع الثمن ، وان الحكم لم يقض بشىء للمشترى فلا يمكن تنفيذه بالثمن ، لأن هذا القول مردود بأن الحكم بالشفعة أصبح به الشفيع مالكا نهائيا للمين المشفوعة مقابل دفع الثمن ، وما دام لا يمكنه ترك الشفعة فيكون الثمن مستحقاً فوراً بمقتضى ذلك الحكم نفسه ، وليس للشفيع أن يرغم المشترى على اتتظاره حتى يختار هو الوقت المناسب له لتسلم العين ودفع الثمن ، ولا وجه لتكليف المشترى رفع دعوى جديدة بالثمن ، لأن هذا الثمن هو في الواقع مقضى به بحكم الشفعة ، وأُصبِح مقدرا وغير متنازع فيه ، فليس هناك موضوع لدعوى أخرى بشأنه ، بل ان هذه الدعوى تكون غير مقبولة لسبق الفصل فيها <sup>(٣)</sup> .

وانه وان كان يجوز للمشترى ، اذا تأخر الشفيع عن دفع الثمن ، أن

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٣٦٩.

<sup>(</sup>۲) راجع نبذة ۳۰۱.

 <sup>(</sup>۳) مصر الابتدائية ۲۲ نوفمبر ۱۹۲۷ ( دائرة على زكى العرابي بك والقاضى مصطنى صبرى والقاضى عبد القتاح سليم البشرى ) المحاماة ۸ رقم ۲۰۵ س ۳۷٦ .

استئناف مصر الأهلية ٢٧ ابريل ١٩٢٩ ( دائرة كد لبيب عطية بك وأحمد نظيف بك وحامد فهمى بك ) المحاماة ٩ رقم ٥٣٠ م ٩٨٣ : الحسكم الذى يقضى بالثفعة يقضى فى الوقت نخسه بدفع الثمن ، فليس المشترى فى حاجة الى قضاء جديد يلزم الشفيع بدفع ثمن هذه الصفقة ، وأنما اذا تعلل الشفيع فى حبس الثمن بوجود دين على العين تعين الفضاء باستمرار التنفيذ .

يرفع عليه دعوى يطالبه بدفع الثمن أو بطلان الشفعة (١)، فان الواقع أن الدعوى التى ترفع فى هذه الحالة ليس الغرض منها الزام الشفيع بالثمن ، بل الحكم بابطال الشفعة لتأخيره فى دفع الثمن ، وفقا للقاعدة العامة المقررة للمقود ، وهى أنه اذا قصر أحد الطرفين فى القيام بواجباته كان الطرف الآخر مخيرا بين تنفيذ المقد وبين المطالبة بفسخه لعدم تنفيذه .

وقد قضى بناء على ذلك بأنه اذا استشكل فى تنفيذ حكم الشفعة للحصول على الشمن ، فان الاشكال يكون مقبولا اذا كان مبنيا على أن الشفيع دينا على المشفوع منه تجب محاسبته عليه أو المقاصة فيه مع الثمن . وأما اذا كان مبنيا على أن لا حق للمشفوع منه فى تنفيذ حكم الشفعة للحصول على الثمن فيصبح الاشكال غير مقبول (٢) .

#### الثمن المؤجل

( ( ) ك - فى الشريعة الاسمومية - اختلف الفقهاء اذا وقع الشراء بثن مؤجل ، الى سنة مثلا ، أم يأخذ موجل ، الى سنة مثلا ، أم أخذه الشفيع بالثمن الى ذلك الأجل ، أم يأخذ المبيع بالثمن حالا ، أم هو مخير ؟ فقال مالك يأخذه بذلك الأجل اذا كان مليا أو يأتى بضامن ملى م . وقال الشافعى : مخير ، فان عجل تمجلت الشفعة ، والا تتأخر الى وقت الأجل . وهو نحو قول الكوفيين . وقال الثورى لا يأخذها الا بالنقد ، لأنها قد دخلت فى ضمان الأول ، قال : ومنا من يقول تبقى فى يد الذى باعها ، فاذا بلغ الأجل أخذها الشفيع ( ) .

اذا قضى الشفيع بالمبيع ، وكان ثمنه مؤجلا على المشترى ، يأخذه الشفيع بثن حال (١٠) ، لأن رضاء البائع بالأجل في حق

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٤١٦.

<sup>(</sup>٢) حكم مصر الابتدائية ٢٢ نوفمبر ١٩٢٧ المتقدم .

۲٤٠ -- ۲٤٤ س ٢٤٠ -- ٢٤٥ .

<sup>(</sup>٤) مرشد الحيران المادة ١٢٧ .

المشترى لا يدل على رضاه به فى حق الشفيع ، لتفاوت الناس فى اليسار والاعسار وايفاء الحقوق ، فإن أدى الثمن للبائع سقط الثمن عن المشترى ، واذا أراد الشفيع تأجيل الثمن فليس له ذلك الا برضاء المأخوذ منه ، فاذا لم يرض المأخوذ منه فهو الما أن ينقد الثمن حالا أو يصبر حتى يحل الأجل ، فإن نقد الثمن حالا وكان الأخذ من البائع سقط الثمن عن المشترى ، وإن نقد الثمن حالا وكان الأخذ من المشترى يبق الأجل فى حق المشترى على حاله ، حتى لا يكون للبائع ولاية مطالبة المشترى قبل حلول الأجل ، وإن صبر حتى حل الأجل فهو على شفعته اذا كان الأجل معلوما ، وأما اذا كان مجهولا نحو الحصاد والدياس وأشباه ذلك ، فقال الشفيع انا أعجل الثمن وآخذها لم يكن له ذلك .

وقال زفر ان الثمن يتأجل على الشفيع أيضا ، لأن الشفيع حق الأخـذ بالثمن الذي تملك به المشترى بصفته والأجل صفة للدين (٢٧).

البيع ، ولكنه لا يستفيد من تأجيل الشفيع من جميع الشروط الواردة بعقد البيع ، ولكنه لا يستفيد من تأجيل الثمن الذي يكون البائع قد منحه المشترى ، كا نص القانون صراحة على ذلك في المادة ١٣ التي جاء فيها (٢) : « على أن المشترى اذا استحصل على تأجيل الثمن لا ينتفع الشفيع من همذا التأجيل الا برضاء البائع » (١) ، وذلك ، كا تقدم ، لتفاوت الناس في اليسار والاعسار وايفاء الحقوق ، فيجب على الشفيع أن يدفع ثمن المبيع حالا ، بدون أن يستفيد من الأجل للضروب للمشترى (٥).

<sup>(</sup>١) كذا فى المحيط والذخيرة والفتاوى العتابية —الفتاوى الهندية ٥ ص ١٧٦ -- ١٧٧.

<sup>(</sup>٢) كتاب ( المعاملات ) الشيخ أبى الفتح بك س ٨٣.

<sup>(</sup>٣) راجع نبذة ٣٩٨.

 <sup>(</sup>٤) راجم استثناف ١٦ ديسمبر ١٩٢٩ ( دائرة كامل ابراهم بك ومحود سامى بك وعلام محد بك) المحاماة ١٠ رقم ٢١٦ ص ٤٣٢ بحوعة ناصر ٤٧١٨ .

 <sup>(</sup>٥) راجع استثناف ۲۰ مارس ۱۸۹٤ ( دائرة صالح ثابت بك ومسيو دى هلتس والفاض سعد زغلول ) الحقوق ٩ س ٩٤ مجموعة ناصر ١٢١٥ .

وقد حكم بأن تأجيل الثمن لا يرفض للشفيع الا اذا لم يوافق البائع — وهو ذو المصلحة فى ذلك — على منحه اياه . وعليه فاذا قدم الشفيع فى الجلسة الجزء المدفوع من الثمن ، ولم يعترض المشترى على هذا الدفع الجزئى ، فليس للمشفوع منه أن يحتج بعدم قبول الشفيع لعدم قيامه بدفع كل الثمن (١) .

وفى قضية أشترط تأجيل سداد مبلغ الدين وجزء من الثمن فى عقد بيع أطيان كان الدائن المرتهن طرفا فيه ، واشترط فيه أيضا أنه فى حالة بيع جزء من تلك الأطيان يصير شطب الرهن عنه مقابل دفع ما يخصه فى الدين الى الدائن المرتهن ، وطلب مالك أرض مجاورة لجزء من الأطيان المبيعة أخذ هذا الجزء بالشفمة ، مرتكنا على ما لأطيانه من حق الارتفاق على هذا الجزء ، فدفع المشترون هذه الدعوى بانكار وجود هذا الحق . ورأت الحكمة عدم سحة هذا الدفاع ، ولذلك حكمت :

أولا — بأحقية المدعى فى الأخــذ بالشفعة ، بما أنه لا البائع ولا المشترون لم يتمسكوا بحق عدم تجزئة الصفقة .

ثانيا — فيا يختص بما لكل من المتعاقدين من الحقوق قبل الآخر اعتبار الشفيع كالمشترى بدون قيد ولا شرط ، واحلاله محل المشترين الأصليين فيا لهم من الحقوق ، ما عدا ما يتعلق بتأجيل دفع الثمن .

ثالثاً — أنه ما دام يقوم الشفيع بدفع جزء نسبى من الثمن الأصلى الى البائع الأصلى والدائن المرتهن فيكون له حق ملكية الجزء المشفوع فيه خاليا من حقوق الامتياز التى للمشترى ومن حق الرهن (٢٦) .

١٤ - وللبائع ، وفقا للقواعد العامة ، حق حبس المبيع ، حتى يدفع اليه
 الثمن ، وله أيضا فى حالة عدم الدفع ، حق الفسخ .

ولا نرى ما يمنع من أن يتصمن حكم الشعمة تحديد ميعاد يحصل فيه الفسخ

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۱۰ مارس ۱۹۲۱ ( ۳۳ س ۲۱۰ ) .

 <sup>(</sup>۲) استثناف أهلی ۲۰ نونمبر ۱۹۰۷ ( دائرة حسن جلال بك ومستر ايموس وعمد صدق بك ) المجموعة ۹ رقم ۱۱۰ س ه ۲۰ الحقوق ۲۶ س ۳۳ بجوعة ناصر ۱۲۱۹ .

حمّا de plein droit أذا لم يدفع الثمن (١).

### عدم دفع الثمن

اذا طالب الشفيع بالشعريعة الاسعومية — اذا طالب الشفيع بالشفعة يقضى له القاضى بها ، سواء حضر الشهن أو لا ، فى ظاهر الرواية . وللمشترى أن يحبس الدار حتى يستوفى الثمن من الشفيع ، وكذا الورثة ، لأن التملك بالشفعة بمنزلة الشراء من المشترى ، كا تقدم . وللبائع حتى حبس المبيع لاستيفاء الثمن (٢٧) .

وقال محمد ليس ينبغي للقاضي أن يقضي بالشفعة حتى يحضر الشفيع المال .

وه عند يبل يبلى يبلى الشفعة انما يثبت لدفع ضرر الدخيل عن الشفيع ، والقضاء قبل احضار الثمن يتضمن الضرر بالمشترى ، لاحتمال افلاس الشفيع ، ودفع الضرر عن الانسان باضرار غيره متناقض ، فلا يقضى قبل الاحضار ، ولكن يؤجله يومين أو ثلاثة ان طلب التأجيل تمكينا له من نقد الثمن .

ووجه ظاهر الرواية أن الشفيع يصير متملكا المشفوع فيه بمقتضى القضاء بالشفعة ، كأن اشتراه منه ، والتملك بالشراء لا يقف على احضار الثمن ، كما فى الشراء المبتدأ (٢٠) .

وقال محمد لو ضرب له القاضى أجلا ، فقال له ان لم تأت بالثمن الى وقت كذا فلا شفعة لك ، فلم يأت به ، بطلت شفعته . وكذا اذا قال الشفيع ان لم أعطك الثمن الى وقت كذا فانا برىء من الشفعة ، لأن هــذا تعليق اسقاط حق الشفعة بالشرط ، والاسقاطات مما يحتمل التعليق بالشرط (<sup>1)</sup> .

١٦ – فى القانور. – قررت المادة ١٨ من قانون الشفعة أن الحكم

<sup>(</sup>۱) فورچیر ص ۳۳۰ .

راجع الزقازيق الابتدائية ٢١ اغسطس ١٩٠٩ المجموعة ١١ رقم • ص ١٣ .

<sup>(</sup>۲) البدائع ٥ ص ٢٤ - الفتاوي الهندية ٥ ص ١٧٦ .

<sup>(</sup>٣) البدائع • ص ٢٤ -- ٢٥ .

<sup>(</sup>٤) البدائع ٥ ص ٢٥.

الذى يصدر نهائيا بثبوت الشفعة يعتبر سندا لملكية الشفيع ، فبمقتضى هذا النص الصريح يكون الحق متولدا بين الطرفين ، الشفيع والمشفوع منه ، من تاريخ الحكم بالشفعة الذى أصبح نهائيا ، ويعتبر هذا الحكم عقد بيع الزامي لأحد الخصوم ، وعقد شراء للطرف الآخر ، فعند وجود نزاع بين الخصوم فيا يختص بالناء هذا الحكم بسبب عدم دفع الثمن يجب الرجوع الى النصوص الواجب اتباعها فى البيوع الاختيارية ، وهى الواردة بالقانون المدنى ، فاذا لم يرد فى الحكم حافظا القاضى بالشفعة نص بوجوب دفع الثمن فى ميعاد معين يستمر الحكم حافظا قوته فى مصلحة الحكوم له مدة ١٥ سنة . وهذا اذا لم يرفع المشفوع منه دعوى بعطالبة الشفيع بالثمن ، وفى هذه الحالة الأخيرة لا يوجد ميعاد معين فى القانون للدفع ، لهدم دفع الشيع الختيارى فى حالة عدم أداء الثمن ، حيث لا يقضى بالفسخ الا اذا لم يحصل الدفع قبل الحكم .

و يعتبر الثمن مدفوعاً فيما لو أودعه الشفيع فى خزانة المحكمة بغير أن يعرضه على المشفوع منه اذا كان هـذا الايداع مراعى فيه ضرورة حبس الثمن لسبب وجود حقوق عينية على العين يقتضى ازالتها قبل الدفع<sup>(۱)</sup>.

 <sup>(</sup>١) استثناف ٢٢ يناير ١٩١٣ ( دائرة أحمد موسى بك ومسيو سودان وعمد توفيق نسيم بك ) المجموعة ١٤ رقم ٢٤ ص ٨٩ الفهرست العشرية الثانية للمجموعة رقم ٩٧٥ الحقوق ٢٩ ص ٩٦٣ المحاكم ٢٥ ص ٩٤٣ محموعة ناصر ١٢٩٢ .

طنطا الابتدائية ٢٨ يناير ١٩١١ ( دائرة الفضاة محمد عبد الهادى الجندى ومحمود على سرور وحامد وصفى) الحاكم ٢٣ س ٢٤٤ المجموعة ١٢ رقم ١٢٤ س ٢٤٤ ( تأيد من الاستثناف في ٢٨ مايو ١٩١١ ) الفهرست العشرية التانيـة للمجموعة رقم ٩٧١ بجموعة ناصر ١٢٩١ .

مصر الابتدائية ١٧ يناير ١٩٠٣ ( دائرة كود رشاد بك وحسن حسى بك وأحمد قممة بك ) الحقوق ١٨ ص ٣٣ كجوعة ناصر ١٢٨٩ : ان الحسكم بالشفعة هو فى الواقع عبارة عن عقد يلزم فيه كل من المتعاقدين بأداء شىء معين، فالمشترى يسلم العين المشفوع فيها ، والشفيع يدفع الشن، فهو اذن بمثابة بيع معلق على شرط ، فكما أنه اذا قصر المشترى فى دفع ثمن المبيع

وقد حكم بأنه تطبيقا للقواعد القانونية الصامة للمشفوع منه طلب فسخ الشفعة résolution de la préemption ، لعدم دفع الثمن ، متى ثبت الحق فى الشفعة للشفيع بالتراضى أو بقضاء القاضى (١) .

وفى قَضِية حَكِم للمُستأنفة نهائيا في ١٢ يونيه سسنة ١٩٠٠ بأحقيتها فى أن تأخــذ بالشفعة الأطيان التي اشتراها المستأنف عليه ، ولعدم قيام المستأنفة بدفع الثمن رفع المشترى دعوى عليها في ١١ اكتوبر ســنة ١٩٠٨ ، مدعيا أن حقها في الشفعة قد سقط ، وقبل صدور حكم الحكمة الجزئيــة أودعت الشفيعة الثمن في خزانة الحكة ، وتسلمت العين الشفوع فيها ، ثم حكمت الحكمة الجزئية بسقوط حق المدعى عليها في الأخــذ بالشفعة . والحـكمة الاستثنافية قررت : أن أحكام الشفعة مثلها مثل جميع التعدات والحقوق تسقط بمضي خمس عشرة سنة ، والحكم القاضى بالأحمية فى الشَّفعة لم تمض عليه هذه المدة ، وأنه عند سكوت القانون فى أمر متعلق بالشفعة يجب الرجوع الى أحكام الشريعة الاسلاميــة الغراء ، وأن أحكام الشريعة الاسلامية الغراء قضت بأحقية المشترى فى حبس العين المشفوعة لمين قبض الثمن ، فاذا تأخر الشفيع عن أدائه لم تبطل شفعته (٢) ، لأن المقضى به لا يسقط الا بالرضا أو القضا ، وتطبيقا لهذه القاعدة اذا تأخر الشفيع عن دفع اثمن ، تنفيذا للحكم القاضي بالشفعة ، فللمشترى أن يرفع عليه دعوى يطالبه فيها بدفعه والا بطلت شٰعته ، و بما أن المشترى لم يطلب ذلكَ فى هذه الدعوي ، فضلا عن قيام الشفيعة بدفع الثمن ، فلا محل للحكم بسقوط حتمها فى الشفعة (٣).

حتى البائع فسخ البيع ، كذلك اذا قصر الشنبع فى دفع النمن المحكوم عليه بدفعه حالة أخذه بالشفعة ، جاز المشقعة و منه طلب الحسمج بـ قوط حتى الشفيع فى تنفيذ الحسمج الصادر له بالشفعة بدعوى جديدة مستقلة . والسبب فى هذا هو أن طالب الشفعة الذى يرغب أخذ ما آل المشترى من مخوق عليه أن يتحمل ما كان على المشترى من الواجبات كا هى . واذا كان المشترى قد دفع ثمن العين فورا وجب على الشفيع الاقتداء به بدفعه ذلك فورا على أثر الحسمج له ، والا سقط حقه فى الانتفاع بذلك الحسم .

<sup>(</sup>١) استثناف مختلط ٢١ مايو ١٩٠٨ ( ٢٠ ص ٢٤٤ ) .

<sup>(</sup>٢) راجع حاشية ابن عابدين ٥ ص ١٥٧ .

<sup>(</sup>٣) الزقاريق الابتدائية استثناق ( دائرة فوزى جورجى المطيعي بك ومستر فوكس 🕳

خلا على وسقوط حق الشفعة (decheance) الذي يقضى به القاضى فى حالة عدم دفع ثمن العقار — الذي أصبح مالكا له — فى ميماد معين من اعلان الحكم ، هو فى مصلحة المشغوع منه . فليس اذن المشفيع الذي لم يدفع الثمن فى الميماد الممنوح اياه أن يدفع بسقوط حقه قبل المشفوع منه ، ويدعى أنه تنازل عن الشفعة التى يرغب المشفوع منه قيامها ، بل يجب أن يتحمل تنائج الحكم (۱) وحكم بأنه لا يجوز الشفيع بعد القضاء له بالشفعة أن يرفض دفع الثمن بحجة أن الحكم صدر الصلحته وأنه متنازل عنه ، وذلك الأن الحكم نفسه خول حقا مكتسبا للمشفوع ضده أو البائم ، وهو قبض الثمن (۲) .

و بأن الشّفيع الذى حكم لصالحه أن يطالب بتنفيذ الحكم ، ولوكان قد مضى على صدوره مدة أر بع سنوات ولم يكن دفع الثمن ، الا اذا كلفه المشترى رسميا بالدفع فى ميعاد معين ولم يفعل <sup>(٣)</sup>.

وحكمت بمكس ما تقدم محكة الاستثناف ، في أحد أحكامها ، اذ قررت أن الشفعة عبارة عن تملك مال الغير بغير رضاه ، ولذلك اشترط فيها شروط ضيقة منها عرض الثمن عند طلب الشفعة ، فاذا حكم للطالب ، وتأخر عن دفع الثمن التمام عرف الثمن عبد مسكري ) ٢١ أغسطس ١٩٠٩ الجموعة ١١ رقم ٥ س ١٣ الفهرست العشرية الثانية رقم ٢١ مجوعة ناصر ١٢٨٧ .

- (۱) استثناف مختلط ۱۰ مایو ۱۹۲۱ (۳۳ ص ۳۱۷ ) .
- (۲) استثناف أهلى ١٤ مايو ١٩٠٨ ( دائرة يحيي ابراهيم باشا ومستر ألستون ومستر كالويني ) الاستفلال ٦ ص ٢٩٢ .
- (۳) استئناف ۲ مارس ۱۹۰۹ (دائرة أحمد عفيفي بك ومستر مارشال وحسين رشدى بك ) المحاكم ۲۱ مار ۱۹۰۰ المجموعة ۷ رقم ۸۸ مل ۱۹۱ الفهرست العشرية الأولى للجموعة رقم ۱۲۸ الفهرست العشرية الأولى المجموعة رقم ۱۲۸۸ . وقد جاء في أسسباب الحسكم: وحيث ان الحسكم بالثفعة يعتبر كمقد يهم ، وبما أنه لا يجوز فسخ عقد اليم بسبب عدم دفع الثمن ، الا بعد تكليف المشترى بدفع النمن ولم يقم بسداده بعد السكليف ، فلذا لا يسقط حق الشفيع في الشفعة بعد الحسكم له ابتدائيا الا اذا كلفه المشترى بدفع النمن والمصاريف المحكوم بها وأعطى له ميعاد ولم يف .

راجع أيضا استثناف مصر ٢٢ ابريل ١٩٢٩ ( دائرة محمد لبيب عطية بك وأحمد نظيف بك وحامد فهمى بك ) المحاماة ٩ رقم ٥٣٠ ص ٩٨٣ بحوعة ناصر ٤٧٤٢ . وتسلم العقار ، عد تأخره تنازلا عن الشفعة للمشترى ، اذ الحكم الذى يصدر بالشفعة هو عبارة عن صك الملكية ، فلا يمكن أن يكون نافذا الا بدفع الثمن الذى هو من أركان تنفيذ ذلك الحكم (١) .

العبي من المشترى العبي من الرحود ؟ — هل للشفيع مبس الثمن من يطهر المشترى العبي من الرحود ؟ — اذا دفع المشترى الثمن كله نقدا البائع كان من حقه أن يأخذه من الشفيع . وليس لهذا أن يحبسه عن المشترى حتى يقوم له بتطهير العين نما يظهر عليها من رهون وحقوق عينية ، لأنه لا ضمان عليه فيها بأصل شرائه ، ولا بحكم الأخذ بالشفية (٢) .

١٩ ٤ - الفوائد - لا يوجد فى القانون نص يجيز الزام الشفيع بفوائد ثمن المقار المشفوع ، والا يكون ذلك بمثابة دفع تعويض الى المشفوع منه بسبب الضرر الناتج من دعوى الشفعة ، وهذا لا يجيزه القانون ، الا اذا كان للدعوى صفة كدمة <sup>(7)</sup>.

غير أنه اذا تسلم الشفيع العين ، وكانت ذات ثمرة ، ولم يدفع الثمن ، وجب الحكم عليه بدفع فائدة عن الثمن تعادل الثمرة الناتجة من العين من يوم تسلم أ<sup>(1)</sup> .

<sup>(</sup>۱) استثناف ۱۷ مایو ۱۹۰۶ ( دائرة یمی ابراهیم باشا ومستر ویلمور ومسترکوغلن) الححاکم ۱۰ ص ۳۲۸۷ رقم ۳۲ الاستقلال ۳ ص ۲۲۶ الحقوق ۱۹ س ۱۲۵ بجموعة ناصر ۱۲۹۰ .

<sup>(</sup>۲) استثناف ۲۲ ابریل ۱۹۲۹ ( دائرة کمد لبیب عطیة بك وأحمد نظیف بك وسامد فهمی بك ) الحجبوعة ۳۱ رقم ۵۱ س ۱۶۲ المحاماة ۹ رقم ۳۰ س ۹۸۳ الجدول العصری الأول للمحاماة رقم ۱۰۹۱ مجموعة ناصر ۲۷۲۶ .

استثناف مختلط ١٧ ابريل ١٩١٧ ( ٢٩ ص ٣٧٢ ) .

<sup>(</sup>٣) اسـنثناف مختلط ٢١ ابريل ١٩٠٤ ( ١٦ ص ٢٠٠ ) ، ٢٥ يونيـــ ١٩١٨ ( ٣٠ ص ٤٩٠ ) .

 <sup>(</sup>٤) استئناف مصر ۲۲ ابریل ۱۹۲۹ ( دائرة عمد لبیب عطیة بك وأحمد نظیف بك وحامد فهمی بك ) المحاماة ۹ رقم ۳۰۰ م ۹۸۳ مجموعة ناصر ۲۷۲۸ .

### الاستحقاق للغير

• ٢٢ ك - فى الشريعة الاسعومية - اختلف فى عهدة الشفيع ، أهى على المشترى أم على البائع ، يعنى أن الشفيع اذا أخــذ الشقص ، فظهر مستحقا ، فعلى من يرجع بالثمن؟ . قال مالك والشافعى وأحمد هى على المشترى ، ويرجع المشترى على البائع . وقال ابن أبى ليلى وعثمان البتى عهــدة الشفيع على البائع .

وعمدة مالك أن الشفعة انمـا وجبت للشريك بعـد حصول ملك المشترى وصحته ، فوجب أن تـكون عليه العهدة .

وعمدة ابن أبى ليلى أن الشفعة انما وجبت للشريك بنفس البيع فطروءها على البيع فسخ له وعقد لها . فالحق ثبت للشفيع بايجاب البائع فكان رجوعه عليه كالمشترى (١) .

وعند أبى حنيفة اذا قضى للشفيع بالعقار المشفوع ، فأدى ثمنه ، ثم استحق المبيع ، فان كان أداه المسترى فعليه ضمانه ، سواء استحق قبل تسليمه اليه أو بعده ، وان كان أداه للبائع ، واستحق المبيع وهو فى يده ، فعليه ضمان الثمن الشفيع (٢٠) .

اذا استحق العقار المشفوع للنير بعد الأخذ بالشفعة فان رجوع الشفيع يكون على البائع ، كما قررت ذلك الفقرة الأخيرة من المادة ١٣٠ التي نصها :

« Dans le cas où, après la préemption, l'immeuble serait revendiqué par des tiers, le préempteur بالشفعة أن المقار الشفوع

<sup>(</sup>١) بداية المجتهد ٢ ص ٢٤٨ -- المغنى ٥ص ٥٣٤ .

<sup>(</sup>۲) مرشد الحيران المادة ۱۲۸ . وجاء فى المننى ٥ ص ٣٤٥ : وقال أبو حنيفة ان أخذه من المشترى فالعهدة عليه ، وان أخذه من البائع فالعهدة عليه ، لأن الشفيع اذا أخذه من البائع تعذر قبض المشترى فينفسخ البيع بين البائع والمشترى ، فكان الشفيع آخذا من البائع مالكا من جهته فكانت عهدته عليه .

راجع ابن عابدین ه س ۱۹۰ .

ne pourra exercer son droit de recours que contre le vendeur ».

مستحق الغير فليس الشفيع أن يرجع الاعلى البائع » .

واذا انسترط البائع عدم الضان فى حالة الاستحقاق ، فان هـذا الشرط يسرى على الشفيع ، لأنه يحل محل المشترى ، بالنسبة للبائع ، فى جميع ما كان له وعليه ، فينتفع بكل الشروط الواردة بالعقد — ما عدا تأجيل الثمن — كما يلتزم بكل ما جاء فيها .

#### الملاك

وجوب الرجوع الى القواعد العامة . وقد جعل القانون المصرى (١) الهلاك على وجوب الرجوع الى القواعد العامة . وقد جعل القانون المصرى (١) الهلاك على البائع قبل التسليم ، وعلى المشترى بعد النسليم ، كما يظهر من نص المادة (٣٧ / ٣٧١ (١) التى جاء فيها : « اذا هلك المبيع قبل التسليم ولو بدون تقصير البائع أو اهاله وجب فسخ البيع ورد الثمن ان كان دفع ، الا اذا كان المشترى قد دعى لاستلام المبيع بورقة رسمية أو بما يقوم مقامها أو بمقتضى نص العقد » .

ولتطبيق هذا الحكم على الشفعة نرى التفريق بين فترتين :

- ( ١ ) قبل الحسكم نهائيا بالشفعة .
- (ب) بعد الحكم نهائيا بالشفعة .

البائع ، قبل تسليمه للمشترى ، فالهلاك على البائع ، ولو كان بدون تقصيره أو اهماله ، البائع ، قبل تسليمه للمشترى ، فالهلاك على البائع ، ولو كان بدون تقصيره أو اهماله ، ووجب فسخ البيع ورد الثمن ان كان دفع ، وتسقط الشفعة . وهذا سواء أكان

 <sup>(</sup>۱) أحكام الهلاك في البيع في الفاتون المصرى تخالف أحكام الفاتون الفرنسي ، لأن هذا الفاتون الأخير جعل الهلاك على المشترى باعتباره مالكا ، سواء قبل تسليم المبيع اليسه أم بعده ( الملدنان ۱۱۳۸ و ۱۹۲۶ ) .

 <sup>(</sup>۲) وهى تطبيق للفاعنة العامة التي قررها الشارع فى المادة ۲٤٢/۱۷۹ — راجع نجيب الملالي بك « فى العقود » الجزء الأول نبذة ٢٧٩ .

الهلاك قبل اعلان الشفيع رغبتة الأخــ ذ بالشفعة أم بعــ د اعلان الرغبة وقبل رفع الدعوى ، أم بعد رفع الدعوى وقبل الحــكم فيها نهائيا .

واذا هلك المبيع فى يد المشترى ، بعد تسليمه اليه ، فالهلاك على المشترى ، وهذا أيضا سواء أكان الهلاك قبل اعلان الشفيع رغبته فى الأخذ بالشفعة ، أم قبل اعلان الرغبة وقبل رفع الدعوى و أم بعد رفع الدعوى وقبل الحكم فيها نهائيا . وقد رأينا أن الشفيع ، حتى الحكم ، أن يتنازل عن الشفعة (١) .

في عد الحكم نهائيا بالشفعة - اذا هلك المبيع في يد البائع ، فالملاك عليه ، ووجب فسخ البيع ، ورد الثمن الى من دفعه ، سواء أكان المشترى ، أم الشفيع .

واذا هلك فى يد المشترى قبل تسليمه الى الشفيع ، فالملاك يكون على المشترى ، اذ أنه ملزم بتسليم العقار المشفوع ، و بما أنه قد استحال عليه التسليم فتطبق المواد ٢٤٠/١٧٧ « ترول التعدات بالفسخ اذا صار الوفاء بعد وجودها غير يمكن » . ووقعا المادة ٢٤٢/١٧٩ « اذا انفسخ التعمد بسبب عدم امكان الوفاء تنفسخ أيضا كافة التعمدات المتعلقة به ، بدون اخلال بما يلزم من التضمينات لمستحقيها فى نظير ما استحصل عليه غيره من المنفعة بغير حق » . فيبرأ المشترى من تسليم العقار الشفيع ، ولا يطالب الشفيع بالشمن .

واذا كان الهلاك قد حصل بخطأ المشترى أو بعد تكليفه بالوفاء ، فبناء على المادة ٢٤١/١٧٨ « اذا صار الوفاء غير ممكن بتقصير المدين أو حدث عدم الامكان بعد تكليفه بالوفاء تكليفا رسميا ألزم بالتضمينات » . وهذا مع وجود الفسخ وزوال الالتزامات المتبادلة (٢٠ .

ومن رأى مسيو فورچير أنه اذا حصل الهلاك ، وكان الشيء في يد المشترى ، فانه يجب على الشفيع أن يقوم بدفح كل الثمن الى البائع ، لأن هذا

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٥٥٩ وَنبذة ٣٦٩ .

<sup>(</sup>٢) ذهني بك « في الأموال » نبذة ٢٤ ه .

الأخير قد أخلى نفسه من كل مسئولية عن الحالات القاهرة ، فسلم الشيء الى المشترى الذي حل الشفيع محله . وكذلك يكون الحكم اذا تلف العقار بتقصير المشترى ، وانما يكون الشفيع حق الرجوع على المشترى بالتعويضات اذا كان لها وحد ().

واذا حصل الهلاك بعد تسليم العقار الى الشفيع فان الملاك
 يكون عليه .

جزئيا ، فهو على المشترى اذا حصل بعد تسليم البيع العامة اذا كان الملاك جزئيا ، فهو على المشترى اذا حصل بعد تسليم البيع اليه . أما اذا حصل فى يد البائع قبل تسليم العقار للمشترى فيطبق حكم المادة ٣٧٧/٢٩٨ التى تنص على أنه « اذا نقصت قيمة المبيع بعيب (٢) حدث فيه قبل استلامه بحيث لو كان العيب موجودا قبل العقد لامتنع المشترى عن الشراء كان المشترى مخيرا بين الفسخ و بين ابقاء المبيع بالثمن المتنق عليه (٢) ، الا اذا سبق منه رهنه (١٤) » .

ولتطبيق هذا الحكم على الشفعة نرى التفريق بين فترتين :

- (١) قبل الحكم نهائيا بالشفعة .
- (ب) بعد الحكم نهائيا بالشفعة .

47۷ — قبل الحكم نهائيا بالشفع — اذا حصل الهلاك الجزئى فى يد البائع ، قبل تسليم المبيع الى المشترى ، كان الحيار للمشترى بين الفسخ وبين

<sup>(</sup>۱) فورچير س ۳۳۱ .

 <sup>(</sup>۲) المقصود بالعيب هو هلاك بعض المييع ماديا ، بدليل أن الفانون وضع حكم هذا الهلاك
 الجزئ بنزاء الهلاك الكلى . وقد اجم الشراح على أن المقصود منه هنا هو نقصان قدر المبيع ،
 لا نقصان قيمته ووصفه ( تجيب الهلال بك نبذة ٤٩٠ ) .

<sup>(</sup>٣) راجع أيضا المادة ٢٩٩/٣٧٩ .

<sup>(</sup>٤) عبارة « الا اذا سبق منه رهنه » موجودة بالمادة ٣٧٣ المختلطة ، ولم يكن لها مقابل فى المادة ٢٩٨ أهلى ، ولكنها أضيفت البها بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٣٣ . وعلى ذلك اذا كان المشترى قدرهن المبيع ، فليس له أن يختار فسخ البيع ، لأن الفسخ يضر يحقوق المرتهنين ، فالهلاك الجزئى فى هذه الحالة على المشترى ( راجع نجيب الهلالى بك نبذة ٤٩١ ) .

تحمل الهلاك الجزئى بابقاء المبيع بالثمن المتفق عليه . واذا حصل الاختيار قبل طلب الشفعة سرى على الشفيع ما اختاره المشترى . فاذا اختار الفسخ سقطت الشفعة . واذا اختار ابقاء المبيع بالثمن المتفق عليه جاز الشفيع أن يطلب المبيع بالشفعة بالثمن المتفق عليه اذا أراد .

واذا طلبت الشفعة قبل حصول الاختيار فان المشترى اما أن يظهر اختياره واما ألا يظهره حتى يتملك الشفيع . واذا أظهر المشترى اختياره رغم طلب الشفعة فاما أن يختار ابقاء المبيع بالثمن المتفق عليه ، واما أن يختار الفسخ . فاذا اختار ابقاء المبيع فلا ضرر من ذلك على الشفيع ، لأن له حتى الحكم أن يتنازل عن الشفعة اذا شاء ، واذا اختار المشترى الفسخ سقط حق الشفعة . وليس الشفيع ما يتضرر منه ، لأنه بالفسخ تعود المين الى البائع كما كانت ، فلم يوجد ما اضطر الشفيع من أجله للمطالبة بالشفعة .

واذا حصل الهلاك الجزئى تحت يد المشترى ، بعد تسلمه العقار المبيع ، فاذا كان قد حصل قبل طلب الشفعة فالهلاك على المشترى ، وللشفيع أن يطلب الشفعة بالثمن المتفق عليه اذا أراد ، أو يترك . أما اذا حصل الهلاك الجزئى بعد اعلان الرغبة فى الشفعة وقبل الحكم نهائيا ، فالهلاك على المشترى كذلك، والشفيع أن يتنازل عن الشفعة إذا أراد ، لأن له ذلك حتى الحكم (١).

وقد جاء في المننى ( ٥ ص ٣ ٠ ٠ ص ٤ ٠ ٥ ) : وإن تلف الشقص أو بعضه في يد المشترى فهو من ضانه ، الأنه ملكه تلف في يده . ثم أن أراد التفيع الأخذ بعد تلف بعضه أخذ الموجود بحصته من التمن ، سواء كان التلف بفعل الله تعالى أو بفعل آدى ، وسواء تلف باختيار المشترى كتقصه للبناء ، أو بغير اختياره مثل أن انهدم . ثم أن كانت الاتفاض موجودة أخذها مع المرصة بالحسة ، وإن كانت معدومة أخذ المرصة وما بق من البناء . هذا ظاهر كلم أحمد في رواية ابن الفاسم . وهذا قول التورى والمنبرى وأبي يوسف وقول المشافى . وقال أبو عبد الله بن حامد أن كان التلف بفعل آدمى كما ذكر نا وأن كان بفعل الله تعالى كانهمام البناء بنفعه أو حريق أو غرق فليس للشفيع أخذ الباقى الا بكل التمن أو يترك . وهذا قول أبي حنيفة وقول الشافى . لأنه منى كان القمس بفعل آدمى رجع بعله الى المشترى والمنفور ، ومنى كان بغير ذلك لم يرجع اليه شيء فيكون الأخذ منه اضرارا به والفسرر .

<sup>(</sup>١) ذهني بك نبذة ٢٤ه —راجع العرابي باشا نبذة ١٢٤ .

على الشفيع ، بناء على المادة ١٣ ، محل المشفوع منه ، لدى البائع ، فى جميع حقوقه والتزاماته ، فاذا كان الهلاك الجزئى فى يد البائع ، ولم يكن المشترى قد أظهر والتزاماته ، فاذا كان الهلاك الجزئى فى يد البائع ، ولم يكن المشترى قد أظهر اختياره ، فان الخيار يكون بعد الحسكم الشفيع ، فله أن يختار ابقاء المبيع ويدفع التمن المتفق عليه ، واذا اختار الفسخ هل يسرى على المشترى ، وقد يكون راغبا فى أخذ المبيع بالثمن المتفق عليه ؟ الذى نراه أن اختيار الشفيع يسرى على المشترى ، لأن ملكية العين قد انتقلت الى الشفيع ، وقد حل بالنسبة للبائع على المشترى .

واذا حصل الهلاك الجزئى فى يد المشترى ، بعد الحكم بالشفعة ، أى قبل تسليم العين المشفوعة الى الشفيع ، فانه يكون الشفيع الخيار بين ابقاء العين بالثمن المتفق عليه ، و بين الفسخ (١٦) .

٢٩ — أما أذا حصل الهلاك الجزئى بعد تسليم المقار الى الشفيع فأن الملاك نكون عليه .

# العيوب الخفية

ولكن ما الحكم اذا كان المشترى قد تنازل عن حق الرجوع من أجل النيوب clause de non garantie ? — الذى نراه هو أنه لا يكون للشفيع حق الرجوع ، لأنه باستماله حق الشفعة يعتبر أنه قبل كل اشتراطات المقد المتفق عليها بين البائع والمشترى ، وان كان هذا الحكم مختلفا فى الشريعة الاسلامية ، لأن الأخذ بالشفعة معتبر فيها شراء جديدا كما رأينا ولم تقرر الحلول .

<sup>(</sup>١) قارن ذهنى بك « فى الأموال » نبذة ٢٤ ه .

راجع العرابي باشا نبذة ١٢٣ .

<sup>(</sup>۲) دی هلتس نبذة ۱۹۱ — هالتون ص ۱۷۷ — فورچیر ص ۳۳۰ .

واذا توصل الشفيع الى اثبات أن البائع كان يسلم بوجود العيوب الخفية عند ما اشترط عدم ضانه فله أن يازمه بضانه ، وفقا للقواعد العــامة ( مدنى (۲۹۲/۳۲۱ ) .

# تصرفات المشترى قبل الأخذ بالشفعة

(٣١) - في التربعة الاسلامية - اذا تصرف المشترى في المبيع قبل أخذ الشفعة أو قبل علمه فتصرفه صحيح ، لأنه ملكه وصح قبضه له ، ولم يبق الأ أن الشفيع ملك أن يتملكه عليه ، وذلك لا يمنع من تصرفه ، كا لوكان أحد الموضين في البيع معيبا لم يمنع التصرف في الآخر ، والموهوب له يجوز له التصرف في المبة وان كان الواهب بمن له الرجوع فيه .

فتى تصرف فيمه تصرفا محيحا تجب به الشفعة ، مثل أن باعه ، فالشفيع بالخيار ان شاء فسخ البيع الثاني وأخذه بالبيع الأول بثمنه ، لأن الشفعة وجبت له قبل تصرف المشترى ، وان شاء أمضى تصرفه وأخذ بالشفعة من المشترى الثانى ، لأنه شفيع فى العقدين ، فكان له الأخذ بما شاء منهما ، وان تَبايع ذلك ثلاثة ، فله أن يأخذ المبيع بالبيع الأول ، و ينفسخ العقدان الأخيران . وله أن يأخذه بالثاني وينفسخ الثالث وحده ، وله أن يأخذه بالثالث ولا ينفسخ شيء من العقود . فاذا أخذه من الثالث دفع اليه الثمن الذي اشترى به ، ولم يرجع على أحد ، لأنه وصل اليه الثمن الذي أشترى به . وان أخذ من الثاني دفع اليه الثمن الذي اشترى به ، ورجع الثالث عليه بما أعطاه ، لأنه قد انفسخ عقده وأخذ الشقص منه ، فيرجع بثمنه على الثاني ، لأنه أخذه منه . وان أخذ بالبيع الأول دفع الى المشترى الأول الثمن الذي اشترى به ، وانفسخ عقد الآخرين ، ورجع الثالث على الشَّانى بما أعطاه ، ورجع الثانى على الأول بمَا أعطاه . فاذا كان الأول اشتراً بعشرة ، ثم اشتراه الثانى بعشرين ، ثم اشتراه الثالث بثلاثين ، فأخذه بالبيع الأول ، دفع الى الأول عشرة ، وأخذ الثانى من الأول عشرين ، وأخذ الثالث من الثاني ثَلاثين ، لأن الشقص انما يؤخِذ من الثالث لكونه في يده وقد انفسخ

عقده فيرجع بثمنه الذي ورثه .

قال فَى المغنى<sup>(۱)</sup>: ولانعلم فى هذا خلافا ، و به يقول مالك والشافعى والعنبرى وأصحاب الرأى .

وجاء فى الفتاوى الهندية: رجل اشترى من آخر دارا بألف درهم ، و باعها من آخر بألني درهم ، وسلمها ، ثم حضر الشفيع وأراد أن يأخذ الدار بالبيع الأول . قال أبو يوسف يأخذها من الذى هى فى يديه ويدفع اليه ألف درهم و يقال له أطلب صاحبك الذى باعك فحذ منه ألقا آخر ، وروى الحسن بن زياد عن أبى حنيفة اذا حضر الشفيع وقد باع المشترى الدار وسلمها وغاب وأراد أن يأخذها بالبيع الأول فلا خصومة بينه و يبن المشترى الآخر ، فالحاصل أن الشفيع لو أراد أخذها بالبيع الأول يشترط حضرة المشترى الأول عند أبى حنيفه ، وهو قول محمد ، وفى قول أبى يوسف لا تشترط حضرته ، وان أراد أخذها بالبيع الشانى لا تشترط حضرة المشترى الأول عند أبى حنيفه ، وهو قول محمد ، وفى حضرة المشترى الأول . كذا فى الحيط (٢٢)

وذكر فى المنتقى قال اذا اشترى دارا بألف درهم ثم باعها بألفين ، فسلم الشفيع بالبيع الثانى ، ولم يعلم بالأول ، فخاصم فيها ، فأخذها بالشفعة بالبيع الشانى بحكم الحاكم أو بنسير حكمه ، ثم علم بالبيع الأول ، فليس له أن ينقض ما أخذه ، و بطلت شفعته فى البيع الأول (٢٠) .

وان تصرف المشترى فى الشقص بمــا لا تجب به الشفعة ، كالوقف والهبة والرهن ، أو جعله مسجدا وصلى فيه ، أو جعله مقبرة ودفن فيها ، فقــال أبو بكر الشفيع فسخ ذلك التصرف و يأخذه بالثمن الذى وقع البيع به . وهو قول مالك والشافعى وأبى حنيفة (1) وأصحاب الرأى ، لأن الشفيع ملك فسخ البيع الثانى والثالث مع امكان الأخذ بهما ، فبأن يملك فسخ عقد لا يمكنه الأخذ به أولى ،

<sup>(</sup>١) النني ه ص ٤٨٨ - ٤٨٩ - المنب ١ ص ٣٨٦ .

<sup>(</sup>۲) الفتاوي المندية ٥ ص ١٧٧ .

<sup>(</sup>٣) الفتاوي المندية ٥ ص ١٨١ .

<sup>(</sup>٤) راجع الفتاوى المندية ٥ ص ١٨١ .

ولأن حق الشفيع أسبق وجنبته أقوى ، فلم يملك المشترى أن يتصرف تصرفا يبطل حقه . ولا يمتنع أن يبطل الوقف لأجل حق النير ، كما لو وقف المريض أملاكه وعليمه دين ، فانه اذا مات رد الوقف الى الغرماء والورثة فيما زاد على ثلثه .

وقال القاضى النصوص عن أحمد فى رواية على بن سعيد و بكر بن محمد اسقاط الشفعة فيا اذا تصرف بالوقف والهبة . وحكى ذلك عن الماسرجسى فى الوقف ، لأن الشفعة انما تثبت فى المالوك ، وقد خرج هذا عن كونه مملوكا . وقال ابن أبى موسى من اشترى دارا فجعلها مسجدا فقد استهلكها ، ولا شفعة فيها . ولأن فى الشفعة همنا اضرارا بالموهوب له والموقوف عليه ، لأن ملكه يزول عنه بغير عوض ، ولا يزال الضرر بالضرر ، بخلاف البيع فانه اذا فسخ البيع عنه بغير عوض ، ولا يزال الضرر بالضرر ، بخلاف البيع فانه اذا فسخ البيع الثانى رجع المشترى الثانى بالثمن الذى أخذ منمه فلا يلحقه ضرر . ولأن ثبوت الشفعة همنا يوجب رد الموض الى غير المالك وسلبه عن المالك ، فاذا قلنا بسقوط الشفعة فلا كلام ، وان قلنا بثبوتها فان الشفيع يأخذ الشقص بمن هو فى يده الشفعة عقده ويدفع الثمن الى المشترى . وحكى عن مالك أنه يكون للموهوب اله ، لأنه يأخذ ملكه . قال فى المغنى (٥٠ : ولنا أن الشفيع يبطل الهبة و يأخذ الشقص بحكم العقد الأول ، ولو لم يكن وهب كان الثمن له كذلك بعد الهبة المفسوخة .

## فى القانون

٣٣٤ — مو الاستفلال والادارة — ان حكم الشفعة ينقل الملكية ولا يقررها ، وللمشفوع منه حق الانتفاع بما اشتراه واستغلاله لنفسه حتى يدفع له الشفيع الثن والمصاريف بناء على التراضى أو حكم القاضى . و بهذا المهنى حكمت محكمة الاستثناف بدوائرها المجتمعة فى ٢٩ مارس ١٩٢٢ (٢٧ . وحكمت

<sup>(</sup>۱) المغنى ە ص ٤٩٠ — ٤٩١ .

<sup>(</sup>۲) ۲۹ مارس ۱۹۲۲ المجموعة ۲۶ ص ٤١ المحاملة ٦ رقم ۱۹۳ ص ٢٤١، ما تقدم ننة 6 • 3 .

محكة الاستثناف فى ١٣ ديسمبر ١٩٢٥ بأن تطبيق هذا المبدأ ، الذى اطأن اليه القضاء المالى ، يسقط معه أى ادعاء للمستأنف ( الشفيع ) فى المطالبة بغوائد ثمن المين أو ريمها قبل وصول هذا الثمن للمشفوع منها ، كا تسقط معه دفوعه عن اضطراره لايداع الثمن لتمنت المشتريين وانكارهما عليه حقه ، فإن المبدأ قد غطى كل خلاف على حق شفعة (١).

وسنتكلم فيا بعد في البناء والغراس (٢).

777 — النصرفات — يجب التفرقة بالنسبة للتصرفات التي تقع من المشترى — بين (١) التي تكون قبل تسجيل طلب الشفعة المنصوص عليه في المادة ١٤ ، و (ب) التي تكون بعده .

٤٣٤ — التصرفات الحاصلة قبل تسجيل طلب التفعة — حق الشفعة ليس من نتائجه منع المشترى من التصرف فى العقار لمصلحة الشفيع المحتمل أثناء المدة الني تجوز المطالبة فيها بالشفعة (٢٠) ، وقد تكون هذه المدة طويلة اذا لم يعلم من له حق الشفعة بالبيع وشروطه .

فللمشترى أثناء هـذه المدة أن يتصرف فى ملكه كما يشاء ، فله أن يبيع العقار الذى اشـتراه أو يرهنه أو يقرر عليه حقوقا عينية أخرى ، وكل هـذه التصرفات اذا كانت تسرى على الغير ، أى اذا كانت مسجلة أو مقيـدة ، فانه يمكن الاحتجاج بها ضد الشفيم ، ما دامت حاصلة قبل تسجيل طلب الشفمة .

وقد تكون هذه الحقوق مرهقة لدرجة تمنع الشفيع من المطالبة بالشفعة . وكما يجوز للمشترى أن يبيع يجوز له أيضا أن يقايض على العقار الذى اشتراه ، وقد تقدم أن المقايضة لا تعطى الحق في الشفعة ، فاذا حصلت المقايضة أثناء هذه المدة

<sup>(</sup>۱) استثناف ۱۳ دیسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة متولی غنیم بك وعمد لبیب عطیة بك وعمد زغلول بك ) المحاماة ٦ رقم ۱۹۲ س ۲۳۹ .

<sup>(</sup>٢) نذة ٢٤٤.

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ۷ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ ص ۱٦۹ ) ، ۲۰ ديسمبر ۱۹۰٦ ( ۱۹ ص ٤١ ) .

فانها تمنع من الشفعة . ولكن يكون للشفيع أن يطعن في جميع التصرفات المتقدمة و يطلب بطلانها . وانما عليه أن يثبت أنها ليست حقيقية ، بل صورية .

473 — بيسع المشترى العين قبل لحليها بالشفعة—ذكرنا فيا تقدم<sup>(۱)</sup> حكم الشريعة الاسلامية في حالة تصرف المشترى في العين التي اشتراها بالبيع قبل تقديم طلب بالشفعة فيها . ونتكلم الآن في حكم القانون في هذا الموضوع . نصت المادة ٩ من قانون الشفعة على أن :

« Lorsque l'immeuble sujet à préemption aura été revendu avant qu'aucune déclaration de préemption n'ait été faite et transcrite مذكور في المادة الرابعية عشرة comme il est dit à l'article 14 qui suit, l'action en préemption ne pourra s'exercer que contre le deuxième acquéreur et suivant les conditions de son contrat ».

«العين الجائز أخذها بالشفعة اذا باعها مشتريها قبل تقديم طلب ما بالشفعة فيها وتسحيله ، كما هو الآتية ، لا تقام دعوى أخذها بالشفعة الاعلى المشترى الثاني بالشروط التي اشتري بها (٢) ».

فاذا بيع العقار مرتين ، ولم يستعمل الشفيع حق الشفعة في البيع الأول ، فلا يترتب على ذلك سقوط حقه في البيع الثاني ، لأن حق الشفعة يتجدد و يمكن استعاله عند كل بيع (٢).

ولم يكن فى القانون المدنى نص يلزم الشفيع بأن يأخــذ بالثمن الثانى عند بيم المين المطلوبة بالشفعة ، وجرت المحاكم في أحكامها على مبدأ جواز الأخذ بالشفعة تمن المبيع الأول في الدعاوي المرفوعة قبل صدور قانون الشفعة الجديد ، وذلك

<sup>(</sup>۱) نذة ۳۱.

<sup>(</sup>٢) استئناف مختلط ١٣ فبراير ١٩٢٣ ( ٣٥ ص ٢١٣ ) المحاماة ٣ رقم ٤٥٢ ص ٤٤ه الجدول العشري الأول للمحاماة رقم ١٠٦٣ ، أول مايع ١٩٠٢ (١٤ ص ٢٧٤) المجموعة الرسمية المختلطة ٢٧ ص ٢٧٩ .

<sup>(</sup>٣) سمالوط الجزئية ٣٠ مايو ١٩٢٦ ( القاضي اسكندر حنا ) المحاماة ٦ رقم ٤٥١ ص ٧٤٦ مجموعة ناصر ٧٤٦ .

وفقًا لما قوره أغلب علماء الشريعة (١) .

والنص الذى جاء به قانون الشفعة ليس فى مصلحة الشفيع ، بل هو خطر عليه ، اذ يجد نفسه أمام عقد جديد شروطه أشد بالنسبة له من شروط عقد البيع الأول و ثمنه أعلى ، وقد يكون العقد الجديد حصل بقصد منعه من الشفعة ، ويكون من المتعذر عليه اثبات أن هذا الثمن ليس جديا .

اذا باع — رفع الرعوى على المشترى الثانى والبائع له — اذا باع المشترى العقار المشفوع قبل طلب الشفعة وتسجيله وجب رفع دعوى الشفعة على المشترى الثانى وطلب الشفعة منه بحسب شروط عقد مشتراه ، بمعنى أن البيع الأول يعتبر غير موجود (٢٠).

ولا تقبل دعوى الشفعة اذا رفعت على المشترى الأول وحده (٣) .

ولأجل اقامة دعوى الشفعة على المشترى الثانى يجب أن يكون البيع الجديد مسجلا ، لأنه بتسجيله يستطيع الشفيع أن يعلم بالشراء الثانى ، فيرفع الدعوى على المشترى الثانى . فاذا لم يكن مسجلا جاز للشفيع أن يرفع دعواء على المشترى

<sup>(</sup>١) واجع استثناف ١١ يونيه ١٩٠٣ (دائرة أحمد عفيني بك ومسيو دى هلتس ومستر ويلمور ) المجبوعة ه رقم ٣١ ص ٦٦ .

استثناف ۷ نوفمبر ۱۸۹۰ ( دائرة عمر رشدی بك ومسیو دی هلتس ومسیو كامران ) الفضا ۳ ص ۱۹۰۰ .

<sup>(</sup>۲) اســـئٹاف مختلط أول مارس ۱۹۰۲ ( ۱۵ ص ۲۷۶ ) ، ۲٦ ابریل ۱۹۰۳ ( ۱۸ ص ۲۱۹ ) .

<sup>(</sup>۳) اســــئتناف مختلط ۲۸ مارس ۱۹۱۲ ( ۲۶ ص ۲۶۰ )، ۱۳ فبرایر ۱۹۲۳ ( ۳۵ ص ۲۱۳ ) .

استثناف أهلى ١٤ ديسمبر ١٩٢١ ( دائرة مستر مارشال وعطية حسنى بك وعلى حسين بك ) المجموعة ٢٤ رقم ٢١ ص ٣٣ .

راجع أيضا استثناف مختلط ٦ أبريل ١٩٢٠ ( ٣٣ س ٢٥٧ ) . وقد قرر هذا الحكم أن عدم قبول طلب الشفعة المبنى على كون الشفيع لم يرفع دعواه فى اليماد الممين فى الفانون الا ضد المشترى الأول ، وليس ضد المشترى الثانى ، يتعلق بمعرفة ما اذا كان الصراء اللاحق صوريا أم لا .

الأول (١).

واذا كان الشفيع يعلم بالبيع الثانى ، كما اذا أرسل اليه المشترى الثانى اعلاما رسميا ، بتكليفه بابداء رغبته وفقا للمادة ٢١ من قانون الشفعة ، فترفع الدعوى على المشترى الثانى (٣) .

وقد حكم بأن قانون الشفعة لم يخضع لاجراء التسجيل العقود التى يبرمها المشفوع منه مع الغير. على أن هذا الاجراء لا تكون له مزية عملية فى العلاقات بين الشفيع والمشفوع منه ، لأن هذه العلاقات لا يترتب عليها أية منسازعة فى ملكية العقار المشفوع ، لأن الشفعة مقررة حتى بالنسبة للبيوع المسجلة (٢٣).

وبأن عقدى البيع الأول والبيع الثانى ، ولو كانا غير مسجلين ، يمكن الاحتجاج بهما على الشفيع ما دام لم يسجل طلبه ، وهمذا التسجيل هو وحمده الذي يقرره قانون الشفعة (<sup>(4)</sup> ، ولا يوجد أى نص فى القانون يلزم المشترى الذي يرغب فى البيع بأن يسجل عقد البيع الثانى من أجل الشفعات المحتملة (<sup>(6)</sup> .

وقررت محكمة مصر أنه اذا كان عقد المشترى الثانى مسجلا ، وهذا المشترى أجنبيا ، وجب على المشترى الأول أن يطلب عدم قبول الدعوى ، لأن الملك انتقل من يده ، لا أن يطلب عدم الاختصاص ، لأن المشترى الثانى أجنى (٢٠) .

وقد حكم بأنه اذا اشترى البائم عقاره المبيع فلا يستبر أجنبيا بالنسبة للشفيع.

 <sup>(</sup>١) مصر الابتدائية ٢٨ نوفمبر ١٩٠٣ ( دائرة محمود رشاد بك والفاضى حافظ عبد
 الني والفاضى أحمد قمحه ) الاستقلال ٤ رقم ٥١٠ ص ٥٧٥ .

<sup>(</sup>٢) راجع ذهني بك « في الأموال » نبذة ٢١ ه ص ٧٢٨ .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ٢٠ ديسمبر ١٩٠٦ ( ١٩ ص ٢٤ ) .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ۷ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ ص ۱۹۹).

<sup>(</sup>ه) استئناف مختلط ۱۳ فبرایر ۱۹۲۳ ( ۳۰ س ۲۱۳ ) .

<sup>(</sup>٦) مصر الابتدائية ٢٨ نوفعبر ١٩٠٣ ( دائرة كود رشاد بك والفاخى حافظ عبد النبي والفاخى أحمد قمحة ) الاســـنغلال ؛ رقم ١٠٠ ص ٧٨ه الحقوق ٢٠ رقم ١٠٠ ص ٢٠٦٠ . وقد تأيد هذا الحسكم استثنافيا فى ٢ مايو ١٩٠٥ .

وعليه فلا يمكنه أن يحرم هذا الأخير من حقه فى الأخــــذ بالشفعة بحجة أن العقد الذى بيعت به العين تسجل قبل تسجيل اعلان طلب الأخذ بالشفعة (١٠).

وترفع الدعوى على البائع الأخير ، لا على البائع الأصلى ، لأن البيع الأول يعتبر كما قلنا غير موجود بالنسبة للشفيع ، ويكون البائع الذى يجب رفع دعوى الشفعة عليه هو البائع الأخير (٢٢) .

وقد حكم بأن طلب الشفعة لا ينشىء حقا ضد المشفوع منه شخصيا . فاذا لم يبق المشترى الأول مالكا للمقار ، فلا توجيد أية رابطة قانونية بينه و بين الشفيع ، الا اذا أصبح ، بسبب أفعاله الحاصلة بسوء نيسة ، مسئولا قبله بناء على شبه جنحة (٢٠) .

« وحيث أنه وان كان تسجيل هذا البيع سأبقا على تسجيل اعلان الأخذ بالشفعة الا أنه حصل بعد تاريح الاعلان المذكور وعلم المدعى عليهما به ، وهذا كاف بتعلق حتى المدعى بالعين المبيعة ، فلا يسرى عليه كل تصرف يحصل بينهما بعد هذا الاعلان . أما اشتراط التسجيل فلم يكن الا في فائدة الغير دون المدعى عليهما .

« وحیث انه لا عبرة بما أبداء المدعی علیهما من أن البیع الثــانی رد المبیع الأول لمدم قیام المشتری بدفع الثمن ، اذ أن البیع الأول تم بمبرد توقیع صیفته بدون تعلیق علی شرط ما فی عقده ، فیكون البیع الثانی بیما قائما بذاته أیضا كما هو واضح من نصه ، وقد صدر بعد اعلان المدعی للمدعی علیهما بأخذ العین المبیعة بالشفعة ، فیكون تهریبا من حقه ، ولا یسری علیــه » .

#### (۲) دی هلتس نبذه ۱۹۲.

ولا نوافق الأستاذ ذهني بك على ما يقوله من أن المشترى الأول لا يدخسل دعوى الشفعة ولا يكون خصا فيها ، بل يدخل فيها المشترى النانى فقط مع البائم الأصلى ، وأن الشفيم محل المشترى النائى قبل المائم الأصلى ، وأنه اذا استحق المقار المشفوع كلا أو بعضا لا يرجع الشفيم الاعلى الأسلى ، لا على المشترى الثانى ولا على المشترى الأول الح ( ذهي بك « في الأموال » نذة ٢١ ه ) — لا نوافقه على ما يقوله ، وثرى أنه اذا ياع المشترى اللمين التي المشترى الأول ) ، وأن الشغيم اذا فضى له بالشفيمة تمونم على المشترى الأول ) ، وأن الشفيم المائم لل المسترى الأول ، ويعسبر البيم كا نه حصل من المشترى الأول ، وهو الذى يرجع عليه المفتيع في حالة الاستحقاق .

(٣) استئناف مخلط ٢٥ مارس ١٩١٨ ( ٣٠ ص ٣١٣ ) .

 <sup>(</sup>١) ميت تمر الجزئية ٧ مايو ١٩٠٨ ( القاضى مصطنى النحاس ) الحجموعة ٩ رقم ١٣٠
 س ٣٠٥ الفهرست العشرية الأولى للمجموعة رقم ٣٥٥ . وجاء فى هــذا الحــكم :

۲۳۷ - الطمن فى البيع التانى بالصورية - الشفيع أن ينازع المشترى الثانى اذا رأى أن مشتراه صورى بقصد منع الشفعة بالثمن والشروط

التي حصل بها البيع الأول ، واذا أثبت ذلك يحكم له بالشفعة بالثمن الحقيقي (١).

و يلاحظ أنه اذا كان الثمن الصورى الذي يطمن فيه الشفيع يزيد على نصاب القاضى الجزئى ، فان نصاب القاضى الجزئى ، فان البيع الأول من نصاب القاضى الجزئى ، فان الدعوى ترفع أمام المحكمة الكلية ، لأن الذي للذكور فى البيع الثانى ، وان كان الشنيع يطمن فيه بالصورية ، فانه يخرج الدعوى من اختصاص القاضى الجزئى (٢٠).

وليس الشفيع ملزما بأن يعرض احتياطيا دفع الثمن الوارد فى عقمد البيع الثانى عند الحكم بعدم صورية هذا البيع ما لم يطلب احتياطيا الحكم له بالشفعة فى البيع الثانى ولم يكن طلبه مقصورا على الشفعة فى البيع الأول. وعلى ذلك فدعوى الشفعة مقبولة فى هذه الحالة بالرغم من عدم العرض الاحتياطى (٣٠).

والبينة على الشفيع اذا أدعى أن البيع الثاني الصادر من المشترى كان بيعا صوريا حصل بقصد الهروب من الشفعة (ن).

وللشفيع أن يلجأ الى اليمين الحاسمة serment décisoire لاثبات صورية البيم الثانى (٥٠) . وهـذه اليمين يجب عليـه أن يوجهها الى المشترى الثانى ، لأن

<sup>(</sup>۱) النصورة الابتدائية أول فبراير ۱۹۱۷ ( دائرة فوزى المطيى بك والفاضى حسن رفت والقاضى عبد الوهاب عزت ) الحقوق ٣٣ رقم ٢٢ ص ٤٣ بحوعة ناصر ١٢١٠ . استثناف أهلى ٢٠ ينــاير ١٩١٥ ( دائرة محمد توفيق رفعت بك وعبد الحميد رضا بك ومستر كلابكوت ) الشرائع ٢ رقم ١٧٢ ص ١٥٤ بمجوعة ناصر ١٢٠٩ .

راجع أيضا استثناف تختلط ١٢ فبراير ١٩١٤ ( ٢٦ س ٢٢٣ )، ٣١ ديسمبر ١٩١٤ ( ٢٧ س ١٠٠ )، ٢١ فبراير ١٩٢٢ ( ٣٤ س ١٩٧ ) .

<sup>(</sup>٢) ذهني بك « في الأموال » نبذة ٢١ ه .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٨ يناير ١٩٢٧ المحاماة ٨ رقم ٤٠٦ ص ١٦٤ الجدول العشرى
 الأول للمحاماة رقم ١٠٦٠ .

 <sup>(2)</sup> استثناف مختلط ۱۳ فبرابر ۱۹۲۳ (۳۰ س ۲۱۲ ) المحاماة ۳ رقم ٤٤٣ س
 ٤٤٠ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٤٩ .

<sup>(</sup>٥) استثناف مختلط ١٥ نوفمبر ١٩٠٦ ( ١٩ ص ٦ ) .

المشترى الأول في حالة بيعه يعتبره القانون من الغير tiers ، فلا تربطه بالشفيع أنة رابطة قانونية (١) .

وقد حكم بأن اليمين التي يوجهها الشفيع الى المشترى الأول عن حقيقة الشمن الذى اشترى به لا تكون مقبولة ، لأنها غير متعلقة بالشفعة الموجهة ضد المشترى الثاني (٢٧).

٣٩ — واذا قام الشك في صحة البيع الثاني وجب تفسير الشك في مصلحة المدعى عليه في دعوى الشفعة (٦).

وحكم بأن كون المشترى الثانى أما أو أختا أو أخا لمن باع لا يكنى وحده لاعتبار المقد صوريا . وكون البيع الثانى حصل بثمن أعلى من الثمن الأول بكثير يثير الشك فى سحة المقد فى الظاهر فقط اذا كان الشفيع لا ينكر أن ثمن الصفقة الثانية أقل من ثمن المثل ، ولا سيا اذا كان العقد المطعون فيه قد أمضى وأثبت تاريخه قبل طلب الشفعة (٤٠) .

وبأن تحرير عقد رسمى بالبيع الثانى بعــد تسجيل طلب الشفعة بخسة شهور يعتبر قرينة على عدم صحة البيع الثانى الحاصل بعقد عرفى (°).

٢٤ — والشفيع الذي يحرم من حقه بسبب تأخيره في الطلب لا تكون
 له صفة في الطحن بالصورية في البيع الثاني الذي بني عليه حق شفعته (٦٠).

١٤٤ – و يترتب على المآدة ٩ المتقدم ذكرها التي تقضى بأن الشفعة انما

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲۶ ابریل ۱۹۲۳ ( ۳۰ ص ۳۹۸ ) .

 <sup>(</sup>۲) اسستثناف مختلط ۲۶ ابریل ۱۹۳۲ المحاماة ٤ رقم ۹۹۰ ص ۷۸۸ ، الجسدول المشرى الأول للمحاماة رقم ه ۱۰۹۰ .

<sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٣ قبراير ١٩٣٣ ( ٣٥ ص ٢١٢ ) المحاماة ٣ رقم ٤٤٢

<sup>. (</sup>٤) استثناف بختلط ١٣ فبراير ١٩٧٣ المحاماة ٣ رثم ٢٤٢ ص ٤٤ المبدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٠٩٤ .

<sup>ِ (</sup>ه) استثناف مختلط ۱۸ يناير ۱۹۲۷ ( ۳۹ ص ۱۷۱ ) المحاماة ۸ رقم ٤٠٦ ص ۱۱۶ الجدول الشعرى الأول للمحاماة رقم ۱۰۲۹ .

<sup>(</sup>٦) استئناف مختلط ٣ أبريل ١٩١٣ ( ٢٩ ص ٢٨١ ) ..

تطلب من المشترى الثانى منع الشفعة اذا كان البيع حاصلا من الأصول الى النروع. فاذا باع المشترى العين المشفوعة الى ولده قبل طلب الشفعة فلا شفعة (1).

لا كا كا كسر واذا باع المشترى العقار موضوع الشفعة فانه لا يكون مازما قبل المشترى الثانى بأى ضمان قانونى لنزع العقار منه بسبب استمال حق الشفعة ، بل يجب على المشترى الثانى أن يحتاط لهذا الخطر و يمنع رفع دعوى الشفعة على البائع له بشروط عقد هذا الأخير (٢٠) .

" التصرف في صرء من العقار - اذا يبع جزء من العقار المشفوع قبل أن يسجل طلب الشفعة ، وكان الجزء المبيع جزءا مفرزا divise المشفوع أن يجزأ دعواء ويرضها على المشترى الأول وحده من أجل الجزء الذي استبقاد ، أو على المشترى الثاني وحده من أجل الجزء الذي يبع له ، وله أن يرضها بالكل على الاثنين (٢).

واذا سع جزء شائع من العقار المشفوع قبل تسجيل طلب الشفعة ، فاذا حرم الشفيع من حق الشفعة تبل المشترى الثانى لهـذا الجزء ، أو اذا تنازل عن حقه فى الشفعة قبله ، فانه بمقتضى المادة 11 لا يقبل منه أن يشفع ضد المشترى الأول فى المجزء الشائع الذى استبقاه ، لأن الشفيع يكون فى نفس المركز الذى يكون قبه لو أن المقار بيع فى مبدأ الأمر على الشيوع للملاك الحاليين (4) .

٤٤ - (ب) التصرفات الحاصور بعرفسجيل طلب الشفعة - اذا وقعت تصرفات المشترى بعد تسجيل طلب الشفعة فقد تصت المادة ١٢ على أن :

« Sont sans effet à l'égard du « كل رهن من الشترى « Sont sans effet à l'égard du

<sup>(</sup>١) قارن العرابي باشا نبذة ١٦ .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۰ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ ص ۱۷۲).

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ٢٦ ابريل ١٩٠٦ ( ١٨ ص ٢١٩ ) . .

<sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ٢٦ أبريل ١٩٠٦ ( ١٦٨ ص ٢١٩ ) .

 <sup>(</sup>١) يشمل الرهن: الرهن التأمين والرهن الجيازى العقارى ، وان كان النس الفرنسي
 لا يشير الا الى الرهن التأمين .

préempteur, les inscriptions hypothécaires et les affectations spéciales prises contre l'acquéreur, de même que toutes ventes et tous autres droits réels par lui consentis ou acquis contre lui, postérieurement à la date de la transcription qui devra être faite de la déclaration de préemption, conformément à l'article 14 ci-après. Néanmoins les créanciers privilégiés ou hypothécaires conserveront leurs droits de préférence sur le prix de l'immeuble revenant au préempté ».

وكل حق اختصاص حصل عليه دائنوه وكل بيع (۱) وكل حق عينى قبله المشترى أو اكتسبه الغير ضده بعد التاريخ الذى سجل فيه طلب المشقع طبقا للمادة الرابعة عشرة مع ذلك لأصحاب الديون الممتازة وللدائنين المرتهنين ما كان لهم من حقوق الأولوية فيا آل للمشفوع منه من ثمن ذلك العقار (۲)».

فبناء على المادة ١٢ أسحاب الحقوق العينية الذين حصاوا على حقوقهم من المشترى بعد تسجيل طلب الشفعة ليس لهم أن يحتجوا بحقوقهم على الشفيع ، ولو كانت مسجلة أو مقيدة . ويؤخذ من المادة ١٢ بمفهوم المخالفة أن الذين حصلوا على حقوقهم قبل تسجيل طلب الشفعة لهم أن يتمسكوا بها ، ولكن يازمهم تسجيل حقوقهم أو قيدها اذا كان ذلك ضروريا للاحتجاج بحقوقهم على الفير ، اذ أن الشفيع ، وقد أصبح بمقتضى المادة ١٣ خلف البائع المباشر ، يعتبر من الغير بالنسبة للمشفوع منه (٣).

والجزء الأخير من المادة ١٣ — الذي يقرر أنه يبقى لأصحاب الديون الممتازة وللدائنين المرتهنين ما كان لهم من حقوق الأولوية فيها آل للمشفوع منه من ثمن

 <sup>(</sup>١) أو مقايضة أو نحو ذلك ، وإن كان النس لم يذكر الا البيع ، إذ لا مبرر التمييز —
 ذهني بك نبذة ٧٦١ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۲۷ مارس ۱۹۰۲ ( ۱۶ س ۲۳۳ ) الاستثنال ۲ رقم ۱۷۲ س ۱۸۱ ،
 ۱۸ أبريل ۱۹۱۷ ( ۲۹ س ۳۷۲ ) .

مصر الابتدائية ١٧ يوليه ١٩٠٧ ( دائرة ابراهيم وجيه بك والفاضى توفيق زاهر والفاضى على ماهر ) الاستقلال ه رقم ٢٠٠٤ ( دائرة ابراهيم

<sup>(</sup>٣) فورچير ٣٣٢ — دى هلتس ١٨٩ .

المقار — لا ينطبق الا اذا كان المشترى قد دفع الثمن الى البائع ، فان الشفيع في هذه الحالة يسدد الثمن الى المشترى الذى قام بدفعه ، ويستعمل أصحاب الديون المستازة والدائنون المرتهنون حقوق أولويتهم على هــذا الثمن . أما اذا لم يكن المشترى قد دفع الثمن الى البائع ، فان الشفيع يقوم بدفعه اليه ، وفى هذه الحالة لا يكون لأصحاب الديون الممتازة والدائنين المرتهنين حق الأولوية على الثمن .

# البناء والغراس

المقار المشترى فى العقار المستومية — اذا جدد المشترى فى العقار المشفوع شيئا لم يكن موجودا من قبل ، فان الزيادة التى جددها اما أن تكون لها قيمة بعد نقضها ، كالبناء والغرس والزرع ، واما أن لا تكون لها قيمة بعد نقضها ، كللاء البناء بالجير والألوان .

فاذا كانت الزيادة مما له قيمة بعد نقضه ، كأن بنى فى العقار أو غرس أشجارا ، فاما أن يكون هدم البناء وقلع الأشجار لا يضر بالأرض ، وفى هـذه الحالة يكون للشفيع أخذ البناء أو الغرس بقيمتهما مستحقين للهدم أو القلع ، زيادة على ثمن الشفعة ، و بين أن يكلف المشترى بالهدم والقلع و يأخذ الأرض خاليسة منهما (٧).

وان كان الهدم أو القلع يضر بالأرض كان للشفيع أخذ البناء أو الأشجار مستحقين للهدم أو القلع ولو جبرا على المشترى ، وله تحمل الضرر وتكليفه بالازالة .

هــذا هو رأى الامام ومحمد ، والعلة فيــه هى أن المشترى بنى أو غرس فى محل تعلق به حق متأكد للغير من غير تسليط من له الحق ، فيكون متعديا بالنسبة الـــه .

وعنــد أبى يوسف والشافعي ومالك يخير الشفيع فى الحالتين بين أمريں ، اما أخذ البناء أو الغراس بقيمتهما قائمين ، أى مستحقين البقاء ، وتعتبر القيمة يوم

<sup>(</sup>١) مرشد الحيران المادة ١٣٠ .

الأخذ، واما ترك الشفعة، وعلة ذلك أن المشترى غير متعد لشوت ملكه في الشراء ، فلا يصامل معاملة المتعسدى بتكليفه بالقلع أو تركه بقيمته مستحقا للهدم أو القلم .

واذا كان ما زيد له نهاية معلومة ، كالزرع ، فليس للشفيع اجبار المشترى على قلعه استحسانا ، اذ لا ضرر عليه في بقائه ، لأنه يترك الأرض بالأجرة حتى يحصد الزرع.

واذا زاد المشترى على العقار المشفوع شيئا مما لا قيمة له بعــد نقضه ، بأن بيضه أو صبغه بالألوان ، فان الشفيع يكون بالخيار ان شاء أخـــذه بالثمن وقيمة الزيادة ، وان شاء ترك الشفعة <sup>(١)</sup>

٢٤٤ - في قانون الشفعة - نص قانون الشفعة في المادة ١٠ منه على حكم البناء والغراس، فقرر أنه:

« Si, avant la déclaration de préemption, l'acquéreur a fait des constructions ou des plantations sur l'immeuble, le préempteur est tenu de rembourser, suivant l'option de l'acquéreur, soit la somme dépensée, soit le montant de la plus-value que ces constructions ou plantations ont apportée à l'immeuble.

Si les constructions ou les plan-

« اذا بني المشترى في العقار المثفوع أوغرس فيه أشجارا قبل طلب الأخذ بالشفعة يكون الشفيع مارما ، بناء على رغبة الشترى ، اما أن يدفع له ما صرفه ، أو ما زاد في قيمة العقار سبب البناء والغراس (٢).

(١) مرشد الحيران المادة ١٣٠ – المجلة المسادة ١٠٤٤ – كتاب المعاملات للشيخ

أما اذا حصل البناء أو

أبي الفتح بك ص ٨٧ وما بعدها -- شرح مرشد الحيران ص ١١٢ وما بعدها -- الفتاوى الهندية ٥ ص ١٨٠ .

<sup>(</sup>٢) وهذا موافق لرأى أبي يوسف والشافع ومالك .

راجع العطارين الجزئية ١٣ اكتوبر ١٩٢٩ المحاماة ١٠ رقم ٣٩١ ص ٧٨١ الجدول المشرى الأول للمحاماة رقم ١٠١٤ مجموعة ناصر ٤٧١٠ .

tations sont faites postérieurement à la déclaration de préemption, le préempteur peut exiger qu'elles soient enlevées. S'il préfère les garder, il n'est tenu qu'au paiement des matériaux et de la maind'œuvre ou au remboursement des frais de plantations. Néanmoins les dépenses nécessaires pour la conservation de l'immeuble devront toujours être remboursées à l'acquéreur préempté ». النراس بعد طلب الأخذ بالشفعة فالشفيع الخيار ان شاء طلب ازالتهما وان شاء طلب بقاءهما وفى هذه الحالة لا يلزم الا بدفع قيمة الأدوات وأجرة العمل أو مصاريف الغراس (۱).

أما ما صرف فى حفظ العقار وصيانته فيلزم دفعه فى كل الأحوال للمشترى المشفوع منه <sup>(۲۲)</sup>.

فليس الشفيع لحين اعلانه طلب الأخد بالشفعة أى حق قبل المشترى ، فليس له أن ينازعه في حقه كالك قبل هذا الاعلان ، والمشترى وحده هو الذى له حق التصرف في ملكيته ، فله أن يشرع في الهدم أو في البناء ، ولا يجبر المشترى على اعادة الأملاك الى حالتها الأولى ، وعلى الشفيع أن يدفع اليه المصاريف النافعة التي أفقتها (٢٠) .

وليس للمشترى الذى يوجمه اليه اعلان الشفعة أن يطلب زيادة القيمة الناتجة عن البناء والأعمال التى أوجدها بعد همذا الاعلان ، فليس له حق الا فى قيمة الأدوات وأجرة العمل أو فى مصاريف الزرع اذا أراد الشفيع أن يحتفظ به (<sup>()</sup>).

وقد حكم بأن أتعاب المقاول الذى كلفه المشترى قبـــل الشفعة بتحضير رسوم و بيانات عن مصاريف العقار المراد بنـــاۋه على الأرض المشتراه تدخل من

<sup>(</sup>١) وهذا موافق لرأى الامام .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط ۲۹ ینسایر ۱۹۰۵ (۱۷ ص ۱۰۲ ) الاسستقلال ٤ رقم ۲۷۱ ص ۶۵ .

<sup>(</sup>۳) راجع استثناف مختلط ۲ ینسایر ۱۹۰۲ ( ۱۶ ص ۷۱ ) ، ۳ فیرایر ۱۹۰۱ (۱۳ ص ۲۰۱).

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ٢٦ يناير ١٩٠٥ (١٧ ص ١٠٢) .

تصير هذه الرسوم والبيانات ملكا للشفيع (١).

٤٤٧ - مصاريف تحسين العين - للمشترى أن يطالب الشفيع بالمصاريف التي صرفها لتحسين حالة العين . أما المصاريف العادية التي يستلزمها الاستغلال وفوائد ثمن العين فلا حق له بطلبها من الشفيع ، ما دام قد اســـتحوذ على الربع <sup>(٧)</sup> .

٨٤٤ - واذا تبين أن زيادة قيمة الأرض الشفوع بها لم تكن ناتجة عن اصلاح أحدثه المشترى فيها ، بل هي زيادة عامة حصلت لعموم الأراضي ، فلا وجه للحكم بقيمة تلك الزيادة <sup>(٣)</sup> .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۸ مارس ۱۹۲۷ ( ۳۹ ص ۳۰۹).

<sup>(</sup>٢) مصر الابتدائية ١٩ ابريل ١٩٠٢ ، وقد تأيد استئنافيا في ١٦ ديسمر ١٩٠٢ ، المحاكم ١٣ ص ٢٨٦٤ الحقوق ١٧ ص ٢٧٨ مجموعة ناصر ١٢١١ .

راجع استثناف ١٨ مارس ١٩١٤ ( دائرة أحمد موسى بك ومستر برسفال ومحمد

شكرى باشا ) الشرائع ١ رقم ٢٧١ ص ١٤٦ بجوعة ناصر ١٢١٢ .

استثناف مختلط ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ (۱۳ ص ٦٦ ) .

<sup>(</sup>٣) اســتئناف ١٤ فبراير ١٨٩٥ الحقوق ١٠ ص ١٣٠ القضا ٢ ص ١٨٠ مجموعة ناصر ۱۲۲۱ .

# حق استرن ان الحصة المبيعة قبل القسمة Retrait d'indivision

الكرث ، واما بسبب عقد ، كالشركة ، أو الشراء ، أو الهبة ، أو الوصية الخ<sup>(۱)</sup>.

أما في الحالة الأولى فإن الوارث يمكنه أن يبيع حصته المشاعة ، اما لوارث مثله أو لشخص أجنبي . وقد نص كثير من الشرائع على اعطاء باقي الورثة الحق في أن يستردوا لأنفسهم الحصة المبيعة لأجنبي ، لكي يمنعوا ذلك الأجنبي من الدخول بينهم . وفي القانون الفرنسي يعرف هذا الحق بحق الاسترداد الوراثي الدخول بينهم ، وفي القانون الفرنسي يعرف هذا الحق بحق الاسترداد الوراثي شائعة في جميع أموال التركة ، ثابتة أو منقولة ، أو في جزء من حصته فيها ، فلا وجود لهذا الحق اذا كان المتنازل عنه حقا في عقار معين على الشيوع بين الورثة ، كاسيجيء .

وفى الشركات المدنيــة يجوز للشركاء أن يبيعوا حقهم فيها اذا وجــد نص صريح فى عقد الشركة يبيح ذلك ، أو اذا اتفق جميع الشركاء على ذلك .

والشريك فى الملك المشاع فى الأحوال الأخرى قد يبيع نصيبه أيضًا لشريك ممه أو لأجنى .

فنى كل أحوال الشيوع المتقدمة اذا حصل البيع لأجنبى فان القانون المصرى يعطى شركاء البائع فى الحصة المبيعة الحق فى استردادها لأنفسهم بشروط محصوصة . وهذا الحق مذكور فى المادة ٤٦٧ /٥٦١ مدنى .

۲۵۰ – من الاسترداد الوراثى فى القانون الفرنسى (۲۵ – مكلم القانون الفرنسى فى حق الاسترداد الوراثى فى المادة ۸٤١ التى جاء فيها :

<sup>(</sup>۱) راجع كتابنا « الملكية والحقوق العينية » جزء ۱ نبذة ۳۰۴ وما بعدها .

Baudry-Lacantinerie & Wahl - Des successions, t. III, § 2575 et s.
Dalloz Pratique, t. XI, mot : "Succession", § 1287 et s.

« Toute personne, même parente » du défunt, qui n'est pas son successible, et à laquelle un cohéritier aurait cédé son droit à la succes- شخص لم يكن وارثا، ولو كان قريبا sion, peut être écarté du partage. soit par tous les cohéritiers, soit par un seul, en lui remboursant le prix de la cession ».

لأحدهم أن يخرجوا من القسمة كل للمتوفى ، تنازل له أحد الورثة عن حقه في التركة ، وذلك بأن بدفهما له ثمن الحق المتنازل له عنه ».

# ( 6 ) — حور الاسترداد في القانويد المصيري — نصت المادة ٤٦٢ من المحموعة المدنية الأهلية على أنه:

« Les copropriétaires originaires peuvent, jusqu'au partage, racheter la part indivise qui aurait été vendue par l'un d'eux à un tiers, en lui remboursant le prix, les lovaux coûts et les dépenses nécessaires et utiles ».

« محوز للشركاء في الملك قبل قسمته بينهم أن يستردوا لأنفسهم الحصة الشائعة التي باعها أحدهم للغير ويقوموا بدفع ثمنهاله والمصاريف الرسمسة والمصاريف الضرورية أو النافعة » .

و يلاحظ أن النص الفرنسي المادة ٤٦٢ قد ورد فيمه لفظ « الأصلين » بعد لفظ « الشركاء » ، وهذا اللفظ غير وارد في النص العربي .

والنص الفرنسي للمادة ٤٦٢ الأهلية مطابق لنص المادة ٥٦١ المختلطة .

فحق الاسترداد المنصوص عليه في المادة ٥٦١/٤٦٢ لا يوجد الا في حالة بيع مالك على الشيوع حصته الشائعة كلما أو بعضها لأحنم . .

٤٥٢ - و رحد في المحموعة المختلطة مادتان لا مثما لها في المحموعة

Josserand, t. III, § 1059 et s.

Planiol, Ripert, Maury et Vialleton, t. IV, Successions § 551 et s. Benoit - Du retrait successoral, Paris 1847.

Desjardin - Du retrait successoral, revue Pratique, t. XXX, 1870, p. 497.

Guyot - La renaissance des retraits, Revue Critique, 1924, p. 104.

Héan - Revue Pratique, t. XVIII, 1864.

Labbé - Etude sur les retraits, Revue Critique, 1855.

4. 1. 2

الأهلية ، وها المادتان ٥٦٢ و ٥٦٣ ، وهذا نصيما :

الادة ٢٢٥ :

« Chacun des communistes droit à la préemption, dans la proportion de sa part indivise; il a وله الحق في الشفعة بالنسبة للكما droit à la préemption pour le tout en cas d'abstention des autres ».

« لكل واحد من الشركاء الحق في الشفعة بقدر حصته الشائعة ، فى حالة عدم الرغبة من الباقين » .

المادة ١٢٥ :

« La préemption peut s'exercer même contre le copropriétaire qui toutefois a un droit de retention pour sa part dans la propriété commune ».

« تحوز الدعوى بالشفعة حتى على الشم مك في الملك الذي يكون له مع ذلك حق الحبس بالنسبة لحصته في الملك المشترك».

ولم يلغ قانون الشفعة المــادتين ٥٦٣ و ٥٦٣ مختلط ، ولم ينقلهما القــانون الأهلى ، والظاهر أنه لم ير لها فائدة (١) ، لتكلمه في الشفعة في موضع آخر ، فضلا عن أن عبارة المادة ٥٦٣ غير صحيحة ، اذ أنها تقرر أنه اذا اختار المالك على الشيوع طريق الشفعة ، فان للمالك الحق في أن يدفع ضده بحق الحبس بالنسبة لحصته في الشيوع . وعبارة « حق الحبس » المذكورة في هذه المادة ليست صحيحة ، فان النص يشير الى الحالة التي يبيع فيها أحد الشركاء في الملك حصته لشريك آخر، وهي الحالة التي لا يجوز فيها استعال حق الاسترداد، وبما أن حق الشفعة لا يكون الا في الشيء المبيع ، فلا يفهم السبب الذي لأجله يرجع الى حق الحبس للاحتفاظ بالشيء الذي لم يكن داخلا في البيع ، وبالتــالى في دعوى (٢)

۵۳ ﴾ - مقوق استرداد أخرى - جاء القانون المصرى بحتى استرداد

<sup>· (</sup>۱) دی هلتس ، کلة «retrait» ، ندة ه .

<sup>(</sup>۲) دی ملتس ندة ۱۷

آخرين يشبهان حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة ، أو حق الاسترداد في الشيوع retrait d'indivision . وهذان الحقان هما :

(اً) حق الاسترداد فى بيم الوفاء pacte à réméré ( للادة ٤٢١/٣٣٨ ) ، و بمقتضاها يكون للبائع حق استرداد الشىء للبيع فى مدة معينة ، ومصدره الاتفاق ، فهو حق استرداد اتفاق retrait conventionnel .

(ب) استرداد الحق المتنازع فيه Retrait litigieux (المادة ٤٤٢/٣٥٤)، و بمقتضاه اذا باع الدائن الحق المتنازع فيه فانه يجوز المدين استرداده بدفسه المشترى التي الذي اشترى به وفوائده والمصاريف المنصرفة.

وجاء القانون الفرنسي بحق استرداد البائع وفاء ، وبحق الاسترداد الوراثي retrait successoral (المادة ۸٤۱) ، واسترداد الحق المتنازع فيه retrait litigieux (المادة ۱۲۰۹) ، كما جاء بحق استرداد في الشيوع retrait d'indivision (المادة ۱٤٠۸ فقرة ۲) خوله الزوجة لاسترداد الحصة التي يشتريها زوجها في عقار لها حصة شائعة فيه .

وكان يوجد فى القانون الفرنسى القديم عدد كبير من حقوق الاسترداد ، بلنت خمسة وعشرين نوعا ، ولكن القانون الفرنسى لم ينقلها ، ولم يأت منها الا يحقوق الاسترداد المتقدم ذكرها .

۲۵٤ — وحق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة ، كحق الاسترداد الوراثى فى فرنسا ، عبارة عن نزع ملكية حقيق لفنفعة الخاصة .

وقد انتقد الشراح فى فرنسا ابقاء نظام حق الاسترداد الوراثى ، وودوا لو أن الشارع ترك هــذا الحق ، ولم يأت به كما فعل بالنسبة لحقوق الاسترداد العديدة التى تركها .

وِقد نبذ الشارع الايطالى هذا الحق ولم يأت به .

وستتكلم فى حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة ، مع مقارنته بحق الاسترداد الوراثى عند الضرورة ، ولا نتكلم فى حقوق الاسترداد الأخرى ، لأنهــا لا تدخل فى حيز بحثنا . مأفغ الحادة ٥٦١/٤٦٧ — اختلفت الآراء في مأخذ المادة
 ٥٦١/٤٦٢ التي جاءت بحق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة .

فمعظم أحكام المحاكم على أنها مأخوذة من المادة ٨٤١ فرنسى. وبعضها يقرر أن الشارع المصرى أتى بها من القانون الفرنسى على سبيل الاطراد . وبعضها يقول انه توسع فيها فلم يقصرها على التركات ، بل جملها تشمل الشركات أيضا . وبضها يقرر أن الشارع لم يقصرها على البيوع التى تقع فى حصص شائمة فى مجوع حقوق والتزامات التركة أو الشركة ، بل انها تنطبق أيضا على ببع حصة شائمة فى عقار معين فى تركة أو شركة . وبعضها يقول غير ذلك كما سيجىء .

ويرى بعض الشراح أن المادة ٥٦١/٤٦٢ مأخوذة من المادة ١٤٠٨ آلخاصة بحق استرداد الشيوع الذى يحول الزوجة حق استرداد الحصة الشائعـة التي يشتريها زوجها فى عقار لها حصة شائعة فيه (١).

ومن رأى بعضهم أن حق استرداد الحصة المبيعة ، كما ورد فى المادة ٤٦٢ ، كان حقا معروفا فى القانون الفرنسى القديم ، وهو غير حق الاسترداد الوراثى المنصوص عليه فى المادة ٨٤١ فرنسى ، فاذا أريد تلمس غرض الشارع المصرى وغايته من المادة ٤٦٢ لا يرجع الى المادة ٨٤١ فرنسى ، بل يجب الاهتداء بشروط استعال الحق الذى كان معروفا فى القانون الفرنسى القديم ، وهى شروط سمحة لا تقيد فيها على الاطلاق (٢٧).

<sup>(</sup>١) مقال نجيب شقرا بك المحامى بمجلة الاستقلال ٥ ص ١٥٨ .

 <sup>(</sup>۲) الأستاذ زكر عربي الحامى ، الحاماة ۲ ص ۲۰۱ – ۲۰۳ الجدول العشيرى الأول للمحاماة رقم ۱۷۹۰ . وقد استدل على رأيه بالرجوع الى بوتييه Pothier ، اذ ورد فى باب حقوق الاسترداد Les Retraits :

Il y a quelques autres espèces de retraits, tels que celui que quelques contumes accordent aux propriétaires par indivis d'une chose lorsque l'un d'entre eux vend sa part indivise à un étranger.

<sup>(</sup>بوتىيە جزء ٣ ص ٢٥٩ طبعة باريس ١٨٦١) .

وجاء في ديمولومب عند الكلام في حق الاسترداد الورائي :

Quelques-uns, il est vrai, ont pensé que le retrait successoral pourrait bien avoir été occasionné par l'ancien retrait de bienséance et de communion. On ap-

ومن رأى بعضهم أن المسادة ٥٦١/٤٦٢ ليست منقولة عن القسانون القرنسي (١<sup>١)</sup> .

# من لهم حق الاسترداد

و الشركاء الشركاء في الملك — أعطى القانون حق الاسترداد الشركاء في الملك الذي تباع حصة فيه ، وقال في النسخة العربية للمادة ٤٦٣ من المجموعة الأهلية « يجوز الشركاء في الملك » ، ولكن النص الفرنسي المادة في المجموعتين الأهلية والمختلطة ذكر فيه « للشركاء الأصليين في الملك القانون المختلط ، في القانون الأهلي الصادر بعد القانون المختلط ، فالظاهر أن كلة « الأصليين » لم تهمل عن عمد في النص العربي المادة المذكورة ، و بناء على ذلك لا مكون هذا الحق الاللشركاء الأصليين .

وهذا الشرط، فضلا عن صراحته فى النص، فانه متفق مع حكمة التشريع التى تنحصر فى أن الشارع أراد المحافظة على كيان الشركة بين أشخاص أعضائها الأصليين الذين ألفوها أو الذين كانوا موجودين وقت انشائها ، سواء أكان منشؤها الارث أم التعاقد ، فحولهم حق اخراج من يتدخل فيها من الأجانب وحلولهم محله ، لما يترتب عادة على تدخل الأجنبى من الارتباك الضار بأمور الشركة ، سواء أثناء قيامها أم عند تصفيتها (٣) .

وقــد سارت الحاكم المختلطة على أن هــذا الحق لا يمنح الاللشركاء الأصلمين <sup>(7)</sup> .

pelait autrefois de ce nom le droit qui était accordé par quelques coutumes à tous les copopriétaires d'immeuble de racheter la part indivise que l'un d'eux avait vendue à un étranger, cette espèce de retrait aussi existe en droit romain, jusqu'au règne de Théodore le Grand.

<sup>(</sup>١) راجع ما جاء في مقال أحمد لطفي بك المحامي في مجلة المحاماة ١ ص ٧٥ وما بعدها .

 <sup>(</sup>۲) أسيوط الكلية ۲۹ ديسمبر ۱۹۲۰ (دائرة سلامه ميخائيل بك والقاضى محمد توفيق المطار والقاضى جندى عبد الملك ) الحجيوعة ۲۳ رقم ۷ ص ۷ .

<sup>» (</sup>۳) استثناف مختلط ۷ فبرایر ۱۹۰۷ (۱۹ س ۱۲۶) ، ۲ یونیه ۱۹۰۰ (۱۷ س

وكذلك قضت المحاكم الأهلية بأن غرض الشارع الما هو الوارد بالنص الفرنسي ، أي أن حق الاسترداد لا يمنح الا للشركاء الأصليين (١)

ابتدأت بهم حالة الشيوع ، أى الذين نشأ الشيوع بيهم من مبدئه بأية طريقة ابتدأت بهم حالة الشيوع ، أى الذين نشأ الشيوع بيهم من مبدئه بأية طريقة كانت ، سواء أتى الشيوع بالارث ، أم بالشراء ، أم بالوصية ، أم بالهبة ، أم بغير ذلك (") ، فيعت بر شركاء أصليين الورثة الذين بدأ بهم الشيوع ، والشركاء فى عقد تأسيس الشركة ، والمشترون على الشيوع ، أو من امتلكوا العقار بالعقد ".

وقد حكم بأن وارث الشريك الأصلى لا يعتبر شريكا أصليا ، لأنه بحسب أحكام الشريعة الاسلامية لا يتم شخصية مورثه (٠).

<sup>=</sup> ص ٣٢٧) ، ١١ يناير ١٩٢١ (٣٣ ص ١٢٧) ، ١٨ نوفير ١٩٢٤ (٣٧ ص ١٦) .

<sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ١٢ مايو ١٩١٧ المجموعة ١٩ رقم ٩ ص ٨ .

طنطا الابتدائية ٢١ اكتوبر ١٩١٧ الحجموعة ١٩ رقم ١٨ ص ٢٧ الفهرسث العشرية الثانية للمجموعة رقم ٧٣٦ .

<sup>(</sup>٢) راجع طنطا الابتدائية ١٢ مايو ١٩١٧ المجموعة ٢٩ رقم ٩ ص ٨ .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ٢٦ يونيه ١٩١٧ ( ٢٤ ص ٤١٩ )، ٢٠ يونيه ١٩٢٢ ( ٣٤ عن ٤٨٧ ) .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ٣١ ديسمبر ١٩١٤ ( ٢٧ ص ١٠٠ ) — أسيوط الابتدائية ٣٩ ديسبر ١٩٠٠ ( دائرة سلامة ميخائل بك والقاض محد توفيق العطار والقاضي جندي عبد الملك ) المجموعة ٣٣ رقم ٧ ص ١٠٠ : إن القولم بأن الوارث يكمل شخص المورث ولا يعتبر شخصا جديدا بالنسبة له قول غير صحيح ، لأن الأمر على عكس ذلك في الشريعة الاسلامية التي تعتبر الوارث شخصا آخر غير شخص المورث، فلا تلزمه مثلا بديونه الا بقدر ما يرثه عنه . ومن رأى الأستاذ ذهني بك (« في الأموال» نبذة ١٣ه ه ) أن الورثة ملاك على الشيوع، سواء كانوا عم الأصل في الشيوع بسبب الارث من مورثهم ، أو كانوا ورثة لأحد المالكين على الشيوع ، فحلوا علمه في الشيوع ، لأنه عقب وفاة الملك على الشيوع لا يجوز لبقية الملاك أن يستر يما يجوز فيه يستردوا حصة المتوفى التي تؤول لورثته ، لأن انتقال الملكية بالارث لا يعتبر يما يجوز فيه الاسترداد .

ا قارن دی هلتس نبذه ۱۳۷ س ۱۳۷ م

وفى القانون الفرنسي يجوز للورثة استعال الحق الذي كان بورثهم .

وكذلك من اشترى الحصة من الشريك الأصلى ، لا يعتبر شريكا أصليا ، لأن حق الاسترداد يمكن استعاله ضده هو لغاية القسمة (٢٦) .

وفى قضية باع أب لولديه عقارا لكل نصفه على المشاع ، ثم باع أحدها حصته لآخر ، ثم استصدر الأب من ولده الثانى عقدا بالنصف الذى كان قد باعه له ، فأصبح شريكا للولد الآخر ، وارتكانا على هذه الشركة الجديدة طلب استرداد ما باعه ابنه الأول . فقررت محكة جرجا الجزئية (٢٣ أنه يؤخذ من ذلك صراحة أن الأب لم يكن شريكا للبائع وقت انشاء الشركة ووقت البيع ، بل كان الشريك هو ابنه الثانى ، وهو وحده صاحب الحق فى طلب الاسترداد ، أما الأب فهو دخيل على الشركة ، وكان يجوز للابن الشانى أن يسترد منه ما اشتراه من أخيه .

و يؤخذ من نص المادة ٥٦١/٤٦٢ أن حق الاسترداد لا يكون الا فى حالة البيع الحاصل من شريك أصلى كما سيجىء <sup>(٤)</sup>.

۲۵۸ — رأی بجواز استرداد الشرفاد غیر الاصلین — من رأی بعض الحاکم أن حق الاسترداد یجوز لأی شریك ، سواه أکان أصلیا أم تلق الحق

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط 7 یونیسه ۱۹۰۰ ( ۱۷ س ۳۲۷ )، ۷ فبرایر ۱۹۰۷ ( ۱۹ س ۱۱۶.

<sup>(</sup>۲) اِستثناف أهلي ۲۱ يناير ۱۹۲۲ المحاماة ۲ رقم ۸۰ س ۲۰۳

استثناف مخطط ۷ فبرایر ۱۹۰۷ ( ۱۹ ص ۱۱۶ ) ، ۲۲ یونیسه ۱۹۱۲ ( ۲۶ س ۲۱۹ ) ، ۲ ینایر ۱۹۲۸ ( ۶۰ ص ۱۱۲ ) .

 <sup>(</sup>٣) جربيا الجزئية ١٧ مايو ١٩٢٠ ( القاضى سلامه ميغائيل بك ) الحجموعة ٢٢ رقم
 ١٠٤ ص ١٩٦٦ تحريمة ناصر ٣٣٤٨ .

<sup>(</sup>٤) استثناف مخلنط ٣١ ديسمبر ١٩٠٤ (٣٧ ص ١٠٠ ) . وقد قرر هذا الحمكم أنه اذا أقر أحد الشركاء الأُســـلين وقبل البيم الحاصل من أحد الشركاء الى أجنى فلا يكون له حق الاسترداد اذا باع هذا الأخير حصته فى الفقار ، وفقط يكون له الحق قى رفع دعوى الشفة .

عن شريك أصلى . وقد قررت محكة طنطا (١) أن الشارع قصد من تقرير حق الاسترداد تمكين الشركاء في الملك من أن يخرجوا من بينهم شخصا طارئا عليهم قد يتضررون منه ، وقد تصعب معه عملية القسمة ، فقرر هذا الحق الشركاء الأصليين ، ولم يرد بالشركاء الأصليين من نشأ بينهم الشيوع من بادىء الأم دون سواهم ، بل من وجد بينهم الشيوع قبل بيع الحصة المطلوب استردادها ، لأنه يحق لهم جميعا أن يتضرروا من شخص طارىء عليهم ، وأخرج بذلك الشركاء الطارئين بعد بيع الحصة الذين ليس لهم أن يتضرروا من حالة سابقة على نشوء حقهم ، وزادت المحكمة أن هذا التفيير يؤيده سياق النص ، فان المادة أجازت الشركاء الأصليين استرداد الحصة التي باعها أحدهم الغير، فأخرجت بذلك الحصة التي باعها شريك طارىء قبله الشركاء الأصليين ، فاذا اعتبر أن الشركاء الأصليين هم من نشأ بينهم الشيوع من بادىء الأمم ما جاز لمؤلاء الشركاء استرداذ الحصة التي باعها شريك طارىء كانوا قباوه ، مع أنه لا موجب التفرقة بين البيع الذى يصدر عن شريك من بدء الشيوع والبيع الذى يصدر عن شريك من غراء في الملك وقت البيع (٢).

**209** — وليس لدائني الشركاء استمال الحق بطريق الدعوى غير المباشرة action oblique ، المنصوص عليها فى المسادة ٢٠٢/١٤١ / ١١٦٦ لأن حق الاسترداد متصل بالشخص (٢) .

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ٢٢ اكتوبر ١٩١٨ ( دائرة مراد سيد أحمد بك والفاضى يوسف مينا والفاضى جمال الدين أباظة ) المجموعة ٢٠ رقم ٧٦ ص ٩٥ الحقوق ٣٥ ص ٢٩ مجموعة ناصر ٣٢٥١ .

<sup>(</sup>۲) راجع دی هلتس نبذة ۹ ص ۱۳۷ .

راجع أيضًا استثناف تخلط ٢٧ مارس ١٩٠٧ ( ١٤ س ٢٠٢) : القصود من الدركاء الأصلين ليس الذين بدأ بهم الشيوع فحسب، بل أيضا كل من دخلوا في حالة الشيوع قبل المالك الجديد الذي يحول الفانون اخراجه.

ومن هذا الرأى أيضا ذهني بك « في الأموال » نبذة ٢ ه ه .

<sup>(</sup>۳) بلانیول وربیر وموری نسـنـة ۵۰۱ — أویری ورو ۱۰ نبــنـة ۲۲۱ ثالثــا ونوتهٔ ۳۲ .

عکس ذلك : بودری لا كنتنری وفاهل ۳ نبذة ۲۹۳۱ .

### ضد من يستعمل حق الاسترداد؟

• ٦٠ — نص القانون على أن حق الاسترداد لا يرفع الا على من اشترى الحصة الشائعة متى كان أجنبيا عن الشركاء un tiers ، و بناء على ذلك اذا كان المشترى هو أحد الشركاء الأصليين فلا محل لحق الاسترداد ، لانصدام الملة التى وضع هذا الحق من أجلها ، اذ أن حق الاسترداد وضع لامكان اخراج الأشخاص الذين لم يشتركوا فى الشيوع عند بدئه — من القسمة ، لأن عملية القسمة عملية دقيقة دائما و يخشى أن يؤدى وجود دخيل فيها الى ارتباكات يصعب التغلب علمها (١).

(٣٦) — واذا رضى الشركاء فى الملك بدخول أجنبى بينهم باع اليه أحــد الشركاء حصته لا يمنعهم ذلك من اســـتعال حق الاسترداد بالنسبة لغيره (٣٠).

٣٦٢ — وليس من اللازم أن يقيم الشريك المسترد الدليل على وجود ضرر من بقاء المشترى الأجنبي بين الشركاء (٣).

التصرفات التي يترتب عليها استعال حق الاسترداد

27° — بيع مصة شائعة — لا يجوز استمال هـذا الحق الا في حالة بيع حصة شـائعة من أحد الشركاء في الملك لأجنبي ، كما هو صريح نص المادة . فاذا كان البيع واقعا على حصة معينة في الأموال المشاعة فلا محل لحق

 <sup>(</sup>١) مصر الابتدائية الأهلية أول فبراير ١٩٢٣ ( دائرة اسكندر عازر بك ومستر بارن وأحمد نظيف بك ) المحساماة ه رقم ٦٦٥ ص ٨١٣ الجحدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١٩١٠ مجموعة ناصر ٦٤٦٥.

 <sup>(</sup>۲) طنطا الابتدائیة ۱۰ دیسمبر ۱۹۱۹ ( دائرة عبد الحمید بدوی بك والفاضی محمد
 صدیق والفاضی أحمد فائق ) المجموعة ۲۲ رقم ۹ ص ۱۸ المحاماة ۱ رقم ۷ ص ۳۷ مجموعة
 ناصر ۳۲۰۴.

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم خاصا باثبات الضرر في الشفعة ( نبذة ٨ ) .

الاسترداد (۱) ، وذلك لأن المشترى فى هذه الحالة لا يصير مالكا الا متى حصلت التسمة ، وظهر منها أن ما يع وقع فى حصة البائع له ، وبما أن حق الاسترداد يسقط بحصول القسمة ، فتى عملت لا يمكن استعاله ، فضلا عن أن مثل هذا البيع لا يمطى المشترى حق التدخل فى أحوال الشيوع والاطلاع على أسراره (۲)

378 — كل أموال الشيوع — حق استرداد الحصة الشائمة التى يبيما الشريك للغير ليس مقصورا على الملك المورث ، بل يتناول كل شيوع مهما كان أصله ، سواء أكان الارث أم الشركة أم الشراء أم الهبة أم الوصية أم غير ذلك<sup>(7)</sup>.

وهل يكون فى الشيوع فى غير الملكية التامة؟ قد يكون الشيوع فى الرقبة وقد يكون فى حق الاسترداد؟ النمي حق الاسترداد؟ الذى نراه هو أن الشيوع فى ملك الرقبة يعطى الشريك حق الاسترداد (ن) أما الشيوع فى حق الانتفاع فلا يعطى يترتب عليه منح الشريك هذا الحق ، لأن صاحب حق الانتفاع لا يعتبر شريكا فى الملك ، والنص الحاص بالاسترداد استثنائى فلا يجوز التوسع في .

١٦٥ - بيع بعض مصة الشريك - يجوز الاسترداد سواء أكان المبيع هو كل حصة الشريك أم كان جزءا منها .

<sup>(</sup>۱) كفر الشيخ الجزئيــة ( الفاضى رياض رزق الله ) ۱۱ ينـــاير ۱۹۲٦ المحاماة ٦ رقم ٤٩٩ مل ٨١١ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ٩٧٨ .

جرجا الجزئية ١٧ مايو ١٩٢٠ ( الفاضى سلامة ميخائيل بك ) المجموعة ٢٣ رقم ١٠٤ ص ١٦٦ كجوعة ناصر ٣٢٤٨ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف ۱۷ دیسمبر ۱۹۳۰ ( دائرة مراد وهبه بك وعمود على سرور بك وسلیان السید بك ) المحاماة ۱۱ رقم ۳۱۷ ص ۳۱۸ بحوعة ناصر ۱٤٦٣ .

 <sup>(</sup>٣) استثناف مختلط ١٨ توفير ١٩٣٤ برياسة باقييرا ( ٣٧ ص ١٦) الحاماة • رقم ٢٤٦ ص ٢٨٨ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١١١١ ، ١١ يناير ١٩٣١ ( ٣٣ ص ١٩٧١ ) .

<sup>(</sup>٤) عكس ذلك : ذهني بك « في الأموال » نبذة ١ ه ه .

377 - في مجموع مقوق والنزامات أو في عقار معين - قد اختلف

فيها اذا كان حق الاسترداد يجوز استماله فقط فى حالة البيع الذى يقع على حصة شائمة فى مجموع الحقوق والالتزامات فى الملك المشترك أو أنه يجوز استعماله أيضا فى حالة بيع حصة شائمة فى عقار معين .

فقرر بعضهم أنه لا يجوز الا فى حالة بيع أحد الشركاء حصته الشائمة فى مجموع الحقوق والالتزامات فى تركة أو جزء من حصة فيها شائمة ، ولا يجوز فى حالة بيع حصة شائمة فى شركة (۱۱) ، أى أنهم يقصرون حالات حق الاسترداد المقرر بمقتضى المادة ٥٦١/٤٦٢ على الحالات التى يجوز فيها حق الاسترداد الوراثى فى فرنسا (مدنى فرنسى ٨٤١).

وقرر بعضهم أن حق الاسترداد يجوز استماله فى حالة بيع حصة شائعة فى مجوع الحقوق فى تركة أو شركة ، لأن القانون المصرى استمد أحكام المادة ٥٦١/٤٦٢ من المادة ٨٤١ فرنسى ، ولكنه توسع فيها وجعلها تشمل أيضا الشركات (٢).

وقرر بعض آخر أن حق الاسترداد يجوز فى حالة بيم حصة شائمة فى مجموع شركة أو تركة أو فى عقار معين<sup>(٢)</sup> ، لأن نص المادة ٥٦١/٤٦٢ عام .

وسنفصل كل ذلك عند مقارنة حق الاسترداد بحق الشفعة ، ونبين الآراء المختلفة في هذا الموضوع .

778 — البيع من أحد الشرطاء الأصليين — يؤخذ من نص المادة مرادة أن حق الاسترداد لا يكون الا في حالة البيع الحاصل من أحد الشركاء الأصليين ، لأن المادة تقول « يجوز للشركاء ( الأصليين ) في الملك قبل قسمته ينهم أن يستردوا الحصة الشائعة التي باعها أحدهم للغير » ، فالضمير في أحدهم عائد على الشركاء ( الأصليين ) . فاذا كان البيع صادرا عن تلقى الحق عن

<sup>(</sup>۱) راجع استثناف مختلط ۱۱ ینایر ۱۹۲۱ (۳۳ ص ۱۲۷) — ونبذهٔ ۵۰۰.

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٥٠٢ .

<sup>(</sup>٣) راجّع استئناف مختلط ٧ فبراير ١٩٢٨ ( ٤٠ ص ١٨٠ ) — ونبذة ٤٠٥.

الشريك فلا يجوز الاسترداد<sup>(١)</sup> . وتجوز الشفعة اذا توافرت شروطها .

77 عن المجار الاسترداد في مالة البيع بالمزاد؟ - لا يجوز - كما هو الحال بالنسبة للشفمة - استمال حق الاسترداد فيا بيم بالمزاد . وقد قضت بذلك دوائر محكمة الاستثناف المختلطة مجتمعة (٢٢) .

79 — البيع الفاسر — يجوز استمال حق الاسترداد ، ولو كان البيع فاسدا ، بسبب نقص الأهلية مثلا ، لأنه تترتب عليه الآثار القانونية حتى يفسخ (٢٠) . فاذا ألنى البيع بحكم أصبح نهائيا قبل الاسترداد فان الاسترداد لا يمكن استماله ، بل انه يسقط اذا ألنى البيع ، ولو بعد القسمة ، بسبب الآثر الرجى .

• ٤٧٠ — البيع المعلق على شرط عدم الاسترداد — اذا علق البيع على شرط عدم استعاله ؟ من رأينا ، على شرط عدم استعاله ؟ من رأينا ، كا فى الشفعة ، أن الاسترداد جائز ، والشرط باطل . وقد اختلف فى ذلك فى فرنسا بالنسبة لحق الاسترداد الوراثى ، فرأى بعض الشراح أن مثل هذا الشرط

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۳۱ دیسمبر ۱۹۱۶ (۲۷ ص ۲۰۰) .

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ( دوائر مجتمعة ) ۸ دیسمبر ۱۹۲۰ ( ۳۳ ص ۵۰ ) .

استثناف مختلط ۲۲ یونیه ۱۹۹۱ ( ۲۳ ص ۱۳۸ )، ۱۰ مارس ۱۹۲۰ ( ۳۷ ص ۲۷۱ ).

المادة ٣ من قانون الشفعة .

راجع ما تقدم نبذة ٢١٠ وما بعدها فيما يختص بالشفعة .

والموضوع مختلف فيه في قرندا بالنسبة لمق الاسترداد الورانى ، فن رأى بعضهم أنه لا يجوز في حالة البيع بالزاد (ديمولوم ١٦ تبنة ١٠٠) — ديمانت ٣ بنة ١٩١ ككررة — بارس ١٤ يونيد ١٨٩ سيرى ٣٦ — ٢ — ١١٧ . ويقول معظم الصراح والمحاكم ان حق الاسترداد جائز ، ولا يعترض بأنه كان الورثة أن يتقدموا المسراء بالزاد ، لأنه ليس هناك ما يلزمهم بذلك ، وقد لا يكون لديهم التقود اللازمة المزايدة ( يودري لا كتنزي و فاهل تبغة ٢٠٥١ و ٢٠١٣ — لوران ١٠ نبذة ٣٠٠ — ليون ١١ يوليه ١٨٤٣ تحت حكم النقض ٢٠ يوليه ١٨٤٣ سيرى ٤٤ — ١ - ٠٠٠ — باريس ١١ مارس ١٨٥٩ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ١٧٤ بخصوص الشفعة .

وراجع أيضًا ما تقدُّم بخصوص البيع المعلق على شرط ( نبذة ١٨٧ وما بعدها ) .

غير مشروع ، لأنه يترتب عليمه حرمان الشريك من حق منحه القانون اياه ، فهو باطل ، ويجوز الاسترداد . ورأى بعضهم أن الشرط صحيح ، لمدم مخالفته النظام العام ، ولعمدم وجود نص قانوني يمنع من اشتراطه (١١) .

البيع ، كما هو ظاهر من نص المادة ٥٦١/٤٦٢ . فلا يجوز الاسترداد الا فى حالة البيع ، كما هو ظاهر من نص المادة ٥٦١/٤٦٢ . فلا يجوز فى حالة المقايضة أوغيرها من عقود المعاوضة ، كما هو الحال فى الشفعة .

واذا كانت الهبة لم تعمل آلا لاخفاء البيع ، فانه يكون للشريك حق الاسترداد بعد اظهار حقيقة التصرف .

والهبة المستترة لا تخضع لحق الاسترداد ، لأنها ليست بيعا .

الذي يطالب بالاسترداد واحدا كان له الحق في طلب كل الحصة التي بيعت الله الحق في طلب كل الحصة التي بيعت للأجنبي . وليس له أن يطلب بعضها ، ويترك الباق ، لأن العلة في تخويل الشريك حق الاسترداد هو استبعاد الأجنبي ، فلو ترك له بعض الحصة التي اشتراها ما تحقق النرض الذي قصد من الاسترداد .

واذا تعدد الشركاء المستردون ، وطلب أحــدهم الحصة المبيعة ، ولم يطلب الباقون ، فللذى طلب الحق فى كل الحصة المبيعة .

<sup>(</sup>۱) راجع بودری لاکنتنری وفاهل نبــنة ۲۱ ۱۵ — دیمولومب ۱۱ نبنة ۱۰۴ . وراجع ما هدم فی الشفعة ( نبنة ۱۹۱ ) .

<sup>(</sup>٢) رَاجِع مَا تَقْدَم بَخْصُوصَ تَزَاحَمُ الشَّفْعَاءُ ( نَبْذَةُ ١٣٢ ) .

٤٧٤ — ولا يكنى أن يكون الطلب مقدما من أحد الشركاء لحرمان باقيهم من حق الاسترداد ، ولا يحرمون الا اذا أصبح لأحدهم حق مكتسب خاص به . فاذا طالب أحد الشركاء بالاسترداد ، وتدخل باق الشركاء أو بعضهم ، قبل تسليم المشترى بالاسترداد أو قبل حكم الحكمة ، فانه يكون لهم الاستفادة من الاسترداد بقدر انصبائهم فى الأعيان المشتركة (١) .

واذا كان البيع الحاصل للأجنبي يشمل حصص جملة شركاء فان حق الاسترداد يكون بالنسبة لكل الحصص للبيعة ، والا ضاع الغرض الذي وضع من أجله حق الاسترداد اذا ترك بعض المبيع (٢).

### ميعاد حق الاسترداد

277 — لم تنص المادة ٥٦١/٤٦٢ على ميعاد محدود يجب فيه على الشريك في الملك المشاع أن يتمسك بحقه ، بل قررت المادة أن حق الاسترداد يجوز استماله قبل قسمة الأموال المشتركة . فيجوز الشريك أن يتمسك بهذا الحق حتى حصول القسمة (٢) ، ومتى تمت القسمة واختص كل من الشركاء بنصيبه مفرزا — سواء أبطريق الاقتراع أم بطريق التخصيص — ينتهى حق

ویری بعض الشراح فی فرنسا ، فیا یختص بحق الاسترداد الوراثی ، أن الفسمة تکون
 بعدد رؤوسهم ، لا بقدر أنصبائهم : بودری وفاهل نبذة ۲۹۱٦ — لوران نبذة ۳۷۲ —
 عکس ذلك : دیمولومب ۱۲ نبذة ۲۹ و ۷۰ — تولوز ۱۱ فبرایر ۱۸۸۸ سیری ۹۰ —
 ۲۷۲ -

<sup>(</sup>۱) بلانیول وربیر وموری نبذهٔ ۵۰۷ .

<sup>(</sup>۲) بودری لاکتتنی وفاهل نبذة ۲۲۱۹ — دیمولومب ۱۲ نبذة ۱۱۹ — تولوز ۲۲ نبرایر ۱۸۵۰ سیری ۱۸۵۰ — ۲ — ۳۱۸ .

<sup>(</sup>۲) استئناف أهلی ۷ دیسمبر ۱۹۲۰ (دائرة محمد عرز باشا ومسترکرشو وصالح حتی بك ) المحساماة ۱ رقم ۹۰ مس ۲۷، ۲ رقم ٦ ص ۱۰، ۱۰ فبرایر ۱۹۲۰ ( دائرة عمد عرز باشا ومسیو سودان ومسترکلابکوت ) المجموعة ۲۱ رقم ۹۳ ص ۱۰۱ المحاماة ۱ رقم ۲۱ ص۳۲۷ تجموعة ناصر ۳۲۵۳ .

استثناف مختلط ۲۳ مارس ۱۹۱۱ ( ۲۳ ص ۲۳۷ ) .

الاسترداد (١).

واذا كانت القسمة لم تتم فعلا صح الاسترداد في أثناء اجراءاتها ، حتى اذا كان طالب القسمة هو المشترى (٢٠) .

وليس من الواجب على الشريك ابداء رغبته فى الاسترداد فى ميعاد خمسة عشر يوما من وقت العلم ، كما هو الحال فى الشفعة <sup>(٣)</sup> .

ويترتب على حصول القسمة استحالة استمال حق الاسترداد . ولا يشترط حيازة المتقاسمين لما يختصون به .

واذا كانت القسمة قضائية وجب صدور حكم التصديق jugement واذا كانت القسمة قضائية

واذا أبطلت القسمة أو فسخت ، أصبح الاسترداد ممكنا ، سواء أكان البيم الذي ترتب عليه الاسترداد حاصلا بمد طلب الفسخ أم قبله (<sup>(1)</sup> .

والقسمة التي يسقط بها حق الاسترداد هي القسمة النهائيــة . فلا تسقطه قسمة المهايأة .

واذا سمح الشركاء للمشترى بالدخول فى العمليات الأولى للقسمة فانه لا يترتب على ذلك ســقوط حق الاسترداد ، فقد يجد الشركاء فيما بعد أســبابا تلجئهم لاستماله ، ولـكن يجب لذلك ألا تكون القسمة قد انتهت (٥٠).

<sup>(</sup>١) دالوز العملي نبذة ١٣٤٣ .

<sup>(</sup>٢) قارن استثناف مختلط ١٧ مايو ١٨٩٣ ( • ص ٢٤٩ ) : ليس للشركاء الأصلين حق الاسترداد اذا قضى بالفسمة بحسكم حاز قوة الشيء المحسكوم فيه ، ولم يبق الا انبساع اجراآت الفسمة .

وراجع استثناف مختلط ۳ فبراير ۱۹۲۰ ( ۳۲ ص ۱٤۹ ) .

 <sup>(</sup>۳) استثناف مختلط ٦ ابریل ۱۸۹۹ ( ۱۱ ص ۱٤ ) ، ۱۶ نوفمبر ۱۹۰۷ ( ۲۰
 ص ٦ ) ، ۷ فېرایر ۱۹۲۸ ( ۲۰ ص ۱۸۰ ) .

<sup>(؛)</sup> بودری لاکنتنری وفاهل نبذة ۲۹۰۷ و ۳۰۶۳—دیمولومب ۱۲ نبذه ۸۹ — دالوز السلی ۱۳۲۱ ۰

<sup>(</sup>ه) بلانيول وريبر ومورى نبذة ٨٥٨ .

٤٧٧ - هل يجوز التنازل عيم مو الوسنرداد؟ - الشريك فى الملك أن يتنازل عن حقه فى استعال حق الاسترداد ، لأن الاسترداد وضع لمصلحتة ، وخصوصا أن فى استطاعته التنازل عنه ضمنا بعدم السـتعال الاسترداد .

وقد صدرت جملة أحكام بجواز التنازل عنـه صراحة أو دلالة . فقـد قررت محكة طنطا الابتدائية (۱) أنه لا يكون قبول الشريك نهائيا ومانها من استمال حق استرداد حتى تصبح القسمة نهائيـة ، ويجوز الرجوع فيه حتى تفرز الأنصباء .

وقررت محكمة الاستئناف المختلطة أن حق الاسترداد يسقط اذا صدر من الشريك ما يدل على اعترافه بالمشترى شريكا معـــه أو على رضائه بالبيع الحاصل الأجنبي (٢٠).

وكذلك قررت محكمة الاستئناف الأهلية <sup>(٣)</sup>.

وحكم بأنه لا يؤخــذ من تأخير طلب القسمة تنازل الشريك عن حق استرداده <sup>(۱)</sup> .

### اجراءات استعال حق الاسترداد

اذا كان الاسترداد حاصلا فى أثناء اجراءات القسمة يكون طلبه
 بصفة فرعية بمجرد التقرير بالرغبة فيه . ولـكن اذا كان الاسترداد حاصلا قبل

 <sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ١٥ ديسمبر ١٩١٩ ( دائرة عبد الحيد بدوى بك والقاض كحد صديق والقاضى أحد فائق) المجموعة ٢٢ رقم ٩ ص ١٨ المحاماة ١ رقم ٧ ص ٣٧ مجموعة ناصر ٣٢٥٢ .

 <sup>(</sup>۲) مارس ۱۸۹٦ ( ۸ ص ۱٤۸ ) ، ۲۲ مارس ۱۹۰۰ المجموعة الرسمية للمعاكم المختلطة ۱۲ ص ۱۷۰ ، ۱٦ يونيــه ۱۸۹۰ ( ۷ ص ۳٤٥ ) . واذا باع المشترى حصته فى العقار فليس للشعريك رفع دعوى الاسترداد ، وانما له أن يرفع دعوى الثقعة ( استثناف مختلط ۳۱ ديسمبر ۱۹۱۶ ( ۲۷ ص ۱۰۰ ) .

۲۹۱ س ۲۹۱ الاستقلال ۲ س ۲۹۱ .

<sup>(</sup>٤) استئناف مختلط ١٨ ديسمبر ١٩٠١ ( ١٤ ص ٥٠ ) .

طلب القسمة فانه يرفع بدعوى أصلية كسائر الدعاوى .

ولم يأت القانون باجراءات خاصة لحق الاسترداد كما فعل بالنسبة لحق. الشفعة ، فتطبق القواعد العامة . والأحكام الواردة فى الشفعة المخالف للقانون العام ، مثل الأحكام الخاصة بميعاد الاستثناف ، لا تطبق فى حق الاسترداد (١).

وترفع الدعوى على المشترى الأخير . وله أن يدخل فى الدعوى من تلقى من المقى من تلقى من الله المقى من الله الله الله الله الله الله عليه (٢٠) . وقد حكم بأنه يجب ادخال البائع فى الدعوى الخاصة بحق الاسترداد ، سواء أكان ذلك أمام أول درجة أم فى الاستثناف (٢٠) .

ويجوز رفع الدعوى حتى تحصل القسمة كما تقدم . ولا تسقط الدعوى قبل ذلك بالتقادم .

وليس للمشترى أن ينذر الشركاء الذين لهم حق الاسترداد بوجوب المطالبة بالاسترداد فى مدة معينة والاسقط حقهم . واذا أنذر المشترى الشريك فللسريك ألا يجيب ، لأن القانون أعطاه ميعادا يستمر فى السريان حتى وقت القسمة ، فليس للمشترى أن ينقص هذا الميعاد (<sup>1)</sup> .

ولا يلزم عرض الثمن عرضا حقيقيا ، ويكفى أن يظهر المسترد اسـتعداده لدفعه <sup>(ه)</sup> .

## ما يجب دفعه في حالة الاسترداد

<sup>(</sup>۱) استثناف مختلط ۲٦ ديسمبر ١٩٠٧ ( ٢٠ ص ٤٣ ) .

 <sup>(</sup>۲) بودری لاکتتری وفاهل نبنة ۲۳۳۳ - Labbé فی الحجلة الانتقادیة ۱۸۰۰ نبنة
 ۱۰۳ - قارن دعولهم ۲۰ نبنة ۱۱۱۱ .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ٧ فعراير ١٩٢٨ (٤٠ ص ١٨٣ ).

<sup>(</sup>٤) دي هلتس نندة ١٢ .

<sup>(</sup>٥) دالوز العملي نبـــذة ١٣٣٦ — بودري لاكنتنري وفاهل ٣ نبـــذة ٢٦٦٧ —

أوبرى ورو ۱۰ نبذة ۲۲۱ تاك ونوتة ۵۸ — ديمولومب ۱۹ نبذة ۱۱۴ و ۱۲۱ —. لوران ۱۰ نبذة ۳۷۹ .

فيجب تعويض من تنزع ملكيته من كل ما أنفقه .

و يجب على طالب الاسترداد أن يقوم بدفع ما نصت عليه المادة ٤٦٢ / ٥٦١ ،أى الثمن والمصاريف الرسمية والمصاريف الضرورية أو النافعة .

• 2 ٨ ٠ - التمن - التن الواجب القيام بدفعه هو الثمن الحقيق ، لا الثمن المذكور فى عقد البيم ثمن مبالغ فيه بقصد المذكور فى عقد البيم ثمن مبالغ فيه بقصد منع حق الاسترداد ، فاذا ثبت وجود هذا الغش فان المسترد لا يكون ملزما الا بدفع الثمن الحقيق . و يمكن اثبات ذلك بجميع الطرق القانونية ، بما فيها البينة . و يجوز توجيها الي الماتدى ، و لكن لا يحوز توجيها الى الماتدى ، و لكن لا يحوز توجيها الى الماتدى ، و لكن لا يحوز توجيها الى الماتدى ، ولكن لا يكون توجيها الى الماتدى ، ولكن الماتدى ، ولكن المن الماتدى ، ولكن الماتدى الماتدى الماتدى ، ولكن الماتدى الماتدى ، ولكن الماتدى ، ولكن الماتدى الما

و يجوز توجيه اليمين الى المشترى ، ولكن لا يجوز توجيهها الى البائع ، لأنه ليس طرفا فى الدعوى(١) .

rente viagère واذا كان الثن محدودا بشكل مرتب مدى الحياة rente viagère فان كان البائع قد مات وقت استمال الاسترداد فان المرتب ينقضى، ولا يدفع المسترد الا مجوع المرتبات arrérages التى دفعها المشترى بالفسعل (٢٠). أما اذا كان لا يزال حيا فانه يجب عليه أن يرد المبالغ التى دفعت وأن يلتزم بدفع المرتبات اللاحقة بحيث لا يكون المشترى مهددا بأى رجوع لاحق (٢٠). وليس له أن يطلب دفع رأس المال capital ، كا أنه لا يمكن الزامه بذلك (١٠).

Ies loyaux coats المصاريف الرسمية — المصاريف الرسمية العامريف العنصاركل ما هي مصاريف التسجيل وقيمة السمسرة ، وبالاختصاركل ما قام المشترى بدفعه مما هو واجب عليه . وليس لطالب الاسترداد أن يعترض على التيمة التي دفعت ، أو على ضرورة دفعها ، ما دامت لم تدفع أو لم يبالغ فيا دفع

<sup>(</sup>۱) بودری لاکنتنری وفاهل ۲۶۳۹ .

<sup>(</sup>۲) ۱۲ Chambéry فبراير ۱۸۷۸ دالوز ۷۹ — ۲ — ۲۰۱ سيری ۷۹ — ۲ — ۲۰۰

<sup>(</sup>۳) بلانیول وربیر وموری ۹۰ ه .

 <sup>(</sup>٤) بودری لاکتتری وفاهل نبذة ٣٦٤٣ -- هوك ٥ نبذة ٣٢٨ -- لوران ١٠ نبذة ٣٨٣ -- ديمولومب ١٦ نبذة ١١٢ و ١١٣ .

منها اضرارا بحقوقه .

٤٨٣ - المصاريف الضرورية أو النافعة - المصاريف الضرورية أو النافعة ، مثل مصاريف الرى ، يصعب تصورها ، والظاهر أنهــا ذكرت في أص المادة بغير تدبر ، لأنه ما دام الشراء قد وقع على حصة مشاعة فكيف يتصور أن المشترى يدفع مصاريف وهو في حالة الشيوع التي تدفع فيها المصاريف من جميع الشركاء في صالح كل المال المشترك . واذا دفع أحدهم مصاريف على الشيء المشترك بنير أن يؤذن بالدفع من باقي شركائه كان عمل عل فضولي gérant d'affaires ، وله بصفته هذه أن يرجع على باقي الشركاء بنسبة حصتهم فى كل المصاريف اذا كانت ضرورية ، وفياً زاد فى قيمة العين اذا كانت من المصاريف النافسة . فلماذا يرجع على المسترد بكل المصاريف وهو لم يستفد منها أكثر من غيره ؟ والمعقول اذن أن يكون المسترد ملزما بدفع المصاريف الخاصة بالحصة التي يطلب استردادها . ولكن القــانون صريح في الزامه بدفع كل المصاريف الضرورية أو النافعة ، وهــذا النص يفيد رغبة الشارع في وضع حد لكل العلاقات بين المشترى المطلوب رفع يده عما اشتراه وبين الشركاء الدّين لم يكن لهم دخل في الاسترداد ، وأراد أن تسوى هذه العلاقات بين المسترد والمشترى . ويلاحظ أن قواعد العدالة تقضى بأن يكون للمسترد الحق في مطالبة باقى شركائه بكل ما دفعه زيادة على نصيبه .

أما اذا كان المشترى قد أنفق المصاريف بناء على توكيل من باقى الشركاء فيجب أن تدفع اليه كل المصاريف (٢٠) .

و يلاحظ فرق بين النص العربى والنص الفرنسي الأهلي والمختلط ، فقــد

 <sup>(</sup>۱) بودری لاکتتری وفاهل ۳ نیسنة ۲۹۶۹ -- دیمولومب ۱۱ نیسنة ۱۰۹ --هوك و نینة ۳۲۸ .

<sup>(</sup>۲) دی هلتس نېذه ۱۹ .

جاء فى النص العربى « المصاريف الضرورية أو النافعة » ، أما النص الفرنسي فقد جاء فيه « Les dépenses nécessaires et utiles » ، أى المصاريف الضرورية والنافعة ، ولكن لا يقصد من ذلك أن تكون المصاريف صفتا الضرورية والنافعة ، بل يكفى أن تكون ضرورية أو نافعة (١) ، وعلى ذلك فالنص العربي أصح .

ويمكن تحقيق المصاريف الضرورية والنافعة وتقديرها بمعرفة الخبراء اذا لم توجد فى الدعوى عناصر يمكن تقديرها بها <sup>(٢٢</sup>).

ك ك و ائر التمن - يجب على المسترد أن يدفع الفوائد من اليوم الذى دفع المشترى فيه الثن ، لا من يوم طلب الاسترداد . واذا كان المسترد منه قد حصل ثمار الشيء نزمه خصمها من مقدار ما يكون له الحق في طلب سداده اليه (٢٠) ، ولكنه يستبقى الثمار التي حصلها قبل طلب الاسترداد ، لأنه يعتبر حائزا حسن النية (٤٠) .

امتياز المتقاسم - يكون للمسترد منه ، لضمان دفع الثمن اليه ، امتياز المتقاسم privilège du copartageant - اذا المتياز البائع - اذا ترتب على الاسترداد انقضاء الشيوع (٥٠) .

<sup>(</sup>۱) استئناف مختلط ۱۳ یونیه ۱۹۰۱ ( ۱۳ ص ۳۷۳ ) .

<sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۲۰ دیسمبر ۱۹۰۰ ( ۱۳ ص ۲۶ ) .

استئناف مختلط ۱۲ فبرایر ۱۹۲۶ ( ۳۶ س۲۲۱ ) المحاماة ٥ رقم ٦٣ س ٧٥ الجدول العتمری الأول للمحاماة رقم ۳۰۳ .

 <sup>(</sup>۳) فیا یختس بحق الاسترداد الوراثی: جوسران ۳ نبذة ۱۰۶۱ — اوبری ورو ۱۰
نیسند ۲۹۱ ثالثا ص ۲۹۹ — بودری لا کنتنری وفاهل نبذة ۲۹٤۷ — دیمولومب ۲۱
نبذه ۲۱ — قارن حکم ۲۷ Chambéry بنایر ۱۸۷۲ سیری ۷۲ — ۲ — ۷۷ دالوز
 ۷۲ — ۲ — ۲۳۹ — هوك ۵ نبذة ۳۲۸ .

<sup>(1)</sup> دالوز العملى نبذة ١٣٣٧ — ٢٧ Agen يناير ١٨٨٠ دالوز ٨٠ — ٢ — ١٨٧ — بناير ٢٨٠٠ دالوز ٨٠ — ٢ — ١٨٧ —

<sup>(</sup>٠) دالوز العملي نبذة ١٣٣٤ .

#### ميعاد الدفع

واجب فى وقت وفاء المشترى بالتزامه الذى أوجبه عليسه القانون ، أى وقت واجب فى وقت وفاء المشترى بالتزامه الذى أوجبه عليسه القانون ، أى وقت التخلى عن المين المشتراة . واذا أنذر المشترى المسترد بالدفع فى ميساد عينه له لا يترتب حيًا على تأخير المسترد عن الدفع سقوط حسه فى الاسترداد ، بل المحكمة النظر فى الأمر ، ولها تقرير الميماد الذى يجب فيه الدفع بحيث اذا مضى هذا الميماد ولم يحصل الدفع يسقط الحق فى الاسترداد ، حتى لا تبقى حالة المشترى مضطر بة زمنا طويلا (١) .

## ما يترتب على حق الاسترداد

imprescriptible حق الاسترداد لا يسقط بالتقادم imprescriptible ، بل يستمر حتى تحصل القسمة ، و بحصولها ينقضى .

ويجوز لمن له الحق فى الاسترداد التنازل عن حق ، وقبول المشترى شريكا ،كما تقدم (٢٦).

واذا حصل الاسترداد يحل المسترد محل المشترى ، ويعتبر المبيع كأنه بيع

 <sup>(</sup>۱) طنطا الابتدائية ۲۲ اكتوبر ۱۹۱۸ ( دائرة مراد سيد أحمد بك والقاضي يوسف مينا والفاضي جال الدين أباظة ) المجموعة ۲۰ رقم ۲۷ س ۹۰ الحقوق ۳۵ س ۲۷ مجموعة ناصر ۳۲۰۰ – راجع دالوز موسوعات جزء ٤١ نبذة ۱۹۷۸ و ۱۹۷۹ س ۲۰۸ مارس ۱۸۰۷ سيري ۵۸ — ۲ — ۲۸۹ دالوز ۵۷ — ۲ — ۲۸۹ دالوز ۵۷ — ۲ — ۱۱۱۹ .

عکس ذلك : بودری لا كنتری وفاهل نبذة ۲٦٥١ .

 <sup>(</sup>۲) بودری لاکنتنی وفاهل نبذة ۲۹۳۷ - دیمولوم ۱۲ بندة ۱۲۰ - لوران ۱۰ نبذة ۳۷۰ . ومن رأی بعض الشراح الفرنسین أن حق الاسسترداد الورائی ینقفی بالتقادم ( ثلاثین سنة ) ( راجع Rennes ۱۵ ینایر ۱۸۸۰ سسیری ۸۱ - ۲ - ۱۸۵ مالوز ۸۱ - ۲ - ۲۰۵).

<sup>(</sup>٣) نبنة ٤٧٧.

مباشرة من البائع للمسترد ، ولا يلنى عقد البيع ، وغاية ما فى الأمر أن القانون يجمل شخصا يحل محل الآخر ، ولكن آثار هـذا الحلول تكون مقصورة على المسلاقة فيا بين المسترد retrayant ومن نزع ملكه منه ( المسترد منه و retrayant ) ، من غير مساس بالعسلاقة التى ترتبت على التنازل فيا بين البائع والمشترى .

فالاسترداد عمليــة من نوع خاص sui generis ، وليست فسخا للبيع ، ولا ابطالا له ، وليست بيــعا جديدا . فان البيع الأول يبقى ، وفقط يستبدل المشترى آخر (۱) .

ولذلك يجب التفريق بين :

- (١) العلاقة فيما بين المسترد والمسترد منه .
  - (ب) العلاقة فيا بين البائع والمشترى .

#### فيما بين المسترد والمسترد منه

٤٨٨ — فى الملاقة بين المسترد والمسترد منه (المشترى) يزول البيع ، و يكون لذلك أثر رجعى ، بمعنى أن المسترد لا يمتبر خلفا للمشترى الذى حل هو علمه ، وذلك لا بالنسبة المستقبل فحسب ، بل أيضا بالنسبة للماضى . فيزول شخص المشترى ، و يعتبر المسترد أنه حصل على الأموال محل الاسترداد من البائع مباشرة ، و يترتب على ذلك ما يأتى :

- (١) لا يكون هناك شراء جديد .
  - (٢) لا ضرورة للتسجيل .
- (٣) يستفيد المسترد من الأجل الممنوح للمشترى لدفع الثمن .

<sup>(</sup>۱) ومن رأی بودری لاکتنری وفاهل (۳ نبنة ۲۹۷۷) أنه یترتب علی الاسترداد الوراثی وجود بیع جدید (retrait-vente). وقد انتقد هذه النظریة معظم الصراح ، وخصوصا اوبری ورو ( ۱۰ نبینة ۲۱۱ کالتا ونوتة ۲۶ و ۲۷ مکررة ) ، ویظهر أنها نبذت الیوم . راجع تفش فرنسی ۲۷ ینایر ۱۸۹۲ دالوز ۹۲ — ۱ — ۱۱۳ سیری ۹۳ — ۱ — ۱۲۳ سیری ۹۳ — ۱ — ۱۷ وتعلیق Wahl علیه .

- (٤) الحقوق العينية التي رتبها المشترى في الاثناء تسقط .
- (٥) الحقوق التى انقضت باتحاد الذمة بسبب انتقال الحصة المبيعة تعود ،
   بما أن البيع الذى كان سببا فى اتحاد الذمة قد سقط مستندا الى الماضى .
- (٦) لاضان على المشترى للمسترد ، وعلى ذلك لا يكون للمسترد أن يمتنع عن دفع الثمن للمشترى ، مججة أنه مهدد باستحقاق المبيع (١) . ولكن يكون للمسترد حق فى الضان على البائع وفقا للقانون العام ، لأنه يستفيد من كل المزايا التي كانت للمشترى الأصلي .
- (٧) بما أن المسترد يعتبر أنه خلف للبائع مباشرة ، فحيازة المشترى السابقة تمحى <sup>(٢)</sup>
- (٨) يستفيد المسترد من كل المزايا التي كانت الأموال المشتراة محلا لها فى المدة من وقت البيع لوقت الاسترداد (٢٠) ، وعلى الخصوص المزايا الناتجة من انقضاء المرتب مدى الحياة (١٠) .
- (٩) بما أن الاسترداد ليس بيعا فلا يكون للمسترد منه امتياز البائع ، ولكن يكون له امتياز المبتلع اذا ترتب على الاسترداد انهاء الشيوع (٥٠) .

8**٨٩** - تسجيل الحمكم - لا يلزم المسترد بتسجيل الطلب ولا الحكم الصادر له بالاسترداد ليمكن الاحتجاج به على النير ، خلافا للحال في الشفعة (<sup>(7)</sup>.

<sup>(</sup>۱) راجع تفض فرنسی ۲۷ ینایر ۱۸۹۲ دالوز ۹۲ – ۱ – ۱۱۳ – سیدی

۹۳ – ۱ – ۱۷ وتعلیق Wahl علیه – بلانیول وربیع وموری نبذه ۹۳ ه .

 <sup>(</sup>۲) اوبری ورو ۱۰ نبذة ۲۲۱ ثالتا ص ۱٤۸ - بودری لا کنتنری وفاهل ۳ نبذة ۱۵۱۶ - ۱۵۱۵ فی الحجلة الانتفادیة ص ۱۰۳ - نفض فرنسی ۳۱ مایو ۱۸۰۹ دالوز
 ۲۰ - ۱ - ۲۲۱ .

<sup>(</sup>٣) بودری لاکتتری وفاهل ۳ نبذة ۲۲۷۳ — دیمولومب ۱۲ نبذة ۱٤٦ و۱۲

<sup>(</sup>٤) ما تقدم نبذة ٤٨١ — Chambéry (٤) فبراير ١٨٧٨ دالوز ٧٩ — ٢ — ٢٠١ — دالوز العملي نبذة ١٣٤٨.

 <sup>(•)</sup> ما تقدم نبذة م ٤٨٠ - دالوز العملي نبذة ١٣٤٨ .

<sup>(</sup>٦) أحمد لطني بك ( المحاماة ١ ص ٨٥ ) .

بودری لاکنتنری وفاهل نبذة ۲۲۷۱ — لوران ۱۰ نبذه ۳۸٦ .

وقد رأى بعض الشراح لزوم التسجيل ، لأن الاسترداد متمم للبيع ، اذ يستبدل بالمشترى الأصلى مشتر آخر (١٠) . ولكن لم يؤخذ بهذا الرأى ، لأن السندات التي يجب تسجيلها هي التي تشتمل بذاتها على تصرف .

ومن رأى بعضهم أنه يجب أن يؤشر بالاسترداد بهامش تسجيل البيع . ولكن يلاحظ أنه اذا لم يقم المسترد بهذا التأشير فانه لا يترتب على عدم اجرائه أى جزاء أو سقوط يحكم به عليه ، لأنه لا يوجد نص يلزم بهذا الاجراء ، وقد يرفض أمين التسجيلات الذي يطلب منه التأشير القيام به ، لأنه ليس من الأعمال المنصوص عليها (٢٠) .

• 9 9 — تأميل رفع الثمن — اذا كان عقد البيع ينص على أجل لدفع الثمن ، أو على أن انثن يدفع على أقساط ، فان المسترد يستفيد من هذا النص<sup>(٣)</sup>، وليس هذا هو الحال فى الشفعة ، لأن قانون الشفعة نص فى المادة ١٣ منه على أن الشفيع لا يستفيد من مثل هذا النص الا برضاء البسائع ، والعلة فى ذلك أن القانون يفرق فى المعاملة بين المسترد والشفيع .

ويشترط أغلبية الشراح الفرنسيين ، بالنسبة لحق الاسترداد الوراثى ، تقديم كفيل ، اذا طلب المسترد منه ذلك ، لأن الأجل بمنح مع مراعاة أحوال المشترى الشخصية intuitu personae ، ويجب ألا يتحمل المسترد منه تتأمج

<sup>(</sup>١) تروبلونج، التسجيل، نبذة ٢٤٩ .

<sup>(</sup>۲) بودری لاکنتنری وفاهل نبذة ۲۹۷۱ .

 <sup>(</sup>٣) طنطا الابتدائية ١٤ يونيــه ١٩١٨ ( دائرة الفضاة مصطفى النحاس وحسن رفعت ويوسف مينا) المجموعة ٢٠ رقم ٥٥ ص ٦٨ مجموعة ناصر ٣٢٥٦ .

بودری لاکنتنی وفاهل نیسنهٔ ۲۲۰۷ — دیمولوب ۱۲ نینهٔ ۱۶۲ — لوران ۱۰ نبنة ۳۸۰ — نفش فرنسی ۷ ینایر ۱۸۰۷ سپری ۵۷ — ۱ — ۳۲۹ دالوز ۵۷ — ۱ — ۸۱ .

عكس ذلك : هوك ه نبذة Mourlon, Rev. Prat., XI, 1860, p. 246 -- Mourlon, Rev. Prat., XI, 1860, p. 246 -- ويقول أنصار هـــذا الرأى المسكسى ان المسترد منـــه لا ينال تعويضا كاملا ادًا بق ملزما للبــائع له .

اعسار المسترد (١).

99 - الحقوق التي رئيمها المشترى - جميع الحقوق التي ترتبت على المين بمعرفة المشترى تسقط ، وتستبركا أنه لم يعلى المين بمعرفة المشترى تسقط ، وتستبركا أنها لم تكن ، لأن منشئها يستبركا أنه لم يملك العين . وقد يقال ان في ذلك ضرراً كبيرا لحقوق الأشخاص الذين يتعاملون مع المشترى ، ولكن هذا الرأى هو المعول عليسه في القانون الفرنسي في حق الاسترداد الوراثي ، وفي القانون المصرى فيا يختص بالبيع الوفائي الذي هو حق استرداد مبنى على الاتفاق (٣).

## فيما بين البائع والمشترى

797 — تبقى الالتزامات الناشئة عن البيع بين المشترى والبائع ، فالمسترد يعقد التزاما شخصيا بتمويض المشترى . ولكن لا يحل فى دين المشترى . قبل الشريك البائع .

و يستطيع البائع أن يطالب المشترى بالثمن المتفق عليه أو بالباق منه ، من غير أن يكون له الرجوع على المسترد ، لأنه لم يصبح مدينــا له ، بل يظل أجنبيا بالنسبة له . فالمسترد لا يحل في التزامات المشترى نحو البائع ، وان كان يحل في

 <sup>(</sup>۱) بلانیول وربیر وموری ۹۰۰ — أوبری ورو ۱۰ نبذة ۲۲۱ ثالثا ونوتة ۷ س
 ۱۳۸ — بودری لاکنتری وقاهل نبذة ۲۲۰۲ — تقش ۷ یتایر ۱۸۵۷ سیری ۵۷ —
 ۱ — ۲۲۹ دالوز ۵۷ — ۱ — ۸۱ .

<sup>.</sup> Mourton Rev. Prat., IX, 1860. p. 225. — ۴۸۰ نبذة ۱۰ بازد الله عكس ذلك : لوران ۱۰ بندة

ويستند هذا الرأى العـكــى على أن المدين لا يطالب بتقديم كفيل الا اذاكان ملزما بذلك بتقضى الانفاق .

ويرد أصحاب الرأى الآخر بأن هذا صحيح ، ولكن الاسترداد ليس بانفاق ، بل هو نزع ملكية تحل فيه ارادة المسترد المصدق عليها من المحكمة عمل الانفاق ، فللمحكمة أن تصرف على تنفيذ التزام المسترد ، ويلزم الاحتياط لجمل الدفع مؤكدا .

 <sup>(</sup>۲) المادة ١٦٧٣/٤٣١/٣٤٠ : «عند رجوع المبيع بيع وقاء الى البائع يأخذه غاليا عن كل حق ورهن وضعه عليه المصترى ، انما ينتزم البائع بتنفيذ الإيجارات التي أجرها ذلك المشترى بدون غش ، بشرط أن تسكون مدتها لا تنجاوز ثلاث سنين » .

حقوق المشترى (١) . واذا دفع المشترى الى البائع رجع على المسترد (٢) .

**٩٩٣** ح و يجب على طالب الاسترداد أن يأخذ كل المبيع ، لا جزءا منه فقط <sup>(٢)</sup> .

٤٩٤ — وحق الاسترداد لا ينتقل الى الورثة ، لأنه فى الشريعة الاسلامية لا يعتبر الوارث مكملا لشخصية مورثه (<sup>()</sup>).

90 } - بيع الحصة الشائعة تانيا - اذا باع المشترى الحصة الشائعة التي اشتراها الى آخر فان البيع الثانى لا يمنع الشريك من أن يسترد لنفسه الحصة الشائعة المبيعة عملا بأحكام المادة ٥٦١/٤٦٢ ، وكل ما فى الأمر أن يلتزم طالب الاسترداد بتوجيه دعواه ضد المشترى الشانى وأن يدفع له الثمن الذى اشترى به (٥٠).

وثمن البيع الأخير هو الذي يجب على المسترد أن يقوم بدفعه ، الا اذا كان البيع السابق قد أخنى غشا . وهذا الحل يتفق مع نص القانون وروحه ، لأن الحائز الحالي يجب أن يعوض عن كل ما دفعه ، وألا يحصل على ربح ، ولا يتحمل خسارة (٢٠) .

<sup>(</sup>۱) بلانیول وربیر وموری نبذة ۲۱ه .

<sup>(</sup>۲) Bordeaux (۲ یولیه ۱۸۰۰ دالوز ۵۰ — ۲ — ۲۱۶ نقض فرنسی ۷ ینایر ۱۸۵۷ دالوز ۷۰ — ۱ — ۸۱ — بودری لاکتنری وفاهل ۳ نبذة ۲۲۲۹ .

ومن رأى بعض الشراح الفرنسيين أن المسترد بما أنه معتبر أنه تعامل مع البائع فان المشترى الأول لا تكون عليه التزامات نحو البائع ،كما أنه لا تكون له حفوق عليه — Labbé في الحجلة الانتقادية ه ١٨٤٠ ص ١٤٤ وما بعدها — Mourlon س ٢٤١ .

<sup>(</sup>۴) دى هاتس شفعة نبذة ١٠٢ .

 <sup>(</sup>٤) استثناف مختلط ٣١ ديسمبر ١٩١٤ الشرائع ٢ رقم ٢٧٢ ص ٢٥٢ .
 راجع ما تقدم نبذة ٢٥٥ .

<sup>(</sup>ه) اســــئناف مختلط ۱۸ نوفمبر ۱۹۲۶ ( ۳۷ س ۱۷ ) برياســــة باقييرا المحاماة ه رقم ۲۶۲ س ۲۸۸ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۱۱۱ .

 <sup>(</sup>۲) بلانیول وریبر وموری ۲۰ه – بودری لاکتنری و فاهل ۳ نبنة ۲۶۶۰ –
 بیزانسون ۵ یونیه ۱۸۵۷ دالوز ۷۰ – ۲ – ۱۱۱ .

والموضوع مختلف فيه (١).

وقد حكم بأنه اذا أخبر الشريك شـفويا بالبيع المقود من أحد الشركاء الأصليين ، فقــام الشريك فى الحال بابداء رغبته فى أخذ المبيع بثمنه وشروطه ، فان البيع الثانى الذى يعقد بعــد ذلك يجب اعتباره باطلا لحصوله غشا (٢).

## مقارنة حق الاسترداد بالشفعة

497 — ان وجود المادة ٥٦١/٤٩٢ الخاصة بحق الاسترداد في القانون، مع وجود قانون الشفعة ، أدى الى اختـالاف عظيم في الرأى فيا يختص بحق الاسترداد المذكور . وقد انقسمت الحاكم في هذا الصدد الى آراء مختلفة . وسنرى أن بعض هذه الآراء ينكر حق الاسترداد مع وجود حق الشفعة ، ومنها ما يجيز حق الاسترداد في بعض الأحوال دون البعض الآخر ، ومنها ما يجيز حق الاسترداد مستقلا عن حق الشفعة في جميع الأحوال .

99 - الرأى الاول - لا عمل للحادة ٢٦٢ مع وجود قانوله الشفعة - اعتبرت بعض الحاكم المادة ٢٦٢ الخاصة بحق الاسترداد منسوخة بقانون الشفعة ، وان لم ينص على ذلك صراحة ، لأنه لا معنى لأن يضرب فى قانون الشفعة بميماد ستة شهور لسقوط الحق فى الشفعة فى جميع الأحوال ، بما فيها حالة الشريك ، من يوم تسجيل عقد البيع ، وأن تقضى المادة ٢٦٦ باعطاء هذا الحق ولا يسقط الى ما شاء الله ، ولذلك يجب على الشريك الذى له حصة مشاعة فى المقار و يرغب فى استرداد الحصة المبيعة من شريكه أن يتبع أحكام قانون الشفعة ، والا سقط حقه (٢٠).

 <sup>(</sup>۲) استئناف مختلط ۱۶ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ س ۱۵۲). واجع استثناف مختلط
 ۶ مایو ۱۹۱۱ (۲۳ ص ۳۰۲) ،

<sup>(</sup>٣) اســـتثناف ٧ يونيـــه ١٩٠٤ ( دائرة يحيي ابراهيم بك ومستر ويلمور ومستر 🕳

ولكن يرد على هذا الرأى بأن قانون الشفمة نص صراحة فى المــادة ٢٣ منه على الغاء بعض مواد فى المجموعة المدنية الأهليــة والمختلطة ومادة فى مجموعة المرافعات المختلطة ، ولم تذكر مادة الاسترداد من بين هاته المواد الملفاة .

٤٩٨ — الرأى الثانى — الحادة ٤٦٢ نماصة بالمنقول — يقرر هذا الرأى أن حق الاسترداد خاص ببيع المنقول المشترك ، أما الشفعة فتكون فى المقاد (¹).

ولكن يلاحظ على هذا الرأى أن عبارة المادة ٤٦٢ عامة ، ولا يوجد فيها ما يدل على قصرها على المنقولات .

كوغلن) المجموعة ٦ رقم ١٦ ص ٣٣ الحقوق ١٩ ص ١٧٤ الاستفلال ٣ رقم ٣٣٢
 ص٣٢٢ مجموعة ناصر ٣٢٣٣.

استثناف أهلي ۳۱ مارس ۱۹۰۶ ( دائرة مجد مجدى بك ويوسف شـــوقى بك وأحـــد حلى بك) المجبوعة ۸ وتم ۱۳ س ۲۲ الحقوق ۲۲ س ۵۷ المحاكم ۱۸ س ۳۸۳۱ مجموعة ناصر ۳۲۲۶.

 <sup>(</sup>١) استئناف أهلي ٣ يناير ١٨٩٥ (دائرة أحمد عفيفي بك وعمر رشدى بك وكوربت
 بك ) الحقوق ١٠ ص ٥٠ .

<sup>(</sup>٧) مصر ٧٧ نوفمبر ١٨٩٢ ( دائرة أحمد بليغ باشا ومستر بوند ومسبو دى هلتس ) الحقوق ٧ من ٤٠٠ بجوعة ناصر ٣٧٣٠. (وحيث ان هذه المادة جاءت فى باب تقسيم الشركات، ومن المعلوم أن الشركة صالحة لأن تكون فى عقار فقط أو فى مقول فقط أو فيهما مما ، ولم تخصص هذه المادة بالحق القرر فيها المقار فقط أو المنقول فقط ، فوجب لعدم تقييدها طلاق ما ورد فيها على كل ما تتأتى الشركة فيه ، على أنه قد يظهر بالبنامة أن هذه المادة ملاحظة المثمول ملاحظة مخصوصة ، فان الحق الوارد فيها قد سبق فى باب الشفمة تقريره للمديك فى المقار دون المنقول ، فيتمين أن يكون مراد وضها افادة اطلاق الحركم الذى سبق تقريره للشريك فى المقار فى حتى الصريك فى المنقول أيضا ، نجاءت المادة بهذه الكيفية العامة المنادة ذلك » .

ولكن بناء على هذا الرأى تكون القسمة من مسقطات الشفعة ، وهــذه المسقطات مذكورة فى قانون الشفعة ، وليس من بينها القسمة .

••• - الرأى الرابع - المادة ٢٦٦ فماصة بحق الاسترداد المورائي كما هو فى فرنسا - ان حق الاسترداد مقصور على حالة خاصة ، وهى حالة بيع أحد الشركاء حصته الشائمة فى التركة أو جزءا من حصته الشائمة فيها ، أما اذا باع أحد الورثة حصته فى أعيان معينة من التركة فتجوز الشفعة فى هذا البيع ، ولا يجوز حق الاسترداد ، أى أن حق الاسترداد هذا هو حق الاسترداد الوراثى Retrait successoral المنصوص عليه فى المادة ٨٤١ من القانون المذنى الفرنسى .

ولكن يرد على هذا الرأى بأن المادة ٥٦١/٤٦٢ عامة ، وذكرت فى باب قسمة الشركات وغيرها ، ولم يذكر فيها ما يدل على أنها خاصة بحق الاسسترداد الوراثى المذكور فى فرنسا فى باب الميراث .

1 • 0 — الرأى الخامس — المادة ٤٦٢ منقولة من القانوله الفرنسى على سبيل الاطراد — ان حق الاسترداد المنصوص عليه فى المادة ١٩٦٤ ٥٦١/٤٦٢ هو حق الاسترداد الوراثى لفائدة الورثة فى حالة بيع أحدهم لأجنبى نصيبه أو جزءا عاما من نصيبه ، والحكمة فيه عندهم فى فرنسا هى منع الأجنبى من التدخل فى أحوال العائلات والتنقيب على أسرارها والاضرار بسمتها ، أما بيع العين المينة فليس فيه مظنة الضرر ، وهم محتاجون لذلك فى فرنسا لعدم وجود نصوص الشفعة عندهم ، أما فى مصر فيوجد قانون الشفعة واف بحقوق الشركاء وذوى الجوار ، على ذلك تكون المادة نقلت من القانون الفرنسى على سبيل الاطراد ، لا لغرض محصوص ، ولا يمكن القول بأن المهادة ٤٦٦ عاءت استثناء من المهادة الخاصة

ومن رأى زكى العرابى باشا ( بنيذ ١٤١ - ص ٨٧ ) أنه بمـــا أن قانون النفعة
 باء بــــد الفانون المدنى فيـــكون ملفيا ضمنا كل ما جاء فيه مخالفا لأحكامه ، وبما أن المـــادة
 ٢٦٤ تخالف أحكامه فيا يخمس بالمدة ، فتكون قد لفيت بالنسبة اليها .

بالشفعة ، لكونها ليست من بابها ولا من متماتها (١).

ولكن هذا الرأى لا يمكن الأخذ به ، لأن الشفعة لا تجوز الا فى العقار ، وحق الاسترداد يجوز أيضا فى المنقول .

مع نوسع فيها وتخالف الشفعة — ان حق الاسترداد مأخوذ من القانونه الفرنسي الفرنسي وسع فيها وتخالف الشفعة — ان حق الاسترداد مأخوذ من القانون الفرنسي ( المادة ١٤١) ، الا أن الشارع المصرى توسع فيه ، فبدل أن يجعله ، كا في مادة القانون الفرنسي ، مقصورا على الحالة التي يكون فيها سبب الشيوع الارث ، جعله عاما لكل شركة كان سبها الارث أو غيره من شراء أو مقايضة أو هبة أو وصية أو غير ذلك ، وعلى ذلك فبدلا من أن يجعله مقصورا على الحالة التي يكون فيها المبيع الحق في الارث أو بعض الحق فيه ، كالنصف أو الثلث مثلا ، أي حق الوارث في التركة بما لها وما عليها معنى الملك المشترك بدون قيد جمله شاملا لكل حالة يكون فيها البيع حصة شاشة في الملك المشترك بدون قيد بالمتنازة أو منقولة ، ولا يكون في تركة أو شركة مؤلفة من مجموع حقوق أو أموال نابتة أو منقولة ، ولا يكون في حصة شاشة في عقار معين بالذات (٢٢) ، لأن العلة نابتة أو منقولة ، ولا يكون في حصة شاشة في عقار معين بالذات (٢٢) ، لأن العلة

<sup>(</sup>١) استئناف ٢٦ يناير ١٩٠٤ الاستقلال ٣ ص ٢٨ مجموعة ناصر ٣٣٣٢ .

<sup>(</sup>۲) استئناف ۲۲ ابريل ۱۹۱۳ (دائرة أحمد ذو النقار بك ومينا ابراهيم بك ومستر ماك بارنت ) المجموعة رقم ۱۲۳ الفهرست العشرية النانية للمجموعة رقم ۲۸۳ الفهرست العشرية النانية للمجموعة رقم ۲۵۳ الحقوق ۲۵ من من المادة ۲۵۲ من في المادة ۲۵۲ من في بيضه مأخوذ من حق الاسترداد الوراثي المنصوص عليه بالمادة ۵۲۱ من في نسى التي تخوله الشريك في الميراث، وبعضه مأخوذ تما جرت عليه المحاكم الفرنسية في أحكامها التي كانت تجمل نس هذه المحاكم التردن في بعد ( بودرى لا كنتزى ، الموارث ، طبقة نانية ، جزء ۳ نقرة ۲۰۸۲) .

راجع أيضا استثناف ١٣ مايو ١٩٢٠ ( دائرة أحمد طلمت باشا ومستر هل وأحمد عرفان بك ) المجموعة ٢٢ رقم ٦ ص ١٠ المحاماة ١ رقم ٨ ص ٤١ .

استثناف ۲۱ ینایر ۱۹۲۷ ( دائرة حافظ لطنی بك ومستر كالوبنی وعلی سالم بك ) المحاماة ۲ رقم ۸۰ س ۲۰۹ بجوعة ناصر ۳۲۰۰ .

الفشن الجزئية ( القاضي حسن رياض ) ٣١ ديسمبر ١٩١٦ المجموعة ١٨ رقم ٩٦ ص ==

فى هذه المادة ، وهى خوف الاطلاع على أسرار الشركة أو التركة لوجوب اشتراك مشترى الحصة الشائمة فى العلم بكل ما للشركة أو التركة من الحقوق وما عليها من الديون ، منتفية فى حالة العقار المعين ، اذ المشترى لا يحتــاج الا الى الاطلاع على أسباب التمليك فى ذلك العقار المعين .

و بذلك يخالف حق الاسترداد حق الشفعة الذى لا يكون الا فى حصة شائعة فى عقار معين (1<sup>)</sup>. وعلى ذلك فليس بين الحتين تنافر أو تناقض ، اذ يرد

طنطا الابتدائية 10 ديسمبر ١٩١٩ ( دائرة عبد الحميسد بدوى بك والفاضى محمسد صديق والفاضى أحمد نائق ) المجموعة ٢٢ رقم ٩ ص ١٨ المحاملة ١ رقم ٧ ص ٣٧ الجدول العشرى الأول للمحاملة رقم ١١٠٧ يجموعة ناصر ٣٢٤١ .

استثناف ١٠ يوليه ١٩٠٦ الحقوق ٢١ س ٣١٠ بحوعة ناصر ٣٣٣٠: أن الحق المطى الشريك فى المسادة ٢٦٦ مدنى هو الحق المأخوذ عن الفسانون الفرنسى ، ويسمى حق الاستدداد الوراثى ، وهو يكون فى شركة أو تركة مؤلفة من مجموع حقوق وأموال ثابتة أو متقولة ، فلا يكون فى حصة شائمة فى عقار معين ، والفرض منه أدبى ، وهو منع الأجنبي من الندخل فى المائلات ، فهذا الحق يخالف حق الشفعة الذى لا يكون الا فى حصة شائمة فى عقار معين ، والفرض منه أمر مادى ، وهو منع ضرر عقار من عقار آخر ، وعلى فالذة ٢٦ مدنى ليست ملفاة بقانون الشفعة الجديد ولا مكررة مع المسادة ٢٩ مدنى ( الملفاة ) .

(۱) استئاف ۲ مایو ۱۹۰۱ ( دائرة أحمد عقیفی بك وحامد نحود بك و مستر سانو ) المجموعة ۳ رقم ۱۹۰ ما الهرست المضرية الأولى للمجموعة رقم ۱۹۰ ما الحقوق ۱۹ ما بحوعة ۳ رقم ۱۹۰ ما الفقوق ۱۹ ما بحوعة تاصر ۱۳۳۹ : بالتأمل في المحادة ۲۶ بيين جليا أن واضع الفانون انما أراد بندوينها جواز الثفعة في حالة خاصة ، وهي ما اذا باع أحد الصركاء أو الورثة حصته المحادة في الحمية أو جرع مشتملات الشركة أو التركة من عقار ومنقول وما عليها وما المما الدين والحقوق . ولم يرد واضع الفانون شحولها لما اذا باع حصته الشائمة في عين معينة تأسيد للشركة أو التركة من عائد هذه الحالة الماكن تأسيد للشركة أو التركة ، لأنه لوكان أراد بوضع هذه المالة ما يشل هسنده الحالة الماكن مراده لوضها فائدة في اذا كان الحمدة الشعة ، ولو كان مراده من هدنده المادة الشعة ، ولو كان مراده من هدنده المادة الشعول لصرح بذلك ، وقد انفق علماء الفانون الفرنسي على أن حكم المادة يوجد في قانونهم أحكام عامة الشفعة كا هو موجود في الفانون المصرى ، فيكون من باب أولى حوجود في قانونهم أحكام عامة الشفعة كا هو موجود في الفانون المصرى ، فيكون من باب أولى حوسة مناسعة المستورة المستورة المستورة المستورة بكون من باب أولى حوسة من مستورة المستورة بالمستورة ب

<sup>=</sup> ١٧٠ الفهرست العشرية الثانية رقم ٩٥٩ مجموعة ناصر ٣٢٣٨ .

كل منهما على نوع مخصوص من التصرفات لا يرد عليه الآخر.

ولا يمكن القول بانطباق المادة على التصرفات في المقار المين ، لأن هذا القول يقتضى القول بالتناسخ أو التناقض أو الاشتراك بين هذه المادة ومواد الشفعة ، لأن حق الشريك في الشفعة في المقار المبيع محوط بقيود وضوابط خلص منها حق الاسترداد ، فاذا اشتركا في مدلول وجب أن يعتبر الحق المطلق منسوخا بالحق المقيد ، أو أن يعتبر الشارع متناقضا في أحكامه ، وأنه وضع الشفعة في باب حكا وفي باب آخر حكما آخر أوسع منه ، فمن لم يتيسر له الانتفاع بالأول جاز له أن يطلب الانتفاع بالآخر ، وهذا عيب وتناقض ينزه الشارع عنه عادة ، ولم يبق بعد هذا الاأن يخص باب الشفعة بالتصرفات في المقارات المعينة ، وأن تجمل المادة ٢٦٦ خاصة بالتصرف في الحصص الشائعة في الشركات والتركات أخذا المادة الأخيرة ، واختلاف حكمتها عن حكمة الشفعة ، ووجوب قصر انطباقها على الحالات التي تتوافر فيها تلك الحكمة ، وايثارا القول بعدم التنازع بين أجزاء قانون واحد ، وخصوصا أن قانون الشفعة الذي صدر

أن مادة ٢٦٢ لم توضع الا الحالة الحاصة المذكورة .

استثناف ۱۳ مايو ۱۹۳۰ ( دائرة أحمد طلعت باشا ومستر هل وأحمد عرفان بك ) المجموعة ۲۲ رقم 7 س ۱۰ المحماماة ۱ رقم ۸ ص ٤١ الجممدول العشرى الأول للمحاماة رقم ۱۱۰۰ .

طنطا الابتدائية ١٩٣ مارس ١٩٢٠ ( دائرة عبد الحميد بدوى بك والفاضى خليل عفت والفاضى صالح جعفر ) المجموعة ٢٢ رقم ٦ ص ١٦ المحاماة ١ رقم ٨ ص ١٤ الجدول العشرى والفاضى صالح جعفر ) المجموعة ٢٢ رقم ٦ ص ١١ المحاماة ١ رقم ٨ ص ١٤ الجدول العشرى الأحوال الشخصية ، وانما وضع بابا القسمة يشمل الصركات والتركات على السواء ، وقد ترب على تقل المدادة ٤١٨ الفرنية الى هذا الباب أن المادة المصرية لم تصبح مقصورة على التركات ، ولوحظ ذلك فى تحريرها ، وهذه المادة لا تنطبق حيث يكون المبيع حصة شائمة فى عقر ممين بالذات ، لأن الملة فى هذه المدادة وهى خوف الاطلاع على أسرار المسركة أو التركة لوجوب اشتراك مشترى الحصمة الشائمة فى العلم بكل ما للمسركة أو التركة من الحقوق وما عليها من الديون منتفية فى حالة المقار المدين ، اذ المشترى لا يحتاج الا الى الاطلاع على أسباب المتملك فى ذلك المقار المهين .

فى سنة ١٩٠١ لم ير محلا لالناء المــادة ٤٦٢ ، لأنه لم ير بينها وبينه تناقضا أو تراكبا .

ولكن يرد على هذا الرأى أن هذا الحصر لا مبرر له فى مصر ، اذ أن نص المــادة ٤٦٢ عام ، وليس مقصورا على الحالة المذكورة فى الأحــكام المتقدمة (١).

وأخذت بهذا الرأى محكمة مصر الابتدائية "، و بنت رأيها على ما يأتى : يستخلص من مقارنة النصوص القانونية أن الشارع المصرى نقل أحكام الشفعة عن الشريعة الاسلامية التى كان معمولا بها وقت وضع القوانين ، ولما كانت الشفعة تحيز لكل شريك على العموم له حصة شائمة فى المقار المبيع أن يمتلك المدين المشفوعة استغنى بها عن حقوق الاسترداد الموضوعة فى القانون الفرنسى لاسترداد حصة الشريك فى عقار موروث أو مملوك لأحد الزوجين ، لأن أحكام الشفعة تتناولها ولذلك حذفها . ومما يؤيد هذا الاستنتاج أن الشارع المصرى استبقى حقوق الاسترداد الأخرى المذكورة فى القانون الفرنسى والتى رأى أن أحكام الشفعة لا تنى بها ولا تسرى عليها ، وذكرها فى مواضعها ، ونقل

<sup>(</sup>۱) راجع ما سبجیء فی نبذة ۰۰۴ .

<sup>(</sup>۲) مصر ً الابتدائية ۲۸ ابريل ۱۹۲۰ (دائرة محمد حلمى عيسى بك والفاضى طاهر نور والفاضى عبد السلام زک ) المجموعة ۲۲ رقم ۱۰ ص ۲۱ يجموعة ناصر ۳۲۶۳ .

أحكامها المقررة لها في القانون الفرنسي بعبارة تنم عن مصدرها ، مثال ذلك استرداد الحقوق المتنازع عليها ، واسترداد الهين المبيع بعضها يعا وفائيا . ويستخلص من ذلك أن حق استرداد الحصة الشائعة الوارد في المادة ٤٦٢ لا بد أن يكون مقصودا به شيء آخر غير حق الشفعة وما انطبقت عليه من أحوال الاشتراك في الملك ، كالوارث الشريك في عقار موروث ، لأنه كما كان الشارع يجد الحاجة ماسة لايجاد حق استرداد لا يتناوله قانون الشفعة يوجده ، ولكن لمناسبته ولانطباقه على غرض خاص ، بحيث لا يمس قانون الشفعة ولا يتعارض معه ، ولذلك لم يتسرب الى ذهن أحد أن هناك تعارضا بين استرداد الحقوق المتنازع عليها وبين حق الشفعة لاختلاف محل كل منهما . ويظهر غرض الشارع جليا اذا رجعنا للحالة التي كانت موجودة وقت وضع القانون المختلط فلا نزاع في أن القانون المذكور وضع لتسوية العلاقات والمعاملات بين الوطنيين والأجانب وأدخلت به نظامات حديثة ذات أهمية عظمي ، كنظام الشركات ، فقد عقد الشارع لها بابا خاصا بين فيه طرق انشائها وادارتها وانقضائها وقسمتها ، وعند ذلك رأى أن القسمة مفضية للبيع، ولما كان أساس الشركات الثقة بين الشركاء ، فاذا ما دخل أجنبي بينهم بطريق شرائه حصة أحــدهم فقــد تختل العواطف المتبادلة — أجاز لهم استرداد الحصة المبيعة استبقاء للشركات وعملها النافع ، ومعلوم أن شخصية الشركاء ذات شأن في حسن الادارة ، والذلك فان مجرد وفاة أحدهم أو الحجر عليه أو افلاسه داع لانقضاء الشركة الااذا وجمد نص آخر ، اذ في هذه الحالة يكون معنى ذلك أن صفة الشركاء غير ملحوظة في تكوين الشركة. ويستخلص من ذلك أن حق الاسترداد المنصوص عليه في المادة ٤٦٢ محله بيع أحد الشركاء في شركة société حصته الشائعة ، وهو لا يثبت الاللشركاء الأصليين كما يستفاد من النص الفرنسي ، فانه اذا جاز قبول شريك غيرأصلي في شركة تكون شخصية الشركاء غير ملاحظة قياسا على أحوال الحجر أوالموت أو الافلاس وحينئذ يجوز قبول غيره ، أما اذا كانت شخصيتهم ملاحظة وجبت المحافظة على الثقة المتبادلة بينهم وانقاء الضرر الذى يلحقهم بطريق

الاسترداد المذكور.

ومما يعزز هــذا الرأى ، وأن المقصود هم الشركاء في شركة ، لا الشركاء بطريق الاشتراك في الملك بارث أو وصية وغيرها ، نص مادة الاسترداد ، وخصوصا النص الفرنسي ، فانه أوضح ، بخلاف النص العربي فانه مقتضب . وقد جاء بالأول ما يأتي ( يجوز الشركاء الأصليين لحين القسمة أن يستردوا الحصة المشاعة التي باعها أحدهم للغير ) ، فانه بتحليل هذا النص نجد الشارع عني بذكر الشركاء ( الأصليين) ، والاشتراك في الملك بارث أو هبة أو غيرها لا يلاحظ فيه شركاء أصليون وغير أصليين ، كالشركات ففيها المؤسسون والمساهمون والشركاء الطارئون بأى صفة أخرى ، كذلك قال ( الحصة المشاعة ) ولم يقل ( العقار ) ، لأن الشركات القــائمة على الأسهم والسندات يكون المنقول فيها أهم من العقار الذي قد لا يشمل غير الأماكن اللازمة للادارة ، وقال ( لحين القسمة ) ، ومعنى ذلك أنه يقصد الأشياء الجارى قسمتها . وهذا كله يفيد أنه يتكلم على شيء غير الشفعة المعروفة ، لأن محلها بيع العقار لا قسمته ، وهي جائزة للشريك الأصلى ولغيره من الشركاء ، وهكذا من وجوه الخلاف . وباقى المواد يؤيد هذا الرأى ، فقد نص القانون في المواد السابقة لهذه المادة على حقوق الدائنين قبل القسمة ، و بين أن ديونهم الناشئة عن الشركة مفضلة على ديون الدائنين لأشخاص الشركاء ، مما يفيد أن القانون انما يشير للشركات وأهمية عملها والديون الناشئة عنها . فاذا ما جاء بعــد ذلك وتــكلم على حق الاسترداد فانما يتــكلم عليه بالنسبة لتلك الشركات التي عني بها وأحاط بجميع أحكامها ، ولما كان قانون الشفعة لا يتناول حالة بيع حصة شائعة في شركة أهم عملها الأسهم والسندات وضع القانون أحكاما خاصة لاستردادها وجعلها لا تسرى الا قبل القسمة ، اذ بالقسمة تنحل الشركة . ومما تقدم يتمين قصر مدلول الاسترداد على الشركات فقط دون غيرها ،

وما للعدم يدين قصر مدنون الاسترداد على السر نات طلط دون عيرها ، والقول بأن هذا النص مأخوذ عن القــانون الفرنسي الحاص باسترداد الوارث لحصته الشائمة التي باعها أحد الورثة لا مبرر له ، لأن هذا الحق داخل في قانون الشفعة ، فلا معنى لتــكراره ، وعبارة المــادة ٤٦٢ ليس فيها ما يدل على أصلها كعبارات سائر حقوق الاسترداد المنقولة عن القانون الفرنسي .

والقول بأن هذا الحق يخول نفس الحقوق التي تجيزها الشفعة قول لاأساس له ، و يناقض القواعد الأصولية في تفسير القانون ، فان مادة الاسترداد عامة من كل قيد وارد في الشفعة من جهة موضوعها واجراءاتها ، فان قبل بأن الشارع أراد هنا وضع قاعدة عامة ، وجب قيدها بجميع قيود الشفعة ، و بعبارة أخرى تطبيق قانون الشفعة ، وذلك لأن قواعد التفسير تقضى في حالة قيام حكمين أحدها عام والآخر خاص بالرجوع للحكم الخاص ، اذ من المعلوم أن المطلق بجرى على اطلاقه ما لم يتقيد نصا أو دلالة ، ونص المادة ٢٦٢ مدنى مقيد نصا لقانون الشفعة ، فوجب اسقاط جميع أحكامها منه ، وحمل المادة على الأحوال الخارجة عنها ، ولا تجد غير استرداد حصة شائعة في شركة .

وتخريج النص لهذه الحالة يجعله منتجا والاكان وضعه عبثا ، ومعلوم أن اعمال الكلام خير من اهماله ، ويؤيده العرف الذي لم يقر بأن هذه المادة وضعت لتسرى على أحوال الشفعة ، ومعلوم أن العادة تصلح مفسرة في حالة اشتراك النص أو غوضه ، كما يؤخذ من نص المادة ١١٥٩ من القانون الفرنسي ، ويقول النقها ، في هذا الموضوع أن التعيين بالعرف كالتعيين بالنص ، فاذا أطلق الواقف وقفه فان اطلاقه يحمل على الاستغلال لا السكني ، حيث كان عرف الواقفين كذلك . ولا نزاع في أن العرف جرى على تعيين قانون الشفعة للبيوع في المقارات في النالب من باب المشاغبة عند ما لا يساعدهم قانون الشفعة ولا تعتبر عرفا ، وهذه في الغالب من باب المشاغبة عند ما لا يساعدهم قانون الشفعة ولا تعتبر عرفا ، وهذه المادة أو العرف أساسه في مصر طبعا حالة القوانين الاسلامية التي كانت مرعية الاجراء قبل وضع القوانين الحالية ، فجاء الشارع المصرى وأقرهم عليها ، وأوجدها في قانون ، وقد فهمها الناس كذلك ، وساروا عليها ، فلا يتصور أن واضع القانون أراد أن يوجد للشفعة ، وخصوصا أن نظامها غير معروف في البلاد الأجنبية ، أحكاما أخرى غير أحكام الشفعة المروفة في مصر (1)

<sup>(</sup>۱) للرد على هذا الرأى راجع النبذتين التالبتين .

# ٤ • ٥ — الرأى الثامي — للشريك الخيار في استعمال حق الاسترداد

أو من الشفعة — الشريك على الشيوع حقان لاسترداد الحصة الشائعة ، حق عام ورد فى قانون الشفعة ، وحق آخر تكامت فيه المادة ٤٩٢ مدنى ، فلصاحب الشأن أن يتمسك بأى الحقين الذى يرى فيه مصلحته . ولا يترتب على سقوط حقه فى أحدها سقوطه فى الثانى (١) .

ويستند هذا الرأى على ما يأتى :

- (١) أن وجود حق الاسترداد بجانب حق الشفعة مستفاد من تقريره فى
   القانون بنص خاص ، ومن أن قانون الشفعة ألغى من القانون المدنى المواد الخاصة
   بالشفعة ، ولم يتعرض للمادة الخاصة بحق الاسترداد .
- (٣) لا مسوغ لحصر المسادة ٤٦٣ فى حالة الشيوع الناشىء عن الشركة الاختيارية اذكان نصها عاما يدخل تحت مدلوله جميع الشركاء فى الملك المختارين وغير المختارين ، وقد وردت المادة فى القانون تحت عنوان « قسمة

<sup>(</sup>۱) استثناف ۷ دیسمبر ۱۹۲۰ ( دائرة محمد محرز باشا ومسترکرشو وصالح حتی بك) المحاماة ۱ رقم ۹۰ س ۷۶ ، المحاماة ۲ رقم ٦ س ۱۰ الجدول العشری الأول للمحاماة ۱۱۰۲ و ۱۱۰۷ محموعة ناصر ۳۲٤٦ .

استثناف ١٠ فبراير ١٩٢٠ ( دائرة محمد بحرز باشا ومسيو سودان ومستر كلابكوت ) المجموعة ٢١ رقم ٩٣ ص ١٥١ المحاماة ١ رقم ٦١ ص٣٣٧ الجدول العصرى الأول للمحاماة ١١٠٣ يجموعة ناصر ٣٢٤٢ .

طنطا الابندئية ١٢ مايو ١٩٩٧ ( دائرة الفضاة مصطفى النحاس ويوسف مينا وجمال الدين أباظة ) الحجيوعة ١٩ رقم ٩ س ٨ بحموعة ناصر ٣٣٣٩ .

أسيوط الابتدائية ٢٥ ابريل ١٩٢٠ ( دائرة سلامة ميخائيل بك والفاضى محمد توفيق المطار والفاضى حسن توفيق ) المحاماة ٢ رقم ١٠٨ ص ٣٣٩ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١١٠٨ .

الشركات ونحوها » .

(٤) أن الكلمة التى استعملها الشارع فى النص الفرنسى للتعبير عن الشركاء فى الملك وهى copropriétaires يقع تحت مدلولها الشركاء المختارون وغيرهم، وقد استعمل الشارع هذا اللفظ فى كل نص ورد تحت العنوان المذكور خاصا بالشركاء فى الملك عامة ، مختارين وغير مختارين ( انظر المواد ٤٥٧ و ٤٦١ و ٤٦٧ ، كما أنه استعمل كلة associé فى كل نص أورده تحت ذلك العنوان خاصا بالشركاء المختارين دون سواهم ( أنظر المادتين ٤٤٨ و ٤٤٨) (١) .

و بناء على هذا الرأى الأخير يجوز الشركاء الأصليين فى الملك أن يستعملوا حق الاسترداد الذى منحتهم اياه المادة ٤٦٣ مدنى ، حتى اذا باع أحدهم حصته الشائعة فى عقار معين ، لأن هذا الحق غير مقصور على حالة بيع حصة شائعة فى مجوع الأعيان المشتركة (٢) .

۵۰۵ — مأينا — ونحن من الرأى الأخير ، لأن قانون الشفعة مأخوذ من الشريعة الاسلامية ، وحق الاسترداد منقول عن القانون القرنسي ، فالحقان ختلفان بعضها عن بعض ، ولما سن قانونا الشفعة الجديدان ( ٢٦ مارس سنة ١٩٠٠ ختلط و ٣٣ مارس سنة ١٩٠١ أهلى ) ألني صراحة بعض المواد فى المجموعة المدنية ومجموعة المرافعات ، ولم تذكر فى ضمنها مادة الاسترداد ٢٠٠).

<sup>(</sup>۱) طنطا الابتدائية ۲۲ اكتوبر ۱۹۱۸ (دائرة مراد سيد أحمد بك والقاضي يوسف مينا والقاضي جال الدين أباظة ) المجموعة ۲۰ رقم ۷۳ س ۹۰ الحقوق ۳۵ ص ۲۹ بجموعة ناصر ۳۲۰۱ .

<sup>(</sup>۲) راجع طنط الابتدائية ۲۱ أكتوبر ۱۹۱۷ (دائرة انفضاة مراد سيد أحمد وحسن رفعت وجمال الدين أباظة ) الحجبوعة ۱۹ رقم ۱۸ س ۲۷ بجوعة ناصر ۳۲٤٠: « وحيث ان الحاضر عن المشترية يريد أن يحصر حق الاسترداد في حالة بيع مجموع حقوق في تركة أو شركة ارتكانا على ما هو مقرر في فرنما من أن المادة ۱۵۸ مدنى لا تنطبق اذا كان المبيع حصة شائعة في عقار معين (باندكت جزء ۵۶ نبذة ۳۵۲۷ صفحة ۳۵۰) . وحيث أن هذا الحصر لا مبرر له من نس القانون المصرى الذي جاء عاما غير مخصص . أما ما تقرر في فرنسا في محتمة أن المادة ۱۵۸ نصت على التنازل عن الحق الموروث أما ما تقرر في فرنسا في المذكورة في هذه النبذة .

<sup>(</sup>٣) واجع استئناف مختلط ٢٧ نوفمبر ١٩١٣ الشرائع ١ رقم ٢٩ ١ص٢٧ ، ٧ فبراير ==

وعلى ذلك يجب عند النظر فى تفسير نصوص قانون الشفعة الرجوع الى الشريعة الغراء ، ولكن فى حالة الاسترداد يرجع الى القــانون الفرنسى ، مع مراعاة النص للصرى .

وليس فى أصول التشريع ما يمنع من وجود حقين ينال بهما شيء واحد ، وقد قرر الشارع الحقين ، وشرط لكل منهما شروطا ، فلا يكفى أن تكون هناك حالات يغنى فيها حق الشفعة عن حق الاسترداد للقول بتعطيل النص المقرر لحق الاسترداد فى تلك الحالات ، لأن اعمال النصوص أولى من الهالها (۱).

وحق الاسترداد ثابت للشركاء الأصليين فى الملك ، سواء أكان عقارا أم منقولا (٢٠) ، بخلاف حق الشفعة فانه مقصور على العقار . وعلى ذلك اذا باع شريك حصته الشائمة فى عقـار فلباقى الشركاء حق الشفعة وحق الاسترداد ، ولهم أن يختاروا أى الطريقين الذى يكون أنفع لهم ، والأسباب التى يسقط بها أحد الحقين لا تؤثر فى الحق الآخر (٣٠) .

وحق الاسترداد يستمر حتى تتم القسمة ، ولا يسقط بالسكوت عنه ، ما دامت قسمة الملك المشترك لم تتم ، حتى مع العلم به ، ما لم يصدر عن الشريك ما يدل فعلا على قبول المشترى الجديد شريكا نهائيا (\*) ، ومن ثم على التنازل عن حتى الشفمة فانه يسقط بالسكوت عنه أكثر من

<sup>=</sup> ۱۹۰۸ (۱۹ س ۱۹۱۶) ، ۱۶ مارس ۱۹۰۷ (۱۹ س ۱۹۰۲) ، ۲۲ دیسمبر ۱۹۰۷ ( ۲۰ س ۲۲ ) .

<sup>(</sup>١) حَكُمُ طَنْطًا ٢٣ اكتوبر ١٩١٨ المتقدم .

<sup>(</sup>٢) وقد حكم بأن كون العقارات جزءا من بحوعة مبيعة من الحقوق المنقولة والعقارية لا يمنع الشريك الأصلى فى هذه العقارات من استمال حق الاسترداد الذى تخوله المادة ، واتما على المشترى أن يطلب استبعاد المنقولات وتقسيم التمن على أساس القيمة التى للعقارات والمنقولات استثناف مختلط ٢٥ ابريل ١٩٠٧ (١٩٠ ص ٢١٩) .

<sup>(</sup>٣) استئناف مختلط ، مايو ١٩١١ ( ٢٣ ص ٣٠٢ ) .

<sup>(</sup>٤) راجع بنة ٧٦٦ .

١٥ يوما من تاريخ العلم (١).

كذلك قررت المادة ٢٢ من قانون الشفعة أن الحق في الشفعة يسقط في سائر الأحوال بعد مضى ســــة أشهر من يوم تسجيل عقد البيع ، وذلك بالنسبة لجيع الشفعاء ، ولو كان الشفيع غير أهل التصرف أو عائبا ، ولكن هـــذا النص لا ينطبق بالنسبة لحق الاسترداد (٢).

واذا سقط حق الشفعة لا يكون للشريك الاحق الاسترداد ما دامت القسمة لم تعمل ، وقد يكون للسترد منفعة فى عدم المطالبة بمقتضى حق الشفعة والانتظار حتى القسمة ليطالب بمقتضى حق الاسترداد ، كأن لا يكون لديه المال الكافى للأخذ بالشفعة . والسبب فى أخذ الشريك بالشفعة قانونا هو رغبته فى توسيع ملكه ، ولكن السبب الذى بنى عليه حق الاسترداد هو التخلص من الأجنبى الدخيل الذى لم يكن معه وقت الشركة ، ومنعه من التدخل فى القانون المسترد معاملة أقل شدة مما يعامل به الشفيع ، فاذا أعلن المشترى الشريك بشرائه فان هذا يسقط حق الشفعة بعد مفى المياد القانونى ، ولكن لا يكون له تأثير فى حق الاسترداد ، كذلك اذا أذار المشترى المسترد بأن يأخذ بالاسترداد اذا أراد فان ذلك لا يسقط الحق ، ولا يلزم المسترداد لا يسقط الحق ، بالقسمة ، فلا يجوز للمشترى أن يقيد هذا الحق بوقت آخر (٢٠) .

والشريك الذي يطالب بحق الاسترداد يحل محل المشترى في جميع شروط

<sup>(</sup>١) طنطا الابتدائية ١٢ مايو ١٩١٧ المتقدم .

<sup>(</sup>۲) استثناف مختلط 7 یونیه ۱۹۰۰ ( ۱۷ س ۳۲۷ )، ۱۸ مایو ۱۹۰۰ (۱۹س ۳۲۲ )، ۲۷ نوفمبر ۱۹۱۳ ( ۲۲ ص ۲۰۰ ) .

<sup>(</sup>٣) وقد حَمَّ بأن للشريك الأصلى الذى له حق الاسترداد لغاية الفسمة الحق فى أن يشترى اختيارا، بمقضى عقد، الحصة الشائمة المبيعة ، حتى بعد طلب الشفعة المقدم من أجني ، ما دام أنه له أن يلزم المشترى بدعوى قضائية بالتنازل له عن الحصة ( استثناف مختلط ١٤ مارس ١٩١٢ ( ٢٤ ص ١٩٧٧ ) .

استثناف مختلط ۷ فبراير ۱۹۰۷ (۱۹ س ۱۱۱) .

العقد المبرم بينه و بين الشريك البائع ، فاذا كان الثمن مقسطا جاز للمسترد أن يتمسك بهذا التقسيط ، خلافا للشفيع فان المادة ١٣ من قانون الشفعة حرمته من الانتفاع بهذا الشرط (١).

ومشترى الحصة الشائعـة الذى لم يكن داخلا فى الشيوع عنــد بدئه لا يستطيع استعال حق الاسترداد ، ولكنه يستطيع الأخذ بالشفعة ، لأنه شريك ، وهذا كيني .

ق تفسير المادة ٤٩٦ من القانون المدنى قد أحيل هذا الموضوع على محكمة الاستئناف تفسير المادة ٤٩٦ من القانون المدنى قد أحيل هذا الموضوع على محكمة الاستئناف لتفصل فيه دوائرها مجتمعة ، فقررت بتاريخ ٣٠ نوفير ١٩٢٧ (٢) أن حق الشفعة وحق الاسترداد المنصوص عليه فى المادة ٤٩٦ من القانون المدنى حقان محتان مختلفان بعضهما عن بعض تمام الاختلاف من حيث موضوعهما ومحل تطبيقهما ، فان حق الشفعة مأخوذ عن الشريعة الاسلامية ويطبق فى أحوال بيع عقار معين أو حصة شائعة فيه مع توافر الشروط والمواعيد المبينة فى الأمر العالى الرقيم ٣٣ مارس سنة ١٩٠١ الخاص بالشفعة ، أما حق الاسترداد فانه مأخوذ عن المادة من غيرهم فى حال الشيوع ، سواء أكان ناتجا عن ميراث أم عن شركة ، متى دون غيرهم فى حال الشيوع ، سواء أكان ناتجا عن ميراث أم عن شركة ، متى عقار أو منقول ، وكذلك اذا باع أحدهم لأجنبى حصة شائعة فى مجوع التركة أو الشركة من عقار أو منقول ، وكذلك اذا باع أحدهم لأجنبى حصة شائعة فى عين معينة يصعب عقار أو منقول ، وكذلك اذا باع أحدهم لأجنبى حصة شائعة فى عين معينة يصعب على المشترى تسلمها بدون أن يطلع على أسرار التركة أو الشركة ، فني هاتين

<sup>(</sup>۱) ۱۶ يوليه ۱۹۱۸ الحجموعة ۲۰ س ٦٨

<sup>(</sup>۲) محکمة الاستثناف دوائر بجنمه ۳۰ نوفمبر ۱۹۲۲ ( رآسة أحمد طلعت باشدا وحضور مستر برسیقال وعجد محرز باشا وأحمد موسی باشا ومستر کالوینی ومسیو سودان وستر کرشو وأحمد عرفان باشا وعطیة حسنی بك وعلی ثاقب بك وفوزی الطبعی بك ومتولی عنیم بك وعجد مصطفی بك و حمد علام باشا وشاكر أحمد بك ) المجموعة ۲۳ رقم ۱۹۲۱ س ۱۷۰ المحاماة ۳ رقم ۵ ، ۲ المجموعة تا المحمد المحاماة رقم ۱۳۲۱ س ۲۷۴۷ .

الحالتين يجوز للشركاء المذكورين لحين القسمة أن يســـتردوا الحصة الشائعــة التي بيعت .

و جاء فى أسباب حكمها :

« وحيث ان المــادة ٤٦٢ سالفة الذكر وضعت في الحقيقة لحالة خاصة في باب القسمة ، ولا علاقة لها بالشفعة ، التي خصص لهـ القانون بابا فصل فيــه أحكاما المأخوذة من الشريعة الاسلامية ، بخلاف الحق المنوه عنه في المادة ٤٦٢ المذكورة فانه مأخوذ عن المــادة ٨٤١ من القانون الفرنسي التي وضعت لحالة خاصة ، وهي حالة ما اذا باع أحد الورثة حصته الشائعة في تركة أو جزءا من الحصة شائعا كالثلث أو الرَّبع مشـلا ، بحيث يدخل فى الحصة ما يخصها من جميع مشتملات التركة من عقــار ومنقول وما لها وعليها من الديون والحقوق ، فيحق في تلك الحالة لباقي الورثة أو أحدهم ، لحين القسمة ، أن يسترد الحصة المبيعة بدفع ثمنها الى المشترى ، وهو ما يسمونه حق الاسترداد الوراثي ، والغرض منه منع آلأجنبي من التداخل في العائلات والاطلاع على أسرارها ، وقد قام خلاف بین شراح القانون الفرنسي ، فقال بعضهم ان الاسترداد الوراثي يجرى في الشركات كما يجرى في التركات ، لأن الشركات أسرارا أيضا تجب المحافظة عليها ومنع الأجنى من الوصول اليها ، فاختار الشارع المصرى تعميم النص ، لذلك عبر بالشَّركاء الأصليين مكان الورثة كما جاء في الطبعة الفرنسية ، وأطلق موضوع الحصة الشائعة حتى يكون شاملا لكل ما انعقد له باب القسمة من الشركات وغيرها ، والشركاء الأصليون ، سواء كان اشتراكهم جاء من طريق الميراث أو من طريق الاتفاق ، هم أول من تحقق الاشتراك بينهم ، وأراد القانون حماية . أسرارهم ، أما من حلوا محلهم فلا امتياز لهم عن الأجنبي .

« وحيث انه متى تقرر ما تقدم وكأنت الحكمة من وضع نص المادة ٢٦٤ المذكورة منع الأجنبي من التداخل في الأسرات والشركات والتنقيب على أسرارها تكون النتيجة أنه اذا كان المبيع حصة شائمة في عين معينة من التركة أو الشركة يسهل تسليمها الى المشترى دون أن يطلع على أوراق وأحوال التركة أو

الشركة ، ومن غير أن يشترك في قسمة جميع ممتلكاتها ، فلا يجوز استرداد هذه الحصة منه استنادا على الحق المخول في المادة ٤٦٣ من القانون المدنى ، بل من طريق أحكام الشفعة فقط اذا كانت شروطها متوفرة ، و بالمكس اذا استدعى تسليم تلك الحصة شيئا مما تقدم ، يحق لأحد الورثة أو أحد الشركاء الأصليين استرداد الحصة المبيمة من أحدم الغير ، ولو أنها شائعة في عين معينة محدودة ، الا اذا كان طالب الاسترداد يتنازل عن حقه صراحة أو ضمنا ، باجرائه عملا يؤخذ منه التنازل أو الرضا بالبيع » .

0 • ٧ - سير الاُمكام على ما قررته الروائر المجمّعة - حكت محكة الاستئناف بأنه اذا باع أحد الورثة حصة شائعة فى أطيان ورثها من مورثه كان للوارث الآخر الشريك معه على الشيوع أن يطلب أخذ الحصة المبيعة بالشفعة ، دون المادة ٤٦٣ من القانون المدنى ، لأنه ممكن تسليمه المين المبيعة بدون أن يدخل فى أسرار العائلة ، وذلك عملا بما قضت به محكمة الاستئناف فى دوائرها المجتمعة بتاريخ ٣٠ نوفير سنة ١٩٢٢ (١) .

وحكمت بأن للشريك على الشيوع فى مدفن حق استرداد الحصة المبيعة عملا بحكم المادة و 3٦٢ من القانون المدنى ، لأن المدفن من المسائل العائلية المحضة ، ويحوى أسرار العائلة ، فلا يصح لأجنبى الاطلاع على هذه الأسرار ، وفى وجوده مضار أديسة ومادية ، اذ يمكنه مضايقة العائلة فى دفن موتاها ، فللوارث حتى استرداد الحصة الشائعة التى يبيعها الوارث الآخر لأجنبى (٢٢) .

وحكم بأن من مميزات بيع الاستحقاق في النركة أنه اذا حصل لأجنبي

 <sup>(</sup>۱) استثناف مصر ۱۰ يناير ۱۹۲۵ ( دائرة صالح حتى باشا وعلى حسين بك ومستر راثرتى) المحاماة ٦ رقم ٢٢ ص ٢٥ الجدول العشرى الأول للمحاماة رقم ١١١٢ مجموعة ناصر ١٤٦٠ .

 <sup>(</sup>۲) استثناف مصر الأهلية ۲۱ ديسمبر ۱۹۲۰ (دائرة أحمد طلمت باشا ومصطفى حلى
 بك وحسين نبيه المصرى بك) المحاماة ٦ رقم ١٨٦ ص ٢٣٢ الجدول العشرى الأول للمحاماة
 رقم ١١١٣ مجموعة ناصر ٦٤٦٤ .

يكون لباق الورثة الحق فى استرداد الحصة المبيعة من أحدهم قبل القسمة مقابل دفهم للمشترى ثمنها والمصاريف وفقا للمادة ٤٦٢ مدنى . والغرض من هذا الاسترداد منع الأجنبي من الدخول فى قسمة التركة . فاذا أمكن تسليم الشىء المبيع للمشترى بدون حاجة الى القسمة لم يكن هناك محل للاسترداد (١) .

معلى تسليم البيع الى المشترى دون أن يطلع على أوراق وأحوال التركة أو الشركة ، ومن غير أن يشترك فى قسمة جميع بمتلكاتها ، لا يجوز حق الاسترداد ، أما اذا استدعى تسليم البيع شيئا من ذلك جاز حق الاسترداد ، أما اذا استدعى تسليم البيع شيئا من ذلك جاز حق الاسترداد ، ومن على الشريك أن يثبت أن هناك ضررا من تدخل الأجنبى ، وقد سبق أن ذكرنا أن الضرر مفروض حصوله بتوافر شروط الاسترداد (٢٠٠٠) كا للأخذ بالشفعة لا يجوز دفع دعواه بأن الضرر الذى شرعت الشفعة من أجله للمستحققا ، لأن الشارع أطلق الحكم ، ولم يقصر حق طلب الشفعة على من توافرت فى حاله حكمة ذلك الحق (٢٠٠١) ، فكذلك الحال بالنسبة لحق الاسترداد . والا لو أجيز اثبات توافر الحكمة التي تقرر من أجلها لاضطر المتداون للتعرض والا لو أجيز اثبات توافر الحكمة التي تقرر من أجلها لاضطر المتداء وبود الضرر المختمل من المطراب الأحكم ، وبالتالي عدم الاطمئنان على الحقوق ، اذ تختلف مقايسها بالنسبة لتقدير وجود الضرر المحتمل من تدخل المشترى الأجنبى ، وجسامة ذلك الضرر (١٠) .

 <sup>(</sup>۱) اسستثناف ۱۹ فبرایر ۱۹۳۰ ( دائرة مصطنی محمد بك و محمود علی سرور بك وسلیان السید بك ) المجاماة ۱۰ رقم ۲۶۹ ص ۸۰۱ مجموعة ناصر ۲۶۶۱ .

راجع أيضا استثناف ۱۷ ديسمبر ۱۹۳۰ ( دائرة مراد وهبة بك وكمود على سرور بك وسليان السيد سليان بك ) المحاماة ۱۱ رقم ۳۱۷ ص ۳۲۸ بجوعة ناصر ۲۶۲۲ .

<sup>(</sup>۲) نبذة ۲۲۲.

<sup>(</sup>٣) نبذة ٨ .

<sup>(</sup>٤) ذهنى بك « فى الأموال » نذة ٥٥٥ ، وهو لا يوافق كذلك على حسكم الدوائر المجتمعة .

# الشفعة في السودان

٩٠٥ — الشفعة قانون خاص ، مستمدة أحكامه من قانون الشفعة المصرى ، هو القانون رقم ١١ الصادر فى ٥ يوليه سنة ١٩٣٨ ، وقد ألنى قانون الشفعة الصادر قبله فى سنة ١٩١٨ .

• **١ ٥ — الاُموال التي تجوز فيها الشفعة —** خول قانون سنة ١٩٣٨ حق الشفعة :

(١) الشريك على الشيوع عند بيع حصة شائمة فى العقار ، لأى شخص هو غير شريك على الشيوع فى ذلك العقار .

(ب) المالك الجاور لأرض مقرر لها حق ارتفاق على الأرض المبيعة أو عليها حق ارتفاق على الأرض المبيعة أو عليها حق ارتفاق للأرض المبيعة البناء عليها ، بشرط بأن تقتنع الحكمة بأن الفائدة الناشئة من حق الارتفاق المذكور أو التكليف المترتب عليه ذو قيمة كافية تبرر استعال المالك المجاور حق الشفعة .

(ج) المالك الججاور عند بيع أرض مروية irrigated land متى كانت الأرض المبيعة وأرض المالك المجاور كلتاها داخلة فى نفس الساقية أو فى وحدة أخرى من وحـــدات الرى غير الساقيـة or other unit of irrigation ( المادة ه ) .

ونس فى القانون على حق يشبه الشفعة فى الرهون الحيازية ، اذ قرر أنه فى الأحوال التى ترهن فيها أرض للرهونة ، الأحوال التى ترهن فيها أرض للرهونة ، وفقا لنصوص عقد الرهن ، كل شخص له حق الشفعة اذا بيعت الأرض المذكورة يكون له حق فك الرهن وتقله لنفسه (المادة ٦) .

١ ٥ - الأموال الى لا تجوز فيها الشفع - لا تجوز الشفعة ف
 الأحوال الآتية :

- (١) اذا يبع العقار بالمزاد العلني بطلب سلطة ادارية أو بأمر المحكة .
  - (ب) اذا اشترت الحكومة العقار أو نزعت ملكيته .
- (ج) اذا حصل بيع المقار بين الأصول والفروع، أو بين الزوج والزوجة، أو بين الأفارب للدرجة الرابعة .
- (د) اذا حصل البيع بين الشركاء على الشيوع الذين يملكون عقارا بحصص شائعة ، أو بين مالكين مجاورين لأرض داخلة فى نفس الساقية أو فى نفس وحدة أخرى من وحددات الرى أو التسجيل غير الساقية or other unit . of irrigation or registration
- ( ه ) اذا كان المراد اســـتمال العقار المبيـع للمبادة الدينية أو الحاقه بعقار آخر امتلك قبل ذلك للعبادة الدينية .
  - ( و ) اذا كان المراد استعال الحق لمنفعة وقف.
- ( ز ) اذا أريد استمال الحق لأجل قل عقار بكيفية أخرى غير البيع ، ( المادة ٧ ) .
- ۱۲ تزاحم الشفعاء يكون الشريك بحصة شائعة مقدما على المالك المجاور .

واذا ثبت حق الشقعة لأكثر من شريك واحد من الشركاء فى حصص شائعة فى العقار فكل شريك على الشيوع يطلب حق الشفعة يحق له أن يأخــذ بالشقعة من العقار المشفوع نفس النسبة التى بين حصته الشائعــة والحصة الشائعة أو الحصص الشائعة التى للذين يطالبون بحق الشفعة معه .

واذا تعدد من يستحق الشفعة معه من المالكين الجحاورين ، وطلب كل منهم الأخذ بالشفعة ، يقسم العقار المشفوع بينهم على حسب التراضى بينهم ، والا فبحسب ما تحكم به المحكمة عند نظرها في دعوى الشفعة . ( المادة ٨ ) .

١٢٥ – عدم تجزئة الشفعة – اذا بيع العقار لعدة أشخاص مشاعا

ينهم فلا تصح الشفعة الا فيـه بتمامه . أما اذا عينت فى عقــد البيع حصة كل منهم مفرزة كان للشفيع الحق فى طلب أخــذه بتمامه أو أخــذ حصة واحدة أو أكثر ( المادة ٩ ) .

١٥ - امراءات الشفعة - يجب على طالب الشفعة أن يقوم بما يأتى:

(١) أن يرسل اعلانا بطلبه الى البائع والمشترى .

(ب) أن يرفع ، فى ظرف ثلاثين يوما من تاريخ ذلك الاعـــلان ، دعوى الشــفعة ، على البــائع والمشــترى ، فى الححـكمة الواقــع فى دائرة اختصاصها المقار .

واذا كان الطلب يتعلق بأرض مسجلة يجب أن يؤشر بالطلب فى السجل (١٦) (المادة ١١).

وتسمع دعوى الشفعة بصفة مستعجلة ( المادة ١٢ ) .

وميعاد الاستئناف فى دعوى الشفعة ١٥ يوما من تاريخ الحكم ، وذلك مع مراعاة قواعـد الاستئناف فى الدعاوى المدنية فى سـائر الأمور (المادة ١٤).

ومصاريف دعوى الشفعة على الشفيع ، ولكن اذا حصل من قبل البائع أو المشترى سوء قصد فللمحكمة فى هذه الحالة أن تحكم بالمصاريف على من شاءت منهم .

ومصاريف الاستئناف تقع على حسب ما تراه المحكمة ( المادة ١٢ ) .

واذا بيع ثانيسة جميع العقار المشفوع أو جزء منه يصبح اذ ذاك المشترى الجديد مدعى عليه فى دعوى الشفعة بدلا من المشترى الأصلى ، أو يصبح مدعى عليه مع المشترى الجديد بقدر مصلحته ، وتكون الدعوى بمقدار ما تتناول المشترى

 <sup>(</sup>١) يراد بالأرض المسجلة registered land الواردة بقانون الشفه الأرض المسجلة بموجب قانون تسوية الأراضي وتسجيلها سنة ١٩١٥ أو بموجب أي تعديل لذلك القانون أو أي قانون آخر أعيد به سن هذا الفانون يكون نافذا اذ ذاك ( المادة ٤ ) .

الجديد بحسب شروط عقد شرائه .

ويشترط بالنسبة للأرض المسجلة أن يكون قد سجل البيع الثانى قبل تاريخ قيــد اعلان الشــفعة فى السجل . ويشترط فى أية حالة أخرى أن يكون البيع قد حصل قبل تاريخ تبليغ اعلان الشفعة الى البـائع أو المشترى (المادة ١٢).

١٥ - سقوط الشفعة - يسقط حق الشفيع فى الأحوال الآتية :
 (١) اذا تنازل عنه كتابة أو شفاها أو استدل على التنازل من تصرفه
 (المادة ١٦).

(ب) اذا لم يظهر رغبته فى طلب الشفعة فى مدة خمسة عشر يوما من 
تاريخ تكليفه ابداء رغبته فى الشفعة ( المادة ١٦ ). ويحصل التكليف المذكور 
كالآنى : متى جرى اتفاق لبيع أرض مسجلة ، وقدم طلب لمكتب تسجيل 
الأراضى لتسجيل يع كذا ، يحق لأى طرفى الاتفاق أن يبلغ اعلانا عن ذلك 
الاتفاق وطلب التسجيل لأى شخص له الحق أو يظن أن له الحق بطلب الشفعة 
ان تم ذلك البيع ، يكلفه فيه بأن يصرح كتابة فى ظرف خسة عشر يوما من 
تبليغ الاعلان عما اذا كان ينوى طلب الشفعة اذا تم البيع و ينذره أنه ان 
لم يصرح كذلك سقط حقه بالشفعة ( المادة ١٥ ) .

(ج) اذا لم يتخذ الاجراءات المبينة لطلب الشفعة فى مدة خمسة عشر يوما من وقت علمه بالبيم ( المادة ١٦) .

(د) بمرور سبّعة أشهر من تاريخ تسجيل البيع ان كانت الأرض مسجلة ، ومن تاريخ وضع المشترى يده على الأرض فى أية حالة أخرى ، وسواء كان الشفيع عالما بالبيع أو غير عالم ، وغير أهل للتصرف أو أهلاله (المادة ١٧).

١٦٥ — سلطة مد المواعيد المقررة — اذا رأت الحكمة بسبب غيبة أحد الخصوم أو بسبب آخر أنه من العدل أن تمد المواعيد أو يؤجل تاريخ ابتداء سريان المواعيد المقررة للقيام باجراء أى عمل أو اتخاذ اجراء جاز لها أن تمد الميعاد

أو تؤجل تاريخ ابتدائه بموجب أمر ( المادة ١٩ ) . **٥١٧ — ما يترتب على الشفع**ة — يحل الشفيع بالنسبة الى البائع محل

المشترى فى جميع ما للمشترى من الحقوق وعليه من الواجبات . ولكن اذا كان المشترى حصل على تأجيل الثمن فلا ينتفع الشفيع من هذا التأجيل الا اذا رضى الله في المشترى عصل على تأجيل الهدر و المستقلم الله في الله المستقلم الله المستقلم الله المستقلم الله المستقلم الله المستقلم الله المستقلم المستقلم الله المستقلم المستقلم المستقلم المستقلم الله المستقلم المستق

البائع بذلك بالكتابة (المادة ٩). وصدر حكم في دعوى الشفعة ، يكون لهذا واذا كانت الأرض مسجلة ، وصدر حكم في دعوى الشفعة ، يكون لهذا الحكم الأولوية على جميع التصرفات التي أجراها المشترى ولم تسجل قبل تاريخ قيد اعلان الشفعة في السجل . وفي سائر الأحوال يكون للحكم في دعوى الشفعة الأولوية على جميع التصرفات التي لا تحصل قبل تاريخ تبليغ اعلان الشفعة (المادة ١٣).

# الشفعة في البلان الاخرى

٨١٥ — الشفعة ، وان كانت مستمدة من الشريعة الاسلامية ، ليست خاصة بهذه الشريعة ، فقد كانت معروفة فى الشرائع التي سبقتها ، كالشريعة الموسوية والقانون الروماني<sup>(١)</sup> . وكانت موجودة عند العرب قبل الاسلام<sup>(٣)</sup> . وهي موجودة اليوم فى القانون الاسباني <sup>(٣)</sup> ، والقانون الألماني <sup>(٤)</sup> . وجاء القانون الفرنسي كما رأينا بحق الاسترداد الوراني الذي هو نوع من الشفعة <sup>(٥)</sup> .

وسنتكلم أولا فى الشفعة فى البلاد الاسلامية ، ثم نذكر نظامها فى البلاد الأخرى التى نصت علمها .

## فى البلاد الاسلامية تونس

و 0 1 9 — أصبح النظام المقارى فى تونس مزدوجا بعد صدور قانون أول يوليه سنة ١٨٩٥ ، وقد أدخل هذان القانونات فى تونس نظام السجلات المقارية livres fonciers ، فأجيز المملاك قيد عقاراتهم فى سجلات خاصة ، وجعل القيد اختياريا ، ونشأ عن ذلك وجود نوعين من المقارات : المقارات غير المسجلة immeubles non immatriculés ،

Accarias, Précis de droit romain, T. I, p. 728, note I.

(٣) المادة ٢٠٥٣ من القانون المدنى الاسانى - وما سمجيء ندة ٢٠٠ .

L. 3 De jus. emphyt., IV, 66. : داجع (۱)

<sup>(</sup>٢) راجع لسان العرب لفظ شفعة ، والمغرب كذلك .

<sup>(</sup>٤) المادة ٥٠٤ وما يعدها ، والمادة ١٠٩٤ وما يعدها من الفاتون المدنى الألماني — وما سيجيء ندة ٥٧٤ .

<sup>(</sup>٥) المادة ٨٤١ من القانون المدنى الفرنسي .

أما بالنسبة للمقارات غير المسجلة فتنطبق عليها أحكام الشريعة الاسلامية الخاصة بالشفعة ، وقد عدلتها بعض التعديل العادات الححلية .

وأما المقارات المسجلة فتسرى عليها أحكام الشفعة الواردة بالمادة ٧٧ وما بعدها من قانون أول يوليه سسنة ١٨٨٥ . وهذه المواد تعطى حق الشفمة الأشخاص الآتين :

- (١) كل مالك على الشيوع في نفس العقار .
- (٢) كل وارث cohéritier بالنسبة لعقارات التركة .
- (٣) كل شريك فى الملك المقسوم فى منزل للسكنى .
  - (٤) المحتكر superficiaire لامتلاك الأرض.
  - (٥) مالك الأرض لامتلاك الحكر superficie
- وفى حالة التزاحم يرتب الشفعاء كنص المادة ٧٨ كالآنى :
  - (١) مالك الأرض ازاء المحتكر ، والعكس .
    - (٢) الورثة .
  - (٣) الشركاء في الملك المقسوم divis والشائع .

غير أنه بالنسبة للأخيرين يقدم من كانت له حصة فى العقار أكثر من غيره على صاحب الحصة الأقل. وعند التساوى يمين بالاقتراع من يستفيد من الشفعة. وفى حالة النزاع يمين خبير بناء على أمر رئيس المحكمة. ويكون الاقتراع أمام الكاتب الذى يحرر محضرا.

فيرى مما تقدم أن قانون سنة ١٨٨٥ تختلف أحكامه عن الشريعة الاسلامية .

## مراكش

ه ۲۰ — يفرق فى مراكش بين نوعين من الأراضى: الأراضى المسجلة immeubles immatriculés ، والأراضى غير المسجلة (١٠). وقد صدر فى ٢ يونيه

 <sup>(</sup>١) يخول التسجيل immatriculation انشاء سند للملكية مقيد في السجل العقارى .
 ويترتب عليه تطهير العقار والغاءكل الحقوق السابقة التي لا تذكر .

سنة ١٩١٥ تشريع خاص بالأراضى التي من النوع الأول Dahir du 2 Juin النوع الأول 1915 ، وذكرت في المواد ٢٥- ٣٤ منه الأحكام الخاصة بالشفعة ، وهي كالآتي :

الشفعة همى الحق المقرر لكل شريك على المشاع فى ملكية عقارات أو حقوق عينية عقارية للحصول على الحصة المبيعة للغير بحلوله محل المشترى مقابل دفع مقدار ثمن المبيع والتحسينات ومصاريف العقد ( المادة ٢٥).

واذا وقع هذا الحق على عقار واحد فان كل الشركاء فى الملك يستعملونه معاكل بنسبة ما يملكه . وفى حالة تنازل بعضهم يستعمل الباقون الشفعة بنسبة حصصهم ( المادة ٢٦ ) . وكذلك الحسم بالنسبة لاستعال الشفعة بين الشركاء فى نفس الحق العينى العقارى ( المادة ٢٧ ) .

واذا كان الشريك فى الملك هو المشترى فانه يشترك فى استعال حق الشفعة بنفس الصفة التى يطالب بها باقى الشركاء فى الملك ، ويكون اشتراكه فى الشفعة بنسبة حصته قبل الشراء ( المادة ٢٩ ) .

وحقوق الأولوية في استعال الاسترداد تظل بين المسلمين وفقا لأحكام الشريعة الاسلامية ( المادة ٣٠ ) .

وللمشترى بعد قيد شرائه inscription de son acquisition أن يعلنه الى كل من لهم حق فى الشفعة ، و يسقط حق هؤلاء اذا لم يستعملوه فى خلال ثلاثة أيام من وقت الاعلان ، و يزاد على ذلك مواعيد المسافة ( المادة ٣١ ) .

وفى حالة عدم قيام المشترى بعمل الاعلان المذكور ينقضى حق الشفعة بمرور شهرين من تاريخ السقد اذا حصل بمحضور الشركاء فى الملك ، وفى كل الأحوال ينقضى بمرور سنة ابتداء من قيد البيع اذا لم يشهد الشركاء فى الملك البيم (المادة ٣٣).

وليس للشركاء فى الملك أن يتنازلوا عن استعال الشفعة قبل قيد الشراء فى السجل العقارى والاكان التنازل باطلا ( المادة ٣٣ ) .

ويجب استعال الشفعة بالنسبة لكل الحصص الشائعة المبيعة ، لا بالنسبة لجزء منها ( المادة ٣٤ ) .

# الجزائر (۱)

أجاز قانون ١٦ يونيه سنة ١٨٥١ للمحاكم أن تأذن ، أو ترفض ، بحسب طبيعة المقار وظروف الأحوال ، استمال الشفعة ضد الأورويين. وحول قانون ٢٦ يوليه سنة ١٨٥٧ حق الشفعة الى حق استرداد وراثى لا يمكن أن يتمسك به ضد المشترين الا الأقارب الذين يرثون بمقتضى الشريعة الاسلامية ، وبالشروط التى تقررها المادة ٨٤١ من المجموعة المدنية الفرنسية . وقصر تطبيق هذا القانون على التل Tell وعلى الأراضى المساة الأراضى المفرنسة . وحالة البيم بين المسلمين .

وقد خلق قانون سنة ١٨٧٣ صعوبات جمة ، ولذلك أوجد قانون ١٦ فبراير سنة ١٨٩٧ نوعا جديدا من الشفعة يطبق في حالات معينة . فالمادة ١٧ تقرر أنه اذا طلب شريك في الملك أو وصى أو قيم أو دائن أحد الشركاء في الملك قسمة عقار زراعى ، يملك نصفه على الأقل وطنيون مسلمون ، قسمة عينية أو بطريق التصفية ، كان للمحكمة ، اذا أمكن ذلك ، أن تخص المدى بجزء من المقار يمادل حقوقه ، واذا كان المقار لا تسهل قسمته لا تطبق المادة ١٨٢٧ من القانون المدنى ، وفي هذه الحالة تحصل القسمة بين الأسرات ، ويكون الشريك في الملك أو المشركاء في الملك في الحصة المخصصة للأسرة التي ينتمى اليها المدعى الخيار بين قبول التصفية و بين أن يدفع اليه مبلغ من النقود يعادل قيمة حقوقه في المقار. وعند عدم الاتفاق الودى بين الشركاء في الملك في الحصة التي وقعت في نصيب الأسرة يحتم الى المحكمة ، التي تعين مقدار ما يدفع من النقود ، و يصدر حكمها الأسرة يحتم المداعى عليهم متضامنين بدفع المقدار المذكور مع الفوائد والمصاريف .

وتطبق المادة ١٧ على الأراضي المفرنسة ، وكذلك على غيرها من الأراضي ، اذا كانت دعوى القسمة أو التصفية قد رفعها دائن أورو بي أو شريك في الملك

Pouyanne (M.) — La propriété foncière en Algérie, 1900. : راجع (۱)

أوروبي . ولا تنطبق اذا رفع الدعوى مسلم على غيره من المسلمين (١).

ومما تقدم يرى أنه فى الجزائر يفرق بين الأراضى المفرنسة وغيرها من الأراضى . وبالنسبة للأراضى الأولى يجوز للأوروبيين ، كما يجوز الوطنيين ، استمال حق الاسترداد الورائى وفقا لأحكام المادة ٨٤١ من المجموعة المدنية الفرنسية ، على أن يكون تعيين الورثة بين المسلمين بحسب أحكام الشريعة الاسلامية .

وللوطنيين فقط استمال نوع الشفعة الجديد الذى نظمه قانون سنة ١٨٩٧. أما بالنسبة للأراضى غير المفرنسة فيجوز للوطنيين أن يستعملوا فيا بينهم حق الشفعة وفقا للشريعة الاسلامية ، ولا يجوز لهم أن يستعملوا ضد الأورو بيين الا نوع الشفعة الجديد الذى نظمه قانون سنة ١٨٩٧ .

# الهند الانجليزية (٢)

۵۲۲ — يوجد حق الشفعة فى الهند الانجليزية بين المسلمين ، وتحكمه قواعد الشريعة الاسلامية . وفى بعض المقاطمات présidencies ، كدراس ، لا يعمل بالشفعة ، حتى بين المسلمين ، الا اذا أقرتها العادات الحلية . وفى بعضها ، كا فى بنجاب Punjab ، صدر تشريع خاص بالشفعة يسرى على المسلمين وغير المسلمين ".

# فى البلاد غير الاسلامية اسانيا

۵۲۳ — ذكر القانون المدنى الاسبانى ، الصادر فى ۲۶ يوليه سنة ۱۸۸۹ ، نوعين من حقوق الاسترداد القانونية ، الأول لمصلحة الشركاء فى الملك ( المادة ۱۵۲۲ ) ، والثانى لمصلحة الجيران ( المادة ۱۵۲۳ ) ، وهــذا النوع الثانى هو

Pouyanne (۱) س ۲۷۵ می

Wilson (Sir Roland K.) - Anglo-Mohammadam Law, 6th edition, : راجع (۲) 1930, Chap. XII. § 350 - 391 A, p. 387 - 417.

Punjab Pre-emption Act. (I of 1913) : راجع (٣)

الذي يقابل حق الشفعة ، ويكون لمصلحة ملاك الأراضي المجاورة في حالة بيم عقار زراعي fonds rural لا تزيد مساحته على هكتار. وفي حالة النزاحم بين عدة حيران يقسدم مالك العقار الذي تكون مساحته أقل ، واذا تساوت مساحة المقارات يقدم من طلب الاسترداد أولا(١١) . وهاك النصوص الحاصة مذلك : المادة ١٥٢١ من القانون المدني:

« Le retrait légal est le droit de se substituer à celui qui acquiert une chose par achat, ou dation en paiement, en se soumetlant à toutes الوفاء بتقديم شيء ، مع خضوعه -les conditions stipulées dans le con trat ».

« حق الاسترداد القانوني ه الحق في الحلول محل من انتقل البه شيء بالشراء ، أو يواسطة لكل الشروط الواردة في العقد».

#### الادة ١٥٢٢ :

« يحوز لمالك الشيء المشترك أن يستعمل حق الاسترداد في الحالة التي ينقل فيها جميع الشركاء فى الملك أو أحدهم شيئًا لمصلحة أجنبي .

فاذا أراد اثنان أو أكثر من الشركاء في الملك استعمال حق الاسترداد ليس لهم ذلك الا بنسبة حصصهم في الشيء الشترك » .

#### ולוכה שדפו:

«كذلك لمالك العقارات المتحاورة الحق في استردادها اذا كان البيع خاصا بعقار زراعي لاتزيد

« Le propriétaire d'une chose commune pourra user du droit de retrait, dans le cas d'aliénation au profit d'un étranger, de la part de tous les autres copropriétaires de l'un d'eux.

Lorsque deux ou plusieurs copropriétaires voudront user du droit de retrait, ils ne pourront le faire qu'au prorata de leur part dans la chose commune ».

« De même les propriétaires de fonds limitrophes auront le droit de les retrayer, lorsqu'il s'agira de la vente d'un fonds rural dont la con-

<sup>(</sup>١) المواد ٢٤ ه ١ و ٥ ٢ ه ١ و ١ ٩ ١ ه و ١ ه ١ من القانون الاسباني المذكورة فيا على ٠

tenance n'excède pas un hectare.

Le droit dont parle le paragraphe précédent n'est pas apvoisines. plicable aux terres mais séparées par des ruisseaux fossés, fondrières. mins et autres servitudes approfit d'autres parentes au fonds.

Si deux ou plusieurs voisins usent en même temps du droit de retrait, on préférera celui qui est propriétaire du fonds de moindre contenance, et si les fonds sont égaux, celui qui a le premier demandé le retrait ».

مساحته على هكتار واحد .

ولا ينطبق الحق المذكور في الفقرة السابقة على الأراضي المجاورة التي تفصلها جداول أو خنادق أو مناقع أو طرق أوغيرها من حقوق الارتفاق الظاهرة لمصلحة عقارات أخرى .

واذا استعمل حق الاسترداد في نفس الوقت جاران أو أكثر يفضل الحار الذي مكون مالكا للعقار الأقا مساحة ، واذا تساوت العقارات نفضل الجار الذي طالب مالاسترداد أولا ».

الادة ١٥٢٠

« On ne pourra exercer le droit de retrait que dans les neuf jours à dater de l'inscription sur le registre, et à défaut d'inscription, du moment où le retravant a eu connaissance de la vente.

Le retrait de communauté exclut le retrait de voisinage ».

«لايجوز استعال حق الاسترداد الا فى خلال تسعة أيام من تاريخ القيد في السجل ، وعند عدم القيد من الوقت الذي علم فيه المسترد بالبيع.

وحق استرداد الأموال المشتركة يمنع من حق استرداد الجوار ».

المادة ١٥٢٥:

« تطبق في حق الاسترداد « Dans le retrait légal, il y a lieu d'appliquer les dispositions القانوني نصوص المادتين ١٥١١، des articles 1511 et 1518 ». . «<sup>(۱)</sup> ۱۵۱۸

### ألمانيا

٥٢٤ — جاء القانون الألماني بنصوص خاصة بحق الشفعة ، في المواد

(١) المادتان ١٥١١ و ١٥١٨ واردنان في موضوع ﴿ حق الاسترداد الاتفاقي ﴾ ـــ

006 — 100 ، والمواد 1092 — 1100 من مجموعته المدنية . ولكن حق الشفعة المذكور في هذه المواد ليس حقا قانونيا ، لأن مصدره اما الاتفاق واما التصرف المضاف الى ما بعد الموت disposition de dernière volonté (المادة 1979) ، المضاف الى ما بعد الموت السائع في حالة بيع المشترى ما اشتراه . وعلى ذلك فهو يختلف عن حق الشفعة الوارد في القانون المصرى ، والذي ينظمه القانون فهو يختلف عن حق الشفعة الوارد في القانون الألماني قد يكون قانونيا أيضا ، كما هو الحال بالنسبة لحق الاسترداد الوراثي الذي تقرره المواد ٢٠٣٢ — ٢٠٣٨ لمصلحة الورثة ، ولكن هذا الحق يختلف عن حق الشفعة ، وهو خاص بمجموع الحصة الموروثة ، ولا يقرر حقا مباشرا على كل الأشياء التي تكونها . وتوجد حالات عديدة للشفعة القانونية في التشريعات الخاصة بالولايات Etats ،

ومصدر الشفعة فى القانون الألمــانى القانون اليونانى الرومانى والقــانون الجرمانى .

# **٥٢٥** - نصوص القانون الألماني (١) - نظم القانون الألماني حق

= أو بيع الوفاء réméré ، ونصهما :

المادة ١٥١١ :

یحل المشتری فی جمیع حقوق البائع L'acheteur est substitué à tous les یحل المشتری فی جمیع حقوق البائع ودعاویه » .

المادة ١٥١٨ :

ذلك :

"Le vendeur ne pourra faire usage de son droit de retrait sans rembourser à l'acheteur le prix de Ja vente et en outre :

10. Les frais de contrat et toute autre dépense légitime occasionnée par la vente;

20. Les dépenses nécessaires et utiles faites sur la chose vendue".

١ -- مصروفات العقد وكل مصروف
 مشروع آخر ترتب على البيم .

اذا لم يدفع للمشترى ثمن المبيع ، وعلاوة على

« لا يسوغ للبائع استعال حق الاسترداد

الصروفات الضرورية والنافسة
 التي أفقت على الشيء المبيم »

Code Civil Allemand, promulgué le 18 Août 1896, entré : راجع (۱) en vigueur le 1er Janvier 1900, traduit et annoté par C. Bufnoir et autres, t. II, 1906. الشفعة في موضعين مختلفين: في المواد ٤٠٤ — ١٤٥ التي بينت علاقات الالتزام التي قررها بين الشفيع والمالك الحالي ، والمواد ١٠٩٤ — ١١٠٤ التي تعطي حق الشفعة بشروط معينة صفة الحق العيني الذي يحتج به على الغير أياكان . وتقرير حق الشفعة العيني يكون وفقا لنصوص المواد ٨٧٣ وما بعــدها ، حتى لوكان ناشئا عن وصية .

وهذه هي نصوص المواد المتقدم ذكرها :

الادة دو:

« لكل من له حق شفعة « Ouiconque a droit à la préemption relativement à un objet peut متعلق بشيء أن يستعمل حق exercer le droit de préemption dès que l'obligé a conclu avec un tiers الشفعة متى أبرم الملزم بهذا الحق un contrat de vente sur l'obiet ». عقد بيع على الشيء » .

ويجب أن يكون العقد الذي أبرم مع الغير عقد بيع . فاذا لم يكن العقد بيما ، بأن كان عقد مقائضة أو همة ، فانه لا يخول استعال حق الشفعة .

وتجوز الشفعة ولو أن المبيع جزءا فقط من الشيء .

المادة عده:

المقررة لعقد البيع .

« استعال حق الشفعة

يحصل باعلان الملزم بهذا الحق .

ولا يخضع الاعلان للاجرأآت

« L'exercice du droit de préemption s'effectue par voie de déclaration à l'obligé. La déclaration n'est pas soumise aux formes établies pour le contrat de vente.

ومتى استعمل حق الشفعة -Avec l'exercice du droit de pré emption, la vente entre l'ayant droit et l'obligé se trouve réalisé conformément aux dispositions convenues entre l'obligé et le tiers ».

انعقم البيع بين الشفيع والملزم بالشفعة وفقا للشروط المتفق عليها بين الملزم بالشفعة والغير » .

وأعلان الشفيع لا يترتب عليه في القانون الألماني حلول الشفيع محل المشترى في العقد الذي أبرم معه ، وانما بحصول الاعلان ينعقد عقد بيع جديد مستقل بين الشفيع والمشفوع ضده ، ولكن هــذا البيع الجديد ينعقد بالشروط التي أبرم بها البيع الذي كان معقودا مع الغير .

المادة ٢٠٥ :

« La convention passée entre l'obligé et le tiers, aux termes de laquelle la vente serait subordonnée au non-exercice du droit de préemption ou par laquelle le droit de résiliation serait réservé à l'obligé en cas d'exercice du droit de préemption, est inefficace à l'égard de l'avant droit à la préemption ».

« لا يسرى على الشفيع الاتفاق المبرم بين الملزم بحق الشفعة والغير الذى يتضمن تعليق البيع على عدم استعال حق الشفعة ، أو الذي بمقتضاه يحتفظ بحق الفسخ للملزم بالشفعة فيم اذا استعمل حق الشفعة » .

تضمنت المادة ٥٠٦ استثناء القاعدة المذكورة في المادة ٥٠٥ التي بمقتضاها ينعقد البيع الجديد بشروط البيع المبرم مع الغير . فاذا كان البيع المعقود مع الغير معلقا على شرط فاسخ ، أوكان البائع قد احتفظ بحق الفسخ ، قان هذه الشروط كان يجب أن تسرى على البيع الثاني الناتج عن الشفعة ، ولكن المادة ٥٠٦ جاءت باستثناء بالنسبة للحالة التي يكون فيها الشرط الفاسخ المتفق عليه مع الغير هو عدم استعمال الشفعة ، أو التي ينص فيها على الاحتفاظ بحق الفسخ بسبب هــذا الاحتمال ، فمثل هذه الشروط تعتبر بالنسبة للغير ، ولكن لا يحتج بها على المشترى الجديد، أي الشفيع.

المادة ٧٠٠ :

« Lorsque le tiers dans le contrat s'est obligé à une prestation accessoire que l'ayant droit à la préemption est hors d'état d'effectuer, celuici, à la place de la prestation accessoire, doit en acquitter la valeur. Lorsque la prestation accessoire n'est pas susceptible d'évaluation en argent, l'exercice du droit de préemption est exclu; toutefois la التقدير نقدا لا يجوز استمال حق

«اذا التزم الغير في المقد بأداء تعهد تابع لا يستطيع الشفيع القيام به كان على الشفيع أن يؤدى ، بدلا من التعهد التابع ، قيمته . واذا لم يكن التعهد التابع قابلا

convention relative à la prestation accessoire n'est pas prise en considération, quand le contrat avec le tiers aurait été conclu même sans elle »

الشفعة ، ومع ذلك لا يعتد بالتعهد التابع لو أن العقد مع الغير كان تمكنا ابرامه بدون ذلك التعهد » .

تتضمن المادة ١٠٠ استثناء آخر لحكم المادة ٥٠٥ . وكان هناك اقتراح قبل أن تصبح المادة نهائية يقضى بأن الشفيع لا يكون له أن يدفع قيمة التمهد التابع نقدا الا اذا ثبت أن الملزم بحق الشفعة كان يعقد البيع مع الفير بمثل هذه الشروط، أى يدفع جميع الثمن نقدا بدلا من جعل بعضه نقدا و بعضه تمهدا تبعيا عينيا ، ولكن وجد أن مثل هذا الاثبات قد يجر الى صعوبات عملية لا يمكن قبولها ، وأن مثل النص المقترح يؤدى الى ايجاد طريقة سهلة لمنع حق الشفعة ، فلم يوافق عليه .

واذا كان التعهد التابع لا يمكن تقديره نقدا لا تجوز الشفعة . ولكن خوفا من الاحتيال على منع الشفعة ، بوضع تعهد تابع لا يمكن تقديره بالنقود بقصد منع الشفعة ، أجيز لذى الشأن أن يثبت أن العقد مع الغير كان يمكن أن يبرم من غير التعهد التابع ، ورؤى أنه يمكن القضاة من غير صعوبة تقدير ما اذا كان الشرط التابع ليس له غرض الا عرقلة حق الشفعة . ولكن اذا كان الشرط جديا لا تجوز الشفعة . وفى الواقع فان البيع المعقود بهذه الصفة يكون عقدا من نوع خاص الشفعة . ونما يقوز الافى البيع .

المادة ٥٠٨ :

« Lorsque le tiers a acheté l'objet auquel se réfère le droit de préemption avec d'autres objets moyennant un prix global, l'ayant droit à la préemption doit acquitter une fraction proportionnelle du prix global. L'obligé peut exiger que la préemption s'étende à toutes les choses qui ne pourraient être séparées sans préjudice pour lui ».

« اذا اشترى الذير الشيء الذي تعلق به حق الشفعة مع أشياء أخرى مقابل ثمن اجمالى وجب على الشفيع أن يدفع جزءا نسبيا من الثمن الاجمالى . وللمازم بالشفعة أن يشترط أن تتناول الشفعة كل الأشياء التي لا يمكن فصلها دون الاضرار به » .

المادة ٥٠٩ :

« Lorsque, pour le payement du prix, un délai d'exécution a été accordé au tiers dans le contrat, l'ayant droit à la préemption ne peut se prévaloir de ce délai qu'en effectuant prestation de sûreté pour la somme ainsi soumise à ce délai d'exécution.

Lorsque l'objet de la préemption est un fonds, la prestation de sûreté n'est pas exigible dans la mesure où, pour le prix soumis à un délai d'exécution, il a été consenti à la constitution d'une hypothèque sur le fonds ou lorsque, en acompte sur le prix de vente, il y a eu reprise d'une dette pour laquelle hypothèque existe sur l'immeuble ».

« L'obligé doit communiquer sans retard à l'ayant droit à la préemption le contenu du contrat passé avec le tiers. A la communication de l'obligé est assimilée la communication du tiers.

Le droit de préemption relativement à un fonds ne peut être exercé que jusqu'à l'expiration de deux mois et, pour tout autre objet, que jusqu'à l'expiration d'une semaine à partir de la réception de la communication. Lorsqu'un délai a été fixé pour l'exercice du droit, celuici court à la place du délai légal ». « اذا منح النير، فى المقد، أجلا للقيام بدفع الثمن ، فليس للشفيع أن يستفيد من هذا الأجل الا اذا قدم كفالة بالنسبة للمقدار الذى أجل الوفاء به .

واذاكان محل الشفعة عقارا فتقديم الكفالة لا يكون لازما فى الحالة التى يتفق فيها على ترتيب رهن تأمينى على العقار لضان التمن الذى أجل الوفاء به ، أو اذا اتفق على أن يخصم من ثمن المبيع دين مضمون برهن تأمينى على العقار».

الادة ١٠٠٠ :

«يجب على المازم بحق الشفعة أن يعلم الشفيع من غير تأخير بفحوى العقد المبرم مع الغير. و يكون اعلام الغير بماثلا لاعلام المازم بالشفعة.

ولا يجوز استمال حق الشفعة فى المقار الا فى ميماد شهرين ، وفى غير المقار فى ميماد أسبوع من وقت تسلم الاعلام . واذا عين ميماد لاستمال الحق فانه يسرى بدل اليماد القانونى » .

ولا يشترط اعلام الشفيع بالنصوص الحرفية للمقد . ولكن يجب أن يكون

الاعلام كاملا من حيث محتويات العقد واسم الغير . واذا لم يعلم الشفيع من غير تأخير يجب تعويضه عن الضرر الذي يلحقه .

ويبدأ اليماد من الوقت الذي يتسلم فيه الشفيع اعلان الملزم بحق الشفعة أو اعلان الغير . واذا لم يحصل الاعلان لا يسقط حق الشفعة بمضى زمن ممين . فحق الشفعة لا يسقط بمضى المدة ، بل يبقى حتى يسقط بسبب آخر ، كموت الشفيع ( المادة ٥١٤ ) ، أو انقضاء الميعاد المتفق عليه لاستماله .

المادة ١١٥:

« Le droit de préemption, dans le doute, ne s'étend pas à la vente consentie à un héritier légal en considération d'un droit d'hérédité futur ». «عند الشك لايسرى حق الشفعة على البيع الحاصل لوارث شرعى باعتبار ما سيؤول اليه فى تركة مستقبلة» .

المادة ١٢٥:

« Le droit de préemption est exclu lorsque la vente s'effectue par voie d'exécution forcée ou par le syndic de faillite ». «لايستعمل حق الشفعة اذا وقع البيع بطريق التنفيذ الجبرى أو بمرفة «سنديك (١) التفليسة ».

المادة ١١٥:

« Lorsque le droit de préemption appartient à plusieurs en commun, il ne peut être exercé que pour le tout. Lorsqu'il est perdu pour l'un des ayants droit ou que l'un d'eux n'exerce pas son droit, les autres sont fondés à exercer le droit de préemption pour le tout ».

« اذا كانت الشفعة من حق متعددين معالايسوغ استعالها الابالنسبة لكل المال المشفوع فيه. فاذا ستعمل أحدهم حقه كان للباقين استعال حق الشفعة بالنسبة لكل المشفوع فيه » .

المادة ١٤٥:

<sup>(</sup>۱) وكيل الدائني*ن •* 

« Le droit de préemption n'est pas cessible et n'est pas transmissible aux héritiers de l'avant droit. à moins qu'il n'en ait été disposé الشفيع ، الا اذا نص على خلاف autrement. Lorsque le droit a été restreint dans les limites d'un délai déterminé. transmissible par succession ».

لا ليجوز التنازل للغيرعن حق الشفعة ، ولا انتقاله إلى ورثة ذلك . وإذا قسد استعال الحق عبعاد معمن فانه عند الشك بنتقل est الشك بنتقا مالمراث ».

ومنى هذا النص قصد المتعاقدين ، فإنه وإن كان حق الشفعة معتبر بحسب القانون العام مرتبطا بالشخص ، فأنه لا يكون كذلك اذا كان يجب استعاله في ميماد معين ، فقصد المتعاقدين بكون حواز استعاله ميما حدث .

11105 2001:

« Un immeuble peut être grevé, au profit d'un tiers, du droit de préemption à l'encontre du propriétaire.

لا يحدز أرف يحمل العقار لمصلحة الغير بحق الشفعة ضد المالامي

Le droit de préemption peut aussi être établi au profit du propriétaire, quel qu'il soit, d'un autre immeuble ».

و يحوز كذلك أن وتب حق الشفعة لمصلحة مالك عقبار آخر أما كان هذا اللك » .

: 1.90 511

« Une fraction indivise d'un fonds « الجزء الشائع من العقار ne peut être grevée du droit de لا يجوز تحميله بحق الشفعة الا اذا préemption que lorsqu'elle constitue كون حصة أحد الملاك». la part d'un propriétaire ».

وذلك لأن الشميوع في ذاته مكروه ، وحق الشفعة استثنائي ، فلا يجوز ترتيب حتى الشفعة بمعرفة المالك المستقل بالعقار على حصة شائعة من عقاره . وليس للمشتاع أن يرتب حق الشفعة على جزء من حصته الشائعــة ، ولَـكن للمالك أن برتب حق الشفعة على جزء مفرز من العقار .

المادة ٢٠٩٦:

« Le droit de préemption peut « يجوز أن يتناول حق « Le droit de préemption s'étendre aux accessoires vendus avec le fonds. S'il y a doute, on doit présumer qu'il s'étend à ces accessoires ».

الشفعة التوابع المبيعة مع العقار . وعند الشك يحب افتراض تناوله هذه التوابع » .

المادة ١٠٩٧:

« Le droit de préemption n'existe que pour le cas de vente par celui, qui, lors de la constitution de ce droit était propriétaire de l'immeuble, ou par ses héritiers; néanmoins il peut aussi êfre établi pour plusieurs cas, ou pour tous les cas de vente ».

« لا يوجد حق الشفعة الا في حالة البيم بمرن يكون وقت ترتب هذا الحق مالكا للمقار أو من ورثت . ومع ذلك يجوز ترتسه بالنسبة لعدة حالات أو لكا حالات البيع ».

فيمكن ايجاد حق شفعة مستمر جائز استعاله في أي وقت ، خصوصا في الحالة التي تكون فها الشفعة لمصلحة مالك أيا كان لعقار مجاور أو لعقار له بعض الروابط الاقتصادية مع المقار المحمل . وهــذا يختلف عن حق الشفعة الالزامى الذي لا يوجد الا في حالة بيع معينة .

المادة ١٠٩٨:

« Les rapports juridiques de l'avant droit et de l'obligé se règlent d'après les articles 504 à 514. Le droit de préemption peut s'exercer, même lorsque l'immeuble est vendu à l'amiable par le syndic de la faillite.

A l'égard des tiers, le droit de préemption a l'effet d'une prénotation garantissant le droit au trans-

« تنظم العلاقات القانونيـــة بين الشفيع والملزم بحق الشفعة على حسب المواد ٥٠٤ — ١٥٥. و يجوز استعمال حق الشفعة حتى لو بيع العقار وديا بمعرفة « سنديك (١)» التفليسة .

وبالنسبة للفير بكون لحق الشفعة من الأثر ما للتأشعر الذي

<sup>(</sup>١) وكيل الدائنين .

يكنل الحق عند نقل الملكية fert de propriété qui résulte de المنافعة المنافعة ». « l'exercice de la préemption النائيج من استعال الشفعة ».

والمزمون الذي تتكلم فيهم الفقرة الأولى يجب أن يشملوا من رتب حق الشفعة وورثته ، وكذلك في الحالة التي يرتب فيها الحق لعدة حالات من البيوع الحلفاء الخاصين لمقرر حق الشفعة الذي ينتج حق الشفعة أثره ضده .

وانه وان كان يمكن مخالفة هذه الأحكام بالنسبة لحق الشفعة الالزامى فان هذا غير ممكن فيا يتعلق بحق الشفعة العينى . فالاتفاق على ما يخالف هذه النصوص لا يكون صحيحا . وينبنى على ذلك أنه لا يجوز ترتيب حق شفعة عينى بثن معين .

و بناء على المـادة ٥١٢ حق الشفعة الالزامى يسقط اذا وقع البيع بالتنفيذ الجبرى أو بمعرفة « سنديك » التفليسة ( وكيل الدائنين ) . وبالنسبة لحق الشفعة العنى مقتضى المادة ١٠٩٨ يجب التفريق بين حالتين :

(١) ان كان العقار المحمل بالشفعة قد بيع وديا بواسطة السنديك (وكيل الدائنين) جاز استعال الحق .

(٢) ان كان قد بيع بالمزاد لا يجوز استمال حق الشفعة ، فما على الشفيع الأ أن بزامد .

وبناء على الفقرة الأخيرة ليس لحق الشفعة أثر لفاية استمال هذا الحق . فلا يمنع الملزم بالشفعة من ترتيب حقوق عينية أو من البيع . ولكن اذا استعمل حق الشفعة يجب التفريق بين حالتين : بالنسبة لمشترى العقار ، وبالنسبة للغير . فالملزم بالشفعة الذى باع عقاره اذا سلمه الى الشفيع لا يوجد ارتباط بين المشترى والشفيع . واذا سلمه الى المشترى لا يزول حق هذا الأخير حما ipso facto باستمال الشفعة . فعلى الشفيع أن يقاضى الملزم بالشفعة الذى يجب عليه أن يسلم العقار . أما المشترى وخلفاؤه العامون والخاصون فمازمون بالمادة ١٨٨٨ بالرضاء بقيد الشفيع كالك و بتسليم العقار ، ولكنهم يستطيعون الدفع بنفس الدفوع التى المازم بالشفعة .

وبالنسبة للغير الذين اكتسبوا حقا على المقار قبل وقوع حالة البيع الممينة لايكون لاستمال الشفعة أثر ضدهم . وعلى عكس ذلك تكون الحقوق اللاحقة باطلة. و يسرى من يوم الاعلام ميماد الشهرين القانونى أو الميماد الاتفاق . المادة 2009 :

« Lorsque l'immeuble est acquis par un tiers, celui-ci peut, de la même façon que l'obligé, communiquer à l'ayant droit la teneur du contrat de vente, avec les effets spécifiés à l'art. 510, alinéa 2.

L'obligé doit aviser le nouveau propriétaire, sitôt que le droit de préemption est exercé ou devient caduc ».

« Le nouveau propriétaire, s'il est l'acheteur ou le successeur de l'acheteur, peut refuser son consentement à l'inscription de l'ayant droit comme propriétaire et la délivrance de l'immeuble, jusqu'à ce que le prix de vente convenu entre lui et l'obligé, s'il a été payé, lui ait été remboursé. Lorsque l'ayant droit obtient son inscription comme propriétaire, le propriétaire antérieur peut exiger de lui, contre délivrance de l'immeuble, le remboursement du prix payé ».

« اذا اشترى المقار غير فله أن يعلم الشفيع بفحوى عقد البيع بنفس الطريقة التي للملزم بالشفعة ، ويكون لذلك الآثار المبينة في الفقرة الثانية من المادة ٥١٠ .

ويجبعلى الملزم بحق الشفعة أن يعلن المالك الجديد بمجرد استمال حق الشفعة أو سقوطه.

المادة ١١٠٠:

«يجوز للمالك الجديد اذا كان هو المشترى أو وارث المشترى أن يرفض رضاءه بقيد الشفيع كالك وتسليم المقارحتى يدفع اليه ثمن البيع المتفق عليه بينه و بين واذا حصل الشفيع على قيده كالك فللالك السابق أن يطلب منه مقابل تسليم المقار اداء الثمن المدفوع .

وهذه المادة هي تطبيق لحق الحبس. المادة ١٩٠٩: « Lorsque l'ayant droit est tenu, conformément à l'article précédent, de rembourser à l'acheteur ou à son successeur juridique le prix de la vente, s'il est libéré de l'obligation de payer le prix dû pour la préemption ».

« عنــد ما يكون الشفيع ملزما وفقا للمادة السابقة بدفع ثمن البيع الى المشترى أو الى وارثه القانونى فانه يبرأ من الالتزام بدفع النمن المستحق من أجل الشفعة .

فيوجــد نوع من الحلول و يترتب عليــه أن الشفيع الذى يبرأ نحو الملزم بالشفعة يكون ملزما نحو المشترى .

المادة ١١٠٧ :

« Lorsque l'acheteur, ou son successeur juridique, perd la propriété de l'immeuble, par suite de l'exercice du droit de préemption, il demeure libéré, s'il n'a pas encore payé son prix, de l'obligation de le payer; s'il a payé son prix, il ne peut le répéter ».

« اذا فقد المشترى أو وارثه القانونى ملكية العقار بسبب استمال حق الشقمة فانه يظل بريئا من الالتزام بدفع الثمن ، وان كان قد سدده فليس له أن يسترده » .

هذه المادة هي أيضا نتيجة للحلول ، اذ يحل الشفيع هنا محل الملزم بالشفعة ، فالمشترى الذي نزع ملكه يبرأ من واجباته ، ويبرأ الملزم بالشفعة نحوه مما يدفعه الشفيع اليه . ولا يبق للمالك الذي نزع ملكه الا دين قبل الشفيع ، وهذا الدين يكون مضمونا بحق الحبس .

ولا ينطبق هـذا النص الا اذا صار المشترى مالكا . فاذا لم يحصل على الملكية فان الملاقات القانونية تبقى من جـة بين الملزم بالشفعة والمشترى منه ، وكذا بين المشترى والمشترى منه ان وجد ، وتنظمها القواعد العامة .

المادة ١١٠٠ :

« Le droit de préemption qui appartient au propriétaire, quel qu'il soit, d'un immeuble ne peut pas être séparé de la propriété du dit immeuble.

« حق الشفعة الذي الملك المقار أياكان هذا المالك لا يجوز فصله عن ملكية العقار المذكور .

وحق الشفعة الذي يكون -Le droit de préemption qui ap

partient à une personne déterminée الشخص ممين لا يجوز ارتساطه ne peut être lié à la propriété d'un علكمة عقار ». immeuble »

في الحالة المذكورة في المادة يصبح حتى الشفعة من لوازم ملكية العقار الذي رتب لمصلحته الحق . واذا أراد العاقدون فصله عن ملكية هــذا العقار وجب علهم فك حق الشفعة وترتيب حق جديد . ولكن حق الشفعة الجديد لا تكون له مرتبة القديم ، بل مرتبة خاصة به تعينها نصوص المادتين ٨٧٩ و ٨٨٠ .

: 1105 5111

« Si l'avant droit est inconnu. il peut être déclaré forclos de son droit de préemption, au moyen de الاح أآت التحر نضية اذا توافرت - la procédure provocatoire, lorsqu' on se trouve dans les conditions prévues à l'article 1170 pour la forclusion des créanciers hypothécaires. Le prononcé du jugement de forclusion entraîne l'extinction du droit de préemption.

La présente disposition n'est pas applicable au droit de préemption qui appartient au propriétaire, quel qu'il soit, d'un immeuble ».

« اذا كان الشفيع مجهولا حاز اسقاط حقه في الشفعة بواسطة شه وطاللادة ١١٧٠ الخاصة باسقاط حقوق الدائنين المرتهنين . وحكم الاسقاط المذكور مترتب عليه انقضاء حق الشفعة.

وهذا النص لا ينطبق على حتى الشفعة الذي لمالك العقار أماكان هذا المالك ».

## ٥٢٦ – حق الاسترداد الوراثى :

11105 24.7:

شفعة عليه .

« Lorsqu'un des héritiers vend « أحد الورثة حصته Lorsqu'un des héritiers » الى آخر كان لباق الورثة حق sa part à un tiers, ses cohéritiers ont sur ce dernier un droit de préemption.

مسعاد استعال هذا الحق Le délai pour exercer ce droit شهران . وحق الشفعة يجوز -est de deux mois. Le droit de pré emption est héréditaire ». وراثته » .

ولا يجوز استمال حق الشفعة بمعرفة الورثة منفردين ، بل يجب استماله منهم جميعا فى نفس الوقت . وقد قرر هذا الحق لمنع العقود الربوية على الخصوص . المادة ۲۰۳0 :

« Si la part vendue est livrée à l'acheteur, les cohéritiers peuvent exercer contre celui-ci le droit de préemption que l'article 2034 leur donne contre le vendeur. Le droit contre le vendeur s'éteint par la remise qu'il a faite de sa part héréditaire.

Le vendeur est tenu de faire connaître sans retard cette remise à ses cohéritiers ».

والتزام البائع باعلام باقى الورثة لا يمنع تطبيق الفقرة الأولى من المادة ٥١٠. و تقع الشفعة من غير اجراء خاص. و يصير المال للورثة كما لوكانت الحصة الموروثة قد يبعت لهم.

المادة ٢٠٣٦ :

« La remise de la part héréditaire aux cohéritiers libère l'acheteur de sa responsabilité dans les obligations de la succession. Toutefois sa responsabilité subsiste en tant qu'il est responsable envers les créanciers de ladite succession, aux termes des articles 1978 à1980; on applique les dispositions des articles 1990 et 1991 ».

« اذا سلمت الحصة المبيعة الى المشترى جاز للورثة أن يستعملوا ضده حق الشفعة الذى تخولهم إياه المادة ٢٠٣٣ ضد البائع . وينقضى حق الشفعة ضد البائع . بتسليم حصته فى التركة .

ويجب على البائع أن يعلم بهذا التسليم باق الورثة من غير تأخير ».

« تسليم الحصة الموروثة الى الورثة يخلى المشترى من مسئوليته فى التزامات التركة .

ومع ذلك فتبق مسئوليته ما دام مسئولا نحو دائنى التركة بحسب نصوص المواد ١٩٧٨ — ١٩٨٠ . وتطبق نصوص المادتين ١٩٩٠ و ١٩٩١» .

## خاعة

# هل يجب الاحتفاظ بنظام الشفعة فى التشريع المصرى؟

من الشريعة الاسلامية ، وقد نص عليها أولا في المجموعة المختلطة في المواد من الشريعة الاسلامية ، وقد نص عليها أولا في المجموعة المختلطة في المواد ١٠١، والمادتين ٥٦٧ من المجموعة المدنية ، والمادة ٧١٩ من مجموعة المرافعات ، ولما صدرت المجموعات الأهلية نقل الشارع أحكام القانون المختلط الخاصة بالشفعة في المواد ٢٨ — ٧٥ من المجموعة المدنية ، غير أن العمل أظهر أن نصوص الشفعة الواردة في المجموعات المختلطة والأهلية ليست وافية لفض المنازعات المختلفة الناشئة عنها ، فمن الشارع قانونا جديدا خاصا بالشفعة ، صدر به الأمر المالي في ٢٠ مارس سنة ١٩٠٠ بالنسبة القضاء المختلط (١١) ، وف ٣٧ مارس سنة ١٩٠٠ بالنسبة القضاء المختلط (١١) ، وف ٣٧ مارس سنة ١٩٠٠ بالنسبة القضاء الأهلي .

وقد نقل الشارع المصرى عن القانون الفرنسي أحكام حق استرداد الحصة

<sup>(</sup>١) وقد جاء في تقرير المستدار انفضائي سنة ١٨٩٩ ، بخصوص مصروع الأمر العالى المذكور ، ما يأتى : « ان قانون الشفعة الحالى طالما نشأ عنه ضرر دائم لكتير من النساس ، وتسببت عنه شكاوى ، خصوصا من مصلعة الدومين ، ومشروع الأمر العالى الفترح في هذا الشأن ، ولو لم يعرض على لجنة دولية ، فقيد صادقت على أحكامه محكمة الاستثناف المختلطة ، وأينسها في ١٨ يناير و ١٢ يونيه سنة ١٨٩٧ . الشفعة هي نظام خاس بالصريعة الاسلامية الفراه ، يخول بعن الأشخاص ، شركاه ومتنفين أو ملاك مجاورين ، الحق في أن يحلوا بأنفسهم محل مشتر معين بواسطة دفع الشمن المروض والمعاريف التي صرفت ، الا أن يحلوا بأنفسهم محل مشتر معين بواسطة دفع الشمناله والمعاريف التي صرفت ، الا أن على علم تام بمقائق تفاصيلها ، على أن أحمية هذا الموضوع ظاهرة جلية ، الأن حتى الشفعة يعتبر عائقا عظيا لحرية الممالمات في الفقار الذي هو أثم منبع للثروة في البلاد الزراعية ، فكان من الضروري وضع الحروري تفدير الأحوال التي تجوز فيها الشعنة بكيفية أوضح ، بل من الضروري وضع احراآت تكون مرضية أكثر في استمال هدا الحق ، وخصوصا نميين الزمن الذي في خلاله يسوخ قبول الشغنة لأجل منع تعليقها لأجل غير مسمى ، حتى لا يبقي المشترون مهددين على يسوخ قبول الشغنة لأجل منع تعليقها لأجل غير مسمى ، حتى لا يبقي المشترون مهددين على الدوام بالأخذ مها . . . . » .

المبيعة قبل القسمة ، ونص عليها فى المادة ٥٦١ من المجموعة المدنية المختلطة ، ثم فى المادة ٤٦٦ من المجموعة المدنية الأهلية .

مهم الشريعة الشريعة — قد رأينا فيا سبق أن فقهاء الشريعة الاسلامية لم يتفقوا على ثبوت الشفعة الاللشريك فى الملك . وذهب الشافعى وأحمد ومالك وأهل المدينة الى أنه لا شفعة للجار ولا للشريك فى حقوق المبيع (۱) . وقد أوردنا حجيج القائلين بثبوت الشفعة بسبب الجوار (۲) ، وحجيج المبطلين لشفعة الجوار (۲) . بل لقد اختلف الفقهاء أيضا بالنسبة للشركة ، فرأى المبطلين لشفعة الجوار (د) . بل لقد اختلف الفقهاء أيضا بالنسبة للشركة ، فرأى مالك فى احدى روايتيه والشافعى أن كل ما لا ينقسم لا شفعة فيه ، ورأى أبو حنيفة ومالك فى روايته الأخرى أن فى ذلك الشفعة (الشفعة (المرابع) .

و و و و و الشفعاد فى المجموعة المدنية - رأينا كذلك أن نصوص المجموعة المدنية الخاصة بالشفعة ( المواد ١٠١ - ١٠١ ) - قبل الغائها - أعطت حق الشفعة : (١) معير الأرض الذي يأذن المستعير بالبناء ، (٢) الشريك فى العقار غير المقسوم ، (٣) الجار . ولاحظنا أن علماء الحنفية لم يخولوا معير الأرض حق الشفعة ، والذي خول هذا الحق هم علماء المالكية ، ولذلك تساءلنا عن سبب النص على منح معير الأرض حق الشفعة مع أن المذهب الحنفي هو المعمول به فى مصر ، والظاهر أن الشارع استمد حكمها من المؤلفات الفرنسية التي تتكلم فى المذهب المالكي المعمول به فى الجزائر (١٠).

• ٥٠٠ - الشفعاد في فانود الشفعة - رأينا أيضا أن قانون الشفعة

<sup>(</sup>۱) ننده ۱۱ .

<sup>(</sup>۲) ننده ۱۷ .

<sup>(</sup>٣) نِدَة ١٨ .

<sup>(</sup>٤) نبذة ٢٠ .

<sup>(</sup>٥) نبذة ٢١ ونبذة ٢٢ .

<sup>(</sup>٦) نبذة ٥٣ .

أعطى حق الشفعة : (١) مالك الرقبة ، (٢) الشريك الذى له حصة مشاعة ، (٣) صاحب حق الانتفاع ، (٤) الجار المالك (١٠) .

ولم يأت قانون الشفعة بحكم الشريعة الخــاص بالشركة فى حقوق المبيع ، وهى عبارة عن الاشتراك فى حق الارتفاق الخاص بالطريق أو الشرب <sup>(٢)</sup> ،كما لم يأت بما قررته المجموعة المدنية من اعطاء معير الأرض حق الشفعة .

١٣٥ - مالك الرقبة - لاحظنا بالنسبة لمالك الرقبة أن قانون الشفعة أعطاه حق الشفعة ، مع أن الشفعة بمقتضى أحكام الشريعة الاسلامية لا توجد الا في حالة بيع عقار ، كما أنه لم يكن له هذا الحق بمقتضى أحكام المجموعة المدنية (<sup>7)</sup>.

077 - صاحب من الانتفاع - ونحنا بالنسبة لصاحب حق الانتفاع أن القانون أعطاه حق الشفة بمقتضى المادة ٢ ، مع أنه ليس لصاحب حق الانتفاع الحق فى طلب الشفعة بحسب الشريعة الاسلامية ، وكذلك لم تعطه هذا الحق المجموعة المدنية ، ولذلك لم نفهم سبب النص عليه فى قانون الشفعة ، مع أن المفهوم أن القانون المذكور كان الفرض منه تقييد حق الشفعة ، لا التوسع فيه ، ومع أن حق الانتفاع حق مؤقت وشخصى للمنتفع لا ينتقل الورثة ، فهو أساس واه للشفعة لا يبرر تضحية حق المشترى الذى انتقل اليه حق دائم هو حق الملكية . فضلا عن أن نص المادة ٢ الخاص بصاحب حق الانتفاع محل النقد الشديد . يضاف الى ذلك أن حق الانتفاع قليل الاستمال فى مصر (٤٠) .

م و بين الشريك - أعطى القانون المصرى الشريك طريقين المحصول على الحصة المبيمة: طريق الشفعة فى حالة بيم حصة شائمة فى عقار معين،

<sup>(</sup>١) نبذة ٧٥ وما بعدها .

<sup>(</sup>۲) نِدَة ۲۹ .

<sup>(</sup>٣) نبذة ٢٥ وما بعدها .

<sup>(</sup>٤) نبذة ٧٤.

سواء أكان البيع لأجنبى أم لشريك آخر (۱) ، وطريق استرداد الحصة المبيعة في حالة بيع حصة شائعة فى مجموع تركة أو شركة أو فى عقار معين ، اذا كان البيع لأجنبى (المادة ٥٦١/٤٦٣) . وقد استعرضنا الآراء الكثيرة المختلفة التى انقسمت اليها المحاكم بسبب وجود هذين الطريقين ، ورأينا أن بعض هذه الآراء ينكر حق الاسترداد مع وجود حق الشفعة ، ومنها ما يجيز حق الاسترداد مع وجود حق الشفعة ، ومنها ما يجيز حق الاسترداد مستقلاعن حق الشفعة فى جميع الأحوال (٢) .

٥٣٤ - الجار - قلنا بالنسبة البجار انه بمقتضى نصوص المجموعة المدنية كان مجرد الحجاورة يكنى الشفعة من غير شرط آخر ، وكان من نتيجة ذلك أن انتقال الملكية كان يترتب عليه فى معظم الأحوال حق الشفعة اللجار ، مما أدى المتعاقدين الى ابتداع طرق مختلفة لمنع الشفعة ، كاستثناء الجزء الفاصل بين المقار المبيع وعقار الجار من البيع . لهذا قرر قانون الشفعة شروطا أخرى ، فنح الجار الشفعة فى ثلاث أحوال ، اذ فرق بين الأحوال الآتية :

- (١) أن يكون العقار المشفوع من المبانى أو الأراضى المصدة البناء ، وفى
   هذه الحالة يكنى التلاصق من جهة .
- (٢) أن يكون العقار المشفوع من الأراضى غير المبنية أو غير العدة للبناء ،
   وفى هذه الحالة يشترط التلاصق من جهتين ، وأن تساوى أرض الشفيع نصف قيمة الأرض المشفوعة .
- (٣) أن يوجد حق ارتفاق للمقار المشفوع به على المقار المبيع ، أو العكس،
   وفي هذه الحالة يكنى التلاصق من جبة مع وجود حق الارتفاق (٢) .

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٦١ وما بعدها.

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٤٩٦ وما بعدها.

<sup>(</sup>٣) ننة ٧٧ .

وقد رأينا أن قانون السودان ، المستمد من قانون الشفة المصرى ، لم يمنح الشفة ، بسبب الجوار ، الا (١) المالك الحجاور لأرض مقرر لها حق ارتفاق على الأرض المبيعة أو عليها حق ارتفاق للأرض المبيعة عند بيع أرض عليها مبان أو أرض يراد البناء عليها ، (٢) المالك المجاور -

وقد قلنا ان علة منح حق الشفعة فى الحسالة التى يكون فيها حق الارتفاق مقررا على الدين المبيعة لمنفعة عقار الجار غير ظاهرة ، لأن حق الارتفاق حق عينى ، ويبقى مقترنا بالمقار المقرر عليه هـذا الحق مهما انتقل العقار المذكور من يد الى أخرى ، فلا يؤثر بيم العقار فى وجوده (١٦) .

مرايا ومضار الشفعة — بينا فيا سبق أن الشفعة وان كان المناه وحرية لها مزايا ، لها مضار جسيمة (٢٠) ، منها أن في استمالها تقييدا لحرية المالك وحرية التعاقد ، اذ بمتضاها يجبر المشترى على التخلى عن المقار الذي اشتراه رغم ارادته . ولذلك تشير الحماكم الأهلية والمختلطة بوجوب عدم التوسيع فيها وحصرها في أضيق حدودها . وقد انتقد علماء الشريعة أنفسهم حق الشفعة ، حتى ذهب بعضهم الى القول بأن القياس يأبي ثبوت حق الشفعة ، لأنه ينتزع من المشترى ما ملكه ملكا صحيحا بنير رضاه ، وذلك لا يجوز ، لأنه من نوع الأكل بالباطل ، ولأنه بالأخذ يدفع الضرر عن نفسه على وجمه يلمحق فيه الضرر بالمشترى في ابطال ملكه عليه ، وليس لأحد أن يدفع الضرر عن نفسه بالاضرار بغيره (٢٠) .

٥٣٦ – ما زراه بالنسبة لشفعة مالك الرفية وصاحب حق الانتفاع —

لما تقدم تقترح ، اذا ما عدل قانون الشفمة ، الغاء شـفمة مالك الرقبة وصاحب حق الانتفاع ، فان فائدة هذين النوعين من الشفمة تكاد لا تكون عمليا ، اذ من النادر في مصر ترتيب حقوق انتفاع ، وانه وان كان الاستحقاق في

<sup>—</sup> عند سيم أرض مروبة متى كانت الأرض المبيعة وأرض المالك المجاور كاناهما داخلة فى نفس المــاقية أو فى وحدة أخرى من وحدات الرى غير الــاقية ( نبذة ١٠٥ ) .

قارن القانون الاسباني ، المادة ٢٣ ه١ ( ما تقدم نبذة ٢٣ ه ) .

<sup>(</sup>۱) نبذة ۹۳ .

<sup>(</sup>٢) راجع نبذة ٧ .

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٥.

الوقف ، وهوكثير الانتشار ، يشبه حق الانتفاع ، فأنه لا يصلح أساسا للشفعة (١) .

٥٣٧ -- ما نراه بالنسبة لشفعة الجار -- قد اختلف الكتاب فى شفعة الجوار ، فرأى بعضهم النساءها من التشريع المصرى (٢٠ ، ورأى بعض آخر الاحتفاظ بها (٢٠ . ونحن من الرأى القائل بالناء شفعة الجوار .

٥٣٨ — وتتلخص حجج القائلين بيقاء شفعة الجار فيما يأتى :

(۱) التقاليد التاريخية : الأصل في حق الشفعة أنه وجد لتقوية الروابط الاجتماعية ولتقوية وحدة الأسرة ، فغرض الشارع أن الجيران أعضاء أسرة واحدة ، وأوجد الشفعة لعدم تمكين الأجانب من التدخل بينهم ومضايقتهم أو خلق المتاعب والمنازعات لهم . فهل تغيرت الحال الآن ، وأصبحت هذه الفكرة عتيقة و بعيدة عن الحقيقة ؟ اذا جاز القول بهذا في البلاد الأوروبية فالحال في مصر غير ذلك ، اذا لا يزال التضافر بين أعضاء الأسرة موجودا ، وخصوصا بين الفلاحين . والفلاح شديد التعلق بأرض آبائه ، وليس شيء أشق على نفسه من خروجها من أسرته ، ولا أحب اليه من الاضافة اليها . فلا غرابة اذا تعلق ما بالأنظمة التي تساعده على تحقيق ذلك ، وأخصها الشفعة .

التقاليد الدينية: ان الشفعة ، وان لم يرد عنها نص فى القرآن الكريم ، تستند على السنة التى يقدسها المسلمون ، ويعتبرونها الثانى لشرعهم بعد كتاب الله . ولا شك فى أن المصريين ، وما هم عليه من شدة التعلق بدينهم ، لن يقبلوا عن طيب خاطر الغاء نظام أساسه الدين .

 <sup>(</sup>١) راجع ما تقدم نبذة ١٢٤ - وقد أحسن قانون السودان ، المستمدة أحكامه من قانون الثفعة المصرى، في عدم منح حتى الشفعة مالك الرقبة وصاحب حتى الانتفاع ( ما تقدم نبذة ١٠٥٠) .

 <sup>(</sup>۲) راجع فورچیر ص ۳٦١ وما بعدها --- نصر الله ص ۱۷۹ وما بعدها .
 قارن ذهنی بك « فی الأموال » نبذه ٤٤٩ وما بعدها .

<sup>(</sup>٣) محمود فيمي ص ٣١٩ وما بعدها .

الفائدة العملية: مما لا نزاع فيه أن حياة المسلم المنزلية يجب أن تكون بعيدة عن تكشف غيره لها ، ومهما اتخذ الانسان من الوسائل لحايتها من الأعين ، فير ضمان لحرمة منزله هو امتلاك ما جاوره من ملك . واذا كانت هدفه الفائدة تعنى سكان الحضر ، فإن الفلاح في الشفعة من الفوائد ما يدعو للابقاء عليها ، فبها يستطيع أن يزيد ملكه ، ويحقق بذلك سهولة استغلاله . وشفعة الجار ترفع الكثير من ضرر الانحصار الذي يشكو منه الملاك في فرنسا وغيرها من المالك . موافقتها للمدالة : شفعة الجار لا يترتب عليها أي ضرر ، ولا توقع غبنا بأحد ، فالشفوع منه يعاد الى المركز الذي كان فيه قبل الشراء ، فيرد اليه ما دفعه من غلاشور يحيق به ، اذ يدفع اليه الثمن الذي أراده من الصفقة ، بل قد يتنع من الشفعة اذا كان الثم مؤجلا للمشفوع منه ، اذ ليس للشفيع الاستفادة من ذلك . فالشفعة اذن مفيدة الشفيع ، ولا ضرر منها على ليس للشفيع المشفوع منه .

وفى النهاية يستدلون على وجوب الاحتفاظ بشفعة الجار بأن القانون الاسبانى نص عليها في مجموعته المدنيـة الصادرة فى ٢٤ يوليه سسنة ١٨٨٩ ، فلا محل لقول بأنها فقدت قيمتها فى العصر الحديث .

**٥٣٩** — ومن السهل الدفاع عن الرأى القائل بالغاء شــفعة الجوار ، وهو رأى الكثرة من المؤلفين الذين عرضوا لهذا الموضوع(١) .

وقد وصف دى هلتس حق الشفعة بأنه اعتداء صارخ على حرية التعاقد . وقال انه من جراء الشفعة يجد البسائع الذى كان يعتزم البيع الى شخص معين أنه قد باع الى شخص آخر . واذا كان بدافع خاص من الصلحة أو العاطفة قد أعطى من تعاقد مصه مزايا تجمل صفقته رابحة فانه يجد أن مزايا هـذه الصفقة الرابحة قد تحولت الى ثالث لم تكن له أية مصلحة فى محاباته ، بل انه ر بما لم يكن ليقبل البيع له . نعم ان القانون الجديد حاول ازالة هـذا الضرر بتحريمه الشفعة عند ما يكون البيع بين الأصول والغروع أو بين الزوج والزوجة أو بين

<sup>(</sup>۱) راجع فورچیر س ۳۹۱ وما بعدها .

الأقارب الى الدرجة الثالثة ، ولكن هذا مسكن غير كاف ، لأنه فى مثل هذه الأحوال التي يحابى فيها أحد المتعاقدين الآخر كثيرا ما تكون الصداقة ذات أثر أقوى من صلات القرابة التي يفككها الى درجة ما تضاد المصالح المادية ، وهذا ملموس فى مصر أكثر من غيرها ، لأنها بلاد الأسرات المشعبة الناشئة عن زيجات متعددة . وحقا لقد كان من الصعوبة بمكان الأخذ بمجرد اعتبارات الصداقة أو العطف ، وكان لزاما على الشارع أن يقتصر على الأخذ بأسباب أكثر دواما وأسهل فى الائبات من مجرد الصداقة ، غير أن ذلك ليس بكاف لوضع الأمور فى نصابها ، وان كان قد عمل الشارع كل ما فى طاقته لتخفيف حدة ذلك النظام (١٠).

ويقول هالتون ان الشفمة تخلق أخطر حد من حرية التصرف فى الملك ، وتنحرق حرية التعاقد ، واذا لم ينظم استعالما بعناية وحكمة فانها تدخل فى ملكية

De Hults : v. "Préemption", § 2 :

(۱) دی ملتس نبذة ۲

<sup>&</sup>quot;La préemption est la violation la plus flagrante de la liberté des contrats.

"En effet, par l'effet de la préemption, le vendeur qui avait la volonté de vendre à une personne déterminée se trouve avoir vendu à une autre personne, et si, à raison de quelque motif particulire d'intérêt ou d'affection, il a fait à son co-contractant des conditions de faveur, de manière à le faire bénéficier d'une bonne affaire, tous les avantages de cette bonne affaire passeront à un tiers, qu'il n'avait aucun intérêt à favoriser et à qui il n'eût peut être pas consenti à vendre.

<sup>&</sup>quot;Il est vrai que la loi nouvelle a essayó de faire disparaître cet inconvénient en prohibant la préemption quand la vente qui y donne ouverture a eu lieu entre ascendants et descendants, entre mari et femme, ou entre parents jusqu'au troisième degré; mais c'est là un palliatif bien insuffisant, car dans les faveurs de ce genre, l'amitié a souvent une influence bien plus considérable que les liens de famille, qui se relâchent toujours plus ou moins, quand les intérêts pécuniairs sont en jeux; et cela est aussi vrai qu'ailleurs en Egypte, pays à familles complexes issues de plusieurs lits.

<sup>&</sup>quot;Il était difficile, du reste, de faire entrer en ligne de compte de simples liens d'amitié ou de bienveillance, et il fallut bien se borner à ne prendre en considération que des causes plus permamentes et plus faciles à constater légalement que la simple amitié, et l'on a fait ce que l'on a pu; mais ce n'était pas assez pour faire bien".

العقار عنصرا ضارا هو عدم الاستقرار (١).

و يرد على حجج الرأى المحبذ لشفعة الجوار بالآنى :

التقاليد التاريخية : قالوا أن من أساب بقاء حق الشفعة التقالمد التاريخية ، أى كونه حقا قديما استمكن في عادات البلاد وأخلاقها ، حتى أصبح عرفا محترما . يرد على ذلك بأن تلك الحجة في ذاتها كافية لالغاء هذا الحق . فلكونه أصبح قديما ، لا يتفق مع نظام المجتمع الحالي ، ولكون الأسباب التي دعت لوجوده قد زالت ، وجب أن يزول تبعالها ، أو يعدل حتى يصبح صالحا للبقاء في التشريع الحديث . وهل تردد الشارع الفرنسي مثلا في الغاء ما رآه غير متفق مع عصره من حقوق الاسترداد القديمة المختلفة ، وقد كان يزيد عددها على خمسة وعشرين (٢<sup>)</sup> ؟ واذا جاز قيام هــذه العقبة في سبيل حرية التصرفات في العصر القديم ، فلا معنى لبقائها ، بعد أن تغير نظام الملكية العقارية ، لمجرد احترام تقاليد بالية . ولا يغير من هذا كون بعض قرى مصر ، أو على وجه التعيين بعض قرى الصعيد ، لا تزال متمسكة بملكية الأسرة لاجبار أغلبية السكان على احمال نظام مكروه . وليس أدل على كراهية هذا النظام من تلك الطرق التي يحتالون بها لتفادى تطبيقه . فالبائم كثيرا ما يترك في عقد البيع مساحة صيقة من الأرض ليمنع تلاصق الملك للبيع بملك الشفيع المحتمل (<sup>(1)</sup> ، أو يهب المشترى تلك المساحة ليمَع الشفعة (\* ) ، أو يبالغ الطرفان في الثمن . وقد جوز فقهاء الشريعـــة ، وعلى الأخص الامام أبو حنَّيفة التحايل لاسقاط الشفعة ، لأنها من الحقوق غير الستحبة ، وذكروا وجوهاكثيرة من الحيل التي تستعمل لحرمان الشفيع من

<sup>(</sup>۱) هالتون ص ۱۹٤ ، ۱۹۵ : Halton, I, p. 164

<sup>&</sup>quot;Preemption... constitutes a most serious restriction of the right of free disposal of property and a violation of the liberty of contract, and, if its exercice is not carefully and reasonably regulated, introduces a mischievous element of uncertainty into the tenure of property".

<sup>(</sup>٢) ما تقدم ١٥٤.

<sup>(</sup>٣) راجع ما تقدم نبذة ٩٩ وما بعدها .

<sup>(</sup>٤) راجم ما تقدم نبذة ١٦٢ .

استحقاق الشفعة (<sup>(۱)</sup>. ولا غرابة فى ذلك ، فالشغعة ضارة اقتصاديا ، وهى مصدر غزير اللنزاع والتقاضى . ويظهر ضررها الاقتصادى فى كونها تعد من حرية الاتجار ، وتبعا لذلك تنقص الثروة العامة ، وفى كونها تعبث بالتمن الحقيق فتفسده . وعدم الاطمئنان يدفع بالمشترى الى طرق كل باب لتعطيل استعال حق الشفيع ومضايقته فى شفعته .

الحجة الدينية: لا تقف هذه الحجة حائلا دون الفاء شفعة الجار، أو تناول نظام الشفعة بالتمديل. وقد رأينا أن نفس فقهاء الشريعة الاسلامية يسلمون بأن حق الشفعة حق غير مستحب، ولم يتفقوا على من يكون له هذا الحق، وأنكر أكثرهم اعطاءه الجار، ولم يقل باعطائه اياه الا الامام أبو حنيفة. بل لقد أنكر بعضهم حق الشفعة من أساسه.

ومما لا نزاع فيه أن المشرع يستطيع اقتباس القواعد الشرعية من أى مذهب يراه أوفق لمصالح المتقاضين .

الفائدة العملية : أما الحجة المبنية على ما لشفعة الجار من الفائدة العملية ، فضلا عن كونها لا تضمن الا مصلحة الشفيع ، مضحية مصلحة البائع والمشترى ، فهى لا تفيد الاكبار الملاك الذين يستطيعون بالشفعة حرمان الفلاح الصغير من ملك اشتراه بما ادخره من مال . وليست هذه سياسة الشارع المصرى الحديث ، ويكنى دلالة على ذلك قانون حماية الملكية الصغيرة (قانون الحسة الأفدئة ) . أما فائدة شفسة الجار في رفع ضرر الانحصار فلا تمكنى لبقاء ذلك النظام ، اذ يمكن رفع الانحصار بغير حرمان المشترى مما اشتراه . وإن كان من فوائد شفعة الجوار تمكين الملائه من ضم الأراضى المشفوع فيها الى أملاكهم واستغلالها قطمة واحدة ، بدلا من بقائم عجزأة متباعدة مما يصعب معه استغلاله أعلى الوجه الأنم ، فهذه الفائدة لا تعادل ما سبق بيانه من الضرر المترتب على وجود هذا النظام ، ومع ذلك اذا أريد ضان عدم تجزئة الملك تجزئة ضارة باستغلاله أمكن ذلك من غير

<sup>(</sup>۱) راجع نبذة ۱۰۰ .

حاجة لنظام الشفعة ، كما فعل الشارع الفرنسي (١) .

أما فائدة الشفمة فى منع ضرر الجوار غير الرغوب فيه فمشكوك فيها ، اذ فضلا عن أن القوانين واللوائح الممبول بها كفيلة بذلك ، فان الملاحظ الآن أن الأملاك المقارية ، خصوصا فى المدن ، لا يشغلها الملاك بأنفسهم ، بل كثيرا ما يتركون استفلالها والانتفاع بها لمستأجر هو صاحب الحيازة المادية ، وهو الجار الحقيق ، ولا سبيل للمالك الى منعه من مجاورته .

ومع ذلك فحجة منع اضرار الجوار لا تكنى ، لحرمان المشترى من ملك اشتراه، وصفقة عقدها لنفسه، واجبار البائع على نقل ملكه الى شخص قد يكره المعاملة معه.

حجة العدالة: أما حجة العدالة فساقطة ، اذ أن مجرد رد التمن وملحقاته الى المشترى لا يعوضه عن صفقة تعب فى الوصول اليها . وقد حدث مرارا فى مصر، فى أثناء اشتداد الأزمات ، أن اشتريت عقارات ، ثم يمت بعد زمن قليل بزيادة مضاعفة ، فهل من العدالة حرمان المشترى من ربحه المشروع ، ومنح الشفيع كسبا هو فى الواقع ثمرة جهود المشترى ؟ وضرر الشفعة هذا يتعدى المشترى الى البائع ، اذ ليس محيحا الادعاء بأن مصلحة البائم فى البيع تنحصر فى قبض الثمن ، فقد يكون لاعتبارات الصداقة شأن كبير فى حصول البيع ، ولهذا استثنى الشارع كا رأينا البيع للأقارب (٢٢) . ولكن هذا الاستثناء لا يمنع تحويل نفع أراد البائم تقديمه لصديق الى شخص لا يهم البائم أمره أو الى عدو له ما كان يقبل النزول عن الصفقة اليه بأضماف الثمن الذى دفع . وهل هناك سلب لحرية التماقد أبعد أبرا من هذا ؟ .

 <sup>(</sup>۱) واجع الفانون الصادر فى ۲۷ نوفمبر ۱۹۱۸ للنبوع بالأمر العالى الصادر فى ٥ يوليه
 سنة ۱۹۲۰ ، والفانون الصادر فى ٤ مارس ۱۹۱۹ المنبوع بالأمر العالى الصادر فى ١٠
 سبتمبر سنة ۱۹۲۰ .

چوسران ۱ نبذه ۱٤٤۱ .

<sup>(</sup>٢) نينة ٢٢٠ وما بعدها .

• 30 — ما نراه بالنسبة لشفعة الشريك — الشريك كما أسلفنا طريقان للحصول على الحصة الشائعة المبيعة : طريق الشفعة ، وطريق استرداد الحصة المبيعة قبل القسعة . وانا نرى بقاء شفعة الشريك فى الملك ، مع توحيد الطريقين ، وبعبارة أخرى بقاء حق استرداد الحصة المبيعة مع تطبيق قيود الشفعة عليه ، أى أن يكون الشريك المشاع ، مهما كان سبب الشيوع ، حق الشفعة فى الحصة الشائعة التى يبيعها أحد الشركاء الى أجنى ، سواء أكانت الحصة شائعة فى مجوع حقوق والتزامات أم فى عقار معين (١) . وقد رأينا أن جميع فقهاء الشريعة الاسلامية متعقون على شفعة الشريك (١) ، ولم يختلفوا الا على نوع الشركة التى

 <sup>(</sup>١) وقد عرفنا فيا ســبق أن قانون المودان ، المستمد من قانون الشفعة المصرى ، يقصر شفعة الصركة على الشريك على الشيوع عند بيم حصة شائعة فى العقار لأى شخس هو غير شريك على الشيوع فى ذلك العقار ( نبذة ١٠٥ ) .

<sup>(</sup>٢) وقد بين صاحب المننى (جزء ٥ ص ٤٦٠) مزايا شفعة الشركة ، فقال : قال ابن المندر أم أهل العام على اثبات الشفعة للشربك الذى لم بقاسم فيا بيم مراً رض أو دار أو حائط . والمعنى في ذلك أن أحد الشريكين اذا أراد أن يبيع نصيه وتمكن من يمه لشربك وتخليصه مما كان بصدده من توقع الحلاس والاستخلاس فالذى يمتضيه حسن العشرة أن ببيعه منه ليصل الى غرضه من بيم نصيبه وتخليس شريكه من الشرر ، فاذا لم يفعل ذلك وباعه لأجنبى ، سلط المدرع الشريك على صرف ذلك الى نفسه . ولا نعلم أحدا خالف هذا الأهم ، فانه قال لا تبت الشفعة ، لأن في ذلك اضرارا بأرباب الأملاك ، فان المشترى اذا علم أنه يؤخذ منه اذا ابناعه لم يبتمه ويتفاعد الشريك عن الشراء ، فيستضر المالك . وهذا ليس بشيء ، لمخالفته الآثار النابة ، والاجاع المنقد قبله . والجواب عما ذكره من وجهين : أحدها انا نشاهد الشركاء يسيون ولا يعدم من يشترى منهم غير شركائهم ولم يمنهم استحقاق الشفعة من الشراء . التأفي يسمه ان المنفعة من الشراء . التأفي

وجاء فى « أعلام الموقعين » ( ٢ ص ٣٤٧ — ٣٤٨ ) : من محاسن الشريعة وعدلها وقيامها بمصالح العباد ورودها بالشفعة ، ولا يليق بها غير ذلك ، فإن حكمة الشارع اقتضت رفع الضمرر عن المسكلفين ما أمكن ، فإن لم يمكن رفعه الا بضرر أعظم منه بقاه على حاله ، وإن أمكن رفعه بالتزام ضرر دونه رفعه به ، ولما كانت الشركة منشأ الفمر في الغالب ، فإن الحلطاء يكثر فيهم بغى بعضهم على بعض ، شرع الله سبحانه رفع هـ غا الفمر بالقسمة تارة وانفراد أحد الشريكين بالجلة اذا لم يكن على الآخر ضرر في ذلك ، فإذا أراد يع نصيبه وأخذ عوضه كان شريكه أحق من الأجنبي ه على

تخول الشغمة ، فقال بعضهم ان الشفعة لا تكون فيا لا يحتمل القسمة ، وقال آخرون انها جائزة فيا ينقسم وفيا لاينقسم (١٦)، ونحن نرى الشفعة فى المال المشاع، سواء أكان يقبل القسمة أم لا يقبلها .

وقصر الشفعة على البيع الحاصل للأجنبى ، دون البيع الحاصل لشريك آخر ، لا يخالف أحكام الشريعة ، فقد جاء فى المغنى (٢٠ : وان كان المشترى شريكا فللشفيع الآخر أن يأخذ بقدر نصيبه ، وبهذا قال أبو حنيفة والشافعى . وحكى عن الحسن والشعبى والبتى لا شفعة للآخر ، لأنها تثبت لدفع ضرر الشريك الداخل ، وهذا شركته متقدمة فلا ضرر فى شرائه ، وحكى ابن الصباغ عن هؤلاء أن الشفعة كلها لغير المشترى ، ولا شىء للمشترى فيها ، لأنها تستحق عليه ، فلا يستحقها على نفسه .

وهو يصل الى غرضه من العوض من أيهما كان ، فـكان الشربك أحق بدنع العوض من الأجني ، ويزول عنه ضرر الشركة ، ولا يتضرر البائع لأنه يصل الى حقه من الثمن .

<sup>(</sup>١) راجع نبذة ٢٠ وما بعدها ونبذة ٢٣٦ .

وقد بأ. في ﴿ أعلام الموقعين ﴾ (٢ ص ٢٤٨) : اختلفت أقبام العلماء في الضرر الذي قصد الشارع وضعه بالمفعة . فقالت طائفة هو الضرر اللاحق بالقسعة ، لأن كل واحد من المسريكين اذا طالب شريكه بالفسعة ، كان عليه في ذلك من المؤنة والكيافة والغرامة والضيق في مرافق المنزل اما طو معلوم ، فانه قبل الفسعة ربما ارتفق بالدار والأرض كلها وبأى موضع شاء منها ، فاذا وقعت الحدود صافت به الدار وقصر على موضع منها ، وفي ذلك من الضرر عليه ما لا خفاء به ، فيكنه الشارع بحكته ورحته من رفع هذه المفرة عن نفسه بأن يكون أحق بالمبيع من الأجنبي الذي يريد الدخول عليه ، وحرم الشارع على الشريك أن يبيع نصيبه حتى يؤذن شريكه ، فأن باع ولم يؤذنه فهو أحتى به ، وان أذن في البيع وقال لا غرض لى فيه لم يكن له الطلب بعد السيم . وهده طريقة من يرى أنه لا شفعة الا فيا يقبل الفسعة . وقالت طائفة أخرى انما شرعت الشفعة لرفع الضرر اللاحق بالشركة ، فإذا كانا شريكين في عين من الأعيان بارث أو همية أو وصية أو ابتياع أو نحو ذلك لم يكن رفع ضرر أحدها بأولى من من ضرر الخر ، فإذا ياع نصيبه كان شريكه أحتى به من الأجنبي ، اذ في ذلك اذالة ضروه مع عدم تضرر صاحبه ، فإنه يصل الى حقه من الثمن ، ويصل هذا الى استبداده بالمبيع ، فيزوله الضرر عنهما جيما . . .

<sup>(</sup>۲) المفنى ه ص ۲۰۰ — ۲۲۰.

وترى بقاء جميع قيود الشفعة الحاليسة ، من وجوب اعلان الرغبة فى مدة خسة عشر يوما من وقت العلم بالبيع ، أو من وقت التكليف بابداء الرغبة ، ورفع الدعوى فى مدة ثلاثين يوما من تاريخ اعلان الرغبة ، والا سقطت الشفعة (١). على أن تسقط أيضا بحصول القسمة ، ولو لم تمض المواعيد السابقة . وتسقط بمضى ستة أشهر من تاريخ تسجيل عقد البيع اذا كان مسجلا ، وان لم يكن مسجلا بمضى سنة من تاريخ وضع اليد على المقار للبيع ، وهذا القيد الأخير قد أدخله قانون السودان (٢) ، وحسنا فعل ، لأنه من غير هذا القيد كان حق الشغعة يبيق معلقا مدة خمس عشرة سنة ، أى المدة التي تنقضى بها الحقوق م

 <sup>(</sup>١) وقد قيد الفاتون الاسباني ء كما رأينا ، حق الاسترداد باستماله في مدة تسعة أيام من
 تاريخ الفيد في السجل ، وعند عدم الفيد من الوقت الذي علم فيه المسترد بالبيع ( ما تقدم نبذة
 ٣٣٥ ) .

ونس الفانون الألمانى ، فى المسادة ٧٦ ه ، على أن ميعاد استمال حتى الاسترداد الوراثى شهران ( ما تقدم نبذة ٧٦ ه ) . وكذلك نس فى المادة ٥١ ه على أنه لا يجوز استمال حق الشفة فى المقار الا فى ميعاد شهرين ، وفى غير المقار فى ميعاد أسبوع ، الا اذا عين ميعاد لاستمال الحق ( ما تقدم نبذة ٥٢ ه ) .

<sup>(</sup>٢) راجع ما تقدم نبذة ١٥٠٠.

#### ننة نصوص القانون . . . . . . . (١) الشفعة في العقبار . . . . . . . ۳ (١) المجموعة المدنية المختلطة . . . . ٣ (٢) مجموعة المرافعات المختلطة . . . . . . ٤ (٣) المجموعة المدنية الأهلية . . . . . . ٤ (٤) قانون الشفعة . . . . . . . ٥ (ب) حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة . . . ١. (١) المجموعة المدنية المختلطة . . . . . . . ١. (٢) المجموعة المدنية الأهلية . . . . . . . . ١. أهم المؤلفات المتعلقة بالشفعة . . . . . . . . . . . . . . . 11 الشفعة في العقار النصوص الخاصة بالشفعة . . . . . . . . . 12 ١ الشفعة لغسة . . . . . . . . . . . . . . . . . 12 تعريف الشفعة . . . . . . 12 ٣ الاشتباه بالغصب . . . . 10 مشروعية الشفعــة . . . . . . . . . . . . . . . 11 حکمة مشروعیتهـا . . . . . . . . . . . . 17 ٦ ۱۸ مضار الشفعة وعدم التوسع فيها . . . . . . . . ٧ ثبوت الشفعة ولو لم يتحقق الضرر . . . . . . 41 ٨ .44 خصائص حق الشفعة . . . . . حق استثنائی . . . . . . . . . \*\* حق عقاری . . . . . . . . . .

صفحة	نبذة	
44	11	حق غير قابل للتجزئة
44	17	هل الشفعة حتى عيني ؟
۲۸		القانون الواجب تطبيقه في الشفعة
۲۸	۱۳	قانون الشفعة الخاص بها
44	١٤	اختلاف النصين العربي والفرنسي
٣١	١٥	الرجوع الى أحكام الشريعة
44		من لهم حق الشفعة
44		(١) في الشريعة الاســــلامية
44	17	اختلاف في الرأى
44	17	حجج القائلين بثبوت الشفعة بسبب الجوار
٣0	۱۸	حجج المبطلين لشفعة الجوار
٣٧ ا	19	رأى وسط
٣٨		الشركة التي تجيز الشفعة
٣٨	۲.	اختلاف فی الرأی
44	*1	الرأى الأول—لا شفعة فيا لا يحتمل القسمة
44	44	الرأى الثانى الشفعة جائزة أيضا فيما لا يحتمل القسمة
٤٠	44	رأى الامام أبى حنيفة
٤٠	37	(١) الشركاء
٤٠	40	الشركة فى نفس العقار
٤٠	41	الشركة فى حقوق العقار .
٤١	**	الطريق الخاص
24	49	الشرب الخاص
٤٤	٣٠	(۲) الجيران
٥٤	41	الجوار في الدار ذات الطبقات .

صفحة	نبذة	
٥٤	44	من له أخشاب على حائط الجار
٤٦	**	الشريك في بناء حائط
٤٦	45	جار الدار ذات المقاصير
٤٦	٣٥	جوار الشرب أو الطريق
٤٧	۳٦	تزاحم الجار مع الشريك
٤٧	**	تزاحم الشفعاء
٤٨	٣٨	رأى لأبى يوسف
٤٩	٣٩	تطبيقات
۰۰	٤٠	في الدار ذات الطبقات
٥١	٤١	في الحائط
٥١	24	في البئر
٥٢	٤٣	تزاحم الشريك فى الملك والشريك فى الطويق
٥٢	٤٤	تزاح الشريك فى الملك والجار
٥٢	20	تزاحم الشريك فى الطريق والجار .
٤٥	27	التزاح بين صاحبالشربالخاص والجار
٥٤	٤٧	المشترى أحد الشفعاء
٥٤	143	القسمة بين الشفعاء عند تعددهم اذا تساووا
٥٦	٤٩	تقديم الأخص على الأع
٥٦	٥٠	تقديم حق الشرب على حق الطريق .
٥٧	٥١	حق السيل وتقديم حق الطريق عليه .
٥٧	70	(٢) نصوص المجموعة المدنية
٥٧	04	(١) مىيرالأرض
٥٨	٥٤	(ب) الشريك فى العقار غير المقسوم
٥٨	00	(ج) الجار

صفحة	نبذة	
٥٩	٥٦	(٣) قانون الشفعة
٦.	۰۷	أنواع الشفعاء
٦.	٥٨	(١) مالك الرقبة
11	٥٩	لاشفعة الالمالك الرقبة عند بيع حق الانتفاع
77	٦.	تعدد مالكي الرقبــة
77	٦١	(ب)الشريك الذي له حصة مشاعة
77	٦٢	بيع حصة مفرزة
٦٤	74	يجب أن تكون الشركة في ذات العقار
٦٤	٦٤	الشريك فى الحائط الفاصل بين ملكين .
٦٥	٦٥	الشريك في آلة الرى
٦0	77	لاتكنى الشركة فى الحيازة العرضية
٦0	٦٧	الشفعة للصريك وان لم ترد فى قانون أحواله الشخصية
٦0	٦٨	لاشفعة بعد القسمة
٦0	79	تعــدد الشركاء
٦٥	٧٠	حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة .
77	٧١	الشركاء في حق الانتفاع
٦٧	٧٢	(ج) صاحب حق الانتفاع ً
٦٨	<b>V</b> *	صاحب حتى الانتفاع لم يكن بين الشفعاء قبل قانون الشفعة
w	٧٤	نقد نص المادة ٢ الحاصة بصاحب حق الانتفاع
79	٧٥	تعدد أصحاب حق الانتفاع
79	77	(د) الجار المبالك
79	W	ثلاث أحوال للجار
٧١	٧٨	الحالة الأولى ــ بالنسبة للمبانى والأراضي المعدة للبناء
٧١	79	الشرط الأول — التلاصق من جهة

صفحة	نبذة	
٧٢	۸٠	الشرط التانى _ أن يكون المشفوع من البانى أو الأراضي المعة للبناء
٧٢	٨١	الشفعة في البناء
٧٩	AY	الدور ذات الطبقات
۸.	٨٣	الشفعة في الحكر
AY		هل يشفع بالحكر؟
٨٤	٨٤	الحالة الثانية — الأراضي غير المعدة للبناء
٨٤	٨٥	الشرط الأول التلاصق من جهتين
۸٥	۸٦	المجاورة من جهتين بملكين .
۸٦	٨٧	الشرط التانى ــ أن تساوى أرض الثفيع نصف قيمة الأرض المثفوعة .   .
м	M	التفرقة بين أراضي البناء والأراضي الزراعية
٩.	۸٩	الحالة الثالثة — وجود حق ارتفاق
٩.	۹.	الشرط الأول — التلاصق من جهة
٩١	۹۱	الشرط التانى ــ أن يكون لأحد العقارين حق ارتفاق على الآخر .   .
11	97	للمقار المشفوع حتى ارتفاق علىعقار الشفيع
47	94	لعقار الشفيع حق ارتفاق على العقار المشفوع
94	9.8	اشتراك عقارات أخرى في حق الارتفاق
4٤		شرط التلاصق
4٤	40	التلاصق هو الشرط الأساسي في الشفعة بسبب الجوار
٩٤	97	التلاصق في حالة تعدد العقارات المبيعة .
44	1	مجرد الحجاورة لا يكنى
47	٩٨	انعدام التلاصق
11	99	استعال الحيلٰ لمنع الشفعة
99	١	فى الشريعة الاسلامية

صفحة	نبذة	
١	1.1	في القــانون
1	1.4	أحكام المحاكم الأهلية
1.4	1.4	أحكام المحاكم المختلطة
1.7	١٠٤	رأينا
1.4		ملكية الجار ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
1.4	1.0	يجب أن يكون الجار مالكا
1.4	1.7	الجار مالك على الشيوع
1.4	1.4	هلاللجار أن يشفع فىحصة بيعت على الشيوع
1.0	۱۰۸	ليس لغير الشفعاء المذكورين في القانون حق الأخذ بالشفعة .
1.0		ملكية الثنيع
100	1.9	يجب أن يكون الشفيع مالكا
1.4	11.	يجب أن تكون ملكية الشفيع سابقة على البيع
1.4	111	اثبـات أسبقية ملك الشفيع
۱۰۸	111	بقاء ملكية الشفيع لحين الأخذ بالشفعة ٪ .
1.9	114	الشريك المشتاع في ملكية العين المشفوع بها .
111	118	لا يشترط انضام كل المشتاعين لطلب الشفعة .
117	110	الشفيع مالك تحت شرط
114	117	رأی أول
118	117	رأى ثان
117	114	رأى ثالث
114	119	هل لواضع البسد الذي لم تتم مدة تقادمه حتى الشفعة ؟ .
111	14.	ما الحكم اذا كان عقد الشفيع باطلا؟
119	171	عدم تسجيل عقد الشفيع
140	177	الاسلام ليس بشرط

بفحة	ننة م	
	المحرا	- Lu 17-11 11
	1	الله الورد والسل والبراح
144	'	فيمن لا شفعة له
144	172	الوقف
147	170	من لا يملك شراء العقار المشفوع
178	177	موظفو المحاكم والمحامون المنوعون من شراء الحقوق المتنازع فعها
14.	177	الوكلاء المنوعون من شراء الأشياء النوط بهم يعما
14.	144	شفعة الوارث في البيع الحاصل لأجنبي في مرض الموت .
144	179	تزاحم الشفعاء
144	14.	(١) الشفعاء من طبقات مختلفة
144	141	(٢) الشفعاء من طبقة واحدة
144	144	مالة تمدد مالكي الرقبة أو الشركاء أو أصحاب حق الانتفاع
١٣٤	144	حالة تعدد الجيران
144	145	طلب بعض الشفعاءكل المبيع
144		المشترى أحــد الشفعاء
140	140	في المجموعة المدنيــة
144	147	في قانون الشيفعة
140	144	المشترى ليس من مرتبة الشفعاء
149	144	المشترى من مرتبة الشفعاء
۱٤٠	149	حجج القائلين بجواز الشفعة
127	12.	حجج القائلين بمدم جواز الشفعة .
120	121	رأينا
124	127	العقود التي تجيز الشفعة والتي لا تجيزها
124	1	في الشريعة الاسلامية
127	124	رَأَى المالكية

صفحة	نبذة	
124	122	رأى الشافعية
184	150	رأى الحنابلة
184	127	رأى الحنفية
100	127	التفرقة بين المنتقل بموض و بنير عوض
10.	184	المنتقل بعوض
101	129	
107		فى القانون فى القانون
104	١٥٠	النص القديم النص القديم
101	101	قانون الشفعة
104	107	
108	١٥٤	•
301		الهبة ا
108	100	في الشريعة الاسلامية
100	١٥٦	
107	107	في القانون
١٥٦	104	إتصاف الهبة بعقد آخر
١٠٨	17.	للموهوب له أن يشفع
۱۰۸	171	هبة المشترى المين المشفوعة .
109	177	التحايل بطريق الهبة لمنع الشفعة .
109	174	الميراث والوصية
17.	١٦٤	القسمة
171		الصلح الصلح
171	170	في الشريعة الاسلامية
177	177	

صفحة	نبذة	
170	174/	الوفاء بتقديم عين
174	174	عقود المبادلة ذات الصفة الخاصة
170		الوقف الوقف
170	179	فى الشريمة الاسلامية
177	14.	فى المجموعة المدنية
177	141	في قانون الشفعة
177	174	عقود البيع التي تجيز الشفعة
177		البيع الفاسد
177	174	في الشريعة الاسلامية
۱٦٨	۱۷٤	في القانون
179		البيع بشرط الخيار
174	140	في الشريعة الاسلامية
179	177	البيع بشرط خيار البائع
179	177	البيع بشرط خيار البائع
14.	144	خیار المشتری
14.	179	الخيار للبائع والمشترى معا
171	141	الخيار للشفيع
177	۱۸٤	خيار العيب وخيار الرؤية
177	۱۸۰	الرد بخيار رؤية أو شرط أو عيب بقضاء
174	۱۸٦	في القانون
178	144	البيع المعلق على شرط
۱۷٤	144	ييع الوفاء
۱۷٦	19.	البيع المعلق على شرط مجحف بنقل الملكية
177	191	البيع الملق على شرط عدم استعال حتى الشفعة .

صفحة	نبذة	
177	194	الاقالة من البيع
174	194	البيع الصورى
174	198	البيع مع وجود ورقة ضــد
179	190	عقد البيع الابتدائي
۱۸۰	197	الوعد بالبيع
141	197	تقديم عقــار للشركة
144	194	اندماج شركة فى أخرى
144	199	نزع الملكية للمنفعة العامة
144	۲٠٠	البيع مقابل ايراد لمدى الحياة
144	4.1	عقد البيع غير المسجل
114	۲٠۲	حجج القائلين بجواز الشفعة فيه
۱۸۷	4.4	حجج القائلين بعدم جواز الشفعة
197	۲٠٤	رأى الدوائر المجتمعة لمحكمة الاستثناف
190	۲۰۰	استقرار الأحكام
190	4.7	الشفعة تكون عن البيع بشروطه
197	۲۰۷	الأخذ بالشفعة لا يعتبر بيعا
197	۲٠٨	كون الشفيع سبق أن تملك العقار
197	4.9	البيوع الصحيحة التي لا تقع فيها الشفعة
147		(١) البيع بالمزايدة
197	۲۱۰	النص القديم
197	411	نص قانون الشفعة
194	717	تعارض الأحكام
199	718	رأينا
۲٠۲	710	الحكمة من استثناء المبيع بالمزايدة

صفحة	نبذة	
۲٠۲	717	معنی المزایدة
۲۰۳	414	
۲۰۳	719	عدم التوسع في النص
۲۰۳	77.	
۲٠٤	771	الأصول والفروع
۲٠٤	777	عدم التوسع في النص
۲٠٥	774	الأقارب
۲٠٦	771	الحكمة من استثناء البيع للأقارب .
۲٠٦	770	نظر النزاع في القرابة
۲٠٧	777	الأصهار
۲۰۷	777	القرابة وعدم تجزئة الشفعة
۲۰۸	777	(٣) ما يبع ليجعل محل عبــادة
۲٠٨	449	الأملاك المعطاة للموظفين بدل المعاش
4.9		المال الذي تجوز فيه الشفعة
4.9	74.	في الشريعة الاسلامية
4.4	771	مذهب المالكية
4.9	747	مذهب الشافعية
۲۱۰	777	مذهب الحنفية
411	448	مذهب الحنابلة
717	740	الشفعة في المنقول
415	747	ما لا تمكن قسمته
710	727	السفينة
710	***	في القــانون
717	72-	عدم تجزئة العقار المبيع

صفحة	نبذة	
414	721	في الشريمة الاسلامية
771	727	في قانون الشفعة
444	724	تعدد المشترين
445	722	
445	720	عدم التجزئة مقرر لمصلحة المشترى
770	717	
777	711	المراجع
777	729	في الشريعة الاسلامية
777		(١) طلب المواثبة
447	۲0٠	المبادرة بمجرد العلم
444	701	علم الشفيع علم الشفيع
447	707	وقت طلب المواثبة
444	704	تطبيقات تطبيقات
747	<b>707</b>	
444	<b>40</b> %	كيفية الطلب
744	409	(٢) طلب الاشهاد والتقرير
777	۲٦.	كيفية الطلب كيفية الطلب
740	777	مدة طلب التقرير والاشهاد
740	774	
747	775	(٣) طلب الخصومة والتملك
747	770	میعاده میعاد
747		كيفية الطلب
777		فى القانون
444	779	أولا — اعلان رغبة الشفيع

صفحة	نبذة	
711	44.	(١) الاعلان كتابة على يد محضر
137	177	رأى الشراح
717	777	رأى الحاكم
711	774	رأينا
711	778	(۲) وجوب اعلان البائع والمشترى
720	770	الاعلان غير لازم اذا رفعت الدعوى في ميعاده
727	777	(٣) عرض الثمن وملحقاته
727	777	المراد من العرض
727	444	الرأى الأول — وجوب عرض الثمن عرضا حقيقيا
707	44.	ايداع الثمن
404	441	الرأى الثانى — العرض الحقيقي ليس بلازم
<b>70</b> Y	444	رأى دوائر محكمة الاستثناف مجتمعة
771	475	استقرار الأحكام
771	740	استقرار الاحكام
777	787	حجز قيمة الرهن
777	747	العرض في حالة شفعة جزء من الأرض المبيعة
777	7	الثمن الصورى
772	749	اثبات صورية الثمن
777	794	ملحقات اثمن
778	790	المصاريف الضرورية أو النافعة
779	797	(٤) ميعاد اعلان الرغبة في الشفعة
44.	794	الميعاد بالنسبة لعقد البيع الابتدائي
771	499	اعلان الرغبة في البيع المعلق على شرط
777	٣٠٠	اعلان الرغبة في بيع الوفاء

صفحة	نبذة	
444	4.1	اعلان الرغبة في البيع الفاسد
774	4.4	احتساب ميعاد اعلان الرغبة
772	4.4	ميعاد المسافة
770	4.5	الخطأ فى احتساب الميعاد والدفع بذلك .
777	۳٠٥	التكليف الرسمي بابداء الرغبة
777	4.7	علم الشفيع
۲۸۰	4.1	أثبات العلم
787	4.4	طلب الشفعة اللاحق
787	4.9	الرجوع في طلب الرغبة
787	٣١.	تسجيل اعلان الرغبة
444	411	ما يترتب على اعلان الرغبة من حيث تصرفات المشترى
444	414	مقارنة اجرا آت القانون بالاجراآت الشرعية
347		ثانيا — رفع دعوى الشفعة
3.47	414	في القانون المدنى
387	415	في قانون الشفعة
317	410	من يرفع الدعوى
440	417	الوكيل في الادارة
7,7	414	هل لدائني الشفيع رفع دعوي الشفعة؟
۲۸٦	414	القاصر أسسان القاصر
۲۸۲	419	على من ترفع الدعوى ؟ .   .   .   .
<b>7</b> //	445	محل الاعلان
444	227	رفع الدعوى على المشترى الثانى
49.	444	تعدد البائمين أو المشترين
44.	444	هل يصح رفع الدعوى على الوكيل ؟ .

صفحة	نبذة	
791	444	المطالبة بتمويض لخطأ المحضر في اعلان عريضة الدعوى
797	۳۳۰	ميعاد التكليف بالحضور
797	441	احتساب الميعاد
498	44.8	مواعيد المسافة
498	440	عدم قيد الدعوى
797	441	تقدير القيمة من حيث الاختصاص
797	***	انقطاع مدة سقوط الحق ورفع الدعوى أمام محكمة غير مختصة من من من من من المام
499	***	الحكم بابطال المرافعة
499	444	المسائل الفرعية
499	45.	تصحيح الشكل
٣٠٠	451	دخول خصم ثالث
٣٠٠	٣٤٢	تنازل المشترى عن الصفقة بعد رفع الدعوى .
٣	٣٤٣	الحكم بوجه السرعة
٣	488	عدم قبول المعارضة فى الأحكام الغيابية
4.1	410	ميعاد الاستئناف
٣٠٢	457	اعلان البائع والمشترى في الاستثناف .
۳.۳	457	عدم قبول المعارضة في الأحكام الاستئنافية
٣٠٤	٣٤٨	طلبات جديدة في الاستثناف
٣٠٤	459	القانون الواجب تطبيقه
۳۰0	٣0٠	انقسام دعوى الشفعة
۳٠٥	401	الحكم
۳٠٥	404	قوة الشيء المحكوم به
٣•٦	404	مصاريف الدعوى لعدم عرض الثمن .
4.1	405	شفعة الصبى

صفحة	نبنة	
٣٠٨	400	مسقطات الشفعة
٣٠٨		أولا — التنازل
٣٠٨	401	في الشريعة الاسلامية
٣٠٨	404	في القانون المدنى
۳۱۰	404	في قانون الشفعة
۳۱.	404	التنازل الصريح
411	٣٦٠	التنازل الضمني
414	471	اثبات التنازل
414	414	التنازل عن الشفعة بعد طلبها
414	474	طلب الشقعة بعد التنازل عنها
415	475	التنازل عن الشفعة مقابل تعويض
418	470	في الشريعة الاسلامية
۳۱0	411	في القانون
410	411	التنازل عن الشفعة قبل البيع
414	417	المساومة فى الشراء
414	419	
414		ثانيا 🕒 عدم اظهار الرغبة فى الميعاد 🔍
414		في الشريعة الاسلامية
414		في القانون المدنى
414	1	في قانون الشفعة
44.		ثَالثًا 🕒 عدم رفع الدعوى فى الميعاد 🔒
221		رابعا - مضى سنة أشهر من تسجيل البيع
444	i	خامسا — بطلان البيع
444	444	سادسا — مضى المدة الطويلة

	بننة	
444	44.	سابعا — زوال أحد شروط الشفعة
445	441	جواز الدفع بسقوط الحق فى الشفعة فى أية حالة
445	727	هل تسقط الشغمة بموت المشترى أو البائع ؟
<b>4</b> 40		هل تسقط الشفعة بموت الشفيع ؟
440		في الشريعة الاسلامية
440	444	رأى أبي حنيفة
447	<b>ም</b> ለ ٤	رأى الشافعي ومالك 🔒
***	440	وأى الحنابلة
***		في القانون في
441	۲۸٦	اختلاف فیالرأی
447	444	الرأى الأول :عدم توارث حق الشفعة
۲۳.	***	الرأى الثانى : توارث حق الشفعة .
**1	444	رأى دوائر محكمة الاستثناف مجتمعة
***	49.	ما يترتب على حق الشفعة
***		في الشريعة الاسلامية
***	491	التملك بالرضا
***	494	التملك بالقضا
44.5	494	(١) المبيع في يد البائع
***0	498	(ب) المبيع في يدالمشترى
447	490	بماذا يأخذ الشفيع
***	497	لمن يدفع الشفيع الثمن
***	494	ما يتملك بالشفعة
***	494	في قانون الشفعة
444	٤٠٢	
		,

_		
	نبذة	
444	1.4	الرأى القائل بتملك الشفيع من وقت البيع .
451	٤٠٤	الرأى القائل بتملك الشفيع من وقت الطلب
451	٤٠٥	الرأى القائل بتملك الشفيع من وقت الحكم
454	٤٠٦	رأينا
455	٤٠٧	تصرف الشفيع في المشفوع
450	٤٠٨	دفع الثمن
454		الثمن المؤجل
۳٤٧	٤١١	في الشريعة الاسلامية
۳٤٧	٤١٢	رأى الحنفية
٣٤٨	٤١٣	في القانون
۳0٠		عدم دفع الثمن
۳0٠	٤١٥	فى الشريعة الاسلامية
40.	٤١٦	في القانون
405	٤١٨	مى المشهول
405	٤١٩	الفوائد
400		الاستحقاق للغير
400	٤٢٠	في الشريعة الاسلامية
400	173	في القانون
401	277	المــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
401	274	(١) قبل الحكم نهائيا بالشفعة
404	171	(ب) بعد الحكم بهائيا بالشفعة
404	277	الهلاك الجزئي
<b>40</b> X	277	(١) قبل الحكم نهائيا بالشفعة

صفحة	نبذة	
٣٦.	274	(ب) بعد الحكم نهائيا بالشفعة
٣٦.	٤٣٠	العيوب الخفية
471		تصرفات المشترى قبل الأخذ بالشفعة
471	۱۳3	في الشريعة الاسلامية
444		في القانون
444	<b>१</b> 47	حق الاستغلال والادارة
475	244	التصرفات
475	१७१	(١) التصرفات الحاصلة قبل تسجيل طلب الشفعة
440	140	بيع المشترى العين قبل طلبها بالشفعة
477	٤٣٦	رفع الدعوى على المشترى الثانى والبائع له
	٤٣٧	الطعن فى البيع الثانى بالصورية
471	124	التصرف في جزء من العقار .
441	111	(ب) التصرفات الحاصلة بعد تسجيل طلب الشفعة
**		البسناء والغراس
	110	في الشريعة الاسلامية
	११५	في قانون الشفعة
***	٤٤٧	مصاريف تحسين العين
		حق استرداد الحصة المبيعة قبل القسمة
477	119	ماهيته
**	٤0٠	حق الاسترداد الوراثي في القانون الفرنسي
444	٤٥١	حق الاسترداد في القانون المصرى
479	204	حقوق استرداد أخرى
441	200	مأخذ المادة ٢٦٧/٢٦٠ .

صفحة	نبذة	
744		من لهم حق الاسترداد
474	१०५	الشركاء في الملك
474	٤٥٧	الشركاء الأصليون
474	٤٥٨	رأى بجواز استرداد الشركاء غير الأصليين
۳۸٦	٤٦٠.	ضد من يستعمل حق الاسترداد ؟
47		التصرفات التي يترتب عليها استعال حق الاسترداد
47	٤٦٣	ىيىع حصة شائعة
444	१५१	كل أحوال الشيوع
444	१२०	ييع بعض حصة الشريك
444	277	فى مجموع حقوق والنزامات أو فى عقار معين
444	٤٦٧	البيع من أحد الشركاء الأصليين
444	٤٦٨	هل يجوز الاسترداد في حالة البيع بالمزاد ؟
۳۸۹	٤٦٩	البيع الفاسد
444	٤٧٠	البيع الملق على شرط عدم الاسترداد
49.	٤٧١	عقود المعاوضة غير البيع
44.	٤٧٢	لا يجوز الاسترداد في حالة التبرعات
49.	٤٧٣	عدم قابلية الاسترداد للتجزئة
491	٤٧٦	ميعاد حتى الاسترداد
494	٤٧٧	هل يجوز التنازل عن حق الاسترداد ؟
494	٤YA	اجراآت استعال حق الاسترداد
495	279	ما يجب دفعه في حالة الاسترداد
440	٤٨٠	الثمن
490	243	المصاريف الرسمية
497	443	المصاريف الضرورية أو النافعة

صفحة	نبذة	
494	٤٨٤	فوائد الثمن فوائد الثمن
444	٤٨٥	امتياز المتقاسم
491	273	امتياز المتقاسم
494	٤٨٧	ما يترتب على حق الاسترداد
499	٤AA	فيا بين المسترد والمسترد منه
٤٠٠	٤٨٩	تسجيل الحسكم
٤٠١	٤٩٠	تأجيل دفع الثمن
٤٠٢	٤٩١	الحقوق التي رتبها للشترى
٤٠٢	193	فيها بين البائم والمشترى
٤٠٣	٤٩٥	ييع الحصة الشائعة ثانيا
٤٠٤	٤٩٦	مقارنة حق الاسترداد بالشفعة
٤٠٤	٤٩٧	الرأى الأول — لا عمل للمادة ٤٦٢ مع وجود قانون الشفعة .
٤٠٥	٤٩٨	الرأى الثانى — المادة ٤٦٧ خاصة بالمتقول
٤٠٥	٤٩٩	الرأى التاك — المادة ٤٦٢ مقيدة لفانون الشفعة
٤٠٦	٥	الرأى الرابع المادة ٤٦٢ خاصة بحق الاسترداد الوراثي .
٤٠٦	۰۰۱	الرأى الحامس — المادة ٤٦٢ منفولة من الفسانون الفرنسي على سبيل الاطراد
٤٠٧	0.4	الرأى السادس — المادة ٤٦٢ منقولة من الفـــــانون الفرنسي مع توسع فيها وتحالف الشفية
٤١٠	٥٠٣	الرأى السابع — المادة ٤٦٢ خاصة بالشـــبوع الناشىء عن الصركات لا التركات
٤١٤	٥٠٤	الرأى الثامن — للشعريك الحيار في استعمال الاسترداد أو الشفعة
٤١٥	0.0	رأينا
٨١٤	٥٠٦	رأى دواثر محكة الاستثناف مجتمعة
٤٢٠	۰۰۷	سير الأحكام على ماقررته الدوائر المجتمعة

مفحة	نبذة				
173	0.4	تقد حكم الدوائر المجتمعة			
		الشفعة في السودان			
	1				
	٥٠٩	قانون خاص			
277	01.	الأحوال التي تجوز فيها الشفعة			
277	011	الأحوال التي لاتجوز فيها الشفعة			
٤٣٣	017	تزاح الشفعاء			
٤٣٣	014	عدم تجزئة الشفعة			
٤٧٤	٥١٤	اجراءات الشفعة			
270	010	سقوط الشفعة			
270	٥١٦	سلطة مدالمواعيدالمقررة			
٤٧٦	٥١٧	ما يترتب على الشفعة			
		الشفعة في البلاد الأخرى			
		الشفعة في البلاد الأخرى			
<b>٤٧</b>		الشفعة في البلاد الأخرى في البلاد الاسلامية			
	019				
	019	في البلاد الاسلامية			
٤٢٧	019 040	فى البلاد الاسلامية			
27V 27A 24.	019 040	فى البلاد الاسلامية تونس			
27V 27A 24.	019	فى البلاد الاسلامية			
27V 27A 24. 24. 241	019	فى البلاد الاسلامية تونس			
277 27A 24. 241 241 241	019 070 071	فى البلاد الاسلامية تونس تونس مراكش مراكش المجزائر المجزائر المجاهزية فى البلاد غير الاسلامية فى البلاد غير اللاسلامية فى اللامية فى اللا			
277 27A 24. 241 241 241 244	019 070 170 770	فى البلاد الاسلامية تونس تونس مراكش مراكش المجزائر المجزائر المخالفية في المجدد الانجليزية فى البلاد غير الاسلامية فى البلاد غير الاسلامية السبانيا مراكسة			
£ 7 V £ 7 A £ 10 · £ 10 ·	019 070 071 077 074	فى البلاد الاسلامية			

صفحة	نىذة	
		خاتمة
٤٤٧		هل يجب الاحتفاظ بنظام الشفعة فى التشريع المصرى ؟
٤٤٧	٥٢٧	نصوص الشفعة
٤٤٨	470	الشفعاء في الشريعة
٤٤٨	٥٢٩	الشفعاء في المجموعة المدنية
٤٤A	۰۳۰	الشفعاء في قانون الشفعة
११९	041	مالك الرقبة
દદંવ	٥٣٢	صاحب حق الانتفاع
११९	٥٣٣	الشريك الشريك
٤٥٠	٥٣٤	الجاد ا
٤٥١	040	مزايا ومضار الشفعة
۱٥٤	041	ما نراه بالنسبة لشفعة مالك الرقبة وصاحب حتى الانتفاع .
१०४	٥٣٧	ما نراه بالنسبة لشفعة الجار
٤٥٨	05.	ما نراه بالنسبة لشفعة الشريك

